## HIT

## THE JOURNAL

or

## HELLENIC STUDIES

## THE JOURNAL

## HELLENIC STUDIES

VOLUME XXI. (1901)

## CORRIGENDA.

P. 111, 11. 13, 12 from bottom. For 'Enkomi (Old Salamis)' read 'Curium.'
P. 112, Fig. 6. For 'Old Salamis' read 'Curium.'
P. 127, l. 12 from bottom. For 'object as its possession ' read ' object of its possession.'
P. 140, 1. 9 from bottom. For 'lentoid intaglio' read 'cylinder.'
P. 152, 1. 22. For 'Ecbani' read 'Heabani.'
P. 181, 1. 7. For 'human divinity' read 'departed human being.'

Reprinted by permission of the Society for Promotion of Hellenic Studies

KRAUS REPRINT<br>A Division of<br>KRAUS-THOMSON ORGANIZATION LIMITED<br>Nendeln/Liechtenstein<br>1978<br>Printed in The Netherlands

## CONTENTS.

PAGE:Rules of the Societyix
List of Officers and Members ..... $x v$
Proceedings of the Society, 1900-1901 ..... xxxiii
Additions to the Library ..... $x$ lv
Anderson (J. G. C.) ... A New Hittite Inscription ..... 322
Bosanquet (R.C.) ... Archaeology in Greece, 1900-1901. ..... 334
Brooks (E. IV.) ... Arabic Lists of the Byzantine Themes ..... 67
Evans (A. J.) ... ... Mycenaean Tree and Pillar Cult and its Mediter- ranean Relations (Plate V.) ..... 99
Foat (F. W. G.) ... On Old Greek Tachsgraphy (Plate XVIII.). ..... 238
Furtwängler (A.) ... Ancient Sculptures at Chatsworth House (Plates VIII.-XVII.) ..... 309
Gardner (E. A ) ... The Greek House ..... 293
Gardner (P.) A New Pandora Vase (Plate I.) ..... ]
Hogarth (D. G.) and Welch (F. B.) ... Primitive Painted Pottery in Crete (Plates VI., VII.) ..... 78
Kabbadias (P.) ... The Recent Finds off Cythera ..... 205
Milne (J. G.) ... . . Greek Inscriptions from Egypt ..... 275
Munro (J. A. R.) ... Roads in Pontus, Royal and Roman (Plate IV.) ..... 52
,ク ..... 229
Nilsson (M. P.) ... The $\Sigma_{X \hat{\eta} \mu \alpha}$ Tplaiv ${ }^{2}$ s in the Erechtheion ..... 325
Rouse (W. H. D.) .. The Double Axe and the Labyrinth ..... 268
Smith (A. H.)... ... Gavin Hamilton's Letters to Townley ..... 306
Tarn (W. W.) ... Pittrocles and the Oxo-Caspian Trade Route ..... 10
Waldstein (C.) ... The Argive Hera of Polycleitus (Plates II., III.) ..... 30
Young (Sir G.) Two Notes on Sophocles ..... 45
Index of Subjects ..... 355
Greek Index ..... 364

## LIS' OF PLA'TES.

I. The Birth of Pandora. Vase in the Ashmolean Musenm.<br>II. The Hera of Polycleitus.<br>Head in the British Museum.<br>Head in the British Museum and Coins of Argos, etc.<br>IV. Map of Pontus.<br>V. Fresco representing Fra̧ade of Mycenaean Temple, from Pilace at Knossos.<br>VI., VII. Primitive Painted Cretan Ware.<br>VIII. Herm at Chatsworth.<br>1X., X. Head of Alexander at Chatsworth.<br>XI., XII. Head of Hermes at Chatsworth.<br>XIIJ. Statue of Apollo at Chatsworth.<br>XIV. Portrait Statue at Chatsworth.<br>XV. Portrait Group at Chatsworth.<br>XVI. Female Bust at Chatsworth.<br>XVII. Portrait Bust at Chatsworth.<br>XVIIl. Waxen Book in the British Museum.

## LIS'I OF ILLUSTRA'IIONS IN 'I'HE 'IEX'T.

Vaso in tho Ashmolean Museum (Birth of Pandora) page ..... 3
Sketch Map of tho Oxo-Caspian Region ..... 11
Fragment of Marble Sima from the Argive Heraeum ..... $4 \cdot$
Terracotta Head from the Argive Heraeum ..... 43
Coins of Elis with Head of the Argive Hera (British Museum) ..... 44
Sketch Map of the Byzanting Themes in the Ninth Century a.d. ..... 68
Dove-vase (Knossos) ..... 79
Fragments of Pottery (Knossos) ..... 81
Fragment of Pottery (Knossos) ..... 83
Vase with Corn-ears and Grapes in Relief (Knossos) ..... 84
Three-handled Vases (Knossos) ..... 85
One-handled Jars (Knossos) ..... 86
Two-handled Vases (Knossos) ..... 87
Nockless two-handled Jar (Knossos) ..... 88
Pedestal-bowl (Knossos) ..... 88
Bowl with Fluted under-surface (Knossos) ..... 89
Fragment of Bowl with Ridge-ornament (Knossos) ..... 90
Small Jars (Knossos) ..... 90
Small one-handled Cup (Knossos) ..... 90
Sinall two-handled Cup (Krossos) ..... 91
Spirally-fluted Cup (Knossos) ..... 91
Flat-handled Cup (Knossos) ..... 91
Fluted Jar (Knossos) ..... 91
Larnplike Object (Knossos) ..... 92
Pedestal of Vase (3) (Knossos) ..... 92
Spont of Vase (Knossos) ..... 93
Potsherd of Kamares Ware (Phylakopi) pagk
95
Potsherds with incise" Ornmen" Potsherds with incised Ornament ..... 96
Kamares Potsherd with primitive painted Ornament ..... 97
Gem with Daemons watering Palms (Vapheio Tomb) ..... 101
Fragment of Steatite Pyxis (Knossos) ..... 103
Double Axe with Horns of Consecration between Bulls' Heads with similar Axes on Vase from Old Salamis (British Museum) ..... 107
Gold Signet from Akropolis Treasure (Mycenae) ..... 108
Pillar of the Double Axes (Knossos) ..... 110
Pillar Shrines and Votaries on Vase Fragment from Curium (British Museum) ..... 112
Baetylic Table of Offering from Diktaean Cave (restored) ..... 114
Baetylic Cones and Offering Slab on Hittite Seals ..... 115
Small Baetylic Altar from Cyrenaica (British Museun) ..... 115
Baetylic Table as Base for Sacral Lions on Cretan Gem. ..... 116
Baetylic Altar on Coin of Cretan Community.. ..... 116
Impressed Class Plaques with Daemons pouring Libations (Mycenae) ..... 117
Figurine of Bronze (Cave of Hermes Kranaios) ..... 12.5
Silver (Nezero, Thessaly) ..... 126
Infant and Horned Sheep on Clay Impression of Gem (Knossos).. ..... 129
Fresco with Horns of Consecration on Sanctuary Wall (Knossos) ..... 136
Horned Cult Object of Pottery (Idaean Cave).. ..... 136
Altar with Horned Cult Object, on Stele of Salm (Louvre) ..... 137
Coin of Byblus with Cone of Astarte in Temenos (British Museum) ..... 138
Carthaginian Pillar Shrine on Stele (Nora, Sardinia) ..... 139
Group of Sacred Pillars on Mycenaean Vase from Haliki ..... 139
Worship of Group of Pillars on Cylinder (Mycenae) ..... 141
Worship of Group of Trees on Crystal Lentoid (Idaean Cave) ..... 142
Tree Trinity of Min (Stele in Ashmolean Museum) ..... 143
Sacred Column on Stele (Carthage Museum) ..... 144
Egyptian Palmette Pillars and Rayed Pillars of Cyprus ..... 149
Hathoric Uraeus Pillar and Analogies ..... 150
Sacred Tree and Wild Goats on Lentoid Gem (Mycenae) ..... 154
Sacred Palm and Wild Goat on Lentoid Gem (Palaeokastro, Crete) ..... 154
T'ree-Pillar and Animals on Lentoid Gem (Goulas, Crete) ..... 154
Fleur-de-lys Pillar and Sphinxes on Gold Ring (Mycenae) ..... 155
Pillar-Tree and Young Bulls on Crystal Signet (Mycenae) ..... 156
Tympanum of Lions' Gate, Mycenae ..... 157
Pillar with Griftin Supporters on Lentoid Gem (Mycenae) ..... 158
Double-bodied Kriosphinx on Lentoid Gem (Mycenae) ..... 159
Double-bodied Lion on Lentoid Gem (Mycenae) ..... 159
Lions' Gate 'Type on Gold Signet (Mycenae) ..... 159
Lions' Gate Type on Lentoid Gem (Zero, Crete) ..... 160
C'onfronted Lions with Fore-feet on Base, on Lentoid Gem (Crete) ..... 161
Linn Supporters of Egyptian Solar Disk... ..... 162
Male Divinity between Lions, on Lentoid Gem (Kydunia, Crete).: ..... 163
Female Divinity between Lions, on Amygdaloid Gem (Mycenae)... ..... 164
Seated Goddess between Lions on Lenteid Ring-Stone (British Museum) ..... 165
Daemon between Lions on Lentoid Gem (Mycenae) ..... 168
Dual Pillar Worship on Cypro-Mycenaean Cylinder (Salamis) ..... 169
Dual Pillar Worship on Gold Signet (Knossos) ..... 170
Double Representations of Rayed Pillars, on Tabloid Bead Seal (Old Salamis) ..... 173
Rayed Shield-bearing God on Sarcophagus (Milato, Crete) ..... 174
Armed God and Seated Goddess on Electruin Siguet (Mycenae) ..... 175
Religious Scene on Gold Signet (Vapheio Tomb) ..... 176
Religious Scene on Gold Signet (Mycenae) ..... page
Symbols derived from Egyptian Ankh ..... 178
Portal Shrine on Gold Signet (Mycenae) ..... 182
Cult Scene with Sacred Tree and Portal, on Gold Signet (Myceuae) ..... 182
Sacral Gateway and Votaries on Gold-plated Silver Ring (Mycenae) ..... 183 ..... 184Sacred Tree and Enclosure, on Steatite Lentoid (Ligortino, Crete)
Bretylic Stone in Dolmen Shrine, Shiarai Hills, India ..... 186185
Pıllared Chamber of 'Naı,' Minorea ..... 187
Plan and Section of Cova, Minorca ..... 188
Female Votaries before Pillar Shrine, on Gold Signet (Mycenae) ..... 189
Goddess seated before Pillar Shrine, on Gold Signet (Mycenae) ..... 190
Gold Shrine with Doves (Mycenae) ..... 191
Façade of Temple, restored from the Fresco at Knossos ..... 193
Pillar Cell of Hagiar Kim, Malta ..... 197
Spiral Ornament on Threshold of Baetylic Chapel, Gigauteja, Gozo ..... 199
Sacred Pillar in Shrine, Tekekiöi, Macedunia ..... 201
Plan of Shrine, Tekekiöi, Macedonia ..... 202
Bronze Statuettes found off Cythera. ..... 205
Bronze Male Statue found off Cythera (upper half) ..... 206
207
Marble Statue found ofi Cythera ..... 208
Bronze Head at Chatsworth ..... 210
Head of Doryphoros at Chatsworth ..... 212
Head of Dimpsos at Chatsworth ..... 216
Male Head at Chatsworth ..... 218
Roman Female Bust of Third Century at Chatsworth ..... 222
F'austina the Elder (Chatsworth) ..... 223
224
Grave-relief of Herennia S"yriska and her Son (Chatsworth) ..... 226
Head of Juno Sospita (Relief at Chatsworth) ..... 227
Part of Chariot-group (Relief at Chatsworth) ..... 228
Signs incised on Walls of Palace at Knossos ..... 273
Stelae in Ghizeh Musenm ..... 279
Stele in Ghizeh Museum ..... 280
," ..... 281
287
Greek Honse: Conventional Plan ..... 292
Homeric House: ..... 292
Palace at Tiryns... ..... 295
,, Mycenao ..... 296
Houses at Delos and Pompei ..... 297
Three Roman Houses from the Capitoline Plan ..... 302
Primitive Greek House ..... 303
Palace at Troy ..... 304
Hittite Inscription from Karaburua. ..... 323
The oxjpu тpaivps in the Erechelheiun ..... 327

## R U L E S

## 

1. The objects of this Society shall be as follows:-
I. To advance the study of Greek language, literature, and art, and to illustrate the history of the Greek race in the ancient, Byzantine and Neo-Hellenic periods, by the publication of memoirs and unedited documents or monuments in a Journal to be issued periodically.
II. To collect drawings, facsimiles, transcripts, plans, and photographs of Greek inscriptions, MSS., works of art, ancient sites and remains, and with this view to invite travellers to communicate to the Society notes or sketches of archæological and topographical interest.
III. To organise means by which members of the Society may have increased facilities for visiting ancient sites and pursuing archæological researches in countries which, at any time, have been the sites of Hellenic civilization.
2. The Society shall consist of a President, Vice-Presidents, a Council, a Treasurer, one or more Secretarics, and Ordinary Members. All officers of the Society shall be chosen from among its Members, and shall be ex officio members of the Council.
3. The President shall preside at all General, Ordinary, or Special Meetings of the Society, and of the Council or of any Committee at which he is present. In case of the absence of the President, one of the Vice-Presidents shall preside in his stead, and in the absence of the Vice-Presidents the Treasurer. In the absence of the Treasurer the Council or Committee shall appoint one of their Members to preside.
4. The funds and other property of the Society shall be administered and applied by the Council in such manner as they shall consider most conducive to the objects of the Society: in the Council shall also bc vested the control of all publications issued by the Society, and the general management of all its affairs and concerns. The number of the Council shall not exceed fifty.
5. The Treasurer shall receive, on account of the Society, all subscriptions, donations, or other moncys accruing to the funds thereof and shall make all payments ordered by the Council. All cheques shall be signed by the Treasurer and countersigned by the Secretary.
6. In the absence of the Treasurer the Council may direct that cheques may be signed by two members of Council and countersigned by the Secretary.
7. The Council shall meet as often as they may deem necessary for the despatch of business.
8. Due notice of every such Meeting shall be sent to each Member of the Council, by a summons signed by the Secretary.
9. Three Members of the Council, provided not more than onc of the three present be a permanent officer of the Society, shall be a quorum.
10. All questions before the Council shall be determined by a majority of votes. The Chairman to have a casting vote.
II. The Council shall prepare an Annual Report, to be submitted to the Annual Mecting of the Society.
11. The Secretary shall give notice in writing to each Member of the Council of the ordinary days of meeting of the Council, and shall have authority to summon a Special and Extraordinary Mecting of the Council on a requisition signed by at least four Members of the Council.
12. Tivo Auditors, not being Members of the Council, shall be elected by the Society in each year.
13. A General Mecting of the Society shall be held in London in Junc of each year, when the Reports of the Council and of the Auditors shall be read, the Council, Officers, and Auditors for the ensuing year elected, and any other business recommended by the Council discussed
and determined. Meetings of the Society for the reading of papers may be held at such times as the Council may fix, due notice being given to Members.
14. The President, Vice-Presidents, Treasurer, Secretaries, and Council shall be elected by the Members of the Society at the Annual Mecting.
15. The President and Vice-Presidents shall be appointed for one year, after which they shall be eligible for re-election at the Annual Meeting.
16. Onc-third of the Council shall retire every year, but the Members so retiring shall be eligible for re-election at the Annual Meeting.

I8. The Treasurer and Secretaries shall hold their offices during the pleasure of the Council.
19. The elections of the Officers, Council, and Auditors, at the Annual Mecting, shall be by a majority of the votes of those present. The Chairman of the Mecting shall have a casting vote. The mode in which the vote shall be taken shall be determined by the President and Council.
20. Every Member of the Society shall be summoned to the Annual Meeting by notice issued at least one month before it is held.
21. All motions made at the Annual Meeting shall be in writing and shall be signed by the mover and seconder. No motion shall be submitted, unless notice of it has been given to the Secretary at least three weeks before the Annual Mecting.
22. Upon any vacancy in the Presidency, occurring between the Annual Elections, one of the Vice-Presidents shall be elected by the Council to officiate as President until the next Annual Mecting.
23. All vacancies among the other Officers of the Society occurring between the same dates shall in like manner be provisionally filled up by the Council until the next Annual Meeting.
24. The names of all candidates wishing to become Members of the Socicty shall be submitted to a Meeting of the Council, and at their next Meeting the Council shall proceed to the election of candidates so proposed : no such election to be valid unless the candidate receives the votes of the majority of those present.
25. The Annual Subscription of Members shall be one guinea, payable and due on the ist of January each year ; this annual subscription may be compounded for by a payment of $£ 1515$ s., entitling compounders to be Members of the Society for life, without further payment. All Members elected on or after January I, 1894, shall pay on election an entrance fec of one guinea.
26. The payment of the Annual Subscription, or of the Life Composition, entitles each Member to receive a copy of the ordinary publications of the Society.
27. When any Member of the Society shall be six months in arrear of his Annual Subscription, the Secretary or Treasurer shall remind him of the arrears duc, and in case of non-payment thereof within six months after date of such notice, such defaulting Member shall cease to be a Member of the Society, unless the Council make an order to the contrary.
28. Members intending to leave the Society must send a formal notice of resignation to the Secretary on or before January I ; otherwise they will be held liable for the subscription for the current year.
29. If at any time there may appear cause for the expulsion of a Member of the Society, a Special Meeting of the Council shall be held to consider the case, and if at such Meeting at least two-thirds of the Members present shall concur in a resolution for the expulsion of such Member of the Society, the President shall submit the same for confirmation at a General Meeting of the Society specially summoned for this purpose, and if the decision of the Council be confirmed by a majority at the General Meeting, notice shall be given to that effect to the Member in question, who shall thereupon cease to be a Member of the Society.
30. The Council shall have power to nominate British or Foreign Honorary Members. The number of British Honorary Members shall not exceed ten.

3I. Ladies shall be eligible as Ordinary Members of the Society, and when elected shall be entitled to the same privileges as other Ordinary Members.
32. No change shall be made in the Rules of the Society unlcss at least a fortnight before the Annual Meeting specific notice be given to every Member of the Society of the changes proposed.

# RULES FOR THE USE OF THE LIBRARY 

AT 22, AL.BEMARLE STREET.
I. That the Library be administered by the Library Committce, which shall be composed of not less than four members, $t$ wo of whom shall form a quorum.
II. That the custody and arrangement of the Library be in the hands of the Librarian and Assistant-Librarian, subject to the control of the Committee, and in accordance with Regulations drawn up by the said Committee and approved by the Council.
III. That all books, periodicals, plans, photographs, \&c., be received by the Librarian, Assistant Librarian or Secretary and reported to the Council at their next meeting.
IV. That every book or periodical sent to the Society be at once stamped with the Society's name.
V. That all the Society's books be entered in a Catalogue to be kept by the Librarian, and that in this Catalogue such books, \&c., as are not to be lent out be specified.
VI. That, except on Christmas Day, Good Friday, and on Bank Holidays, the Library be accessible to Members on all week days from eleven A.M. to six P.M. (Saturdays, II A.M to 2 P.M.), when either the Assistant-Librarian, or in her absence some responsible person, shall be in attendance. Until further notice, however, the Library shall be closed for the vacation from July 20 to August 3 I (inclusive).
VII. That the Society's books (with exceptions hereinafter to be specified) be lent to Members under the following conditions:-
(1) That the number of volumes lent at any one time to each Member shall not exceed three.
(2) That the time during which such book or books may be kept shall not exceed one month.
(3) That no books be sent beyond the limits of the United Kingdom.
VIII. That the manner in which books are lent shall be as follows:-
(I) That all requests for the loan of books be addressed to the Librarian.
(2) That the Librarian shall record all such requests, and lend out the books in the order of application.
(3) That in each case the name of the book and of the borrower be inscribed, with the date, in a special register to be kept by the Librarian.
(4) Should a book not be returned within the period specified, the Librarian may reclaim it.
(5) All expenses of carriage to and fro shall be borne by the borrower.
(6) All books are due for return to the Library before the summer vacation.
IX. That no book falling under the following categories be lent out under ally circumstances:-
(I) Unbound books.
(2) Detached plates, plans, photographs, and the like.
(3) Books considered too valuable for transmission.
(4) New books within one month of their coming into the Library.
X. That new books may be borrowed for one week only, if they have been more than one month and less than three months in the Library.
XI. That in the case of a book being kept beyond the stated time the borrower be liable to a fine of one shilling for each week after application has been made by the Librarian for its return, and if a book is lost the borrower be bound to replace it.

## The Library Committee.

Mr. J. G. C. Anderson.
Prof. W. C. F. Anderson.
Mr. Talfourd Ely.
Mr. F. G. Kenyon, Litt.D.
Mr. George Macmillan (Hon. Sec.).
Mr. J. L. Myres (Keeper of Photographic Collections). Mr. Artiur Hamilton Smith. (Hon. Librarian). Mrs. S. Artiur Strong, LL.D.
Assistant Librarian, Miss Fanny Johnson, to whom, at 22, Albemarle Strect, applications for books may be addressed.

SESSION 1901-1902.
General Meetings will be held in the Rooms of the Royal Asiatic Socicty, 22, Albemarle Strect, London, W., for the reading of Papers and for Discussion, at 5 P.M. on the following days:-
1901.

Thursday, November 7th.
1902.

Thursday, February 27th.
Thursday, May 8th.
Thursday, Junc 26 th (Annual).
The Council will meet at $4.30 \mathrm{p} . \mathrm{m}$. on each of the above days.

# THE SOCIETY FOR THE PROMOTION OF HELLENIC STUDIES. 

OFFICERS AND COUNCIL FOR 190I-1902.

## President.

SIR RICHARD JEBb, Litt.D., D.C.L., IL.D.D., M.P.

## Vice-Presidents.

PROF. S. H. BUTCHER, LITT.D., LL.D. PROF. ING:RAM BYWA'IER, LITt.D., LL.D., REV. PROF. LEWIS CAMPLELL, LI.D. MR. SIDNEY COLVIN.
MR. ARTHUR J. EVANS, F.R.S., LL.D. PROF. PERCYGARDNEK, LITT.D.
MR. WALTER LEAF, Latt.D.
MR. D. B. MONRO, Litt.D., LL.D., Provoṣt of Oriel
College. Oxford.

MR. A. S. MURRAY, LL.D.
PROF. H. F. PELHAN, President of T'rinity College Oxford.
MR. F. C. PENROSE, L.ITT.D., D.C.L., F.R.S.
I'ROF. W. M. RAMSAY, D.C.I, LL.D.
MR. J. E. SANDYS, Litt.D.
REV. PROF. A. H. SAYCE, LL.D.
SIR E. MAUNDE THOMPSON, K.C.B., J.C.L.
PROF. R. Y. TYRRELL, LITT.D., D.C.L., LL.D.

Council.
MR. G. E. MARINDIN.
MR. R. J. G. MAYOR.
MR. J. A. R. MUNRO.
MR. ERNEST MYERS.
MR. J. I. MYRES.
MISS EMILY PENROSE.
REV. G. H. RENDALL, Litt.D.
REV. G. C. RICHARDS.
PROF. WILLIAM RIDGEWAY.
MR. CECIL SMITH, LL.D.
MR. A. HAMILTON SMITH,
MRS. S. ARTHUR STRONG, L.L.D.
MR. F. E. THOMPSON.
PROF. CHARLES WALDSTEIN, LItT.D.
MR. H. B. WALIERS.
PROF. A. S. WILKINS, J.L.D., Litt.D.

MR. J. G. C. ANDERSON. PROF. W. C F. ANDERSON.
REV. A. G. D.ITHER.
MR. R. CARR BOSANQUET'.
MR. H. G. DAKYNS.
MR. LOUIS DYER.
MR.TALFOURD F.LY.
LADY EVANS.
PROF. ERNEST A. GARDNLR. LITT.D.
REV. JAMES GOW, LITT.D.
MR. B. P. GRENFELL, Litt.D.
MISS JANE HARRISON, LL.D.
MR. J. W. HEADLAM.
MR. G. F. HILL.
MR. D. G. HOGARTH.
MR. F. G. KENYON, Lirt.D. MR. WILLIAM LORING.

Hon. Treasurer.
MR. DOUGLAS W. FRESHFIELD.
Hon. Secretary.
MR. GLORGE A. MACMILLAN, S'I. MARTIN'S STREE'J, WC.
Assistant Secretary.
mr. W. riseley.
Hon. Librarian.
mb. arthur h. smith.
Assistant Librarian.
miss Fanny johnson. Keeper of Photographic Collection.
mr. J. L. myres.
Acting Editorial Committee.
PROF.ERNEST GARDNER, I MR. G.F. HILL. I MR.F.G.KENYON.

## Consultative Editorial Committee.

SIR RICHARD JEBB | PROFESSOR BYWATER \| SIR E.MAUNDE THOMPSON I MR.SIDNEYCOLVIN PROFESSOR PERCY GARDNER, and MR. R. CARR BOSANQUET (ex officio) as Director of the British School at Athens.

## Auditors for 1901-1902.

MR. ARTHUR J. BUTLER. | MR. STEPHEN SPRING-RICE, C.B.
Bankers.
MESSRS. ROBARTS. LUBBOCK \& CO., is LOMPARD STREET:

## CAMBRIDGE BRANCH

or

## THE SOCIETY FOR THE PROMOTION of HELLENIC STUDIES.

Officers and Committee fur 1901-1902.
© hุairman.
Sir Richard Jebb, Litt.D., D.C.L., LL.D., M.P.
Bice-Cbairman.
Mk. J. E. Sandys, Litt.D.

## ©ommitter.

Mr. J. G. Frazek, LL.D.
Prof. Frnest A. Gardner, Litt.D. Mr. Henry Jackson, Litit.D. Prof. W. Ridgeway.

Mr. E. E. Sikes.
Mr. Arthur Tilley.
Mr. A. W. Verrall, Iitt.D.
Mr. C. Waldstein, Litti.D.

道on. ふecretarn.
Mk. Arthur Bernari Cook, Trinity College.

## HONORARY MEMBERS.

HIS MAJESTY THE KING OF THE HELLENES, i M. le Secretaire du lioi des Hellenes, Athens, Greece.
Hofrath Dr. Friedrich August Otto Benndorf, K. K. österr. archazoologisches Institut, Vienna.
Sir Alfred Biliotti, K.C.B., H.B.M. Consulfor Crete.
Prof. Friedrich Blass, The Universily, Halle, Germany.
Prof. D. Comparetti, Istituto di Studii Superiori, Florence.
M. Alexander Contostavlos, Athens.

Prof. A. Conze, Kaiserl. Deutsches Archueologisches Institut, Cornelizestr., 2, II., Berlin.
Prof. Wilhelm Dörpfeld, Ph.D., D.C.L., Director of the German Archaeological Institute Athens.
Monsieur L'Abbé Duchesne, Ecole Franţaise, Rome.
Monsieur P. Foucart, 13, Rue de Tournon, Paris.
Prof. Adolf Furtwängler, The University, Munich.
Monsieur J. Gennadius, 6, Garfield Villas, Acacia Road, N.W.
His Excellency Hamdy Bey, Keeper of the Museum of Antiquities, Constantinople.
Monsieur Joseph Hazzidaki, National Museum, Candia, Crete.
Prof. W. Helbig, Villa Lante, Rome.
Monsieur Homolle, Director of the French School, Athens.
Monsieur P. Kavvadias, Ephor-General of Antiquities, Athens, Greece.
Prof. A. Kirchhoff, The University, Berlin.
Prof. U. Köhler, The University, Berlin.
Prof. A. Michaelis, Untversity, Strassburg.
Prof. E. Petersen, Instituto Archeologico Germanico, Monte Tarpeo, Rome.
Prof. Rufus B. Richardson, Director of the American School, Athens.
Prof. Ulrich v. Wilamowitz-Möllendorff, The University, Berlin.

## LIST OF MEMBERS.

* Original Members. $\dagger$ Life Members.

The other Members have been elected by the Council since the Inaugural Meeting.
$\dagger$ Abercrombie, Dr. John, 23, Upper Wimpole Street, W.
Adam, James, Emmanuel College, Cambridge.
Adams, Miss Mary G., 43, Campden Hill Square, Kensington, W.
Ainger, A. C., Eton College, Windsor.
Ainger, Rev. Canon, Master's House, The Temple, E.C.
$\dagger$ Ainslie, R. St. John, The School, Sedbergh.
Alford, Rev. B. H., St. Luke's Vicarage, Nutford Place, W.
Allbutt, Professor T. Clifford, M.D., F.R.S., Ckıucer Road, Cambridge.
Allen, T. W., Queen's College, Oxford.
Amherst, Lord, Didlington Hall, Brandon, Suffolk.
†Anderson, J. G. C. (Council), Christ Church, Oxford.
Anderson, J. R., Lairbeck, Keswick.
Anderson, Prof. W. C. F.(Council), Firth College, Sheffield.
Anderton, Basil, Public Library, Newcastle-on-Tyne.
*Antrobus, Rev. Frederick, The Oratory, S.W.
Archer-Hind, R. D., Trimity College, Cambidge.
$\dagger$ Arkwright, W., Adbury House, Newbury.
Asquith, Raymond, Balliol College, Oxford.
Asquith, W. W., Clifton College, Bristol.
*Avebury, The Right Hon. Lord, High Elms, Hayes, Kemt.
Awdry, Herbert, Wellington College, Berks.
Bailey, J. C., 20, Egerton Gardens, S.W.
Baker, F. B., The College, Great Malvern.
Baker, H. T., New College, Oxford.
Baker, Rev. William, D. D., Holmfeld, Reigate.
Baker-Penoyre, J. G. G., 3, Plowden Buildings, Temple, E.C.
*Balfour, Right Hon. A. J., M.P., ro, Downing Street, S.W.
*Balfour, Right Hon. G. W., M.P., Board of Trade, Whitehall. S. W.

Ball, Sidney, St. John's Colleyc', Oxford.
$\dagger$ Barlow, Miss Annie E. F., Greenthorne, Edyivorth, Bolton.
Barlow, Mrs., 10, Wimpole Street, W.
Barnewall, Sir Reginald A., Bart., 23, Cliveden Place, Eaton Square, S.W.
Barnsley, Sidney H., Pinbury, near Cirencester.
Barran, J. N., Weetwood, Leeds.
Bather, Rev. Arthur George (Council), 8, Kingsgate Street, Winchester.
Bayfield, Rev. M. A., 35, Trumtpington St., Cambrids'c.
Beare, Prof J. Isaac, 9, Trinity College, Dublin.
$\dagger$ Beaumont, Somerset, Shere, near Guildford.
Bell, E. W. W., 3, Gildridlge Road, Eastbourne.
Bell, Miss Gertrude, 95, Sloane Street, S.W.
Bell, Rev. G. C., The College, Marlboroush.
Bennett, S. A., Hill House, Eweline, Wallingford.
Benschoten, J. C. van, Wesleyan University, Middletozun, Conn., U.S.A.
Benson, Frank Sherman, 214, Columbia Heights, Columbiu, Brooklvn, N. Y., U.S.A.
Bent, Mrs. Theodore, 13, Great Cumberland Place, W.
Berger, Samuel E., Central High Sihool, Philadelphia, U.S.A.
Berridge, Miss Edith, Dunton Lodse, The Knoll, Beckenham.
Bevan, E. R., Banwell Abbey, Somerset.
Bickford-Smith, R. A. H., 29, Ladbroke Grove, W".
Bienkowski, Prof. von P., Busztozva, 5, Krakau.
+Bikelas, Demetrius, 50, Rue de Varenne, Paris.
Bishop, Major Tuke, Royal London Yacht Club, Savile Row, W.
†Bissing, Dr. von, 12, Shaira Doubret, Cairo.
Blackledge, Miss Katherine, 12, Gambier Terrace, Liverpool.
Blumenfeld, Ralph Drew.
Bodington, Prof. N., Principal of the Yorkshire College, Leeds.
Bond, Edward, M.P., Elm Bank, Hampstead, N.W.
Bosanquet, Rev. F. C. T., The Hermitage, Uplyme, Devon.
Bosanquet, R. Carr (Council), Brilish School of Archucology, Athens.
Bosdari, Count Alessandro di, 20, Grosvenor Square, W.
Bougatsos, Christos Ch., Alexandria, Egypt.
Bousfield, William, 20, Hyde Park Gate, S.W.
Boyd, Kev. Henry, D.D., Principal of Hertforit College, Oxford.
Boys, Rev. H. A., North Cadbury Rectory, Buth.
Bradley, Miss, The Deanery, Westminster, S.W.
Bramley, Rev. H. R., The Precentory, Lincoln.
Bramwell, Miss, 73, Chester Square, S.W.
Branteghem, A. van, 8, Rue du Buisson, Brussels.
Brinton, Hubert, Eton College, Windsor.
Broadbent, H., Eton College, Windsor.
Brooke, Rev. A. E., K'ing's College, Cambrialge.
Brooke, Rev. Stopford A., I Manchester Square, W.
Brooks, E. W., 28, Great Ormond Street, W.C.
Brooksbank, Mrs., Leigh Place, Godstone.
Brown, Horace T., F.R.S., 52, Nevern Square, South Kensuggton, S. W.
Brown, Horatio F., c/o Messrs. Mackenzie \&o Black, Chambers, 28, Castle St., Edinburgh.
Brown, Prof. G. Baldwin, The University, Edinburgh.

* Bryce, The Right Hon. James, D.C.L., M. P., 54, Portland Piace, W.

Bull, Rev. Herbert, Wellington House, Westgate-on-Sea.
Buls, M. Ch., 40, Rue du Beau-Site, Bruxelles.
Bulwer, Sir Henry, K.C.M.G., 17 South Audley Street, W.
Burge, Rev. Hubert M., The College, Winchester.
Burnet, Prof. J., 1, Alexandra Place, St. Andrews, N.B.
Burrows, Prof. Ronald, University College, Cardiff.
Bury, Prof. J. B., LL.D., Trinity College, Dublin.
Butcher, Prof. S. H.. Litt.D., LL.D. (V.P.), 27, Palmerston Place, Edinburgh.
Butler, Arthur J., Wood End, Weybridge.

- Butler, The Rev. H. M., D. D., Master of Trinity College, Cambridec.

Buxton, F. W., 42, Grosvenor Gardens, S. W'.
Buxton, Mrs. Alfred W., 32, Great Cumberland Place, W.
Buxton, Miss Victoria A., Newnham College, Cambridge.
Bywater, Prof. Ingram, Litt.D. (V.P.), 93, Onslow Square, S.W.
$\dagger$ Bywater, Mrs., 93, Onslow Square, S.W.
$\dagger$ Calcutta, The Right Rev. the Lord Bishop of, The Palace, Calcutta.
$\dagger$ Calvocoressi, L. M., Messrs. Ralli Bros., Mellor's Bldgs., Exchange St. East, Liverpool.
Campbell, Rev. Prof. Lewis, LL.D. (V.P.), 33, Ciampden House Chambers, w.
Campbell, Mrs. Lewis, 33, Campden House Chumbers, W.
Capes, Rev. W. W., B'ramshott Rectory, Liphook, Hants.
Carapános, Constantin, Député, Athens.
Carey, Miss, c/o T. Brooksbank, Esq., Belford Lodge, St. John's Road East, Putney, S.W.
*Carlisle, A. D., Haileybury College, Hertford.
Carlisle, Miss Helen, Houndhill, Murchington, Stafford.
$\dagger$ Carmichael, Sir T. D. Gibson, Castlecraig, Dolphinton, N.B.
$\dagger$ Carr, Rev. A., Addington Vicarage, Croydon.
Carr, H. Wildon, 25, Cumberland Terrace, Regent's Park, N.W.
Carter, Prof. Frank, McGill University, Montreal.
$\dagger$ Carthew, Miss, 15a, Kensington Palace Gartens, W.
Cartwright, T. B., 20, Grwendzur Road, West Kensington, W.
Case, Miss Janet, 5 Windmill Hill, Hampstead, S.W.
Caton, Richard, Lea Hall, Gateacre, Liverpool.
Chambers, C. Gore, Hertford House, De Parry's Avenue, Bedford.
Chambers, Charles D., St. John's College, Battersea, S.W.
Chance, Frederick, New University Club, St. James's Street, S.W.
Chavasse, A. S, Edgebarrow Lodge, Wellin,ston College, Crowthorne, Derks.
$\dagger$ Chawner, G., King's College, Cambridge.
$\dagger$ Chawner, W., Master of Emmanuel College, Cambridge.
Cheetham, J. C. M., Eyford Park, Bourton-on-the-Water, R.S.O., Gloucestershire.
Cheetham, J. Frederick, Eastzuסod, Staleybridge.
Christian, J. Henry, 18, Devonshire Place, Portland Place, W.
Christian, Rev. G., Redgate, Uppingham.
Christie, A. H., 15, Hamilton Terrace, N.W.
Churchill, E. L., Eton College, Windsor.
Clark, Charles R. R., 20, Cowley Street, Westminster, S.W.
†Clark-Maxwell, Rev. W. Gilchrist, Clunbury Vicarage, Aston-on-Clem, Salop.
Clarke, Somers, 48, Albert Court, Kensington Gore, S.W.
$\dagger$ Clauson, A. C., 12, Park Place Villas, Paddington, W.
Clay, C. F., 5 I, Tavistock Square, W.C.
Clerke, Miss Agnes, 68: Redclife Square, S.W.
Cobbold, Felix T., The Lodge, Felixstowe, Suffolk.
*Cobham, C. Delaval, H.B.M. Commissioner, Larnaca, Cjprus.
Cole, A. C., 64, Portland Place, W.
Colfox, William, Westmead, Bridport.
Collins, Miss F. H., 3, Bramham Gardens, South Kensington, S.W.
Colvin, Sidney (V.P.), British Museum, W.C.
Compton, Rev. W. C., The College, Dover.
Connal, B. M., The Yorkshire College, Leeds.
Conway, Sir W. M., The Red House, 21, Hornton Street, W.
Conybeare, F. C., 13, Norham Gardens, Oxford.
Cook, Arthur Bernard, Trinity Collecre, Cambridye.
Cooke, Richard, The Croft, Detling, Maidstone.
Cookson, C., Magdalen College, Oxford.
Cookson, Sir C. A., K.C.M.G., 96, Cheyne Walk, S.W.
Corbet, His Honour Eustace K., Native Court of Appeal, Cairo
Cordery, J. G., C.S.I., 63, Goldington Road, Bedford.
Corgialegno, M., 53, Mount Street, Berkeley Square, W.
Courtenay, Miss, 34, Brompton Square, S.W.
Courtney, W. L., 53, Belsize Park, N.W.
Cowper, The Right Hon. Earl, K.G., Panshanger, Hertford.
Crace, J. F., King's College, Cambridge.

Craik, George Lillie, 2, West Halkin Street, S. W.
Crewdson, Wilson, The Barons, Reigate.
Crommelin, Miss Constance de la Cherois, 74, Upper Glowiester Place, S.W.
Crooke, W., Langton House, Charlton Kïngs, Cheltenham.
†Crossman, C. S., 2, Idilesleigh Mansions, Cla.tton Street, S.IV.
Crowfoot, J. W., Bishop's Hostel, Lincoln.
Crum, Miss Jessie G., Newntham College, Cambridge.
Cust, Lionel, The Crescent, Windsor.
Cust, Miss Anna Maria, 63, Elm Park Gardens, Fulham Road, S.IV.
Cust, Miss Beatrice, 13, Eccleston Square, S. W.
Dabis, Miss, 45, Argelanderstrasse, Bonn, Germany.
Dakyns, H. G. (Council), Higher Coombe, Haslimere, Surrey.
Danson, F. C., B., Liverpool and London Chumbers, Liverpool.
Darbishire, B. V., Trinity College, Orford.
Davidson, H. O. D., Harrozv, N.W.
Davidson, Miss M. Campbell, Artiliery Mansions, Victoria Street, S.W.
$\dagger$ Davies, Prof. G. A., University College, Liverpool.
Davies, Rev. Gerald S., Churterhouse, Godalming.
Davis, H. C. W., All Souls' College, Oxford.
Dawkins, Clinton, 22, Old Broud Street, E.C.
De Burgh, W. G., University Extension College, Reading.
De Saumarez, Lord, Shrubland Park, Coddenham, Suffolk.
Devonshire, His Grace the Duke of, K.G., Devonshire House, Piccadilly, W.
Dickson, Miss Isabel A., c/o Messrs. J. Eo W. Macdonald, Solicitors, Arbroath, N.B.
Dill, Prof. S., Montpelier, Malone Road, Belfast.
Dobson, Miss, 77, Harcourt Terrace, Redcliffe Square, S. W.
Donaldson, James, LL.D., Principal of The Unuversity, St Andrews.
Donaldson, Rev. S. A., Eton College, Windsor.
Draper, W. H., 33, Brunswick Square, W.C.
Drummond, Allan, 7, Ennismore Gardens, S. W.
Duchâtaux, M. V., i2, Rue de l'Echuuderie, ì Reims.
Duff, Right Hon. Sir Mount Stuart Grant, G.C.S.I., i i, Chelsea Embankment, S. W.
Duff, Prof. J. Wight, Durham College of Science, Newcastle-on-Tyne.
Duhn, Prof. von, University, Heidelberg.
Du Pontet, C. A. A., Tunstull House, Harrozu-on-the-Hill.
Duke, Roger, 9, Pelham Crescent, S.W.
Dunlap, Miss Mabel Gordon, c/o Messrs. Broun, Shipley Eo Co., Founders Court, Lothbury, E.C.
Durham, The Right Rev. The Lord Bishop of, Auckland Castle, Bishop Auckland.
Dyer, Louis (Council), Sunbury Lodge, Banbury Road, Oxford.
Earp, F. R., King's College, Cambridge.
Edmonds, C. D., Aldenham School, Elstree, Herts.
Edwards, G. M., Sidney Sussex College, Cambridge.
$\dagger$ Egerton, Sir Edwin H., K.C.B., H.B.M. Minister, British Legation, Athens, Greece.
Egerton, Mrs. Hugh, I I, Tite Street, Chelsea, S.W.
Eld, Rev. F. J., Polstead Rectory, Colchester.
Ellis, Prof. Robinson, Trinity College, Oxford.
Elwell, Levi H., Amherst College, Amherst, Mass.
Ely, Talfourd (Council), 13, Well Road, Hampstead, N.W.
Eumorfopoulos, N., 33, Gloucester Square, Hyde Park, W.
Evans, A. J., LL.D., F.R.S. (V. P.), Ashmolean Museum, Oxford.
Evans, Sir John, K.C.B., D.C. I.., F.R.S., Nash Mills, Hemel Hempstead.
† Evans, Lady (Council), Nash Mills, Hemel Hempstead.
Eve, H. W., 37, Gordon Square, W.C.
Ewart, Miss Mary A., 68, Albert Hall Mansions, S.W.
$\dagger$ Exeter, The Right Rev. The Lord Bishop of, The Palace, Exeter.
Fanshawe, Reginald, 53, Canynge Road, Clifton, Bristol.
Farnell, L. R., Exeter College, Oxford.
Farrar, Rev. Canon A. S., The College, Durham.
Farside, William, Thorpe Hall, Robin Hood's Bay, Yorkshre.

Fenning, W. D., Haileybury College, Hertford.
Field, Rev. T., Radley College, Abingdon.
Finberg, J. A., The Retreat, Heronsgate, Rickmansworth.
Firminger, W. K., 50, Chowvington Road, Calcutta.
Fisher, H. A. L., New College, Oxford.
Fisher, Miss Edith S., 21, Chapel Street, Belgrave Square, S.W.
$\dagger$ Fitzmaurice, Lady Edmond, 2, Green Street, Grosvenor Square, W.
Flather, J. H., 52, Bateman Street, Cambridge.
Fletcher, F., The School, Rugby.
Fletcher, H. M., 98, Harley Street, W.
Fletcher, J. Banister, 29, New Bridge Street, Ludgate Circus, E.C.
Flower, Wickham, 20, Embankment Gardens, Chelsea, S.W.
Foat, F. W. G., City of London School, Victoria Embankment, E.C.
$\vdash$ Forbes, W. H., Balliol College, Oxford.
Ford, Rev. Lionel, Repton Hall, Burton-on-Trent.
Fotheringham, J. K., Magdalen College, Oxford.
Fowler, Harold N., Ph.D., Western Reserve University, Cleveland, Ohio, U.S. A.
*Fowler, Rev. Professor, President of Corpus Chiristi College, Oxford.
Fowler, W. Warde, Lincoln College, Oxford.
Franklin, T. M., St. Hilury, Cozubridge, S. Wales.
Frazer, J. G., LL.D., Trinity College, Cambridge.
Freeman, W. George, 163, Parkdale Road, Plumstead.
*Freshfield, Douglas W. (Hon. Treasurer), i, Airlic Gardens, Campden Hill, U'.
$\dagger$ Freshfield, Edwin, LL.D., 31, Olit Jecury, E.C.
Fry, Rev. T. C., D.D., The School, Great Berkhampstead.
Fry, Right Hon. Sir Edward, Fuiland House, Failind, near Bristol.
Fry, F. J., Cricket St. Thomas, Chard.
Fullerton, W. Morton, Rue Vignon, Paris.
$\dagger$ Furley, J. S., 10, College Street, Winchester.
Furneaux, L. R., Rossall School," Fleetzoood.
Furneaux, Rev. W. M., The Friary, Winchester.
Furness, Miss S. M. M., 8 Park Row, Blackheath Park, S.E.
Gardner, Miss Alice, The Old Hall, Nieunham College, Cambridge.
†Gardner, Prof. Ernest A. Litt.D. (Council), Tadzorth, Surrey.

* $\dagger$ Gardner, Prof. Percy, Litt. D. (V.P.), 12, Canterbury Road, Oxford.

Gardner, Samuel, Oakhurst, Harroze-on-the-Hill.
Gardner, W. Amory, Groton, Massachusetts, U.S.A.
Garnett, Mrs. Terrell, 3, Queen Anne's Gate, S.W.
Gatliff, Hamilton, I I, Eaton Square, S. W.
Geikie, Sir Archibald, F.R.S., Io, Chester Terrace, Regent's Park, N. W
Gibson, Mrs. Margaret D., Castle-brac, Chesterton Road Cambridge.
Giles, P., Emmanuel College, Cambridse.
Gilkes, A. H., The College, Dulvich, S.F.
Gilliat, Rev. E., Harrozv, N.W.
Giveen, R. L., 66, Myddleton Square, Clerkenzuell, E.C.
Godden, Miss Gertrude M., Ridgfield, Wimbledon.
Gonino, Miss G.,
Goodhart, A. M., Eton College, Windsor.
Goodison, Mrs., I, Beech Lazun, Waterloo, W. Liverpool.
Goodspeed, Edgar J., The University, Chicago,U.S.A.
Goodwin, Prof. W. W., D.C.L., Harvard College, Cambridge, Mass., U.S.A.
Gow, Rev. James, Litt. D. (Council), 19, Dean's Yard, Westminster; S. W.
Gower, Lord Ronald, Hammerficld, Penshurst, Kent.
Granger, F. S., University College, Nottingham.
Graves, A. S., St. Martin's, Cambridge.
Gray, Rev. H. B., Bradfield College, Berks.
Green, G. Buckland, The Academy, Edinburgh.
Greene, C. H., The School, Great Berkhampstead.
Greene, Herbert W., Magdalen College, Oxford.
Green, Mrs. J. R., I4, Kensington Square, W.

Greenwell, Rev. Canon, F.R.S., Duriam.
Grenfell, B. P., Litt.D. (Council), Queen's College, Oxford.
Griffith, F. Ll., Riversuale, Ashton-under-Lyne.
Griffith, G., Selzvorthy, Harrow, N.W.
Griffith, Miss Mary E., 4, Bramham Gardens, S.W.
Grundy, George Beardoe, 27, St. Margaret's Road, Oxford.
Gurney, Miss Amelia, 69, Ennismore Gardens, S.W.
$\dagger$ Gutch, Clement, King's College, Cambridge.
Hadow, W. H., Worcester College, Oxford.
Haigh, A. E., 4, Norham Gardens, Oxford.
Hall-Dare, Francis,
Hall, Rev. F. H., Oriel College, Oxford.
Hall, Rev. F. J., Northaze Place, Potter's Bar, Merts.
Hall, F. W., St Johtn's College, Oxford.
Hall, Harry Reginald, British Muscum, W.C.
Hall, Miss S. E., 37, York Street Chambers, Bryanston Square, W.
Hallam, G. H., The Park, Harrow, N.W.
$\dagger$ Hammond, B. E., Trinily College, Cambridge.
Hardie, Prof. W. Ross, The University, Edinburgh.
Hardy, F. A., Scot House, Kinnear Roud, Edinburgh.
† Harrison, Miss J. E., LL.D. (Council), Nezunham College, Cambridse
Harrison, Miss L., Newnham College, Cambriage.
Harrower, Prof. John, The University, Aberdeen.
Hart, H. G., Paignton, South Devon.
Haslam, S., The School, Uppingham.
Haussoullier, B., 8, Rue Sainte-Cécile, Paris.

+ Haverfield, F. J., Christ Church, O.iford.
Hawes, Miss E. P., 89, Oxford Terrace, W.
$\dagger$ Hay, C. A., 127, Harley Street, W.
Hay, A. T., The College, Brighton.
$\dagger$ Haynes, Miss Lucy, 7, Thornton Hill, Wimbledon.
Hayter, Angelo G. K., Forest School, Walthanistow, Essex.
Head, John Alban, 6, Clarence Terrace, N.W.
Headlam, C. E. S., Trinity Hall, Cambridge.
Headlam, J. W. (Council), i, Benet Place, Cambridge.
Headlam, W. G., King's College, Cambridge.
Heard, Rev. W. A., Fettes College, Edinburgh.
$\dagger$ Heathcote, W. E., Round Coppice, Ivor Heath, Uxbridge.
Heberden, C. B., Principal of Brascnose Collese, Oxford.
Hedgcock, Mrs. Harrison, 21, Caversham Road, N.W.
Henderson, Arthur E., Roumeli Hissar, Constantinople
Henderson, Bernard W., Merton College, Oxford.
Herbert, H. B., The School, Great Berkhimipstead.
Hereford The Lord Bishop of, The Palace, Hereford.
$\dagger$ Hertz, Miss Henriette, The Poplars, 20, Avenue Road, N. W'.
Hewitt, J. F., Holton Cottage, O.xford.
Heyer, G., King's College School, Wimbledon, S.W.
Higgins, Alfred, 16, King Street, Portman Square, $W$.
$\dagger$ Hill, Arthur, British Vice-Consul, Athens, Greece.
Hill, George F. (Council), British Muscum, W.C.
Hodgson, F. C., Abbotsford Villa, Twickenham.
Hogarth, David G. (Council), 23, Alexander Square, S. W.
Holiday, Henry, Oak Tree House, Branch Hill, Hampstead, N.I.
Holland, Miss Emily, 24, Homefield Road, Wimbledon.
Hopkinson, J. H., University College, O.vford.
Hoppin, J. C., clo J. S. Morgan Ev Co., 22, Old Broad Strcet, E.C.
Hornby, Rev. J. J., D.D., Provost of Eton College, Wiulsor.
Horner, J. F. F., 9, Buckingham Gate, S. W.
$\dagger$ Hort, Arthur F., Aboyne, Harrow.
House, H. H., The College, Malvern.

Housley, Samuel J., Gynsdat, Waterloo Road, Epsom.
How, W. W., Merton College, Oxford.
Howorth, Sir Henry H., K.C.I.E., F.R.S. 30, Collingham Place, S.W.
Huddart, Rev. G. A. W., Kirklington Rectory, Bedale, Yorks.
Huddilston, J. H., Ph.D., The University of Maine, Orono, Maine, U.S.A.
Hügel, Baron Friedrich von, 4, Holford Road, Hampstead, N.W.
Huish, Marcus B., 21, Essex Villas, Kensington, W.
Hulse, Miss Caroline M.
Hunt, A. S., Queen's Collegc, Oxford.
Hutchinson, Sir J. T., Chief Justice of Cyprus, Nicosia, Cyprus.
Hutchinson, Miss W. M. L., 85, Abingdon Road, Kensington, W.
Hutton, Miss C. A., 49, Lrayton Gardens, S.W.
Image, Selwyn, 6, Southampton Street, Bloomsbury, W.C.
Jackson, Rev. Blomfield, 29. Mecklenburgh Square, W.C.
Jackson, Henry, Litt. D., Trinity Collegc, Camliridge.
Jackson, Mrs. F. H., 64, Rutland Gate, S.W.
Jackson, Rev. W. W., Rector of Exeter. College, Oxford.
*James, The Rev. H. A., D.D., School House, Rugby.
James, H. R., The University, Calcutta.
James, Lionel, St. Peter's College, Radley, Abingdon.
James, Rev. S. R., The College, Malvern.
Janvier, Mrs. Thomas A., c/o Brozun, Shipley and Co., 123, Pall Mall, S.W.
Jeans, Rer. G. E., Shorvell, Niwport, Isle of Wight.
*Jebb, Sir Richard, D.C.L., LL.D., Litt.D., M.P. (President) Springficld, Ne:onhum, Cambridge.
Jenkinson, F. J. H., Trinty College, Cambridge.
Jenner, Miss Lucy A., 39, Adaiison Road, Kensington, W.
Jevons, F. B., The Castle, Durham.
Jex-Blake, Miss, Girton College, Cambridse.
Joachim, Miss M., Highlands, Haslcmere, Surrey.
Jonas, Maurice, 9, Redford Square, W.C.
Jones, H. Stuart, Trinity College, Oxford.
Judge, Max, 7, Pall Mall, S.W.
Karo, George, 19, Piazza del Carmine, Firenze, Italy.
Keene, Prof. Charles H., Queen's College, Cork.
Kelly, Charles Arthur, 30, Cheyne Walk, Chelsea, S.W.
Keltie, J. S., LL.D., Glendevon House, Compaync Gardens, Hampstead, N.W.
Kempthorne, Rev. P. H., Wellington College, Berks.
Kennedy, J., 12, Frognal Lane, Finchley Road, N.W.
Kennedy, Rev. John, King's College, Cambridge.
Kenyon, F. G., Litt.D. (Council), British Musetm, W.C.
Ker, Prof. W. P., 95, Gower Street, W.C.
Kerr, Prof. Alexander, Madison, Wisconsin, U.S.A.
Keser, Dr. J., Villa St. Martin, Vevey, Switzerland.
Kieffer, Prof. John B., 232, Lancasier Avenue, Lancaster, Pa., U.S.A.
King, J. E., Grammar School, Manchester.
King, Rev. J. R., St. Peter's Vicarage, Oxford.
King, Mrs. Wilson, 19, Highfield Road, Edgbaston, Birmingham.
Knowles, James, Queen Anne's Lodge, St. James' Park, S.W.
Köhler, Olivia C., 65, Brondesbury Road, N.W.
Lane, Mrs. Charles T., Dangstein, Petersfield.
Lang, Andrew, LL.D., I, Marloes Rd., Kensington, W.
*Lang, Sir K. Hamilton, K.C.M.G., The Ottoman Bank, Constantinople.
Lathbury, Miss, 19, Lingficld Road, Wimblcion, S. W.
Lautour, Miss de, I, Wetherby Gardens, South Kensington, S.W.
Lawrence, Sir Edwin, Bart., M.P., 13, Carlton House Terrace, S.W.
Leaf, Mrs. C. J., Beechwood, Tunbridge Wells.
Leaf, Herbert, The Green, Marlborougin.
$\dagger$ Leaf, Walter, Litt. D., (V.P.,), 6, Sussex Place, Regent's Park, N.W.

Lecky, Mrs., 38, Onslow Gardens, S. W.
Lehn, The Baroness Rosenörn-, 7, Torrington Square, W.C.
Leeper, Alexander, Warden of Trinity College, Melbourne.
Legge, F., 6, Gray's Inn Square, W.C.
Leigh, Rev. A. Austen, Provost of King's College, Cambridge.
Leigh, H. D., Corpus Christi College, Oxford.
Leigh, W. Austen, 2, Norfolk Crescent, Hyde Park, W
Lewis, Harry R., 5, Argyll Roal, Kensingto n, W.
$\dagger$ Lewis, Mrs. S. S., Castle-brae, Chesterton Road, Cambridge
Leycester, Mrs. Rafe, 6, Cheyne Walk, S.W.
Lindley, Miss Julia, Iо, Kidbrook Terrace, Shooter's Hill Rd., S.E.
Lindley, William, 10, Kidbrook Terrace, Shooter's Hill Rd., S.E.
Lingen, The Right Hon. Lord, K.C.B., I3, Wetherby Gardens S.W.
Lingen, Lady, 13, Wetherby Gardens, S.W.
Lister, Hon. Reginald, British Embassy, Constantinople.
Litchfield, R. B., 31, Kensington Square, W.
Tloyd, Miss A. M., Caythorpe Hall, Grantham.
†Lock, Rev. W., Keble College: Oxford.
Loeschcke, Dr. von., Universitat, Bonn.
Lorimer, Miss H. L., Somerville College, U.rford.
$\dagger$ Loring, William (Council), 2, Hare Court, Temple, E.C.
Luce, Rev. E., 9, Royal Crescent, Brighton.
Lunn, Henry S., M.D., Oldfield House, Hurrow-on-the-Hill.
Lunn, W. Holdsworth, 5, Endsleigh Gardens, N.W.
Lupton, Rev. J. M., The College, Marlborough.
Luxmoore, H. E., Eton College, Windsor.
Lyttelton, Hon. and Rev. E., Haileybury College, Hertford.
Macan, R. W., University College, Oxford.
McAnally, H. W. W., War Office, Pall Mall, S.W.
McArthur, A. G., 28, Linden Gardens, $W$.
McDaniel, J. H., Hobart College, Geneva, N. Y.
Macdonald, George, The University, Glasgow.
Macdonald, Miss Louisa, Women's College, Sydney University, Sydney, N.S.IT.
Macdonell, W. R., LL.D., Colcot, Bycullah Park, Enfield.
MacEwen, Rev. Alex. Robertson, 25, Woodside Place, Glasgoze.
Macgillivray, J. Pittendrigh, Ravelstow Elmes, Murrayfield, Edinburgh.
McKechney, Mrs. W. C., 3, Berkeley Place, Wimbledon, S. W.
Mackeunal, Miss E. M., Beechwood, Bozedon, Cheshire.
Mackenzie, Duncan, c/o British School, Athens.
Mackenzie, R. J., 12, Great Stuart Street, Edinburgh.
MacLehose, James J., 61, St. Vincent Street, Glasgow.
Macmillan, Mrs. Alexander, Bramshott Chase, Shottermill, Surrey.

* Macmillan, George A. (Hon. Sec.), St. Martin's Street, W.C.

Macmillan, Mrs. George A., 19, Earl's Terrace, Kensington, $W$.
Macmillan, Maurice, 52, Cadogan Place, S.W.
$\dagger$ Macmillan, W. E. F., King's College, Cambridge.
†Macnaghten, Hugh, Eton College, Windsor.
Macnaghten, The Right Hon. Lord, 3, New Square, Liucoln's Inn, W.C.
Maculloch, Mrs. Matilda.
†Magrath, Rev. J. R., Prowost of Queen's College, Oxford.
*Mahaffy, Rev. Prof. J. P., D.D., D.C.L., Trinity College, Dublin.
Mair, A. W., The University, Edinburgh.
$\dagger$ Malim, F. B. Marlborough College, Wilts.
Mallet, P. W., 25, Highbury New Park, N.
$\dagger$ Marindin, G. E. (Council), Broomfield, Frensham, Farnham.
$\dagger$ Marquand, Prof. Allan, Princeton College, New Fersey.
Marsh, E., 30, Bruton Street, W.
Marshall, Miss A. M. C., Newunham College, Cambridge.
Marshall, J. H., The Oak's, Alleyn Purk, West Dulzwich, S.E.
Marshall, Prof. J. W., University College of Wales, Aberystwyth.

Marshall, R., 31, The Waldrons, Croydon.
Marshall, T., Highfield, Chapel Allerton, Leeds.
Martin, Charles B., The College, Oberlin, Ohio, U.S.A.
$\dagger$ Martin, R. B., M.P., Io, Hill Street, W.
†Martyn, Edward, Tillyra Caslle, Ardrakan, County Galway.
Mason, H. C. F., Haileybury College, Hertford.
Matheson, P. E., New College, Oxford.
Mavrogordato, J., 34, Gloucester Gardens, Hyde Park, W.
Mavrogordato, Pandeli A., I, King's Arms Yard, Moorgate Street E.C.
Mayor, H. B., Clifton College, Bristol.
Mayor, Rev. Prof. Joseph B., Queensgaíe House, Kingston Hill, Surrey.
Mayor, R. J. G. (Council), Board of Education, Whitehall, S.W.
Measures, A. E., King Edward VI. School, Birmingham.
Merry, Rev. W. W., Rector of Lincoln College, Oxford.
Milliet, P., 95, Boulevard St. Michel, Paris.
Millington, Miss M. V., I, St. Anne's Villas, Holland Park Avenue, W.
Milne, J. Grafton, Mansfield House, Canning Town, E.
Milner, His Excellency Lord, G.C.B., Government House, Pretoria, S. Africa.
Minet, Miss Julia, 18, Sussex Square, Hyde Park, W.
Minns, Ellis H., Pembroke College, Cambridge.
Mitchell, C. W., i95, Queen's Gate, S.W.
†Mocatta, F. D., 9, Connaught Place, Edgware Road, W.
Moline, Miss J. R., 172, Church Street, Stoke Newington, N.
†Mond, Mrs. Frida, The Poplars, 20, Avenue Road, Regent's Park, N.W.
Monk, C. J., M.P., 5, Buckingham Gate, S.W.
Monro, D.B., Litt.D., LL.D. (V.P.), Provost of Oriel College, Oxford.
Monson, His Excellency the Right Hon. Sir E. J., G.C.B., G.C.M.G., H.B M. Ambassador, British Embassy, Paris.
Moore, B .P., 75, Holland Road, Kensington, W.
Moore, G. E., Trinity Collegre, Cambridge.
Morgan, Miss Sarah, c/o Rev. Canon Morgan, LL.D., The Library, Armagh.
Morice, Rev. F. D., Mount Hermon, Woking.
*Morley, The Right Hon. the Earl of, 31, Princes Gardens, S.W.
$\dagger$ Morshead, E. D. A., The College, Winchester.
Moss, Rev. H. W., The School, Shrewsbury.
Mount, Rev. C. B., 14, Norham Road, Oxford.
$\dagger$ Mount, J. T., Eton College, Windsor.
$\dagger$ Munro, I. A. R. (Council), Lincoln College, Oxford.
Murray, A. S., LL.D. (V.P.), British Museum, W.C.
Murray, Prof. G. G. A., Barford, Churt, Farnham
$\dagger$ Myers, Ernest (Council), Brackenside, Chislehurst.
†Myres, J. Linton (Council), Christ Church, Oxford.
Naef, Conrad J., The Admiralty, S.W.
Nairn, J. Arbuthnot, Merchant Taylor's School, E.C.
Newman, W. L., Pittville Lawn, Cheltenham.
Nicholson, Sir Charles, Bart., The Grange, Totteridge, Herts.
Noack, Prof. Ferdinand, Oberer Philosophenweg, 6, Jena.
Northampton, Marquis of, 51, Lennox Gardens, S.W.
Ogilvy, Miss Alison, 62, Queen's Gardens, Hyde Park, W.
Ommanney, Admiral Sir Erasmus K., 29, Connaught Square, W
Page, T. E., Charterhouse, Godalming.
Pallis, Alexander, Tatoï, Sefton Park, Liverpool.
$\dagger$ Parry, Rev. O. H., English Mission, Urmi, Persia.
Parry, Rev. R. St. J., Trinity College, Cambridge.
Paton, James Morton, Wesleyan University, Middletown, Conn. U.S.A.
Paton, W. R., British Post Office, Smyrna.
Payne-Smith, Rev. W. H., 10, Hillmorton Road, Rugby.
Pears, Edwin, 2, Rue de la Banque, Constantinople.
Peckover, Alexander, Wisbech, Cambs.

Peckover, Miss Alexandrina, Bank House, Wisbech.
Peers, C. R., 107, Grosventor Rond, S.W.
Peile, John, Litt.D., Master of Christ's Collece, Cambriatge.
Pelham, Hon. Mrs. Arthur, 15, Duke Street, Manchester Square, W.
Pelham, Professor H. F. (V.P.), President of Trinity College, Oxford.
Pember, E. H., K.C., Vicar's Hill, near Lymington, Hants.
*Penrose, F. C., Litt.D., D.C.L., F.R.S. (V.P.), Colebyfield, Wimbledon.
Penrose, Miss Emily (Council), Royal Hollozuay College, Egham.
†Percival, F. IV., z, Southzuick Place, Hyde Park Square, W.
Perkins, O. T., Wellington College, Berks.
Perry, Prof. Edward Delavan, Columbia University, Nezu York City, U.S.A.
Philips, Mrs. Herbert, Sutton Oaks, Macclesfield.
Phillimore, Prof. J. S., The University, Glasgozu.
Pirie, Miss Emily, Countesswell House, Aberdeenshire.
$\dagger$ Platt, Prof. Arthur, 5, Chestor Terrace, N.W.
Pollard, A. T., City of London School, Victoria Embinkment, E.C.
Pollock, Sir Frederick, Bart., 48, Great Cumberland Place, W.
$\dagger$ Pope, Mrs. G. H., The Manor House, Clifton, Bristol.
†Postgate, Prof. J. P., Trinity College, Cambridge.
Powell, Sir F. S., Bart., M.P., I, Cambriage Square, Hyde Park, W.
Powell, John U., St. Fohn's College, Oxford.
Poynter, Sir Edward J., P.R.A., 28, Albert Gate, S.W.
Pretor, A., Belfeld, Weymouth.
Price, Miss Mabel, Charlton, Headington, Oxford.
Prickard, A. O., New College, Orford.
Proctor, R. G. C., British Museun, W.C.
$\dagger$ Pryor, Francis R., Woodfield, Hatfield, Herts.
Psychari, A., 38, Boulevard de Courcelles, Paris.
Quibell, Mrs. Annie A., Gizel MIuseum, Eigypt.
Kadcliffe, W. W., Fonthill, East Grinstead, Sussex.
$\vdash$ Raleigh, Miss Katherine A., Beechwood, Loudzuater, Bucks.
*Ralli, Pandeli, 17, Belgrave Square, S. W.
†Ralli, Mrs. Stephen A., 32, Park Lane, W'.
Ramsay, Prof. G. G., The University, Glasgow.
†Ramsay, Prof. W. M., D.C.L. (V.P.), The Unizersity, Aberdeen.
Rawlins, F. H., Eton College, Windsor.
Rawnsley, W. F., Parkhill, Lyndhurst, Hants.
Reade, Essex E., 24, South Audley Street, W.
Reece, Miss Dora, 26, Bullingham Mansion, Pitt Street, Kensington, W.
Reid, Prof. J. S., Litt.D., Caius College, Cambridge.
† Reinach, Salomon, 31, Rue de Berlin, Paris.
Rendall, Rev. F., 82, Philbeach Gardens, S.W.
$\dagger$ Rendall, Rev. G. H., Litt.D. (Council), Charterhouse, Godulming.
$\dagger$ Rendall, Montague, The College, Winchester.
Richards, Rev. G. C. (Council), Oriel College, Oxford.
Richards, F., Kingswood School, Buth.
Richards, H., Wadluan College, Oxford.
Richmond, Sir W. B., K.C.B., R.A., Bevor Lodse, West End, Hammersmith, W.
Ridgeway, Prof. W. (Council), Fen Ditton, Cambridge.
Ridley, Sir Edward, 48, Lennox Gardens, S.W.
Rigg, Herbert A. r3, Queen's Gate Place, S.W.
Robb, Mrs., 46, Rutland Gate, S.W.
Roberts, Rev. E. S., Caius College, Cambridge.
Roberts, Prof. T. F., Sherborne House, Aberystwith.
Roberts, Professor IW. Rhys, University College of North Wales, Bangor.
Robertson, Rev. Archibald, King's College, Strand, W.C.
Robinson, G. G., Hill Side, Godalming.
Robinson, T. P. G., Ashfield, Rothsay Place, Bedford.
Robinson, W. S., Wellington College, Berks.

Rochester, The Right Rev. the Lord Bishop of, Bishop's House Kennington Park Road S.E.

Rodd, Sir Rennell, K.C.M.G., 17, Stratford Place, W.
Rome, W., Creeksea Place, Burnham-on-Crouch.
$\dagger$ Rosebery, The Right Hon. the Earl of, K.G., 38, Berkeley Square, W.
Rotton, Sir J. F., Lockwood, Frith Hill, Godalming, Surrey.
Rous, Lieut.-Colonel, Worstead House, Norwich.
†Rouse, W. H. D., 4, Bilton Road, Rugby.
Rubie, Rev. Alfred E., The Royal Naval School, Eltham, S.E.
Rücker, Miss S. C., 4, Vanburgh Terrace, Blackheath.
Rücker, Prof. A. W., F.R.S., 19, Gledhozv Gardens, S. Kensington, S.W.
Runtz, Ernest, ir, Walbrook, E.C.
Rustafjaell, R. de, Junior Athencum Cluo, Piccadilly, W.
Rutherford, Rev. W. Gunion, LL.D., Little Hallands, Bishopstone, Lezves.
Samuel, Mrs. Sylvester, 8o, Onslow Gardens, S.W.
$\dagger$ Sandys, J. E., Litt.D.(V.P.), St. John's College, C'ambridge.
$\dagger$ Sandys, Mrs., Merton House, Cambridge.
$\dagger^{*}$ Sayce, Rev. Prof. A. H., LI..D. (V.P.), 4, Whitehall Court. S. W.
$\dagger$ Scaramanga, A. P., 18, Barkston Gardens, S. Kensington, S.W.
Schilizzi, John S., 6, Cromwell Houses, S. Kensington, S.IV.
Schultz, R. Weir, 6, Mandeville Place, W.
Schuster, Ernest, 12, Harrington Gardens, S. W.
Scouloudi, Stephanos, Athens, Greece.
Scull, Miss Sarah A., Smethport, McKean Co., Penn., U.S.A.
Seaman, Owen, Tower House, West Hill, Putney, S. W.
Secker, W. H., Aysgarth School, Newton-le-Willows, R.S.O., Yorks.
Seebohm, Hugh, The Hermitage, Hitchin.
Seltman, E. J., Kinghoe, Great Berkhamsted, Herts.
$\dagger$ Selwyn, Rev. E. C., School House, Uppingham.
$\dagger$ Sendall, Sir Walter J., K.C.M.G., Colonial Office; S. W.
Seymour, Prof. Thomas D., Yale College, Neruhaven, U.S.A.
Shadwell, C. L., Oriel College, Oxford.
Sharkey, J. A., Christ's College, Cambridge.
Sharpe, Miss, Harold House, Lansdozune Road, W.
Shewan, Alexander, Sechof, St. Andrews, Fife.
Shipley, H. S., H.B.M. Consul, Angora.
Shove, Miss E., 25, St. Mark's Crescent, Regents Park, N.W.
Shuckburgh, E. S., Granchester, Cambridge.
Sickert, Mrs., io Hereford Square, Kensington, $W$.
Sidgwick, Arthur, Corpus Christi College, Oxford.
Sikes, Edward Ernest, St. John's College, Canbridge.
Silcox, Miss, High School for Girls, West Dulwich, S.E.
Simpson, H. B., I8, Brompton Square, S.W.
*Skrine, H. D., Claverton Manor, Bath.
*Skrine, Rev. J. H., Trinity College, Glenalmond, Perthshire.
Slater, Howard, Whitianga, New Zealand.
Slinger, Miss Ealie, Three Elms, Lancaster.
Sloane, Miss Eleanor, I3, Welford Road, Leicester.
Smedley, J. F., 9, The Avenue, Bedford Park, W.
$\dagger$ Smith, A. Hamilton (Council), 121, Bedford Court Mansions, Bedford Avenue, И'.C.
Smith, Cecil, LL.D.(Council), i8, Earl's Terrace, Kensington, W.
Smith, F. E. J., 2, Tanfield Court, Inner Temple, E.C.
$\dagger$ Smith, Prof. Goldwin, The Grunge, Toronto, Canada.
Smith, H. Babington, C.S.I, Constantinople.
Smith, R. Elsey, 7, Gordon Street, Gordon Square, W.C.
Smith, Reginald J., K.C., II, Hyde Park Street, W.
Smith, S. C. Kaines, Magdalen College, Cambridge.
Smith, T. R., 7, Gordon Street Gordon Square, W.C.
Smith, W. G., St. John's Collegc, Oxford.
†Snow, T. C., St. Fohn's College, Oxford.
$\dagger$ Somerset, Arthur, Castle Goring, Worthing.
Sonnenschein, Prof. E. A., Greenfield Cottage, Harborne, Birmingham.
†Southwell, The Right Rev. the Bishop of, Thurgarton Priory, Southwell.
Spiers, Phené, Carlton Chambers, 12, Regent Street, W.
Spilsbury, A. J., City of London School, Victoria Embankiment, E.C.
Spooner, Rev. W. A., New College, Oxford.
Spring-Rice, S. E., C.B., I, Bryanston Place, Bryanston Square, W.
Stannus, Hugh, 64, Larkhall Rise, Clapham, S.W.
Stanton, Charles H., Field Place, Stroud, Gloucestershire.
Statham, H. Heathcote, 40 , Gower Street, W.C.
Stawell, Miss Melian, 22, Margaret Street, W.
Steele, D., 23, Homer Street, Athens.
Steele, Dr., 33, Via S. Gallo, Florence.
Steele, Charles G., Barby Road, Rugby.
Steele, Mrs. D., 23, Homer Street, Athens.
$\dagger$ Stevenson, Miss E. C., I3, Randolph Crescent, Edinturgh.
Stevenson, Miss E. F., Eltham Court, Eltham, Kent.
Stewart, Prof. J. A., Christ Church, Oxford.
Stogdon, J., Harroze, N.W.
Stone, E. W., Eton College, Windsor.
Stone, Rev. E. D., Abingdon.
Strachan-Davidson, I. L., Balliol College, Oxford.
Stretton, Gilbert W., The College, Dulzich, S.E.
Strong, Mrs. S. Arthur, LL.D. (Council), 36, Grosvenor Road, S.W.
Sturgis, Julian R., I6, Hans Road, S.W.
Sturgis, Russell, 307, East i7th Street, Neze York.
Surr, Watson, 57, Old Broad Street, E.C.
rTait, C. W. A., Clifton College, Bristol.
Tancock, Rev. C. C., The School House, Tonbridge.
Tarbell, Prof. F. B., University of Chicago, Chicago, Ill., U.S.A.
Tarn, W. W., 2, New Square, Lincoln's Inn, W.C.
Tatton, R. G., Passmore Edruards Settlement, Tavistock Place, W.C.
Tayler, Miss Margaret, Royal Holloway College, Egham.
$\dagger$ Taylor, Rev. Charles, D. D., Master of St. John's College, Cambridge.
*Thompson, Sir E. M., K.C.B., D.C.L. (V.P.), British Museum, W.C.
Thompson, E. S., Highbroom, Ewhurst, Guildford.
Thompson, F. E. (Council), 16, Primrose Hill Road, N.W.
Thompson, Henry F. H., 35, Wimpole Street, W.
Thomson, A. Douglas, Litt.D., 5, Great King Street, Edinburgh.
Thursfield, J. R., Fryth, Great Berkhampstead.
Tilley, Arthur, King's College, Canbridge.
Tottenham, H. R., St. Johen's College, Cambridge.
*†Tozer, Rev. H. F., I8, Norham Gardens, Oxford.
$\dagger$ Truell, H. P., F.R.C.S., Clonmannon, Ashford, Co. Wicklow.
Tuckerman, Mrs. Mary F., 6, Corso Vittorio Emumuele, Florence.
*†Tuckett, F. F., Frenchay, near Bristol.
Tudeer, Dr. Emil, Helsingfors, Finlend.
FTurnbull, Mrs. Peveril, Sandy-Brook Hall, Ashbourne.
Tylor, Prof. E. B., D.C.L., F.R.S., The Museum House, Oxford.
Tyrrell, Prof. R. Y., Litt.D., D.C.L., LL.D. (V.P.), Trinity College, Dublu. Underhill, G. E., Magdalen College, Oxford.
Upcott, L. E., The College, Marlborough.
Valetta, J. N., 16, Durham Terrace, Westbourne Gardens, W.
トValieri, Octavius, 2, Kensington Park Gardens, W.
TVaughan, E. L., Eton College, Windsor.
Venning, Miss Rosamond,
Verrall, A. W., Litt. D., Trinity College, Cambridge.
Verrall, Mrs. A. W., Selwyn Gardens, Cambridge.
Vincent, Sir Edgar, K.C.M.G., M.P., Esher Place, Surrey.
$\dagger$ Viti de Marco, Marchesa di, Palazzo Orsini, Monte Savello, Rome.

Vlasto, Michel P., 12, Alleés des Capuchines, Marseilles.
†Vlasto, T. A., Bouevaine, Sefton Park, Liverpool.
$\dagger$ Wackernagel, Prof. Jacob, Gartenstrasse, 93, Basle.
$\dagger$ Wagner, Henry, 13, Half Moon Street, W.
$\dagger$ Waldstein, Prof. Charles, Ph.D., Litt.D. (Council), King's College, Cambridge.
Walford, Mrs. Neville, Warlegh, Tamerton Foliot, Crown Hill, R.S.O., South Devon.
Walker, Rev. E. M., Queen's College, Oxford.
Walker, Rev. F. A., D.D., Dun Mallard, Shootup Hill, Brondesbury, N. IV.
Walters, Henry Beauchamp (Council), British Museum, W.C.
Ward, Arnold S., 25, Grosvenor Place, S.W.
Ward, John, Lenoxvale, Belfast.
Ward, T. H., 25, Grosvenor Place, S. W.
$\dagger$ Warre, Rev. Edmond, D.D., Eton College, Windsur.
Warren, T. H., President of Magdalen College, Sxford.
Warren, E. P., Lewes House, Lewes, Sussex.
Waterfield, Rev. R., The College, Cheltenham.
Waterhouse, Edwin, Feldemore, near Dorking.
Waterhouse, Miss M. E., 59, Fdge Lane, Liverpool.
Waterlow, S. P. P., Trinity College, Cambridge.
Watson, Mrs., Burnopfield, Co. Durham.
*Way, Rev. J. P., D.D., The Hall, Rossall, Fleetwood.
†Weber, F. P., M.D., I9, Harley Street, W.
Weber, Sir Hermann, M.D., io, Grosvenor Strect, W.
Wedd, N., King's College, Cambridge.
Weir, Miss Edith, 4, Frognal, Hampstead, N.W.
Welch, F. B., S, Brandram Road, Lee, Blackheath.
Weld-Blundell, Herbert, 14, Bruton Street, Berkeley Square, W.
Wells, J., Wadham College, Oxford.
Westlake, Prof. J., LL.D., The River House, Chelsea Embankment, S.W.
Whateley, A. P., 4, Southrvick Crescent, Hyde Park, W.
Wheeler, James R., Ph.D., Burlington, Verinont, U.S.A.
Whibley, Leonard, Pembroke College, Cambridge.
White, Mrs. Andrew, American Embassy, Berlin.
White, Prof. J. W., Cambridge, Massachusetts, U.S.A.
White, J. N., Rockland, Waterford.
White, John Forbes, LL.D., Craigstay, Dundee.
White, Miss Rachel Evelyn, Newnham College, Cambridge.
$\dagger$ Whitehead, R. R., Box 144, Santa Barbara, Califormia, U.S.A.
Wickham, The Very Rev. E. C., The Deanery, Lincoln.
Wilkins, Rev. George, 36, Trinity College, Dublin.
Wilkins, Prof. A. S., LL.D., Litt.D. (Council), The Owens College, Manchester.
Wilkinson, Herbert, io, Orme Square, W.
Williamson, J. W., Limasol, Cyprus.
Wilson, Donald, Wavertree, Beverley Road, Hull.
Wilson, H. C. B., Crofton Hall, Crofton, near Wakefield.
Windley, Rev. H. C., St. Chad's, Bensham, Gateshead-on-Tyne.
Winkworth, Mrs., Holly Lodge, Campden Hill, W.
Wiseman, Rev. Henry John, Clifton College, Bristol.
Wood, Rev. Dr., The School, Harrow, N. W.
Wood, Rev. W. S., Ufford Rectory, Stamford.
Woodhouse, Prof. W. J., The University, Sydney, N.S.W.
$\dagger$ Woods, Rev. H. G., D.D., Little Gaddesden Reciory, Berkhampstead.
Woodward, Miss M. C., Lywood, Seaton, Devon.
Wright, Prof. John Henry, Cambridge, Mass., U.S.A.
$\dagger$ Wright, W. Aldis, Vice-Master, Trinity College, Cambridge.
$\dagger$ Wyndham, Rev. Francis M.,St. Mary of the Angels, Westmoreland Road, Bayswater, W.
$\dagger$ Wyse, W., Trinity College, Cambridge.
Yates, Rev. S. A. Thompson, 43, Phillimore Gardens, W.
Yorke, V. W., Forthampton Court, Tewkesbury.
Young, Sir George, Charity Commission, Whitehall, S. W'.
†Yule, Miss Amy F., Tarradale House, Ross-shire, Scotland.

## LIST OF SUBSCRIBERS TO THE JOURNAL OF HELILENIC STUDIES.

The University Library, Alirdicu.
The University College of Wales, Aberystivith.
The University Library, Adclaide', South Austriliu.
The American School of Archaoology, Athens.
The Carnecie Free Library, Allctrh'uj', I'a., U.S.A.
The Amherst College Library, imhorst, Mass.
The Andover Theological Scminary, Anderer, Jass., U.S.A.
The l'eabody Institute, Batimure, U.S.A.
The Johns Hopkins Library, Ballimore.
The Enoch Pratt Library, Bultimore.
The Royal Museum Libray, liorlin.
The Royal Library, Berlin.
The Central Free Library, Rutcliffe Place, Birmingham (A. Capel Shaw, Esq.).
The University of Birmingham, Birmingham.
The Public Library, Boston, U.S.A.
The Boston Athenxum, Boston, U.S.A.
The Bowdoin College Library, Brunszvick, Maine, U.S.A.
The University Library, Ble eslau.
The Bryn Mawr College Library. Bryn Mazur, Pa, U.S.A.
The Library of Clifton College, Clifton, Bristol.
The University Library, California.
The Harvard College Library, Cambridge, Mars., U.S.A.
FThe University Library, Cambridge.
The Library of Trinity College, Cumbridse.
The Library of St. John's College, Combrutge.
The Library of King's College, Cambridge.
The Fitzwilliam Archacological Musemm, Combridge.
The Girton Collcge Library, Cimbridge.
The University College of South Wales, Cardiff.
The University of Chicago Press, Chicetso, Illinois.
The Lewis Institute, Chicut(), Illinois.
The University Library, Christiania, Norzuay.
The Library of Canterbury College, Churistchurch, N.Z.
The Public Library, Cincinnati, U.S.A.
The University of Colorado, U.S.A.
The University Library of State of Missouri, Columbia, Missourt, U.S.A.
The Public Library, Detroit.
The Royal Museum of Casts, Dresden.
$\dagger$ The Library of Trinity College, Dublin.
The National Library of Ireland, Dublin.
The King's Inns Library, Dubtin.
The Royal Irish Academy, Dublin.
The University College, Dundec.
The Durham Cathedral Library, Durham.
$\dagger$ The Advocates' Library, Edinburgh.
The Sellar and Goodhart Library; Unizersity, Edinburgh.
The University Library, Erlangen.
The University Library, Freiburg im Baden, Germany (Prof. Stemp).
The Philologische Seminar, Giessen.
The University Library, Glasgozv.
The Ducal Library, Gotha (Dr. W. Pertsch).
The University Library, Göttingen.
The Royal University Library, Greifswala.
The Dartmouth College Library, Hanozer, U.S.A.
The School Library, Harrow, N. W.
The University Library, Heidelberg (Dr. Zangmeister).
The State University of Iowa, Iozerr, U.S.A.
The Cornell University Library, Ithaca, N. Y.
The University Library, Jena.
The Royal and University Library, Königsberg.
The University of Kansas, Lawrence, U.S.A.
The Leeds Library, Commercial Street, Leeds.
The Public Library, Leeds.
The Bibliothèque Université, 3, Rse Jean Bart, Lille, Nard.
The Free Library, Liverpool.
The University College, Liverprol.
$\dagger$ The British Museum, London, W.C.

The Department of Greek and Roman Antiquities, British .Museum, London, W.C.
The Athenaeum Club, Pall Mall, London, S.W.
The Burlington Fine Arts Club, Savile Rozv, London, W.
The Library of St. Paul's School, West Kensington, London, IV.
The London Library, St. James's Square, London, S.W.
The Reform Club, Pall Mall, London, S. W.
The Royal Institution, Albemarle Street. London, $W^{\prime}$.
The Royal Societies Club, 63, $\grave{\text { Lt}}$. James's Street, S. W.
The Library, Westminster School, Londoni, S. W.
The Oxford \& Cambridge Club, Pall Mall, c/o Messrs. Harrison \& Sons. 59, P'all d/all, W.
'The Foreign Architectural Book Society (T. H. Watson, Esq.), 9, Nottinghamt Place, W.
The Sion College Library, Victoria Embankment, London, E.C.
The College Library, Dulwich, S.E.
The City Library, Lowell, Mass., U.S.A.
The Bibliothèque Universitaire, P'alais Saint Pierre, Lyous.
The Whitworth Institute, Manchester.
The Chetham's Library, Hunts Rank, Manchester.
The Grammar School, Manchester.
The Royal University Library, Marburg.
The P.ublic Library, Melbourne, Victoria (c/o Messrs. Melville, Mullen \& Co.).
The Library of the University of Milan, Milan.
The Königliche Paulinische Bibliothek, Munster, I.W.
The Royal Library, Munich.
The Archæological Seminary, Munich.
The Forbes Library, Northampton, U.S.A.
The Free Public Library, Newark, New Jersey.
The Library of Yale College, Nezuhazen.
The Free Public Library, Jersey City, Nezu Jersey, U.S.A.
The Public Library, New York, U.S.A.
The New York State Library, Albany, New York.
The Library of Columbia University, New York.
The Hamilton College Library, Clinton, Nequ York.
The Metropolitan Museum of Art, Nezv York.
The Library of the College of the City of New York, Neiv York.
$\dagger$ The Bodleian Library, Oxford.
The Junior Library, Corpus Christi College, Oxford.
The Library of All Souls College, Oxford.
The Library of Worcester College, Oxford.
The Library of Balliol College, Oxford.
The Library of Christchurch, Oxford.
The Library of Exeter College, Oxford.
The Library of St. John's College, Oxford.
The Library of New College, Oxford
The Library of Oriel College, Oxford.
The Library of Queen's College, Oxford.
The Library of Trinity College, Oxford.
The Library of University College, Oxford.
The Library of Lincoln College, Oxford.
The Union Society, Oxford.
The University Galleries, Oxford.
The Lake Erie College, Painsville, Ohio, U.S.A.
The Bibliothèque de l'Institut de France, P'aris.
The Bibliothèque de l'Université de France, Paris.
The Bibliothèque des Musées Nationaux, Paris.
The Bibliothèque Nationale de Paris, Paris.
The École Normale Supérieur, Paris.
The Library Company, Philadelphia.
The Library of the University of Pennsylvania, Philadelphia, Pa., U.S A.
The Vassar Library, Poughlicepsie, N. Y.
The Archaeological Seminary, The University, Prugue (Dr. Wilhelm Klein)
The University Libraly, Prague.
The Bibliothèque de l'Université, Rennes.
The Library of Brown University, Providence, Rhorle Islind, U.S.A.
The American School of Classical Studies, 2B, via Gaeta, Rome, Italy.
The Rossall Library, Rossall, Fleetzuood.
The School Reading Room, Rugby, care of Mr. A. J. Lawrence.
The St. Louis Mercantile Library, St. Louis, U.S.A.
The Mount Holyoke College, Soulth Hadley, Mass., U.S.A.
The Royal Library, Stochiolm.

The Archæological Museum, The University, Strassburg (per Prof. Michaelis).<br>The Imperial University and National Library, Strassburg.<br>The Free Library, Sydney, New South Wales.<br>The University Library, Syracuse, Nezu York.<br>The University Library, Toronto.<br>The Library of the University of Illinois, Urbana, Illinois.<br>The Library of Congress, W'ashington, U.S.A.<br>The Library of Eton College, IWindsor.<br>Tlie Bibliothèque Publique, W'interthur, (Dr. Imhoof-Blumer).<br>The Free Library, Worester. Mass., U.S'A.<br>The Williams College Library, Williamstozun, Mass., U.S.A.<br>$\dagger$ Libraries claiming copies under the Copyright Act.

LISI OF JOURNALS, \&C., RECEIVED IN EXCHANGE FOR THE JOURNAL OF HELLENIC STUDIES.

American Journal of Archæology (Miss Mary H. Buckingham, 19, Chestnut Street, Boston, U.S.A.).
Analecta Bollandiana, Société des Bollandistes, 14, Rue des Ursulines, Bruxelles.
Annual of the British School at Athens.
Bulletin de Correspondance Hellénique (published by the French School at Athens).
Bullettino della Commissione Archeologica Comunale di Roma (Prof. Gatti, Museo Capitolino, Rome).
Ephemeris Archaiologike, Athens.
Jahrbuch of German Imperial Archaeological Institute, Corneliusstrasse No. 2, II., Berlin.
Jahreshefte des Österreichischen Archäologischen Institutes, Türkenstrasse, 4, Vienna.
Journal of the Anthropological Institute, Hanover Square.
Journal of the Royal Institute of British Architects, 9, Conduit Street, W'.
Journal International d'Archéologie Numismatique (M. J. N. Svoronos, Musée National, Athens).
Mélanges d'Histoire et d'Archéologie, published by the French School at Rome.
Mittheilungen of the German Imperial Archaeological Institute at Athens.
Mittheilungen of the German Imperial Archaeological Institute at Rome.
Mnemosyne (care of Mr. E. J. Brill), Leiden, Holland.
Neue Jahrbücher (c/o Dr. J. Ilberg), Rosenthalgasse 3, II., Leipzig.
Numismatic Chronicle, 22, Albemarle Street.
Philologus. Zeitschrift für das klassische Altertum (care of Dietrich'sche VerlagsBuchhandlung, Göttingen).
Praktika of the Athenian Archaeological Society.
Proceedings of the Hellenic Philological Syllogos, Constantinople.
Publications of the Imperial Archaeological Commission, St. Petersburg.
Revue Archéologique, Paris (per M. Georges Perrot, 45, rue d'Ulm).
Revue des Études Grecques, Publication Trimestrielle de l'Association pour l'Encouragement des Etudes Grecques en France, Paris.
Transactions of the Cambridge Philological Society and Journal of Philology:

## SESSION i900-i90i.

The First General Meeting was held on November I, Mr. F. C. Penrose, V.P., in the chair.

Mr. Arthur Evans read a paper on 'The Tree and Pillar Cult of the Mycenaeans and its Mediterranean Relations,' with illustrations from recent Cretan finds. (J.H.S., Vol. xxi. p. 99.) A discussion followed, in which Prof. Waldstein, Mr. L. R. Farnell, Mr. Hogarth, and others took part.

The Second General Meeting was held on February 28, Prof. P. Gardner, V.P., in the chair.

The Hon. Secretary (Mr. George Macmillan) read a communication from M. Cavvadias, the Greek Ephor-General of Antiquities, regarding a remarkable series of bronze and marble statues discovered by spongedivers off the coast of Cythera. Particulars were given of some eight or nine figures, and photographs of them, kindly sent by M. Cavvadias, were thrown upon the screen. (/.H.S., Vol. xxi. p. 205.)

A cordial vote of thanks was passed to M. Cavvadias for his valuable communication.-Mr. A. H. Smith made the following comments on the discovery and on the sculptures exhibited. As regards the circumstances of the find, when it was first reported it seemed not impossible that the wreck in question might be that of Lord Elgin's vessel, the Mentor, which was lost off Cythera. Though Lord Elgin assured the Committee of the House of Commons that all the sculptures had been recovered, there has been a persistent popular tradition to the contrary. When, however, large bronzes were recovered, it was manifest that Lord Elgin had nothing to do with the ship; and this was finally proved by the recovery of the anchor and other portions of an ancient vessel. With respect to the suggestion that this might be a vessel sent by Cassius from Rhodes, we had no information as to such a ship being wrecked. On the other hand, it is fairly certain that Sulla sent a ship, carrying the famous Centaur family of Zeuxis, and doubtless other works of art, which was lost near Cape Malea. As regards the several statues, the youthful figure, supposed to be of Polycleitan type, was remarkable for the absence of the mouth. It was, however, a well-known characteristic of bronzes to have an incised line round
the lips, as if it had once been usual to have lips inserted of a different material and colour. The second youthful figure, posed like the 'Doryphorus,' seemed to have its nearest parallel in the well-known Gallo-Roman bronze of Hermes in the British Museum, which has been variously assigned to the schools of Lysippus and Polycleitus. The action of the great bronze athlete seemed better explained as that of a man taking aim with a ball at a mark than as that of one holding a wreath or pouring a libation. The pose of the arm and the position of the fingers seemed alike unsuited to this interpretation. The marble figure was marked by a singular realism, which suggested the group of boys quarrelling over their knucklebones. The speaker could not accept the view of M. Cavvadias that the action of the figure was that of one looking to a distance. It was rather that of one looking intently at an adversary with whom he is about to grapple.-Mrs. S. A. Strong suggested that the statue alternatively described as a Hermes or an athlete might be the well-known 'Contionans' by Cephisodotus, the relative of Praxiteles. The position of the right arm seemed appropriate to an orator speaking.-Prof. Ernest Gardner read a paper on the Greek House. He said that the accepted vicw about the normal Greek house regards it as consisting of two courts-the men's court in front and the women's court behind-but that this view is not consistent either with the literary evidence or with the actual remains of Greck houses discovered at Delos and elscwhere. (J.H.S., Vol. xxi. p. 293.)-A brief discussion followed, in which the Chairman, Mr. Penrose, and Mr. G. C. Richards took part.

The Third General Meeting was held on May 2, Prof. P. Gardner, V.P., in the chair.

Prof. Waldstein read a paper on 'A Discovery of Marbles related to the Pediments of the Parthenon.' The two marble statuettes in question have been in the Museum of Sculpture (Albertinum) at Dresden since 1892, when they were purchased from Rome along with a number of other works. They were not valued by the vendor, and were 'thrown in with the bargain.' If, as he hoped to show, these two statuettes were more or less direct reproductions of figures from the Parthenon pediment, their great importance would be manifest; for the one would help us in restoring in mind one of the finest works of sculptnre (the river-god from the western pediment), and the other might present us with a figure from the eastern pediment (possibly Aphrodite) now missing, and no longer extant even when Carrey made his drawings. Furthermore, we should then for the first time have an instance of the treatment of the nude in female figures from the time of Pheidias. The lecturer then proceeded to demonstrate how the male statuette was manifestly a reproduction of the Cephissus or Ilissus from the western pediment, a modification of the upper part of the figure having taken place in the direction of the Theseus-Olympus from the eastern pediment. He then showed how, from the Cladeus from the Temple of Zeus at Olympia
(possibly even from Polygnotan pictures) onward, we had an unbroken series of this type down to late Roman times, and demonstrated this by numerous illustrations. This showed how common in antiquity was the custom of copying and adapting types from the decorative architectural sculptures of famous buildings and great artists, and that such copies were not restricted to the celebrated temple statues. The end of this series led us to Scopas and his Aphrodite Pandemus, and to more erect figures which had the attitude and composition of the other, the female statuette, half seated, half reclining on a rock, the upper part of the body being nude, the lower part draped. The drapery was drawn up behind the figure over the head, and was held by the upraised right arm, He showed by means of slides how the attitude and composition of this statue were immediately related to those from the Parthenon as well as to other works-all Attic and of the fifth century B.C. He proved by an examination of the back that the statuette was a pedimental figure, and by an examination of the drapery that it was most closely related in style to the Parthenon marbles. Finally he adduced the marble statuettes found at Eleusis, which were recognised as direct copies of the Parthenon pediments, to which this Dresden statuette corresponded both in dimensions and style. Though the two statuettes showed some points of difference, these were not greater than were to be found among the Parthenon marbles themselves; while he could not attach much weight to the difference in the actual marble. The statuettes came from the same source, were both pedimental, of similar dimensions, of the same Attic style of the fifth century B.C., were both directly related to the Parthenon, and ultimately pointed to Scopas; it would therefore be a most curious coincidence if they were not connected with one another.-The Chairman thanked Prof. Waldstein for his valuable and suggestive paper.-Sir H. Howorth thought that primá facie a strong case had been made out for the proposed identification.-Mr. A. H. Smith, while reserving his opinion, was inclined to agree that the authors of the statuettes had been unconsciously influenced by the figures in the Parthenon pediments.Prof. S. H. Butcher dwelt upon the subtle sense of æsthetic form which was displayed by Prof. Waldstein in dealing with the disjecta membra of Greek art, and thought that the vein of inquiry opened up in the paper might lead to important results.

The Annual Meeting was held on June 27, Sir R. Jebb, President, and afterwards the Provost of Oriel, V.P., in the chair.

Before the reading of the Report, Sir Richard Jebb, President, spoke as follows:-
' From the Report which will presently be read by the Secretary, you will see that our past session has been one of satisfactory activity in several
departments. It is especially gratifying to be able to record that the accession of new members to the Socicty has been considerably larger than in any recent year. But there is one topic to which the Report does not refer in detail, on which I would ask leave to touch. During the past year, the Society has been deprived by death of several distinguished members. Among our honorary members we have thus lost that accomplished scholar and archacologist, Professor Kumanudes, of Athens. Into the vacancy thus created we have elected Professor Rufus Richardson, Director of the American School at Athens, in whose person we welcome a worthy representative of a kindred nation.
' From the roll of our ordinary members, several distinguished names have been removed by death. We have lost the Marquis of Bute, to whose generosity the British School at Athens was largely indebted, and whose interesting address at one of the annual meetings of the subscribers to that School will be remembered by some who are present to-day. We have lost two eminent historians, Dr. Creighton, late Bishop of London, and Dr. Stubbs, late Bishop of Oxford ; an eminent writer on ethics and political science, Prof. Henry Sidgwick; the accomplished scholar and teacher who lately was Headmaster of King Edward's School, Birmingham, the Rev. A. R. Vardy ; Prof. G. C. Warr, author of many valuable contributions to classical literature, who at the time of his death was engaged in a work designed to render the masterpieces of the Attic drama more fully intelligible to English readers; the Rev. Canon Edward Young, formerly Headmaster of Sherborne, whose compositions in Latin verse are among the happicst written in our time; Mr. Robert Alexander Neil, Fellow and Tutor of Pembroke College, Cambridge, University Reader in Sanskrit, and a classical scholar of rarc learning and acumen, who for many years was a member of our Council. To the memory of all these we owe, and we render, a tribute of gratitude for cordial support and sympathy in the work of this Society.'

The Hon. Secretary (Mr. George Macmillan) then read the following Report on behalf of the Council :-

The Council have again to report a satisfactory session, during which the work of the Society has been actively carried on in its various departments.

Three General Meetings have been held, and have been well attended. Special interest was excited by the meeting on February 28, when through the courtesy of one of the Honorary Members of the Society, Monsieur P. Cavvadias, the Ephor-General of Antiquities in Greece, members had the privilege of hearing an account, illustrated by lantern slides, of the remarkable recovery of bronze and marble statues from the sea off the coast of Cythera. Monsicur Cavvadias's paper on the subject appeared, with illustrations, in the last number of the Journal.

In the last Report it was intimated that, in accordance with the precedent set in the case of the excavations at Meyalopolis, the full report of the very important discoveries made by members of the British School at Athens in the Island of Melos would be issued to members as a Supplementary Paper, practically taking the place of a volume of the Journal, although in order to preserve continuity it was intended to issue at the same time a single number of the Journal. In the course of the year, however, the Council have seen reason to modify this decision, and have now determined to publish the monograph on Phylakopi as a separate venture apart from the ordinary publications of the Society. Members will have the opportunity of purchasing the volume at about cost price, while it will be issued at a higher price to the general public. The reasons for this change of plan were two-fold: (i) that certain important and valuable papers offered to the Journal must have been either postponed or refused if the Society had had to bear the cost of the special monograph out of its ordinary revenue, and it did not seem desirable thus to hamper the operations of the Society; and (2) that on general grounds it was desirable that the cost of such monographs should be met by a special subscription. The Council trust that this decision, which was only taken after the whole question had been examined and reported upon by a Special Committee, may commend itself to the general body of members, and that the confidence thus shown in the general desire of members to promote one of the most important objects of the Society-the adequate publication of the results of excavation-may be justified by the sale to members of a sufficient number of copies of the monograph in question to ensure the Society against actual loss. It had been hoped that the volume might by this time have been ready for publication, but unforeseen delays have occurred in collecting and arranging the material, and it is not likely that publication can take place before January 1902. The usual two numbers of the Journal will be published in the course of the present year. Indeed, the first is already in the hands of members.

Reference was made last year to a scheme for reproducing in facsimile the Codex Venetus of Aristophanes, at the joint expense of this Society and of the Archacological Institute of America. The work is now well advanced, and, as members will have learned from the prospectus recently issued, it is hoped that copies will be ready for subscribers in the course of the autumn. The price of the Facsimile will be $£ 6$ in a portfolio, or $£ 66 s$. bound in half morocco, and it is hoped that subscribers will come forward promptly, so that the heavy expense incurred may be recouped without delay. A special account has been opened for this undertaking.

Members will be aware that the excavations begun in Crete last year by Mr. Arthur Evans, working with the help of the Cretan Exploration Fund, and by Mr. Hogarth, as Director of the British School at Athens, led to discoveries of startling interest and importance. Mr. Evans himself described the remarkable Palace at Knossos, with its wonderful wallpaintings and hoard of inscribed tablets, at the Annual Meeting of last
year, and fuller accounts have since appeared in the Annual of the Britis/t School at Athens; while other aspects of the subject have been dealt with in the valuable paper on 'Tree and Pillar Worship,' contributed by Mr. Evans to the last number of the Journal of Hellenic Studies. The extraordinary interest excited by these discoveries happily brought in contributions of upwards of $£ 2000$ to the Cretan Exploration Fund (including a second grant of $£ 50$ from this Society), so that Mr. Evans was enabled to proceed with the further excavation of the site of Knossos, where his labours have already been rewarded with continued success, while Mr. Hogarth, working at Kato Zakro, on the eastern coast of the island, has discovered a Mycenaean town, containing, within Cyclopean walls, a series of private houses in a remarkable state of preservation. At the same time, Mr. R. Carr Bosanquet, the new Director of the British School at Athens, has commenced upon the site of Praesos, at the eastern end of the island, excavations which are expected to yield valuable material for the study of the early civilisation in the Aegean, upon which the attention of scholars and archaeologists is now concentrated. There also interesting discoveries have been made, though belonging to a somewhat later period than was anticipated.

Some months ago the Society was invited by the University of Glasgow to send Delegates to the celebration of the 450th anniversary of the foundation of the University, which has recently been held in Glasgow. The invitation was cordially accepted by the Council, and Sir Richard Jebb, President, Mr. F. C. Penrose, Vice-President, and Mr. George Macmillan, Hon. Secretary, were chosen to represent the Society on this interesting occasion.

## Library Report.

The work of the Library has continued to develop in a satisfactory manner during the past year. About 81 members in all have availed themselves of the various Library privileges, as compared with 70 in the previous Report. The number of visits paid to the Library was 236 (compared with 190) and the number of books borrowed by personal application or by post 199 (compared with I 56).

The accessions of the year include a considerable number of books obtained in exchange for pertions of the Society's stock of the Hellenic Journal. This has been effected to a larger extent than usual during the year under review, in which practically three sets of the Journal have been thus disposed of. It is therefore right to point out that these exchanges may be regarded as expenditure on the Library, additional to that shown in the accounts, since the amount that may ultimately be realized from the sale of back volumes is proportionately reduced.

The principal collection thus acquired is the series of pamphlets, separate copies, disscrtations, and occasional writings, formed by the late Professor Overbeck, of Leipsic. When these tracts, which are still in course of arrangement, shall have been duly incorporated, the Society's Library will
be found to have been greatly strengthened in a branch of literature in which it has hitherto been conspicuously weak.

Among the other works acquired by exchange, the following may be mentioned :

> Overbeck, Griechische Kunstmythologie, text and Atlas.
> Rcnan, Expédition de la Phénicie.
> Raoul Rochette, Monuments Inédits.
> Leipziger Studien fiir classische Philologie.

The purchases of the year include Schultz and Barnsley, "Monastery of Saint Luke of Stiris," Jebb's Sophocles, and other works. The Comptes Rendus of the Paris Académie des Inscriptions has been added to the list of periodicals. The Society has also become a subscriber to the new Thesaurus Linguae Latinae.

The periodicals and books of reference deposited for some time in the Library by Miss Harrison, as reported in 1898, have now been removed. A certain part, however, of the collection-notably the Archäologische Zeitung and several important works on vases-has been purchased, and is now permanently incorporated with the Library.

Thanks are due to the following donors of books:-M. Andropoulos, the Duke of Bedford, Mr. C. D. Cobham, Dr. E. Freshfield, Mr. G. F. Hill, Miss Hutchinson, M. Kavvadias, Mr. R. Proctor, Mr. St. Clair, Mr. Ph. Spiers, Mrs. S. A. Strong, Mr. A. Van Branteghem; also to the Trustees of the British Muscum, the Delegates of the Clarendon Press, Messrs. Macmillan \& Co., and Messrs. Macmillan \& Bowes; also to Miss K. Raleigh, for a book deposited on loan.

## Photographic Collection.

The stock of negatives, slides, and prints has increased steadily during the year. About 400 prints have been added to the collection, and about 150 negatives. Special mention should be made of a valuable set of negatives of Roman views, presented by a former benefactor of the collection, Mr. W. J. Stillman ; of a large collection of prints, chiefly of sculpture subjects, the gift of Mr. G. F. Hill ; and of a series of views in Arcadia and other parts of Greece, presented by Mr. W. Loring. Mr. J. L. Myres has added some slides and negatives to the sections dealing with early vases, and Mycenaean art. The proceeds of the sale and hirc of slides show steady increase, and leave a satisfactory balance in hand, which is applied to the maintenance and enlargement of the collection.

There appears to be a considerable demand among lecturers on Greek literature and drama for views of localities such as Thebes and Argos, which are the subject of literary references, but lie somewhat off the beaten track of tourists and photographers. Members of the Socicty and others who possess suitable negatives of the less-frequented sites would confer a very substantial bencfit on their colleagucs if they would lend or deposit them on the customary terms set out in Rule 2.

The proposal as to the publication, for hire, of complete sets of slides, which was foreshadowed in last year's report, has now been adopted by the Council, and six sets of this kind will be available for use in the coming Session. They will consist of selected slides illustrating historical and archaeological topics which are commonly taught in schools and colleges, and will be lent not only to Members of the Hellenic Society, at the customary rate, but also to non-members engaged in Hellenic studies, at somewhat higher terms. Particulars of these sets may be obtained from the Assistant Librarian, on and after October ist. There is every hope that this extension of the Collection will help to meet the great need which is found to exist of well selected illustrations of Hellenic subjects for the ordinary purposes of teaching.

## Finance.

The Balance Sheet shows the present financial position of the Society. Ordinary receipts during the year were $£ 1,037$, against $£ 960$ during the financial year 1899-1900. The receipts from subscriptions, including arrears, amount to $£ 646$, against $£ 643$, and receipts from libraries, and for the purchase of back volumes, $£ 179$, against $£ 163$. Life subscriptions amounting to $£ 78$, donations $£ 13$ I 3 s., and for lantern slides $£ 30$ have also been received. Other items of ordinary income show no change.

The ordinary expenditure for the year amounts to $£ 716$, against $£ 690$. Payments for rent $£ 80$, insurance $£ 15$, salaries $£ 60$, and sundry printing, postage, and stationery $£ 6 \mathrm{I}$, are practically the same as in the preceding year; the cost of purchases for the Library shows $£ 74$, against $£ 73$. There has further been an expenditure of $£ 44$ on the photographic collection and lantern slides. The net cost of the Journal, Vol. XX., and Supplementary Paper No. 3, has amounted to $£ 382$ against $£ 390$. The usual grant of $£ 100$ was made to the British School at Athens, $£ 50$ to Professor Lewis Campbell as the third and last instalment of the promised contribution towards the new Platonic Lexicon, and $£ 50$ to the Cretan Exploration Fund. The balance carried forward at the close of the year under review amounts to $£ 252$, against $£ \mathrm{I} 31$ at the end of the previous financial year. The expenditure on the facsimile of the Codex Venetus of Aristophanes is shewn in a separate account.

Sixty-three new members have been elected during the year, while forty have been lost by death or resignation. The present total of subscribing members is 747 , and of honorary members 23, the name of Professor Rufus B. Richardson, Director of the American School at Athens, having been added to the roll of honorary members in place of Professor Kumanudes, deceased.

Three new libraries have joined the list of subscribers, and three have stopped payment, making the number at the present time 142, or with the five public libraries 147.

## Conclusion.

On the whole the general state of the Society may be regarded as highly satisfactory. Its activity during the past year has, in its several departments, been well maintained, and an even healthier sign is the accession of new members which is considerably larger than in any recent year. That this has not resulted in a larger net increase in the roll of membership is due to the unfortunate fact that it has again been found necessary to remove some twenty names of members who were some years behind with their subscriptions, and could not be induced to respond to the Treasurer's repeated applications. This falling away of lukewarm supporters, which increases the natural loss by death or resignation, still makes it incumbent upon all members to do their best to bring in fresh candidates, but this task should become casier as year by year the interest in Hellenic antiquity spreads more widely, while the privileges of membership are enhanced by judicious extension of the various aids to study and research.

The adoption of the Report was moved by the Provost of Oriel, and seconded by Prof. Seymour, of Yale, who welcomed the opportunity of bearing testimony to the excellent work done by the Society. The Report was unanimously adopted.-The Hon. Secretary read a summary by Mr. Arthur Evans of the main results of his work at Knossos during the past season. The palace had proved to be far more extensive than he had first supposed, and recently, in its eastern quarter, had been made the remarkable discovery of three flights of stone stairs, one below the other leading down to a columnar hall with walls rising some twenty feet. The staircase was flanked above and below by a breastwork showing the sockets of the original wooden columns, so that with this double tier of colonnades the hall (which seems to have been partly hypæthral) must have presented somewhat the appcarance of an Italian Renaissance palace. Even at Pompeii no such staircases one over the other have yct been brought to light. Of individual finds, mention was made of a magnificent draughtboard of ivory plated with gold, of crystal plaques backed by silver and blue enamel, and of the lip of an alabastron finely engraved with the name and divine titles of Khyan, the Hyksos king, whose monuments are rare in Egypt itself. Other objects suggested connexion with Nubia and Babylonia. A further store of inscribed tablets had been found, and also additional wall-paintings, while of still higher interest, in their bearing on the history of ancient art, were fragments of human figures in painted stucco relief. The modelling of limbs and muscles, and the minute delineation of the veins, seemed to Mr. Evans more in keeping with the spirit of the Italian Renaissance than with classical antiquity. One male head was surmounted by a crown representing a succession of fleur-delys with an upright one in the centre.-Mr. Macmillan, as Treasurer of the

Cretan Exploration Fund, pointed out that it was now exhausted, and appealed for further subscriptions to enable Mr. Evans to complete his work. Prof. E. A. Gardner gave an account of a visit to the scene of the excavations at Knossos and of the collection of statuary discovered off Cythera.-The former President and Vice-Presidents were re-elected, and Dr. James Gow and Mr. F. E. Thompson were elected to vacancies on the Council.-The President of Trinity College, Oxford, gave some account of the present position of the British School at Rome.-The usual votes of thanks to the Auditors and to the Chairman closed the proceedings.

A comparison with the receipts and expenditure of the last ten years is furnished by the following tables:-

ANALYSIS OF ANNUAL RECEIPTS FOR THE YEARS ENDING :-

|  | $\left\lvert\, \begin{gathered} 3 x \text { M1ay, } \\ 1892 . \end{gathered}\right.$ | $\begin{gathered} 3 \text { May } \\ 1893 . \end{gathered}$ | $\left\lvert\, \begin{gathered} 3 \text { May } \\ 1894^{\prime} \\ \hline \end{gathered}\right.$ | $\begin{aligned} & 3 \text { May. } \\ & 1895 . \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & 31 \text { May, } \\ & 1896 . \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & \text { 3: May, } \\ & 1897 . \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & 3 \times \mathrm{May}, \\ & 1898 \text {, } \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & y, \text { зг May, } \\ & \text { i899. } \end{aligned}$ |  | $\int_{3 \mathrm{May}}^{1901}$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Subscriptions | $\stackrel{6}{554}$ | $\stackrel{\varepsilon}{564}$ | $\begin{gathered} \epsilon \\ 671 \end{gathered}$ | $\underset{678}{6}$ | $6$ | $\begin{gathered} 6 \\ 617 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 6 \\ 613 \end{gathered}$ | $\begin{gathered} \underset{598}{ } \end{gathered}$ | $\begin{gathered} t \\ 634 \end{gathered}$ | ${ }_{6}^{6}$ |
| Arrears | 16 | 13 | 44 | 14 | 9 | 4 | 13 | 18 | 9 | 10 |
| Life Compositions .............. | 126 | 95 | 79 | 50 | 63 | 15 | ... | 32 | 63 | 78 |
| Libraries and Back Vols. ...... | 233 | 161 | 186 | 122 | 117 | 126 | 118 | 122 | 163 | 179 |
| Entrance Fees .................... | ... | ... | ... | $\ldots$ | ... | ... | ... | ... | 33 | 45 |
| Dividends........ | 37 | 39 | 43 | 43 | 43 | 4.3 | 4.3 | 43 | 43 | 42 |
| Special Receipts- |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Mr. D. G. Hogarth (Alexandria Grant Refunded) | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | 30 | ... | .. | ... | ... | $\ldots$ |
| Loan andsale of Lantern Slides | 4 | 4 | 4 | 2 | 7 | 5 | -.. | 4 | 3 | 30 |
| Clichés .. | ... | ... | ... | ... | $\ldots$ | 3 | ... | ... | ... | ... |
| L.ibrary Receipts.............. | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\cdots$ | $\ldots$ | ... | ... | ... | 2 | 2 |
| Royalty on and Sales of Photographs .............. | 5 | 2 | 2 | 1 | 1 | $\ldots$ | 2 | $\ldots$ | 2 | 1 |
| Donations- |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| F. D. Mocatta, Esq. | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | 3 | 3 | 3 |
| E. H. Egerton, Esq. | $\ldots$ | $\ldots$ | 5 | ... | ... | $\ldots$ | ... | ... | ... |  |
| II. G. Hart, Esq. | ... | ... | ... | $\ldots$ | ... | ... | ... | ... | 5 |  |
| Miss E. C. Stevenson | $\cdots$ | ... | $\ldots$ | $\cdots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | ... | ... | 11 |
| Library, Mrs. Cohen | 1 | ... | $\ldots$ | ... | ... | ... | $\ldots$ | ... | $\ldots$ |  |
| W. Arkwright, Eiş. | ... | ... | ... | ... | ... | 3 | $\ldots$ | $\ldots$ |  | ... |
|  | 976 | 878 | 1,034 | 910 | 915 | 816 | 789 | 820 | 960 | 1,037 |
| Balance from preceding year ... | 255 | 239 | 259 | 214 | 169 | 340 | 360 | 201 | 61 | 131 |
|  | 1,231 | 1,117 | 1,293 | 1,124 | 1,084 | '1,156 | 1,149 | 1,02I | 1,021 | 1,168 |

ANALYSIS OF ANNUAL EXPENDITURE FOR THE YEARS ENDING:-

|  | $\begin{gathered} 3 \text { May, May, } \\ 1892 . \\ \hline \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \text { May } \\ \begin{array}{c} \text { Mr } \end{array} \\ \hline 8893 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \mathrm{May}, \\ 1894 . \\ \hline \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 32 \mathrm{May} \\ \text { r } 895 . \end{gathered}$ | $\left[\begin{array}{l} 3 \mathrm{May} \\ 1896 . \\ \hline \end{array}\right.$ | $\begin{aligned} & 31 \text { May. } \\ & 1897 . \end{aligned}$ |  | $\begin{gathered} 3 x \text { May } \\ 1899 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 1 \begin{array}{c} 3 \text { May } \\ 3 \\ 1900 . \end{array} \\ \hline \end{gathered}$ | $\begin{array}{r} 3 \times \text { May, } \\ 1001 . \end{array}$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Rent ............................... | ${ }_{35}^{6}$ | $\stackrel{\mathcal{L}}{ }$ | $\begin{gathered} 6 \\ 73 \end{gathered}$ | ${\underset{80}{ }}_{L}$ | ${ }_{80}^{t}$ | ¢o | L | $\mathcal{E}_{0}$ | ${ }_{80}$ | ${ }_{80}^{6}$ |
| Insurance .......................... | 11 | 11 | 11 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 |
| Salaries ............................ | 44 | 49 | 49 | 49 | 47 | 52 | 50 | 60 | 60 | 60 |
| Library ........................... | 8 | 41 | 75 | 96 | 39 | 94 | 93 | 61 | 73 | 74 |
| Suudry Printing, Postage, and Stationery | 41 | 71 | 49 | 49 | 46 | 29 | 45 | 32 | 58 | 61 |
| Lantern Slides Account......... | ... | ... | ... | ... | ... | ... | 24 | ... | 13 | 29 |
| Photographs Account........... | ... | ... | ... | ... | ... | .. | ... | 26 | 1 | 15 |
| Cost of Journal (less sales)...... | 610 | 532 | 475 | 441 | 394 | 346 | 516 | 536 | 390 | $3 S_{2}$ |
| Grants | 125 | 100 | 185 | 225 | 100 | 180 | 125 | 150 | 200 | 200 |
| Investments ...................... | 100 | $\ldots$ | 158 | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| F.gyptExplorationFund-I,100 copies of Mr. Hegarth's Report | $\ldots$ | ... | ... | $\ldots$ | 23 | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... |
| I'hoto Enlargements, Albums, | 18 | 4 | 4 | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | ... | ... | $\ldots$ | .. |
|  | 992 | 858 | 1,079 | 955 | 744 | 796 | 948 | 960 | 890 | 916 |
| Balance ... | 239 | 259 | 214 | 169 | 340 | 360 | 201 | 61 | 131 | 252 |
|  | 1,231 | 1,117 | 1,293 | l, 124 | 1,084 | 1,156 | 1,149 | 1,021 | 1.021 | 1,168 |

"THE JOURNAL OF HELLENIC STUDIES" ACCOUNT FOR THE YEAR ENDING 3IST MAY 190 .


# LIST OF <br> <br> BOOKS AND PAMPHLETS <br> <br> BOOKS AND PAMPHLETS <br> ADDED TO THE <br> <br> LIBRARY OF THE SOCIETY FOR THE <br> <br> LIBRARY OF THE SOCIETY FOR THE PROMOTION OF HELLENIC STUDIES 

 PROMOTION OF HELLENIC STUDIES}

June 1, 1900—June 28, 1901*<br>This does not include Prof. Overbeck's collection of Tracts, described in the Annual Report.

Adamy (R.) Architektonik der Hellenen. 8vo. Hannover. 1882. (Exchange.)
 2 vols. 8vo. Athens. 1900. (Presented.)
L'Architecture. Vol. 13. No. 33. [Fouilles de Delphes.] Folio. Paris. Aug. 1900. (Presented.)
Aristophanes. Aristophanis Comoediae. Vol. I., II. Edd. F. W. Hall and W. M. Geldart (Script. Class. Bibl. Oxon.). 8vo. Oxford. 1900, 1901. (Presented.)
Berlin. Königliche Museen. Beschreibung der Vasensammlung im Antiquarium. By A. Furtwaengler. 8vo. Berlin. 1885.
Boehlau (J.) Aus Ionischen u. Italischen Nekropolen. 4to. Leipsic. 1898.

British Museum Publications. (Mainly presented by the Trustees.)
Dept. of Coins and Medals.
Guide. 8vo. 1901.
Catalogue of Greek Coins of Lycaonia, Isauria, and Cilicia. By G. F. Hill. 8 vo. 1900.
Dept. of Egyptian and Assyrian Antiquities.
Guide to First and Second Egyptian Rooms. 8vo. 1874.
Guide to Babylonian and Assyrian Antiquities. 8vo. 1900.

Dept. of Greek and Roman Antiquities.
Guide to the Elgin Room. Parts I., II. 8vo. 1870-1.
Guide to the Graeco-Roman Sculptures. Part I. 8vo. 1876. " " ", ", Part II. 8vo. 1879.
Guide to the Department of Greek and Roman Antiquities. 8 vo . 1899.
Catalogue of Sculpture. Vol. II. By A. H. Smith. 8 vo. 1900.

Catalogue of Sculpture. Vol. I. Part 2. (Sculptures of the Parthenon.) 2nd ed. 8vo. 1900.
Excavations in Cyprus. By A. S. Murray, A. H. Smith and H. B. Walters. Folio. 1000.

Brunn (H. v.) Tracts. 8vo. Munich. 1870-82.
Bury (J. B.) History of Greece to the death of Alexander the Great. 8vo. London. 1900. (Presented.)
Cagnat (R.) Cours d'Epigraphie Latine. 3rd edition. 8ro. Paris. 1898.

Cicero. Scripta . . Onnia. Ed. R. Klotz. 11 vols. 8vo. Leipsic. 1851-63. (Exchange.)
Cobham (C. D.) An attempt at a Bibliography of Cyprus. 4th edition. 8vo. Nicosia. 1900. (Presented.)
Courbaud (E.) Le Bas-relief Romain à représentations historiques. 8vo. Paris. 1899.
Curtius (E.) and J. A. Kaupert. Karten v. Attika. Text. Pt. IX. Plates, Pt. IX. 2. 4to. Berlin. 1900.
Dalton (R.) Views in Greece. Folio. London. 1751-3.
Daremberg (Ch.) and E. Saglio. Dictionnaire des Antiquités grecques et romaines. Nos. 28-30. (-Lud.) 4to. Paris. 1900, 1901.
Dittenberger (W.) Sylloge Inscriptionum Graecarum. 2nd ed. 3 vols. 8vo. Leipsic. 1900, 1901.
Dumont (A.) Peintures Céramiques de la Grèce propre. 4to. Paris 1874. (Exchange.)

Endt (J.) Beiträge zur Ionischen Vasenmalerei. 8vo. Prague. 1899.

Ephesus. Ausstellung v. Fundstücken aus Ephesos im Griechischen Tempel im Volksgarten. (Kunsthist. Sammlungen d. aller. höchsten Kaiserhauses.) 8vo. pamph. Vienna. 1901. (Presented.)
Fowler (W. Warde) City-State of the Greeks and Romans. 8vo. London. 1895.
Foucart (P.) Associations Réligieuses chez les Grecs, dc. 8vo. Paris. 1873.
Freshfield (E.) Letter to the Right Hon. Lord Aldenham upon the subject of a Byzantine Evangelion. Folio. London. 1900. (Presented.)
Gaspar (C.) Essai de Chronologie Pindarique. 8vo. Brussels. 1900. (Presented.)
Gerhard (E.) Etruskische u. Kampanische Vasenbilder (Vases étrus-
ques et campaniens du Musée Royal de Berlin). Folio. Berlin. 1843.
——Trinkschalen u. Gefässe. Vaces et Coupes du Musée Royal de Berlin. 2 vols. Folio. Berlin. 1848-5 2.
—— Griechische u. Etruskische Trinkschalen d. Königl. Museums zu Berlin. Folio. Berlin. 1840.
Gesner (J. M., ed.) Scriptores Rei Rusticae. 4 vols. 8 vo. Zweibrücken. 1787-88. (Exchange.)
Grenfell (B. P.) and A. S. Hunt and D. G. Hogarth. Egypt Exploration Fund: Fayûm Towns and their Papyri. 4to. London. 1900.

Hall (H. R. H.) The Oldest Civilisation of Greece. 8vo. London. 1901. (Presented.)

Helbig (W.) Strena Helbigiana sexagenario obtulerunt amici. 8vo. Leipsic. 1900.
Hoernes (M.) Urgeschichte der bildenden Kunst in Europa. 8vo. Vienna. 1898. (Exchange.)
Hogarth (D. G., ed.) Authority and Archaeology, sacred and profane. 2ud edition. 8vo. London. 1899.
Horace. H. Opera ed. E. C. Wickham. [Script. Class. Bibl. Oxon.] 8vo. Oxford. 1900. (Presented.)
Hutchinson (W. M. L.) Aeacus, a Judge of the Underworld. 2 copies. 8vo. pamph. Cambridge. 1901. (Presented.)
Jahn (O.) Die Entführung der Europa. 4to. Vienna. 1870. (Exchange.)
 1900.

Koepp (F.) Uber das Bildniss Alexanders d. Grossen (52 Berlin. Winckelmannsprog.) 4to. Berlin. 1892. (Exchange.)
Lethaby (W. R.) and H. Swainson. The Church of Sancta Sophia, Constantinople, a Study of Byzantine Building. 8vo. London. 1894.

Louvre. Catalogue des Vases Antiques de Terre Cuite, by E. Pottier. Vol. II. 8vo. Paris. 1899.

- Vases Antiques du Louvre. $2^{\text {me }}$ Série. By E. Pottier. 4to. Paris. 1901.
Luckenbach (H.) Das Verhältniss der griechischen Vasenbilder 'zu den Gedichten d. epischen Kyklos. 8vo. Leipsic. 1880.
Magne (L.) Le Parthénon. 4to. Paris. 1895. (Excbange.)
Martha (J.) L'Art Etrusque. 4to. Paris. 1889.
Michel (C.) Recueil d'Inscriptions grecques. 4 vols. 8vo. Paris. 1897-1900.
Munich. Beschreibung der Vasensammlung in der Pinakothek zu München, by O. Jahn. 8vo. Munich. 1854.
Naples. Die Vasensammlungen des Museo Nazionale zu Neapel, by H. Heydemann. 8vo. Berlin. 1872.

Ohnefalsch-Richter (M.) Kypros, Bible and Homer. 2 vols Folio. London. 1893. (Deposited on loan.)

Overbeck (J.) Griechische Kunstmythologie. Text, 3 vols. and atlas. 8 vo . and folio. Leipsic. 1871-79. (Exchange.)
Pauly. Real-Encsclopädie der Classischen Altertumswissenschaft. Ed. by G. Wissowa. IV. 1 (——Cornificius). 8vo. Stuttgart. 1900.

Petrie (W. M. F.) Royal Tombs of the First Dynasty. 1900. Part I. (18th memoir of Egypt Exploration Fund). 4to. London. 1900.
Pindar. Pindari Carmina, ed. O. Schroeder [Bergk (T.) Poetae Lyrici Graeci. 5th edition. I. 1.] 8vo. Leipsic. 1900.
Plato. P. Opera, ed. J. Burnet. Vol. II. [Script. Class. Bibl. Oxon.] 8vo. Oxford. 1901. (Presented.)
Postgate (J. P., ed.) Corpus Poetarum Latinorum. 3 vols. 4to. I ondon. 1893-4, 1900.
Pottier (E.) Les Statuettes de Terre Cuite dans l'Antiquité. 8vo. Paris. 1890.
Proctor (R.) Printing of Greek in the 15th century. 4to. Oxford. 1900. (Presented.)

Radet (G.) La Lydie et le monde Grec au temps des Mermnades. 8vo. Paris. 1893.
Raoul-Rochette (D.) Monumens inédits d'Antiquité figurée. 1 ere Partie. Cycle Heroïque. Folio. Paris. 1833. (Exchange.)
Renan (E.) Mission de Phénicie. Text and plates. 4to and folio. Paris. 1864. (Exchange.)
Roscher (W. H.) Ausführliches Lexikon der griechischen u. römischen Mythologie. Parts 41-43. (-Orpheus.) Svo. Leipsic. 1899-1901.
St. Clair (G.) Myths of Greece. 2 vols. 8vo. London. 1901. (Presented.)
St. Petersburg. Hermitage Museum. Vasensammlung der kaiserlichen Ermitage. By L. Stephani. 8vo. St. Petersburg. 1869.
Schultz (R. W.) and S. H. Barnsley. Byzantine Architecture in Greece. Monastery of S. Luke, Stiris. 4to. London. 1901. (British School at Athens.)
Somzée Collection. Catalogue des Tapisseries, \&c. de la Collection de Somzée. By J. Fievez. Folio. Brussels. 1901. (Presented.)
Sophocles. Ed. R. C. Jebb. 7 vols. 8vo. Cambridge. 1892-1900.
Spon (J.) and G. Wheler. Voyage d'Italie, de Dalmatie, de Grèce, et du Levant, fait és années 1675, 1676. 12mo. Amsterdam. 1679. 2 vols.

Studniczka (F.) Kyrene. 8vo. Leipsic. 1890.
Thesaurus Linguae Latinae editus auctoritate et consilio Academiarum...Berolinensis Gotting. Lips. Monac. Vindobonensis, I. 1, 2, (-acuo). II. 1 (an-apluda). 4to. Leipsic. 1901.
Thucydides. Ed. Duker. 3 vols. 8vo. Oxford. 1809. (Presented.)
Vitruvius De Architectura lib. X. Ed. A. Rode. Text and Plates. 4 to. and folio. Berlin. 1800, 1801. (Exchange.)
Vogel (J.) Scenen Euripideischer Tragödien in griechischen Vasengemälden. 8vo. Leipsic. 1886.
xlix
Watzinger (C.) Studien zur unteritalischen Vasenmalerei (De Vasculis Tarentinis). 8vo. Pamph. Darmstadt. 1899.
Welcker (F. G.) Sylloge Epigrammatum Graecorum. 2nd edition. 8vo. Bonn. 1828. (Exchange.)
Wickhoff (F.) Roman Art. Translated by Mrs. S. Arthur Strong. 4to. London. 1900. (Presented.)
Wilamowitz-Moellendorf (U. v.) Aristoteles u. Athen. 2 vols. 8 vo. Berlin. 1893.
Winckelmannsprogramm. $50^{\text {tes. }}$. Berliner. Robert (C.) Homerische Becher. Winter (F.) Vorbild neu-attischer Reliefs. Furtwaengler (A.) (1) Eine argivische Bronze (2) Orpheus. Attische Vase aus Gela. 4to. Berlin. 1890.
Winkelmann (J.) Storia delle Arti del Disegno presso gli Antichi. 3 rols. 4to. Rome. 1783-4. (Presented.)
Winnefeld (H.) Hypnos. 8vo. Berlin and Stuttgart. 1886.
Woburn Abbey Collection. Catalogue of Sculptures at Woburn Abbey, in the collection of His Grace the Duke of Bedford. By A. H. Smith. 8vo. London. 1900. (Presented.)

Xenophon. Ed. E. C. Marchant. Vol. II. (Script. Class. Bibl. Oxon.) 8vo. Oxford. 1901. (Presented.)

## A LIST OF PERIODICAL PUBLICATIONS IN THE SOCIETY'S LIBRARY, July 25, 1901.

Académie des Inscriptions et Belles-Lettres. Comptes Rendus des Séances. (1901-2.)
American Journal of Archaeology. I-XI. 2nd Series. I.-V. 1. (1885-1901.)
American Journal of Philology. XIV.-XXII. 1. (1893-1901.)
Analecta Bollandiana. XVII.-XX. 2. (1898-1901.)
Annali dell' Instituto Archeologico. LII.-LVII. (1880-5.) End.
Annuaire de l'Association des Études Grecques. XV.-XXI. (18817.) End.

Annual of the British School at Athens. I.-VI. From 1894-5 to 1899-1900.
Antike Denkmaeler des Archaeologischen Instituts. I.-II. 3. (1886-98.)
Archaeological Institute of America. Reports I.-XVII. (1880-96.) [III.-V. with School Reports.] Papers of Institute: American Series. I.-V. ; Classical Series. I., III. 1, Bulletin I. (1883) ; American School at Athens: Reports I.-XV. (to 1895-6. Later Reports in Amer. Journ. of Arch.) ; Bulletin, I. (1883) ; Papers I.-V.
Archaeologische Zeitung. I.-XLITI. (1843-1885.) End. Register.

Archiv für Papyrusforschung. I. (1900.)
Athenaion. I.-X. (1872-81.) End.
Berliner Philologische Wochenschrift. XI.-XXI. (1891-1901)
Berliner Studien. I.-XVI. New Series. I.-III. 1. (18.3t-98.)
Bulletin de Correspondance Hellénique. I.-XXIV. 6. (1817-1900.)

Bullettino della Commissione Archeologica Comunale. XXV.XXIX. 1. (1897-1901.)

Bullettino dell' Instituto di Corrispondenza Archeologica. 1880-1885. End.
Bullettino di Paletnologia Italiana, Series III. I.-VII. 3 (18951901.) [III. imperf.]

Bursian's Jahresbericht über die Fortschritte d. classischen Altertumswissenschaft. Jahrg. T.-XXIX. 1. (1873-1901.)
Byzantinische Zeitschrift. I.-X. 2. (1892-1901.)
Cambridge Philological Society. Transactions I.—IV. 2. (1881 -99) ; Proceedings I.-XLV. (1882-97.)
Classical Museum. I.—VII. (1844-50.) End.
Classical Review. I.-XV. 6. (1887-1901.)
Commission Impériale Archéologique. Compte Rendu. 1878-1880 and 1882-8; Atlas 1878-1888. For General Index, 1859-1881, see Reinach's Bibl. des Monuments, III., p. 145. Russian continuation, viz.: "Materials," Nos. 4-21 (1890-97) and "Reports" for 1889-1895 (18921897).

Deltion of the Historical and Ethnographical Society of Greece. I.-II., V. 17-19. (1883-1899.)

Egypt Exploration Fund. Reports. 1895-1900.
Ephemeris Archaiologike. Third Series. 1884-1900.
Göteborgs Högskolas Arsskrift. I.—IV. (1895-8.)
Hellenikos Philologikos Syllogos (of Constantinople). IV.-XVI. (1871-1885.) XVIII. Suppt. XX.-XXVII. (1891—1900.)
Hermes. XXVII.-XXXVI. 2. (1892-1901.)
Institute (Royal) of British Architects. Proceedings, N.S. II.-IX. (1886-1893). Transactions, 1880-1892. Journal, 3rd Series. I.-VIII. 3. (1894-1901.)

Jahrbuch d. Kais. Deutsch. Arch. Inst. I.--XVI. 1. (1886--1901.)
Jahreshefte des Oesterreich. Arch. Inst. in Wien. I.-IV. 1. (18981901.)

Journal of the Anthropological Institute. I.-XXVI. New Series, I.—III. 2. (1871-1901.)

Journal of Classical and Sacred Philology. 1854-1857.
Journal of Hellenic Studies. I.-XXI. 1. (1880-1901.) (Two copies.)
Journal International d'Arch. Numismatique. I.-IV. 1. (18981901.)

Journal of Philology. I.-XXV. (1868-97.)
Journal of the Royal Asiatic Society. XII.-XIV. (1881-3.)
Leipziger Studien. I.-XVII. (1878-95.)

Man. I. 1-14. (1901.)
Mélanges d'Archéologie et d'Histoire. I.-XXI. 2. (1881-1901.)
Mittheilungen d. Kais. Deutsch. Arch. Instituts. Athenische Abth. I.-XXVI. I. (1876-1901.)

Mittheilungen d. Kais. Deutsch. Arch. Instituts. Römische Abth. I.-XVI. 1. (1886-1901.)

Mittheilungen (Arch.-Epigr.) aus Oesterreich-Ungarn. XVIT.-XX. (1894-7.) End. Continued as Jahreshefte, etc.
Mnemosyne. I.—XXIX. 3. (1873-1901.)
Monumenti Inediti dell' Instituto Archeologico. XI. pl. 13-XII. (1885.) End.

Monuments Grecs. I.-II. (1872-97.) End.
Monuments Piot. I.-VI. (1894-1900.)
Neue Jahrbücher für das Klassische Altertum, etc. I.-VI. (18981901.)

Neue Philologische Rundschau. XII.—XXI. (1892-1901.)
Numismatic Chronicle. 1st Series. 1836 and 1848-54. New Series. Vols. I.-XX. Third Series. I.-XX. Fourth Series. I. 1-2. (1901.)

Parnassos (Philologikos Syllogos). Vols. I.-V., VI. (Imperf.), and XI. XII. (1888). Epeteris I.-V. (1901.) (III. wanting.)

Philistor. I. -IV. (1861—3.)
Philologus, Neue Folge. XLVII.-LX. 2. (1889—1901.)
Praktika of the Athenian Archaeological Society. 1873-1898.
Revue Archéologique. 2nd Series. I.-XXXVI., XLI.-XLIV. XLII. imperf.). 3rd Series. I.-XXXVIII. 2. (III. Imperf.) (1860-1901.)
Revue des Études Grecques. I.-XIV. 2. (1888-1901.)
Revue de Philologie. XX.-XXV. 2. (1896-1901.)
Rheinisches Museum für Philologie. XLVII.—LVI. 2. (1892-1901.)
Wochenschrift für Klassische Philologie. XI.-XVIII. (18941901.)

## A NEW PANDORA VASE.

[Plate I.]
Scenes from the history of Pandora are rare in works of Greek art. There have at present been published, so far as I am aware, only five representations of her, in two reliefs and three vases. ${ }^{1}$ These all represent her birth or her coming into being. All the vases are in the British Museum. To these I have to add a fourth vase (Pl. I.), recently presented to the Ashmolean Museum by Mr. Edmund Oldfield, ${ }^{2}$ and bringing before us a fresh scene from the interesting history of the strange being made by the gods for the delusion and betrayal of men.

The tale of Pandora, as it appears in Hesiod, is so well known that I need only glance at its main features. When Prometheus had stolen for men fire from the gods, Zeus, determining to punish him, caused Hephaestus to make of earth a beauteous woman, whom the goddesses adorned with ornaments, but in whom Hermes implanted a deceitful heart and a treacherous tongue. The new creation was taken by Hermes to Epimetheus, who, neglecting his brother's advice to receive no gift from Zeus, welcomed her. But this was the beginning of many sorrows for men, for Pandora opened the $\pi i \theta$ os or cask wherein were hidden all the evils that afflict mankind, and they issued forth, leaving at the bottom only Hope. This at least is the easiest way of reading the Hesiodic tale, which has in fact many curious features, and might repay a careful study.

We learn from Pausanias that the birth of Pandora was represented by Pheidias on the basis of the Parthenos statue at Athens. And in the case of two of the copies of that statue which have come down to us, we find on the basis rough sketches of reliefs which seem clearly meant for a summary suggestion of the scene as it existed in the original. On the basis of the Lenormant statuette ${ }^{3}$ we see on the left the Sun-god in a chariot, which is led by an attendant, on the right the Moon-goddess on a horse, apparently advancing towards the centre of the group, not turned from it as in the Parthenon pediment. Between Sun and Moon stand three erect figures, of

[^0][^1]which the details are obscure. On the basis of the Athena from Pergamon, ${ }^{1}$ we may, according to Dr. Puchstein, who has published it, trace or infer ten figures, all apparently female, moving in gentle procession and bearing gifts. But Pandora herself, curiously, seems to be omitted, at all events in that part of the relief which is not wholly defaced.

We can scarcely venture on the ground of these mutilated reliefs to draw very definite conclusions as to the way in which the birth of Pandora was treated by Pheidias on the Parthenos basis. That the Sun-god and Moon-goddess occupied the two extremities of the scene is rendered probable not only by the testimony of the Lenormant statuette, but also by the fact that in the closely parallel Pheidian relief which occupied the basis of the statue of Zeus at Olympia, and which represented the rising of Aphrodite from the sea, the Sun-god and Moon-goddess appeared in this position. Pliny tells us that in the Pheidian scene of the birth of Pandora twenty gods were represented as spectators, and Pausanias informs us that several deities were in similar fashion assistant at the rising of Aphrodite. Thus between the flanking figures we may best suppose a procession of deities, mostly goddesses, slowly moving towards the newly born or fresh made Pandora, and offering her gifts of clothing and jewels.

As regards Pandora herself in the group, we may perhaps venture, though without much confidence, to take a hint from the three vase-pictures. In each of these Pandora stands, a wooden or doll-like creature, apparently not yet fully alive. On the Bale cup ${ }^{2}$ Athena is occupied with the dress of Pandora, while Hephaestus, who stands opposite, fashions her golden crown. On the Cyprus vase, ${ }^{3}$ which is fragmentary, we seem to have a similar scene, but with other deities present on either side. On the Altemura vase ${ }^{4}$ Athena holds out a wreath to Pandora; other deitics stand on either side, but their participation in the scene is not obvious, save that Hermes seems to be starting on his errand towards earth.

We may regard it as at least not unlikely that, in the Pheidian relief, Pandora stood between Athena and Hephaestus to receive her natal or bridal gifts.

Quite another scene is depicted on the obverse of the Oldfield vase of the Ashmolean Museum. The painting consists of two groups, which have $n 0$ close connexion one with the other. On the left Zeus gives commands to Hermes, in reference doubtless to the trap laid for Prometheus. On the right, Pandora, now alive and fully adorned, rises ghost-like out of the ground in the presence of Epimetheus. She is a delightful figure, clad in bridal drapery and veil, with a tall crown on her head. Her arms are stretched towards Epimetheus, who wears a wreath, is clad in a short chiton, and holds a hammer, and who shows a not unnatural surprise at the apparition, but certainly no repugnance to the filir vision who thus takes him by storm.

[^2]Eros flutters above, holding out a fillet. All the persons depicted are identified beyond question, as their names are written in clear characters over them. The two groups represent the cause and the effect, the plot and its success. And the respective attitudes of Hermes and of Epimetheus signify, to those who understand the conventions usual in Greek painting, that an interval of time or of space occurs between the two scenes portrayed.

The scenc on the reverse of the vase is of a more ordinary character. A young warrior or hunter, wearing petasos and chlamys, and holding two

spears, pursues a girl, while her companion escapes in the other direction. A floral pattern occupies the field on one side, while on the other we have the inscription ALKIMAXOS KALOS. This scene scarcely admits of definite interpretation. It is unnecessary to describe in detail the form and decoration of the vase, as they are accurately given in the acompanying engraving. The height of the vase is to the top of the handles 19 inches, ctm. 48 ; the dianneter at the mouth is $11 \frac{5}{8}$ inches, ctm. 29 .

Recent researches into the history of Greek vase-painting enable us to assign to our vase a school and a date. The love-name Alkimachos, which occurs on the reverse, offers us a clue, which is easily followed up by consulting the new edition of Klein's Vascn mit Licblingsinschriften (p. 165). In that work seven vases will be found bearing a dedication (so to speak) to Alkimachos, who is in one case characterised as son of Epichares, and in another is mentioned in conjunction with Axiopeithes. A lekythos with white ground bears the name Axiopeithes son of Alkimachos. We may conjecture with Wernicke ${ }^{1}$ that a brother as well as a son of Alkimachos bore the name Axiopeithes, since father and son would scarcely appear with the title кадós on the same vase. In some of the vases which bear the name Alkimachos, the form $\Omega$ for $\mathbf{O}$ occurs, suggesting that they are the work of a Thasian or Parian painter, probably a companion or pupil of the great Polygnotus. But in the case of other vases, as in ours, the name is written in good Attic characters. Probably our vase is by an Attic master, and doubtless the myth of Pandora was current in Attica before Polygnotus came. The date of the vase is about the middle, or slightly earlier than the middle, of the fiftin century. It is therefore exactly contemporary with the great works of Pheidias, and not unworthy even of that age.

We have now more closely to consider the subject of our vase-painting, which raises a variety of interesting questions as to mythology and the interpretation of vase-paintings.

At first sight we might be disposed to include it in the rare class of representations which have direct relation to literature, and to regard it as a conscious attempt to illustrate the Hesiodic tale. But a closer consideration shows that there are in it certain features which are not thus accounted for. For example, why does Epimetheus carry a hammer? and why does Pandora rise from the ground? Neither of these features finds an explanation in the tale as told by Hesiod and other ancient writers. The fact is that Greek vasc-painters, like the great Tragedians themselves, are never free from the influence of certain conventions and traditions, which they accept perhaps quite unconsciously, and which guide their hands. Thus we frequently find in the works of these Greek craftsmen details and indications which owe their origin to primitive religious ideas, deeply seated in the minds of the people.

The exceedingly able and suggestive papers which Miss Harrison has recently devoted to the Erinnyes, Ge and Pandora, and which have appeared in the pages of this Journal, ${ }^{2}$ spare me the labour of examining in detail the origin of the Pandora myth, and enable me to discuss it in a less tentative and more summary fashion. I may therefore at once say that it is reasonable so find in the attitude of Pandora a reminiscence, conscious or unconscions, oî the fact that she was in origin Ge or the Earth-spirit. This attitude belongs to Ge, whether she takes part in the Gigantomachy ${ }^{3}$ or whether she

[^3]hands to Athena the infant Erichthonius. ${ }^{1}$ It belongs to Persephone, as she returns from the world of shades. ${ }^{2}$ It belongs to the Erinnyes ${ }^{3}$ and to ghosts generally. ${ }^{4}$ And it belongs occasionally to Aphrodite, as in the vase of Genoa, ${ }^{5}$ the Ludovisi relief, and the relief of Pheidias at Olympia. Our vase definitely places Pandora in this group of Earth-spirits and ghosts.

The hammer carried by Epimetheus seems also to be not devoid of mythologic significance. According to the tale, it was of clay, not of metal, that Prometheus and his brother made man, and Epimetheus seems to have no right to the hainmer. Here again an explanation is suggested by the comparison of another group of vase-paintings, which has been frequently discussed, and which sheds much light on the Ashmolean vase.

The most complete of these representations is figured in this Journal, 1899, p. 232, and discussed by Miss Harrison. A colossal female figure is rising through a mound or hill whereon trees grow, ${ }^{6}$ in the presence of Dionysus, Pan, two Satyrs, and Eros, who by attitude and gesture are evidently rejoicing in her anodos. Robert in his Archäologische Märchen ${ }^{7}$ cites many representations of the same class. Sometimes it is a half-length figure which emerges in the presence of Satyrs or Panisci. These Satyrs, in one instance at least, hold in their hands picks, such as are used for breaking up hard soil. ${ }^{8}$ On black-figured vases a gigantic head arises from the ground, on which two human figures strike with huge hammers (Robert, Pl. V. A). On later vases we find the same head, but Satyrs armed with picks take the place of the hammerers (Pl. V. B). Prof. Robert himself proposes to see in these representations the birth of a Spring-nymph. This view, however, has not met with general acceptance. Another theory was set forth by Prof. Furtwängler in 1891. ${ }^{9}$ Furtwängler rejects the above mentioned view of Robert, the view of Fröhner, who regards these pictures as representing the Anodos of Kora, and that of Strube, who sees a reference to the mysteries of Samothrace. His own opinion is that the group of representations belongs to the cultus of Ge at Phlya in Attica. He writes, ${ }^{10}$ ' A chief deity of Phlya was Ge , there worshipped as $\mu \epsilon \gamma a ́ \lambda \eta$ $\theta$ єós, in combination with Dionysus "A $\nu \theta \iota \circ$ and the Ismenian Nymphs (Paus. I. 31, 4). I think that we have here a safe clue for the interpretation of our vases. The rising goddess is the $\mu \epsilon \gamma a ́ \lambda \eta$ $\theta \epsilon$ ós of Phlya, and Eros is the cosmic Eros celebrated in the Orphic hymns.' 'Following out this clue, let us try to understand the main figures of these vases, the hammering men. As to the meaning of their action, their hammering on the head of Ge, there can be no doubt. Clearly it is symbolic, and must signify a mastering and taming of the hard earth.' 'The

[^4][^5]notion which lies at the basis of the representation is that of a heavenly deity attacking the Earth with storms and subluing its obstimacy. This idea must lie at the root of our vase-pantings: by mighty blows the Great Goddess is melted in the spring from her winter numbness.'

That the beings who arouse the Earth are in earlier vases represented as men with hammers, according to Furtwiangler Cyclopes, and in later vases as Sileni, need not, as Furtwiingler observes, surprise us, since Löschcke and other writers have shown how closely related in Greece are the respective circles of Hephrestus and of Dionysus.

It is noteworthy that in the deme of Phlya there was also a shrine of Demeter 'A $\nu \eta \sigma i \delta \dot{\omega} \rho a$, who seems to have been but a varied form of the $\mu \epsilon \gamma i i \lambda \eta \theta \epsilon o ́ s$ of the locality.

The cvidence in favour of Prof. Furtwaingler's view is very strong ; and in most points it may fairly be regardel as established. But as regards the interpretation of the figures armed with hammers or picks, Miss Harrison ${ }^{1}$ rejects the view that they personify the storms of spring. In the place of this mythological explanation she puts one which is more human and historic. She regards hammer and pick alike as agricultural implements used for breaking up the clods of earth ; and sces in Satyrs and Panisci representatives of the early peoples of Greece who worshipped the Earth-spirit, and were used in their primitive ritual to summon her by beating and breaking the ground in spring.

Between these two methods of interpretation one may hesitate; but both alike connect the cultus of Earth and the myth of Pandora with a primitive stratum of Greek mythology. To this point we will presently return.

Thus the group of Pandora and Epimetheus on our vase seems to lave roots which go down behind the Hesiodic tale. It carries our minds to other vase-pictures which almost beyond doubt have connexion with the preOlympian worships of Greece. Our Pandora and Epinctheus seem to lose their dramatic and concrete individuality and to be merged in earlier forms of being. Pandora, instead of being a fair demon, a Lamia tricked out to mislead the ancestors of mankind, becomes a form of the Earth-Mother rising in spring. It is Hesiod or the religious tale which he adopted that degrades the all-bestowing Earth into a deceitful spirit. And though our vase-painter was doubtless familiar with the Hesiodic tale, and meant to illusirate it, he has not shaken himself free from traditions, both mythologic and artistic, which influenced him, it may be, beneath his consciousness.

Epimetheus also, besides his Hesiodic character, shows traces of older anl perhaps decper meaning in the hammer which he bears, and to which he does not seem to have a right. It occurs to us that there was a satyric play of Sophocles called 'Pandora or the Hammerers.' ${ }^{2}$ Has our vase any relation to that play? This is a question which scarcely admits of reply, since
we know nothing of this work of Sophocles. It is perhaps simpler to regard the presence of the hammer as a survival, indicating some relation between Epimetheus and the primitive figures of Satyr and Paniscus, which appear on other vases as assisting at the Andos of the great Earth-goddess.

It may of course well be doubted whether these obscure mythologic connexions were present to the mind of the artist of the Oxford vase. Dramatically, it would be absurd, at the moment when the fair young Pandora appears to the dazzled eyes of Epimetheus, that the painter should suggest her original identity with the ancient Earth-Mother. But a critic can often find in a painting a meaning of which the author of it was unconscious.

Few things can be more perilous than the attempt to classify and interpret the fleeting forms of Greek myth, which change as one looks at them like a wreath of smoke or a passing cloud. Yet perhaps it may be desirable to try whether our vase gives any new hint or help in this direction.

The cult of Phlya was in the hands of the Lycomidae, for whom, as Pausanias tells us, Pamphos and Orpheus made hymns. ${ }^{1}$ The Lycomidae were closely concerned with the cultus of Demeter at Athens and elsewhere. Furtwaingler suggests that they were at the bottom of much in the OrpheoHesiodic Theogony. It seems that this conjecture is greatly confirmed by our vase. We are able to bring forward a fresh and independent piece of evidence, which forms a link between the worship of Ge, such as that which had its seat at Phlya, and the Hesiodic mythology. And thus we gain a fresh view of the fact that between the mystic Orphic religion of Greece and the beliefs of the primitive inhabitants of Greece there was a close connexion. And we gain a fresh view of the relations between both of these and the Hesiodic Theogony.

The tale of Promethens, as it reaches us in Hesiod, has been roughly and imperfectly moralised. The figure of Epimetheus, the foolish and unrestrained clouble of Prometheus, seems to be an aldition. On the other hand many points in the tale, such as the conveyance of fire in a hollow reed, the mutual bargaining and overreaching between gods and men, and other features, seem very simple and primitive. Thus while the basis and matter of the poctical rendering are made up of current myth and old-world tales, this material has been worked up with a purpose, in much the same way as Aeschylus, in a later age, worked up the Prometheus legend. But whereas the motive of Aeschylus is in the main a glorification of man, the motive of Hesiod is in the main a vilification of woman.

To Hesiod Pandora seems to bear closer resemblance to Aphrodite than to Ge. Her decking and adornment by the gods with crown and necklace and other ornaments for the purpose of making her attractive is an essential part of the story. The Pandora of our vase is thus clad in splendid array. And the purpose of her creation, according to Hesiod, is that she may through love win the mastery of Prometheus, and then by her wicked arts and malicious doings punish him for his offence against the gods. This is nearer
${ }^{1}$ Pans. ix. 27, 2.
to the Greek conception of Aphrodite than of any other deity. And one's mind recurs to the fact already pointed out that in the mind of Pheidias the birth of Aphrodite and the birth of Pandora seem to be closely related one to the other. This is a very suggestive hint.

It is notable that many nations, far apart one from the other, the Jews, the Greeks, the Germans, the Iroquois and Blackfeet of America, should all associate the introduction of evil into the world with the lirst appearance in it of woman. ${ }^{1}$

The whole group of legends which narrate the story of Prometheus and Pandora, and of Deucalion and Pyrrha, stands apart from the ordinary tales of Greek mythology, being connected, not so much with the history and deeds of the gods, as with the creation of man, the birth of woman, and the great flood. Every one who knows his Bible must have been struck with the remarkable likeness which exists between this group of tales and that set forth at the begimning of Genesis. Common to the Greek and the Jewish cosmogony are many points: the making of man out of earth and his animation, the production of woman and the evil thence arising, the flood survived by a single family who repeopled the empty lands. Does this imply that the Greek myth is of Semitic origin?

This is of course no new question, but one which has frequently exercised the learned. Our grandfathers were disposed to regard the Hesiodic tales of the making of man and the Greek tradition of a great flood as echoes of the historic events of which a true record was preserved in Genesis. Our fathers had little difficulty in supposing that these tales were passed on to the Greeks by Phoenician traders. To us a somewhat different origin would naturally suggest itself. It is a tempting view, as indeed I have already suggested, to suspect that the Lycomidae and their Mysteries, the cults at Phlya, and the whole cycle of Prometheus and Pandora legends belonged originally to the pre-Aryan population of Greece, which may have been of Canaanite race. As early as 1888 it was maintained by Prof. Ramsay, ${ }^{2}$ that in Greece as in Asia Minor the lower stratum of the population was formed of a pre-Greek race, devoted to the worship of great Earth-goddesses, while the upper stratum consisted of the conquering Aryan tribes, who brought in male deities, and the patriarchal as opposed to the matriarchal scheme of society. The mysteries of Greece, both Eleusinian and Orphic, would naturally be based on survivals belonging to the religion of this primitive and conquered race, but of course hellenized.

This view is attractive, and has strong claims on our acceptance. But to apply it directly to any province of Greek mythology involves much risk. Greek myth, as it has come down to us, is so highly composite, has been so many times worked over and worked up for various purposes, that it may well defy the keenest powers of analysis. While on the one hand the legends dealing with Prometheus, Deucalion, Pandora, and Pyrrha and the rest seem to belong to a stratum of religion which may be roughly called

[^6]Babylonic, on the other hand in the Hesiodic Catalogues of Women the characters I have mentioned are placed at the very origin of the Hellenic stems, and the myths concerning them cling closely about Dodona and Phthia, and Lycorea and Athens, and other thoroughly Greek sites. And in a recent work, ${ }^{1}$ Dr. Usener has shown in detail that the Greek myths of the deluge bear a closer likeness to those of India as recorded in the Mahabharata than to the accounts cherished by the Babylonians and the Jews. Moreover we must remember that some of the primitive tribes of North America, of New Zealand and of other countries possess cosmogonies which might well pass, with a hasty observer, for variants of the Semitic origines. One may fairly say that if the Hellenes took the materials of their cosmogonies, of many of their local cults, and of their mysteries from an earlier stratum of inhabitants, they used those materials freely in accordance with their own ideas, just as in art they turned to their own purposes the ornamental motives which they borrowed from Egypt and from Assyria. Perhaps we in this age, in our passion for tracing origins, are liable to overlook this truth. It may be necessary to dig up the barbarous roots of Greek legend and cultus, but it is a pity if in doing so we neglect the flowers and the fruit which derive their nutriment from those roots. What is important and interesting in Greek myth and cosmogony and mystery is not that which is more or less common to all primitive peoples, but that which the Greek spirit added to this original material, working it into beautiful and ethical forms.

Is it possible to trace a connexion between the tale of Pandora and Epimetheus and other Attic legends? For example, the legends which tell of the liberation of Athena from the head of Zeus by the blow of an axe or a hammer, hesitate whether the decisive blow was given by Hephaestus or by Prometheus. Here we have Prometheus, of whom Epimetheus is but the double, swinging his weapon to some purpose. 'There may have existed at Phlya some more modest cousin of the standard Athenian tale. Again, it has been suggested by Löschcke that the loosing of Hera from her bonds by Hephaestus is a parallel story to that of the loosing of the Earth-deity from the soil by blows of the hammer. And further, our group of the hammer-bearing Epimetheus united by Eros with Ge-Pandora, seems to illustrate in no remote way, though confusedly, the various Attic legends of the marital relations between Hephaestus and Gaia, or between Hephaestus and Aphrodite or Athema.

I do not however propose at present to venture further into this realm of mist and shadow. It may suffice that we have won a glimpse of the process by which the barbarous myths of the primitive peoples of Greece were refined, made poetic, and partly moralised by the increasing influence of the Hellenic religion of Olympus.

Percy Gardner.

[^7]
## PATROCLES AND THE OXO-CASPIAN TRADE ROUTE

The statement is usually made, that Greek geographers betweeu Herodotus and Ptolemy believed the Caspian to be an inlet of the Northern ocean ; that the Greeks, from the time that they first knew of the Oxus, believed it to flow into the Caspian ; and that raw silk and other articles of commerce were carried down the Oxus into the Caspian and thence in due course to the Black Sea.

Even before Alexander, perhaps as early as Herodotus, there was a vague notion that the Caspian was, or ought to be, connected with a circumfluent ocean, as the other large sheets of salt water then known were; but this notion did not take definite shape till after the only recorded navigation of that sea by Greeks; and it perhaps requires explanation, why a genuine voyage should have given definite shape to a false notion.

Recent investigations appear to have rendered it fairly certain that the Oxus never flowed into our Caspian within any historical period, though it may have sent, and probably did send, a branch westward into the SaryKamysh depression, then either a lake or a part of the Aral. If the Oxus did not enter the Caspian, it is clear that some explanation of the Greek belief that it did, and of the trade ronte, would also be required. If then, in connection with this trade route, two errors appear in what may be called the ordinary view, one as regards the Oxus and one as regards the Caspian, it is at least possible that these two errors may be due to a common source, the discovery of which might throw light upon the whole matter. It is the object of this paper to indicate the direction in which I believe the explanation to lie.

Before going through the Greek notices, it may be as well to state briefly what I conceive to be the present position of the Oxus question. There are three routes, by one or more of which the Oxus has been supposed to have once entered the Caspian ; (1) by the Uzboi channel from lake SaryKamysh ; (2) by the Ungus channel across the Kara-kum desert, joining the Uzboi ; (3) by a southern branch leaving the Oxus near Charjui, passing Merv, and thence following (roughly speaking) the course now taken by the railway, parallel to the line of the Kopet Dagh and Little Balkan. All these views still find champions ${ }^{1}$; at the same time some, as M. Lessar, have

[^8]always been found to maintain that neither the Uzboi nor the Ungus were chammels of the Oxus. This latter view is now strongly put forward by the Russian engineer M. Konshin, ${ }^{1}$ who has come to the conclusion that the Oxus always ran in its present course, though it once threw off a branch into lake Sary-Kamysh; that there are no traces of beds or delta deposits of the Oxus in the Kara-kum; that the Kara-kum and the Western Uzboi were once gulfs of the Caspian, (the Ungus being an old sea-beach), as is proved (among other things) by the Caspiau sea shells found there ; and that the upper part of the Uzboi was a chamel for the discharge of ayerflow water from Siry-


Kamysh to the Caspian. M. Konshin has explored and sunk shafts in the so-called old Delta of the Oxus, the Dardji peninsula, and found no trace whatever of fresh-water deposits, or of river-shells. ${ }^{2}$

[^9]Uzboi, the view has been put forward by Bog. danovich that this chanuel, other than the extreme western portion, which may be due to the action of the sea, has been formed by rain. This view is examined by W. Komisclike in Das Ausland for 1893, p. 657, 'Die Hydrographie des Oxus-Beckens'; he sums, up that, though

The latest theory with which I am acquainted is that put forward by Prof, J. Walther, ${ }^{1}$ who has also explored personally the supposed old mouth of the Oxus at Baikan Bay. He also thinks that the Oxus always ran in its present channel (subject to the regular tendency of its bed to shift eastward with the earth's rotation), with the possible exception of a branch flowing into the Sary-Kamysh depression. His chief argument is drawn from the absence elsewhere of deposits of the typical Oxus mud. In particular he shews that no riter can ever have flowed into the Caspian at the supposed old mouth of the Oxus. He differs from M. Konshin about the Uzboi; his numerous measurements shew that the Sary-Kamysh depression, while 89 m . lower than the present surface of the Aral, is 92 m . lower than Karahuhunek, the point where the Uzboi channel commences, and that in consequence the Uzboi can never have taken the overflow from Sary-Kamysh to the Caspian. At the same time he concludes against the Western Uzboi having ever been all arm of the Caspian on the ground that, if so, this arm can only have shrunk and retired through evaporation, and an overflow channel like the Uzboi cannot have been formed by this means. Without being a geologist, I may be permitted to remark that Prof. Walther does not appear to have met M. Konshin's argument drawn from the presence of numerous sea shells, similar to those now living in the Caspian, on the surface of the Western Uzboi; while the whole region is notoriously subject to alterations of the level of the ground; the Caspian is known to have altered its level several times, beside its regular loss from evaporation. A rise of 20.17 m . would take the sea up between the Balkans as far as the so-called lake Topatian.

Whatever the facts, however, as to the Uzboi, we may take it as fairly certain that the Oxus never reached the Caspian by any of the three routes; since, by any route, there is only one gap in the hills between the Ust Urt plateau and the Kopet Dagh through which it could have passed, viz., that between tl:e Great and the Little Balkan through which the railway now runs; and the investigations of both M. Konshin and Prof. Walther have rendered it fairly certain that there was never any Oxus delta at or near Balkan Bay. It may also be noticed that the Oxus still periodically overflows into the Sary-Kamysh depression, the last occasion on which it did so being during the coronation of the present Czar, when the Khivans broke down a dyke.

With this much by way of prelude, we may turn to the Greek writers. Our principal concern will be with Patrocles, but I shall briefly go through the chief notices before and after his voyage.

Herodotus ${ }^{2}$ mentions the Caspian as a sea by itself, which does not join
one cannot trace all the steps of the gradual separation between Aral and Caspian, 'wahrscheinlich bestand der ailugirische sowie der balchanische Abfluss in seiner urspriingichen Bedeutung als Meeresstrasse bis in die historsche Zeit hinein.'

[^10]the other sea. ${ }^{1}$ About 'the other sea' he gives no information. But he has heard dimly of the Oxus or Jaxartes as a river with 40 mouths, all ending in marshes but one, which flows clear into the Caspian; there are islands in it as big as Lesbos, inhabited by savage fish-eaters and other strange people. ${ }^{2}$

The next notice concerns Alexander. Arrian (Anab. 7, 16) says he wished to know whether the Caspian was connected with the Euxine or with the Eastern Indian Ocean. This may have been a mere guess; but it is also possible that Alexander's intelligence department had got a report of a supposed connection with some other sea. ${ }^{3}$ Anyhow, there were now three hypotheses. Here belongs a story told by Strabo (11, 509) that men flattered Alexander by identifying the Maeotis, which receives the Tanais, with the Caspian which receives the Jaxartes, a river that the Greeks at first took for the Tanais. ${ }^{4}$ Strabo adds that they called the latter sea a lake and said that it and the Maeotis were connected. Alexander sent one Heraclides to Hyrcania to build ships and explore the sea; as far as we know, this expedition had no result. The rest of Arrian's remarks appear to concern what he thought himself.

The next generation saw the one attempt at exploration known to us as made by the Greeks, when Seleucus sent his admiral Patrocles to the Caspian. Eratosthenes cites a periplus of this sea as known to the Greeks, which I assume to be that of Patrocles. ${ }^{5}$ This periplus speaks of two voyages, one along the coasts of the Albani and Cadusii, the other along the coasts of the Anariaki, Mardi and Hyrcani towards the mouths of the Oxus and Jaxartes: the point of junction, according to the situation of these tribes, would be somewhere at the extreme S.W. of this sea. As to the first voyage, though the Albani are named first, no one could suppose that Patrocles built his ships up in the north and sailed south; even without Pliny's evidence, we might fairly suppose that he started from the S.W. corner, the point of

[^11] $\tau \grave{\eta} \nu \delta$ ' 'र $\rho \kappa \kappa \alpha \nu\left\{\alpha \nu \tau \hat{\varphi}{ }^{\prime} I \nu \delta \kappa \kappa \hat{\varphi}\right.$. but this, if he, said anything of the sort, is clearly special pleading.
${ }^{4}$ In Plutarch (Alex. 44) Alexander is made to take the Caspian for part of the Macotis.
${ }^{3}$ Strabo 11, 507. This is Susemihl's opinion (Gesch. d. Gricch. Lit. in der Alexandriner-zcit 1, 657-9) ; and though Strabo does not actually say so, we know of no other Greek who ever sailed ou the Caspian, and Strabo says that it was little exploited, owing to the brief and disturbed nature of the Macelonian rule in those parts $(11,509)$; besides, Strabo expressly cites the measurement of one part of this periplus, the distance between the mouths of the Oxus and Jaxartes, as Patrocles ' $(11,518)$, and Eratosthenes (l.c.) speaks as if no other peri-
 $\gamma^{\nu} \omega \rho!\zeta \rho \mu \epsilon \nu \circ \nu \pi \in \rho i \pi \lambda$ ouv $)$.
junction of the two voyages. ${ }^{1}$ The reason for starting from here, and not from Hyrcania, may merely have been convenience of ship-timber. ${ }^{2}$ Be that as it may, the fact agrees curiously with what Strabo says about the 'bight' ${ }^{3}$ of the Caspian. The mountains of Media and Armenia project like the horns of a crescent, and form the 'bight' of the Caspian Gulf. ${ }^{4}$ This gulf, rumning in southward from the ocean, is at first narrow enough, but as it goes further in it broadens, its greatest breadth, about 5000 stades, being obtained over against the 'bight'; but the length from the 'sailing-in point' to the bight is perhaps a little more than the breadth, as the 'sailing-in point' is very near the uninhabitable zone. ${ }^{5}$ This shews clearly enough that Strabo reckons the length of the sea from S. W. to N.E., roughly speaking, that is, from the point whence Patrocles started to the 'sailing-in point'; and this passage alone should be conclusive against any theory which places the 'sailing-in point' at the extreme north of the Caspian, as we know it. ${ }^{6}$ I may add that, so far as I know, no one has taken Patrocles to the extreme north; the more general opinion is that he perhaps only went a little way. ${ }^{7}$

We can now examine Patrocles' voyage in detail. 8 Why he went north

[^12]and that the $\mu \nu \chi$ ós is S.W. is indisputible, and (so far as I know) gencrally admitted.
${ }^{7}$ Susemihl, l.c. The Greeks of about Strabo's time seen to have known nothing definitely of the northern part. Their names for the sea, Caspian, Hyreanian, Albanian, are southern local names, originally no doubt signifying different stretehes of water (Pliny 6, 21 circumvectis in Hyrcanium mare et Caspium 6, 13 ante quos mare quod est Albanum nominatur ef. Arist. Metcor. II. 1 § 8); but they have no northern local names, unless Seythicus sinus (Pliny 6, 13 ; Pomponius Mela 3,5) be one. Arrian (Anab. 7, 16) says the d̀ $\rho \chi{ }^{2}$ î of the sea had not been discovered ; but Strabo, ly giving the length and brealth, seems to have thought it was bounded all round, subject to the question of the eloandous. And so, elearly, did the authorities from whom Pliny $(6,13)$ took the phrase 'cirenitum a freto.'
${ }^{8}$ Negative criticism, refuting earlier attempts (hased on the measurements) to locate the point reached by Patrocles, in Wagner's 'Piltrocles am Kara-Bugas?' Nachr. r.d. König. Gcsellschaft (Göttingen) 1885, p. 209. It appears to me that the writer proves his points ; but that the problem has rather shifted its ground. Auy system nf measuring out this voyage must he vitiated (other things apart) by the fact that we do not know where to measire from ; for that Patrocles started from the mouth of the Mardus (Kizil Uzen), though likely enough, is merest gnesswork.
first is clear: for Pliny says that Seleucus, at the time of his assassination, had it in his mind to make a canal between the Caspian and the Cimmerian Bosporus. ${ }^{1}$ If Seleucus, in sending out Patrocles, had any such idea, the latter would soon have discovered its impossibility. If he really went 5,400 stades in this direction, the distance that Eratosthenes gives, ${ }^{2}$ he must have gone pretty far north; but as no tribes north of the Albani are mentioned, it may be supposed that he himself only went part of the distance, and heard that the sea extended for a considerable way further, ${ }^{3}$ and this the more readily as with his eastern voyage such seems actually to have been the case. That Strabo's account of the mouth of the Cyrus ${ }^{4}$ comes in the main from Patrocles I would conjecture from this, that he describes the people there as simple and bad at bargains, trading by barter but scarcely using money and having no knowledge of weights and measures; this might seem to apply best to a time earlier than Strabo's own, when Armenia and the neighbour lands were the great channel of overland trade.

But the chief interest of Patrocles' voyage begins when he turned eastward. At first sight it might appear from Eratosthenes' account of his periplus that he reached the mouths of the Oxus and Jaxartes; Eratosthenes cven gives the measurements, ${ }^{5}$ from the 'bight' to the Oxus mouth 4,800 stades, and thence to the Jaxartes mouth 2,400 stades. But though Patrocles is one of the two authorities for Strabo's statement ${ }^{6}$ that the Jaxartes flows into the same sea as the Oxus, this same passage shews that he never reached the Jaxartes mouth himself; for Strabo adds 'the moutlis of the two rivers, according to Patrocles, are 80 parasangs apart.' Patrocles, as a Greck sailor, would hardly measure in parasangs; and this remark of Strabo's suggests that Patrocles' information was hearsay, and derived from people who did reckon in parasangs, i.e. Persian-speaking folk of some sort. ${ }^{7}$ Now 1 would point out that if, for the distance between the mouths of the Oxus and Jaxartes, Eratosthenes turned parasangs into stades for the benefit of his Greek readers, ${ }^{8}$ he may equally well have done so for the distance from the 'bight' to the mouth of the Oxus; and Patrocles himself may never have reached the Oxus mouth at all. The fact that we have no description of its month (by name), while we have an elaborate one of e.g. such a river as the Cyrus, raises a presumption that he did not reach it. However, it is a necessary condition of this periplus that he should have sailed in a direction in which he could at least have heard that the mouths of

[^13][^14]the Oxus and Jaxartes lay at such and such a distance before him. Now it has to be remembered, as a condition of the whole problem, that the evidence for the Jaxartes entering the 'Caspian' is just as good as that for the Oxus, and that the two must stand or fall together. There have been theories put forward for bringing the Jaxartes round the Aral; ${ }^{1}$ some, I believe, have boldly abolished the Aral altogether; but the Jaxartes cannot by any means be made to cross the Ust Urt plateau. In fact, we must proceed on the assumption that the Jaxartes ran pretty much as it does now; and while on the one hand these facts would afford some support to a contention that the whole Aralo-Caspian salt-water system was sometimes referred to as 'the Caspian,' on the other hand they are quite fatal to any theory which takes Patrocles to any point ${ }^{2}$ on the eastern shore of our Caspian further north than Balkan Bay, which is the most northerly point, south of the Ust Urt, where water from beyond the Balkans can enter the Caspian.

Here then we are pulled up short; for Patrocles ought to sail toward the Oxus mouth, i.e. out of the Caspian altogether.

His voyage having come to a standstill for the moment, we may stop also and enquire what is his supposed authority for the connection of the Caspian with the northern ocean. ${ }^{3}$ Let me say at once that this idea was in the air as we have seen, and that it is quite possible that Patrocles believed it. But what we want to know (remembering always that the 'sailing-in point' is opposite to the 'bight,' and has nothing to do with hearsay about the Volga or the north at all) is, on what grounds geographers who used Patrocles' narrative believed in this connection, that is to say, why a true voyage confirmed a false notion. Now Strabo, after giving Eratosthenes' account of Patrocles' periplus, goes on to make the sufficiently astonishing statement that a man sailing into the Caspian ${ }^{4}$ would find such and such things:-on his right hand Scyths and Sarmatians, on his left the eastern Scyths, reaching to the eastern sea and India; he distinguishes the northern and eastern Scyths accordingly. This statement has always been a stumbling block. Sir E. Bunbury says, 'So clearly indeed was this idea' (that the Caspian was a gulf of ocean) 'fixed in his (Strabo's) mind, that he describes the sea and the nations on its banks as they would present themselves to a person sailing in from the North. ${ }^{5}$ This is hard on Strabo. Let us suppose instead that he pictured it from this point of view because he, or his informant, had heard

[^15]Persian, Arahian, and Mediterranean, each with a narrow elandous from the outer sea. Cf. lliny 6, 13 ab introitu ; Pomponius Mcla 3, 5, 4 introcuntinm.
${ }^{5}$ Op. c. 2, 283. The italies are in the original. Strabo has been even worse treated by the writer of the article 'Caspian' in the Eneycl. Eritannice, who refers to him is propos of a great Aralo-Caspian sea discharging into the Obi-presumably at some geological eproch.
that some one had sailed or could sail, or that some people habitually did sail, in from somewhere.

From where? Strabo half answers that question himself. For, as if not content with his first statement,-after a few words about the Scyths, and a fling at Ctesias, Herodotus, and the rest,-he goes on to say that, at any rate, as a man sails into the Caspian, the nomads that he finds on his left are called by the present generation Daai and surnamed Parnoi ; then comes a desert, and then Hyrcania, and here we reach the open sea, which continucs to the ' bight.' ${ }^{1}$ This clearly has nothing to do with the north of the Caspian. The Parnoi, over against Parthia, are well enough known ${ }^{2}$; so is the desert north of Parthia and Hyrcania. In fact, while Strabo's supposed voyager sees, on his right hand, a vague vision of Scyths joining the European Scyths and Sarmatians stretching to the Tanais, on his left he sees well-known people and things very precisely, and what he sees fits in pretty well with the supposition of a man sailing into or journeying to the Hyrcanian sea down the line of the Uzboi, roughly speaking, and does not, so far as appears to me, fit in with anything else. I may add that the 'mouth' of the Uzboi is roughly opposite to the 'bight.'

Now what the supposed voyager sailed in by was an arm of the sea. We have a quantity of very explicit statements ${ }^{3}$ on this point, which refer to a long narrow sea-strait, something like a river, and no bar to the intercourse of the Scythians on either side with each other. Down this sea-strait Strabo's supposed voyager sailed ; and our accounts represent that at the other end of this strait was 'ocean' i.e. open water. ${ }^{4}$

We can now take up Patrocles' interrupted voyage again. Coasting along Hyrcania, as we may presume he did, he would naturally come to the arm of the sea down which Strabo's imaginary voyager sailed, and equally naturally, if he followed the coast, sail up it; for it must be remembered that the whole coastline of Khiva Bay would be covered with water, if there were

[^16]accolunt Scythae et per angustias inter se commeant. Pseud. Ar. de mundo 3, 11 ; Solinus 14, 18. It is not clear that Patrocles is the common source, but I am willing to assume it ; anyhow he spoke of the 'mouth' of the Caspian (Strabo 2, 74).
: That this sea-strait cannot bo far from where I have put it, and that it has nothing to do with the vorth, is also shewn by Strabo's calling the 'mouth' of the Caspian 'the Hyr. canian mouth ' $(11,519)$ [cf. 11. 1, p. 24]. Pomponius Mela also comnects the 'os' with the 'sinus Hyreanus,' 3, 5, 3. His account has become very confused; but it may be worth noticing that on the narrow strait he places the Derbikes ( $3,5,4$ ), a tribe whom Strabo (11, 514) places near the Hyreanians and Pliny 6, 16 , on either side of the Oxus. Ptolemy 6, 10 puts them in Margiana, on the Oxus.
(cx hypothesi) a sea-strait rumning in between the Balkans. If he sailed up this sea-strait-in fact discovered it-the notices of it in Greek writers are explained, while he himself proceeds in the right direction, towards the Oxus mouth.

Now we have seen that the measurements given need not mean personal measurements, and that it is, at least, quite possible that he never saw the Oxus month himself. Assuming that the Oxus had a mouth at lake Sary-Kamysh, and that the sea-strait up which he sailed did not join that lake, ${ }^{1}$ how far did Patrocles get?

The only answer is, far enough to hear of the Aral, the great open water to the north, but not far enough to make sure that the gulf up which he sailed did not join it. In fact, the actual notices of this strait would, with one exception, ${ }^{2}$ fit in better with the theory that the waterway continued to Sary-Kamysh ${ }^{3}$ and the Aral ; but except in a few cases we cannot discriminate what Patrocles saw from what he heard. We conjecture that he found people who gave him the distance in parasangs to the Jaxartes mouth; it would be very curious if this were the only information they gave him.

Now the net result of his voyage was, that geographers were strengthened in the opinion that the Caspian joined the ocean, and also asserted the possibility of sailing round to India. In my view, those who say that Patrocles asserted the possibility of sailing round to India by sea are confusing two different things. ${ }^{4}$ What Patrocles said was this, that it was possible to sail from Iudia to the 'mouth' of the Caspian (the 'sailing-in point'). ${ }^{5}$ Strabo adds that the 'mouth' appears to be the most northerly point of the seacoast on the way to India, ${ }^{\text {, }}$ and from the form of the sentence this last remark may also be Patrocles'. But even if it be, all that it proves is what we conjectured before, that Patrocles heard of 'sea' or 'open water' to the north; while the use of the word 'mouth' proves that he thought that the strait, up which he sailed, joined this open water. It does not prove that he reached it ; but this much is clear, that to the open water at the ' mouth' there was, in his opinion, a waterway from India; and this waterway might extend, he thought, to Hyrcania. ${ }^{7}$

[^17]maris . . fances maciantur imbribus, crescunt aestibus (if 'Th. Mommsen's reading be correct). It would be interesting to know the source of this.
${ }^{4}$ I.c. that the Caspian joined Ocean, and that one could sail from India into it.


 Патрикл $\hat{\eta} s$.
" 2,74 same patssatge: $\ddot{\pi} \pi \in \rho \ldots$. . סoкєĭ aủ $\tau \hat{\eta} s$
 єîval $\sigma \eta \mu$ eiov.
${ }^{7}$ Strabo 11, 518 : see note 4, 1. 19.

Now Patrocles may well enough have supposed that the open water which he heard of was the ocean ；but for geographers at home it was prob－ ably sufficient to know that he had found a salt water strait leading towards unknown water of considerable extent；this must，on general principles of geography，be part of the circumfluent ocean．

Pytheas，too，had familiarised men＇s minds with the idea of great masses of water toward the north as an ascertained fact．However，there was more than this，and Pliny gives the hint．${ }^{1}$ He says，＇From the Caspian sea and the Scythiau ocean the route turns eastward，the shore now fronting toward the east；the first part（of this land）is uninhabitable on account of the snow．＇That is to say，somehow or other，a report of the actual polar sea was abroad．${ }^{2}$ I submit that Pliny＇s words can mean nothing else；and there is a curious bit of confirmatory evidence．In Ptolemy Philadelphus＇procession there figured，among other strange beasts，a polar bear ${ }^{3}$ ；this creature could not have been passed south without some knowledge of its habitat being passed down with it，if only for the purpose of keeping it alive．

Be this as it may，Patrocles does not appear to have spoken of a sea route from the Caspian to the Indian ocean；and the idea that he did so is perhaps a misunderstanding of what he did say，as reported by Strabo．What are the facts of the case？

Patrocles had been sent by Seleucus to report on the possibilities of trade；principally，that Indian trade for which Syria and Egypt were rivals． At present Egypt，through Arabia，monopolised the sea－traffic；even if the Arab captains ran their cargoes up the Persian gulf instead，the caravan journey through Seleucia could hardly compete in cheapness with the way of the Red Sea and the Nile．Seleucus paid much attention to his north－ eastern provinces；his eldest son，half a Sogdian by birth，governed them， his general Demodamas guarded the Jaxartes frontier；clearly，in contem－ plating a canal from the Caspian to the Euxine，and exploring the Caspian， he hoped to create a rival water－route；the Oxus should be a thoroughfare like the Nile，and Syria should have her sea－canal as well as Egypt．

Patrocles＇report on the canal must have been adverse，of course ；that on the Oxus seems to have been more encouraging．It entered the＇Caspian＇； it was navigable；it brought down Indian goods to Hyreania，whence they were taken across to Albania and up the Cyrus，etc．But whether any one had actually sailed from India to Hyrcania was a matter of doubt；anyhow it was possible to do so．${ }^{4}$ So far the report．Trade found its way down

[^18][^19]the Oxus; query, if anyone had actually sailed the whole distance to Hyrcania.

Upon this, he has been made responsible for the idea of a N.E. sea passage to India, ${ }^{1}$ that is to say, to the eastern or Indian Ocean. But surely that is a forced interpretation. What he had in his mind was India itself,' ${ }^{2}$ and not any Indian Ocean. India was not the unknown country it had been when Alexander wondered if the Caspian joined that ocean; on the contrary, the dominions of Seleueus' son-in-law were just now particularly well known ; the practical question for Patrocles was merely whether trade with them viâ Bactra could not be made as paying as trade viâ Barygaza. And just in the same way that much goods came from Barygaza to Egypt, but even so late as the time of Ptolemy Physkon it was looked on as a wonderful thing for a man to do the whole voyage, ${ }^{3}$ so Patrocles most naturally observes that the goods came down the Oxus, but that it was doubtful if anyone had done the whole voyage, though he thought it was a possible one.

And this brings me to one other point in connection with Patrocles. Is it possible to letermine from his narrative where and into what the Oxus Howed? I think not. All that we have to go upon are the measurements quoted by Eratosthenes, Strabo, and Pliny, calculated from a point which we do not precisely know, following the windings of a coast different from our coast, and probably only guessed at by some sort of dead reckoning, at best. However, for what they are worth, they come to this, ${ }^{4}$ that the Oxus mouth was 4,800 stades from the 'bight,' the

$$
\text { Jaxartes mouth } 4,800+\left\{\begin{array}{l}
2,400 \text { at least } \\
4,800 \text { at most }
\end{array}=\left\{\begin{array}{l}
7,200 \\
9,600
\end{array}\right. \text { stades }\right.
$$



 סuvaтòv, Патрок入ท̂s єโрркє. Of these (1) and (2) represent a common original. There is nothing here about any Indian ocean, and I doubt if there ought to be anything about the Caspian either. (1) and (3) only say 'to Hyrcania :' (2) says 'to the Hyrcanian sea.' Now it is not natural to say that from the Hyrcanian sea ( $(\nu \tau \epsilon \hat{v} \theta \epsilon \nu)$ groods were carried across (i.c. across the Hyreanian sea- $\pi \epsilon p a r o v \sigma \theta a s$, from one side to the other) to Albania. 1 would suggest that $\theta \dot{d} \lambda a \tau \tau a \nu$ may be a gloss, inserted by some one who had Pliny 6, 17 in his mind, where the Caspian is certainly mentionel. If it be the right reading, there is nothing to account for its nmission in (1), and this appears to me conclusive. Of course, it may be con-
 canian sca; but is this possible unless the context render it urumistakicable? I have been through practically every instance of $\dot{\eta}^{\prime}$ ' $\rho$ ккаиia, the sea, given in Pape's Wörtcrbuch d. Griech.

Eigennamen; there are 4 cases (Arr. Auab. 5, 26, 1 Strabo 2, 129 and 11, 519 and Ptol. 5, 13, 6) where $\theta \alpha^{\prime} \lambda a \sigma \sigma \alpha$ is left to be supplied, and
 been mentioned just before and the wording of the context makes the meaning unmistakeable : neither of these is the case in (2).
${ }^{1}$ E.g. von Gutschmid in art. 'Persia' in Einc. Brit. Tozer, Mist. of Anc. Gcog. 136. Pliny gives a wild story of circumnavigation 6, $21 ; 2,67$.
${ }^{2}$ It may be of interest, in this connection, to note Peter the Great's orders to the ill fated Bekovitch expedition. They were to go up the old bed of the Amu to Khiva, win over the Khan, turn the Amu back into the Caspian, and satil in the Khivan boats towards India. Humboldt, Asic C'cntrale 1, 425.
${ }_{3}$ The story of Eudoxus of Cyzicus, Strabo 2, 98 seq.
${ }^{4}$ Strabo 11, 507 compared with 518. Pliny 6, 13 gives 4,800 and 2,400 stades, presumably following Eratosthenes. The symmetry of these measurements is suspicious.
from the 'bight'; while the total length of the Caspian from the 'bight' to the 'mouth' or 'sailing-in point' is variously given at 6,000 stades ${ }^{1}$ or something over $\overline{5}, 000$ stades ${ }^{2}$; that is to say, the point where the Caspian joined 'ocean' falls between the mouths of the Oxus and Jaxartes, and the Jaxartes must discharge into ' ocean.' Now the one thing which is absolutely certain is that the Jaxartes was thought to flow into the same sea as the Oxus, and that sea the 'Caspian'3; so that we now get this far, that 'Caspian and 'ocean' may occasionally be synonymous. ${ }^{4}$ For anything more accurate than this we cannot rely on the measurements; all that I like to say is, that they are not a hindrance to a theory that the Oxus then entered lake Sary-Kamysh.

Now even if Patrocles never saw the Oxus mouth himself, the periplus already cited shews that he thought it possible to reach it, and also the mouth of the Jaxartes; that is to say, he thought that the Jaxartes flowed into the Caspian or some water connected with the Caspian, and (according to the measurements) beyond the narrow strait. In plain English, he treated the Aral as part of the Caspian. What I think happened was, that he spoke so vaguely of the open water beyond the strait, that geographers, with a predisposition to believe in ocean there, were able to misunderstand, and to place the narrow strait outside a united Caspian, instead of, as a fact, between two Caspians.

For (Patrocles apart) that the 'Caspian' sometimes meant the Aral there can be no doubt whatever. Quite apart from the story given by Strabo, ${ }^{5}$ that men, to flatter Alexander, identified the Maeotis that receives the Tanais with the Caspian, saying that this latter also was a lake and that the two were connected, each a part of the other, one Polycleitus (of whom we know nothing) undertook to prove that the Caspian was a lake from the fact that its waters were sweetish. ${ }^{6}$ Now wherever Polycleitus got his information, and whatever mistakes men may make, no man in a steppe country ever yet took salt water for sweet; ${ }^{7}$ it appears to be a conclusive proof

[^20]Oxus entering the Hyrcanian sea and the Tanais the Maeotis.

${ }^{7}$ Prof. Walther (l.c.) uses this argument ahout Anthony Jenkiason's journey. Pliny repeats the statement ( 6,17 haustum ipsius maris dulcem) on the authority of 'Alexander Magnus' and M. Varro, attributing the fact to the inflow of the rivers. So Solinus 19, 3. Curtius $(6,12)$ also gives it, as due to the inflow of the Macotis. The Caspian is salt, the northern section (which is very shallow compared to the rest) being 'ess so than the rest of the sea, owing to the inflow of the Volga and Ural. The Aral is generally said to be only slightly brackish. M. Sven Hedin, however, (Through Asin, 1, 49), says, that it is too salt to drink, except at the diver mouths; 'but
that this piece of information refers to the Aral, under the name of the ('aspiam. ${ }^{1}$

Amd though we have no description of the Oxus mouth, we have, probably, one very curious allusion to it. Strabo has taken the Araxes story? bodily from Herolotus, and has put it, as did Herodotus, among the Massagetae, marshes islands fish-eaters and all, but he has altered Herodotus' statement about the 'mouths; he says that all the mouths but one fall into 'the other sea'(or, 'the rest of the sea') which is toward the north, ${ }^{3}$ while the one clear mouth enters the Hyrcanian gulf. ${ }^{4}$ Whether the genesis of this extraordinary confusion can be traced or not, it can only mean that some one had known of and reported the true facts about the Oxus month, viz., a great marshy delta on the Aral Sea, and a clear arm falling either into lake SaryKamysh or some other point which was understood as being a part of that Hyrcanian gulf or strait up which Patrocles had sailed and which debouched into ' ocean.' ${ }^{5}$

Before quitting this part of the subject, it is necessary just to mention Ptolemy's idea of the Caspian, as he is generally praised for reverting to the true view of Herodotus, that the Caspian was a lake. ${ }^{6}$ To a certain extent this praise is deserved, that is to say, he rightly recognised, as against Eratosthenes and Strabo, that the ocean was not thereabouts. At the same time, so far as his 'Caspian' (egg-shaped, with the longer axis E. to W., and receiving the Oxus and Jaxartes) proves anything, it proves that the Aral and Caspian were confused together, as we have seen already.

Before proceeding to the question of trade, it will be necessary to notice briefly the theory of a southern bianch of the Oxus, because, though the physical evidence is all against it, it is often supposed that statements in Greek
far out in the lake there are said to exist certain fresh-water belts.' I must thauk Mr. G. F. Hill for calling my attention to this.
${ }^{1}$ This explains why the Greeks (apparently) never mention the $\Lambda$ ral, a fact which has led some to suppose, either that they did not know of it (Bumbury), or that it did not exist. They always mention it as something else, Caspian, Maeotis, or (perhaps) Ocean. This view also perhaps throws some light on the confused arrangement of the three gulfs of the Caspian in Pomponius Mela 3, 5 ; his Scythicus simus, on the left hand as one enters by the 'month,' and receiving the Oxus and Jaxartes, must be the Aral. That the Aral existed is clear from the Chinese accomnts. In A. Wylie's translation of Notes on the Western Negions, from the Ammals of the elder Han (Journ. Authrop. Inst. 1881 at p. 44) the Yentsai are said to live about 2,000 le N. W. of the Khangkin (the nomads settled on the Polytimetus) 'on the border of a great inarsh without banks, which is the Northern sea.' Tehang-kien, on whose report this aecount is based, had per-
somally visited the Khang-kin (p. 67) ; the date is now generally given as about 128 b.c. In the corresponding passage of the Shi-ki of Sze. ma-t'sien ch. 123, 'T. W. Kingsmill's translation ('Intercourse of China with Eastern Turkestan,' J. R.A.S. 1883, vol. 14, p. 80) gives 'a great marsh, without defined hanks, covered with reeds, and (communicating with) the Northern sea.' Gigantic swamps (one of 2,000 sq. miles) still exist near the mouth of the Syr.

* Strabo 11, 512, 513.

 that this will not suit the Jaxartes.
${ }^{5}$ Incidentally, this shews the confusion in Strabo's mind as to whether this strait ended in ocean or in some sea : of. p. 21.
${ }^{6}$ It is perhaps interesting to note that in the same chapter in which he defines the Caspian as a lake, 'rather like the opposite of an island,' he calls the Peloponnese an island. On the whole, his notions of this part of the world are confused, and inferior to those of Strabo.
writers support it; and should this prove to be the case, it would have some bearing on the general question of how far those writers are trustworthy.

This theory, which is, 1 believe, supported in Russia by Baron Kaulbars and General Amenkoff, was often advanced by the late Sir H. Rawlinson. ${ }^{1}$ He believed that a sheet of water-or rather a basin sometimes water sometimes marsh-existed to the north of or about the present terminations of the Murghab (Margus) and Tejend (Arius) ${ }^{2}$; that it was fed by a split channel of the Oxus, which issued again from it and followed what is now the railway line and reached the Uzboi N.E. of the passage between the two Balkans; that this river was the Ochus of Strabo, and that this was the route by which trade went; that this river made these districts very fertile, and helped to account for the sudden rise of Parthia.

The historical arguments brought forward by Sir H. Rawlinson in support of his theory are drawn chiefly from mediaeval times; with these we are not now concerned. The Greek evidence in its favour, so far as I know, other than that indicated above, is: (1) Strabo says the Oxus flowed through Hyrcania ${ }^{3}$; (2) Ptolemy makes the Margus join the Oxus ${ }^{4}$; (3) we have mention of a river Ochus, which defies location.

The balance of the Greek evidence, however, appears to be strongly against the theory. The different points are briefly as follows. The theory is inconsistent with what we know of Merv. This town was difficult of approach; ${ }^{5}$ it was surrounded by deserts; ${ }^{6}$ it formed a safe and remote natural prison, in which the Parthians could place the prisoners of Crassus' army. The whole line of this country, Hyrcania, Nesaia, Parthia, was habitually raided across the desert by the nomads, a fact telling somewhat against a great river to be crossed ; this desert too is called by Strabo waterless. ${ }^{7}$ Ptolemy's statement about the Margus cannot stand with Strabo's very positive assertion that the Arius, then as now, ended in the sand, ${ }^{8}$ a fact so well known that he uses it as an illustration for the Polytimetus doing the same thing. Herodotus' Akes pool is a fairy tale. ${ }^{9}$ There is no reason to suppose that Strabo's description of Parthia proper as small and unimportant ${ }^{10}$ is incorrect. A theory cannot well be founded on the Ochus, ${ }^{11}$ for Strabo, our

[^21][^22]best authority, was clearly unable to get any information about it which was not contradictory. In fact, as far as Strabo is concerned, we are left with two apparently inconsistent statements, one that the Oxus flows through Hyreania, the other that the Arius ends in the sand. These statements cannot stand together unless we can give to Hyrcania a wider meaning than that which it usually bears; ${ }^{1}$ for it is clear that the Oxus, to flow through Hyrcania proper, must intersect the Arius. Perhaps sufficient traces of such wider meaning are found to shew that Strabo's statement about the Oxus Howing through Hyreania cannot be used, as against his very positive assertion about the Arius, to support the theory of a southern Oxus, and also that it does not necessarily conflict with the theory that the Oxus entered lake Sary-Kamysh.

But after all, the real argument against a southern Oxus, so far as Greek writers are concerned, is to be found, not in their statements, but in their silence. Droysen has already noticel it as strange, that Alexander founded no town at the mouth of the Oxus. ${ }^{2}$ If the Oxus then flowed by Merv and along the northern base of the Kopet Dagh, how came it that Alexander, who had just before found time for hill expeditions against the Mardi, found none, if not to explore the river mouth, at least to establish settlements on the river sufficient to secure this valuable frontier, this considerable highway of commerce? On the contrary, while he founded eight, or twelve, cities in Bactria and Sogdiana, and took infinite pains to secure the Indus, he left the Oxus and the rich districts about it so severely alone that it was from here, from Parthia, that the most important reaction against his work
R.G.S. 20 (1876) p. 178. No such march of Alexander's is known, and a reference to Curtius 7, 40 shews that Curtius says he started from Bactra to punish the rebels, on the 4th day reached the Oxus, and then crossing Ochus and Oxus (superatis deinde amuibus Ocho et Oxo, one MS. Oxo et Meo) reached Margania (ad urbem Marganiam pervenit-Margianam is onlya conjecture). That is to say, he crossed back into Sogdiana after the rebels. Round Margania, says Curtius, he built 6 towns. Margania seems unknown. There seems no need to make even Curtius romance unnecessarily; there is nothing here about Merv or a southern Oxus. All that can safely be said about Strabo's Ochus is that it seems to be a confusion of two rivers, one a Bactrian tributary of the Oxus; the other would be well suited by the Atrek (Bunbury).
${ }^{1}$ There scem to be traces of such a wider meaning in Strabo. 11, 519 he speaks of the 'mouth' of the Caspian as the 'Hyrcanian' mouth; on any theory, it was not in Hyreania proper. 11, 513 the one branch of the 'Araxes' enters the Hyrcanian кodxos, i.c. the narrow
strait (507), between Balkan bay and the Aral. Did 'Hyrcania' follow the 'Hyreanian gulf'? It would be a tempting conjecture that somewhere in Strabo's sources a confusion had occurred of Gurgân (Hyrcania) and Gurgânj (Orgunje) ; but there appears to be no real authority for the name Gurgânj till much later. (Dr. E. Sachau, 'Kur Gesch. und Chronologie von Khwârizm’ in Silz. der K. Akad. der Wise., Wien 1873 vol. 73 at 1. 472). Sir H. Rawlinson had conjeetured this name for Urva in the 1st Fargard of the Vendidad (verse 38); but see now Darm'steter's trans. in 'Sacred Books of the East.'
${ }^{2}$ Hellenismues ${ }^{2}$, III. 2, 253. Fuough is known, perhaps, about Alexander and the towns he founded to make the argunent from silence a fair one. It is sometimes stated (e.g. Roesler, 'die Aralseefrage,' Sitzungsb. der philosophischlist. Classe d. K. Akad. der Wiss., Wien 1873 vol. $74 \mathrm{p} .180^{\circ}$ ) that Ptolemy places a town Aspabota at the Oxus month. It is really put two degrees from it, and much nearer the Polytimetus (Ptol. 6, 14, 2).
started. . . To any one who carefully follows Alexander's work the thing is inconceivable.

This brings us to the last point I wish to notice, viz. :- the evidence for the existence of a trade route from Bactria by waterway down the Oxus and across the Caspian, by which raw silk in particular found its way to Europe. We have in effect three notices of this route; two (from a common source) in Strabo, and one in Pliny, which seems to be quite independent. Those in Strabo have already been dealt with. ${ }^{1}$ The passage in Pliny, ${ }^{2}$ given on the authority of M. Varro from information acquired by Pompey's expedition, is a clear one; the Indian trade was carried down the Icarus (supposed to be the Bactrus ${ }^{3}$ or river of Balkh) into the Oxus and thence into the Caspian and from the Caspian up the Cyrus and so to the Black Sea, to Phasis, with a land journey of only 5 days. As Strabo's account represents information coming from the east of the Caspian, so Pliny's was obtained from the western or Armenian point of view, which may or may not have carefully distinguished how the goods reached the Caspian.

There is no need to multiply modern citations of this route as an ascertained fact, from Huillman and Lassen to the present day; now and again some doubt has been thrown on it. I give a few recent references. ${ }^{4}$

Now it is quite clear that if as a fact the Oxus never entered the Caspian, Pliny's statement as to trade passing down it into the Caspian requires reconsideration. If, in addition, it should ultimately be proved to be a fact that there never was any waterway between Sary-Kamysh and the western Uzboi, then any goods coming this way would have required to be twice handled in transit, at least, a matter which would have seriously

[^23](cited above, 1873), while believing the Oxus reached Balkan Bay, already suggested it was of little importance for trade (p.215). Sir W. W. Hunter, History of British India, (1899) vol. 1. p. 31-33 has a very guarded statement about this route; his map shews no traderoute to the Caspian by the Oxus, but a land route from Kashgar viâ Merv to Asterabad, thence (1) ship to mouth of Cyrus, (2) caravan throngh Armenia to Trebizond (3) caravan viâ Eurlirates to Syria. Mr. J. Kemedy, 'The early commerce of Babylon and India,' J. R.A.S. 1898, expresses, I think, the facts of the ease in saying, ( p .242 ), 'Articles of commerce doubtless passed along this way from early times: but the trade was of little importance, fitful, intermittent, and passing through many intermediate hands,' but he adds 'until the Parthian domination forced trade into this ehannel.' What is the evidence for the statemeut about the Parthians? And, a priori, why should they try to force trade into a channel entirely outside their own duminion or control? See note 5, p. 26.
handicapped the already leugthy Oxus route, whose recommendation (ex hypothesi) was ease of tramsport. No doubt too each handling would have mennt a toll.

I have ventured to think that all that Strabo, or his authority, ever said may have been that goods came down the Oxus to Hyrcania, -an elastic geographical expression. But whether that be so or not, we have in any case to deal with Pliny; and we have two pieces of evidence to set against his express account. One is Strabo's ivitness that the Caspian, which had never been properly exploited either during the brief Maceionian rule or by barbarians, was unnavigable and unnavigated. ${ }^{1}$ The other, somewhat later, is Ptolemy's account of the land road, partly on the authority of the Macedonian Mies, a trader as his father had been before him. Ptolemy gives the whole route, ${ }^{2}$ the road running from Hierapolis on the Euphrates viâ Ecbatana to Hekatompylos, thence northward to Hyrcania and through Aria to Merv, and so to Bactra and thence by the Stone Tower to Sera Metropolis. If the water route had been of any importance it might be expected that Ptolemy would have mentioned it here.

There is also the cardinal argument that Alexander made no attempt to seeure this water ronte ; and we may remark, for what it is worth, that there is nothing to shew that (after Patrocles) Macedonian, ${ }^{3}$ Bactrian, ${ }^{4}$ or Parthian ${ }^{5}$ ever attempted to found settlements or acquire trade along it; or even that the Greeks exploited the trade by means of native agents, as we know was done in the case of the silk ronte between the Tarim-valley and Bactra. ${ }^{6}$ The enormous size and wealth of Seleucia in Parthian times is some evidence that this city must have attracted a disproportionate amount of trade with the East, so far as it did not go by sea; and the value of the overland trade is also shewn by the wealth that the Aorsi derived from this source, ${ }^{7}$ and by the fact that, at a later time, when the Parthians closed the land routes, the Roman merchants attempted to reach the silk countries by sea. ${ }^{8}$

[^24]Appendix, p. 23.
${ }^{5}$ The Parthians, a small aristocracy of great slave.owners, did not usually bear a mercantile character: sce von Gutschmid, Gesch. Irans, pl. 56,65 ; though no doubt glad to enrich theinsclves by tolls. But the fact that Vardanes, when he pursued a beaten enemy to the Tejend (lower Arius) boasted of having reduced nations who never before paid tribute to an Arsacid, is very much in point here, as shewing what strangers the Parthians had then become in this part of the world (yon Gutschmid, Gesch. Irans p. 126).
${ }^{1}$ Ptol. 1, 11 § 7.
 єìnopíav.

8 This attempt is known only from Chinese sources, as to which see Dr. F. Hirth, Chince and the Roman Orient (1885), p. 42.

Chinese sources begin to throw some little light upon north-east Iran about the last quarter of the second century B.C., when the emperor Wu-ti sent Tchang-kien as envoy to the Great Yueh-chi, who had just driven the Greeks out of parts of Sogdiana and Bactria, and were encamped on the north bank of the Oxus. He brought back much information about the neighbouring countries, and among other things says of Anhsi (Parthia), which he had not visited personally, 'As the country extends to the Wei (Oxus) river, their traders traverse the adjoining kingdoms both by land and water.' ${ }^{1}$ The Parthian rule did not extend to the Oxus, and therefore there is some mistake here, unless the passage be used as evidence for a branch of the Oxus passing Merv; but Tchang-kien did not distinguish peoples nituch, except as nomads and settled races, and it may be good proof of traffic on the Oxus as ascertained by an eye-witness.

More than two centuries later ( 97 A.D.) the Chinese general Pan-ch'ao sent one Kan-ying as ambassador to Ta-ts'in (Syria), with a view probably to getting into some sort of direct trade communication with its merchants. Kan-ying (I quote from Dr. F. Hirth's translation) ${ }^{2}$ 'arrived in T'iao-chih, on the coast of the great sea. When he was about to take his passage across the sea, the sailors of the western frontier of An-hsi (Parthia) told Kan-ying "The sea is vast and great; with favourable winds it is possible to cross within three months; but if you meet slow winds it will also take you two years. It is for this reason that those who go to sea take on board a supply of three years provisions. There is something in the sea which is apt to make man homesick, and several have thus lost their lives." When Kan-ying heard this he stopped.'

This story is generally referred by older writers to the Caspian, and, it this were the case, would have an important bearing on the question of the trade crossing that sea. There can however be little doubt that the sea in question is, as Dr. Hirth thinks, the Persian gulf, whether we accept all the details of his exhaustive examination of the evidence or not. The mere fact that you first sail south, then make a round at sea and take a northern turn, is alone a very strong argument. I may add one further mark of accuracy in the Chinese account to those given by Dr. Hirth. It appears that before 59 A.D. the Parthian kingdom had been cut off from the Persian gulf by a row of little states; ${ }^{3}$ now the Chinese account does not speak of sailors of Anhsi, but of sailors of the western frontier of Anhsi. The western boundary of Parthia extended beyond the Caspian. ${ }^{4}$

[^25]civilisation, pp. 222, 226. Among recent writers M. E. Drouin (Art. 'Bactriane' in Grande Encyclopédic, p. 1120) still refers it to the Caspian ; von Gutschnid op. c. p. 138 seq. to the Mediterranean, which is out of the question for quite a number of reasons. There is an old parallel to what the sailors to!d Kan. ying to be found in Dionysius Periegetes, who says of the Caspian that you would not cross

On the whole, it appears to me that we are safe in saying that whatever trade came down the Oxus and across to the Caspian was entirely in native hands during the whole period of Greek knowledge of this river; and that it was of no great extent. It would not be safe to assert that any Greek ever set eyes on the Oxus lower down in its course than the confines of Bactria and Sogdiana.

In conclusion, it may be convenient to summarise the views here very tentatively put forward. Patrocles sailed up a gulf of the Caspian stretching towards, but perhaps not reaching, the Aral. He heard of the Oxus and Jaxartes mouths, and of the Aral; that trade came down the Oxus from India to 'Hyrcania,' and that one could sail all the way. He thought the Aral joined with and was part of the Caspian, as did Polycleitus, who identifies his Caspian as the Aral by saying that the water was sweetish. Geographers, who thought that the Caspian ought to join ocean, then put Patrocles' strait, not between two Caspians, but outside a united Caspian, leading to ocean, and brought the Oxus and Jaxartes into a united Caspian, as appears most clearly in Ptolemy : the Aral was ignored, and, so far as it ceased to be Caspian or Maeutis, actually became 'ocean'; a glimpse of the truth appears for the last time in Strabo's Araxes story. There is no good evidence for a southern Oxus, nor for an important trade route by the Oxus, though some trade undoubtedly came that way. The geographical evidence would on the whole suit best with the theory of the Aral and Caspian being connected ; but the state of trade is not inconsistent with goods having to be taken overland from the Oxus and reshipped on that Hyrcanian gulf, down which men 'sailed in'-a long and no doubt a difficult journey.

## APPENDIX (P. 26, Note 4, The Bactrian Greeks).

If there had been any considerable trade passing by the Caspian, the Bactrian Greeks would probably have made some attempt to secure it. To secure the silk trade, on which their wealth depended, they extended their rule to the Tarim-valley and conquered to the mouth of the Indus; but their coins, so far as I know, are never found in connection with the Oxus route, outsicle Bactria and Sogdiana. On the other hand, it is just possible that
it in three months $(719,720)$; I do not think this has been noticed, but it must be mere coincilence. A missing link in his proof, on which Dr. Hirth and others lay some stress, is that according to the Hou-han-shn the rhinoceros was fouml in T'iaochih (in his view Babylonia), and this cannot be proved for Babylonia. If the rhinoceros had once lived here, it would not be difficult to credit its return after the canals began to go to ruin under the Scleucids; and we know that some pachy. dermata had a very different range in antiquity to the present day; both Thothmes III.
and Tiglath-pileser I. found wild elephants numerons about the upper Euphrates. But so far there seems to be no proof of the rhinoceros at all, in spite of the fondness of the Assyrians for representing animals; for the 'rhinocerns' of the black obelisk of Shalmaneser II. is an ox (Hommel, Geseh. Babyloniens und Assyriens 602, 603), like the 'unicorns' or 'rhinocerots' of Isaiah 34, 7. Is it quite certain that the animal mentioned in the Hou-han-shu is a rhinoceros? Anyhow, the same difficulty ap. plies to any other location of T'iao-chih.
they stretched out westward to cover the land silk-route. Diodotus already could make his power felt on the Ochns (Strabo 11, 515). In Strabo 11, 517 the names of two satrapies which were taken from Eucratides by the Parthians (and which must be west of Margiana, which remained Bactrian) are given as 'Agतtwvov and Tvputa, two meaningless words. For the latter Du Theil read Tanvpia, comparing Polybius 10, 46 and Strabo 11, 514, and this has been often followed, thongh Tapuria, on the S. and S.W. of the Caspian, is clearly a geographical impossibility. I believe, however, that the conjecture is right in this, that the three passages conceal a common word. Strabo 514 says that the Tapurians (Tanúpous) live between the Hyrcanians and Arians; of course they do not. Polyb. 10, 49 says that Euthydemus, holding the line of the Arius against Antiochus, was at Taguria (Tayovpiav). Reiske conjectured Tamvpiav; von Gutschmid rà 「ovpavà̀ (Ptol. 6, 10 giving a city rovplavi in Margiana) which may be correct, but the article seems unnatural. The latest edition I know (Bittner-Wobst, 1893) reads Tatoгpiav.

Now whatever the word is, it occurs a fourth time, in Ptolemy 6, 10 , who gives a people Tatopor (v.l. Tamovpar), about the lower Arius, and in connection with the desert part of Margiana ; Agathodaenon's map puts them near Nisaea. I think all four passages refer to the same people, whose name may have been Tãopot, or Taivpot (perhaps a branch), or some lost name. If so, I would conjecture that the other satrapy, 'A $\sigma \pi t \omega \nu o v$, conceals the name of the 'Agraunvoi, whom Ptolemy 6, 9 gives as near the Caspian, and connected with the Nisaeans $(6,17)$. Astauene appears later among the Parthian satrapies, having its place in the list between Hyrcania and Parthyene ; and the main road from Hekatompylos to Bactra passed through it.

Brunnhofer 'Vom Aral bis zum Gangâ' 1892 p. 61 seq. interprets 'A $\sigma \pi \omega \omega \nu o u$ (reading 'A $\sigma \pi(\omega \nu)$ by the help of Zend as=inmóßoros, and Touptovay to the same effect, bringing them into connection with the Nisaean fields, which he appears to place between Merv and Balkh. This raises an interesting question, but foreign to this article.
W. W. Tarn.

# THE ARGIVE HERA OF POLYCLEITUS. 

[Pla'tes II., III.]
Of all the renderings of the goddess Hera, the gold and ivory statue by Polycleitus in the Heraeum near Argos was the most famous, and was considered by the ancients one of the most beautiful works of Greek art. It certainly held its place beside the masterpieces of Phidias, and is even called by Strabo the most beautiful of all. ${ }^{1}$

As in the case of the Zeus and Athene of Phidias, and the Cnidian Aphrodite of Praxiteles, it is most natural that numerous attempts were made in the past to identify this Polycleitan Hera with some extant monument. And, as the most beautiful Aphrodite extant, the Melian Aphrodite in the Louvre, was at once singled out as representing the most famous statue of which there is record in ancient authors, so the famous colossal mask of Hera, known as the Juno Ludovisi, was the first to be identified with the great Polycleitan statue. This identification has been abandoned. ${ }^{2}$ Then followed the so-called Farnese Hera, ${ }^{3}$ the claims of which were powerfully upheld by Brunn. But though the head in question manifests some Polycleitan characteristics, its identification with the famous Hera by the Argive artist may be said to have been abandoned. In fact it may fairly be said that at the present no extant work of statuury is recognised, even as a hypothesis, as representing the famous Argive statue. ${ }^{4}$

[^26]in which traits of the Polycleitan type have survivel.
${ }^{3}$ Brumn, Bullct. dell' Inst. Arch. Rome, 1846 p. 124 seq. Annali, 1864 1. 298 seq . Over. beek, Gr. Kunstmythologic iii. p. 50 seq., Atlas, Taf. IX. 142. Furtwängler, Mcistcrucrkic pp. 557 and 76 seq.

4 The most recent commentators of Palsanias (Bliimner-Hitzig, ii. note p. 566) say: ' Es ist noch wicht gelungen cine statuarische Replik dersslben uuchzuuciscu.' Overbeck, Gr. Kunstmytholuyic, iii. ן. 51, 'lless wir nuch den geyenwärtigen Shand wascecs Wissens wiche zu sagon vermöycn, weder dass Polyklet ders kanonische Heraitecal geschaffen hube, noch welches dic ron ilem festyestellten massgebenden Züyerlicses Ideales, namentlich was den Typus des Kopfes anlangt !reuesen srien.'

I have had the good fortune to come upon a well-preserved and beautiful marble head in the British Museum, formerly known as Apollo, now as Bacchus, ${ }^{1}$ which I believe will be admitted to be a reproduction of the fanous Hera by Polycleitus (Pl. II., III. 4). The manner in which many archaeologists to whom I have shown the discovery have unanimously accepted my arguments and demonstration, leads me to hope that the identification will be universally admitted.

When we consider how great and widespread was the influence of Polycleitus on the later generations of artists, so that we can even perceive the survival of the types established by him in extant works of Graeco-Roman art, we must be the more astonished not to find numerous reproductions of his most famous statue, the Hera, especially as such famous represertations of the leading divinities can generally be traced in sculptured copies or in works of minor art.

Overbeck is only partly right when he maintains (1.c.) that Polycleitus did not create the ideal type of Hera as Phidias did that of Zeus, and that therefore the Polycleitan type did not surrvive. The series of Argive coins (to which I shall refer below) and those derived from them show the survival of the Polycleitan Hera type through many generations. On the other hand the fact remains that the type in statuary seems to have developed away from that established by Polycleitus in the fourth century b.c. This is to be accounted for by the mythical significance of the personality of Hera as she was affected by the general current of evolution in the types of Greck gods in the progress of the fifth to the fourth and later centuries before our era. It is not possible for me to enter fully into this interesting and important question of Greek mythology here, and I must defer the treatment of this subject to another occasion. Suffice it to say that the general tendency towards 'rejuvenescence' in the types of gods, which marks the difference between the fifth and fourth centuries of Greek art, only failed in effect when there were definite causes pressing in another direction which did not allow that general tendency to become effective. On the other hand the artistic desire (an expression of the whole complex spirit of the age) for youthful and sensuously beautiful forms was so strong as to lead to the transformation

[^27][^28]909

```

```

                                    lian. }82
    5 The ambiguous exprrssion is &s \muaкápov
    e\dot{\omega}\mp@code{{iav (Lian. 85), which in myy cas" seems to}
glance at the convivial dispusition of Agathon.

```

Plato is his great beauty of person; and in his tributes to this, Plato is followed by later writers. \({ }^{1}\) To Plato he is also the young man of promise, the modest victor with his first tragedy, the gracious and considerate host. \({ }^{2}\) Happy in the goonls of fortume as well as in the gifts of nature, he can indulge his kindly instincts to the full. That he was a man of wealth is clear not only from the Sympusium but also from the burlesque description in the Thesmonhoriczusae of the state he kept and of the capacities of that wardrobe which could answer the exacting demands of his theory of the imer unity of dress and drama. \({ }^{3}\) Nor is it unlikely that as a rich man he is writing from personal experience in the three short fragments, preserved by Stobacus, which denounce envy:-

Stob., Flor., 38, 7.
Perish the man who envies others' weal.
бофías \(\phi \theta о \nu \hat{\eta} \sigma a \iota \mu \hat{a} \lambda \lambda\) ov \(\hat{\eta} \pi \lambda\) иúтои ка入óv.
ibid. 38, 23.
Nobler is envy of wisdom than of wealth.


ind. 38, 12.
Never would envy haunt the lives of men, If all men's birthright were equality.

From everything we hear it seems evident that Agathon was the kind of man his friends would have ample reason to regret, and that in their opinion of his plays the personal estimate may have coloured the poetical in no ordinary degree. It is not impossible, thercfore, that Aristophanes, in the line found in the Frogs, was much influenced (in retrospect) by the charm of an amiable and attractive nature, and by that beauty both of body and of mind which appealed almost irresistibly to the Greeks. \({ }^{4}\)

Another clue, of a very different nature, to the attitude of Aristophanes may be found in the points of contact between Agathon and Euripides. In the Thesmophoriazusae Euripides is made to regard Agathon - the famous Agathon,' as he calls him-as his true and only representative. 'You alone can speak in a manner worthy of me,' as he puts it. \({ }^{5}\) And Aristophanes seems further to associate Euripides and Agathon, and Socrates as well, in a common ridicule when he employs similar stage-devices in presenting them

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Plat. Synnp. 175 E, 198 A ; Protag. 315 D. In later writers, \(\delta \kappa a \lambda d s\) 'A \(\alpha\) d' \(\theta \omega \nu\) has become almost a stereotyped Ihrase.
\({ }^{2}\) The dramatic date of the Symposium is 416 b.c., when Agathon won his first tragic victory. He may have been abont thirty at the time.
\({ }^{3}\) Aristoph. Thesm. 148 ff . In the Thesmophoriazusae Agathon composes with his singing
robes alout him and in the sun's genial glow.


 tiphon's tribute to Agathon, reference may be male to Aristot. Eulemian Ethics iii. 5.



}
to the spectators＇view and when he provides each of them with a fullower whose devotion is excessive and ought to be embarrassing．\({ }^{1}\) In the same way the description（already quoted from the Thrsmophoriazusue）of Agathon＇s method of working may be compared with what is said later of Euripides in the Frogs．\({ }^{2}\) The music，also，of the two puets is condemmed and on similar grounds；and as far as Agathon is concerned，Aristophanes＇criticisms are illustrated by the proverbial expression＇Aya0＇ஸvtos aü入 \(\eta \sigma \iota s\) ，and by the passage in which Plutarch states that Agathon introduced the chromatic modulations into tragedy for the first time when bringing out his Mysiuns．\({ }^{3}\)

Aristotle，too，seems to class Agathon with Euripides．This，however， does not appear to diminish（perhaps it rather enhances）Aristotle＇s respect for him．At all events，where he criticizes Agathon，he criticizes him with considerable deference，－a deference which may also be implied in the number of his quotations from him．In the eighteenth chapter of the Poetics， Agathon＇s name is mentioned in close proximity to that of Euripides．Both poets，we are told，err in their treatment of the Chorus，to which Euripides assigns too subordinate a position，while with Agathou the choral sougs have become mere interludes．\({ }^{4}\) In the same chapter it is stated，with due respect， that Agathon sometimes made the mistake of choosing for his plays subjects of epic rather than dramatic compass．\({ }^{5}\)

Plato also，in an indirect way，brings Agathon into association with Euripides，making the former quote the latter in the course of the speech he delivers in the Symposium．\({ }^{6}\) It is yet more noteworthy（and here we must be allowed a short digression which is more apparent than real）that Plato shows us Aristophanes himself as a guest at the table of Agathon，and unites host and guest in a common defeat－at the hands of Socrates－before the Banquet closes．At the beginning it is made clear that the elegance of the young Agathon had not been lost on Socrates，who repairs＇fair to the home of the fair＇as he exnresses it，laved and sandalled，he the man who had marched unshod across the ice at Potidaca；later in the dialogne the Clouds of the baldheaded Aristophanes is mentioned without a trace of animosity；and in the final scene of all Socrates is victor over his former comic assailant and victor over even the tragic victor of the day．\({ }^{7}\)

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Agathon is exhilited by means of the \(\boldsymbol{\varepsilon} \kappa\) ． ки́к \(\lambda \eta \mu a\) in Thesm．96，and so is Euripides in Ach．409．With the attitude of the \(\theta \in \rho d \pi \omega \nu\) ＇A \(A\) a＇\(\theta\) wos in the Thesmophoriazusac may be compared that of Cephisophon as deseribed in Ran．944，1408，1453，and in Fragm． 316.
\({ }^{2}\) Ian． 826 ：－




\({ }^{3}\) Plut．Quacst．Conviv． 645 E ：кат \(\eta\) yopề tov̂


}
proverb＇A \(\gamma a \theta\) úvios aと̌ג \(\eta \sigma\) ss，see Lentsch and Schneidewin，Parocmiogr．Gr．i．p． 2.
\({ }^{4}\) Aristot．I＇vel，xviii． 7.
s ibiel．xviii． 5.

 Epows ä \(\psi \eta \tau a \iota\) ．The words spraced are from the Sthenoboca of Euripides（Fragm．663）：－
\(\pi 0 เ \eta \tau\) 方 \(\nu \delta^{\prime}\) a \(\rho a\)

\({ }^{7}\) Plat．Stymp． 176 A：\(\lambda \in \lambda\) ounévò te kal tàs




It will be remembered that when the narrator Aristodemus was roused towards daybreak by the crowing of the cocks he fonnd all the rest of the company either asleep or grone，except Agrathon and Aristophanes and Socrates，who were still awake，they and only they，and were drinking out of a great goblet passed from hand to hand．Socrates was cunversing with his two companions．The whole of their discourse Aristodemus could not remember，for he had not been present from the beginning and he was still a little drowsy．The main point，however，was，he said，that Socrates was forcing the others to admit that skill in writing comedy and skill in writing tragedy went together，and that the artistic writer of tragedy was a writer of comedy also．To this they nodded their assent，under constraint and scarcely following the argument，and first of all Aristophanes fell asleep，and then，as day was dawning，Agathon the host．Socrates himself，having outwatched them，rose and departed ；and after reaching the Lyceum he took a bath，and spent that day like any other，and when it was over went home towards cvening to rest．\({ }^{1}\)

In this scene，so strangely full of imaginative truth，the chief interest 2．1．We manifestly lies is the final victory of Socrates as he issues forth to study the tragi－comedy of life in the streets of Athens，and to anticipate pertiaps in his thoughts a time when a poet like our own Shakespeare， moving freely among all men，should prove himself not ouly a supreme artist in tragedy but a writer of comedy also．Of hardly less interest，however，is it to conjecture how this thesis of Socrates would，under ordinary conditions， bw heen receivel by Aristophanes and by Agathon．Aristophanes would assure lly have opposed to the uttermost any suggestion，if such he had suspected，that tragedy should trespass on the domain of comedy．Of Agathon we cannot speak so positively：at one time scholars used，but without sufficient evidence，to hold the view that he had himself written comedies as well as tragedies．All we can safely say is thrt he was at one with Euripides in overstepping the traditional limits of the art of tragedy． He had，in fact，in his remarkable experiment the Flower gone so far as to discard the received legends which were the recognized suhjects of tragedy and to employ fictitious names and fictitious incidents．\({ }^{2}\)

It has seemed wurth while thus to dwell at some length upon the con－ nexion between Agathon and Euripides because of the presumption it creates lint if Aristophanes was drawn towards Agathon by persunal regard，he was al \(\quad\) repelled from him by artistic dislike．We feel sure that he could not at any time have said anything good of Euripides，for in regard to him he contradicts the princely maxim＇I war not with the dead．＇His power he clearly recognized，but he dil all tl at mockery could do to destroy it． Towards Agathon his attitude appears to have been somewhat differenit．His
 \(\pi о р \epsilon \dot{\varepsilon} \epsilon \sigma \theta a i \quad む \sigma \pi \epsilon \rho\) каl \(\grave{\epsilon} \nu \theta \alpha ́ \delta \epsilon, \beta p \in \nu \theta u b \mu \in \nu о 5\) каі
\(\tau \dot{\omega} \phi \theta \alpha \lambda \mu \dot{\omega}\) rapaß́人入入av. ' 1 . Arisl [h. Aviub.
362 :-


тараßа́л入єוs，


\section*{עотролштеis．}
\({ }^{1}\) Plat．Sypnp． 223 C，D．
\({ }_{2}\) Aristot．P＇ocl．ix．7，8．
 the prime effepler, he wat also (so the plot of the Thesmuphoriezusar humorously sugerests) a lullower capable of revolt, he wiss still fiurther a grood hust and a ir m ! frieml. Artistic aversion being thens monderaten by personal liking, there is pid to him, when his absence had made itself felt, a vagne, tepill, an I probably puming compliment to the effect that he is 'a grool poet.' If the writs stmol alone, one might well think that the enlogy wats too equivocal to be of any value. The line as a whole, interesting as it inndoubtedly is, might seem to imply no more than that Aristophanes conld have better spared a better proct.

But a refurence to the context and a comparison of other plays will show that Agrathon is clearly regarded by Aristophanes as a poet possessing it position and an importance of his own. The point to be observerl is that, whatever his prejudgments and whatever the means he employs in order to excite ridicule, Aristophanes does really, whether willingly in mwillingly, leave the right sense of proportion upon the mime. After all, he is not only a dramatist, satirist, caricaturist; he is a poct of insight aml of genius. And as modern interpreters we can have little doubt that he ranked Agathon next to the three great tragedians and would probably have placed him in a class apart. The argument to be drawn from the prominence given to Agathon in the Thesmophoriuziusue and in the Crerytades is no donbt treacherous, though it hardly seems likely in itself that a satirist who possesses courage and discernment and at the same time is deeply in carnest would waste his powers on men of little mark. \({ }^{1}\) But if we look at the context in the Frogs and enmpare the plays of Aristophanes generally, we shall see how clearly Agathon scems to stand above the crowd of contemporary minor poets. The position of Iophon is, indeed, left undetermined in the opening scene of the Froys until it is ascertained whether his poetry rings true when Sophocles is not at hand to aid him ; but it is worth nutice that this poct is nowhere else even named in the extant plays of Aristophanes. \({ }^{2}\) And it hardly needs saying that Agathon stands on quite another plane from those minor trayic poets whom Aristophanes in this and various other passages dismisses with some curt and cutting allusion,-the Theognis whose frigidity is mentiment in the Thesmophoriazusae and wittily indicated in the Achurniens, or the Xenocles-a member of the poetic family of Carcinus-who is so summarily dispatched in the Thesmophoriuzusue and the Frogs, or the Pythatherelus to whom in the latter play not even a word of notice is vouchsafed. \({ }^{3}\) Poets of this order belonged to the band of innumerable striplings, 200 yards alluat of

\footnotetext{
\({ }^{1}\) The Thesmophoriazusac was proluced in 411 B.C.; the lost Gerytarles at an meertaindete, most probably in 407 rac For the Gerybe in in relation to Agathen, cp. sehol, ad Lutivis Rhetor. Prace. ap. Cramer. Anecd. iv P L

 Thesmophoriazusce there was a second \(\Delta\) it in (or rather a second version), in which vicurn
}

\footnotetext{

 paringi l'ers. Sut, i. 85, 'urinima \(r\), antithets \({ }^{\circ}\).
\({ }^{2}\) Ru. 75 ff .
- Thusin. 170, A=h. 13S 140, Th sm. 169, Ran. s5, Wid. 87. The wames of |fifteen or sixteen of these minor tragic poots wecur in Aristophanes.
}

Euripides in loquacity, who write tragedies, who murder their art, and who (in words parodied from Euripides) are described as 'song-temples of the swallows. \({ }^{11}\) It is abundantly clear, even from Aristophanes, that Agathon's note was something very different from the twitter of such temple-haunting martlets as these. It is not at all likely, either, that Agathon was excelled hy those two poets-Ion of Chios and Achacus-whose names, in obedience to the so-called 'Alexandrian canon' of five tragedians, are usually given next to those of Aeschylus, Sophocles, and Euripides in the modern histories of Greek literature. Achacus is parodied (without mention) in three passages only of Aristophanes, while Ion is mentioned (laughingly) in one and parodied in two others. \({ }^{2}\) The silence of Plato and Aristotle with regard to both of them points in the same direction; and of Ion one of the best of the later Greek literary critics suggests a low estimate. \({ }^{3}\) Ion would, in fact, seem to have been a writer who attempted many varieties of literature with fair but not distinguished success in every field.

The many uncertainties which beset literary problems of this nature are obvious. But in the present instance we are perhaps entitled to conclude that, notwithstanding much seeming divergence, an essential harmony unites the views which are expressed or implied with respect to Agathon by Aristophanes (in the Frogs and in the Thesmophoriazusac), by Plato, and by Aristotle. All our authorities would apparently agree to give him too high a place to be consistent with his exclusion from the 'Alexandrian canon' if that were regarded as a strict classification according to merit. On the one hand, it is evident that he belonged to the innovators rather than to the servile imitators; he had a certain originality about him, and his Flower would be an interesting discovery were some of our energetic explorers to come across it. On the other hand, there are clear indications in his own fragments that he was a somewhat artificial and mannered poet, given to moralising and Sicelising; one who, in the trial which faces every artist, was carried, by his anxious desire to repudiate popular standards, into the opposite error of inclining to the faults of the coterie. \({ }^{4}\)

In conclusion, I may perhaps be permitted to express the view that, if only as an aid to the better understanding of a great poet, the general question of Literary Criticism (or, Literary Allusion) in Aristophanes deserves a more systematic treatment than it has hitherto received. As no separate book upon the subject exists, there is no doubt good reason for the deficiency. But whatever the cause may be, it cannot be lack of matter. Something has been alrealy said to show this in the case of one poet-a poet not of the very highest rank. A general inquiry would range over a far wider field. It would trace the history of Greek dramatic parody, showing that all periods of Greek literature from Epicharmus to Lucian afford traces of this tendency.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Ran. 88 ff .
\({ }^{2}\) Vesp. 1081, Pax 356, Ran. 184 ; Pax 835 ; Kan. 706, 1425.
' 'Longinus,' de Subl. xxxiii. 5.
\({ }^{4}\) This weakness of \(\Lambda\) gathon we might perhaps have inferred from certain stray bints in the Symposium (e.g. p. \(194 \mathrm{~B}, \mathrm{C}\) ), even if they had stood alone.
}

It would illustrate the fact that, with the Greeks, paroly was mo mernly frivolons diversion but was cultivated as a fine art. Not sparing the graat and celebrated, but rather singling them out for attack, it reminded all men that admiration and reverence should be sane and temperate, that raillery is wholesome, that the salt of humour is an excellent antiolot: against corruption. Such an inquiry would exhibit Aristophanes as the great master of parouly, and the more a master that he employs the art not ats independent, but as ancillary to the art of comedy. His parorlies would be traced, collected, classified, and in effort marle to discriminate (where possible) betweensuch as are intended to convey literary criticism or satire and sur has are simply meant to amuse. Some account wonld, moreover, be attempted of the literary criticism known to have been contained in the writings of other comic poets of the time of Aristophanes ; and the historic point of view would ilso be consulted by a reference to the hereditary tragic poets, and the minor tragedians gencrally, whose names oceur in Aristophanes himself-men who by him were rated at their real worth, though some of them haul defeated Sophocles or Euripides in the public contests. An endeavour would further be made, not indeed to elicit a complete scheme of critical doctrine from a poct and a comic poet, but to bring into due relief any indications of Aristophanes' views with respect to the general features of the poetry of his time-passages such as the locus classicus (previonsly mentioned) in the Froys about the new and worthless race of tragic poets, or the other in the Pirds as to the dithyrambic poet-impostors, or the other in the Wusps with regard to the stale deviees of the writers of comedy. \({ }^{1}\) The Aristophanic eriticism of individual poets would also be reviewed, and it would be shown, in the case of Aeschylus (let us say), what are the probable views of Aristophanes concerning the poetic genius in general of Acschylus, and concerning his plots, his style, his prologues, his lyries, his stage appliances, his gifts and powers as at teaclacr of civic virtue. And after this endeavour to recover Aristophanes' estimate of both the merits and the defects of Aeschylus, the inquiry would be extended lastly to his merciless criticism of Euripides, in which ridicule reigns everywhere and leaves little room for true appreciation.

It would be superfluous here to refer to the skill with which, as the assailaut of Euripides, Aristophanes makes his point. But the point itself is of peculiar and permanent interest in the history of literary art, and it may be illustrated almost as well from the less obvious and hackneyed case of Agathon as from that of Euripides himself. We have only to recall the words of Aristotle with reference to the Flower. 'In Agathon's Flower incidents and names alike are fictitious, and yet they give none the less pleasure. We must not, therefore, at all costs keep to the received legends, which are the usual subjects of Tragedy.' \({ }^{\prime}\) The words 'give none the less pleasure ' and 'at all costs' mark excellently the contrast between the general
\({ }^{1}\) Kan. 88 fi., Av. 904-958, Vesp. 57 ff.
\({ }^{2}\) Aristot. Poctics ix. 7, 8 (S. H. Butcher's translation).
attitude of Aristotle and that of Aristophanes-between the wise tolerance of the later philosopher and the fine intolerance of the contemporary artist.

Intolerant Aristophanes undoubtedly is ; but it is imposable not to feel that his very prejudices are the prejudices of grenius, and as such throw a flood of light upon those changes in the old life of Hellas which he deplored but was unable to arrest.
W. Rhys Roberts.


\author{
SITEA IN E. KARIA AND A. LYHIA
}

> [Plate VI.]

As smpplementary to the papers by Mr. Myres and myself in this Jonral of (1) 18S ant 2+1) I here give the results of two short journeys in Lat aria and Southern Lydia (see the Map, Pl. VI.), made by the aid of funds granted me by the Hellenic Society.

\section*{A.-Ancient Sites.}

I proceed from West to East, starting from Tekke Kale, the most easterly site described in our former papers (see ronte-map, p. 58).

Divlin Kale, at a short distance from Tekke Kale, is a tower of isodumous masonry. It is situated near the most frequented road across the Mazin Dagh, the road from Chesme to the Maeander plain. It commands no extensive view and camnot, like Tekke Kale, have served as a beacon station. The construction differs from that of the beacon-charons Tekke Kale, Attaulusu Kale and Kurundere Kale, the corners not bung ornamented with that draft, which is characteristic of these and of the military masonry of circe 300 b.c. \({ }^{1}\) Divlin Kale is of earlier date, and its raison d'etre was to protect this not unimportant line of road. I did not see and could not hear of any traces of residences or tombs near it. It and Tekke Kale are the ouly ancient fortresses in the Mazin Dagh, with the exception of a fortress I hate not visited, overlooking the lower gorge of the Marsyas.

Koskinia. We had conjectured (Vol. xvi. p. 242) that this town would be f und near the entrance of the Uzan Bochaz, and precisely here on an isolated hill called the Ari Tepe (Wasp Hill) is a Greek city site which meets all the requirements (Fig. 1). The lowest course of the walls is preserved for a great part of their circuit, and the theat r is clemrly defined. The circular building to the north of the Acropolis in f pubsihly have been a large tumulus. Excavation on the site would proshily reveal little more than is visible, as it is much denuded and the hordongs have obvionsly served as a quarry, the stones of the theatre having bom apparently all abstracted.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) E.g. oî the fortifications of Ephesus, bult hy Lysimachus.
}

At the village of J Jalaman close by a weekly batan \({ }^{1}\) is held, in fact, mutil the recent cistablishment of a cotton factory here, then wion no village, but

simply the booths for the bazaar. It is a remarkable fact, indicative of importance of the site at the time of the Turkish conquest, that the large strean

\footnotetext{
\({ }^{1}\) I give a list of the weekly bazaars held now or formerly in this neighbourhood. I add the names of ancient towns which are on the sites or near.

Sunday. Aidin ('rralles)-Bozdoghan.
Monday. Kocharli-Attcha.
Tucsday. Bagharasi-Dalaman (koskinia)
-Sali-bazar.
Wednesday. Sokhia (priene)-Yeni-bazar (orthosia)-Presa-Akchova.

Thursday. Deimenjik-Nazli (mastaura)
- Chima (alabanda). Kavakly (bargasa).

Friday. Karabounar-Sultan Hissar (NYSA)
-Enibol (neapolis)- Arjas (harpasa). Gyr-
Oba (alabanda).
Saturday. Kiosk-Kuyujak (Anineta)Karpusli (alinda).

Bazaars were formerly held also at Ghiöte and Amasa, in the Harpasus valley.
}


Fig. 1.-Koskinia (Ari Tepe).
Walls 7 feet thick.
A. Theatre.

Towers 15 feet square.
B. Circular Structure.

Nore.-The outer-wall of the town, no doubt, continued from D towards B or C, but no traces of walls are now visible. The outer line of defence on the Eastern side has also dis appeared.
which drains the northern fare of the Marlran Dagh and falls into the Marsyas at the sontheru end of the \({ }^{T}\) zon Boghaz (the very strean which Strabo tells us the road from Koskinia to Aliabanda crosses sixteen times bears, althourfh it does not pass by Dalaman, the name of Dalaman Chai.

We need, I think, have no hesitation in placing Koskinia here, although epigraphical evidence is wanting.

Bargasa (Kavalily, Yel-Kale). The problem of the site of Bargasa is a difficult one, which we in part stated in our previous article (ib. p. 197). We have on the one hand the clear and undisputed statement of Strabo who places it near the Keramic Gulf. This is supported by the occurrence in the Athenian tribute-lists of Hepyafaiou, Pergasa being, it would seem, another way of writing Bargasa. On the sther hand we have the evidence of Ptoleny's map, which places it a little soutli of the Maeander, and that of an inscription ( -1 th. Mitth. xix. p). 142) which associates it with cities of this neighbourhool. 'To fortify Ptolemy's location comes the evidence of the coin finds. I have taken sume trouble to obtain information abont these. I learnt in Sinyrna from Mr. Lawson that coins of Bargasa came from the neighbourhood of Aidin. In Aidin I was positively told that one coin of Bargasa had been found at Kavakly near Bozdoghan. When I visited Kavakly and Bozdoghan in 1897 I obtained no coins at Kavakly; but among a small number of coins found in the neighbourhood which I acquired at Bozdoghan, were two of Bargasa. This was strong evidence (see p. 80) of the site of this city being in the neighbourhood, and it only remained to discover if there were any site more likely than Kavakly, the site on which I knew that one coin of Bargasa had been found. As far as I can learn, there is not any site possessing better claims. The only fortifications at or near Kavakly are an apparently isolated tower of Hellenic masonry and the high hill-furtress of Yel-Kale, a purely strategical castcllum ignobile overluoking the roal which crosses the Madran Dagh by the valley of the Dalaman Chai. There are no marbles in the village. It is however to be noted that the fortifications of the neighbouring Neapolis have, if they ever existed, disappeared, and that in this country, which is not a limestone country, marble stones have been almost all utilised for lime, so that at Harpasa, which has always been a large and important village with a bazaar, and is close to the site of the ancient town, there are no inscriptions and scarcely a single marble stone. At Neapolis even, in the neighbourhood of which the limestone crops up, marble stones are very rare. Such are the disqualifications of the site for being that of an ancient town of some importance. Its qualifications are these. In the village there are a good many monolithic columus of the native stone (such as are very common at Neapolis). The number of these testifies that there were public edifices on the site. Some of the columns stand erect, but not apparently in situ. Underneath one house is preserved part of the stylobate of an ancient building. The whole site is thickly strewn with pottery. More important perhaps are the tumuli which congregate near the village (see below). Perhaps most important is the fact that, within the memory of the elder inhabitants, a weekly bazaar was held here.

This evidence, taken together with the facts that a cuin of Bargasa was found here, that coins of Bargasa necur in the neighbourhoorl, and that there is no other site, as far as I could l ma, in the meighborurhood, which has such claims, induce me to fix Bargusa at Kavakly.

If we had only the testimony of Strabo, who knew well this part of the Macander valley from his residence at Nysa and yet puts Bargasa on the Keramic gulf, it would require muels stronger evidence from finds to place it at Kavakly ; but we have also the testimony of Ptolemy and the testimony of the inscription above mentionerl, both of which indicate that it was near the lower Maeander valley. The fomblation legend of the city favours the presumption that it was near the frontier of Lydia. B íp \(a \sigma a\) imò
 'Ilpaкдє́ous Stephanus s.v. on the anthority of Apollodorus the author of Kapıcú. Compare the fommation legend of the Lydian town 'A кє́ \(\lambda \eta \mathrm{S}\) (site

 is also in all probability the origiual authority for the Bargasa legend. It is not allowable to dispute Strabo's text. The city which he named in the same breath with Keramos can scarcely be any other than the unnamed city near Oula, \({ }^{1}\) the only city-site hitherto discovered, and (I am almost convinced) the only one existing (except Karaja-hissar Pedasu, see J.H.S xvi. p. 192) in the district his phrase would cover. This may be the Pergasa of the Athenian tribute-lists, and Strabo may have called it Bargasa either deliberately or by a clerical error. In a general map this should be labelled 'Bargasa (Strabo)?' and Kavakly should be labelled ' Bargasa (Ptol.).' We must await inscriptions to solve the problem finally.

Buzdoghan and. Hui-dere are the only other ancient furtified sites on the left bank of the Marsyas and below Amasa where it emerges from its gorge. Neither of them can have been a Hellenic city. At Bozdoghan a summit above the modern town is occupied by a nearly circular fort of small dimensions. The masonry is not Hellenic but of earlier style. There is a notable absence of ancient stones in the town and its cemeteries. Hai-dere Kale is much larger than Bozloghan Kale. The walls of the acropolis are still standing on the southern side to a height of ten or twelve courses. The masonry is somewhat irregular and of early date. It is certainly a city site, but remains of Hellenic or later times are wanting. There is at least one tumulus outside the walls.

Altyn- T'ush \({ }^{2}\) is a hill fortress bearing a great resemblance to the Latmian fortresses of Euren and Baghajik (J.H.S. xvi. p. 211), the genlugical formation being here the same. The masomry of the walls is of gonel isodomous style, like that of the walls of Baghajik. The tumul are the most important remains (see below).

\footnotetext{
\({ }^{1}\) J.H.S. xvi. pp. 197. The site was visited by Messrs. Hula and Szanto (Bericht, 189.4, p. 34) who seem to have missed the theatre, which I can state from memory to be very
distinct.
\({ }^{2}\) The name gold-stone is \(\quad\) Thaj derived from finds of gold coins on the yis There is in the village a tradition of such a fimel
}

On the high Madran peak N.W. of this is a fortress which I was unable to visit in 1899 owing to a heavy snowfall. Owing to its position I suspect that it may have been a beacon-station.

Beirli lacte and Asmu lace are small Hellenic forts. They were both residential and not purely strategical sites, as the tombs near them show.

The names of the villages Amusa and Presa are doubtless ancient. Amasa is a large village situated at the point where the Harpasus quits its defile and enters its lower valley. There are some simple single-chambered rock tombs on the hill N. of the village, and on the summit round which the river sweeps before passing the village is a medieval fortress. At Presa a castron was seen by Messrs. Doublet and Deschamps, (Bull. xiv. p. 603).

Plarasa? (Bin-ghetch or Yaikin). This site was first visited in 1888, by Messrs. Doublet and Deschamps, who copied most of the inscriptions (Nos. I.-V. below) and conjecture that it is Plarasa. It is situated on the high plateau of Yol-alti, a platean which extends to the Davas Ova or plain of Tabac with little change of altitude, except where it is cut by the gorges of the Harpasus and its tributaries. Slightly to the south of Bin-ghetch is the boundary of the modern Kazas of Karasu and Davas. The only existing ruins are those of a large church built of ancient materials. If we possessed no other evidence, we might be induced to conjecture that these marbles had been conveyed from Aphrodisias for the construction of the church. The numerous tombs however demonstrate that this was an ancient site, and the church probably took the place of an important temple. The sepulchral inscription No. VI. proves, according to a recognised canon, that this was a distinct commune in the territory of Aphrodisias. As decrees of the senate and people of Aphrodisias were engraved here, it was evidently a place of importance. In the senatus consultum relating to Aphrodisias (Viereck Sermo (rraceus p. 6) the city of
 community as \(\dot{o} \delta \hat{\eta} \mu \sigma\) ó \(\Pi \lambda a \rho a \sigma \epsilon \in \omega \nu \kappa a i\) 'A \(\phi \rho \circ \delta \epsilon \iota \sigma \iota \epsilon \in \nu\). There was at that time no distinct \(\pi o ́ \lambda \iota s\) or \(\delta \hat{\eta} \mu o s\) of Plarasa; but the city subsequently known as Aphrodisias was called \(\dot{\eta}\) П \(\lambda а \rho а \sigma \epsilon ́ \omega \nu ~ к а і ~ ' A \phi \rho o \delta \iota \sigma \iota \epsilon ́ \omega r ' ~ \pi o ́ \lambda ı s . ~ T h e ~ p r e c e-~\) deuce given to Plarasa is noteworthy, but I do not think that the correct explanation of it need be that Plarasa was the older name of the city site, or the name of its most important quarter. In this case we should probably have found a record of the fact in Stephanus, who gives several older names of Aphrodisias, s.v. Meqú \(\lambda \eta\) ró \(\lambda \iota \varsigma\). I should conjecture as follows. There was at some time a \(\sigma v y o \kappa \kappa \iota \mu o ́ s\) of Plarasa and Aphrodisias, the old native name of which was probably Ninoe or something similar. In the names Mєүá̀ \(\eta\) тó̀ıs and \(\lambda \in \lambda e ́ \gamma ต \nu\) módıs given by Stephanus, we may perhaps trace the terms respoctively employed to describe the city by its inhabitants and the inhabitants of the more aristocratic Plarasa before the ovvouк兀 \(\mu\) ós. The Leleges were regarded as serfs, and the name \(\Lambda \epsilon \lambda \epsilon \in \gamma \omega \nu\) mó \(\lambda \iota s\) was a reproach. It could boast, lowever, of being bigger than Plarasa, and its
 the site of Aphrodisias the Plarasa people stipulated that in view of their
riving up the claims to the site of their own city, the joint city ennstructer (1) the site of Aphrodisias should bear their mane first. This lasted for a short time, and afterwards Plamasa simply survived as a centre of worship. Its temple was probably one of a god identifiod with Zons; for on the joint coins we have on one side the head of Aphrodite, on the other, the eagle on thunderbolt, a symbol which is fomud also on the autonomons coins of the neighbouring Nerimodıs, which I should ennjecture to be a foumdation made from Plarasa.

Until another epigraphically certified site presents itself, we may with fair probability place Plarasa at Yaikin.

Gordiouteichos. Ghiorle is a small village picturesquely situated on a tributary of the Harpasus which here cuts into the plateau. It is built on the site of a Hellenic city. There are numerous marbles, but unfortunately, the only inscription I found is No. IX, and I could obtain no coins. The very small theatre is well preserved; there are no traces of fortification. This is the only certain city-site between Antioch and Tabae, and one is tempted to place Gordionteichos here. It is true that Livy's words in his account of Manlius' march from Antioch to Tabae are very explicit: 'inde ad Gordiouteichos quod vocant processum est ; cx co loco ad Tabas tertiis castris perventum' \((38,13)\). 'This can only mean that Gordioutcichos was one day's march from Antioch, Tabae three days' march from Gordioutcichos. If Ghiorle were Gordiouteichos, we have two days' march at least from Antioch here, and one day's march on to Tabae. If, however, it is allowable to suppose that Livy misrendered Polybius, and that the whole distance from Antioch to Tabac was three days' march, Gordiouteichos being the only station of note, the position of Ghiorle would suit. There is, I think, some reason at least to suppose that Manlins passed it. There are two alternative routes from Antioch to Tabae, one the usual cameltrack by Aphrodisias and the Gorgos Bel, the other by the Yol-alti plateau passing near Ghiorle. As Aphrodisias is not named in the account of the march, it would seem that Manlius took the latter road, by no means a difficult one and more direct than the former. Ramsay (in a letter to me), while suggesting the possibility that Ghiorle is Gordioutcichos, is rather inclined to place here Tapasa, a place mentioned in the Notitiae Episcopatuum between Tabae and Antioch. However, Ghiorle is a Hellenic city site, as the existence of a theatre demonstrates, and as Tapasa is not a city known from Stephanus, who has chronicled nearly all such cities, I prefer to assume that Ghiorle is Gordiouteichos. It is possible that Tapasa should be placed at the site near Ghiorle marked in the map as Euren, where there are somewhat extensive remains of Christian times. Gordionteichos is, of course, a name which for some reason obscure to us (probably a local tradition) was given to the place in post-Alexandrian times. It may have been a temporary foundation of one of the Diadochi, on a site the permanent native name of which was Tapasa. If Gordionteichos was at Ghiorle, the fact that no coins of the town later than the second century b.c. are known would be accounted for on the supposition that it was among the towns granted to Tabae by Sulla after the Mithridatic war (see the Senatus
consultum Bull. de Corr. IIcll, xiii. p. 50:3 and Hermes xxy. p. 625). The cessation of its independence at this time might also account for the absence of fortifications.

Ghiaur-bazar. If we adbere to Livy's account of Manlius' march and seek a site for Gordioutcichos near Karasu, the only available one is Ghiaurbazar. Here the only remains are a line of wall about 100 yds. long running about east and west along a ridge. The tower at the west end is built of marble and is of fine isodomous masonry. It is enterel by a door on its west side. This fortification as it stands camot have formed a complete system of defence, and it is difficult to conjecture what was the original plan of the whole. On the slopes there is a great deal of pottery, but I saw no further traces of buildings.

Tantalos. The site of the present bridge across the Morsynus or Dandala Chai is called Dandala and close to the bridge on the left bank is a medieval fortress, evidently the Tantalos mentioned by Niketas (see Ramsay Cities and Bishoprics of Phrygir, i. p. 186).

> Sites in Lydia (see route-map, p. 65).

Anineta. On one of the spurs of Mount Messogis, about \(1 \frac{1}{4}\) hours from the Kuyujuk stands the village of Boghdaylik (boghduy, anglice 'wheat'); close to the village are the remains of the circuit of an ancient acropolis. The wall, which is nowhere well preserved, is formed of small stones, not carefully squared, and at first sight appears to be medieval work, but it is built without mortar. As to the date of the masonry I cannot pronounce. It is not possible to trace its whole course. The southern spurs of Messogis are here composed of an alluvial soil, into which heavy rains rapidly eat. The final spurs present the appearance of a raised map made for the use of giants. Doubtless much of this acropolis-summit has been carried away. There are no traces of public buildings, except a few marbles in the village, among them the inscription No. X. which proves the site to be Anincta. I procured a coin of Anineta on the spot. They are by no means common. My friend Mr. Lawson of Smyrna tells me that he has only met with about two in his experience; so that this evidence is, if such is needed, a weighty confirmation of that of the inscription. The position accords well with Hierocles' order, who, going eastward, places Anineta next to Mastaura.

At Ghiöre, in the valley by which I ascended to cross Messogis to Avra (sce route-map, p. (65) is a very well preserved medieval fortress.

Sarij-ove is a small upland plain, where a permanent colony of that interesting people, the nomad wool-cutters known as Taktajis, has in recent years been founded on an ancient site, determined as such by the tumulus described below (p. 72) and by the numerous squared stones (possibly taken from other similar tombs) built into the houses. That it was a residential site is proved by the existence of large pithoi for storing oil, one of which I saw in situ. There are no traces of fortifications, and no marbles.
1:-Томis.

In a prevens article (I.II.ぶ, xvi. p. 242) Mr. Myres and I described and, as far as lay 11 our power, classified the varions types of tombs fomm in wstem Karia, and we lairl stress on the fact that the circular tumuti which are very common in the neighbourhood of Halicarnassus and which we stylend Leleginu do not apparently extend in an easterly direction further than Keramos and Bargylia.


When, proceeding eastwards, we reach the valleys of the Marsyas and Harpasus another varicty of the circular tumulus presents itself. This is a fact of undoubted ethological importance, althongh of course its full value cannot be determined without excavation and the knowledge, which we lack, of the mode of interment and the character and date of the objects buried with the dead in these tombs.

It is best to commence with a description of the most noteworthy and nest preserved example of the class, the tumulus at Altyu-Tush near Bozdoghan.

Altyn-Tash is, as I have said, a fortress much resembling the Latmian fortress of Baghajik (J.II.S. xvi. p. 211), and outside the walls are several well-cut cist tombs of the ordinary Latmian type with gable-shaped covers. Cluse to one of these on the east side of the fortress is the tumblus. The masonry of its encircling wall is of careful isodomous workmanship (see Fig. 2). A dromos on the south side leals to the grave, which consists of two chrempers (see Plan, Fig. 3) the inner chamber being larger than the outer. The chambers are not, as in the case of the tumuli of Halicarnassus and old Smyrna, constructed on the system of the false arch, but the walls are perpendicular and they are ronfed by stone beans on which rest broad thin slabs. This form of roof is evidently derived from woodwork, and is not adapted like the arch to earry great weight. In order to proteet the roof from the superincumbent pressure of the stones and earth piled on to form the tumulns, the


Fig. 2.-Tumulus of Altyn-Tash.
The door of the tomb is visible in a line with the tree.
roof of the chambers is surmounted by a void passage formed of broad thin slabs standing chevron-wise \(₫\). This passage runs along the whole axis of the chambers. It is about five feet high and four and half wide. It is, it seems to me, certain that it served a purely structural, and no ritual purpose. The height of the tombs as given in the section is conjectural, as the floor is nowhere visible. Along the back wall of the inner chamber runs first a ledge (a) and at a small distance above it a shelf (b). Both seem to be too narrow to have been meant for resting sarcopiagi on. On the summit of the tumulus close to the tree with a boy sitting under it (Fig. 2) stood a phallus-shaped terminus socketed in a square block (Fig. 4). It is still in situ, but has fallen out of its shallow socket.

At some distance to the sonth, close to an extensive Turkish grave-yard,
are the remains of a similar but smaller two-chambered tumulus. Within it I moticed a small fragment of marble with a simple monding.

At Katelily, where I have placed biargasa, are numerons tumuli, many of which appear now as simple grassy momods with no trace of an encircling wall. Two at least had been opened. The largest, probably doublechambered, had been stripped of its masonry by the constructors of the new carriage road. I give (Fig. 5) the ground plan of a single-chambered one. The encireling wall can be traced in part. The slabs which rest on


Fig. 3.-Pian and Section of Altin-Tanif Timulue.
the single roof-beam are of considerable breadth, two sufficing to cover the chamber.

At the village of Arcelly, between Kavakly and Bozdoghan, is a well preserved double-chambered tumulus of the interior of which Fig. 6 shows the ground plan. It is roofed on the same pinciple as the Altyn-Tash tomb.

It is at least probable that some of these tumuli in the Harpasus valley were, like that of Altyn-Tash, surmounted by termini of phallic form, although 1 found no traces of these; and before describing other analogous tombs, I
will state the very few facts known to me about the range of this peculiar feature.

I have used the word terminus rather than the word phullus; for Herodotus styles the objects on the Sardis tombs ovpor and they were not phalli, but rather stone balls like those formerly used for the decoration of park-gates in Great Britain (see von Olfers, Abh. der pr. Alcurl. 1858, p. 546, whose illustration of one is here reproduced, Fig. 7). It is exceedingly doubtful, in view of the form of the Sardis stones, whether the termini of phallic form were meant to represent phalli, and, if the word is used, it must be used simply as a convenient mode of desmi tion. As is well known (although these tombs have never been adequately (lescribed) some of the


Fif. 4.-Terminus on Altye-Tash Tomb.


Fig. 5.-Tumulus at Kayakly.
numerous tumuli at Old Smyrua were surmounted by such phallic termini ond these termini are still lying there (see Texier, Asir. M. ii. Pl. 15l). This is n remarkable fact, because the construction of the tumuli of Old Smyma is similar to that of the Halicarnassus tumuli, and it is almost certain that if the usage hadd existed near Halicarnassus, we should find some present trace of such termini there. The instances known to the in the region of the lower Maeander valley are two. The most noteworthy is that of a large and conspicuous tumulus in the plain of the Marsyas near Alabanda The tumulus is a large mound some 160 yards in circumference. That it was an important site in the eyes of the citizens is shown by the fact that a road, which has, like all the other roads leaving Alabanda, a line of sareophagi on each side of it, runs as far as this tumulus and then ceases. An unsuccessful attempt to find the chamber of
the tumulus was, I am told, made by Mr. Borrell, aml traces of this attempt are still visible. The white marble terminus which surmmmed it is mon lying bencath it broken and partially lomied (see F゙ig. is). Its dimmsions are: lieight 190 ml ., circumfernee of lower part about 2 m ., of upper part abont 4 m . The purpose of the irregularly placed pits. (miduluterlly not the result of accident) in the surface of the glans is obscure. The terminus had fallen, and was only unearthed in Borrell's diggings, and an cye-witness of these told me that the surface of the glans had cross-lines (or stars) on it. There is no trace of these now, but we may compare von Olfers's description of the termini on the tomb of Alyattes (luc.cit. p. 546) : 'Die stark verwitterte Kugel zeigte viele sich kreuzende Linien, welche mit einem schragen Iustrumente eingehauen zu sein schienen.' The upper surfuces of these objects should be cercfully excminacl.

Between Acharaca (the site of the


Fig. 6.-Tumuluis at Akabiy. celebrated Plutonium near Nysa) and the railway station of Chifte Kuife is a much smaller tumulus, which was also surmounted by a white marble terminus of similar form. This was broken into several pieces by the villagers with the hope of finding grold in it some years ago ; but its fragments and the base with socket still lie close to the tumulus, which has not been opened.

Large artificial tumuli (universally designated as Mrel-tepe; "treasurehill") are common in the Maeander valley and its neighbourhoend. They awai exploration. The most noteworthy I have seen are the Mal-teje to the right of the road from Harpasa to Nazli at about one hour's distance from the former, and the Mal-tepe in the Morsynus valley between the village of Yenije and Antiochia ad Macandrum.

On the opposite or easteru side


Fin: 7. of the Harpasus valley, the tombs I encomered are slightly different from those on its western side; althongh the donble chamber seems a coustant feature. I give in Fig. !) the plan of a tombl close to the village of Yelije near Harpasat. The donr of the gratve is blacked up, su that it was impussible to enter and measure it, but 1 conld see that there were two chambers. The structure has a second story consisting of one chamber and entered by a door immediately above the door of the lower chambers. This
"pper chamber, now used as a bere, has been re-roferl in morlern times, and wo traces of its whe ronf rematin. At the point \(x\) is a hreak in


Fig. 8. -Terminus of Alabanda Tumules.
the regular isolomous masonry filled up in antiquity by less regular masonry. There are no traces of an encircling wall, but the dromos is cut by the modern road, which passes


Fig: 9.-Toma AP Yelate.
Alout two metres high; superstiveture unshaded. At \(x\) is a break in the regular masonry. close to the tomb, and partially destroyed. If such an encircling wall ever existed, we might conjecture that the upper story was, like the passage of the Altyn-Tash tomb, a device to avoid pressure on the roof of the sepuichral chambers, and that this tomb was therefore a tumulus, but of such large dimensions that the superincumbent weight of its apex which rested on the roof of the upper chamber was not excessive. But this, I think, is not likely; as the lateral pressure on the walls of the upper chamber would have been considerable. It is therefore preferable to regard the upper chanber as a heroon meant for the performance of rites due to the dead; and this form of tomb would be a survival of burial in the house.

Near Asma Kule is a chamber of ruder masonry than the Yenije tomb
(Fig. 10). It seems to me to be the superstructure of a similar tomb, but, if so, the sepulchral chambers are still concealed. Below Beirli hicle is a
double-chambered tomb of the same plan ats thase desimibul. As my measure haul been mislaid, I itm mable to give a plath of the grave-chambers. 'They are roofed on the same principle as the Altyn-Tash tomb. The tomb had a rectangular superstructure, the lowest course of which alone survives in part. There are obvious remains of the superstructure of other such tombs on the site, but only this one can be entered.

In the neighbourhood of Jingluteh or Yuikin (where I conjecturally place Plarasa), are numerous tombs. That of which I give a plan and section (Fig. 11), was excavated recently, and is the only one which could be entered. The whole is encircled by a wall which possibly consisted always, as now, of one course of stones. From an opening in this, one descends by three steps to the short dromos leading to the


Fig. 10.-Tumb at Asma-kale. (Name Scale as Fig. 9.) chambers. Right and left of the entrance to the imer chamber are carved a disc and bucranimm and a snake and bucranium. The whole, with the exception of the cucircling wall and the roof, is cut in the rock and not

ivg. 11. -Tomb at Bin-gheteh.
A. Suake and Bucramium. B. Dise and Bucraninm. built. Buth from the style of the carvings and from the fact that the things found in the tomb were of late date (I saw none, but lamps were mentioned to me), it is cvident that this tomb is of comparatively recent date. The ring of stoncs round it, and round the uther tombs which I could not enter, is, however, evidently a survival of the tumulus. In nothing are people more conservative than in the burial of their dead. Asia Minor, where, as Ramsay says somewhere, nothing dies, is full of evidences of this particular conservatism. The little 'T'ukish grave-yards placed on ridges and passes and often close to ancient tombs, but guite far away from modern villages, are evidences of it. The turban
(1) katouk on 'Turkish graves is perhaps an adaptation of the phatlie terminns.

In view of the facts that the fummi surmounted by termini ocenr only in Lydiat or near the Lyylime frontier, and that Herolutus, a native of Karia, notes the usage as Lydian, I would venture to style as Lydian not only the Altyn-Tash tumulus, but the other tombs here deseribed, which have no precise analogies in Western Karia. Their three characteristics, not always (o)-existent, are the tumulus form, the double chamber, and the form of roof derived from woodwork. In Western Karia the tumulus has a vaulted chamber, double chambers are rare (see J.II.s. xvi p. 253, Fig. 30), the roof with stone beams has only been met with at Almajik in the Marsyas valley (iluil., p. 263, Fig. 45), and at Tekke Kale (ibiel, p. 258, Fig. 36-37). The latter site lics near the Lydian frontier.


Fig. 12.-Plan and Section of Tomb at Sarijova.
A. Dromos.
13. Closing-stone (in situ).

C (" ("'. Side-chamlers.
I) 1) \({ }^{\prime}\) )". Side-chambers (I) and \(\mathrm{D}^{\prime}\) are immeliately muder C and (").
E. Void passage above roof (dimensions unknown).
f. Conjectumal void passage to prevent pressure on roof of (").

In a short excursion I made into Lydia proper, the only tomb I saw of wich I can give a plan was at Sarij-Ova (sec above, p. 64, and Fig 12). This hint been recently excavated from abuve and in part destroyed by the villagers in order to obtain building stones. It was evidently a tumulus; for, as at Altyn-Tash, along the axis of the central chamber and above its roof ran (so I was informed) a passage formed by blucks set chevron-wise. The peculiarity of this tomb lies in the six shallow graves on the North side of the central chamber.

It seems at least to be certain that the tomb-types of Western Karia differ from those of Eastern Karia, and have analogies in Sonthern Lydia. The types of the tombs on the Karo-Phrygian, Karo-Pisidian and KaroLykian fruntiers have not yet been recorded.

Since writing the above，I have had the advantage of realing Mr． Koerte＇s most interesting article in the Ath．Mittheilmugen xxiv．p．I．The phatlic ternini are common in Plarygia．（p）．7）．This I did not know．Thms these phallic termini have been fomm surmonting three classes of tmmuli ： （1）the Phrygian mehambered tumulus examined by Koerte，（2）the Lydian tummlus with a dromos and chambers modelled on wood－work，（3）the tmmulns with a dromos and a chamber built on the principle of the falss arch，als ：at Smyma．It is also almost certain that the usage did not exist in the area of the Lelegian tmmali，which are similar in constraction to those of Smyrna．

The type of tumulus of which the Altyn－Tash tumulus is an eximule may le securely styled Lydian．See Kocrte ibid p． \(4 \overline{5}\).

\section*{C．－Inscriptions．}

Through the kindness of Mr．Szanto I have been able to control and supplement my own copies of Nos．I．－III．by comparison with the copies of Messrs．Kubitschek and Reichel．

1．I＇aikin．－White marble，length \(1 \cdot 45 \mathrm{~m}\) ．，height 60 ，thickness \(\cdot 2.2\) ． Published by Messrs．Doublet and Deschamps，licll．de Corr．Hell．xiv．p． 606. I anl enabled to give a better transcript．
I.

INIKAI．－\(\angle L\) IIA
2 NO \(O\) O \(\triangle \Pi I A N O Y Г P A M M A T E \Omega \Sigma \triangle I M O Y K A \mid A \Pi O \wedge \Lambda \Omega N I O Y T O Y / \quad\) L）
\(\Sigma K A I \Pi O \Pi \wedge I O Y A I \Lambda I O Y \Sigma E K O Y N \triangle O Y T \Omega N E \Pi I T H \Sigma X \Omega P A \Sigma \Sigma T P A T H \Gamma \Omega A\)
ミIMENIПП० \(Y\) YIO \(\sum M E N I \Pi \Pi \circ Y T O Y Z H N \Omega N O \Sigma T \circ Y K A \wedge \Lambda I O Y \Gamma E N O Y \Sigma \Omega N ~ N \Delta ~\) TПATPO乏TEKAITPOTON \(\Omega N E N A P X A I \Sigma K A I \Lambda E I T O Y P \Gamma I A I \Sigma \Gamma E T O N O T \Omega N . E T I ~ I \wedge \wedge \Omega\) A \(\Sigma K O Y M E N O \Sigma T A K A \wedge A I \Sigma T A E \Pi I T H \wedge I Y M A T A . ~ Y \Pi O T O Y-A K A \wedge A K A I \Sigma E M N A \wedge ~\) OMENOY \(\triangle A I M O N=M E O I ~ T A T A I T C ~ \Pi \quad ~ \Sigma H K E I \Delta E \triangle H M O \Sigma I A \Sigma \Pi A P H O P I A \Sigma A ~\)
\ITOYミПE\｜A＿LNTA－－ON \(\quad\) ONEYNI S \(\angle N E I \Sigma T O E \Pi I K O Y ゆ I ~\) © AIAYTOY \(\triangle\) IATHE \(\quad\) I IIA \({ }^{-}\)THEヘYחHE．\(\triangle E \triangle O X \Theta A I T\)
\(H K A I T \Omega \Delta H \Omega\) vacat
The following readings are derived from Mr．Kubitschelk＇s copy： 1． 4 ZI－N（I had read \(\Sigma I M\) ）；I． 5 ud．in．工oy；I． 6 TA．In I．！\(\triangle I A T H \Sigma-\) \(\Delta H M O \sum \mid A \sum\) Doublet and Deschamps；but Kubitschek did mot read it，and I do not believe it to be right．

In this and the two following inscriptions there are stopss separating the clanses and answering very much to modern commas．











It would seem that only the preamble of the decree wats engraved．

II．Yuilin．－White marble，length \(1 \cdot 30\) ，height（6．），thickness \(: 31\) ． Published ibicl．p．（i05．I republish here only the first eight lines，the remainder being correctly given in the Dulletin．
\(\triangle H M \quad \Gamma N \Omega M H S\)
NYEIO EMHNO \(\triangle O T O Y T O Y\)
NOYミへANTPOYKAIENAO
HET \(\Omega \Sigma K A / K O \sum M I \Omega \sum M E T H A\)
HEAEBOYAHEENNOMOY \(\operatorname{HYNEA}\)
\(\triangle O N T E I M-I \Sigma A I K A I M E T H \triangle A A X O T A T O N A N \triangle P A\)
KAIミTE \(\\) AN \(\Omega \Sigma A I^{\circ}\) к．т．入．

L．fi．HMMENOY the French editors．
каі̀ \(\sigma \tau є \phi а \nu \hat{\omega} \sigma a \iota \cdot \kappa . \tau . \lambda\) ．

\section*{III．}

Yeikin．－Wall stone of white marble，amplete below and on the left， length 1.73 m ．，height 64 ，thickness \(\because \stackrel{2}{2}\) ，published ihid，p．（609，n． 4 e．
```

            \tau|CY|\Pi\epsilon\rceilPIK\EOY\Sigma
            o|YKA\ThetaYIO@E\SigmaIAN
            YYMAPXONTE\Sigma
    \imath\epsilonLTo|YPRIAI\SigmaRETONOLTES
кa]IEP「EПI\SigmaTA:\SigmaI[ucs
ZH\SigmaANTE\Sigma
I NOP\Omega\Pi\OmegaNY
YTOI\SigmaATTONE
\triangleEOOX\ominusAI
\Sigma.MENAN\trianglePOI
IYK\OmegaNA.KAI
\
Y.HP\OmegaA\SigmaTAI=
\kappa\lambda]I-PONOMOI\SigmaANA
NTA|EPOI\Sigma.||\DeltaH
\triangleEYNTAI.MNH
TEPO\Sigma.YMN\Omega\triangleO\Sigma
-TAAY.APX\OmegaN
OTENHI\Sigma.APX\OmegaN
PON.IEPA\Sigma\SigmaKY~
dY\triangleAI`C

```

The stone publishel in the same place as 11.4 A is not, as there stated, a fragment, but a complete stone, the letters on the right side of which are much obliterated. As I have mishaid my impression, I think it best not to reproduce here my copy, which was made under bad weather conditions. I will merely note that 1 . I of the liulletin is 1.4 of the stone and that I read ПAPA \(\varnothing Y \wedge A K \Omega N\). The document is a consolatory decree like the preceding. It contains twenty-two lines of about forty-five letters cach.
IV.

My reading is
\[
\begin{aligned}
& \text { KATAMPO } \\
& \text { фHTEIAN } \\
& \text { eEoyjay } \\
& \angle \quad-Y S
\end{aligned}
\]

V．
Yerilim．－On the ridge N ．of the village．On a sarcophagus turned upside down（Fig．13），height 86 ，length \(2 \cdot 20 \mathrm{~m}\) ．


Fig．13．－Sarcophagus at Bin－Ghetch（Inscr．No．V．）

TOHP \(\Omega O N K A I T H N E \Pi I K E I M E N H N L . O P O N K A I T A C E I L \Omega[\) TACKATECKEYACENEKT \(\Omega N I \Delta I \Omega N M\) 「AYA \(\triangle P A C T O[\) A \(\triangle P A[T O Y T O Y I E P O K A E O Y[T O Y\) KTHLתNOLBOYAOMAIOTAN

5

TEAEYTHLתENTE OHNAI
EILTNLOPONOMY \(\Omega \Sigma K A I\) AYPHETIITONHNTHNTYNAI KAMOYEN \(\triangle E T \Omega E I \triangle O \phi O P \Omega\) TEOHLETAIAMDIANOLKAIEP \(\Omega\) TIONTA ©PETTTAPIAMOYEILDE THNKATתTEPANADPACTONKAIA \(\triangle\) PA［TIAへANTAOPEחTAPIAMOYCTL PON \(\triangle\) EMH \(\triangle E N A E I \triangle E T I[\Pi \Omega \wedge H[I\) HEK \(\Theta \neq I H M \Omega N T I N A H \Pi \Omega \wedge H[I\) TAYTHNTHNLOPONHME TAKOMICAIAYTHNOHLEIT \(\Omega\) TA MEISAPTYPIOY＊GTOYTOYANTI

「PAфONAME
EICTAAФPOAEILIEANAPXEIA
INA।
```

T'ò \eta

```


```

    Kт自\omegav%os. Boú\lambdao\mual öta\nu
    ```

```

    \epsiloni\varsigma \tau\grave{\eta\nu \sigmaорòv ó\muv́\omegaৎ каi}
    ```


```

    \tau\epsilon0\eta
    ```

```

    \tau\grave{\nu}\nuкат\omegaтє́\rhoа\nu "\\\rhoа\sigmaто\nu каі 'А\delta-
    \rhoa\sigma\taui\lambda\lambdaа\nu \tauà 0\rho\epsilon\pi\tauá\rho!á \muov, \tilde{T\epsilon-}
    \rhoo\nu \delta\epsiloǹ \mu\eta\deltaéva. Ei \deltaé T\iotaई \pi\omega\lambda\etaj\sigma\iota
    ```

```

    -< í\eta\nu\nu \tauì\nu \sigmao\rhoò\nu \hat{\eta}\mu\epsilon-
    ```

```

    \muєí\omega à\rho\gammavpiov \delta\eta\nucíia є. Toútov à\nuтi'-
    ```

\(\epsilon\) in line 17 stands for 5000 ．

\section*{VI．}

Karasu（all the inscribed stones here are doubtless brought from Aphrorlisias），built into a fountain．I presumed that the inscription had been copied by the Austrian explorers，as it is in a public place，but Mr．Szanto tells me that they have not got it．I regret that I made no impression，as the stone is interesting．If it were extracted more could be read at the beginning．I give my somew hat hasty copy for what it is worth．
```

                                    NONR
    \SigmaYMAXONR\OmegaMA.I\OmegaN
    TH\Sigma^AM\PiPOTATH\Sigmaけ
    \LambdaO\SigmaEBA\SigmaTOYEAEYO
    5 PA\SigmaKAIAYTONOMOYF
        TATA\triangleOTMATATH\SigmaI
        P\OmegaTATH\Sigma\SigmaYNKAHTC
        KAITAOPKIAKAITA\SigmaOE
        A\SigmaANTITPAc利利POD
            \SigmaIE\OmegaNПO^E\Omega\Sigma
            A\SigmaY^OY rac.
            AOIEP\Omega\SigmaEN rac.
        MAI FEPM-I\SigmaMA-
        \SigmaOI =^N^\odotEI\Sigma_
            15 TOI \\SigmaEI\SigmaAI\OmegaNI
            IOY\SigmaTHKPATI\Sigma
            BOYAH
    ```

A ミY＾OY in line 11 is in smaller letters，and was added after the rest of the text had been engraved．

The letters are of cirrol 100 A．D．，not I think much later at keast．In line 1 I originally real ハIONL but from a second insjection of the stone I note that the last letter is probably part of A．I am inclined to think that my first impression was right；since the only satisfactory restoration of the stone must be as al ledication by some one of a statue of the \(\Delta \hat{\eta} \mu o\) s of Aphrodisias－thers
\[
\begin{aligned}
& \text { Tòv. . . . ]ov } \delta[\eta \mu o v, \\
& \text { бú } \mu a \chi \text { о } \mathrm{P} \omega \mu \text { аí } \omega \\
& \text { тîs } \lambda a \mu \pi \rho о \tau \text { cíт } \eta \text { s } \phi[\text { - } \\
& \lambda о \sigma є \beta \dot{\sigma} \sigma \tau 0 v \text { є่ } \lambda \epsilon v \theta \text { є́- } \\
& \text { 5.) рая каі̀ aùтоуó } \mu \text { ои к[a- }
\end{aligned}
\]
\[
\begin{aligned}
& \text { ршті́тทラ бvขк入йто[v } \\
& \text { каі̀ та̀ ӧркıа каї тàs } \theta_{\epsilon}[i- \\
& \text { as ìvтıүрафàs 'A } \phi \rho o \delta[\iota- \\
& \sigma \iota \epsilon ́ \omega \nu \pi o ́ \lambda \epsilon \omega \varsigma \\
& \text { à } \sigma \dot{\nu} \lambda o v \\
& \kappa] a \theta \iota \epsilon ́ \rho \omega \sigma \in \nu \\
& \text { - - ìväєis } \\
& \text { 1.) } \quad \text { ò .... as єis aimui- }
\end{aligned}
\]
\[
\begin{aligned}
& \tau \eta] \beta o u \lambda \eta \text {. }
\end{aligned}
\]

The dedication of the statue of the demos is not，I am disposed to think， made to the \(\beta\) ov \(\lambda \eta\) ，hut the dedicator（1．14）had also dedicated something else to the \(\beta\) oun \(\eta\) ．

Aphrodisias bases its privileges on（1）senatus－consulta，（2）foedera （öркıа），（3）imperial letters－a sequence doubtless chronological．

\section*{VII．}

F＇riasu．－Rectangular basis or altar 0.64 square with moulding above and below，height 054 ，inscribed on three sides in large letters


Owing to the form of the \(A\) it would seem that the inscription on side \(a\) dnes not cohere with the rest，but the height of the letters is the same．May
 thing．Ilepitas is a common name at Aphrodisias．

\section*{VIII．}

Karasu，in the house of Demetrins Maimaroglı；small altar，height \(10: 32\) ，width \(0 \cdot 17\) ．It is stated to have bern brought from Narghedik．


The spelling bios for vios is not，I think，common．

\section*{IX．}

Ghiorle．－On a fragment of white marble．
VoFMO
－－dos Mo ．
－HT A－
\(\tau] \eta \pi a[\tau \rho i \delta \iota\)

\section*{X．}

Boghdaylik：－Three blocks of white limestone，bearing inscriptions，are built into the walls of an minfished mosque．


I am melinet to think that " and \(b\) were originally contiguous. This gives us
\[
\begin{aligned}
& \rho \in i ̂ \nu a \nu \sum ゙ \epsilon[\beta a] \sigma \text { - } \\
& \text { тìv үขvaîка } \\
& \text { " tov̂ Kupiov } \dot{\eta} \mu \hat{\omega} \nu \\
& \text { А úтокри́тороs } \\
& \text { Kaíoapos } \Lambda \text {. } \Delta \text { opl- } \\
& \text { тío]v Aúp } \lambda \lambda \iota a v[o \hat{u} \\
& \Sigma_{\epsilon} \beta a \sigma \text { тô } \\
& b \\
& \text { [ } \dot{\eta} \pi \dot{\partial} \lambda \iota \varsigma \dot{\eta}] \\
& \text { 'A } \nu \iota \nu \eta \sigma_{i}[\omega] \nu
\end{aligned}
\]

It is possible that \(c\), which is in the same character, is the continuation of \(a\), but there is a sensible difference in the width of these two stones. From \(c\) all we can decypher is
\[
\begin{aligned}
& \dot{\eta} \pi o ́(\lambda) \iota s \\
& \epsilon \in \pi \iota \mu \in \lambda \eta \sigma[a \mu] \epsilon ́ \nu o[v \\
& \mathbf{A} \dot{v} \rho .-\quad-\quad \tau o \hat{v}
\end{aligned}
\]

There is no doubt about the important word 'A \(\nu \iota \nu \eta \sigma i \omega \nu\) in \(l\).

\author{
W. R. Paton.
}

\section*{Note to P. 60.}

The evidence afforded by the occurrence of bronze coins on a site is much stronger than is commonly supposed. I will give my personal testimony about a particular site, that of Myndus. During twelve years I have occasionally resided there, and many hundreds of coins, undoubtedly found on the spot, have been brought to me. Dismissing Roman and Byzantine coins, I can testify that almost 80 p.c. of these coins were coins of Myndus, the remainder being chiefly early Ptolemaic coins (and we know that Myndus was an Egyptian possession for some time). Scarcely any autonomous or imperial coins of Halicarnassus (which is only a few hours distant) have, as far as I know, been picked up at Myndus.


(2)



\(a\)

\(b\)

c

\(a\)

b

c


\(a\)

b

c

\section*{A COLLECTION OF ROMAN SARCOPHAGI AT (DIEVEJEN.}
[Plates VII.-XII.]

During my last visit to England, which wats chicfly devoted to preparatory work for the fortheming volume of my Corjuls of Sareophagi, Mr Cecil Smith was kind enough to draw my attention to a small series of Roman sarcophagi which Mr. Astor has at Clieveden, and which, after the mamer of Roman amateurs of the Renaissance, he las arrangid in the garten of the property. As this important communication only reathed me on the last day of my stay in London, and as it was impossible for me to delay my return to Germany, I was unfortunately obliged to abaudon any illea of visiting Clieveden; but through the friendly intervention of Mr. Cecil Smith, and by the kindness of the owner, I was enabled to obtain excellent photographs \({ }^{1}\) which enable one with sufficient accuracy to form an opinion as to the style and condition of the originals. Mr. Cecil Smith further suggested that the Editors of this Journal wonld weleome a short notice of these interesting monuments in its pages: an honour for which I wish to express my warmest thanks. For the rest, I would ask that the following remarks be taken as an appendix to Michaelis' Ancient Marbles in Great Brituin: in the case of the Theseus sarcophagus alone, which is in many respects peculiar, I have beem obliged to go more into detail.

Four of these sarcophagi are old acyuaintances, drawings of which have existed in my portfolins for many years past. One of them, the Endymion sarcophagus, has also been already published in vol. iii. of Sarlophag-Rolicfs, Pl. xxiii. 80, but from a drawing made under unfortumate circumstances. so that a new reproduction will not be unwelcome. The Thesens sarcophagres again has been published by M. Mayer in the Arch. Zeitung, but withont giving the right-hand narrow side, which is especially important in its bearing on the interpretation.

The earliest sarcophagus, which is also the most pleasing in the series, is the one with four Erotes bearing garlands on their shonlders (Plate V I I. u, l, c). It formerly stood in the Villa Taverna at Fraseati. The three semicircular spaces within the garlands are occupied respectively, on the left by a tragic woman's mask, on the right by a slave's mask, and in the centre by the por-

\footnotetext{
\({ }^{1}\) These photographs were made for the Journal by Mr. Mlumbe of Mailemheall, Mr. Astor very kindly defraying the cost.
}
trait bust of a man seen in full face. This bust, which has the hair arranged in the manner of the Augustan age, would be of great importance for the dating of the sarcophagus if it were antique; it is however nothing more or less than the work of a modern restorer. An earlier drawing which lies before me shows this bust merely roughed out, so that even the sex remains indeterminate. The sarcophagus was not executed to order, but intended to be kept in stock, and the bust was so treated that it might, subsequently to its sale, be finished off to suit the wishes of the purchaser: this intention however was in the present instance, as often happened in similar cases, never carried out. Besides, the modern origin of the bust is further proved by the non-antique arrangement of the mantle. It is true that sarcophagi with garlands go back to the Augustan age, but at that period the bunches of fruit are not carried by Erotes on their shoulders, but fastened to bucrania; also the semicircular spaces are regularly filled with sacrificial objects;-a clear proof that the motive is borrowed from the decoration of altars: compare for instance the altar from the so-called Mercury-temple at Pompeii, \({ }^{1}\) which Mau, it is true, now wishes to bring down into the Flavian period. \({ }^{2}\)

The earliest instance we possess of the application of this motive to sarcophagi is the Caffarelli sarcophagus in Berlin (No. 843a), which has on its narrow sides the Augustan laurel. The substitution of Erotes for bucrania may certainly fall within the first century, but it is remarkable thent this motive, which as decoration is so effective, should nevertheless be wholly absent from the Pompeian walls. Consequently it cannot have arisen earlier than the time of Domitian, and probably arose under Nerva or Trajan. From the sarcophagi, as is well known, the motive was borrowed by artists of the Renaissance : it is sufficient to point to the Putto of Raffaele in San Luca, which Amelung recently \({ }^{3}\) (as I think erroneously) wished to trace back to the Sauroktonos; and to the I'utti over the Isaiah in S. Agostino. Just as the bucrania (which never, by the way, entirely disappear) give way to the Erotes, so the sacrificial objects are replaced by Gorgoneia, masks, portrait busts, or even by small mythological scenes; of this the published volumes of the work on sarcophagi afford sufficient evidence. \({ }^{4}\) For the association of masks and portrait busts on the same sarcophagus I know at present no other example. The type of the gryphon on the narrow side (PI. VII. b, c) points also to a good period. \({ }^{5}\) The sarcophagus may !well belong to the beginuing of the second century: it can hardly be later than the time of Trajan.

A somewhat later period must be assigned to the Endymion sarcophagus and to the sarcophagus with the Indian triumph of Dionysos. I think both must be referred to the time of the Antonines.

The Endymion sarcophagus (Plate VII. d.) is, as I already stated, published

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Mazois, Ruines de Pompeii, iv. pl. 15, 2.
- Alli della 1i. Acead. di Napoli, xvi. 1. 183 sq.

3 Strcna Melbigiana, 5.
4 Sark. Rel. ii. 139, 182, 193, iii. 2, 196.
}

Here, as in the following lines, I am taking into consideration the second section of vol. iii. which will shortly make its appearance.
\({ }^{6}\) Cf. Sark. Rcl. ii. 199a., iii. 1, 12a, 12b, \(53 a\), 536.
and described in vol. iii. of Sarkophag-Reliefs. \({ }^{1}\) The slab was at that time in the Villa Borghese, where it was built into the outer side of the door leading to the private garden. Before it cane into the hands of its present owner, the missing portions were restored-not altogether correctly through-out-and the entire sarcophagus was retouched, so that it now presents in deceptive appearance of perfect preservation.

The subject represented is that of Luma (whose features suggest a portrait), conducted by Hymenaeus, and approaching Endymion who hears the same indication of portraiture, and over whom Somnus pours out the sleeping potion from a horn. The horses of Luna are controlled by a femate figure which recurs on all the Endymion sarcophagi, and for which I have suggested (loc. cit. p. 54 fol., p. 60) the name of Aura. In front of the chariot is seated in a pensive attitude a herdsman, a figure which equally is typical for Endymion sareophagi. Under the chariot lies Tellus. At the two corners are introduced the personifications of the four seasons. Besides these, in the upper corner is to be seen on the left a diminutive group of the rising sun-god in his horsed chariot, and on the right the setting moon-goddess in her chariot drawn by oxen, the former accompanied by Lucifer, the latter by Hesperus. Aurora, who has flown far in advance of the sun-god, seizes with her hands the mantle of Iuna; she seems to rejoice that she has surprised the illuminator of night while still engaged in her amour. This motif, which must certainly be humoronsly intended, recurs otherwise only on the Endymion sarcophagus in the Palazzo Doria, \({ }^{2}\) which is altogether very closely related to ours. Between Aurora and the sun-god is introduced a mountain deity in repose, on the same small scale. Numerous Erotes are distributed over the scene, restraining the horses, leading Luna, playing around Tellus, or busy with wild animals. A licentions note is introduced by the group in the left lower part of the scene, of a ram springing upon a she-goat; it recurs similarly upon the Endymion sarcoplagus in Woburn Abbey.

For all details of criticism I must refer the reader to my deseription in the text of Surk. licl. iii., p. 98 : and shall here confine myself to indicating the points in which the restorer has not hit the mark.

In the figure of Endymion, the staff-like object in the left hand must be restored as a spear, cf. Sark. Rel. iii. 61, 66, 72, 73, 78, 79. The bat's wings of the god of sleep are wrongly restored as eagle's wings. The genuine head was in 1827 still preserved, and is figured in Gerhard, Ant. Bildw. 1827 Pl. 38 (thence reproduced in Sark. Rel. iii. 99).

The right arm of the little Eros above Endymion was not extended straight out, but bent and raised. The true position of the hand is indicated by the puntcllo which even in the photograph can be distinguished over the right wing. On the other hand the restorer has rightly recognised that this ham was drawing forward the mantle of Endymion, a point which I omitted to note in the text of Sirk. Rel. (as to this, ef. iii. 69a, 75, 86).

In the restoration of the right hand of the Eros conducting Luma, the
muntello preserved on the torch should have been taken into account: the restorer has put the hand too low down. Moreover, it certainly was pointing towards Endymion (cf. Surk. licl. iii. 75).

Hymenacus held in both hauds : large torch (ef. S.R. iii. 73, 77, 79) ; to this belongs the staff-like fragment preserved on the breast, as to the meaning of which the restorer has evilently not been clear.

The left hand of the Eros standing on the foremost horse of Luna originally grasped the reins much further forward, in such a way that it rested on the neck of the horse : at this point a clear trace of it is still preserved, but has been misunderstood by the restorer, with the result that he has added a piece of marble in order to prolong the reins upwards, and makes them run over the horse's neek, as if he were dealing with a riding horse. He is entirely in error: the true continuation of this rein is represented by the piece hanging down from the hand of the Eros, which then passes over the rim of the chariot.

The figure of Aura should have been restored with a whip in the right hand, ef. Sark. Rel. iii. 71.

The lower arm of the figure of Summer in the left angle ought to be turned downwards: the hand was pointing to Luna.

Another wrong restoration is the right arm of the little figure of Luna in the right upper angle; obviously it did not rest on the back of one of the oven, but was holding the reins. And lastly, the little head of an Eros above the team of oxen is also a gratuitous addition of the restorer; it is not conceivable that we should find a second winged boy beside Hesperus.

Speaking generally, I should say that there is no sarcophagus as yet known which is absolutely correctly restored in all details. I could wish that in this case the artistic owner would set a good example and replace the erroneous restorations with correct ones.

The sarcopbagus most nearly allied to this one is, as I already remarked, the one in the Palazzo Doria (Sark. Rel. iii. 77): the one in Woburn Abbey (ibid. iii. 79) is also very similar to it.

The slab with the Bacchic triumph (Plate VIII. a) was in the last century in Florence, in the possession of Don Giulio de Morelli, and was at that date mublished by Gori in his Inscriptiones Antiquae, iii. 29, without any of the netorations. Later on it must have been brought to Rome, where I saw it wenty years ago in the cellars of a Roman villa, and had it drawn for the Corpus of Sarcophagi. It had already the same restorations as it has now: only the camel's muzzle and the head of the boy between the legs of Pan are subsequent additions. Its subject has been well described, together with the other instances of its occurrence on sarcophagi, by Botho Graef in his dissertation De Bacchi expeditione Indica, Berlin, 1886, p. 25.

Dionysos stands in a chariot drawn by panthers, crowned by a Victory standing behind him, and surrounded by figures of his thiasos, a Baceliante who carries a trophy, a Satyr with a pedum, and a Maenad playing flutes:
as great Pan with at goat-skin romed his hips, leals the panther by a halter: in front of the chariot, on :an elephant and a camel respectively, there ride two captive Indians, the one bearded, in Asiatic costume, with hands bound behind him, the other youthfill, with the twisted locks of hair which are chamacteristic of Indians. In front of the prisoners march a Maenad bearing on her left. shoulder a tympanon, Seiknos, with a grave expression on his face and holding in both hands a great thyrsos, and, heading the procession, Herakles, bearing a large toreh. Behind the Seilenes, represented in quite low relief, is yet another Bacehante, who carries on her head a liknon. The woman's fignre introduced at the right hand corner is intelligible by comparison with the example in the Palazz, Ruspigliosi. She was occupied with a sacrifice, and turus her head towards the approaching triumphal procession. On the panther there ride as joekeys two little l'utti: and others are scattered over the design.

As to restorations; Dionysos should have no cup in his Ioft hamd, hut rather reins, as is shown in the better preserved replica in the Capitoline Museum. \({ }^{1}\) The same replica shows morcover that the staff-like fragment in the hand of the Satyr is not part of a club, but of a pedum. The entire right arm of Pan is also restored; ou the Capitoline sareophagus, and again on the analogous example in Woburn Abbey \({ }^{2}\) this anm, and the other as well, are both preserved: and from these we see that while the right hand of Pim held the leading rein, attached to the yoke of the panthers, the left hand carried a pedum. A further slip of the restorer was to complete the skin which hangs from Pan's left shoulder as a panther-skin; it should be, as again the Woburn replica shows, a second goat-skin. At this point a moderu piece is inserted which runs the entire height of the slab, reaching from the left shoulder of Pan as far as the right shoulder of the bearded captive. It follows that, besides the panther skin already noted, the luwer part of Pan's left leg, the r. arm, r. leg and 1. foot of the Indian, the berly of the elephant the Bacchante in the background, the ram, and all the P'ulto except a small piece of his 1 . arm attached to the r . foreler of the elephant, are modern. The greater part of the \(r\). forearm of the woman at the right curner i modern, as well as the tree-trunk from the crown downwards, which she graitp with her r. hand. What actually should be introduced here, as is shewn by the Rospigliosi example, beneath the tree executed in low relief, is a small altar, which probably extended into the r. narrow end of the sarcophagus. The r. hand is wanting also on the Rospigliosi example, but comparisun with a replica in the Giustiniani palace \({ }^{3}\) renders it quite certain that the woman was holding in this hand a cock, which she was about to sacrifice. This sacrifice of a cock is well-known as a very fivourite motive on Bacchic sarcophagi.

As to the true restoration of the Pulli, it is not so casy to arrive at a clear

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Mus. Capitol. iv. 63 ; Nuova descr. del Mus. Cap. 130.
\({ }^{2}\) Michaelis, Anc. Marb. 144; Engravings
pl. 6 ; IIist. and descr. of Hubnern, 1590 1. 22, No. 144.
\({ }^{3}\) Matz-Duhn, 2275 ; Gutl. Giust. ii. 122.
}
conchsion. The l'ulto on the foremost panther is almost entirely modern. On the Ginstiniani example he is represented seated in :m attitude of repose, but here again his ams are wating. In any ease he camot have heh the reins, for this, as we have alrealy seen, is the function of Dionysos himself. Of the l'utlo umber the panther, the head and r. arm are mondern: he does not seem to have assigned to him by the artist any definite action, but as it were to be hiiling limself muler the panther. Of the P'uto between the legs of I'an very much the same portions are modern: he kneels on a small overthrown lion. Of the P'utfo next following, as was alrealy remarked, only a small part of the l . arm is ameient, so that no conjecture can be formed as to the original motive. The P'utto in front of the elephant is a gratuitons addition of the restorer: the small lion with which he seems to be occmpied has heen overthrown by the elephant with its trunk. Of the P'ultu bencath Heracles, the liead, r. arm and 1 . leg are modern; the l. leg is decidedly falsely restored: the earlier reproduction in Gori shows that he was kneeling with this leg on the back of the young lion.

The sarcophagrns most nearly analogous to this is the one in the Giustiniani palace, but it is in a far worse state of preservation. 'The most important variation it shows is that, in place of the Bacchante, Priapus appears, but in very much the same action as she, and equally with a tympanon on his shoulder. The other replicas, in the Capitoline Museum, the Rospigliusi palace, Woburn Abbey, and a very beautiful one in Lyons, \({ }^{1}\) show a variation principally in the figure of Heracles, who is represented sometimes staggering with intoxication, sometimes in dalliance with a Bacchante. The Dionysos gronp alone is found very similarly treated on a decorative wall-relief in Ince-Blundell Hall. \({ }^{2}\) Of sareophagi which are amalogous in point of style, I need only adduce a few examples from the volumes of Sark. Dieliifs which have already appeared, viz. ii. 33, 34, 37, 86-90; iii. 15, 71², 201.

By far the most interesting piece of the collection in point of subject is the Theseus sarcophagus (Plate VIII.b, e, d). It was found in October 1883 in Castel Giubileo, that is to say, the site of the ancient Fidenae, in the course of excavations undertaken on this site by the Fratelli Bianchi.3 I saw it for the first time in the following spring, when it was still in the hands of the finder, and shortly afterwards gave a brief description of it before the Archaeologische Gesellschaft. \({ }^{4}\) The front side, moreover, was in the same year published by M. Mayer, in the Arch. Zeitung, from a photograph supplied by the then owner. His explanation, for which maturally the materials collectel for the Surk. Reliefs were at his disposal, seemed at the time to me to be in the main correct, apart from certain subsidiary points; lont, as I now see, it needs a grood deal of correction.

The sarcophagus is at present a unique specimen: yet a small fragment

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Comarmond, Muséc lapidairc de Lyon, PI.
I ; ©f. O. Benndorf, Arch. Anz. 1865, p. \(i 1\).
- Micharlis, . 1 uc. Marbles, p. 382, No. 219.
\({ }^{3}\) Notizic degli scari, 1883, 1. 372.
\({ }^{4}\) Arch. Zcil. 1884, 1. 77.
\({ }^{5}\) Ibid, p. 272.
}
was preserved of a replica which appears to have been very similar; this fragnent gives the lower right hand cormer, and was formerly in Castellamis possessim, at which time it was published by Heydemam, \({ }^{1}\) where it now is, I cannot say.

Both the reclining Ariadne and the Thesens thrice represented on the front show traces of being portraits. Their style of head-dress points to the first half of the third century as the date to which the sarcophagus must be attributed.

The front is divided into two parts by a door-post inserted about in the centre of the slab. The same method of composition recurs in the sarcophagi representing the myths of Adonis and Hippolytus, \({ }^{2}\) and in those showing everyday scenes of hunting; except that, among them, some of the Adonis sarcophagi have a smaller space devoted to the left than to the right side. In these examples, the left side is always devoted to the departure for the chase, while the right shows the chase itself. This scheme of composition seems to have been originally invented for the Hippolytus sarcophagi, and to have been subsequently adopted for the Adonis sarcophagi and for those with ordinary hunting scenes. \({ }^{3}\) On the Bellerophon sarcophagus \({ }^{4}\) it is also applied, only there the departure scene is plated on the right side, and the door-post is omitted.

According to the principle just noted then, the preliminary subject on the left side of our Theseus sarcophagus is treated as a departure scene. We find Thescus, with a spear in his \(1 .{ }^{5}\) conversing with a bearded man, who wears a girt tunic, mantle and boots. A spearman in similar costume stands behind the latter, and touches his shoulder with his r. hand; this figure indicates that the bearded man is a king.

The horse behind Theseus, for which he can have had no use either on his sea journey or for his fight with the Minotaur, belongs on the one hand to the typical 'departure scene,' and on the other serves as a characteristic of the prominent Reman, \({ }^{6}\),ho is here indicated under the guise of Thescus. On the Adonis sarcophagi also the horse is sometimes introduced from the Hippolytus sareophagi, although Adonis, like Meleager, in the chase invariably appears on foot; herein they are contrasted with Hippolytus, who is always mounted. Even Achilles is provided by the sculptors of sarcophagi with a horse, not ouly in the scene of withdrawal from Skyros, but also in

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Ber. d. sächs. Ges. d. Wisscusch. 1878, Pl. V. 3, p. 146 ; cf. Matz. Dulhu, ii. 2909.
\({ }^{2}\) Scrrk. Rel. iii. 12-15, 19, 21, 164-171, 173, 179.
\({ }^{3}\) Cf. Serk. Iecl. iii. 1. 7.
\({ }^{4}\) Ibid, iii. 34.
\({ }^{5}\) The nyer part of the spear is broken away ; the position of the point is shown ly a support still visible under the upper edge, on the right of the helmeted head.
\({ }^{6}\) A similar rractice was earlier adopted by Etrusean artists. On an urn for ashes from
}

\footnotetext{
Volterra \{Urne Elrusche, II. xxxii. 4), which from its subject also may le compared with our sarcophagns (sec belono), a horse is similarly introduced behind Theseus, who is occupied with Minos.

7 Sark. Ficl. iii. 12, 13, 15, 19, 21. The semptor of No. 13 is the only one who shows linuself to be an artist of consistent ideas, for he introduces the horse also in the hunting scene behind the wounded Adonis, where it is held by an attemlant.
}
that where he is about to leave the eamp of the Achaeans in order to marry Polyxenia. \({ }^{1}\) The homel, whose introduction into this scene is singularly out of place, is also taken over from the Hippolytus and Adonis sarcophagi ; and from the ordinary hunting seenes of daily life comes the helmet which lies at the king's feet, but which undoubtedly belongs to Theseus. On the sareophagi with hunting scenes in Rheims \({ }^{2}\) and in the Mattei palace, \({ }^{3}\) there is shown at the feet of the departing hunter (who is for reasons of portraiture represented as barcheaded) a small boy who holds the helmet ready for him. The sculptor of our Theseus surcophagus has placed the helmet on the ground, and has adaptel the boy to this situation by converting him into an Eros; this Eros, hastening to the left, looks up at Theseus, and with his l. hand holds out a torch (probably burning), \({ }^{4}\) while behind him his bow and quiver rest on the ground.

A similar suggestion due to the hunting sarcophagi is the figure of Virtus admonishing Theseus to depart and herself hastening impatiently away; this figure appears also on the Bellerophon sarcophagus already referred to, int in one example of the Hippolytus sarcophagi, \({ }^{5}\) where she figures in the d-parture scene; whereas in other cases she occupies her ordinary place in the hunting scene. \({ }^{6}\) Beside her is introduced the figure of Honos, closely assuciated with her in Roman religion, who is here met with for the first time on a sarcophagus ; \({ }^{7}\) and further to the left beside Theseus the guardian gr liless of himself and Athens, Pallas Athene. Whereas these two divinities are cxecuted in low relief and have only the heads visible, there appears in higher relief between the king and Theseus, and turned towards the latter, a majestic woman with diadem and mantle drawn veil-fashion over her head, who in a reflective attitude supports her chin on her r. hand ; in her l. hand she holds a sceptre, the upper end of which is faintly visible in our reproduction on the ground of the relief behind the forehead of Theseus. M. Mayer seems to be right in identifying this figure as Venus; \({ }^{8}\) to her in that case belongs naturally the Eros already described in the foreground.

So far, we have not named the king with whom Theseus is talking. That he is Aegeus, and that the scene consequently is laid in Athens, is by no means so much a matter of course as Mayer supposes. I have on a former occasion \({ }^{9}\) left open the possibility that it may be Minos, and I now believe that an analysis of the right half tells decisively in favour of this wentification.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) S'ark. licl. ii. \(21 a, 23,25,25 u, 25 b, 26\), \(26 b, 62\).
\({ }^{2}\) Gaz. Iles bcaux Arls, 1881, 1. 302.
\({ }^{3}\) Mat\%-Duhn, 2951 ; Monumenta Muthaeianc, iii. 40, 2.
\({ }^{4}\) The npwer part is hroken away, but the lower part which is preserved leaves no doubt as to the original oliject. The break in The selus' mantle, which unfortunately is not very clear in the reproduction, marks the point at which the flame wis alt rechet.
}

\footnotetext{
\({ }^{5}\) Sark. Rel. iii 166.
\({ }^{6}\) Ibiul. iii. \(164-169,171,173\); cf. 179.
\({ }^{7}\) As to the type of llonos, see Purgold, Archän. Bemcrkungen au Cloudian u. Sidonius, 1. 32 ; and 1 Iiscellanea Capitolina (Festschr. zum Jubilaeun des röm Inst.), p. 22.
\({ }^{8}\) For the type, which as I think may be traced to the cultus-statue in the temple of Venus and Roma, ef. Sark: leel. iii. 2, 188, 190.
\({ }^{9}\) Arch. Zeit. 1884, p. 77.
}

In this right half we find Thesens twice represented: that is to say, we have here two distinct scenes; on the left Thesens laving Ariadue, who is representerl with portratit featomen and therefore (entirely out of keeping with her rolle in thes scene) with upen eyes; and on the right, Thesens over the morpse of the Minotanr. The scenes thins follow one another on this half from right to left, and if we take all three scenes of the fromt of the sareophagus together, we have this scheme, viz. i., iii., ii.; that is, the seene which in point of time is latest is put in the middle; just as is the case with the first scene on the Orestes sarcuphagi, which are arranged on the scheme ii., i., iii. \({ }^{1}\) A comparison suggests itself with the arrangement of the sareophages lid with the life of Oedipus, \({ }^{2}\) where the scenes run from the corners to the centre, which there also is indicated by a doorpost. In our example this arrangement is chosen, in order that the only scene in which the two portraits san he introduecil, may come in the centre.

Before we \(1 \lim ^{p}\) to interpret this right hand side in its details and, as the first preliminary, to determine the line of division between the two scenes, it is necessary to warn the reader that in this right side of the sarcophagus a large piece, roughly semicircular in form, is a modern insertion. In order to make the extent of the restoration more easily recognizable, I give (p. 90) a reproduction of this portion of the sarcophagus from an earlier photograph, which shows it without the restoration. From this we see that the restorer is responsible for the following parts: the upper half of the mast, the upper parts of two figures turned to r ., and the head of a third figure shown in full face. The restoration is not wanting in skill, for the restorer has been shrewd enough to seek his models in the left half of the sarcophagus; thus, on the preserved lower limbs of the man standing to r. behind Ariadne he has simply placed the upper half of the doryphoros from the 1 . angle, and in so doing, as will be shown, has actually hit the mark. Furthermore he has copied fairly accurately the head of the Athena, only turning it in the opposite direction ; and lastly, he has merely reproduced the head of Honos. The only point where he has miscarried is the drapery of Athena, where he had to improvise. On the other hand he has omitted to make use of three small fragments, which undoubtedly belong to these respective places. Unhappily they seem subsequently to have been no longer taken care of, and to have been thrown away; as generally happens in similar cases, to the injury of science. In the year \(188 \pm\) I made of these fragments as full a description as possible, and my faithful helper in the work on sarcophagi, the late lamented painter, Eichler, had the kinduess subseIuently to revise this description once again beside the originals, as the permission to make a drawing had been refused him. They are as follows:
(a) Upper part of the body of a draped man to \(r\). in hight relief; the head shows faint traces of beard.
(b) Right hand uplifted, resting on drapery.
(c) Fragment of an arm, with a rope beside it.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Sark. Rel. ii. 167-169, 172 174, 177-180. \(\quad\) Ihid. ii. 1833
}

Fragment "belongs (as was cvident to me at first sight, and as the revision confirmed) to the figure whose lower part is behind Ariadne, and its correspondence with the doryphoros of the l. angle is so striking that un doubt as to the identity of this person call exist. If, however, the attemdant (who by the way places his 1 . hand not, as Mayer alleges, on a short column, but on his sword-hilt) was here repeated, the figure of the king must also have been present; it must have filled the space between the doryphoros and Theseus. To it belongs the fragment of drapery which is visible below the r. arm of Ariadne, and the fragment \(b\) above described is the king's r. hamd


Part of the Theseus Sarcupiages, befole Restoration.
raised in gesticulation. Now it really needs no lengthy disquisition to show that these two figures belong to the scene of the r. hand angle. Mayer's mistake lay in withdrawing the figure now recognised as the doryphoros to the Ariadne scene, and in wishing to explain it as a companion of Thesens, possibly Phorbas. This method of crowling one upon another figures which belong to distinct but aljoining seenes, is not an unusual occurrence upon sarcophagi.

Naturally the king confronted by Theseus in the presence of the dead Minotanr can be no other than Minos, and this identification holds good equally for the king in the left half of the sarcophagus. We have thus
before us in this first seme the interview leetween Mmens and Thesens before the firgt with the Minotans. Any allnsinn to the Athenian children, such as womd naturatly mot have beem malled ly a fireck atist, was contimely foreign to the conception of the Roman werkman. 'That the homse is out of kerping with the action here going forward we have already seen, and have at the same time traced its origin: it womld monover be egrally ont of plare in the consersation with Aegens before the embarkation. So much the more suitable is the presence of Vemus, who naturally presides over the episonde of the rescue by Ariaduc: she seems to be pensively reflecting how Thesens can be assisted. Mayer reminds us that Theseus, before embarking for Crete, offers a sacritice to Aphrolite. \({ }^{1}\) 'The remembrance of this Attic legemel would in any case provide an excellent motive for the inclusion of Venus in the group; but for the Roman sarcophagus-maker, who was simply morlifying a favourite type of representation, such an allusion was on the one hand tor subtle and on the other hand too erudite. For him it was enough that the subject treated was a love-story, and that was sufficient reason for the introduction of Venus and Amor.

It might for a moment be supposed that this figure should be called not Venus but Arialne; but against this interpretation may be set, not only the seeptre and diadem, but above all the fact that the figure has not, as in the middle scene, the lineaments of a portrait, as would certainly be the case if Ariadne were intented.

Let us now return to the seene in the right angle, which now stands out as a complete pendant to the seene at the left end ; in both cases an interview between Theseus and Minos, there before the combat with the Ninotaur, here after its destruction. But in this second seene Theseus, holding in his l. the club with which he has slain the monster, and probably extemding his r. with a gesture similar to that of the first seene, turns away from Minos towards a bald-headed wh man, whose identification has so far presented grave difficulties to would-he interpreters. Trendelenberg suggested Charon; Mayer, a sailor urging Theseus to depart. It should be said that the figure places an arm romed the back of Theseus, a point not clearly shown in the reproduction; now Mayer must himself admit that this familiar action, and no less the air of superiority, ahnost of command, with which he looks at Theseus, are unsuitable to a subordinate sailor. What I think is the correct solution occurred to me quite by chance in connection with another enduiry. The exomis characterises the mechanic just as much as the sailor ; the man is Daedalus. The ancient legend already assigns to Daedalus a prominent part in the rescue of Thesens from the Labyrinth. \({ }^{2}\) In the Atthis of Kleidemos \({ }^{3}\) it was told that Daedalus returned from Krete to \(\Lambda\) thens; the same story is given in the Scholia to Euripides, Mippolylos, I. 887. In Hyginus, Fab. 4), we read even: alii dicunt: Thesens eum Minoterrum occidte, Dacdalum Athenus in putrium sum reduxit. This version, known therefore in Imperial

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Plutarch, Thes. 18.
*See my article 'Daidalos' in I'mly-Wis-
}
sowa, Ieat-Encyrlopüdie.
\({ }^{3}\) In Plut. Thes. 19 (Flig I 359,1 , 5).
times, is also represented on the sarcophagns. Datalus it was who indicated to Arialne the way to rescue Thesens, and Thescus therefore promised that he should return home; he now urges Thesens to speedy departure, and Theseus turns his head to him, breaking off his conversation with Minos. Between Theseus and Dacdalus there is visible in the backgromid the head of Hermes covered with the winged hat. The type reminds us a little of the Hermes Luduvisi, \({ }^{1}\) in which Botho Graef has proposed to identify a youtliful work of Pheidias, \({ }^{2}\) Furtwaingler a work of Telephanes. \({ }^{3}\) Of the presence of Hermes at the ('retan adventure of Theseus I know at least one further example, a limestone relief found at Altofen. \({ }^{4}\) In this relief, the youth with 1. foot raised on an elevation looking on at 'Thesens' combat with the Minotaur, wonk, if only on acconnt of this favourite attitude for Hermes, be regarded as that god, and not (as the writer of the article thought) as one of the Athenian youths intended to be sacrificed to the Minotaur. The presence of Hermes is based on the religious conception that it is the function of this god to gruide men in dark and dangerous paths. \({ }^{5}\) Just as he accompanies Heracles to the underworld in the Kerberos adventure, so he accompanies Theseus in the dark Labyrinth. Thus the association of divine and hmman guardians of Thesens on our sarcophagus is quite ingenionsly arranged, but there is still wanting the actual helper, Ariadne.

If now we look at the r. hand narrow side of the sarcophagus (Plate V III. \(d\) ), we find that the body of the Minotaur, whose head and breast occupy the right comer of the front slab, spread over the entire surface of the relief: and behind the body of the Minotaur stands a woman who is entirely wrapped in her mantle, drawn veil-fashion over her head, and who places her index finger pensively upon her chin. We shall not hesitate to recognise this figure as Ariadne. The fact that she is not shown here, as on the front slab, in the character of a portrait, is in keeping with the methods of the sarcophagus worker. On the narrow sides a portrait is never introduced. Just as Ariadne is represented here, so also Medea on the sarcophagi appears closely veiled in the scenes where furtively she is lending aid to Jason. \({ }^{6}\)

Ariadne is intentionally placed as far back as possible, and, in order to render it still more clear that we have to imagine her as quite in the background, yet other two figures of spear-bearers are inserted between her and Dacdalus; these at any rate are satellites of Minos, who hasten to him. Two similar figures are shown on the left hand narrow side (Plate VIII. c), who equally are in any case subjects of Minos, towards whom they seem to be hastening, so that here also the left corner scene of the front slab continues over the side. In this respect therefore, though evidently by pure chance, this late product of Roman sarcophagus-work coincides with one of the earliest and noblest of Greek sarcophagi, the so-called Satrap-sarcophagus

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Schreiber, Villa Lulurisi, No. 94; ArndtBruckmann, 270, 271.
\({ }^{2}\) Aus der Anomict, 69.
\({ }^{3}\) Mcistcrucrke, 1. 86.
4 Sce Zichen in Arch. cpigr. Mitth. als
}

\footnotetext{
Oesterr. xiii. p. 66, fig. 20.
\({ }^{5}\) Preller, Gricch. Myth., 4 Aufl., i. p. 401, 404.
\({ }^{6}\) Sark. Mel. ii. 192, \(192^{3}\).
}
of Sidon; there we find at the left corner of one long side the Satrap enthroned, and on the aljoining narrow side his suite.

If we have thus succeeded in illentifying the single figures of this right hand side without difficulty, there still remains something to be said of the situation itself. An interview between Minos and Theseus after the slaying of the Minotaur will seem to many somewhat strange at first sight. And yet it is not by any means a yuestion of the isolated fancy of a sarcophagus-worker; for we find a wholly similar situation on two Etruscan monuments, which G. Körte has just brilliantly explained in Strena Helbigiana, p. 164 foll.

One of these monuments, a mirror, there published for the first time, has this additional peculiar interest, that it represents Theseus, a figure little known to the Etruseans, transformed into a Heracles. As to this point, which does not here concern us, I would refer the reader to Körte's happy explanations. If however ve restore to this figure the name which it originally had in t... (irrok morlel, we find Thesens, the dead Minotaur at his feet as in the sarcophagns, in vigorous discussion with Minos, whose identity is established by the inscription appended. Beside Minos stands Athena, beside Theseus Ariadne with diadem and veil, both of these figures inscribed; and between them, occupying about the middle of the design, a youth in a cuirass, whom the inscription beside him names Iolaos, a name obviously suggested by the conversion of Theseus into Heracles. Körte sees in this figure a mere stopgap introduced to fill the space. In view of our sarcophagus we have also the possibility to consider that this figure in the Greek model was Hermes. Naturally then the cuirass would be an addition of the Etruscan artist. \({ }^{1}\)

The other monument, an Etrusean urn, \({ }^{2}\) shows equally Theseus and Minos in converse. Here Theseus places his foot on the severed

\footnotetext{
\({ }^{1}\) In the upper section of the mirror a boy is introduced who holds in his 1 . hand a roll of writing, and with his 1 . reaches towards a dove. The roll betokens merely the schoolboy, cf. the Durand vase with Kephalos Mon. dell' Inst. i., Pl. V., 4. Now, letween this scene, which looks like a genre study, and the subject below it just described, is there any sort of eonnection ? Körte is inclined to say no, and is even doubtful whether the artist really meant anything definite at all by this group. 1 see no true ground for such an altitude of resignation, hut rather believe that we must recognise in the boy a mythical figure standing in the closest connection with the scene represented helow, namely Glankos, the son of King Minos, who, as is well known, in jursuing a mouse ( \(\mu \hat{\nu} \nu \delta \iota \kappa \kappa \omega \nu\), Apollod. iii., 3, 1, ed. Wagner) fell into a vat of honey, out of which he was in the end resened by Polyeidos. The monse is, I admit, on the mirror replated by the dove, perhaps on artistic gromuls, perhapis in reference to another version of the legend; for that there were
}
variants is shown by Hygimus (fub. 136) according to whose account the misfortme accurred during a game of ball. I should like then to trace this figure back to its Greck model, whether it turns out that these two episodes from the life of Ninos were on it combined, or that the playing Glankos was somewhere or other bronght in in the Polygnontus manner as a subordinate figure; and then, that the eatastrop was not actually repesented, hat suggested in a geme fashion ; this harmess gane, so the spectator is meant to think, will on another occasion prove fatal to flankos.

A decisive answer on this point can only be arrived at when we have attained muth fullers information about the models whiel the mirrorartists harl before them ; in this resperet where at any rate in recent years umbe a gond sitride forward, and as a matter of fact the credit of this is entirely due to Korte.
\({ }^{2}\) Kurte, Irelieri delle Urme etrusehe, ii, I'l. 32, 4 ; and thence reproducel in Strena ITrl. bigiana, 1. 167 : cf. supra, J. s7, 1. 6.
head of the Minotaur, and Ariadnc, who holds in her hand a leaf-fan, stands behind her father. Thus the situation is here the same as on the mirror, except that Ariadne has taken up another, and perhaps a more suitable position.

Körte wished to trace this scene to a dramatic origin, the Thescus of Euripides. \({ }^{1}\) According to his view, Theseus on first encountering Minos immediately after his landing, has in the event of his victory stipulated for free departure for himself and the children. In the closing scene of the play he then comes before the king and claims the fulfilment of his promise; Ariadne however, by some kind of stratagem, has succeeded in sailing along with him. That at the close of the Theseus a conversation between Minos and Thescus did in fact take place, has been strikingly shown by M. Mayer \({ }^{2}\); but the subject of that discussion was the possession of Phaedra, whose hand Minos grants to Theseus without more ado. Ariadne moreover, as Mayer has equally shown, cannot have been present in the play, for this would clash with the argument of the Hippolytos, which in its first (not preserved) form was associated with the Theseus as two parts of a trilogy. \({ }^{3}\) At the time when the action of the Theseus takes place, Ariadne was already elevated to the rank of a goddess, \({ }^{4}\) and it was not by her agency, but through Poseidon, \({ }^{5}\) that Theseus was rescued from the Labyrinth. If therefore the two Etruscan monuments should really be referred to a scene of the Euripidean Theseus, it follows that the king's daughter who appears on them must be not Ariadne, but Phaedra. In the scene on the urn this identification would be possible, and is perhaps worthy of serious consideration : for the scene in the mirror it is excluded, by the inscription attached; we ought therefore to suppose that the artist in the case of this figure also has presupposed a conversion of the name. That however would predicate a certain familiarity with the Theseus myth, and this is precisely what the artist lacked, seeing that he takes the Theseus of his model as a Heracles. It might rather be asked whether on the mirror, in keeping with the old form of the legend (which had never wholly passed out of memory), Ariadne is not regarded as a goddess, as the goddess who through the glitter of her crown rescues Theseus from the Labyrinth. \({ }^{6}\) This conception gathers weight as much from the fact that Ariadne stands in Minos' presence beside Theseus, as from the fact that she figures as a peudant to Athena. I should prefer to attach less weight to the evidence of the large crown which she wears; this head-dress is of too frequent occurrence to justify without further corroboration the assumption of any special mytho-

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Uruc ctrusche, ii., p. 88 ; Strena IIclb. p. 169.
\({ }^{2}\) De Euripidis Mythopocia, Berlin, 1883, p. 63.
\({ }^{3}\) See Robert, Eratosthenis cataster. 221 ; von
Wilamowitz-Mollendorff in Herines, xv. 483 and Euripides' Hippolytos, 11. 46-7.
\({ }^{4}\) Cf. Euripides' Hippolytoz 339, \(\Delta\) Iovv́aov ¿áдар.
}

\footnotetext{
\({ }^{5}\) The compromise put forward by Körte, loc. cit. 1. 470 , suggesting that the first of the three wishes which Poscidon harl promised Theseus to fulfil, was realised by the cooperation of Ariadne, I am obliged for the above reason also to reject. Moreover, a god needs no human assistance to enable him to keep his word.
\({ }^{6}\) Cf. Preller, Gricch. Mrythol. i \({ }^{4}\), 1. 682.
}
logieal significance; but of course on the other hand this frequency does not exclude such an assumption.

If the explanation of the urn and the mirror, which I have given as a mere possibility for consideration, should be correct, we shonld thus have one version of the legend on the urn, another on the mirror, and yet a third on our sarcophagus. In the first instance Phaedra; in the second, Ariadne as goddess ; and in the third Ariadue again, but as the mortal beloved of Thesens. But even in this case the situation represented remains nevertheless on all three monmments the same, a conversation between Theseus and Minos after the destruction of the Minotaur. Is it now the fact that such a situation is so entirely unsuited, as Körte alleges, to the range of common tradition which was independent of the drama? his assertion being that, after the slaying of the Minotaur, the flight of Thesens must immediately follow. I should prefer to take the contrary view, viz. that a version of the legend can hardly be imagined which does not bring Theseus after his slaying of the Minotaur once more into the presence of Minos. How could he otherwise have left the Labyrinth without being remarked by the king? How could he gain possession of the Athenian children, who were still in Minos' power? The secret flight was just as easy, or just as difficult a possibility after this interview \({ }^{1}\) as without it ; but it becomes otherwise a matter of necessity only in that version of the legend according to which Theseus carries off Ariadne : in all the other versions it is out of keeping. If Theseus was rescued by means of the crown, whether of Amphitrite or of Ariadne, or by the might of his divine father Poseidon, what ground could he have for concealing his departure from Minos? And thus it comes that Euripides does in fact make no allusion to a flight.

Furthermore it is unwarrantable to suppose that Minos must necessarily have been enrager at the killing of the Minotaur. It is true that in Pherekydes \({ }^{2}\) this appears to have been the case, for in his accomet Minos confines Daedalus in the Labyrinth on account of the help he had given to Thescus, and the same is true of the Rayet vase, \({ }^{3}\) on which he is shown flying through the air while the fight is still in progress. But is not this anger of Minos somewhat strange? What possible interest could Minos take in the monstrous bastard son of his consort Pasiphac, whom he was obliged to confine in the Labyrinth in order to prevent him from doing harm? It would be more natural to suppose rather that he must have regarded Theseus' deed of daring in the light of a well wisher ; and as a matter of fact, in Bacchylides for example, the relations between the two are not absolutely hostile. \({ }^{4}\)

But this by the way. There remain however two donbtful points; the

\footnotetext{
\({ }^{1}\) According to Pherekydes Fr. H. G. i. 97, p. 106 (ef. Apollodoms, E'pit. Vatic. i. 126) Thesens flies \(\boldsymbol{\nu}\) Jктós; here it stands to reason that the flight could not have taken place immediately after he left the Labyrinth.
\({ }^{2}\) See the preceding note.
}

\footnotetext{
\({ }^{3}\) Gazettc archeol. ix. 1884 M. 1; ef. the article Daidalos in l'auly-Wissowa, licalEncyclopädlie.
+ This was first recognised by Wilamowitz (Bacchylides) : and Blass, hy his correct reading of xvi. 86 has confirmed the view.
}
first is the position on the mirror of Ariadne beside Thescus in the presence of Minos. If she is suppesed to be \(n\) ogoddess, we must agree with Körte that the Etruscan artist was the first to give her this place, while in the Greek model which he copied she stood beside her father Minos. On the sarcophagus Ariadne stands so far back, that she need not be noticel by Minos at all; but-and this is the second difficulty-the familiar attitude of Daeralus towards Theseus in Minos' presence is in any case suspicious, and is only to be borne out on the supposition (which on other grounds is entirely justifiable) that Minos knows nothing of the manner of Theseus' rescue and of the part played therein by Dacdalus. For the rest, Daedalus himself boasts descent from the Attic line of kings ; and his familiarity with Theseus cannot further surprise us.

The striking correspondence of the two side scenes, which I have above pointed out, sets off the central scene with special force; all the more so because it properly consists only of the two personages indicated with portrait features, since the crew of the ship are represented in a seale disproportionately small. We are to imagine that the ship in which Theseus stands is just turning towards the gromul of the relief, for what we see of it is the foremost part. That is shown by the direction of the rowers, the ship's eye, and the beak, which is represented in a very unskilful way as passing above the thigh of Ariadne. Beside the two figures of rowers, of which the second is badly damaged, there must have been a third sailor; to him may be assigned the fragments behind the second rower and on the gumwale edge at the first rope, which from their form may still be clearly recognised as the remains of feet: also the two muntelli on the mast and between the ropes: and lastly alsu the fragment \(c\) above noted (p. S9) as part of an arm, beside which a piece of rope is preserved. From these indications we may with certainty presume that the figure broken away, which we may from its position in the ship call \(\pi \rho \omega \rho(u ́ \tau \eta s\), was in the act of hoisting the sail. The sail therefore ought not to be restored as hanging loosely down. On the other haud, the left hand of Theseus is rightly restored as grasping the hilt of the sword as it rests in the sheath: the sheath \(i\) iself and the greater part of the forearm are antique. The right hand, now broken away, must have been making some gesture referring to Ariadne.

The approaching thiasos, which on other sarcophagi is usually grouped with the sleeping Ariadne, has most naturally in this case been omitted. But the sarcophagus-worker has nevertheless allowed himself a small indication of it in the decoration of the door-post, where he has introduced a Maenad striking a tympanon, a figure which on Bacchic sarcophagi is of unusually frequent occurrence.

Of the lid also some fragments were still existing in the year 18S4, but now seem to have disappeared. Those which I saw had on them dolphins aud shells, doubtless in reference to the sea voyage of Theseus. It is worth noting that also on the Etrusean mirror above deseribed, the lower section is filled with fish and shells.

Besides these, Eichler notes yet another fragment which I have not seen,
but which he ihmafies with certainty as eqnally befomging to the licd．This gives the remains of a male figure：pmbably it holongead to one of the Erotes which were introlneed at the rornors as well ats on both sides of the inseription：for this alsen was fomm，hat now mhappily has alsu been separatand

```

    1).M.
    A l'T E.M T |) (! | | (si<'!).

```

```

A M M M|N| N
()V•ANN
1)\cdotXV゙II PAI, VIRIA
P II I I,O O IN N:
FH!IO
CISSIMO

```

The dead person，them，represented as Thesens，was called Artemidorus，and the woman represented as Ariadne is not，as wonld at first sight be supposed， his wife，but his mother Valeria，who set up the tomb to him．＇The illes of a mother robbel of her son figuring as Ariadne abmomed by Thesens，is I admit，a singular conception，but yet not by a long way so singular ats that of the Hippolytus sarcophagns，where the lusband is represented as the prodish Hippolytus，and the wife as the pandering nurse．\({ }^{2}\)

The elass of＇flutel＇（bucelluti）sarcophagi is represented in this collection by four ex umples，of which two are oval，aml the two others oblones．

Of the two oval examples the one（Plate IX．\((t, b, c\) ）shows in its central shich in the long side an amphora，at the sides the well known lions accompanieal by their keepers；one of the lions tears to pieces a buar，the other a final A very similar sarcophagus must be the one noted by Matz and von Duhn in the Via Sistina（Antile Billworke，ii．2658），only that there both lioms are tearing foals．

The secont very similar example（Plate X． \(1,7, c\) ）has in the central shichl a woman wearing the headdress of the thind century，who holds in both hamls a roll，and at the sides again lions，equally aceompanied by their keepers，but this time they are tearing to pieces hmmpel cattle（ßойs кащク入iтŋラ），a species which appears here for the first time on a Roman sareophatyns．As to this animal，which elsewhere occurs also on the Archelaos relief，on conins of Asia Minor and Syria，and already on a Cypriote ivory relief of the Mycenaean period，\({ }^{3}\) I would refer the reader to Keller，T＇liere des eluss． Alterthums，p． 66 foll．

Of the oblong sarcophagi，one（Plate XI．（1）is decorated with Bacchic

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Notizic tlegli Scavi，1883，1．372，C＇I．L．＂Surk．lich．iii．1ti3．

1i．S．－VOI．XX．
}
figures. In the centre stands (as often on fluted Bacehic sarcophagi \({ }^{1}\) ) the youthful Dionysos hokling his thyrsos, with his kantharos in his lowered left haml, on his right P'an, on his left a panther which lowks up at the gorl. \({ }^{2}\) At the left sitle a Satyr with wineskin, bestile whom a panther steps forward; at the right a Maenad playing flutes, both of them types very popular on Bacchic sarcophari.

The second sareophagus (Plates XI. b, XII.) shows in the middle the wellknown group of Eros and Psyche, and at the sides Victories with grarlands. The fignres stand npon bases, and are therefore meant to be statnes. Julging from its workmanship, the sarcophagus may well belong to the second century, perhaps to the age of the later Antonines. The two gryphons introduced at the two ends in sunken background (Plate XII. b, c) are evidently considerably reworked; they were presumably executed originally only in ruite low relief. The borders, as well as the very detailed execution, are due to the restorer; thus of the ancient original nothing now remains but the general outlines. An exactly analogous case, which is well-known, is that of the reverse side of the Achilles sarcophagrus in Paris. \({ }^{3}\) This reworking doubtless took place when the sarcophagus was used a second time in the Renaissance; it was then turned round, so that the reverse side, hitherto bare, became the obverse; this was divided into three panels, of which the central one was decorated with the portrait of the deceased, and the two side pancls with his coat-of-arms (Plate XII. a). The gryphons turn their backs towarts this side of the sarcophagus which would certainly not be the case if they had been newly introduced at this later date of using it; and the only explanation of this is the one just offered; they are therefore the same gryphons which originally stood here, sketchily rendered in antiquity, but now reworked.

I have striven in vain to ascertain the coat-of-arms, and by its help the identity of the deceasel. But judging from the style, the work of this side may be assigued to a date as early as the Quattrocento. Once in a Roman sepulchral chamber as the receptacle for a Roman's corpse; thirteen hundred years later in a Gampo santo or a church as the tomb of an Italian ' Nobile'; to-day in an English park, bedded ont with flowers; -hubent sua fata sepulera.

\author{
(1. Robert.
}

Halle, a. S.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Similar sarcophagi rxist e.g. in the lir. Mis. (Anc. Marbles, x. 49) and in the Fit\%william Museum at Cambridere (Mirhaclis, Anc. Nherbles, 1. 263, No. it), in the Vaticall (Gerhard, Aut. Billtw. pl. 88, 5), in l'isa (Dutschke, Ant. Billecr in (Jerita! ien, i. 19) in Naples (Mus. Ruorb. x. 28) ; and is specially fine example 20 years back was in the
}
hands of a Vrotian art dealer (ser Robert, Röm. Skizzculuch, XX Hall. Winchelmannsprogramm, 1. 66, No. 347-349.)
\({ }^{2}\) The type is well known as occuring in statuary, see e.g. Clarac; pl. 678, 1579, pl. 678 B .1619 c .
\({ }^{3}\) Surk. Mal. ii. 26ic, rl. ibill. 1r. 42.

\section*{PANDORA'S BOX.}

No myth is more familiar than that of Pautora, mone perhaps has been so completely misunderstood. Pandura is the first woman, the beatltiful mischief: she opeus the forbidden box, out comes every evil that flesh is heir to ; hope only remains. The box of Pandora is proverbial, and that is the more remarkable as she never had a box at all.

The myth of the making of Pandora we may reserve for the present and focus our attention on the famous 'box.' 'Jupiter gave her a beautiful box,' says Lempriere (p. 543). 'In the house of Epimetheus was a closed jar,' says the last edition of Smith's Classical Dictionary, but a little further down we read: 'later writers relate that the box contained all the blessings of the gods.' The reference given for this statement is Hyginus, Fub. cxlii., in which there is no mention whatever of any jar, casket or box, only an account of the creation and descendants of Pandora.

The word used by Hesiod (Erg. 94) is of course miOos, and it may be worth noting once for all that this is the word uniformly employed by all Greek writers in telling the myth down to the twelfth century a.d. Thongh the story has attained such wide popularity in modern times, mention of it in ancient writers is rare. We may conjecture that it formed some part of the lost drama of Sophocles, 'Pandora or the Ifammerers,' though the main subject of that play was undoubtedly, as I shall presently show, the birth of Pandora, not the opening of the box. The other tragedians leave the tale untouched ; so does Pindar. Apollodorus only mentions Piandora as the first woman (Apollod. i. 7, 2). Babrius (3rd cent. A.D.) uses the word \(\pi i \theta\) os, and as his version is compact and differs in some important points from that of Hesiod, it may in part be quoted :-
\[
\begin{aligned}
& \tau \epsilon \theta_{\epsilon} \nu \text { тò } \pi \hat{\omega} \mu a \cdot \text { к.т.入. (Babrius, } F^{\prime}(l b \text {. Iviii.). }
\end{aligned}
\]

Here, it may be observed in passing, there is no mention of Pandora at all; the responsibility of opening the \(\pi i \theta\) os rests on man collectively. Moreover
it is good things，\(\tau \dot{a} \chi \rho \eta \sigma \tau u\), not evil，that are enchosed by the will of Zous．

In the fifth ecntury a．n．comes it mention by Nomus．and mitos is still used：

\section*{Ò̉pántod raíp}


It is the same in the sixth century A．D．The epigrammatist Makemonios writes
\[
\begin{aligned}
& \text { (Anthol. P'rl. x. i1), }
\end{aligned}
\]
where the \(\pi \tau \epsilon \rho \dot{a}\) ，as we shall see below，is noticeable．The scholiasts Proclus（6th cent．A．D．）and Eustathius and Tzetzes（12th cent．A．D．），in （wmmenting on Hesiod，Ery，96，and Homer，Iliud，xxi．527，naturally use


The word jar is of course a fair translation of ritos so long as it is realized that \(\pi i \theta o s\) is a very large jar，that either stands on or is partly buried in the earth．It is when \(\pi i \theta o s\) is rendered box，or still worse casket，that the mischief begins．Box connotes a certain portability，easket adds the idea of smallness and preciousness，both entirely forcign to the meaning of \(\pi i \theta o s\) ．

The casket（pyxis）error can be traced back to the sixteenth century a．D． Lilius Giraldus of Ferrara published in 1580 a＇Historiarum Deorum Syntagina，＇a systematized mythology，from which Lemprière appears to have taken his＇beautiful box．＇Lilius Giraldus writes，＇haec（i．e．Pandora） a Jove in terram demissa fingitur ut homines falleret et deciperet ．．．hanc igitur ．．．．Jupiter cum pyxidu pulcherrima illa quidem sed intus omne calamitatum genus abscondente ad Prometheum misit．＇The pyxis was a whited sepulchre，a beautiful fraud like its mistress．

From what source Lilius（iiraldus was translating or copying I do not know，but it seems clear that at some time or other the word mifos was translated pyxis，and the error took root and blossomed abundantly．Dolium would have been a more approximately correct rendering，dolimm which －tands for the mi tos of the 1）anaides：

\section*{inave lymphae}

Dolium fundo pereuntis imo．
（Horat．Curm．iii．11，16）．
Is the mistake merely one of a measure of capacity？If so it matters little， if anything．Who cares whether Pandora had a large pithos or a small pyxis？No one，not even an archaeologist．But the case is far otherwise． This is no mere dead blunder，best corrected and quickly buried out of sight． It is one of the vital errors that breed the corruption of a total mytho－ logical misconception．So fixed is the idea of the sinall portable box
in the mime of mytholegists that they have never amight fion Hue explatiation of the myth in the uses of the mitos, and stramer still have bever seren in P'andma's dar-npeniners an antiological myth hased an Hur Dthenian listival of the l'ithoigit celebrated on the twelfth day of the menth Anthesterime. (iomerations of acholars have kmewn that the word used hy Hesionl wats mitos, generations of archacologists have excavated amd mommenten on the mifor of the ancients, but the idfe fixe of the pyxis preventerl the eonjunetion of Pandora and Pithoigia.

The real meaning of this Pandura myth necured to me suddenly white examining for quite another purpuse the lekythos tigned in Fis. 1.1 Here wo have a veritable pithos-opening, though conducted by Hermes, not by Pimblora. A large pithos is sunk leep into the grommed. It has served as a grave, amil the frequent use of \(\pi\) ifoo fine burial purposes is abundantly shown by excavations both at the Dipylon of Athems amd at Aphintna. In this usage lies the gist of my argment. From the \(\pi i \theta\) os have escapeal fluttering upwards, two winged eí \(\delta \omega \lambda a\) or кฑ̂pes - the \(\mu \epsilon ́ \gamma a \operatorname{tê} \mu a\) has been removed-a third soul is fluttering up out of the mouth of the \(\pi i \theta o s\). Most
 headlong into the jar. It is this point that makes the com ection with the All Suuls' Days of Athens so obvinus. 'There is not only an exit of souls, there is a reratrance. On the last day of the fes-


Fi!: 1. tival of Anthesteria, the diyy called Chytroi, the mandate was issued for the retum of the somls to their (1wn place:-

\section*{}



\footnotetext{
\({ }^{1}\) Reproduced from Eine A'tische Grablekythos: Inaugural-Dissertation rou Paul Schadow, Jena, 1897. As Dr. Schadow's Dissertation is not very gencrally accessible, it seemeil worth white to reproduce his illustration for reference in the text. In his monograph Dr. Schadow draws attention to the analogy of the thirlecuth Anthesterion, the 'Aller-seelen Fest der Grierlnen,' but he suggests \(n 0\) connection with Palrdlora. For technical particulars as to the lekythos, and for the custom of burial in \(\pi i \theta o t\), readers are referred to his monosraph.
}
\({ }^{2}\) I see with regret that in his lieste der stmell Athen ( 1 ; 387) August Dlommisell atheres in the old mistenting ఆúpa̧̧ Kâpes. If muy injunction was issurel to the Kâpes ats houseluhl slaves, it would be 10 rethen to their work, interrupted by the license of the Anthesteria. not to quit the honse. liat in the fine of the explamation of Plomins. amb of the analory of the Romath Lemmia, then old explamation is obviously matenalile. Mr. Tylor in his I'rinitive Coulture (ii. 40), yroting Hammsh. (stere. Mylh. - p. 408), (ells of it Sclavonic chstom
the formula are closely paralleled in Latin ritual at the close of the Lemuria,

\section*{' Cum dixit novies Manes exite paterni.'}

It is curious that though most modern writers from Crusins onwards have recognized that the Chytroi was a dies nefustas and in the main a festival of ghosts, this day has been separated off from the rest of the Anthesteria, and the two previous days lave been regarded as purely drinking festivals:the Pithoigia the opening of the wine-cask, the Xóss the drinking of the wine-cups. And yet for the second day, the Xóes, literary testimony is explicit. On that day it was well for a man to anoint lis door with pitch and to chew a piece of blackthorn, for the souls of the departed were abont and might mean mischief. Photius (s.v. رıapà \(\dot{\eta} \mu \epsilon ́ \rho a\) ) tells us: \(\mu \iota a \rho a ̀\)

 And again, explaining \(\dot{\rho} a^{\mu} \mu \nu s\), a species of thorn, he says it was chewed all day at the festival of Choes as a charm, and he explains that the pitch was used also, because of its special purity to drive away demons: at the birth


 \(\tau \bar{\omega} \nu \delta a \iota \mu o ́ \nu \omega \nu\).
'The pitch may have served to catch the souls as they tried to come in; the precise virtue of blackthorn I do not know. As regards the \(\pi \iota \theta o i \gamma i a\) ( \(\pi \iota \theta o r\) ía) we know it to have been in later days a broaching of the \(\pi i \theta\) ou that contained the new wine; but that does not explain the statement of
 ả入入’ єis tò \(\pi a ̂ \nu\) ámoфpés (Eustath. ad. Il. xxiv. 527). Surely the natural solution of the difficulty is that the first day of the festival of the Anthesteria was, like the other two, a dies nefastus, because it was the beginning of a three days' Festival of All Souls. It was the day when the \(\pi i \theta o r\) of the dead were opened, and the souls let out. For a brief season they are allowed back, not wholly welcome guests, courted yet feared as to this day are the souls on Hallow-Een. Their descendants, on the last day (the Chytroi) cooked them a slender meal, a Panspermia, and offered sacrifices that none might touch for fear lie joined the dead; then all was over, down into their \(\pi i \theta o c\) they went again till the next spring time.

Whether at the Pithoigia there was an actual ceremony of the opening of some great representative \(\pi i \theta\) os or of several \(\pi i \theta\) ou (for the plural form tà \(\pi \iota \theta o i \gamma \iota a\) occurs), I am unable to determine. We lave no record of any such custom at Athens, but the 'mundus' or round pit on the Palatine,

\footnotetext{
closely paralleling that of the Anthesteria, even to the formula pronouneed: 'when the meal was over the priest rose from the table, swept out the house, and hunted out the souls of the dead like fleas with these words: "Ie have
}

\footnotetext{
eaten and drunken, souls, now go, now go." The realing Kinpes was lirst shown to be the correct one hy Dr. Otto Crusius (Anal. C'rit. ad Paroimiogr. 1. 48) and is acecpted liy Dr. Rohde (Psychc, 219).
}
which was closed by a＇lapis manalis，＇was open on three days（August 24 ， Oct． 5 and Nov．8），and on these days according tu Festus（s．v． mundus 128）and Varro（ap．Macrob，i．16，18），there wats egress for the divinities of the lower world．Varro says：＇Mundus cum patet deorum tristium atgue infermm janua patet．＇It is worth moting that，according to Plutarch（Vit．liom．11），at the founding of Rome the first fruits of all things accounted good and necessary by nature were thrown into this mumbus：
 каio七s \(\dot{u} \pi \epsilon \tau \in \in \theta \eta \sigma a \nu \in \dot{\epsilon} \nu \tau a \hat{v} \theta a\) ．The significance of this will appear when we note later that Pandora was but a title of Ge．I suspect that the \(\pi a \nu \sigma \pi \epsilon \rho \mu i a\) was the equivalent of these cimaן \(\chi u i\) ．

It is time that we returned to Pandora and examined our earliest literary account of her Pithoigia．Has Hesiod any idea of its significance？ Does he know that the evils，liberated by his curions and fatal woman，his Eve，are in fict nothing but \(\epsilon i \delta \omega \lambda a\) ，ghosts，issuing from a \(\pi i \theta o s\)－grave？

His aceount of the \(\pi\) t日oryia comes in oddly and abruptly．Zeus has created Pandora and sent her to Epimethens，who rashly receives her， forgetting the caution of Promethens；he knew too late the mischicl he harboured．Then the story goes on：
\(\dot{\omega} \lambda \lambda \grave{a} \gamma \nu \nu \grave{\eta} \chi \epsilon i \rho \epsilon \sigma \sigma \iota \pi i \theta\) ov \(\mu \epsilon ́ \gamma a \pi \hat{\omega} \mu^{\prime}\)＇̀ \(\phi \epsilon \lambda \circ \hat{v} \sigma a\)
Hes．Lirg． 90 f．

We are plunged in medias res；we have not been told that the evils were ever enclosed in the \(\pi i \theta\) os，still less who put them there，nor is anything said as to whether Pandora brought the aitos from Olympus or foumd it in the house of Epimetheus．Hesiod is clearly repeating a story already current and familiar．The word к⿵冂人pas is I think significant：the passage as it stands at present must be rendered：＂Before this time（i．r．before the coming of Pandora）the tribes of mortal men liwed upon earth aloof from evil and from had toil and from grievons diseases which gire Feres to men，＂the bracketed line being of course due to a conjectural realing yipas for кîpas． Now＇griving Keres to men＇is mat a very matural expression for causing death；кipas is usnally explained here as duoms，and this is quite a possible meaning．But a very simple alteration gives a luite straightforward and perfectly apposite sense．Suppose we rearl
is＇grievous diseases which the Keres give to men．＇Whether Hesiont actually wrote this or not，this I amsure is the idea underlying his words． It was one of the regular functions of ghosts or Keres to cause old age and disease and finally death．Dr．Otto Crusius（Roscher，K \(\hat{\eta} \rho \in \varsigma ~ p . ~ 1144) ~ c i t e s ~\)
a number of passages from the clegriac poets in evidence of this popular belief, notably the liymn to Zeus where the prayer occurs:


and again :
Kク̄pєऽ \(\delta \grave{\epsilon} \pi a \rho \epsilon \sigma \tau \eta \dot{\eta} \alpha \sigma \iota \mu \epsilon ́ \lambda a \iota \nu a \iota\)

¡ \(\delta\) ' є́тє́р \(\begin{aligned} & \text { Oà'íтoıo• (Mimnerm. 2, 5). }\end{aligned}\)
 gold and silver in the city, as though they were Keres magically invoked
 the Keres is vivilly shown in one of the Orphic Hymms, which here as so often embody a popular primitive superstition. The Hymn in (puestion is an invocation to Herakles as follows:




(Orph. Hymn. хіi.).
Here clearly the larsh Keres are bringing disease, and they are to be brushed asile like flies, winged pests as they are, by the branch that Herakles waves in his hand. What manner of pest a Ker was, is clearly seen in the design from a vase published in the Juhrluuch des Aich. Inst. x. 189j, p. 37, Fig. 11. where Herakles uses a more formidable weapon, his club, against a nuisomelooking winged Ker. The design is a lively commentary on the Orphic Hymn.

I am not preparel to say that Hesiod knew the Pithoigia of Pandora was a release of maleficent ghosts from the grave ; in fact I feel sure he was not conscious of any such meaning, but he uses traditional language formulated by those who knew only of this primitive Pithoigia, and the word Kinpes in this comection comes instinctively to his lips. This illea that the diseases that come out of the ribos of Pimblura are live things, a sort of personified bacilli, comes clearly out in the lines that follow (1)(1) :

They are live things but mutes.
Proclus commenting on the passage (Schul. arl. v. \(10^{2}=\) voûaor \(\delta^{\prime}\) isu \(\theta \omega^{\prime}-\)


 \(\tau \hat{\omega} \pi i \theta \omega \kappa \hat{\eta} \rho a \varsigma \delta \iota a \sigma \pi \epsilon i p o u \tau \epsilon s\). Here again it is rather a hamnting of the truth than its clear articulation. Prochs knows the \(\pi i \theta\) os was traditionally full of к\(\hat{\eta} \rho \epsilon \varsigma\), but he does not know the к \(\hat{\rho} \rho \epsilon\) are ghosts; he does know they are \(\delta a i \mu o \nu \epsilon s\), or at least possessed by such.

More curious and instructive still is the languare of Archbishop Eustathins in his commentary on Ilime xxiv. i2 27 . Achilles tolls Prian of the two urus that stand on the thwhohl of Zous, one fillend with evils, the other with blessings:



The Arehbishop's main concern is thew how by the mitos is firgured
 full vither of good or evil; but being scholar as well as theolugian he is distracted from this main issue. He is hamed by a confused memory of other \(\pi i \theta\) ou and more sun) he drags them in, thongh they contribute mothing to his point. 'The pithos of which Hesiond wats the potter,' he says in Platunie falinh, was me : anl filled with evil only. Here he must refer to P'andon's \(\pi i t_{0}\) s. an if immins of this he makes some instructive though strictly irrelevant remarks. The evils inside Hesiod's one cask were not like thuse in Homer's cask, lying in it and drawn (passively) ont of it, but they were living things like spirits and shut in as Ares once was in the brazen jar; but




 just possible that all Enstathius is consciously cloing is to elaborate the indications of Hesiol, but he seems thoroughly possessed by the notion that the escaping evils are in the form of winged \(\delta a \not \mu o \dot{v} a\). Dur conviction of his meaning grows when he says the pithoigia (by which presilmably he means the Anthesteria festival) would be the opening of a \(\pi i \theta^{\prime}\) os of this kind,' i.c. full of evils, 'not of a festal character, like that in He-ind (in which it was the custom to drink to saticty at the broaching of a mitos ,


 Hesiod relates of course not to Pandora, but to the Dionysiac festival deseriberl in Fig. 368:
i.c. the Pithoigia of the wine-casks which overlaid the primitive Pithosigia of the grave-jars. But for this chance reference we could never certainly have known, though we must certainly have conjectured, that the Pith igha as well as the Choes and Chytroi cominted as dirs nefrasti.

It is time to ask, though the answer is patent, who was Dimulora amd why was it her function to let loose the kipes from the erme-pithos-a function she shares with Hermes Pischopompos.

Paudora is, as has loug been acknowledged, only a cultus cpithet of the great goddess Cie; she is the Earth herself. In the libirls of Aristuphames the
oracle of Bakis prescribes that a white-fleeced ram be first sacriticed to Pandora (v. 971):

\section*{}

 inscribed over the newly fashioned Pandora on the Bale cup in the British Museum. \({ }^{1}\)

The art-type of the making of Pandora \({ }^{2}\) is of considerable interest as alditional evidence that she is primarily nothing but the earth-goddess. On the Bale cylix (B.M., D4) Hephaistos stands by the side of (A)nesidora, holding in his hand the hammer or mallet with which he has fashioned her. On


Fig. 2.
a black-figured lekythos in the Bibliothèque Nationale (Miliet et Giraudon, Pl. LII. B. ; reproluced in Fig. 2 from Welcker, Atlas Pl. XV. 1) we have a more drastic use of the mallet. Within the precinct of a sanctuary, indicated by columns to either side, rises the colossal head of a woman. A bearded man, possibly a Satyr, touches her on the head with a large mallet; another figure to the left approaches similarly armed. The earth-groddess, call her Ge or Pandora, is rising from the earth ; i.e. the earth takes shape as a woman, she is the first woman (cf. J.H.S. xix. p. 032 , Fig. 11). What precisely are the men doing? Dr. Furtwingler, who has recently discussed this and similar vases, sees in the hammers the symbol

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Another variant of the same title or rather inlea is given hy Hesychius, and has not, I


\({ }^{2}\) l'rofessor I'erey Gardner has kindly allowed me to see a photograph of a vise recently ac. quired by the Ashmolean Museum, on which
}
l'andora (inscribed) is represented as actnally rising from the gromml. Professor Gardner is abont to pulblish the vase, so I only mote here that it affords from the side of art a welcome confirmation of the jllentity, certain from literature, of Pandora and Cie.
of thonder and lightning: 'Ein uraltes mythisches Symhol fiir dio Rlitze simd aber Hammer und Beil' (Jehrluch, vi. p. 117). 'This explanation seems remote and metaphorical. I incline rather to see adevelopment of the anciont ritual custom of smiting the earth tosumen the earth spirits. The priest of Demeter Kidaria at Phenens in Areadia was wont at the ervat frestival
 тoùs imo \(\chi\) Oovious traíєı, Pams. viii. !5:3). From púß difficult tramsition, and \(\sigma \phi \hat{v} p a \ell\) or mallets, it may be noted, were implements of husbandry. Trygacus in the Pre: (v. 5 (66) remembers that his \(\sigma \phi \hat{\nu} \rho a\) waits for him on his farm at home, glittering and realy. We understand now, how
 or the Hanmerers-those that wich the \(\sigma \phi \hat{v} p a\). We muderstand also why the Satyrs in the closely malogrons design discussed in a previous number of this Jommal (J.H.S. xix, 1899, Fig. 12), wield the \(\mu a ́ \kappa \epsilon \lambda \lambda a\) or pick. The \(\mu a ́ c \epsilon \lambda \lambda a\) or pick opens the earth, the \(\sigma \phi \bar{u} p a\) breaks the clods and finally moulds the woman.

The play of Sophocles was a Satyric drama and at nearly all the representations of the birth of Pandora-Ge Satyrs \({ }^{1}\) are present. When not engaged in smiting the earth they dance and rejoice over the Anodos of the godless. They represent the primitive population who worshipped Earth and the spirits of the earth. A later civilization saw in them wild men of the woods, half-beast half-human. This primitive people had skill in the arts, so the figure of the artificer Hephaistos, himself akin to the Dactyls and Telchines, worshippers of the Mother, emerges. The mallet he once used for breaking clods of earth becomes the attribute of the artificer; but down to the latest instance known of the birth of Pandora on vases, the Altemura Krater in the British Museum (E 467), the dance of Satyrs is still represented. It is curious to notice how, as the cult of Apollo-Helios prevails, the sun-god usurps the place of the earth-goddess, and the Satyrs appear on a vasepainting compelled to dance at the rising of the sun insteal of at the emergence of the earth-goldess (Roscher Lex. p. 1998). More quaintly still, Dionysos, who took from Ge her Anthesteria, obtrudes his figure on her Anodos, and on black-figured vase-paintings we have instances (Gerhard Gies. Alhandl. Pl. LXVIII.) in which not Ge, hat Ge with Dionysos by her side emerges from the earth.

One more point remains to be noted. In the only inscribed vase in which the earth-goddess is represented as athally emerging throngh an omphahos-mound, she is inscribel as Pherophata, i.e. Persephone (Juhrouch vii. 1892, Anzeiger, p. 166). Hermes summons her from the earth, as he summons the sonls from the earth-mitos. But the type of the half-length figure emerging is the traditional type of Ge. Ge and Kore are one and the same, only mother and daughter; in the Thesmophoria were celebrated the

\footnotetext{
\({ }^{1}\) It is worth noting that, according to I'roclus, who doubtless follows some earlicr tradi-
}



Anodos and Kathodus of the carth-goddess. More curious still, the type is taken over by another Kore, i.e. Aphrodite, as in the beantiful Hydria at Genoa (Röm. Mitth. xiv. 1. 154, 1l. VII.). Well might (ierharl ( (ir. Mythologie, pi \(562-5\) ) give to the danghter-gochless the triple title Aphrodite-Kore-Pandora.

It is now sutticiently clear that the mitos is of the essence of the myth of Ge-Pandora ; to give her a pyxis only is to detach her from the earth, which is her very substance. Even Hesiod remembers that when Pandora was made Hephaistos was bidden to 'take earth and mould it with water,' yaîà ü \(\delta \in \iota\) фúpetu, (Hes. Eing. 61). The Pithoicia, the opening of graves, existed (n) dombt before the earth beeame anthropomorphised into a gonldess. It was merely a ghost and ancestor cult; when the form of the earth-grdeless emerged in haman shape. she was its matural patron; her spirit, the ghosts. were the somee of all groud ant all evil; she was P'andora, and l'andrusos. Why then thes the mitos of Pandora contain evil only? This is an interesting point; it should be carefully noter that tradition on this head Huctuates, in the account quoted above (p). 99). Babrims says all good things were shut up in the \(\pi i\) itos and this was done by Zeus:

But primitive man is apt to regard ghosts as fearsome rather than friendly ; the bogey predominates over the guardian angel. Hesychius in explaining the word креittovas says that heroes, i.e. deal men, are reputad to be evil sort of people, and hence it is prodent to pass their shrines quietly. (s.v.



Moreover this natural tendency of ghosts to evil was emphasized by definite theological animns. The worshippers of Zeus were the natural enemies of the All-Mother Pandora. What was to become of monotheism, of the omnipotence of Zeus, if Gaia Pandora was the source of all good things? But monotheism is always tolcrant of a duly subordinate devil, and Pandora was welcome to keep a mi \(\theta\) os of evils only. provided always it was duly recognized that Zeus had two \(\pi i \theta\) oo on his Olympian threshold. It is a quaint conflict of theological systems; and forasmuch as Zeus is ommipotent, he takes over even the creation of the Earth-Mother, who was from the begimning; and patriarchal bourgeois as he is, the making of the first woman becomes a huge Olympian jest :

\section*{}

Honceforth we have the ancient litany with its inverted precedence:
(Paus. x. 12. 10.)
This unfair division of labonr between the old chthonic divinities and the new Olympiaus is very frankly stated by lsocrates, who tells us (Or. v.
117), in extolling the milduess (трао́тита) and humanity ( \(\phi \iota \lambda \mu \nu \theta \rho \sigma \pi i a \nu\) ) of the (ireeks, that some of the gods are like this while others are harsh and mepleasant. Those of the grods who are the canse of good thimess are called Olympians, but those who have evil for their depatment have inamspicions titles. The grod Olympians are worshipped with temples altar's and





 This class of spirits, divinities of the old religion, demons of the new, went by the name of \(\dot{\alpha} \pi о \pi \sigma \mu \pi a \hat{\imath} o--\) those to be exorcised. Apollodorus discussed them in the sixth look of his treatise conceming the gods (Harp. sub, woe. a \(\quad \pi \frac{\pi}{0} \circ \boldsymbol{\mu \pi}\) ís, I whe of all, the ghosts of dead men were made to preach the doctrine of then own depravity. Babrins tells us (Fub. 63, v. 7) that in the courtyard of a pions man there was a precinct to a hero, and the pious man was wont to sacrifice and pour libation to the hero, and pray to him for an abundant return for his hospitality. But the hero knew better; only the regular Olympians are the givers of good, within his power lay evil only. So he appeared to the pions man in the middle of the night to expound this truly Olympian theology :
'AyaӨòv \(\mu \epsilon ̀ \nu, ~ \epsilon i \pi \epsilon \nu\), oủ \(\delta \grave{\delta} \nu\) ä \(\nu \tau \iota \varsigma \dot{\eta} \rho \dot{\omega} \omega \nu\)
 \(\kappa а \kappa \omega ิ \nu ~ \delta \grave{\epsilon} \pi a ́ \nu \tau \omega \nu\), «̈ \(\xi u ́ \nu \epsilon \sigma \tau \iota \nu\) à \(\nu \theta \rho \omega ́ \pi о \iota \varsigma\),


On this showing Pandora could have only evil in her mitos.
As the Pithoigia has proved to be a Ge and ghost cult it may not be improfitable to examine briefly the two other days of the Anthesteria, the Choes and the Chytroi. It was on the day of the Chytroi, it will be remembered, that the formnla \(\theta \dot{v} \rho a \zeta є ~ к \grave{\eta} \rho \in s\) was uttered, and it may perhaps be worth noting as a possible ritual reminiscence that in the Hesionlic passiuge ( frg. v. 97), when all the evils have escaped, Hope

\section*{}
 \(\epsilon \xi \xi \in \pi \tau \eta\).

Hope alone does not obey the mandate \(\theta \dot{\text { u pa ̧ }}\). This I do not press, but it is acknowledged on all hands that the Chytroi had Chthomic assticiations. The scholiast on Aristoph. Run. 218 is explicit: on that day salcrifice was offered to Hermes Chthonios and to none of the Olympians, and as we have seen of the sacrifice none of the sacrificers partook-a sure sign of Chthonic

 \(\pi o ́ \lambda \iota \nu\) oủ \(\delta \epsilon i \varsigma ~ \gamma є v ́ є \tau a \iota ~ \tau \omega ̂ \nu ~ i є р \epsilon ́ \omega \nu) . ~\)

The name Chytroi is of some importance. Angint Mommsen las emphasized in his Feste der stuelt . 1 thon (1, 38.5 ) the fact that the name of
 Xúrpaı means cooking-pots, and the festival is supposed to have derived its name from the \(\pi a \nu \sigma \pi \epsilon \rho \mu i a\). This does not seem likely, as the \(\pi a \nu \sigma \pi \epsilon \rho \mu i a\) was incidental and mimportant; it also formed a part of many other rites. The masculine form \(\chi u ́ \tau \rho o \iota ~ m e a n s, ~ i n ~ o r d i n a r y ~ p a r l a n c e, ~ h o l e s ~ i n ~ t h e ~ g r o u n d, ~\) chasms, clefts-in fact, as Mommsen ubserves, \(\chi u ́ \tau \rho o \iota ~ a r e ~ n a t u r a l ~ w a t e r-~\) reservoirs or vessels, \(\chi u ́ \tau \rho a \iota ~ a r t i f i c i a l ~ o n e s . ~ O n e ~ f o r m ~ w o u l d ~ e a s i l y ~ s l i d e ~ o v e r ~\) into the other. Pausanias speaks (iv. 35-9) of a certain natural bath at Thermopylae which the country people caller the Chytroi of the women
 Herolotus describes it in the same terms (viii. 176). Theophrastos in his History of Plunts \((4,11,8)\) speaks of a certain plant as growing in a place between the Kephisos and the Melas, the place being called Pelekania, and it is sometimes called Chytroi, i.e. the deep places of a marsh ( \(\mu \in \tau a \xi \dot{v}\) vô

 interpreting oi \(\chi\) vrpìoo, says they are the hollow places of the earth throngh
 word кодvムßí日pa itself, in classical Greek a natural pool, became in mediaeval Greek a font. The transition from \(\chi^{\text {útpot to } \chi u ́ \tau \rho a t ~ i s ~ s o m e t h i n g ~}\) analogous to the shift from ritos to pyxis. If the festival took its name from holes in the earth we are probably back at an earlier stage of things than even that represented by the Pithoigia. Burial in natural chasms would precede burial in artificial jars. The \(\chi\) útpı»o ¿ajêves would be the fumeral games at the grave-holes; the \(\chi\) úrpoo would be the constant haunt of ghosts going up and down, the prototypes of the \(\chi\) á \(\sigma \mu a \tau a\) q \(\bar{\eta} s\) seen in the vision of Er (Plato, liep. 417 F ), near akin to the megrore or chasms of Demeter at Potmiae (Paus. ix. 8, 1), chasms such as abounded on or about the Pnyx where the women carried on the rites of the Thesmophoria. Such were the natural primitive sanctuaries of a Ge and ghost-cultus.

The second day of the festival, the Choes or cups, present at first sigitt more difficulty. It is true we have the definite statement quoted above (p. 102) that at the Choes the dead came m. But what can be made of the name? Nothing as it stands; but as in the case of Chytroi there may have been a confusion between approximate forms. May not \(\chi\) ócs have superimposed itcelf upon \(\chi\) oai-wine-cups upon funeral libations? Photius seems





This aspect of the feast of the Xós as Xoai, taken with the Pithoigia, throws a sudden light on another obscure myth. The Danaildes have been
explained variously as well-nymphs, as uninitiated, as \(\dot{\text { ite }} \boldsymbol{\lambda} \epsilon \hat{\iota}\) s \(\gamma\) cípou, as maidens modergoing the virginity-ordeal of the sieve. Each and all of these associations my, aml probably do, chaster romed them at varions stages of mythical devehpment; but the rond idea is nome of these. The Danaides, representatives of the old l'elasgian order who inamgurated the Thesmophoria, are simply Choëphoroi, but Choipphoroi who carry lihutions in rain. They are polluted by the great ioyos of husband-murder, and blood can only be washed away by blood. In vain for them the \(\pi i \theta^{\prime}{ }^{1}{ }^{1}\) is opened, the dead are implacable, in vain the libations are poured ; pour them to the wimls, bury them in the thirsty dust.

So says Electra to Chrysothemis when she brings libations from Clytemnestrat to Agramemnon (Soph. El. 432) :
\[
\begin{aligned}
& \text { oủ үúp боı } \theta \text { е́ } \mu \text { וs }
\end{aligned}
\]
\(\dot{i} \lambda \lambda \lambda^{\prime} \hat{\eta} \pi \nu \nsim a i ̂ \sigma \iota \nu \vec{\eta} \beta a \theta \nu \sigma \kappa а ф \epsilon i\) ко́vєє
кри́母ov \(\nu \iota \nu\).

Such a libation is a \(\chi\) ćpıs äzapıs, utterly fruitless, labour for ever in vain.
Viewing the Choes as Xoai, the anomalous and, as it stands, artificial connection of Orestes with the festival becomes at once clear. He was polluted, he could not be a libation-pourer; in that sense he could not be admitted as óóostovoos. The strained punctilio of Pandion (Eur. \(I_{p}\) h. in T. 950, and Suidas s.v. Xóєs) becomes a stringent ritual obligation. Orestes comes to the Areopagos polluted by the ázos of a mother's blowd; he finds the people celebrating the Xoai in the precinct of the Limmue close ct lernd, and is excluded till he is purified from the \(\bar{\epsilon} \mu \phi u \hat{\lambda} \iota o v\) ai \(\mu a\); all is simple and clear.

The three separate acts or days of the Anthesteria are each devoted to a ritual of the dead; but how about the collective term Anthesteria? It must remain uncertain whether the term with its associations of bulding and blossoming and wine-fermentation was primitive or not. \({ }^{2}\) The Keres undoubtedly, like the Semnae, had power over the crops for gond or for evil. On the other hand the name may have come in with Dionysos, who was worshipped as Anthios. The other mane of the festival, Lemaia, is of great interest because of its double comnotation, like that of the Pithoigia, one of the dead, the other of Dionysos. The Lenaia is usually explained as a wine-press festival of the vintage; \(\lambda \eta \nu o s\) is the wine-press. But a natural objection arises. How can a vintage festival be celebrated in February or even

\footnotetext{
\({ }^{1}\) It is mmecessary here (as my discussion of the Danaides is incidental) to reproduce the vase-paintings on which the myth is figured; but it may be noted that on bhack-ligured rases, on which alone, so far as I am aware, the myth is figured, the Damaides pour their vessels into a hage \(\pi i \theta\) os half haried in the wath. The
}

\footnotetext{
fact that they are winged e \(\delta \delta \omega \lambda \alpha\) in one instance (Roscher, Lex. 950) may print to some confusion with the Kîpes of the lithoigia.
\({ }^{2}\) Since the above was written Dr. Vermhll has kindly shown me his note on "The mame Anthesteria' (p. 115). It seems to me conclusive
}
in January? In modern (ireck the actmal wine-press is callerl to matatípoo, the stucen reservoir intu which the juice Hows is callesl to \(\lambda_{\eta} \eta \boldsymbol{\nu}\) ov. Such terms are tenacious. Bekker in his Anechlutu (ŕmectu (p. 277) quotes

 passages have been cullected by August Mommsen (Feste Athen. p. 377), and his conclusion is unquestionably correct, that the Lenala was a festival, of not the wine-press and vintage, but of the \(\lambda \eta\) poi, the vessels in which the wine was stored and from which the first fermented wine was drunk in spring. He quotes Jullieu, Topugruphie du Weinhur (ii. 139), as stating that these \(\lambda_{\eta \nu o i}\) are to this day terracotta vessels, and are frequently bmied half their height in the earth. They are in fict indistinguishable from mitoo except that, if we trust a writer in the Anthology, they are larger:
àvтi \(\pi i \theta_{01}\)-Anther. P'alut. 11. (6i3.

These \(\lambda \eta\) voi, like the mi \(\theta\) ou, may well have been used for more serious purpuses than the storing of wine ; that such was the case we kuow from Hesychius who says \(\lambda \eta\) yoi' \(\sigma o \rho o i\), múe \(o u\). Dore explicitly we have in Bekker (Aneed.

 \(\pi i \theta o s\), so did many a poor peasant who took refuge in Athens during the Pelopomesian war; a \(\lambda \eta \nu o ́ s\) would have been accommolation somewhat more luxurious. A man's house in his life is his tomb after death. In the Dipylon grave-yard, at Aphidna and miny other sites, the grave mitoo have come to light, and in ancient times, might easily be called \(\lambda \eta \nu o i\). In the precinct of Dionysos év \íuvaıs Dr. Dörpfell has laill bare a wine-press with a veritable \(\lambda \eta \nu o ́ s\), i.e. a \(\delta є \kappa \tau \iota \kappa \grave{o v} \sigma \kappa \epsilon \hat{v} o s ;\) but probably long before the coming of Dionysos and his wine-press there was a Lemaion, a burial precinct, and possibly an \(\dot{\epsilon} \pi i \quad \Lambda \eta \nu a i \not \omega \dot{e} \boldsymbol{\gamma}^{\omega} \nu\), a contest in honour not of Dionysos bnt of dead heroes, such contests as the Nemea and at host of others scattered over Hellas. The transit was easy from the opening of the \(\pi i \theta o c\) of the dead to the broaching of the \(\lambda \eta \nu o i^{\prime}\) of Dionysos, from the \(\chi o a i\) of the dead to the \(\chi\) ós of the living, from the \(\chi\) útpoc to the \(\chi\) útpac. \({ }^{1}\) But until this lower stratum of Ge and ghost-cult is realized, the full significance of the Chorns of the Initiated in the Frogs of Aristophanes remains melt, the malerworld lay in very deed and truth below the Limnae where the Frogs are chanting.

This mythological survey is not perhaps wholly without topographical interest. Fierce controversy has long raged round Thucydides, ii. 15; and the position of the sanctuary of Dionysos \(\dot{\epsilon}^{\prime} \nu \Lambda i \mu \nu a v\) in which the Authesteria

\footnotetext{
\({ }^{1}\) The obviously funcreal connotation of the term Lemaia has given birth in Germany to the 'Sarg-Dionysos.' What precisely that may mean I do not know. The simple fact seems to be that Dionysos here and elsewhere took
}
over a grave-yard, with its ghost and herocultus. His ampxation of the old order is markel by his marriace with the wife of the the Archon Basileus in the Bunkolion close to he Limmate precinct.
was colebrated is :an important element in the controversy. Su fong the the Anthesteria sinmed to me meraly a fistival of Dionysus the new commer, it
 lay, whether near the theatre i.e, sumbly of the Acmpolis, or west, or where I
 1. 4), if. north, near the Dipylon. I chase this sitnation becanse of the Iowlying gromm, and becanse Pramaias on entering the Kerancikos mentions a temomes of Dionysos which I thomght might be itentitied with that of Dionysos év Aípyaes. That identification and that silnation I :an muw satisfied atre completely erroncous. Dr. Dorpheld hats, 1 :an convinted, fimma the precinct of Dionysiss ép Mippats where he prophesied he should time it. i.c. to the west of the Areopagos near wh the Enneakrounos. \({ }^{1}\) In smpport of his demmistration I can bring no new argmment, either toprographical or phitulugical; but on mythological gromuls I offer for what it is worth at small contribution.

Now thet the Anthestoria is sen to be "! ghost and Gie cult, it crmnot, wilhout immense loss of signijecence, be seved from the Areoneyns. Tlie semmate, I have tried to show in a previous paper (J.II.S. 1s!9!, p. 20:) : The Erinyes), ate primarily ghosts, or to speak more strictly, divinities anthopommphizal out of ghosts. To the evidence there brought forward I wonld ald one significant argument which then escaped me. Commenting on the ward Sevtepóтoт \(\mu\) os ('secund-fated one') Hesychins satys the term is applerl th those who, when they have been accounted dead, appeal again alive, amd according to Polemon, a good authority, such as these are forbidilen to enter


 \(\phi \eta \sigma i \theta \epsilon \omega \nu)\). The import of this regulation is clear; the Semnae, powers of the lower world, have rejected the ill-fated second-fated man below; it were profane and dangerous for him to attempt to effect an entrance into thein sanctuary above. He may not mingle with the dead beluw or with the ghost-goddesses above. Plutarch (Quacst. Rom. v.) gives us a number uf curious particulars of the ceremonies to be undergone by the \(\dot{v} \sigma t \in \rho o ́ \pi о т \mu о\). A minctic new birth was the only release from the taboo.

The Semnae then are ghosts, ghosts who avenge the guilt of shedting \(\dot{\epsilon} \mu \phi\) ú \(\lambda \iota o v a i \mu a\); they preside over the whole proceedings of the Areop:tgos. The Areopagos fortunately camot be moved to the suith of the Acropulis, and about that fixed point centred a whole series of ghost and hero and Ge cults. Each one of the sanctuaries mentioned by Thucydides as \(\tau a ̀\) é \(\xi \omega\) is of this order; in all but one case the premitive Pelusgien ghost-cult is overluid by a more recent strutum if Olympian theoluyg. In the case of the
\({ }^{1}\) Dr. Dörpfeld's views on the position of tà € \(\xi \omega\) (Thucyd. ii. 15), which 1 follow, are fully stated in Ath. Millh. xx. I'. 161 : 'D.s Lenaion oder Dionysion in den Limnai.' In this article (p. 169) appears the plan of the newly dis-
H.S.-VOL. XX.
covered a \(\lambda \nu\) ós. Supplementary to this is an article in the same volune, p. 369 : 'Lemaion,' which slightly modities the relations between Lenaion and Dionysion iv sipvass.

Anthesteria, as I have shown, the old cult is that of Ge-Pandora and her ghosts; the cases of the Olympicion and the Pythion I must reserve for the future. I will only now say in passing that the Zens worshipped in the Olympricion is, as 1). Dïpfeld rightly conjectured (Milllh. xx. p. 200), the Zeus of the Biasia, \({ }^{1}\) :und that Zens was Meilichios. Meilichios is demonstrably nothing but a snake, the emblem of a hero cult (.J.H.S. xix. p. 215). This ohl Meilichios-cult was taken over and absorbed by the Olympian system. The P'ythion, rightly placed by Dr. Diirpfeld on the Makrai, is the ancient haunt of the sumbe-hero Cecrops and his three danghters, the Agranlids, who are but another form of the Semnate. The sanctuary of Ge needs no comment. Originally, as we have seen, Ge and her ghosts ruled over all things:
\(\pi a ́ \nu \tau a ~ \gamma a ̀ \rho ~ a u ̋ t a \iota ~ \tau a ̀ ~ к а т ' ~ a ̉ \nu \theta \rho \dot{́ r t o v s ~}\)

But as the Olympians increased they decreased, aml gralually they were excluded from all but malevolent functions, or at least finctions of ghomy and anstere association. The Areopagos is left like a monntain-top, where all aromud is submerged.

Finally, the Street of Tombs of Thucydidean Athens, of the later módıs, lay outsile the city gate, the Dipylon. The cemetery of the carlier city, in like faslion, lay outside the primitive gate or gates. There, according to one legend, was the grave of Ocdipus, there the precinct of the hero Hesychos aud of Amynos, there, no doubt, comitless nameless graves. Some of the seventh century B.c. have come to light. That the number three and its multiples are sacred to the dead is abundantly shown by Diehls in his Sibyllinische Blittler (p. 40). Is it quite without significance that here in this region of the dead we have the Eme pylai and the Enncakromos?

Jane E. Harrison.

\footnotetext{
' It in suggrested by Mr. R. A. Neil that the root whichappears in (ireek as \(\theta\) es ( \(p\). 115) may appear as \(f e s\), for in the Latin inforiuc, inforius (inforium vinum Cato res rust. 131), arferius (arforice aque quece inferis libabutur, sive rees riui quod sacris adhibebatur, Fent. s.r.), F'cralia.

Ihe surgests also that several Greek words
}
showing the stem sio- may be for sigo-, and inentical with the Iatin diro- (dirus was originally a purely religious word) : such words would the àmodtuтоцлєíबat ( \(\%\) ]. 104) (thongh the frrantity of the 1 is not determinahle), \(\Delta i \alpha \sigma^{\sigma} a\) (whatever the termination may be), the sia of Teos and perhaps the חávסia of Athens.

\section*{THE NAME ANTHESTERIA.}

The conventional interpretation of the name Anthesterin ats festival of fourers, or of the wine-hloom, and the derivation from ävOos, always insecure and unsatisfactory, will need to be reconsidered in the light of Miss Hatrison's paper in the present volume of the Journal on the origin and nature of the festival itself. Wenen from the Dionysiac point of view, it does not appear that either Howers or the \({ }^{\circ} \nu \theta\) os of wine were comnectel with the season or the ceremonies in such a way as maturally to give a name to the whole: and still more doubtful is the supposed formation of the word. Nouns in -т \(\eta \rho ⿺ 𠃊-\) are normally formed from verb-stems, throngth the 'noun of the agent' in - \(\tau \eta \rho\), and take their sense from the action described by the verb, as \(\sigma \omega \tau \dot{\eta} \rho \iota o s, \lambda u \tau \eta \dot{\rho} \iota o s, \beta o u \lambda \epsilon u \tau \dot{\rho} \rho \iota o \nu\) etc. The names of festivals ending in - tipla are no exception to this rule. They describe the action in which the cermony consiste.l, or with which it was chiefly comnected. Thms

 \(a ̈ \nu \theta o s\), if not uneximpled, is certainly irregular. From \(\dot{i} \nu \theta \epsilon \sigma-\) as a nounstem no \(\dot{a} \nu \theta \epsilon \sigma \tau \eta \rho-\) or \(\dot{a} \nu \theta \epsilon \sigma \tau \eta \rho \iota 0^{-}\)could normally be formed: there are nu such words as tel \(\chi \epsilon \sigma \tau \eta \dot{p} \iota o s, \theta \epsilon \rho \epsilon \sigma \tau \eta \dot{\rho}\) hand there is not apparently any verbal stem \(\dot{\alpha} \nu \theta \epsilon \sigma\)-. From \(a \nu \theta \epsilon i \nu\) we might conceivably have aiv \(\theta \eta \tau \eta \dot{\eta} i a\), as \(\delta \eta \lambda \eta \tau\) ripıos from \(\delta \eta \lambda \epsilon\) є́ \(\mu a \iota\), but not áv \(\theta \epsilon \sigma-\) tŕpia. It would be rash certainly on this ground to pronounce the formation impossible : it is possible that there was once a verbal stem civ \(\theta_{\epsilon} \sigma-\), and such an aorist as à \(\begin{aligned} & \text { éral to flower, thongh even this would not remove }\end{aligned}\) the objection altogether: or we might suppose that by false alnalogy the termination -т \(\eta \rho \iota a\), taken as appropriate to festivals, was attached to du \(\theta \in \sigma-\), the noun-stem of \(\ddot{a}^{\prime} \nu \theta\) os, without regard to etymology and the ordinary law. But there is at all events room for doubt.

And now it appears that the Dionysiac association, the comexion with wine, by which the derivation from \(\ddot{a} \nu \theta\) os has been suggestexl, was not the sole nor probably the primitive character of the festival after all. Miss Harrison, in the paper above cited, seems to show clearly that the stock, upon which the Dionysiac element was grafted, was ann antigue feast of all souls, a feast of the dead. For a certain time the graves were supposed to be open, and the liberated spirits to he entertained, not w thout precautions, by
the living. The 'opening of the mitos' which gave a name to the first day of the feast, the \(\pi i \theta o c \gamma i a\), if it belonged by convention to the \(\pi i \theta\) os or cask of wine, belongred also, and probably much earlier, to the earthen-ware vessels in which, by a primitive practice, the dead were interred. The "pening of the mitos was the opening of the grave and the place of spirits; and similarly other terms comnected with the ceremonies, though adapted with more or less success to the Diomysin, are traceable to the alternative and more ancient association with the recall and entertamment of the souls. It is reasonable therefore to consing ann these lines the dubious derivation of \(i \nu \theta \theta \sigma \tau \eta \dot{\rho} i a\).

Now, as was said, the termination in - tipeo-indicates prima furie that the stem of this word is verbal. But we need not assume that the verbal stem is \(\kappa \nu \theta \epsilon \sigma-\). Perhaps \(\dot{a} \nu \theta \epsilon \sigma\) - itself needs analysis; aud for the first syllable there is all obviously possible origin in the preposition a \({ }^{2} \nu\) - (aviva), of which so thany examples (c.y. ă \(\nu \theta \epsilon \mu a=\dot{a} \nu \dot{d} \theta \epsilon \mu a\) ) are preserved in the poets. The whestem will then be \(\theta \epsilon \sigma\)-, which is in fact a verb-stem aud has more than (w.. Muaning. The meaning which would perhaps in any case have suggested (1.-If first, and which now seems especially attractive, is that which appears

 and inverations adfressed to the deal were a regnlar part of the proceedings ive which they were brought back to the world of the living. It is searcely uncessary to cite examples; but we may refer to the prayers of Odyssens: (11. 10, 526) and to those which make so large a part of Aeschylus' Chuethoit. The compound diva \(\theta\) ' \(\sigma \sigma a \sigma \theta a c\) would, after the analogy of \(\dot{\alpha} \nu a \kappa a \lambda \epsilon i \nu\) and the like, bear the sense to ruise by proyer or to rcaull by praycr, literally
 would be the fiast of revocation, the name, as usual, signifying the action in which the ceremony consisted and which was the object of it. Upon the ficts disclosed by Niss Harrison it would seem that no name could be more appropriate.

It might perhaps be asked why, if civ \(\theta \in \sigma \tau \eta \dot{p} \cdot a\) was equivalent to civaOeनtńpoa, the name did not take this latter form, when the 'syncopated' proposition d \(\nu\) - went out of common us. But the answer is rearly, and justified by the facts so far as known, that, before that time, the verb-stem \(\theta \in \sigma-\) to muy had itself gone out of common use, and conserguently the word (i) \(\theta \in \sigma \tau \eta \dot{p} \cdot a\) had ceasol to be generally intelligible. In these circumstances, and especially when the feast itself, under the manipulation of anthropomorphism and mysticism, had taken up an association with Dionysus and wine, the very few, who might tronble thenselves for an interpretation, would be content, as it would seem that they were, with a vague reference to \({ }_{a} \nu \theta\) os. The scientific difficulties of this connexion were of course not then perceptible.

But for all that, these difficulties are serious, and sufficient at least to prohibit any positive assertion in favour of that connexion. Nor would I




 dombte which the name Aullustrow, if reformen tor ärelos, might seem to cast

A. W. Velirali.

\title{
THE LIONS OF KYBELE.
}

\author{
ì̀ \(\mu\) а́каира таурокто́vшу \\ \(\lambda \epsilon \dot{\prime} \nu \tau \omega \nu\) モ̋ \(\phi \epsilon \delta \rho \epsilon\).-Sophokles, Philılitftes, 1. 400.
}

Thifse worls are taken finm a short choric dance-song adiluessed to Kybele. 'The verses are of singular interest : the epithets express the inner being of the Great Mother, as it was conceived by her Plrygian worshippers, and the local colouring is imexpectedly faithful; there can be no doubt for instance that Sophokles distinguished accurately between Kybele and Demeter. The chorus is thus of high historical value to the student of religions: we have very little evidence of such an early date from the country itself and we know even less of the relations, sentimental and other, then existing between Athens and Phrygia. The next \(\Lambda\) ttic witness-l)emos-thenes-heaps ridicule unon the Phrygian mysteries. A century more of Persian rule may have been accompanied by a general deterioration of the Anatolian mysteries: in the time of Sophokles more visible relics of the glories of Lydia and Phrygia may have been standing, but this is a matter of speculation. What is certain is that the fellow citizens of Perikles honoured the Phrygian goddess with a temple, Pheidias or his beloved disciple with a sculptured effigy, and Sophokles addressed her in an ode instinct with beauty and solemn dignity. The epithets of the poet and the attributes of the scmptor are therefore, in the dearth of other contemporary evidence, of sufficient inportance to deserve the most careful consideration.

On the adjective taupoктóv \(\omega \nu\), Sir R. C. Jebb comments thus: 'a general epithet, marking the fierceness of the creatures whom the Goddess subdues.' The picture thus drawn seems to me open to criticisin on two counts: the epithet is not to be abruptly dismissed as general, and the lions were not 'subdued' by the godldess. In a later age it may have been otherwise, but in the fifth century Professor Jebb's picture is an anachronism. 'A general epithet': Prof. Jebb supports this by a ynotation from Homer, and a reference either to Greek Lexicon or Latin Dictionary will show that bull-slaying was undoubtedly a perpetual epithet of lions, based of course upon a general characteristic of the lion, with which the owners of cattle were painfully familiar. When however this epithet is applied to the lions of Kybele, it carries, as I hope to prove, a more pregnant meaning. This was suggested to me by the evidence of late

Phrygian gravestones of the Imperial agre．In discussing these cisewheme from another stampoint，I have noted amongst the symbolic subjects with which they an adorned＇Lwo lime with a prostate ball or merely its heal between them［a third variant with a basket in place of the bull］，an cagla with wings＂displayed，＂dolphins with small fishes in their months，：and in one case Herakles and Kerberos＇（Ammul of liritish S＇choul ut Athous， 1897－8，p．7！9）．These gravestones are late，but no one will deny that they preserve with hieratic exactness the compositions of the arehaic age：if the slanghtered bull appears between the two lions of Kybele here，it is only by an aecident that we have not yet found it mon early Phrygian tombs（see Ransay，Hist．Comment．an the Galutiens，189！），p． \(3(6)\) ，for the conservatism of the Phrygians）．Well，a general epithet in literature is also a general epithet in art，and I do not hesitate to regard many similar subjects on certain coins and reliefs as purely decorative：is that the case here also？ Let us recognise first how ranpant symbolism is in Phrygia：the quaint language，say，of the famous Aberkios inseription is own brother to monlern Oriental flowers，exaggerated as it may be by accidental causes．The Phrygians hand no interest in the things of art：religion of a sort on the other hand was ubiquitous，omnipresent．And on their graves in particulitr，the types of monument，the designs，accessories and inseriptions，there is scarcely anything which is not symbolic．\({ }^{1}\) Of the varions emblems，which I mentioned，two at least have a clear symbolic value．Herakles with Kerberns is appropriate on a funeral monmment anywhere：at Hermion， where the groddess Chthonia had a great sanctuary，the rift through which Herakles dragged Kerberos up from the muderworld was dnly shown and honourel（Pansanias ii．35），§ 7）；so in Pluygia，where the Anatolian comnter－ part of Chthonia was worshipped above all in clefts and chasms，the use of this symbol was especially i propor．Eingles again of our Plorygian type also appear in a funcral scene upon the coins of Tarsos，\({ }^{2}\) above the pyre of Herakles－S：mdan，and the device here signifies the aseent heavenwards of the god whose effigy was ammally bumel．This symbol was a survival from early times，for it appears also on＇Hittite＇seals and reliefs，hovering above the altar．In Phrygia it is perhaps to be comnected rather with Zeus Bronton（so Baumeister＇Kybele＇）and as an illustration of this the story of Ganymede may be quoted．The dolphins I cannot explain so satisfactorily ： fish，however，appear as food of the dead（？）（m1＇Hittite＇stelai in N．Syria， and the fish was especially honoured there：seas，rivers，lakes，spmings，were all under the protection of Kybele．\({ }^{3}\) It would contradict every principle of

\footnotetext{
\({ }^{1}\) See Ramsay，Citics and lishoprics，i．1895， p．99．In my imocence I once interpretel combs，balls of wool，ete．，as I should have on Attic stelai：in reality，they too are symbols with a mystic or indecent meaning， unless Clement and his informers are colussal liars（see Protrept．c．2）．Evens the Romans in Italy usually chose for their sarkophagi suljects with some referençe to death or a future life．
}

\footnotetext{
But in l’hrygia ispucially oùdèv mít \(\begin{gathered}\text { v．}\end{gathered}\)
＂Hill，1；．1H．Cutal．of Coins，（＇ilicir，ct＇＂， 1．180，Nos． 106 1．，Il．xxxiii．2， 3 ；No．163， l＇l．xxxiv． 10 ；Nos． 293 f．，I＇l．xxxvii． 9.
\({ }^{3}\) See the Orphic hymu 27 （26）to the Mother

 refernence，hymus 37 and 38 ，where the same ex－ tension is given to the Titims and Kouretes－in
}
interpretation then to argue that the limes were mot alsus symbolie, and all will probably agree that here, as on the carly tombs, they are the lions of Kybele chosen to 'protect' tha tomb of the dead. Where everything elee is symbolic are we to regard the insertion of the bull as the one merely pictorial maturalistic detail? (an we regard it as the eign moly of lomme ferocity? This wonld be false to the religious instmets of the Phryqua : he did not think or speak of the Great Mother as the West African, about whom Miss Kingsley writes, thinks of his strong 'but dammed rocky Juju to get on with.'
 the type sketched by Robertson Simeth, Iulgrum of the Semites, Lect. iii.), a development upon individual lines, but in its elemental features parallel to the Attic Demeter, the Kretan Rhea, the goddesses of Syria and Kilikia. And the lions were mot ferocious monsters whom she subdued with a strong arm. but her loving children and attendants: on the old Phrjgian monmments they rest their paws affectionately against her head, on Attic terracottas she murses them in her lap. How absurd then that her worshippers should wir sent these protecting beasts upon their gravestones in the act of robbing Whats and worshipped for this very reason! Common sanse demands that the bull ton become a symbol, imless the Phrygians were cretins one and all. The occurrence of a basket in place of the bull (noted as especially (common round Kotiaion) bears this out, for the basket can only be the mystie isis \(\dot{6}\) which contained the serpent of Dionysos.
'Bull-slaying' therefore as an epithet of lions is of course ultimately lerised from the character of 'leo,' but in art and literature there are cases in which the use of this epithet implies some mediation cither of rite or myth: such cases are offered by the examples I have just discoveral. And finther, this subject is so common on gravestones all nver Phrygria alld Galatia, that the epithet taupoктóvos must have answered to shme deep-ronted idea, comected with one of the most vital functions of the lions of Kybele. So much we nay now assert: to determine what this myth, rite, or function was, is 'another story.'

We shall reach a similar conclusion if we turn again to the coins of Tarsos. The reverse of a series of enins struck under Hadran and the Antonines is thus described- Perseus, wearing winged samdals, standing to 1 ; in r. statuette of Apollo holding wolve , in l. harpe and chlamys; in firld - BOH@OX and lion l., bringing down bull kneeling l.' \({ }^{1}\) Here again where crery other detail has a precise value, it womld be mascientific to interpret whe lion and bull otherwise. But the comexion with Kybele need not be pressed : a similar rite may have existed in Tarsos in the worship of some other deity. And of the antiquity of this subject, here too we have evidence in its recurrence upon a stater of the period \(450-380\) B.C., \({ }^{2}\) and on staters
rach ease a result of the Alexandrian attempt to elcvate national and departmental gorls into world-gols ley the simple process of addition. But in Kybele's case the extension may be older, for her name Rerekyntis = Phorkys, liretsclimer,

\footnotetext{
Einleitung in die Geschichte der Gricehisehen Sprache, 1896, 1. 186.

1 J.M. Cial., Cílic a, cte., Nos, 140 foli., Pl. xxxiii. 11 ; see also No. 149. I'l. xxxiv. 4.
\({ }^{2}\) ib. No. 11, Pl, xxviii. 2.
}
of the time of the satrap Mazains.' In 'Tarsos, it may be addeal, the
 its dumation to the persistemm of the same national spirit, amb the district, I :m told, is still a black spot in 'Tukish eyes. The enins of Hieraumlisbimblye are still more significint. (On some the grodess Ateh is mepresentel riding on a lion, on others the lion attacking a bull, and the bull was the symbol of the gool of the city: \({ }^{2}\) This triple combination is suggestive. Lastly, I will at present do no more than refer to the relief at Berlin pmblished
 to it later.

The bull figures almost as prominently upon Anatolian momments \({ }^{3}\) as the lion itself, but the clearest light is thrown upon the Plarygian graventones by the words of a eontemporary Father of the Church. In a chaptun packed with unsavoury matter, Clement of Alexambria tells once more the story of the Antolian merriage it trois, Zens-Sabazios, Demeter-Kybele and Kora-Pherephatta. Clement's aceount is vague and confused, but he says quite definitely that he is describing the Phrygian or Salbazian mysteries in honour of Attis, Kybele and the Korybantes. Other writers, Nomos for example, describe the birth and death of Diony:us Zagreus: Kora was the mother, Zeus in the shape of a serpent the father, and the child was bull-formed; this child was tom in pieces by the Titans after a struggle in which he assumed Protean shapes. Clement tells this tale and distinctly asserts that a similar legend formed the core of the Phrygian mysteries: he is realy to identify Dionysos with \(\Lambda\) ttis and the Titans with the two Korybantes, and the three are brothers. The first feature of the death story, which he quotes from an Orphic loms tells how the Titans begniled the child with toys before they tore him in pieces, and these thys he says, therefore beeame symbols of the mysteries: this detail he dow not expressly state to be Phrygian, but I have recognised many of these symbols, looking-glasses, tufts of wool, balls, ete., in conjunction with the abosementioned subjects upon Pluygian gravestones and a closer exannination would probably give examples of all.

Next, to follow Clement aggin, 'the Titans, who had torn Dimysm limb from limb, setting a caldron on a tripod and throwing into it the mombers, first boiled them down, and then fixing them on spits held them over the fire. But Zens, being a god, having speedily perceived the savour of the Hesh, assailed the Titans with his thmolerbolt and consigned the mombers of Dionysos to his son Apollo to be interred. The latter bore the dismembered

\footnotetext{
\({ }^{1}\) ib. Nos. 48 f., Pl. xxx. 9-xxxi. 2 ; Nos. 65, 66, I'l. xxxi. 7.
\({ }^{2}\) Sce Head, Mistoria Numorum, p. 654 ; Six, Nuin. Chron., 1878, 1, 103 ff.
\({ }^{3}\) See the reliefs at Euyuk and Sendjinli ancl mumerous cylinders publishell by Dr. Ward in
}
the Ambriann Jourra. of Archuenl. 1ra9: alsn Kamsay, C. and B. i. P. 141) ; at Euyuk it occurs on one stome leneath the limity paws. Compare ton the white oxen of the Yerzidi and the brazen bulls of Zurs Atabynus in Rhoides.
corpse to Parmassos and there deposited it." This Cicment tells on the authority of 'Orphens' and his next words imply that it was not part of the Phrygian story : similar features however occur in Phrygian mythos also, as I will shortly show. Clement continnes, 'If' you wish to, inspect the orgies of the Korybantes, then know that having killed their third brother: they covered the head of the dead body with a purple cloth, crowned it and carrying it on the point of a spear, buried it under the roots of Olympos. These mysteries are, in short, murders and funerals . . . . . These Korybantes also they call Kabeiroi ; and the ceremony itself also they amounce as a Kabeiric mystery.'

In this coufused account at least two more or less related mysteries are to be distinguished. The death of the child is common to both : the caldron story is told ouly of one, but is also common to Phrygia; the two fmerals on the other hand are irreconcilable variant versions, one of the Hellenic worshippers of Apollo, the other of the Phrygian worshippers of the Korybantes. But, if we confine ourselves exclusively to the Asiatic side, even within this limit there are inconsistencies. Attis or Dionysos is born a bull, but throughout the legend he is treated as if hmman: he was torn in pieces, but his dismembered condition seems to have vanished in the last seene-the caldron tale and a miraculous reconstruction must be interpolatel. These changes should make it easier for us to supply the only link still wanting to complete the solution of nur problem-I mean the balancing of the Titans or Korybantes or Kabeiroi against the lions of Kybele, for the bull has atready been recognised through the kisté as emblematic of Dionysos. By this equation, if I may so far anticipate, we can at muce interpret the Phrygian gravestones as symbolizing, like the eagle and the Herakles with Kerberos, one of the greater articles of the Anatolian faith: it is another representation of the death of a God and belongs to the same cycle as the tales of Adonis, Tammaz, Kinyras, etc. Among the Greeks it was natural that the Korybantes should take human form, among the Phrygians the leonine form was equally natural: the half-animal forms of many of the giants on the Pergamene altar are not compromises between the two, but simple and consistent expressions, for there is no hard and fast distinction of species between a lion and a Titan; the bestial, the human and the superhmman are elements in each, and both are the children of Mother Earth. But I will not ask any one to 'identify' these beings straight away, any more than I wouk press for the 'identification' of Kybele and Rhea: we must be content to point ont another striking parallelism and to inquire further into its cause. \({ }^{2}\)

We started upou this quest from funereal momments: the mysteries to which our quest led us are deseribed by Clement as consisting of funerais
\({ }^{1}\) Clement's Protreptitios Logos, c. ii. I hive nsed almost verhatim the vigorous thanslation of the Rev. William Wilson, Edinlurgh, 1867.

2 The fullest ancient disenssion of these beings is in Straho, x. c. iii. See also Orphie Hymms, especially No. 39 :


 where the reference is to Dimyssos, called the Korybant. \(\delta \iota \phi u \hat{\eta}\) prohahly male and female, a in Hymm 42, 1. 4.
and murders. If Clement is right, the parallelism between the bull-god slain by Korybantes and the bull slain hy lions is easily explicable : both legends wouh arise out of smilar fimeal rites paid respectively to heroes and mortals. 'To prove Clement's prosition, we must rethee the mythis which he tells to their simplest elements.

I will begin with the secome part, the story of the Death of the (iod, as this lats been already 'simplified' in various ways by various writers. P'rofessor Robertson Smith, for example, deducel it from a totem feast"originally the death of the God was nothing else than the death of a theanthropic victim; but when this ceased to be understood it was thought that the piateular sicrifice represented an historical tragedy, in which the grod was killed ' (Religion of the remites, p. 410). Mr. Frazer again has explained many of these stories as vegetation myths (The Golden lionugh, i. . 1.278 foll.);
 - It may almost be laid down as a rule, that an animal which is said wh lave injured a god was uriginally the god himself' (ii. p. 50). And many years ago these storios were explained as solar myths. Now, there seems to be a revolt against any one exclusive method of explanation: we have heard each word with joy and 'with our own hands wrought to make it grow,' but the particular soil in which we wish to plant it is either too hard or ton fill of other growths. In the ease of Plarggia for example onr whole area teems with heroes and hero-worship, it is typically Oriental, almost Indian, in this respect: the places are mamed after mythical heroes of divine origin, and even the ordinary mortal when dead is "conceiverl as a god and as receiving worship' (Ramsay). The value to us of the theories which I have groted seems to be this: harvest feasts, totem worship and the worship of physical phenomena are world-wide, they existed in Phrygia as elsewhere and contaminated umdoubtedly the rites in question, but it was contamination only, the heart of the mysteries was the worshij, of a dead man. Here as in India 'le Deuil est un culte' (see Lyall, Asiutic Studies, 2nd Ser. 1899, p. 309, and Kipling's Tomb of his Ancesturs for a primitive heromn).

In the begiming we have the heroon, a grave frequented by many
 offerings are laid mpon the tomb, which the hero still haunts: they are not eaten by the offerer, for eating sacrifices offered to the dead inflicts a ritual impurity umon thr eater. It is munecessary that they should be burnt, for the hero is not in the heavens above and does not require the fire to eonduct, them to him, though burning is mot mknown. The offerings therefore were simply exposed in, on, or near, the tomb, somewhat according to a methor of sacrifice by exposure in vogue among Arabs, Grecks and Egyptians (lieligion of the Semites, p. 225, 6). 'One single monument in Phrygia shows the door of the grave opened and we are permitted to contemplate \(\tau \grave{a}\) i \(\in \rho \grave{a} \mu v \sigma \tau i j \rho a\); inside we find no place or rom for the dead borly, mly the statue of the mother goddess accompanied by her lions' (Ramsay, C'ities and Bishopries, i. p. 100, also sce Bull. de Corr. IFell. 1898, p. 236). Here the thought implicit in earlier ritual has been petrified. The hero has returned to the
earth from which he spanme and his spirit lives again in the lion-children of the goddess: before the All-2Luther und how lions therefore, now represented in stone but once conceiven as haing and demuring, the devord vietims are left mintonched, and woe, won, to him whan vinlates the sanctity of the place by introling on aliom bolly or at olime anght of the gifts! 'This is the refrain of a thousand graven imperatom (ioncralize this, and you see how naturally it learls on the one bame to metempsychosis, one of the keystomes to Anatolian religion, and on the wher how simply it acenmes for many of the divine Deaths. The pius or boars of Attis and Admais consume the offerings of corn, the lions of Kybele the wolves of Apollo Lykains, the dogs of Hekate, the eagles or vultures of Zeus, prey upon the bulls, the deer, the sheep and, we may probably add, als, the hmman vietims, \({ }^{1}\) and these by incorporation in the divine hero-animals become themselves divine and regenerate, an easy process after the sanctity of a taboo had been onec attached to them. Such a rite as this is the simplest hypothesis I can suggest to serve as a basis for recmailing the legends and the momments under discussion: elsewhere death-sagas have sprung oftenest from the actual demise of a mortal hero, here animals play the first rôle and this fact drives us farther afield. The reconstruction I popmese is frankly hypothetical, nee scive fas est omniu, but it appears to ine to bring more of our objects into focus than any other.

The caldron story is given by Clement as the first scene in the mysteries; it is parallel with other caldrou tales, especially the legend of the Phrygian Pelops and Tantalos and the legend of the Pontic Medea-Medea the eponymous heroine of the Mexes and the cquivalent of Kybele, Semiramis, Atargatis, and so forth (see Robertson Smith, Englash Historical Review, 1887, p. 309). With these tales I would compare a practice, which survives to the prescut day. Dr. Siven Hedin describes a caldron-house as a regular accessory to certain shrines or heroa in Central Asia: that at Ordan Padshah, between Kashgar and Yarkand, contains five huge caldrons of bronze or copper, into which the offerings of pilgrims are thrown and stewed into a glorious pilaf (Across Asia, i. p. 466): A similar purpose was, I suggest, serverl by the large bronze caldrons, which have been found in the Caucasus and in Armenian shrines: an excellent description of the former by Mr. John Abercromby (A Irip throught the E'astern C'oucasus, London, 1889, p. 90) shows that they belong to the later bronze age, and like the whole 'Kalakent culture,' present features of kinship with the so-called 'Hittite' remains. And it is precisely to this perioil and region that the Medea legends carry us: The confused story told by Clement seems to point to the existence of a similar practice in the

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Surely it is most reasonable to explain in this way, as a human sacrifice, a story like that of Linos, who was exprosed and torn to pieces hy doge: the heauty of the clarling yonth offered, which occmes in to many of these tales, points to a deliberate sacrifice of the most precious of all possessions. Or will Mr. Frazer
}
argue that Jephtha's daughter was really a calf which symbolized a violet or a barleycorn and was only later sentimentalized into a beantiful virgin? The stories of Prometheus, Ariarne, Diomedes and Anlromeda may belong to the same layer.

Kybule worship. It was chaked to mystify the minitiated, perhaps, or coutaminated with other elements, the caldron became it drim and the eups

 lommala in ( H ement). The ceremonies, therefire, I take it, began with a solemn meal, in which all the participants ate out of a large caldron. This feast arose out of the purely physical needs of hungry humanity: the pilgrims had come from long distances, they were worshipping a hern not a grod, and, as we have seen, what wats given to a hern was given beymud recall, thongh what was given to a god they would themselves have consumed in part. This fiast was a necessary complement of a pilgrimage to the herom, it langs tugether with the anathemas and need not have hat any ritual or sacramental significance, though it was natural that it shonld "phire meh later. Hmman sacrifice was prevalent all over our :Hea, and this is hy the corollary of camibalism; carly leroic feasts were probably, therefore, camibal feasts, and from a remembrance or survival of this, after another dish had become fashionable on all other oceasions, the grisly stomies of Thyestean banquets arose, which called forth
 í申iotapal. The grod Moslem to-day hints at the continnance of such orgies ammong the Pagan sects still existing in their midst, and even in Europe we hear rumours of ritual murders. But with no sentimental wish to paint blak in rose-pink colours, we may legitimately believe with Pindar that the hurider elements were most often absent, and that, as at Ordan Padshah, the feast was really an épavos є̇̇дoнө́tatos, for elsewher - among people of a gentler, more Pindaric, temperament it developat into the beantiful Theoxenia (Olympic IlI.). \({ }^{1}\)

We have then at last hunted down both of the mystery tales to their lair in the worship of heroes, but there is one gap in our netting throngh which the game may yet escape. Where do the human Korybantes come in? In the rites I have described they have no place: in the monuments of Phrygia to the best of my knowledge they have no place : therefore I conclude their humanity is an Ionian after-thought. Look at the other members of Phrygian mythos: Midas was originally an ass-god, the Seilenoi were horses, Kybele herself has been traced under one aspect to a mare, \({ }^{2}\) what is more

\footnotetext{
\({ }^{1}\) It may seem a far ery from Phrygia or l'ontus to the centre of Asia, but the distance is not to be measured by miles. The race, whirl is the trunk of morlern Anatolia, ramifes far eastwards into Asia and outside the sphere of religion we can trace its Asiatic affinities. The composite bow, that marvellous invention, is common to all Asia ; it was introduced to the Greeks indeed from Anatolia and to the Egyptians from the Hittites, but it never advanced further into Europe or Africa. Again, the modern Anatolian rides precisely like the Turkman of Turkestan and the nomads north
}
of the Great Wall, that is, 'with very short stirrups, the kace hent forward almost to the withers, the reins grasped short and a peaked saddle' (see Skrine aud Ross, The Heart of Asia, 1899, 1. 277). This seat was not introduced by the Turks: it appears on the town-gate senlp. tures at sendjirli, and it is as different from the Greek seat, on the l'arthenon for example, as is the seat of Tod Sloan, which it closely resembles, from the seat of most English riders. This community of culture outweighs all considerations of space.
\({ }^{2}\) Sce Dieterichs in Philoloyns, 1893, 'Die
natural then than to suppose that the Korybantes too were foufooted lions at one time, dolphins at another? Perhaps some philologist will give us the Greek phonetic equivalents for the Phrygian name and solve the problem. Anyhow, let us recognize the general bearing of these meient rites and tales. They reach back to the days when men were horribly afiaid of birls and beasts ('Jinns'), because their weapons were unequal to protect person and property: the fear changed as the enemies were more or less overeome or reconciled. \({ }^{1}\) The rite which arose had an outwarl clurable side, of which we have a glimpse even in the Christian age, but the mobile side, the theory and inward meaning, must have shifted and changed perpetually, yidding to a succession of outer and imer national vicissitudes. Utilitarian notions that beasts would steal less, if occasionally fed with free-will offerings, primitive Malthusianism, totem and vegetation worship, belief in the god's delight in a eruel spectacle, metempsychosis, individual losses of a peculiarly poignant character, all these and others may have worked, at what period and how deeply, historians must decide. Lastly, the mystical-metaphysical doctrine of etermal recurrence, unity in variety, on which Ramsay insists, came into play as the final word, the revised version of a philosophical age, published by the priestly colleges which had grown round some of the greatest heroa. And besides these serious and grisly developments, no doubt the Phrygians like the modern Kurds (see Prim and Socin's Collections) made pretty animal märehen out of their survivals.

In conclusion, to cross the Aegean and apply our results to Sophokles, we can at once rule out the image which Sir R. C. Jebb has outlined : the Attic terracottas alone should have been sufficient to show how inapplicable to the relations between Kybele and her lions are the words 'ferocious' and 'subdued' (see Conze, Archuologische Zeitung, 1880, Plates I.-IV.). But the word \(\epsilon \not \epsilon \epsilon \delta \rho \in\) presents further difficulties. Baumeister and Jebb interpret as 'riding upon lions,' and quote in illustration Pliny's record of the painting of Nikomachos, B.c. 360 , 'deum matrem in leone sedentem,' but between this date and the date of Sophokles a great revolution had taken place in the representation of the gods, and Nikomachos seems to have been anything but arehaistic. Moreover, he painted Kybele riding on one lion only, not on two or more like a circus-rider, and, lastly, at this period' to ride' did not appeal to the Athenian with any peculiar glamour (see a fine note by Wilamowitz-

Güttin Mise.' Under another aspect I should deduce kybele rather from the limns. To these beings may lie added the Bonkoloi. In the imperial age Boukoloi, Koryhantes, Titans, Satyroi, \&e., aplear as the titles of religions guilds or lodges, but the relation between these and the fignres of saga with which we have been enncerned lies beyond our present scope. See Ramsay, C. and P. ii. ill. 359, 630, and references there quoted, as additions to which Professor Ramsay souds me the following which

I have had no opportunity of consulting: Schöll in Sctura Sauppio oblata, 1. 176, and Ath. Mittheil. 1899, 1. 179 f.
\({ }^{1}\) In a village near the Murad Dagh I was struck by the sly looks of an exceeding well kept scribe : \(\epsilon \bar{\nu} \in \pi \neq \lambda \grave{\nu} \delta \iota \alpha \beta \alpha \sigma \mu \epsilon ́ \nu o\) ('well-real') said my servant, he knows and can write out charms which will bind the month of the wolf, and he makes a great deal of money out of them -on both counts a true descendant of the Pagan hierophant !

Moillendorf, Euripites I/rimlitrs, 1. 779, cul. 189\%), it was the chariot which then declared divine and princely magnificence. ë \(\phi \in \delta \rho \in\) might be interpreted in this way ; is simila pieture is drawn in the Orphic Hymn, 27 ( \(2(\mathrm{j})\), 3 , Dut I question whether the conception is quite in place here. 'The ide of lions in hamess, barock or roenco ats it may seem, wats not altogether foreign th the
 (Helene, 1. 1:311), bui the comblions are wholly different; Buripiles is telliner a dramatic story and liere ats elsewhere lays hold most willingly 1 pron the inhman side of the popular deities; Sophokles on the other hand is uttering a prayer, he conceives the godless as she appeared to supplicants in some regular cultus type. Consegnently, if we can find such a type, which will fit the word \(\neq \phi \epsilon \delta \rho \epsilon\), we shall be justifiel in rejecting in its favour the previons interpretations. Now the date of the Philoketes. is about \(40!\), amd some years previous to this a statue had been erected in Athens to the mother of the grods, assigned cither to Pheidias or his pupil Agorakritos. Arrian (Peripl. Pont. Eurim. 9) spaaking of a statue of the same goldess at Phasis


 and this is borne ont and further explained by a terracotta from the neighb.mothood of Sinyma, now at Berlin (Furtwingler, Stburoff Collection, ii. Plate exxxvii.). Kybele is represented in a vatioov, seated upon a throne, with is lion clambering up towards her lap, and beneath is a frieze on which are three lions, each bringing down a bull. Professor Furtwängler's comments leave nothing to be desired for clearness and luminousness: 'la mode de représenter Cybèle portée par le lion s'est répandue seulement plus tird, dinss la période hellénistique et ì l'époque romane.' And of the frieze 'elle a un caractére essentiellement décoratif; toutefois le choix des animaux trois fois un lion et un taurean-n'est certainement pas de pur hasard et nous rappelle le passare où Sophokle invoquant la mère des dieux, s'exprime comme s'il avait devant les yeux une image amalogue à la nôtre: iò \(\mu\) áкаı \(\rho a\),' etc. The statue in the Athenian Metroon therefore probably represented Kybele enthroned, holding in her hands the usual attributes, and round a basis beneath the throne ran a frieze of lions slaying bulls, treated however not in the decorative manner of the terra-cotta, but freely and vigorously, the whole forming an ensemble not incomparable with the Parthenos and the Olympian Zeus. The bull-slaying motive was borrowed from the east, but here as everywhere the Hellenic genius revivified the loan and clothed it no doubt with a rather different meaning in the spirit of a battle of Giants or Centaurs or Amazons. Such I imagine to have been the figure which inspired Sophokles, and I would translate \(\epsilon \not \phi \epsilon \delta \rho \epsilon\) therefore 'seated above,' claiming thereby, as it seems to me, a type worthier of the majesty of the goddess and still more so of a poct ummatched for tender gravity.

\footnotetext{
J. W. Chowfoot.
}

\section*{ON THE PLAN OF THE HOMERIC HOUSE, WITH SPECIAL REFERENCE TO MYKENAIAN ANALOGIES.}

The object of this paper is to examine some of the arguments which have been used to support current reconstructions of the Homeric House, and in particular of the House of Olysseus, as it is rlescribed in the Oilyssey; and to add a few points of interpretation and of criticism which I have not succeeded in finding already in print. In order to make these latter intelligible, it will be necessary to recapitulate much that has been stated by previous writers on a subject which is 'always with us'; and nut a little that has been established with some degree of certainty. It is perhaps necessary also to add, that the interpretation which I propose is intended to apply, almost without exception, to the Homeric pooms in their present state; and to determine the domestic architecture and dumestic habits which were familiar both to rhapsulists and to their audiences at the time when the poems, and the 'Vengeance of Odysseus' in particular, were being reduced to the form in which, with but slight aberrations, they have survived. It is difficult to believe that men who were endowed with so keen a vismalizing faculty as the rhapsodists and their patrons really tolerated unintelligible archaism in the domestic topography of their ballads; and we may fairly assume that the movements of the personages implicated in the 'Veugeance,' into and out of the House of Odysseus, were still intelligible, and even familiar, to both singers and listeners. That this was so in the Homeric Age, and that anachronisms in the description were currently corrected, as one custom and mother became obsolete in daily life, is made very probable, if not certain, by the analogous case of Homeric armour; where, as Dr. Reichel has arguel in his Hemerische Weffen, the introduction of the \(\theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\), and the consequent changes of drill and fence, are reflected in the poems by interpolated passages, introduced by \(\theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\)-wearing rhapsodists to meet the critisisms of a \(\theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\)-wearing public.

I have dwelt upon this point for two reasons. The first is, in order to meet the objection which is currently made, that general consistency is not to be expected in an epic poem-an insult to the intelligence of the public which appreciated and preserved it, no less than to the imagination of its author or redactor. It is true that in the case of the armour, just cited, the interpolations are in some cases made carelessly, and at the expense of consistency. And it is more than probable that some of the passages which will be quoted
in the serquel ow thein prisent olscemity－if they are still felt thr man ubseme－to the same amxiety on the part of a later rhapsomist to herp the artion of the ballal clear But if a reamstruction of the Homeric Homs． can be devised，which does hamonise ：pparent imegnlarities，we shall be Justified，I thinh，in inlerting that the eomfinsim hats arisem not an much in thu text as in the mimds of the commentaters．The seroml reasm is，bermar，if，is I believe，the hypothesis that the Homerie Honee wals of Myhenaian typecan be established for the prems in their present state，it will follow it fortiure that the umevised poems representad at Homse of a type at all aronts mot later than the Mykenaian ；and，further，an impentant step will hawe ben taken towards detemining the stage in the history of Aigaian civilisation at which the poems were reduced apmoximately to the ir present firm．

The views have bren current hitherter as the the type of homse which the poet of the＇Vengeance of Odyssens＇had in his mind ；and these may be conveniently contrasterl as the＇Hellenie＇and the＇pre－Itr－Ilemie＇on＇Ilyken－ aian＇view．The former has been best represented in thi momery by the reconstrnctions proposed ly Professor Percy Garduce in J．IIN．iii．，：and hy Professur Jebb in J．H．s．vii．ant in his Homer．＇The peceliar valum of l＇ro－ fessor（atardner＇s paper is that it represents the puint to which interperation had advanced only fom years before the discovery of the Mykeman lahane at＇Tiryns；ame it should be noted that in a subsergent disenssion of the gres－ tion \({ }^{2}\) Professor Gardner has made large concessions to the alternative vien． Professor Jeble＇s paper，on the other hand，takes full accomint of the Thirynthian Palace，and deliberately rejects the comparison piropesed hy 1）r．Dinpledl in Thems，and advocated by the late Professor Middleton in a short paper wheh immediately preced in J．H．S．vii．

The interpretation thas formulatel，and thus ilefendel in chabonati－ letail in face of fresh archacological considerations represents the Homerin House，and in particular the House of Olyssens as an example of a more or less carly stage in the development of the ideal Hellenic Homai wit｜ fifth，fourth and third centuries before our era．That is to say，the Homen．
 Ifuarters，together with the store chamber，the chamber of the armi，：mid h．． chamber of the bed，are placed，on the amalogy of the govaikenites，in tha of the men＇s quarters，\({ }^{3}\) and are made accessible from the aủ if mainly wr only

 ueìnos oúdós are held to lie at opposite ends of the mérapor，imil to comespond，in fact，with the thresholds of its two dours．Ant liatly the ail \(\theta\) ov \(\sigma a\) and the \(\pi \rho o ́ \delta o \mu o s\) are held to be identical．

The alternative view is that the Homeric House，like Homeric ammur，

\footnotetext{
\({ }^{1}\) For earlier，and for the most part foreign， versions see the bibliography in Jebh，J．II．S． vii． 170 ， 1 ．
\({ }^{2}\) New Chapters in Greek History，p． 103 ff．
H．S．—VOL．XX．
}

\footnotetext{
3 ＇This gracral teature is common to all plians of the Homeric house hitherto givin．－Jehl， J．H．S．vii．172， 1 ．
}
and Homeric archaeology generally, must be interpreted in the light of the copious and rapilly accumulating evidence which we have come to possess in regard to the Mykenaian civilisation which dominated Greece and the Aigaian in the latter part of the Bronze Age and succmmbed before that ironusing barbarism, whence, by a movement of renaissance, Hellenic culture sprang. On this hypothesis, comparison has been made by Dr. Dörpfeld in Schliemann's T'iryns, by Dr. Middleton in J.H.S. vii. already quoted, by Dr. Belger in the Berliner I'lilologische W'urhenschrift (1889 p. 1409 ff .), by Dr.


Fif: 1.-Prof. Gardner's Plan J.H.S. iii. 266.


Fig. 2.-Prof. Jebr's Plan, J.H.S. vii. 173.

Joseph in Homerische Paläste (1892), and by Dr. Dörwald in the Neue Jahrbuicher (1894), pp. 1-6, 89-100, between the Homeric House and the Mykenaian Palace of Tiryns; which is shown to be typical of the better-elass domestic architecture of the later Mykenaian age by the diseovery of similar, though less elaborate and less perfect examples on the citadels of Mykenai and Athens. On this interpretation the Homeric \(\mu\) ézapov is equated with the great square chamber, with central hearth and four roof-pillars, whieh is
represented in all three Mykenaian examples; the women's fluarters are identified with a distinct group of chambers, which at Tiryns lies quite away from the Great Hall, and is reached from it not directly, but either by way of


Fig. 3. - The: Palate at Theyns = J./I.S. vii. 172.


Fig. 4.-Tife Padice at Myeenai.
the courtyard, or through a labyrinth of passages. The \(\mu\) ei \(\lambda \iota \nu o s\) oúdós and the \(\lambda\) áìos oúdós are explained either as parts, or as alternative versions, of the threshold of one and the same doorway. Aud the ailovaa and
\(\pi \rho o \delta_{o \mu}{ }^{\circ}\) are distinguished from each other, and correlaterl, the one with the upen portico, the other with the three-doored antechamber of the Great Hitl at Tiryns.

Professor Gardner, it is true, admits that the Homeric Honse liffers from the later Hellenic house in certain features, which are in fact those in which it has since been found to resemble the Mykenaian. But even these features he regarder as the prototypes of characteristic parts of the historic Hellenic Honse. \({ }^{1}\) But in the brief statement of the two views which has already been given, it will have been scen that the two thews are in all thome essential features irreconcilable. In paticm... there are four fumblanchital points of divergence leading to four pairs of alternatives: (1) Werre the
 (2) Were the \(\mu \in i \lambda u\) vos ovóos and the \(\lambda\) aïvos ou'סós at different emels of the
 only one? (4) Was the \(\mu \dot{\theta} \gamma a \rho o \nu\) entered from the aủ入 \(\eta\) by a simple portico. or through a vestibule or passage-room, with a doorway or doorways both utwards, on the side of an aïOovoa or outer portico, and inwards on the side of the \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\) ? On the answer to these four problems the decision must mainly depend whether the Homeric House was of Hellenic type on Mykenaian, and I hope to be able to show that the internal evidence of the 'Vengeance of Odysseus' establishes a strong probability on all of them, and in each case in the same direction.

\section*{1.-The Position of the Women's Quarters.}

The words which are used of the women's rquarters or parts of them are


The use of oiкоs, \(\delta \hat{\omega} \mu a\) and \(\delta o{ }_{\mu} \mu\) оs can hardly be explained if we regart the women's quarters as situated immerliately in rear of the \(\mu\) é \(\gamma\) apow ant on the same building axis with it. All three words should imply a building selfcontained and structurally independent; a house, in fact, or at least a wing of the whole house ; for it would be difficult, if not absurd, to use plirases like
 another in the same building. Moreover in xx .105 the woman grinding it the mill, whom Odysseus hears as he prays for a sign, is in an oikos, anl presumably in the women's oikos: yet 1 lyssens can hear her chance worlh as he stands in the aïOovoa of the \(\mu \bar{\epsilon} \gamma a p o \nu\), or rather, as the terms of lit: prayer suggest, at or near the altar of Zens in the aủin. In the same ailoova also he can hear Penelope sibbing: surely not therefore with the
 staircase to Penelope's \(\theta a ́ \lambda a \mu o s\), and the \(\theta\) á̀ \(\lambda a \mu o s\) itself hetween her and himself.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) It may he admitted at once that this is not in itself improlable; thongh as we shall siee. presently, there is another possille view.
}

Ther word \(\theta\) itapes agrith gives us men positive cevidence that the women's granters were behiml the \(\mu\) égupor, :und somere slight imlicetion that they were





 treer bedstead lay, was mot entered from tioc pégapou directly, for, like Tehemachos, Odysseus and Penelope are resonted to it by temhlight, xxiii. 294 . Besides, the pusition of this \(\theta\) eidapos, wen if it were behind the
 of Penelope: for, thanks to the presence of the tree, we know that the Bia \(\lambda a \mu o s\) of the bed wats on the ground-level, whereas that of Pendope was in the érefoioo or upper story and wats appreached by a stair or ladder. The chamber of Penelope also was mot close to the \(\theta\) éd \(a \mu o\) whe the the bew lay; yet this was ëの \(\begin{gathered}\text { atos, and presmably } \mu v \text { дoitatos. There is mothing in finct }\end{gathered}\) to show either that any one \(\theta\) dỉapos was in rear of the péyapor or Great Hall; or that the \(\theta\) oi \(\lambda a \mu o s\) of Penelope was :my exception in this rispect ; while in the Palace of Priann, where alone the pessition of the \(\theta\) oida \(\lambda\) on is defined, those of men and women alike are ranged on either side of the aủ \(\lambda\) j, and apparently open directly intu it, like the \(\theta\) á \(\lambda a \mu\) of of Phoinix and Telemachos.

The use of \(\mu\) '́yapa, and still more of \(\mu\) '́yajov for the women's apartments, has been a sonrce of some confusion, since \(\mu\) é \(\gamma a \rho a\) is commonly used for the house at larg, and \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) is the regular word fur the banquet-hall where the hearth is, and where the suitors hold their revel. But the nise of \(\mu\) é \(a \rho a\) for the women's quarters is clear from the followng passuges among others :
xvii. 569-70. Telemachos sends worl to Penelope


xix. 16-7, Telemachos says to Eurykleia

xix. 30, Eurykleia fulfils the command a few lines further on

a line which recurs verbally in xxii. 387.
Similarly the use of \(\mu\) érapoy in the singular is attested by xvini. 185 and xviii. 198. Here Penelope is reluctant to go into the Great Hall without attendants, so Eurykleia goes \(\delta \iota \grave{\kappa} \kappa \mu \in \gamma\) úpoıo to fetch them xviii. \(18 \grave{\text {; and }}\) brings them to her \(\epsilon \in \kappa\) кєүápoıo xviii. 198. These two passages have been usually taken to refer to the Great Hall itself, but a little consideration will show that this is not the case; least of all, if we are to suppose, as has been
customary, that Penelope's room was behind the Great Hall and entered from it. For on this view Eurykleia must leave Penelope, unattended, in a room opening into the Hall where the suitors are, while she goes to find the a \(\mu \phi i \pi m o \lambda\) who are to escort her into their presence; and for these she has apparently to scarch, not in the women's part of the house at all, but somewhere else. All this lifficulty is avoided by supposing that the women's apartments consisted, like the men's, of a common room or \(\mu \in ́ \gamma a \rho o \nu\), and a suite of \(\theta\) ádapor amexed to it; and that in bringing these women iк \(\mu \epsilon \gamma \dot{\rho} \rho o s o\) Eurykleia simply brought them out of the women's \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\), into their mistress's private \(\theta\) í \(\lambda a \mu o s\).

Two other passages later on are conclusive on this point. In xviii. 314-6 Odysseus addresses the maids, who are in the men's \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\), tending the fire, and bids them

\(\tau \hat{\eta} \delta \grave{\epsilon} \pi а \rho^{\prime} \dot{\eta} \lambda a ́ \kappa а \tau а ~ \sigma \tau \rho о ф а \lambda i \zeta \epsilon \tau \epsilon, \tau \epsilon ́ \rho \pi \epsilon \tau \epsilon \delta^{\prime} a \dot{\tau} \tau \grave{\eta} \nu\),


Here both words, \(\delta \dot{\omega} \mu a \tau a\) and \(\mu \epsilon ́ \gamma a \rho o \nu\) occur together, in a context which can only refer to the women's part of the palace, and should refer, if our view of the usage of \(\delta \omega \mu a \tau a\) is justified, to a block of buildings separate from thuse about the Great Hall.

Again in xxii. 497 when all is over, the women are called \(\epsilon \in \mu \epsilon \gamma\) ápoıo, to learn the fate of the suitors, and to cleanse the men's \(\mu\) ézapov where their dead bodies lie. Yet it is just from the men's péyapov aurl its whole neighbourhood, that the women have been so carefully excluded all through. Here therefore \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) must mean the women's quarters, within which they had hitherto been confined.

Positive evidence that the women's quarters were not behind the Great Hall, but opened from another quarter upon the \(a \dot{u} \lambda \eta\), seems to be presented by another passage which has been full of difficulty to those who hold the Hellenic view of the Homeric House. In xx. 387-9 Penelope hears the insolent talk of the suitors.
кои́ \(\eta\) 'lкаріоьо, \(\pi \epsilon \rho і\) 'ф \(\rho \omega \nu\) ІІ \(\eta \nu \epsilon \lambda о ́ \pi \epsilon \iota a\),
 to' the door which on the Hellenic view gives access to the yuvaiкeiov from the Great Hall or \(\dot{a} \nu \delta \rho \dot{\omega} \nu\). But it is difficult to conceive how Penelope could lie opposite to this door, as the phrase seems to imply, without being visible to the suitors in the \(\mu\) érapov: which is clearly the reverse of what is intended.

In place of this difficult and unsatisfactory interpretation, an intelligible clue is given by the analogous phrase кат' àvtiӨvpov, xvi. 159. In that passage, кат' \({ }^{\prime} \nu \tau i \theta v \rho o v\), too, means 'opposite to the door' of the cuttage of

Eumaios: but Athene standing thus кат' àvit \(\begin{gathered}\text { poo } \\ \text { is in such a position (1) }\end{gathered}\) that the watch-logs, cowering to escape from her, take refuge in the inner comers of the \(a u{ }^{\prime} \lambda \eta\); the gate of the \(a \dot{u} \lambda \eta\) therefore is blocked and they are unable to escape by it into the open country; (z) that Odyssens in order to be alone with her, in xvi. 165,
 but outside it altogether and at the further side of the avidy. Applying the interpretation thus gained to кат' äy \(\eta \sigma \tau \iota \nu\), we are forced to conclude that the poet wishes to describe Penclope too as sitting somewhere on the other side of the \(a \dot{u} \lambda \eta\), fucing the ä̈Oovaa and \(\pi \rho o ́ \delta o \mu o s\) of the Great Hall. Wishing to hear what the suitors are saying, and yet fearing to expose herself beyond her own quarters, she sets her chair кат' ävтทбть้; that is, 'opposite' the н'́ \(\gamma a \rho o \nu\), where she can be apparently about her own woman's-work, and arouse no suspicion, even if she is seen by any of the men.

The same interpretation makes it possible to explain another passage also which, on the Hellenic view, is full of difficulty. In xvii. 462 If. Antinoos deals a blow at Odysseus as he retires, \({ }^{1}\) after his round of begging, towards his lowly seat by the door which leads into the \(\mu\) ézapod from the \(a \dot{u} \lambda \eta\). Odysseus is therefore in the lower part of the Hall when he is struck: and we know from xvii. 360 that the suitors are making their accustomed din. Yet Penelope \(\dot{\eta} \mu \dot{\prime} \nu \eta \dot{\epsilon} v \geqslant a \lambda a ́ \mu()\) xvii. 506 can hear the blow ; and the question becomes unavoidable ;-Was it easier for her to hear it right across the noisy Hall, from a room at the rear end, or across the quiet court, from a room on the far side? Professor Jebb, who used this passage as an argument for, not against, the Hellenic theory, evaded the difficulty by assuming that the way in which Penelope heard what had happened was 'doubtless through one of the maidservants,' J.H.S. vii. 174. But the Homeric phrase is precise :-

\section*{ \\ \(\beta \lambda \eta \mu \epsilon ́ \nu o v\) є̇̀ \(\mu \epsilon \gamma \alpha ́ \rho \varphi, \mu \epsilon \tau^{\prime}\) ă \(\rho a \delta \mu \omega \eta ̂ \sigma \iota \nu \epsilon ้ \epsilon \iota \pi \epsilon \nu\).}

Penelope, whose 'constant epithet' reminds us that she has all her wits about her, not merely hears him struck, but knows who has struck him and why.

Moreover, on hearing the blow, Penelope calls to Elumaios, xvii. 507, to bring Odysseus to her; and here the same inestion recurs. For how, without attracting attention could she call thus, from within, to one of the servants in the Hall? On the other hatud she could well hail him from across the av́ \(\lambda \eta\) if he was not sitting very far from the door of the Hall : and as to this we know that he was sitting with Telemachos, whose seat, as we shall see later (p. 140), was probably not at the top end, but by the central hearth.

\footnotetext{

}

The answer of Olysseus in xvii. 261 ff , that he dare not come to Penclope while the suitors are about, has been taken, like the rest of the episorde, as pminting to at Hallenic situation for the rovazowites. But here too the inference is not justified by the text. The arginnent of Odysseus is that if he was ill-used when he went anneng the men, which he hand every right to do, кatà
 if he attempts to gon anong the women in their own part of the house, which, as we shall see, was very strictly seeluded ; and his argument is equally valid, wherever we put the women's quarters. Mornerer, Eimains holds colloquy with Odyssens in full view of the suitors. ()n! winse him now, being in Greek, to have used gesture to second his invitation ; and it becomes elear that he crmot have been inviting Odyssens to come, through the Hall and past the suitors, intu the presence of Penelope; whereas, on the other hypothesis, the same gesture would serve to point both towards Penelope, and simply away from the \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o v\); and to go awaly from the \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\) is exactly what the suiturs want Odyssens to do. This is of course but a small p jint; but if we once accept the view that the Homeric poems were meant (i) be followed and realised by the audience, we cannot fail to take accome of so elementary a point of Mediterranean anthropology.

Thus we have hitherto found no passage which demands that the women's quarters should be in rear of the Great Hall, and some evidence that on the contrary they were on the other side of the avidi. Let us now remember that in the Palace of Tiryns a distinct and smaller house, with outcr and imner aú入خ́, smaller \(\mu\) ध́yapov, and a number of subsidiary Aá \(\lambda a \mu o \iota\), communicates with the great aú \(\lambda \eta^{\prime}\), which lies before the main \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\), by a single narrow door at its N.E. angle ; and further that this arrangement was not exceptional, nor merely the result of the coalescence of two distinct houses within the narrow limits of the Tirynthian citadel. For in the Palace of Mykenai a similar smaller group of rooms (which this time is furnished with an upper story approached by a corridor and stairease) lies кat' äv \(\nu \eta \sigma \tau \iota l^{\prime}\) on the further side of the courtyard and exactly opposite the \(\pi\) oóסomos of the (ireat Hall. Penclope's \(\delta o ́ \mu o s\) or oîкos, with its \(\mu \dot{\epsilon} \gamma a \rho o r, \theta a ́ \lambda a \mu o \iota, x \lambda i ̂ \mu a \xi\) and \(\dot{v \pi} \pi \rho_{\varphi} \dot{\prime} a\), is thus repeated in every essential detail : and the whole story of the Odyssey, so far as it concerns the heroine, could have been rehearsed without a hitch in the palace of the äva \(\xi \dot{\alpha} \nu \delta \rho \hat{\omega} \nu\) of Mykenai.
2.-In what relation do the two oúboi stand to the door or doors of thi \(\mu\) е́ \(\gamma\) apov ?

We have seen already that there is no passage in the Odyssey which proves that the women's quarters lay immediately in rear of the Great Hall, and that consequently we are not obliged, on this account at any rate, to assume that the mérapoy had any other door besides that which gave entrance from the aù \(\grave{\eta}\), and the mysterions ópooó \(\dot{v} \eta\) to which we shall shortly return. There remain however a number of structural allusions which have been held
to indieate that the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o v\) hath two doors; and that the seeend door was at the end of the \(\mu\) é ápoy remote from the aù \(\lambda\) y. The prineipal phases are those which refier to the Lwo ouboi'; the 'stone threshold' and the 'ashen threshold,' as they are usially tramslated.

The word oúסós seems to be rightly comected with ov̉סas and ódos, and

 the primary one. So oudis comes to mean especially the sill or threshold of an opening; and is fomm used in conjunction with the \(\sigma\) ta \(\theta \mu\) oi or jambs of

 \(\sigma \tau a \theta \mu o i\). In houses less fabulously ormate the oúdos of the main entrance to the \(\mu\) éryapor was of stone ; in the 'house of Phoibos' at Pytho (Il. ix. 404) ; in that of Zephyros (II. xxiii. 2(02, where the word is \(\beta \eta \lambda \dot{\circ}{ }^{2}\), not oúdoss) ; in that of Eumatios ( O,t. xvi. 41) and in that of Odysseus ( 0 (h. xvii. 30 and other passages) ; and in each of these it is the entrance from the aù \(\dot{\eta}\) to the \(\mu\) évapov which is in question. There was an obvious reason buth for noting the erossing of the stone threshold, and for specifying its material. The aù入ì at all events, if not the \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o d\) also, hat an earthen floor ; and the entrance of a new-comer was amounced clearly and unmistakably by the sharper ring of his footsteps as he crossed the stone slab in the doorway; a sound which was canght up and reinforced by the resonance of the room itself. In the Homeric poems this detail is only one of the many precise indicatims of casual sounds which, to my mind, are so largely responsible for the tradition that 'Homer' was blind : and we may compare with it the epithet \(\dot{\epsilon} p i \gamma \delta o u \pi o s\) applied to the aïovoa, the clatter of a starting charint or mule-wargon. the whirr of a diskos in the air, the creaking of a lock, and the rattle of the weapons of a fallen warrior. But if the \(\lambda\) ćivos oúdos were a mere thre ho!d, no wider than the jambs of the doorway, the footfall would not necessarily light upon it: from the freguency therefore of the mention of this feature it is probable that more is intended; and in fact the majority of the commentators have allowed the \(\lambda\) áïvos oúdòs a sufficient width to cateli at least onc footfall without fail. At this point comparison with the Mykenaian Palaces becomes instructive, for both at 'liryns and Mykenai not only hiss the door of the \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\) itself a broad stone slab for a threshold, extending inwards and outwards the full width of the massive walls so as to take the wear and tear of the converging traffic, but the doors between the \(\pi \rho o \delta^{\circ} \delta \mu o s\) and the ai \(\theta\) ovo a also have massive stone thresholds which are of considerable width, and rise slightly above the level of the floor, and are wom into gionvers by the play of the heavy folding doors. At Mykenai, further, there is a broad border of flagstones all round the floor of the \(\mu\) '́ \(\gamma a p o r^{\prime}\), about a gard in width from the wall, though the centre of the floor is as usual of be aten cauth or gravel. We may therefure identify the \(\lambda\) áivos oúdòs quite generally, with all such stone slab or slabs as were encountered at all by any nue who passed from the aù \(\lambda \grave{\eta}\) into the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o v\), or vice versa, inchuding any marginal Hagstones like those at Mykenai within the doorway ; any stone pavements of
the \(\pi \rho o \delta^{\delta} o \mu o s\) and aíӨov \(\sigma a\), and any step or kerb between the latter and the open \(a \dot{u} \lambda \grave{\eta}\); for on each and all of these the footstep woull ring out, as on a mere threshold between the door-jambs, only more so. This is the sense in which
 \(\epsilon \in i \grave{\xi} \epsilon \sigma \tau o \hat{v}\), where the scene of the combat is placed 'outside and in front of the doors, but yet is 'on the smooth stone threshold.' This again is the \(\mu \epsilon \in \gamma a s\) oúdòs of xxii. 2 and xxii. 72, which, slightly raised perhaps, as at Tiryns, above the level of the floor of the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\), gives Odysseus firm standing ground, and a point of vantage, when he springs up from his place to shoot the suitors.

In face of a group of passages of this kind it is difficult to understand how even the supporters of the Hellenic theory of the Homeric House \({ }^{1}\) ean
 but that which they have assumed to have existed between the \(\mu\) '́ \(\gamma a \mu o \nu\) and the women's quarters; a threshold which is never violated in the Homeric poems by any male persons except in cases of emergency like that of Medon, or at the direct invitation of the lady of the house as in that of Eumaios. Even Telemachos never enters the women's quarters, bidden or unbidden; but either speaks to his mother when she chooses to be abroad, or sends her messages by one of the women, who alone have the right of entry.

We may note in passing that Penelope's quarters which, as we have seen, are similar in structure to those of the men, have an oúdos of the same kind, which gives notice of the approach of a visitor. For when Medon in
 through the whole range of buildings, to find Penelope, it is at this point, iv. 680, that she becomes aware of his presence :
with which we must compare the parallel passage, xvii. 575, about Eumaios,
\[
\text { тòv } \delta^{\prime} \text { úmèp oủסô̂ } \beta a ́ \nu \tau a ~ \pi \rho \circ \sigma \eta u ́ \delta a ~ \Pi \eta \nu \epsilon \lambda o ́ \pi \epsilon \iota a . ~
\]

Here, too, it is in iv. 717-8 that she sits in half retirement when it is no longer safe

At the same point also, it is true, she would first see him; but taking these passages with those where the material of the threshold is needlessly specified, it is a fair inference that a sound-mark is intended.

We now come to the \(\mu \in i \lambda \iota \nu o s\) oúdòs which has hitherto caused so much trouble by displacing the \(\lambda\) ceïuos oúdòs from its proper place at the entrance to the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) from the \(a \dot{v} \lambda \grave{\eta}\) : and we must note to begin with, that it is not the only wooden threshold in the house of Odysseus. The \(\theta \dot{a} \lambda a \mu o s\) そ̌ \(\sigma \chi\) atos upstairs, in which the bow lay, has a \(\delta \rho\) úivos oúסòs in xxi. 43 ; and whatever interpretation \({ }^{2}\) we put upon the \(\dot{\psi} \psi \eta \lambda \grave{\eta} \sigma a \nu i\) of \(x x i .51\), there can

\footnotetext{
\({ }^{1}\) E.g. Gardner, J.H.S. iii. 266 ; Jebb, J.H.S. vii. 173.
}
\({ }^{2}\) See below, p. 146.
be no doubt that this \(\delta\) púizos oviòs is merely the threshold of the doorframe; not a platform or dais of any kind within the room. Nor is there any more reason why the \(\mu \epsilon i \lambda u \nu o s\) oùòos of the \(\mu\) érapov should be a platfonn or dais, than the \(\delta\) púivos ouvoos. All that is necessary in order that a man may sit upon it, as Odyssens does in xvii. 339 , is that it should lie a little above the level of the floor; a feature which underlies the whole series of folklore and ritual attached to thresholds in antignity; which persists in the modern threshold even of superior Greek houses; which furnishes to-day the beggar's seat in every café in the Levant; and which is necessitated in the palace of Tiryns by the fact that the stone sill of the doorway from \(\pi \rho o \delta o \mu o s\) to \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\) has no hinge-sockets or marks of wear and tear upon it ; and consequently that, if this opening had a door at all, it must have been fitted with a four-sided frame like that of a French window or of a modern Greek house door, with a \(\mu \epsilon i \lambda \iota \nu o s\) ovodos resting upon the 入cïlvos oúdòs which alone has survived at Tiryns. \({ }^{1}\) In this position, the \(\mu \in i \lambda u \nu o s\) oúdòs is described, exactly, as \(\not \subset \nu \tau o \sigma \theta \epsilon \theta u \rho a ́ \omega \nu\); whether we regard as the \(\theta \dot{u} \rho a \iota\) in question the outward opening doors belonging to the \(\sigma \tau a \theta \mu\) os кขтapíббьvos and the \(\mu \in i \lambda u \nu o s\) oúdòs itself, or (as, with the Tirynthian structure in mind, I think is the more probable interpretation), the great doors of the \(\pi \rho o \delta_{0} \mu\) os a few yards further away towards the aù \(\grave{\eta}\), in front of which, we may now remember, Odysseus boxed with Iris, oùठov̂ धं \(\pi i \xi \in \sigma \tau o \hat{v}\).

\section*{3.-Had the Megaron one dor or turn ?}

We can now return to the question, whether the \(\mu\) érapov had one door or two. The 入aïlos oúdòs, as we have seen, must be at the end of the \(\mu\) éyapol nearest the \(a \dot{u} \lambda \dot{\eta}\), for in entering from the aù \(\lambda \dot{\eta}\) Eumaios crosses it in xvi. 41. Telemachos also crosses it in xvii. 30 , after resting his spear for a moment, not in the \(\delta o v \rho o \delta o ́ \kappa \eta\), but \(\pi \rho o ̀ s ~ к i o v a ~ \mu а к \rho \eta ̀ \nu, ~ i n ~ t h e ~ a \imath ̈ \theta o v \sigma a ~ o r ~\)
 a lowly place, and with but a rude stool and a little table: for this is all the advancement he dare bestow on the stranger, beyond his original beggar's seat on the \(\mu \in i \lambda\) lvos oúdòs the day before.

The other view, that Odysseus is promoted, at this stage, to a seat at, or even near a 'high table' at the further end of the hall, is inconsistent with all his subsequent movements and positions, \({ }^{2}\) to which we shall return presently; and is based upon a triple misconception.

Firstly, it is assumed that there must have been a door at the further end of the hall (of which we have as yet seen no trace, and no need), and therefore that the \(\lambda\) áïvos oúdòs must have been at the further end; which, however, does not follow, even if there was such a door.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Schliemann in Tiryns, p. 216, concluded from the absence of sockets here, 'that the doorway was only closed by drawing a curtain': faithless for a moment to the Homeric clue
}

\footnotetext{
which elsewhere had served him so well.
\({ }^{2}\) See especially xxi. 378-9, xxir. 420, xxii. 2, xxii. 99, xxii. 107.
}

Secondly, it has been assumed that the seat of honom in the méyapor of Odyssens was at the fiurther cme of the romm. But Homeric usige is otherwise miform and precere, that the seat of homom was not at the further end at all, but in the centre, between the fire and the pillans of the roof. This is where Alkinows and his (Queen sit in the palace of Sheria with the maids lehind them (vi. \(3(1,5-7\) ) and their favonrite son by their side (vii. 169-71): where Nausihatapucars also later (viii. 458); where Dentodokos sits in consideration of his infirmity and his gift of song (viii. (6.)-6); where Penelope stands in the palace of Ithaka i. 33:3, xvi. 415, xviii. -209, xxi. 64.) when she enters the Hall to addrens the suitors and where she sits during her interview with Odysseus (xix. 55, cf. xxiii. S9-90, xxiii. 165). It is probable therefore that Telemachos alsu hat his usual seat by the fire, though nothing is stated expressly in the poem either for or against this view. We have seen already, however, that the only difficulty in the interpretation of xvii. 507 is the possibility that Eumains might be far from the main door of the \(\mu\) évapov: and this difficulty is greatly alleviated it we infer that Telemachos, with whom Eumaios was sitting, conformed to the regular Homeric custom, and did not diverge from it. The same conclusion moreover gets rid of another small difficulty in xxii. 95-9. It has wever been clear, on the lyypothesis that 'Telemachos sat at a 'high table,' how he escaped harm at the hands of the suiturs in his passage from the imer end of the Hall to his father's side in the doorway: especially on those interpretations of the Homeric House, which regard the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) as at all markedly longer than it was broad. \({ }^{1}\) Some of this difficulty, it is true, is already surmounted, if we accept the analogy of the Mykenaian hall, which is nearly four-square in plan; and much of what remains vanishes also if we infer, firstly that the éoxipa was in the centre of the hall, as at Tiryns and Mykenai, not near its upper end, as in the gromnd-plans of Prof. Gardner or Prof. Jebb; and secondly that Telemachos sat by the éo \(\chi a ́ p a\), like Alkinoos and Penelope, and so was already half way towards the main door and near his father (xxi. 433) before he started to join him in the doorway (xxii. 99).

Thirdly, it has been assumed that the further end of the \(\mu\) é \(\gamma a p o \nu\) was the 'top end' as in a mediaeval College Hall. This might seem to follow on the assumption either that there was a dais, of wood or of stone, at the inner end, or that the seats of honour were there; but it is strange that those who have inade this assumption appear to have ignored the consistent Homeric usage of \(\dot{u} \nu \dot{a}\) and \(\kappa a \tau \grave{a}\) in regard to the Homeric \(\mu \epsilon ́ \gamma a \rho o \nu\). In mediaeval and modern phraseology, to go 'up' the Hall is to go away from the entrance dour, and to go 'down' the Hall is to go towurds the door : but in the Odyssey катà is the regular word for motion inuards, and àvà for motion ontwards. The 'top,' that is, of the Homeric hall is the end nearest the open air, and the building is regarded in the same light as a well or tumel. Hence in
 \(\delta \dot{\varepsilon} \epsilon \theta a \iota \dot{c} \gamma \hat{\omega} v a\). And this usage of катà and \(\dot{\iota} \nu a ̀\) is not confined to passages

\footnotetext{
\({ }^{1}\) E:. y . the plans of Prof. Gardner and Prof. Jebb, on p. 130.
}
relating to the \(\mu\) ézapov: for a begrgar coming into a town wheg, grees catà

 important print does not secm to have been fully treated before, it is perhaps "orth while to gro throngh the principal passages in the 'Vongeance,' in which the usage oceurs.
 \(\delta\) a) \(\mu a\); -gning int, the house-ind takes, as he passers, at chair from near the carver, who is serving the ginests in orler סópor reita, from a station near the door. The phrase dónov ки́тa recurs in at similar context in xxii. 199.
xvii. 3336. Ohlyssens, as has been alrealy mentioned, é \(\delta \dot{v} \sigma \in \tau\) o \(\delta \dot{\omega} \mu a \tau a\), groing in by the \(\pi\) poódouos to the door of the \(\mu\) 'ryapov.
xvii. Bli巳2 Athene urges Odysseus és âl múpıa катà \(\mu \nu \eta \sigma \tau \eta p a s\) ryєipot: to leegin, that is, at the door, and work 'down' (or as we should say 'up') the Hall.
xvii. \(\boldsymbol{j}^{(01 . ~ S o ~ a l s u ~ E u r y o m e ~ d e s c r i b e s ~ h i m ~ t o ~ P e n e l o p e . ~}\)


xvii. 460-1. Antinnos, however, threatens him, and bids him retire whence he came:-

\(\vec{a} \psi a ̀ \nu a \chi \omega \rho \eta \eta^{\prime} \epsilon \iota \nu\).
xvii. \(530-1\). Penclope mentally gives the suitors the choice of sutting out in the open (as they do in xvi. 34.3 ff .) or катà \(\delta \dot{\omega} \mu a \tau a\) ' down in the Hall': from which, if our usage of кath he uphelld, it is whe in clear that Penelope's station is relatively 'up' (or as wo shomkd say 'down') beyond the main dom: i.e. not behiml the 'top' wh, in molern usage, but at the other side of the aú入\%.
xvii. j66. Odyssens describes himself as having brgged \(\kappa a \tau \dot{a} \delta \hat{\omega} \mu a\) кóvta: and the same phrase recurs in xx .17 s in autithmis \(\mathrm{ta}_{6}\) өúpa̧̧ in xx. 179.
xix. 67. Melantho says to Odysseus, again à propos of his in min wine
 and again bids him go \(\theta\) úpa \(ఢ\) є.
xxii. 2:3. The suitors Heeing from Odyssmes, whan hars the "xit cimpou-

 \(\mu \epsilon \gamma\) ápoıo \(\mu \nu \chi\) óv \(\delta \epsilon\).
xxii. 180. Melanthios, searching for arms,

xxii. 381. Pursuing his way inwards from the main dow where he I- fan the slaughter
 ఢ̣юòs и́токлотє́о८то.

Compare iv． 44 where Telemachos and Peisistratos on entering the palace of Sparta

xxii．484．Odysseus bids Eurykleia summon the women

Where it is，I hope，by this time clear that the women are expecterl to enter the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) not from the further end，but by the door which gives access to the \(\mu \epsilon\)＇\(\gamma a \rho o \nu\) from the \(a \dot{u} \lambda \eta\) ．

These passages which illustrate the Homeric usage of катà are not of course conclusive by themselves，though the antithesis of кaт \(\dot{\dot{a}} \delta \hat{\omega} \mu a\) and \(\theta \dot{v} \rho a \zeta\) is difficult to explain except on the view now proposed．But the passages in which civà is used are at the same time less open to ambiguity of interpretation，and \(e\) contrario confirm the analogous usage of катá．
xvii．460－1．Antinoos warns Odysseus that after going кат⿳亠口冋c \(\delta \hat{\omega} \mu a\) he will not get safe back to his seat at the door．

\(\hat{a} \psi \dot{a} \nu a \chi \omega \rho \eta \dot{\eta} \sigma \epsilon \nu\) ．
xviii．89．The suitors send Odysseus and Iris out into the open，\(\pi \rho o-\)

xxi．234．Odysseus bids Eumaios
\(\phi \epsilon ́ \rho \omega \nu\) à \(\nu a ̀\) \(\delta \dot{\omega} \mu a \tau a \tau o ́ \xi o v\)
є̇ע \(\chi \epsilon i \rho \epsilon \sigma \sigma \iota \nu \epsilon \in \mu o i ̀ ~ \theta \epsilon ́ \mu \epsilon \nu a \iota, ~ \epsilon i \pi \epsilon i ̂ \nu \tau \epsilon \gamma v \nu a \iota \xi i \nu\)
\(\kappa \lambda \eta i ̂ \sigma a \iota ~ \mu \epsilon \gamma a ́ \rho o ı o ~ \theta u ́ \rho a s . .\).
Now Odysseus is already in the position from which he shoots the
 uérapov nearest to the aù \(\lambda \dot{\eta}\) ，where he was put by Telemachos． Eumaios therefore has to bring the bow towarts the door（as we should say＇down＇the hall），and then to slip out \(\theta\) v́pa̧e and deliver his message to Eurykleia：nor does he again go катà \(\delta \hat{\omega} \mu a\) mutil after the massacre．All this is impossible if divà means＇away from＇the door，and still more is it impossible to explain how Odysseus surprised the suitors and cut off their retreat，if he received the bow at the end remote from the main door．
xxii．474．Melanthios is brought out of the house into the open，\(\dot{a} \nu \grave{a}\) \(\pi \rho o ́ \theta \nu \rho o ́ v ~ \tau \epsilon ~ \kappa а і ̀ ~ a u ̉ \lambda \eta ́ \nu . ~\)

The same distinction between divà and кaтà is to be traced even in the direction of sounds．When Odysseus，sitting at the door，hears the loud talking of the suitors，the phrase is（xvii．360，xviii．399）．

but when he turns upon them with his bow the cry begins with those nearest to him，aurl spreads inward as the panic spreads ：xxii．21－2．

тò \(\delta^{\prime}\) ó \(\mu a ́ \delta \eta \sigma a{ }^{\prime}\)


The only even apparent exceptions, in fact, are rirupougav in xxii. 23 , and àє \(\chi \dot{\omega} \rho \eta \sigma a \nu\) in xxii. 270. But the former is qualified by кат à \(\delta \omega \bar{\omega} \mu\), and the latter by \(\mu v \chi \chi^{\prime} \boldsymbol{o} \delta e\), as if on purpose to prevent misconception ; so that it may fairly be claimed that these two passages go near to 'prove the rule.'

Now a distinction of this kind is hardly conceivable, either if Hue further end of the \(\mu\) é \(\gamma\) apov was provided with a dais so that, it was actually whow the rest \({ }^{1}\); or if the hall was commonly entered from both ends: and the almost complete absence of \(\delta a \operatorname{a}\) in such passages goes firr tw confirm the view here maintained that the \(\mu\) érapov had no second duor. Amphinomus, indeed, goes \(\delta i \grave{a} \delta \hat{\omega} \mu a\) - 'acruss the room' in xviii. 1 ă3, in his half-hearted attempt to withdraw: the maids scatter \(\delta_{i a} \delta_{\hat{\omega}}^{\mu} \mu a \quad\) to their varions works, at the fierce worts of Odysseus in xviii. 341 ; Eurykleia gocs Sia \(\delta \dot{\mu} \mu a \tau a\) to proclaim that all is over, xxii. 495, as Medon goes in iv. 679 to seek out and warn Penelope; and Odysseus goes \(\delta i a ̀ ~ \delta \hat{\omega} \mu a\) in the House of Alkinoos, vii. 139 ; yet, as we have seen alrealy (p.140) he reached the King and Queen in the middle, not at the 'top-end,' of the hall. But none of these passages proves a second door to the \(\mu\) éyapov; and besides, no one, I think, goes \(\delta \iota a ̀ \mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) from begimning to end of the story.

The uses of \(\delta \iota \grave{\epsilon} \kappa\), so far from proving a second door to the \(\mu\) '́ \(\gamma a \rho o \nu\), only need to be examined in their context, to supply additional evidence in the same direction. For in the first place \(\delta i \grave{\epsilon} \kappa\) is not \(\delta i a ̀\); in the second, it is invariably used with the genitive, not with the accusative: in the third, wherever it is used, the translation 'right out of '-that is, 'through and out of the door of '-completely satisfies the context, and is consistent with the other movements of the personages of whom \(\delta i \grave{c} \kappa\) is uselt. The following passages are typical:
xvii. 460 already quoted, where Antinoos uses \(\delta \iota\) èn of Odysseus, although the stranger has not yet even been completely across the hall, much less 'through and out of' a door at the further end.
xviii. 185 already quoted on Eurynome's quest after the maids of Penelope, where, as we have already seen, the \(\mu\) érapov mentioned must be that of the women.
xix. 47. Telemachos goes \(\delta \iota\) èк \(\mu \epsilon \gamma\) ápoıo to his own \(\theta\) ád \(\lambda \mu \circ\), though, as has been pointed out alrealy ( p . 138) even he, the master of the house, never goes into the women's quarters at all, throughout the story ; but has his \(\theta \dot{a} \lambda a \mu o s\) opening directly on the \(a \dot{u} \lambda \eta\).
xix. 503 Eurykleia goes \(\delta i \grave{\epsilon} \kappa \mu\). for water ; yet she only starts from the \(\dot{\epsilon} \sigma \chi \dot{a} \rho a\) where she has been washing the feet of Odysseus
xx. 144 Telemachos goes \(\delta \iota \grave{\epsilon} \kappa \mu\). with his dogs, though he has just came from his own \(\theta\) á \(\lambda a \mu o s:\) and even if he had triversed the women's quarters himself, he is hardly likely to have kept his dogs there.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Prof. E. A. Gardner points out to me that àvà means seawards and кaтà landwards, though the shore is on a higher level than the sea. But here, besides the fact that \(\dot{\alpha} \nu \dot{\alpha}\) is 'to put
}

\footnotetext{
firms my interpretation here), it is apparently the sea which slopes \(u p\) from the shore-line; and \(i t\) slopes up the more, the higher the cliff you are on.
}
xxii. 433 Eurykleia, smmmoned into the \(\mu\) é \(\gamma\) a pon by Telemachos, goes out asain lyy the way thent she came, to fetch the bad girls from their place of confinement : clearly here \(\theta \dot{\sim}\) pa弓̧ : i.c. out by the main door into the open, as we have seen that Eumaios deliverel the message


In none of these cases does the 1hs of \(\delta\) tek imply that the personage entered by one door and went out by another.

We have now accounted for three of the passages ly which Prof, Jebb, for example, supports the hypothesis of a door commmieating directly betwecn the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \boldsymbol{y}\) and the women's quarters (J.HIS. vii. 174-6). (1) In xvii. 505 tf. the interpretation of the text is actually casior if we assume the women's quarters to have been beyond the audij, than if we put them behind the \(\mu\) '́yapoy: (2) in xx. 6 the worl péyapov can refer, as we have seen, to the women's hall, and camot refer to the men's lull in this context, becanse the women have only just left the latter, ant so cannot come out of it; (3) xvii. 541 (the sneeze of Telemachus) and xx. 397 !) (кат' \(\quad\) (עл \(\eta \sigma \sigma \tau \nu\) ) are met by the same argument as xvii. 5u5, that the lifficulty is actually less, with the women's 'fuarters before, than behind, the \(\mu\) 'gapor' ; ( \(t\) ) xis. \(t\), xix. 32 and xxii. 140 prove nothing about the women's yluarters, but only about the \(\theta\) ádapos where the arms were hidden; which is nowhere stated in the Odyssey to be comected with the women's part of the house, while we know of several Homeric \(\theta\) á \(\lambda a \mu o 九\) which were not. The remaining passages xix. 15 ff., xix. 30, xx. 378, xxi. 387 and xxii. 399 apply equally well to the women's quarters wherever they lay, provided only (1) that they commanded a view of the main door of the \(\mu\) ézapory, (2) that they had a door of their own which could be closed from the insile, and (3) that Eurykleia was occasionally within them to be 'called forth' by Telemachos.

One last point in the 'Slaughter of the Suiturs' may perhaps be added, thongh it is merely an argument, from the silence of the poet. If there was an important door in the further end of the \(\mu\) é \(\gamma\) apov, how is it that, even if it was fastened from within, no word is said either of the possibility of battering it down, or of the danger which Enrykleia ran of being over-mastered or outwitted by the disloyal women? With the main door open (for the fact that its \(\sigma a v i \delta e s\) are struck by an ill-aimed javelin in xxii. 25s, Jebb, l.c. p. 176, (loes not prove that it was closed), (end the ópootúp \(\eta\), und the ódès és \(\lambda a u\) úp \(\nu\) (which Prof. Jebb distinguishes from the ó \(\sigma \sigma 0 \theta \dot{v} \rho \eta\), l.c. p. 181) und the \(\dot{\rho} \hat{\omega} \gamma \epsilon \mathrm{s}\) (whatever they were) and an mogmarded, thongh bolted, door at the end remote from Odysseus, between which to choose, it is indeed surprising that the suiturs allowed themselves to be entrapped at all.

\section*{4.- Прóסouos and AïOovoa.}

That the Homeric House had a \(\pi \rho \rho^{\prime} \delta o \mu o s\) between the ail \(\dot{0} \dot{0} \sigma a\) and the mé \(\gamma a \rho o \nu\), like the vestibule at Tiryns, is rendered probable firstly by the occasional references to both together ; secondly by the fact that the whole
budy of the suiturs in Ithaka，and the princes in the honse whence Pannaios was kilnappeel，sit cht，and cat and drink in the mpódopos，which therefore can hardly have been a mere ailoova or pent－honse；thirdly by the proximity of the bathroon to the entrance of the rérapos，（just ats at＇Tiryns）in the houses of Menclaos，iv．47－8，of Alkinoos，viii \(44!\) ，If：，athl of（odyssens，xxiii． 253 ．ff．where those who are bathed pass promptly to and from the bath to their places in the \(\mu\) érapov；and fourthly by the additional presumption which the movements of Telemachos in Buok xxii．afford，of the existence of a side entrance，as at Tiryns，by which access was easy，throngh at \(\lambda a ⿱ u^{p} \eta\) on the


Fig．5．－The Mefaion of the Palace of Thiyns＝J．If．s．，vii． 164.
 chamber，wherever it was，in which the arms were hidden．At the same time，one clear case must be admitted in which \(\pi\) pó⿱óomos and ailloloa are used indifferently to describe the sleeping－placy of a guest；namely，in the palace of Menelaos，iv．297，iv． 302 ：and here it is probably safe to regard \(\pi \rho o ́ \delta o \mu o s\) as the larger and vagner term，and as including the aitor＇\(\sigma a\) as well as any other structure which coukd be described as＇built in frout of the actual \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) ．
\[
\text { 5.-'O } \rho \sigma o \theta \dot{v} \rho \eta: \lambda a \dot{\varphi} \rho \eta: \dot{\rho} \hat{\omega} \gamma \epsilon \varsigma .
\]

No account of the Homeric House would be complete which did not attack the problem of the \(\dot{o} \rho \sigma o \theta \dot{v} \rho \eta\) ，the \(\lambda a \dot{v} \rho \eta\) ，and the \(\dot{\rho} \hat{\omega} \gamma \epsilon \varsigma\) ．That the ó \(\rho \sigma o \theta \dot{v} \rho \eta\) ，xxii 126，was not in any sense a regular means of entry or exit is， I think，clear from the fact that it is not mentioned before，in any case of entrance or exit which occurs in the＇Vengeance＇；and from the elaborate way in which the mention of it is introduced in xxii 126 ff ．First as to the nature of the o \(\rho \sigma \circ \theta \theta \dot{v} \rho \eta\) itself：－（1）It was an opening in the wall，the solid
 would be expected from the general plan of the Homeric House．（2）The form of the word itself is significant，and gives a clue to the nature of the thing．The last half of the word can hardly be anything else than the familiar \(\theta \dot{v} \rho \eta\) ，＇a door＇：the first half specifies what kind of door．In all the adjec－
 an active sense：and the same is the case with the substantival ó \(\rho \sigma v v^{\prime} \delta \rho a\) ，a waterpipe，presumably for raising water．It does not seem impossible however to suppose that in ópooov́p \(\eta\) the prefix may be middle or passive；and that the word means＇a door which you raise＇；or＇a rising door＇：pretty much， in fact，what we mean by a trap－door．The only difficulty in this interpre－
 modern trap－door．But it is not impossible to conceive of a trap－door，or rather flap－door，in a vertical wall，hung from the top of the opening，instead of from the side like an ordinary door．Moreover it is quite possible to picture a passage cut in the upper part of the solid wall，and leading to a real trap－ door in the floor of an upper story adjoining the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\) ．Such an opening
 by stairs or otherwise，and then had any difficulty in opening the trap－door above him，would be completely at the mercy of his opponent in the hall below．

The \(\lambda a ⿱ ㇒ ⿻ 二 乚 ⿴ 囗 ⿱ 一 一 儿 口 \eta ~ i t s e l f ~ o f f e r s ~ l i t t l e ~ d i f f i c u l t y . ~ I n ~ i t s ~ l a t e r ~ u s e s ~ i t ~ m e a n s ~\) a narrow corridor with rooms opening off it，like a narrow oriental strect with its shops；or the main gallery of a mine with its stalls，such as gave its name to Laureion，＇the place of mine－galleries．＇Such a passage is presumed in the account of Penclope＇s visit to the \(\theta\) í \(\lambda a \mu o s\) éazatos in which the bow lay；and that this was upstairs is clear from xxi． 5 ff ．，and also from the phrase \(\dot{v} \psi \eta \lambda \grave{\eta}\) oavis，which I take to be again a note of sound，and to refer to an upstairs floor of boards．No one， who could see，would think of saying \(\dot{v} \psi \eta \lambda \dot{\eta}\) of a floor or even of any dais upon which a great lady would climb；whereas the only way in which a blind man would know that he was upstairs，would be by the hollow resonance of the boards beneath the fect．Compare the similar phrase＇ंs \(\mu \nu \chi o ̀ \nu ~ \dot{v} \psi \eta \lambda o \hat{v}\) \(\theta a \lambda a ́ \mu o v, x v i .285\) ．I lay stress on the evidence that the \(\lambda a \dot{\rho} \rho \eta\) was upstairs for two reasons：first，because it conforms to the only satisfactory
interpretation of áко́тatov тap' oúסòv (to which I return below, p. 148), and second, becanse it explains the phrase in xxii. 132-3,
from which it is clear that the object of getting out by the \(\lambda a \dot{\rho} \rho \eta\) is not to get arms, but to give the alarm : and the nearest way to do this would be from the roof of the palace. The plan of Melanthos suggested immediately afterwards (xxii. 139) is an alternative to that of Agelaos, and not to be confounded with it.
 \(\lambda a u ́ \rho \eta s\) of the exit from the \(\lambda a u{ }^{\rho} \rho \eta\); and in this case a further piece of


Fig. 6. -The Megaron of the Palace of Tiryns (Elevation after Mimbleton. J.II.S. vii. 164).
 like that which exists at Tiryns; but the interpretation of this has in any case to depend on that of the \(a \dot{u} \lambda \hat{\eta} \varsigma \kappa a \lambda a ̀ ~ \theta \dot{v} \rho \in \tau \rho a\) in the same line. I am inclined to believe that the latter are not, as some have supposed, the doors of the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\), nor the great gates between the courtyard and the open country, which Philoitios in fact had already closed : but that they are the ' beautiful gates' between the \(\pi \rho \rho_{0} \delta o \mu o s\) and aỉOovoa, which are so marked a feature in the fabulous palaces of the grods and of Alkinoos, and which at Tiryns also were heavily loaded with metal, as their deep tracks in the threshold remain to-day to show. If this interpretation be accepted the connection with the \(\sigma \tau \dot{\prime} \mu a\) 入aúp \(\bar{\rho}\) s is clear; for this and the \(\theta \dot{v} \rho \in \tau \rho a\) are the
two pints at which any one escaping by the ópootrop would pass most closely in rear of Odysseus as he stood in the doorway of the \(\mu\) é \(\gamma a \rho o \nu\). In :my case, however, the ódòs és \(\lambda a\) úp \(\quad \nu\) must surely be the same route as that through the ópooovip \(\eta\), unless we are gratuitously to multiply openings in the wall of the \(\mu\) '́ 子apov, for the suiturs to fail to utilise.

Next, whererbouts in the wall was the ojpootup \(\eta\), and in what direction from the main doorway? The clue, I think, is given by the peculiar phrase iккоо́татор \(\delta \grave{\epsilon} \pi a \rho\) ' oú \(\delta o ̀ \nu\). This has been variously taken as ' at the top of the plinth,' which is a very difficult rendering of oúoòs, when oúdòs does nut mean a plinth at all; 'at the edge of the ouboos and 'on the top' of the oúdòs, on the old view that the oúdos is a dais. Of these the least difficult is that 'at the edge of the vúdos,' assuming that the oúdos extended a little clear of the doorway. But it is difficult to see what was the use of another door in the same wall as the main door, or whither it conld lead except straight through the wall of the \(\pi \rho o \delta^{\delta} \boldsymbol{\delta o m o s . ~}^{\text {. Further, we have seen already }}\) that the o o oroov \(\rho \eta\) was high up in the wall, and it seems absurd to suppose, is the plinth-theory does, that one went up inside the \(\mu\) érapov to a door high in the wall, simply for the pleasure of coming down from it outside into a \(\lambda a u ́ \rho \eta\) on the ground level. And the ó \(\rho \sigma o \theta \dot{v} \rho \eta\) must lave been somewhere where Odysseus could command it from the door, and therefore certainly not in the same wall as the doorway in which he was standing.

Is it not however possible that áкрótaтov \(\pi\) aן' oúסòv means simply ' by the topmost oúdos'; that is 'by the top step' of the flight of stairs which leads up to the o ofootupp? In that case all that we have to suppose is that a Hight of steps, perhaps mere foot-holds, ran up the inner face of oneit matters not which-of the three walls of the \(\mu\) évapov which Odyssens commands from the doorway: and that the topmost of these served, at the same time, as the oúdos or sill of the opening of the ópootrop \(\begin{gathered}\text { Gram- }\end{gathered}\) matically I think that this rendering is possible, and natural ; and the whole difficulty is removed by this explanation of how one got up - \(\dot{\alpha} \nu \dot{\beta} \beta \eta\), -tu the \(\dot{\delta} \rho \sigma o \theta \dot{v} \rho \eta\).

\section*{The Probalility of Survivals of Idiom from a Pre-Homeric or ProtuHomeric Age.}

A word remains to be said on a point which has been just touchel on Arvaly; namely, the possibility that some of the difficulties in the descrip,ion of the Homeric Honse may be due to the survival of early conventional idioms, in a sense different from that which the phrases were originally coined to bear. And a consideration of this point will pohaps enable us to put into their proper perspective a fuw outstanding data on the archaenlogical side, and to add something to the histury of domestic architecture in (ireece. We have scen that mutil the discovery of the Mykenaian Palaces, aml even afterwards, the Homeric description semed, to eminent Homeric scholars, to demand an interpretation which placed the women's quarters in rear of the men's: and mitil we look at the prassages in detail, and with the Mykenaian clue to go
loy，it may framhly bee admitud that phrases likı Sièk \(\mu\) çípooo，on ëvous in xxi． \(35: 3\) ，secm，on he face of them，to print tas such a view．Ame it still matins to be explatuel how the My hemaian honse with its totally diflionent arrang－ mont cante to be supersieded so cotirely by the Itellenic typ＂，which，however idealised in the late aml acalemic accomits of it which we prosicess，cannot be regarded ats wholly imaginary，and certainly comesponds in cssentiats th the domestic habits of the men and women of the Hellenic Age．It will be time to regard the Mykenaian house as a＇Phoenician importation＇when ： Phoenician house has been discovered in Phoenicia which bears the least resemblance to it，or is separated from it by less than five or six centuries： but it may be admitted at once that the Mykenaian house of the Tirynthian type is not the old native house of the Aigaian，and is as distinet from that as it is from the houses of historic Greece．It is a striking fact that both at Hissarlik \({ }^{1}\) in the＇Burnt City，＇at Syros in the pre－Mykenaian settlement of Chalandriani，\({ }^{2}\) and throughout the great Cretan site of Coulass，\({ }^{3}\) the ground plan of the houses is，on the whole，of the same＇b＇ut－and－b＇cn＇type as the ideal＇Hellenic House＇：consists namely of two similar rooms，one in rear of the other，and furnished occasionally in front with a simple portico．Of no less importance is it that the houses of the gods in historic Greece，with their porticus，cella，and opisthorlomus，preserve the same arrangement almost un－ changed：so that the Mykenaian house stands out as an intrusive phenomenon， of comparatively late arrival，short duration，and exclusively secular and human character．The Hellenic house，on the other hand，probably represents the same sort of survival of Pre－Mykenaian custom as can be traced in other departments of civilisation；and may very well have persisted，though I ds not think we have a－jet the evidence to prove it，even through the Mykenaian Age in the habitations of the common people．

I am not concerned at present to trace the Mykenaian house to its place of origin，or to account for its apparition in the Aigaian．All that I wish to suggest here，is that perhaps some of the phrases which have eaused troubli． to commentators，because they seem to imply a passage right through the living room of the men，may be survivals from an earlier stage of civilisation， if not of literature；and that they only survived for use in descriptions of the Homeric－that is，the later Mykenaian－houses，because while they were familiar to the poets and the audience from their occurrence in lays which were already old－fashioned enough to be obscure，they were nut wholly inapplicable to the new－fangled palaces of the day．

\section*{A Parallel from Homeric Armore：}

The case in fact is exactly amalogons to that which 1）r．Reichel has stated in regard to the use of the \(\theta\) iopm \(;\) though I do not think that he has

\footnotetext{
1 Schuchhardt，Schliemann＇s Excarations，
I＇l．II．；Dörpfeld，Trajr，1\＄93，PI．I．
\({ }^{3}\) Jritish S＇chool Annual，ii．I．1ヶ3，Figs． 8.
\({ }^{2}\)＇E \(\phi\) ．＇Apx．1899，p．118，Fig． 32 §． 9，and the Map，Plate V．
}
quite worked out the consequences of his theory. Here, to satisfy the practical criticisms of a \(\theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\)-wearing age, the stock-line
was inserted on the spur of the moment, and remained-stuck in the poem. But the stock-line must have been in existence already; just as was the Odysseian verb \(\theta \omega \rho \eta{ }^{\sigma} \sigma \epsilon \sigma \theta\) at, which has caused Dr. Reichel so much trouble. To what then did both \(\theta \omega \rho \eta \sigma \sigma \epsilon \sigma \theta a \iota\) and the stock-line refer? I think that the epithet \(\pi o \lambda u \delta a i \delta a \lambda o s ~ g i v e s ~ u s ~ t h e ~ c l u e . ~ T h e ~ s o l i d ~ m e t a l ~ \theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\) is not \(\pi\) o \(\lambda \nu \delta a i \delta a \lambda o s\), any more than a guardsman's breastplate is. It reflects, not a number of glittering points, but a single star of light. Dr. Reichel has rightly taken the view that \(\theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\) originally means the man's chest, and then secondarily his body-clothing; and that \(\theta \omega \rho \dot{\eta} \sigma \sigma \epsilon \sigma \theta a \iota\) means simply 'to put on boly-clothing'; and so comes to be used, as in the Ollyssey, for to 'dress oneself' in armour which, as he has pointed out, does not include a \(0 \dot{\omega} \rho \eta \xi\). With \(\theta \dot{\omega} \rho \eta \xi\) itself thus interpreted, \(\pi o \lambda u \delta a i \delta a \lambda o s\) fits into its place, and is of the utmost value; for it enables us to infer, on purely literary grounds, a 'many-glittering body-clothing' in Mykenaian times; and to reconstruct, even if Schliemann had not found them on the bodies of the warriors in the shaft graves, the innumerable golden dises and scale-like ornaments, perforated to be sewn upon a garment, which gave its dazzling appearance to ceremonial, if not to actual, scale-armour in proto-Homeric Greece.
J. L. Myres.

\section*{PONTICA.}

\section*{I. Amerapr-Neoclandiopolis.}

About forty-five miles in an air-line west-south-west of Samsun (Amisos) lies the town of Vezir Keupru, situated at the eastern edge of a rolling plain bounded towards the west by the Halys, on the south by the long ridge of Tavshan Dagh, and on the north by the mountain-rim of the plateau through which the Halys forees its way to the sea. This undulating tract is the extreme westerly part of the anciert Phazemonitis, over which passed the one great 'through route' from Constantinople across Paphlagonia to the Euphrates, following throughout its course a line curiously parallel to the coast. Though this road is not described in any ancient document, its importance for the Roman period is amply proved by a remarkably complete series of milestones, erected or re-erected by successive emperors between Nerva and Constantine, which we discovered last suminer between the Halys and Neocaesarcia. \({ }^{1}\) In modern times it cannot clain any such importance. Where a massive Roman bridge carried the old road over the Halys, you now find nothing better than a primitive ferry-boat; all communication with the metropolis is by the sea. Vezir Kcupru, prettily situated amongst trees and gardens at the meeting of two streams which flow down from the slopes of Tavshan Dagh to join the Halys, belongs to the third rank of Turkish towns, being the residence of a kaimmakam. Hamilton's visit forty-six years ago showed that it represented an ancient site, and to those who took an interest in the topography of Pontus nothing seemed more probable than the identification of it with Phazemon, refounded by Pompey as Neapolis and thenceforward lost to history, like Pompey's other foundation Magnopolis. When, on the morning of our departure from the town, we proceeded to decipher our last inseription, the feeling of intense pleasure at a good find, which compensates the traveller for many a hardship, was mingled with immense surprise as we spelled out the name of neoclaudiopolis ; and our delight was not diminished when we recognized that we had also finally settled the much canvassed question of the Neoclaudiopolitan era.

The inscription is engraved on a base ( 5 by \(1_{3}^{2} \mathrm{ft}\).) built into the foundation of a wall by the eastern entrance to the town. The letters (with apices) are \(2 \frac{1}{4}\) inches high.

\footnotetext{
\({ }^{1}\) This road is discussed by Mr. J. A. R. Munro below (pp. 159 ff.)
}


The date \(288=\) A．D．282－283 finally confirms Prof．Ramsay＇s inference from an inscription from Pompeiopolis（Rer．Iles Éluules Girceques，1893，p． 251 \(f\) that the era used by the group of Paphlagonian towns，to which Pompei－ pulis，Gangra，and Neoclaudiopolis belonged，began in the autumn of 6 13．C． The question has been recently rediscussed by Mr．George Macdonald in the －Journal International l＇archeóogic numisnatique，1899，p 17 ff ．，where the alleged＇second＇era is satisfactorily disposed of．

Andrapa－Neoclaudiopolis，\({ }^{1}\) assigned by Ptolemy and numismatists to Paphlagonia，has hitherto been placed at Iskelib in Inner Paphlagonia，on the west of the Halys，near the Roman road（little used at the present day） between Amaseia and Gangra．This suggestion was made by Kiepert， followed by Ramsay（Hist．Gcog．p．320，note）；and we might well be pardoned if，on the strength of Strabo＇s express statement（p．544），we regarded the Halys as the eastern boundary of Paphlagonia．Our discovery shows that in one corner at least it extended beyond the river，and throws light on Strabo＇s remark that of inner Paphlagonia Mithradates possessed the
 Geographical considerations would suggest that the eastern limit of Paphla－ gonia was the ridge between Vezir Keupru and Khavsa（ \(\Theta \in \rho \mu \grave{a} \tau \bar{\omega} \nu\) \(\Phi a \zeta \eta \mu \omega \nu \iota \tau \hat{\omega} \nu)\) which separates the water－system of the Halys from that of the Iris；doubtless the eastern slopes of this ridge were included，so that Paphlagonia would extend as far as Khavsa and the line of the great road monning south from Amisos by Amaseia to Sebasteia．The eastern and larger portion of Phazemonitis，lying between this ridge and the entrance to the pass leading to Phanaroia（Tash Ova），was probably included in the district which，after its incorporation in the province of Galatia（B．C．2），went by the name of Pontus Galaticus ；this view at least enables us to understand the fact，which is generally overlooked，that Ptolemy makes Pontus Galaticus extend to the coast on the east of Amisos（Bk．v．c． \(6, \S 3\) ）．

The era used by the district including Pompeiopolis，Neoclaudiopolis， and Gangra is reckonel from the date of its incorporation in the province

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Neoclaudiopolis was a tomporary mane，which entirely disappears in the Byzantine period．
}
of Galatia. An interesting question arises in regard to the first two towns: Was B.C. © the date of their first achmission within the pale of the Empire? I think we must answer in the negrative. It seems perfectly elear from Strabo's arcomet that both Plazemonitis (and therefore Neoclandiopulis) and the fistrict of Pompeiopolis were included by Pompey in the newly-constituted province of Pontus. In regrard to the former, the sentence with which Strabo
 Фaఢ̆ク山 implies that Pompey did not give this district to dynasts and, by eonsequener, that it was included in the Roman province. And with regard to Pompeiopolis, we have only to piece together the two statements (1) that the province of Pontus included the Paphlagonian poition of Mithradates' kingdom, which is defined as the nearest part of inland Paphlagonia ( \(\tau \hat{\eta} s\)

 (p. 562), i.e. that inland P'aphlagonia is the hill-country south of Pompeiopolis, extending westwards (or more strictly south-westwards) to the borders of Bithynia (viz. the river Siberis \({ }^{2}\) and Bithynion-Claudiopolis). Soon afterwards, then, the two distriets of Neoclaudiopolis and Pompeiopolis were given away to the dynasts of inland Paphlagonia and they reckon their era from the date of the extinction of these dynasts and of their final reception into the Empire (B.C. 5).

\section*{II.-An Inscription of Sebastopolis.}

Trie following is the most important of the inseriptions which I copied during a day's sojourn at Sulu Serai. It is engraved on an altar-shaped stone, built into the wall of a house. The lettering is small and somewhat difficult to decipher: a specimen, reproduced from an impression, is given below. The gist
\[
\begin{aligned}
& \text { M ANTONIONLEPTIAP } \\
& \text { TON NN } \triangle I A E H M O T A T O N K ~ \\
& \text { ФI } \wedge 0 T E I M I \cap N \wedge A M P O T A T \\
& \text { ГIAइ } \triangle I E \equiv E \wedge \theta O N A E N T A \Sigma
\end{aligned}
\]

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Pompeiopolis was within Mithradates' part of Paphlagonia. The phrase \(\dot{\eta} \boldsymbol{\varepsilon} \mathrm{K} \boldsymbol{\tau} \boldsymbol{d} \mathrm{s}\) (west
 Stralo to describe the distriets about Pompeiopolis (p. 562), which I'rof. Ramsay finds peculiar and obseure (IIist. Gcog. p. 193),
}
seems easily explicable when ". ohserve that Stralon has just finished speakiner of Amascia, his own birthplace. 'Eктds is usel from the point of view of Amascia surl Поvтıкो̀ \(2 \pi a p \chi\) \{a means here, as elsewhere, the Roman provines.
\({ }^{2}\) Pliny, v. 149.
of the inscription was indicated in a few lines by M. Foucart in Comptes Rendus de l'Acad. des Inser. ct lielles Lettres, 1892, p. 33, but the copy sent him by a former French Vice-Consul at Sivas was too defective to admit of publication.



















Our inscription, which fortunately contains its date (l. 11-12), shows that the municipal organisation and social life of Sebastopolis conformed very closely to the normal Graeco-Roman type. Specially noteworthy is the reference to the office of Pontarch, whose functions M. Antonius Rufus had performed in Neocaesareia, the 'metropolis of Pontus,' (a title which frequently occurs on the coins of the city \({ }^{1}\) ). No one, we imagine, will regard the Pontarchate as anything but a provincial office parallel to the Asiarchate or Lykiarchate or Bithyniarchate. About the nature of these offices and their relation to the High-priesthood of the province, there cannot be said to be a general agreement; we adhere to the view supported by Lightfoot and Ramsay and advocated quite recently by Mommsen in Oesterr. Jaheshefte III., (1900) p. \(5 f f\)., that the two titles are merely two designations of one and the same office, the one (Archicreus) being official and formal, the other a popular name \({ }^{2}\) which became established in ordinary usage. But in the case of the Pontarchate and High-priesthood of Pontus there is a further difficulty. We hear of Pontarchs elsewhere in Amisos, \({ }^{3}\) Sinope, \({ }^{4}\) and Amastris \({ }^{5}\); of an

\footnotetext{
\({ }^{1}\) Also on coins of Amaseia.
\({ }^{2}\) Arising donbtless from the Archierens' function as pesident of the meetings of the Koinon (K \(\alpha \chi \omega \nu\) rô koivov, for the phrase of. P'errot, Exploration, 1. 32, No. 22, etc.). Mommsen puts the ease elearly, E's können die sucrale Vertrcheng des Fiundes inn Kaiscicult und der Vorsitz in der Bundesversuminlung, das
}

Pricsterthum und dic Lykiarchie nichts gewesen sein uls zwiefuche Function desselben Amtes.
\({ }^{3}\) Ath. Mitthcil., xviii. (1893), 1. 230.
\({ }^{4}\) C.I.G. 4157.
\({ }^{6}\) Perrot, Mém. d'Arch. p. 168, and Hirschfeld, Sitz. Berl. Akad. 1858, 1. 877, No. 61.
 at Herakleia Ponti, \({ }^{3}\) and at Komana Pontica. \({ }^{4}\) Now we camot simply hmp all these instances together and proceed to draw conclusions from them, because they are not all in the same province, and the offices which we have recognised as parallel to the Pontarchate are provincial offices, connected with the Imperial cultus, or at least (on any view) with the Koinon of the province. Sebastopolis, Komana, and Neocaesareia (where, according to our inscription, the Koinon held its meetings and where, as its coins slow, the games given by the Koinon were held) were never, at least since B.C. \(39,{ }^{6}\) in the province of Pontus; and therefore when we find that Neocaesareia equally with Amastris styles itself metropolis of Pontus and that it was the meetingplace of a Koinon presided over by a Pontarch or Archiereus of Pontus, we conclude that 'Pontus' has not the same meaning in both eases. In the case of Amisos, Herakleia, ©ce., 'Pontus' means the Roman province which, though officially forming along with Bithynia one province Puntus et Bithynia, administered under the one lox l'ompeia, had in some respects a separate coustitution; and Pontarch or Archicreus of Pontus is simply the head of the Imperial cultus in the province and presi-
 Herakleia already quoted. In the other cases we have clearly to do with another entirely separate Koinon embracing the cities of Pontus Galaticus and Pontus Polemoniacus and represented on coins of Neocaesareia as a group of five town-goddesses standing round the sitting I'yche of the \(\mu \eta \tau \rho o \sigma_{0} \boldsymbol{\lambda} \iota \varsigma\), three in front and two behind. \({ }^{7}\) If the number is to be pressed, we may very well identify the five as Amaseia, Sebastopolis, Komana, Zela, and

\footnotetext{
\({ }^{1}\) C.I.G. 4149 == Hirsehfeld No. 28.
\({ }^{2}\) Hirselifeld, No. 61.
\({ }^{3}\) B.C.II. 1898, p. 492.
\({ }^{4}\) Rev. Él. Grecques, viii. (1895) p. 86, No. 31.
\({ }^{5}\) As Dr. Brandis does, art. Bithynia in l'aulyWissowa, Real-Encye. I11. 533-4.

6 We cannot here enter into the problem as to the extent of the province of Poutus as constituted by Pompey. Strabo's account leaves the question doubtful ; but against the view put forward in criticism of Marquardt by Niese (Rhein. Muscum, xxxviii., 1883, 1. 577 ff.), that the xi. nodıteial into which Pompey divided Pontus (Strabo, p. 541) included all his own 7 foundations except Nicopolis,-i.e. that Pompey's Pontus extended to Sivas Megalopolis) on the Halys and up to Armenia Minor, and that this arrangement continued until B.c. 39 when Antony cut great slices out of the province, is to be set an inseription of Herakleia (published in B.C.H. 1898 p. 492) belonging to the 3 rd . century of our era 'A



}
in inperial times Pontus did not contain any of the six abotess founded by Pompey which Niese assigns to the original province of Pontus, and yet it was still governed by the old lex Pompeia and contained x . eities. Pompeiopolis, which was one of Pompey's xi., was (as we have just seen) given to dynasts, aml afterwards ineluded in the Province Galatia, so that there remained x . по入ıтeial, which had
 Niese laid great stress on the argument that \(11 \pi\) ónets did not exist in b.c. 63 within the limits of the prov. Pontus of Imperial times; but the term mo入iteia, was probably used
 to denote distinct governmental district; containing no true módis. To Strabo there was not a single \(\pi\) údis in Galatia except Pessinus, and there were only two in Cappadocia, but in each case there must have been many moдıreial, -a vaguer term appropriate to this oriental country. I am indebted to Prof. Ramsay for help on this subject.
\({ }^{7}\) Cf. Imhoof-Blumer, Griech. Munzen 1. 578 (A.D. 146).

Sebasteia. Pontus Galaticus was incorporated in the Empire in rec. \(2^{1}\) and included in the province Galatia, to which Pontus Polemoniacus was also attached on the extinetion of the Polemmian lynasty in B.C. 63. At the begiming of the second century \({ }^{2}\) both were transferred to the province Cappadocia, where they henceforth remained and in which they were certainly included at the date of the inscriptions mentioning a Pontarch and Archiereus of Pontus at Sebastopolis and Komana. This portion of the old Mithradatic kingdom always remained part of 'Pontus' and did not coalesce with Cappadocia.

As to the history of the Pontic Koina evidence is lacking. It is quite possible that there was an old Pontic lininon, possibly coextensive with the Mithradatic kingdom, just as there was a Koinon of Asia before the time of Augustus \({ }^{3}\); but such a conclusion camot be drawn from the evidence, which can only be interpreted in the light of what is known about the other provincial Koina of Imperial times.

\section*{III. The Correspondence letureen Abgar of Eilessa and Christ.}

While at Tchorum on the 5 th of June 1890, I learnt of the existence of some inscriptions at Gurdja, a village about 3 miles to the west on the edge of the plain, and I made an excursion thither in the late afternoon to see them. Amongst others I found built into the wall of the mosque a long slab with a few lines of an inscription showing above the ground. After some delay we succeeded in uncovering the lengthy legend, but the trench which the peasants dug for us was of such a niggardly breadth that it was a matter of considerable difficulty to decipher and copy it. It turned out to be an cxemplum of the well-known correspondence between Abgar of Edessa and Christ, \({ }^{4}\) of which there are several existing texts, the most important being the Syriac version in the Doetrine of Addü̈ \({ }^{5}\) and the Greek translation given by Eusebius (Hist. Eccles. i. 13) from a Syriac original, which was perhaps identical with the Doctrine. To these have to be added four fragments of a Greek sixth century \({ }^{6}\) papyrus in the Bodleian Library at Oxford (MS. graec. theol. b. 1. P) published by Prof. W. M. Lindsay in the Athenacum (Sept. 5, 1885, p. 304) and restored by Mr. E. B. Nicholson in the same journal (Oct. 17, p. 506). Still another copy was discovered last year in the course of the Austrian excavations at Ephesus. It is engraved on the lintel of the door of a late house and seems to have had an apotropaic purpose. It is published

\footnotetext{
' On the cras of Amascia and Sebastopolis, Inhoof-Bluiner, op, cit. 1pl. 560, 579 f. Komma and the distriet around were not anded till A.D. 35.

2 Cf. Ramsay Hist. Gcogr. p. 253 f.
\({ }^{3}\) Kenyon in Class. Review, 1893, p. 477 f.
\({ }^{+}\)See esprecially R. A. Lipsiuc, Die Eilessenische Abgar-sage (1880), and L. J. Tixeront, Les origines de l'Éylise d'Édesse et la legende d'Algar (1888). For a full account of the
}

\footnotetext{
literature, see Harmack, Gesch. d. altchristlichen Litcratur.
\({ }^{5}\) Edited and translated by G. Phillips (1876).
\({ }^{6}\) Mr. Greufell has kindly examined it for me ; the text is written on the recto, while on the verso is part of a vi/vii cent. document. Prof. Lindsay had assigned it to the 5 th or even the 4 th century.
}
by Dr. Hebertley in Desterr. Jehreshefte, iii. (1900), Beihlutt, p. 90) ft. This copy is a document of a considerably later date than ours; the letters are distinctly 'Byzantine' in character, while the small, regular lethering of the 'Thormu stone is better than that of most fourth century inseriptions. The specimen ere given will perhaps convey a gencral idea of the style; I have not materials for a facsimile, my impression-apparatus having been unfortunately left behind at 'Tchorum.

\section*{+ЄПICTO^HへYГAPOYTPOC tAYГ^POCOYXAMATXTTAPXHCIYCCJTII HKOYCTEMOI}

I subjoin to the text an apperatus criticus showing the variations of the texts of Euscbin (Eus.), the Papyrus (Pap.) anl the Ephesus inscription (Hph.), with a few readings of the Syriac text as translated by Phillips.

\section*{ \\  'I \(\epsilon \rho \circ \sigma o \lambda u ́ \mu \omega \nu\) Хаí \([\epsilon \iota \nu\).}
























\footnotetext{
\({ }^{1}\) Oúx \({ }^{\alpha} \mu \alpha\) Wats originally in the text, see note

1. 15 61 in Migne and cf. Lipsius, op. cit. 1. 15 n. 1. n. 2.
}

Jerus., Addaì). 4. ís rà̀ \(\lambda\) ójos Eus. ; om. Eph. ; (by thy worl, Adlaii). 5. First nail om. Eph.



 even scek to crucify thee and contemplate treating thec cruclly, Addaï). 12. \(\mu\) ккр. hoí 'ovit Eus. ;











 thec he will convert to cverlasting life. Thy city shall be llesscd and no cnemy shull again become mastor of it for cver, Addaï).
J. G. C. Anderson.

\section*{SOME PONTIC MILESTONES.}

The following Roman milestones were copied by Mr. J. G. C. Anlersun and myself in August 1899 on the direct roar between Niksar (NenCaesarea) and the ancient bridge on the Halys near Vezir Keupru (NeoClaudiopolis). I arrange them from East to West.
1. At Zilkhor, a village near the right bank of the Lycus, about \(22 \frac{1}{2}\) English miles from Niksar and \(4 \frac{1}{2}\) from the bridge over the Iris at the site of Magnopolis, nearly opposite to Herck. The stone, which is of coarse marble and broken above, stands in an old cemetery ontside and west of the village.

VMBASSVMIJC AVGPROPR

MIL
XXIII KГ
[per T. Pom.
poni]um Bassum l[eg.
Aug. pro pr.
Mil.
xxiii
кү
T. Pomponius Bassus governed Galatia and Cappadocia A.D. 95 to 101. Milestones erected by him and bearing his name have been found at Kalejik, Amasia, Iskelib, and Nefez keui (Tarium), v. C.I.L. iii. 309, 6896, 6897, 6899. To these Mr. Anderson adds four, from the roads Tavium-Amasia (the 50th and 57th), Angora-Chorum, and Amasia-Chorum. Zilkhor would be in Ptolemy's Pontus Galaticus. The caput viae is obviously Niksar, so that the stone is not far from its original position.
2. At Yenije, between Achmet Serai (5 miles) and Khavsa (4 miles), in the cemetery. The stone is split vertically and only the face survives. It is much worn and overgrown with liehen.
\begin{tabular}{|c|c|}
\hline \[
\begin{aligned}
& \text { IO } \\
& \text { ro }
\end{aligned}
\] & \\
\hline IIISC 1 SS & nobilissi]mis C[ae]ss. \\
\hline \(\mathrm{CLLO}_{\perp}{ }^{\top} \mathrm{GI}\) IVSVP & Cl. Lo[11]gi[n]us v.p. \\
\hline P MIL & p. [p.] Mil. \\
\hline XXI'I & xxiii \\
\hline KI' & \(\kappa \gamma\) \\
\hline
\end{tabular}

The inscription is probably Constimtinian. (l). Longinns (if the name is rightly deciphered is new to us. His province would be Diospontus (Helenopontus).

The stone is to be referreal to the road from Neo-Clandiopolis (Vezir Keupru) which is ahout 20 ! miles distant, say xxii MP. Amasia must be about xxx MP. Probably the mikestone of Diocletian at Achmet Surai (C.I.L. iii. 6895), which is also numbered \(\kappa \gamma\) (we verified the numeral), belongs to the same road, rather than to a road from Amasia to Amisus through Ladik.

At Khavsa there are three milestones, two of Nerva and one (bilingual) of Hadrian. They were copied by Mr. D. C. Hogarth and me in 1891 and published in the Supplementary Papers of the Royal Geographịcal Society, vol. iii., 1893. We were told last year that the two numbered is (16) were found near Susa Utch, a couple of miles west of Khavsa. The statement is probable, for Khavsa is \(16 \frac{1}{2}\) miles, xviii MP, from Vezir Keupru.

From Khavsa to the Roman bridge on the Halys (and beyond, for all I know to the contrary) milestones are extraordinarily frequent. We here enter in fact one of those 'milestone districts,' with which all travellers in Asia Minor must be familiar. I am unable to account for their occurrence on any single principle, but my experience suggests that their limits coincide with those of administrative or political divisions, c.g. the frontiers of the Strategia of Cataonia may be exactly defined by the milestones on the great Cappadocian road to Melitene. Consequently I should expect to find a frontier at Khavsa or Achmet Serai (or possibly at the head of Lake Stiphane, if the morth shore were properly explored). This inference is confirmed by the fact that T. Pomponius Bassus, whose name occurs so frequently on the milestones of Galatia and Pontus Galaticus, disappears from Nerva's stones in this district, although they were erected during his governorship. Similarly the name of A. Larcins Macedo does not appear here on Hadrian's stones although it is found on Galation stones of the very same year (C.I.L. iii. 310. 313. J.H.S. xix. pp. 59, 93, 103). Now Strabo (544)


 \(\mu \grave{\nu} \nu \dot{\epsilon} \gamma \gamma u \tau\) á \(\tau \omega\) ë \(\sigma \chi \in \nu\) (i.e. the northern part, the valley of the Amnias, especially
 Claudiopolis, the western portion of Phazemonitis, which continnes the line of that valley across the Halys.s), кai \(\mu\) éxpı \(\delta \in \hat{v} \rho o\) тoîs ' \(\mathrm{P} \omega \mu\) aiors \(\dot{\eta}\)
 which was ruled by Mithridates forms, at the time at which I write, the southern frontier district of the Roman province of Poutus [et Bithynia]"), \(\tau \grave{a}\) 入o८т \(\grave{a}\)
 inlaml Paphlagonia, including Gangra, cf. 562 § 41, was under independent princes before as well as after the expulsion of Mithridates). The date at which Neo-Claudiopolis and Pumpeiopolis were taken into the Roman Empire (probably, as Mr. Anderson shows, for the second time) is indicated
by their era，which starts 6－5 B．C．Gangra uses the s．the crat，and it hats generally been assumed that all three cities were put into the sanne province． Whatever may have been the original arrangement，Staba）f（ems to say that in lis time Neo－Clandiopolis and Pompeiopolis belonged to Pontus，whereas Gangra was presumably in the official Paphlagonia which went with（Galatia； and the milestones suggest that this same distribution held groud in the reigns of Nerva，Trajan，and Hadrian．I know of no evidence to show that the two former cities were taken out of Poutus or put under the legate of Galatia before Ptolemy，who throws the whole of Paphlagonia，including even the coast，into Galatia．Ptolemy＇s attribution has been doubtem，rightly or wrongly，so far as regards the coast－land．But it is supported，at least as regards Neo－Claudiopolis，by the milestones of Septimins Severus，Severus Alexander，and Decius published balow．From the last of these stones（No． 3）some confirmation may be drawn both for Strabo and for Ptolemy． Nepotianus is there described as praeses of Galatia and l＇untus．But，so far as we know，Pontus Galaticus and Pontus Polemoniacus were finally transferred from Galatia to Cappadocia before the death of Trajan，so that no shred of territory that could be called Pontic wond remain to Galatia muless some had been taken over from the province of Pontus et Bithynia．It is，I think，this inland strip of Pontus which is described as＂Pontus mediter－ rancus＂in a pair of Sardinian inscriptions（C．I．L．x． 7583 and－4）in honour of Q．Cosconius Fronto＂proc．Augustor．ad vectig．xx her．per Pontum et Bithyniam et Pontum mediterrancum et Paphlagoniam，proc．［Augustor．］ item ad vectig． xx her．per Pamplyyliam（or Asiam 7583）Lyciam Phrygiam Galatiam et Insulas Cyclades，＂where Pontus mediterrancus is put between Pontus et Bithynia and Paphlagonia，and clearly separated from Galatia．

3．At Ortaklar，a village to the left of the road，near the top of the ridge between Khavsa and Istavras；under a shed．The stone is somewhas worn and is broken below．

\author{
\(P\) \\ OQVINTO in \(\Lambda\) ムNODECCIOPIOF ELICIINVICTOAVG \\ PONTIEICIMAXIMO \\ TR P POTEST \(\triangle\) TM今C \\ ONS』P•PETCMES \\ SIOQVINTOTRAI \\ NOERENNIOLTRV \\ CCIODECCIOCAES \\ PERM•IVN VALERIV \\ MNEPOTIANVM \\ PRAESIDEMPRO \\ VINCI \(\Lambda\) EG \(\Lambda \Lambda^{\prime}{ }^{\prime}\) \\ I \(\triangle E P O T T I \Lambda ~ O 』\) \\ H．S．－YOL．XX．
}

The date is A.D. 250 . M. Junius Valerius Nepotianus seems to be unknown. In the last lines Galutiac Ponti appear to be certain, but it is difficult to conjecture what may have fullowed. The 'per' formula is awkwarl after the datives, but not uncommon (cf. the inscriptions of A. Larcius Macedo (quoted above), so that no nominative is wanted, even supposing one could be imagined. Possibly we missed a P at the end of Ponti and might read [ P ]a[flag]o[niae], but the last letters are mucertain, and it is better to wait for another stone of the same series.
4. In a roall side cemctery on the top of the ridge above Istavras, half an hour on the way to Vezir Keupru.
IMP
CAESARIDIV
IHADRIANI
PAFILIIDIVI
TRAIANIPAR
THICINEPOTI
DIVIN AE
PRONE TI

IMP
iHADRIANI
PAFILIDIVI
TRAIANIPAR
'THICINEPOTI DIVIN AE PRONE TI

Imp.
Caesari Div-
i Halriani
Pa. fili, divi
Traiani Par-
thici nepoti,
Divi N[erv]ae
prone[po]ti

Antoninus Pius, A.D. 138-161. The title \(\mathrm{Pa}(\) rthicus \()\) is probably given to Hadrian by a mistake of the stone-cutter.
5. Iluid. Illegible above.
\begin{tabular}{ll} 
AUGPMAX & Aug. p. max. \\
TRIBUNICIAE & tribuniciae \\
POTESTATIS & potestatis \\
COSPPRES & cos. p. p. res- \\
TITUITPER & tituit per \\
LAPRONIUS (sic) & L. Aproniu[m] \\
PIUMLEG & Pium leg. \\
AUGPRPR & Aug. pr. pr. \\
MILPASS & Mil. pass. \\
\multicolumn{1}{c}{ Z } & \multicolumn{1}{c}{\(\zeta\)}
\end{tabular}

Compare No. 8 below. The Einperor is Severus Alexander, and the year 222, his first. L. Julius Apronius Maenius Pius Salamallianus is known from inscriptions of Numidia, of which province he was afterwards legate. One of them mentions that he had been governor of Galatia-' legatus Aug. pro practore provinciae Galatiae,' v. Eph. ep. vii. 395. The stone stands about six English miles from Vezir Keupru, nearly right for the numeral.

6．At Vezir Keupru，in the eastern cemetery．

IML＇
CAL DIVITRAIANI
FIL DI MER NEDU＇I
TRA ADRINOA（i
PON A MX • TRI PO＇T
AYT KAI．OEOYTPAI
YIWOEOYNEP．YI
TPAI．ADPIANN
\(\triangle\) PXI MET．DHMA：
ミミOY•TOLYП＾•TOF MIVII
Z

I＂I！．
C＇ace．Divi＇Traiani
fil．， 1 i（vi）Ner（vire）neproti，
＇I＇ra．Allisanu גug．
pon．max．thi．put．［vi cons，iis
Aút，Kaí．Oeqû＇Tpac．
vị̣̂̂ \(\theta \epsilon o \hat{v} \mathrm{~N} \epsilon \rho(0 \cup \hat{a})\) vi（ \(\omega \nu \hat{\omega})\)


 Mi．vii．
\(\zeta\)

Compare R．G．S．Supplementary Papers iii．，p． 97.
The date is A．D．122．The stone has been carried to the town，probatily from the site of No．\％．For the practice of setting up several stones at the： same station v．op，cit．

7．Itid．Broken below．There are traces of a second inscription on the same stone．

IMPCAESCAVR 1L
DIOCLETIANO
PFINVICTOAVGET IPCAEsMAVRVAL AXIMIANO FINVIC＇TO 1 VGET LVALLCONSTANTI：）
HTGVALMAXIMIANO
NOBILISS CAESS

Inıp．Caes．C．Aur．［Va］I．
Diocletiano
P（io） \(\mathbf{F}\)（clici）Invictı Aug．et
Im］p．Caes，M．Aur．Vial．
M］aximiano
P．］F．Invicto Aug．et
F］l． \(\mathrm{Val}<1>\) ．Constantion et G．Val．Maximiano nobiliss．C＇aress．

Compare the milestone at Achmet Serai，C．I．L．iii．6895．
8．At Vezir Keupru，in the western cemetery．Broken above．

IMP
CAESM
AVRSEVERVS
ER
IX
AVGPMAX
TRIBVNI IAE
PO＇TES＇IATIS＇
COS RES
TITVITPER
PR Nritio

Compare No． 5 above．

Imp．
Cacs．M．
Aur．Severus
Aleximeljer
l＇ins．Fel］ix
Aug．p．max．
tribmiciate
polestatis：
Cos．ress
tituit per
L．\(A\) ］р川［ッиい］
［1＇iun lecr． Ang．pr．pre］
9. At Vezir Keupru, in the western cemetery. Broken above.
\begin{tabular}{|c|c|}
\hline & DD \\
\hline & Fl. Val. Constantino maximo Pio Felic-] \\
\hline IINVICi \({ }^{\text {VGGET }}\) & i Invic[to Au]g. et \\
\hline & [Val. Liciniano \\
\hline & Licinio Pio Felic- \\
\hline & i Invicto Aug. et] \\
\hline FLVA LCRISPOET & Fl. Val. Crispo et \\
\hline & [Licimiano Lic- \\
\hline & inio juniori et] \\
\hline JLCLCONSTANT & Fl. Cl. Constant[ino \\
\hline NOBILISSCAFSS & nolyiliss. Caess. \\
\hline VALCIIPVS/il/ Vi: & Val. (. . . . . . . \\
\hline VPPRAESPROV & v. p. praes. prov- \\
\hline INC & inc(iae) \\
\hline DIOSPONT///1 & I)iospont[i \\
\hline
\end{tabular}

The date is A.D. \(317-323\). Crispus is named Valerius, not Julius, in ( \(\because\) I.L. iii. 6965, 6969, 7172, and J.H.S. xix. p. 108. I cannot restore the name of the praeses. The letters are quite distinct on the stone as far as S . The name Diospontus, which appears c.g in the latcreulus Veronensis, was changed to Helenopontus by Constantine in honour of his mother, v. Justinian Nov. xxviii. Justinian assigns to the province of Helenopontus, as he found it, Amasia, Ibora, Euchaita, Zela, Andrapa (i.e. Neo-Claudiopolis, Vezir Keupru) Sinope, Amisus, and Leontopolis.

The inscription has been superinscribed over another, of which caes survives, upside down under drospont.
10. In a field by the roadside about one mile out of Vezir Keupru un the way to Avdan.

At the top of the stone-

\section*{IMP}

NERVA(!

> Imp.
> Nerva[e] Caes.

At the bottom-
\[
\begin{aligned}
& \text { IHICOS } \\
& \text { AHILI } \\
& \text { A }
\end{aligned}
\]

Compare the stones at Khavsa, (R.G.S. Supplementary Papers iii. p. 36 , 1. 97), and No. 11 below.

Nerva's milestones on this road are extraordinarily large and magnificent, with a broader base intended to be sunk in the ground. They probably belong to the first construction of the Roman military road. The second \(P\) after patri is so constant that one ts tempted to find a meaning for it.
11. In a roadside cemetery below the village of Inje Su about 6 miles N. W. of Vezir Keupru and 8 miles from the Roman bridge on the Halys.
\begin{tabular}{ll}
\(\quad\) IMP & \multicolumn{1}{c}{ Imp. } \\
NERVAE & Nervae \\
CAESARI & Caesari \\
AVG & Aug. \\
PONTIF & pontif. \\
MAXIMS & maxim[o \\
TRIBPOT & trib. pot. \\
PATRIPP & patri p(atriae) \(<p>\) \\
& [cos. iii]
\end{tabular}
12. Ibid.
\begin{tabular}{|c|}
\hline IMP \\
\hline CAESARL \\
\hline SEPTIMI \\
\hline VSSEVERVSPIVS \\
\hline PERTINAXAVGARA \\
\hline BICVSADIABPARTH \\
\hline MAXIMVSCONT///[ \\
\hline FEXMAXTRIBPOT \\
\hline VIIMPXICOSIIPP \\
\hline PROCOSETIMP \\
\hline CAESARMAVRE \\
\hline LIVSANTO , IN \\
\hline VSAVG/||||||||||/PAR \\
\hline THICVS/|||||||||||||| \\
\hline |||||||||||||RESTI \\
\hline TVERVNTPER \\
\hline LPETRONIVM \\
\hline VERVMLAVG \\
\hline PRPRCOSDES \\
\hline MILVIII \\
\hline
\end{tabular}

Imp.
Caesar L.
Septimi-
us Severus Pius
Pertinax Aug. Ara-
bicus Adiab. Parth.
Maximus [P]onti-
fex max. trib. pot.
vi imp. xi cos ii. p. p.
procos. ct Imp
Caesar M. Aure-
lius Antonin-
us Aug. . . . Par-
thicus . . . . . . .
. . . . . resti-
tuerunt per
L. Petronium

Verum l(egatum) Aug.
pr. pr. cos. des.
Mil. viii

In lines 13-4 Parthicus is inscribed over the erasure of Geta's name. Mr. Anderson's copy has cosparthicvs maximvs caesar with a note that the first two words seem to be re-cngraved. The combination of trib. pot. vi with imp. xi recurs on the Catannian milestones, see Hogarth R. G. S. Supplementary Papers vol. iii. p. 70. The date must be the end of A. n. 19 S . L. Petronius Verus was probably to enter on his consulship in January 199. He is already known from an inscription at Augora, C.I.L. iii. 6754 (= 252), which describes him as "leg. Aug. pr. pr. c(larissimae) m(emoriae) v(irum cos. desig." Mommsen there noted that he must have died before his consulship. Our inscription shows that Neo-Claudiopolis was under the legate of Galatia in 198.
13. Ilid. Broken below. There are two inscriptions on opposite fices of the same stone.
(a) IMPCA ESfL \(V_{A L}\) CONSTANTIO PFINVIU'TOA VGET IMPCAESGALVAL MAXIMIANO PEINVIUTOA VGET FL • VAL•SEVEROET |||||||||||||XIMINO NOBILISS ('AESS

Imp. Caes. Fl. Val.
Constantio
P. F. Invicto Aug. et Imp. Caes. Gal. Val. Maximiano
P. F. Invicto Aug. et Fl. Val. Severo et Gal. Val. Ma]ximino nobiliss. Caess.

The date falls: between May 1, 305 and July 25, 306. Mr. Auderson made out faint traces of Maximinus' names under the erasure.
(b) IMPCES

MAVREL
PPOBO
PIOTEL
AVG

Imp. Ces.
M. Aurel.
\(\mathrm{P}[\mathrm{r}]\) obo
Pio Fel.
Aug.

The R in Probo seems to be a Greek rho.
These milestones have a special interest of their own, but they belong to what is ouly one section of the great road from Satala to the Bosphorus. With the Pontic half of that road as a whole, and its history, I hope to deal on some future occasion.
J. Arther R. Munio.

\section*{ARCHAEOLOGY IN (IREECE, 1899-1900.}

It is satisfactory to be able to begin this report ly amomeing important additions to the equipment of three of the Athenian Schools. The German Institute was able to inangurate its spacious new library at a special meeting held on March 12 to celebrate the completion of its twenty-fifth year. The British School has received from Mr. W. H. Cooke, nephew and jointheir of the late George Finlay, the library of some 5,000 volumes, together with the bookshelves and antiguities, which had remained untouched in the historian's house in the 'Odòs 'A \(\delta\) piavoû since his death in 1875. And II. Homolle is drawing up the plans for an amexe which will enable the French School to extend its hospitality to students from Belgium, Russia and other comutries which have no archaeological headquarters in Athens.

The excavations on the north side of the Acropolis lave been suspended. The Archacological Society is spending large sums each year upon the repairs to the Parthenon, and is also buying up houses, when opportunities occur, with a view to continuing the excavations on the site of the ancient Agora. One great undertaking, upon which the Society has been engaged at intervals for upwards of forty years, has been brought to a successful conclusion. The Stoa of Attalos is now completely cleared and from being one of the most bewildering it has become one of the most intelligible of Athenian monuments. Great credit is due to Mr. Mylonas, who has been in charge of the work for the last two years. The Archaeolugical Society has recently published a first instalment of the late 1)r. Lolling's Catalogue of Inseriptions, and a volume on Epidaurus by Dr. Kavvadias. These are to be fullowed at intervals by other archaeological books. The third, which is in the press, is a history of the doings of the Society from its fuundation to the year 1900. Its income and practical usefulness have increased immensely during the past five years. The Society has recently lost one of its bestknown members in Stephanos Kumanudes, who was for thirty-six years its secretary and for many years keeper of its antiquities, now merged in the national museum. He was an honorary member of the Society for the Promotion of Hellenic Studies, and author of a well-known volume of sepulchral inscriptions.

The year 1900 will be remembered as one of remarkable progress in Mycenean studies. Mycenae itself has prolluced nothing new, but the fruits
of research are coming in from the four corners of the Mycenean field, from Cyprus and Crete, 'Troy and the Western Islands. Dr. Dörpfeld's forthcoming book on Troy will give the first complete account of the Homeric fortress which Schliemann did not live to see uncovered. The same explorer has initiated researches in Ithaca and Santa Maura, which may do for the topography of the Odyssey what his Trojan campaigns of 1893 and 1894 did for that of the Iliad. Mr. Murray has published the splendid gold and ivory treasures from Enkomi in Cyprus. Best of all, Crete has been thrown open to research. After years of waiting Mr. Arthur Evans has begun work at Knosos; Mr. Hogarth has explored the Dictaean C7.e ; and now Dr. Halbherr is busy upon the citadel of Phaestos.

The discoveries at Knosos would suffice by themselves to make this a memorable year. The work was carried on from March till the end of May by parallel researches executed on the one hand by the British School at Athens under its Director, and on the other by Mr. Arthur Evans, who has acquired the site of Kephalà at Knosos. Both were aided by the Cretan Exploration Fund, which however, owing to the unfortunate circumstances of the time, had not attained the dimensions hoped for by its promoters. The site excavated by Mr. Erans proved to be a Mycenean palace of vast extent. In the work of excavation he was aided by Mr. Mackenzie, whose four seasons at Phylakopi specially qualified him for the task, while Mr. Hogarth began a systematic examination of the surrounding region, with a view to determining the limits of the Mycenean town and the position of the cemeteries. Mr. T. D. Fyfe did good service as architect and draughtsman.

The ruins of the Greek and Roman Knosos are scattered over a large plateau four miles to the south-east of Candia. The main roarl from Candia to the interior passes a long low knoll rising slightly above the cornfields just where the plateau is cut in two by the deep bed of the little river Kairatos. At the next bend of the road one sees that the mound which is so inconspicuous on the north and west presents to the east and south a steep face washed at any rate in former days by the Kairatos and a tributary brook. It was upon this mound, called \(\tau o \hat{v} \tau \sigma \epsilon \lambda \epsilon \beta \hat{\eta}\) i \(\kappa є \phi a ́ \lambda a\), 'the gentleman's head,' that in 1877 the late Mr. Minos Kalokairinos, of Candia, exposed some walls inscribed with strange masons' marks and enclosing storechambers lined with earthenware jars. His excavation was a private verture, unsystematic and unrecorded, but the particulars gleaned by Haussoullier and Stillman in 1880 and by Fabricius in 1886 were enough to make Schliemann and others cast longing eyes upon the site. It is not too much to say that the results obtained by Mr. Evans in this first season surpass the most sanguine expectations.

The area already examined, though not yet fully excarated, measures roughly 130 yards from north to south and at least 70 from east to west. The remains which extend over this space are those of a single complex building, a palace apparently, but a palace very different from the \(\mu\) '́rapa of Tiryns and Mycenae. The extent and character of the outer wall are not yet apparent, but it is clear that while the compact castles of the Argolid
were built for defence, this Cretan palace with its spacious courts and broad corridors was designed mainly with an eye to comfort and luxury. A corridor eleven feet wide, lined with huge blocks of gypsum, seems originally to have run the whole length of the buildings from north to south and is still preserved for over 300 feet. From it there opened on the west side a series of gaileries forty feet long and seven or more feet wide, in plan resembling the casemates which open out of the corridor in the wall of Tiryns. Eight of these lave been excavated and each has proved to be lined with huge jars, from 3 to 6 feet high, ranged along the wall so as to leave a narrow gangway up the middle. Beneath the closely compacted paving of these magazines are double tiers of stone cists lined with lead and apparently made for the safe keeping of treasure. A few only of these have as yet been opened. West of these store-rooms is a large paved court. On the other side of the corridor are large and small rooms, and beyond them again an open court or piazz on the east. The palace seems to have been bounded on the south by a broad corridor resting on an artificial platform. On the north the excavators have partly cleared what may prove to be the main entrance. By far the most interesting of the chambers opening into the east court is the wonderfully well-preserved Throne-room, where a carved stone chair stands in the centre of one long wall with stone benches at either side. Opposite to the throne is a tank into which one descends by shallow steps. Three columns of cypress wood supported the ceiling. The throne, the walls, even the floor were brilliantly coloured; in particular a magnificent pair of griffins were painted right and left of the door leading into a small inner room, which, to judge from the fact that it can have had no window and contained some stone lamps, may possibly have beeii a bedchamber.

Early in April discoveries of fresco-fragenents and of inscribed tablets began to justify the extreme caution with which Mr. Evans had worked from the outset. There was no depth of earth-some of the best finds were tuale only a foot or two from the surface - and little stratification. It was an exception if occasionally a vase of the earlier 'Kamarais' ware was found benc.th the Mycenean floor; in many places the Mycenean buildings rested directly upon a far earlier neolithic settlement, full of primitive hand-made pottery and stone implements, through which in one place a shaft was sunk for wiver twenty-four feet before these remains came to an end and solid rock was reanhed It looks as though the intervening strata had been levelled away by the Mycenean builders in order to provide a large enough platform for their palace. But shallow as the Mycenean deposit was, it proved istnuishingly rich. The pre-Phoenician inseriptions, row upon row of clecelv-written characters incised upon clay tablets, in shape and colour like sticas or slabs of chocolate, were collected singly and in heaps, in clay larnakes ant in decayed wooden chests, until the entries in the inventory rose above fifteen hundred. Mr. Evans has published some specimens and discussed the classes into which they may be divided, and described the very interesting comntermarked sealimpressions with which they were secured, in the Athenaeum for May 9 and June 23. They are of two distinct types, one linear, the other more picto-
graphic in its nature, like that of previously discovered Cretan signets. The wall-paintings constitute almost as precious a discovery as the tablets, for the specimens of Mycenean fresco-work obtained at Tiryns, Mycenae, and Phylakopi, are comparatively few and fragmentary. The best of those from Knosos is the Cupbearer, found in a corridor near the south-west angle. It is the life-size figure of a boy. The head with its strong profile, somewhat full lips and high skull, is intact. The flesh is painted a warm dark red, against which the bright ehequered pattern of the loin-cloth is sharply relieved. He wears a necklace and armlets and a signet tied by a string about his wrist. He carries a tall fumel-shaped vase, the blue and red colouring of which apparently betokens silver with gold mounting. Remains of a painted frieze representing men and women, walking apparently in some kind of ceremonial procession, were found upon the wall of the western piazza. In many cases only the feet are preservel, but enough survives to show that the central figure was a woman in a richly embroidered robe. On the same wall was part of a spirited galloping bull. A chamber near the north eutrance yielded a remarkable momument which seems to stand midway between wall-painting and sculpture, a nearly life-size bull modelled in low relief upon the wall-plaster. In many of the eastern rooms there were found fragments of exquisite miniature work. These designs, which are narrow friezes painted with great delicacy upon a prevailing light blue backgromid, represent parties of women seated at windows and in the courts and gardens before buildings, conversing with lively gestures. Sometimes they seem to be looking down from the upper rooms of a house whose façade is represented with all its details. Sometimes the heads of men are seen, but the separation of the sexes is strongly marked, and the men are always shown upon a different plane. Very remarkable is the elevation of a Mycenean shrine-like the dove shrine of the Akropolis tombs-outside which some of the female figures are seated. M. Gilliéron, whom Mr. Evans engaged to make coloured drawings of his more important finds, has been especially successful in reproducing these vivacious little groups.

An Egyptian seated figure of diorite, with inscriptions on three sides, was found in the East Court. It proves to belong to the Twelfuh Dynasty. Of Mycenean sculpture Knosos has given some tantalising fragments, in particular an alabaster hand, and one fine specimen, a lioness's head in marble which had the eyes and muzzle filled in with coloured paste or enamel. Among the numerous smaller finds special mention must be made of a little piece of carved agate representing a sword-sheath and belt. Of pottery, usually so abundant in such excavations, not much was found in the palace, where its place must have been taken by the mumerous stone vessels discovered and metal vases such as those which actually replace earthenware in some of the shaft graves at Mycenae. But this galy' was abundantly filled by Mr. Hogarth's discoveries. His pits and shafts revealed the existence of a considerable pre-historic town extending for some distance round the palace, and from a groul of houses which
he excavated on the slope south-west of the brook and the Candia road there came a wonderful harvest not only of Mycenean pottery but of the beautiful polychrome 'Kamarais' vases, which seem to have been the common ware in Crete until they were supplanted by the Mycencan fabric. The best preserved of these homses, which measures about in by 45 feet, is of great architectural interest. It was decorated exterually with a course of white gypsum blocks, and one of the rooms was lined with thin slabs of the same material. Two of the rooms contain square built columns, like those which were found in similar small chambers at Plyyakopi and in two rooms of the neighbouring Palace at Knosos.

At the beginning of June Mr. Hogarth transferred his operations to the (Gave of Zens above the village of l'sychro on the northern face of Momit Lasithi, the ancient Dicte. This ancient sanctuary has been plundered by the villagers for years past. It was here that Mr. Evans purchased the famous stone libation-table iuscribed in Cretan characters. A plan and description of the Cave accompany his publication of it in vol. xvii. p. 355 of this Journal. By blasting away the fallen rocks which encumbered the floor, Mr. Hogarth was able to reach parts of the deposit of offerings which had been inaccessible to the peasants and was rewarded by an enormous amount of pottery, bronze swords, knives and lance-heads, fibulae, pins and rings, and statuettes in bronze, lead and terracotta. The bulk of the finds belonged to the Mycenean age, and the period of geonetric art which followed. Thus the popularity of this cult, recorded by Hesiod alone of ancient authors, must, have declined about the time when that of the Cave on Mount Ida, which also claimed to have been the birth-place of Zeus, appears from the Oriental bronzes found there to have been at its height. An unexpected discovery was made in the last days of the excavation. A small Cyclopean enclosure found in the farthest recess of the cave was at first supposed to represent the real shrine or sanctuary. It occurred however to Mr. Hogarth to continue his excavation in a lower subterranean hall filled with stalactites, which is reached by an almost vertical descent of a hundred and fifty feet through a shaft at one side of the upper cave, and here the veritable adyton was found. For four days Mr. Hogarth and his seventy workers groped there by torehlight 'in indescribable reek and wet.' Quantities of votive offerings, in particular little double axes of bronze, were found to have been placed in natural niches formed by chinks between the stalactites, and a series of statuettes and engraved gems was recovered by sifting the mud at the bottom of the pool to which the cavern descends.

A day's ride to the east of Psychro lies Kavusi on the Gulf of Mirabello, where, in 1899, Mr. Evans saw and secured for the Candia Museum a series of geometric vases which had been extracted from a tholus-tomb on the mountain above the village. Miss Boyd, who holds the Hoppin fellowship at the American School, has now done a useful piece of work in following up this clue and exploring several groups of tombs in the same valley, besides uncovering some twenty rooms of a little castle perched on an isolated crag near the scenc of last year's discovery. The most important finds were
due to the rediscovery of what must once have been another and richer tholus-tomb. Peasants had broken into it a generation ago, but there remained a quantity of pottery and of objects in bronze and iron, including a unique geometric amphora with well-drawn human figures (a group of mourning women and a man in a chariot), and a bronze plaque with repeating design of a man between two rampant lions. These, like the rest of Miss Boyd's discoveries, the dwellings on the peak and the scattered tombs containing bronze fibulae and iron swords, belong to the dark age which followed the decline of Mycenean civilisation.

At Goulas, on the western side of the same gulf, some excavations made last year by the French School have added considerably to the interest of those amazing ruins. (A description and sketch-plans by Messrs. Evans and Myres are to be found in the second volume of the British School Annual). Starting from the south-west gate, M. de Margne cleared the winding stairway which ascends to the Agora and a series of clambers opening off it, one of them containing a primitive oil-press. Passing through the propylaea, paved with simple pebble-mosaic, the visitor finds himself in an open square, the centre of which is occupied by a great cistern, a cube of over twenty feet. It was once roofed over, and the lower halves of two columns which supported the roof are still in situ. From this little agora a broad flight of steps which also served as seats-they are divided by narrow flights of shallower steps like those between the cunei of a theatre-leads up to a small terrace with a central altar, where a number of terracotta figures was found. An inscription found in the Agora identifies Goulas with the Lato of classic times. The excavations have not been continued this year. M. de Margne worked at Itanos and found some historical inscriptions. Of Dr. Halbherr's discoveries at Phaestos no particulars are yet to hand, except that he is excavating a large citadel of the Myccnean and pre-Mycenean age.

It is some years since Dr. Wolters called attention to a group of apparently Mycenean tombs at Mazarakáta in the south-west of Cephalonia. Mr. Kavvadias has now examined them and found fragments of genuine Mycenean pottery, thus putting it beyond a duubt that the Mycenean influence extended as far as the Western Islands. On the other hand, excavations failed to reveal the slightest trace of a Mycenean settlement upon the older of the two citadels of Same, on the north of Cephalonia. Even Ithaca, where remains of the Homeric age ought to be abundant, refuses to produce them, although the two sites which have been identified as the home of Odysseus have now been excavated, the crag of ' \(\Lambda \in \tau\) ò by Schliemann, the lower height of Mó \(\lambda \iota s\) by Dr. Dürpfeld last March. These negative results do not prove much, but they certainly justify Dr. Dörpfeld's wish to put to the test a possible solution of certain difficulties in the topography of the Odyssey which suggested itself to him three years ago. He identifies Homer's Ithaca with the classical Lencas (the modern Santa Manra), his Same with the classical Ithaca (Thiaki), and his Dulichium with Cephallenia (Cephalonia), Zakynthos (Zante) alone of the four islands having retained its original name from Homeric to classical times. He points out that in
several respects Leucas resembles the Homeric Ithaca．Thus it is the northemmost of the group of four islands ：－

It has a single mountain－mass ：－
\[
\dot{\epsilon} \nu \delta^{\prime} \text { öpos a } u \backslash \hat{1}
\]

Nípıтоע єìoбi申u入入ov，cipuтpєтès，
whereas the modern Ithacat has two ranges of about equal height．It is separated from the mainland by a narrow strait，whereas the modern Ithaca is twenty miles out；now Odysseus has flocks and herds on the mainland，and there is regular communication by ferry；moreover Telemachos twice asks a newcomer by what ship he came，and adds
implying the existence of an alternative land ronte，such as the ferry or ford at the north end of Leucas and the circuitous coast－road leading to it．

Again，the island of Arkudi，midway between Leucas and Ithaca，suits the description of＇Aotepis，where the suitors lie in wait，while Telemachus may be understood to escape them by sailing outside Cephalonia and landing on the south－west promontory of Leucas．As for the identification of sites on the island itself，scholars who accompanied the last island－eruise of the German Institute were of opinion that Dr．Dörpfeld had made ant a prima facie case．The outcome of some excavations which he hopms to make this summer with funds put at his disposal by Mr．Guekoup，a wealthy enthusiast from The Hague，will be awaited with great interest．

In Thessaly，on the slopes of Mount（1）ssat near the village of Marmairi m， Mr．Tsountas last summer opened five tombs buil it small stunes in true beehive form and obtained a quantity of geometric vases，for the most part craters of a hitherto unknown type．Close by he discovered a hage menthic settlement of far earlier date，from which，as the yield of a few trial－trunche， he brought back to Athens a remarkable series of bone and stone implenents． Quite recently cist－tombs containing Mycenean vases and ormmeits，with bodies laid upon their sides in a curled－up posture，have come to light af Volo．

Mr．Petrie＇s excavations in the tombs of First Dynasty kinge at ALydu have produced specimens of very early Aegean pottery＇of fomms luthertu unknown but evidently of the same family as the Mykenaran puttu！if ater time．＇Those found in the tomb of King Mersekha－Semmpth，the Semempses of Manetho，are pieces of jugs decorated with triangles filled in with dots in reddish paint，and may be dated，Mr．Petrie beli＝1 \＆s）flewt 4500 в．c．

Turning to the classical period，we find that for the French Sclucl and the German Institute the past year has been one of preparation mathey than achievement．M．Homolle is excavating the temple of Athenat at Delphi， and hopes next year to resume the long interrupted works at Delus．The

French School is also about to undertake the exeavation of the great temple of Athena at Tegea, the houses which cover the greater part of the site being expropriated with funds supplied by the Greek Archacological Society. The German Institute made some experimental cuttings at Megara last autumn, and the position of the conduit of Theagenes and the fountain-house to which it led were successfully determined. Here again the Greek Society proposes to aid the Institute by expropriating the owners of houses. There is reason to hope that the sixth-century reservoir, which is of the same age and order of public works as the great comluits constructed by Polycrates at Samos and by Pisistratus at Athens, may be found in good preservation.

Of excavations in Greece proper those of the American School at Corinth take the first place. The principal results of last year's work were the discovery of the fountain of Glanke and of the great gate of the Agora. These, with the fountain of Pirene, the bath of Eurycles, the theatre and the temple of Apollo, gave the excavators six fixed points in the topography of the city as described by Pansanias. The road from the port of Lechacum, paved with marble and bordered by colonnades, ends at the foot of a broad stairway, on Greek lines but reconstructed in the Byzantine age, which leads up to the great north gate of the Agora, the propylaea mentioned by Pausanias. Pirene was found a few yards to the east of the stair. A short distance to the west, upon a road that branches off to Sikyon, are the well-known archaic temple, now identified as that of Apollo, and the rock-hewn fountain of Glauke, a part of which has long been visible just beyond the temple, although its real nature was never suspected.

Resuming work this spring, Professor Richardson proceeded to clear away the accumulated soil, often as much as twenty feet deep, from the north-west corner of the Agora. A quantity of architectural remains and some colossal sculptures, formd in and about a mediaeval wine-press, are thonght to have been dragged there from the Propylaea. Pausanias tells us that the roof of this building supported gilded chariots driven by Helios and Phacthon, and as both the gate and the chariot-group appear again and again upon imperial coins of Corinth we may infer that they were among the principal ornaments of the city. Two colossal statues of youths in barbarian dress, eight and a half feet high, and two heads which evidently belonged to a corresponding pair of female figures, show considerable vigour and breadth of treatment despite their Roman workmanship. Each of these figures was attacherd at the back to a flat pier or pilaster, the head being cut away behind so as to fit against a Corinthian capital, which crowned the pilaster and formed a background to the face and flowing hair. The drooping head of one figure suggests that we have to do with examples of those cupticorum simulacra burberico restis matu, which were first employed in the Persian Colonnatle built at Sparta in memory of Plataeat, and afterwards, Vitmvius tells us, became favourite types in architecture. Some reliefs upon the plinths of the newly found statues, representing Victory crowning a trophy and the like, embody in spiritless fashion the central idea of the original monmment.

Numerous architrave-blocks, both straight and curved, and pieces of a enffered ceiling decorated with heads of Helios and Selene, furnish the material for a restoration. Of the other sculptures the best are a head crowned with ivy-leaves, probably an Ariadne, and part of a romm basis of neo-Attic style with figures of lancing Maenads.

One other diseovery mate in the same neighbourhool deserves special mention-that of a reservoir and fountain in surprisingly gool preservation. Corinth was as remarkable among ancient cities for its abumdance of ruming water as Athens was for its dryness, and Professor Richardson has been so fortumate as to uncover three of the numerous fomntains which excited the admiration of Pausanias. A fourth, the picturesque 'Bath of Aphrodite' on the northern outskirts of the town, has often been held to represent the ancient Pirene but must now resign its claim. The real Pirene has been identified both by inscriptions and by its position near the entrance to the Agora. Its reservoirs, hewn ont of the softer stratum underlying a ledge of conglomerate, and its tunnel-like conduit which still supplies the villagers of Old Corinth, are doubtless of early date; but the exterior was remodelled in Roman times, so that the series of grotto-like chambers formed one side of a court fifty feet square, with a round basin in the centre, apsidal recesses on the other three sides, and upon the walls a sumptuous revetment of white marble. The construction of a still later façade seems to be recorded in a Byzantine inscription painted on one of the architraves.

The fountain of Glauke is much ruined, but its freedom from Roman embellishments makes it easy to picture the simplicity of its original appearance. It presented to the street a plain, temple-like front inserted beneath a brow of overhanging limestone. Those who came to draw water passed up three steps into a chamber floored and roofed by the natural rock and filled their pitchers at marble spouts in the form of well-modelled lions' heads, two of which were found near the spot. Behind are four rock-cut reservoirs considerably larger than those of Pirene.

The little fountain discovered in the Agora last May has no such associations as Pirene and Glauke, but is important on account of its perfect preservation. A flight of steps leads down into a small chamber, the roof of which is upheld by three square columns. Facing the entrance is a wellbuilt wall of porous blocks in which two bronze lion-head spouts are still in situ, and below are basins in the pavement to receive the falling water and channels to carry it away. The entrance had been blocked up, apparently at a time when the fountain had not been long in use. Professor Richardson sees no good reason for identifying it, as the Athenian newspapers have done, with the кр \(\eta \nu \dot{\eta}\) surmomnted by a bronze Poseidon which Pansanias describes. For fuller information as to its date and suroundings we must wait until next spring, when work will be resumed in this part of the Agora.

A number of interesting excavations were untertaken by the Greek Archacological Society. Of Mr. Staës' work at Sunium something was said last year. It may be aulded that the inscription from which he infers that the well-known temple was dedicated to Poscidon, not to Athena, was
found under the flom of a mediaeral cistern on the north side of the temple platform. The substructure has been repaired ind strengthened. In laying bare the enclosing will of the \(\tau \epsilon \in \epsilon \nu=s\) a large luilding with curved face was found near the propylaea, and is believed upon the evidence of an inscription to have been a granary, ot-oßoheiov. Other inscriptions were found in an adjoining gnomon-shaped stoa, and on the slope descending to the sea on the east a small shrine of Asclepios was discovered. Attempts to find the temples at Plataea, and the last resting-place of Leonidas and his followers at Thermopylae, producel only negative results. At Eretria Mr. Kourouniotes continued his excavations with more success, discovering a large building which probably formed part of the agora and a series of inscribed stelae. He also obtained some good vases from the cemetery, including three lekythoi bearing the name of Diphilos and some geometric amphorae. He has now resumed work and is reported to have made important discoveries of inscriptions and archaic sculpture-in particular a torso of Athena, and a group representing a young man carrying off a girl-in excavating the temple of Apollo Daphnephoros. In this connection mention must be made of Dr. Wiegand's recent study of the well-preserved fortress of Dystos, eight hours' ride to the south of Eretria. Though the remains have often been described, a survey of the whole site with plans and photographs of details was much needed, and this Messrs. Wiegand and Wilberg lave now given us in the Athenische Wittheilungen. The most remarkable features are the gate, defended by projecting and converging towers, and the two-storied dwellinghouse which Spratt first drew and published. Dr. Wiegand thinks that Dystos formed part of Eretrian territory in the fourth century, and that the marsh referred to in the well-known Eretrian drainage-contract was the stagnant lake which still extends to the foot of the acropolis of Dystos.

In Aetolia Mr. Soteriades continued his excavations at Thermon for a third season, and brought to light more architectural details in terracotta near the early temple of Apollo. The temple was fonnd to have been built upon a huge deposit of ashes, bones and broken pottery, which was in fact a primitive altar. In exploring the great rock-fortress of Vlochos in Western Aetolia he was so lucky as to find an inscription which confirms Mr. Woodhouse's view that this was the chief city of the Thestieis, mentioned by Polybius along with Stratos and Agrinion.

Notable progress has been made at Epidaurus, where a new museum has been built to house the inseriptions and the stadium and gymuasium have been completely cleared. The latter is very like the Greek Palaestra as described by Vitruvius; it measured 250 by 230 local feet and enclosed an open court 140 feet square. Its walls, like those of many other Greek buildings, were mainly of sun-dried bricks, only the lower courses being of stone. They collapsed in Roman times and were never repaired. The propylaea were converted into a temple of Health, and a small theatre or concert-room was built in the courtyard. A plan of the whole i \(\epsilon \rho o ̀ \nu\) ä \(\lambda \sigma o s\) accompanies Mr. Kavvadias's new volume on Epidaurus. The buildings which have been excavated or further examined since the publication of his

F'oulles d' E'pilumic in 1893 are the stadium and "rymnasium: temples identificl with more or less certanty as those of \(A_{p m l}\) on and Asclepinsa joint cult, \(\Lambda_{\text {phrorlite, Themis, the Diuscmi (iunakeiow), and the } \Theta \text { eoi }}\) \(\dot{\epsilon} \pi \iota \delta\) ótat-perhaps the healing powers of Sleep and Dreans: a Greck and Ruman bathing establishment: the stoa or palaestra of Cotys: and a great two-sturied caravanserai (катау́̈yov) 250 feet square, symmetrically divided into four courts, round which ran colomades and roons opening out of them, 160 rooms in all. From the first these works have been so managed as not to disfigure the landscape, and quite recently the resident Ephor, Mr. Heliopoulos, has done much under Mr. Kisvvadias' direction to remer the site more inteligible and attractive by removing rubbish-heaps, cutting paths and planting trees.

With the publication of his great book on Thera it was understood that Baron Hiller von Giirtringen had closed his rusearches on Mesavouno, the ancient capital of the Island. Half against his will he was tempted to return there for two months last summer with the result that some tantalising gaps in the published plan have been filled up. Mesavouno is a rocky hill sising almost sheer from the plain at the south end of the island and dropping almost sheer to the sea; it is only on the north that a lower saddle joins it to the central mountain-mass of Hagius Elias. The town that occupied this inhospitable ridge, with its main street following the watershed and narrow crooked lanes diverging right and left, must have borne a close resemblance even in such details as the vaulted ground-floor rooms of the private houses to more than one similarly placed modern town in the Cyclades. To the numerous public buildings previously excavated has now been added a little theatre, which is perhaps most remarkable as showing how the thrifty inhabitants faced the problem of water-storage. They took advantage of the form of the theatre to construct it huge cistern under the seats accessible by a passage from the orchestra, and so contrived that thi whole auditorium should serve as a cullecting basin. A number of inscriptions cut on the rocks were added to the long scries previously collected on this site. Among those in the archaic Theran alphabet there are a number which celebrate so-ind-so's beauty or popularity various epithets, ápıoтos and the like, occurring in place of the кàòs which is conventional in such inscriptions elsewhere. A whole essay might be written on a still more curious group of rock-carvings and inscriptions, due to the vanity of Artemidorus, a member of the Ptolemaic garrison, who cunstructed a T Té \(\mu \in \nu\) s here in honour of a dozen different deities and recorded his piety in a series of pompous hexameter couplets. Baron Hiller has returned to Thera this summer to finish the excalvation of the town, working as before at his own charges but in the name of the German Institute, and is to be joined by 1)r. Zahn, who last year obtained some gool specimens of primitive island-pottery, contemporary with sume of the Phylakopi varieties, from graves at Akrotiri in the plain east of Mesavouno.

Although for some time past the German Institute has excavated but little on its own account, it may clainı credit for the admirable work which

Dr. Wiegand has been doing at Priene and Miletus on behalf of the Prussian Musemms. His book on Priene will be published before the end of the year. Meanwhile a more detailed account may be given of the buildings briefly mentioned in last year's summary. The temple of Deneter and Kore occupies one of the highest terraces in the town, immediately at the foot of the Acropolis cliff; it consists of a long closed court, containing a fomtain with square basin for ablutions, a pronaos furnished with stone benches, and a broad, shallow cellat in which stood two or three marble "tables of offerings." The Byzantine church, built in what may once have been an open piazza in front of the theatre, contains a rude but interesting atibe with sculptured reliefs of peacocks and vines. The Stadium is an artificial terrace just within the town-wall on the south, the lowest part of the sitc. Like the stadium at Aegina, it was one-sided; the tiers of seats rose up the hill-side on the north and were sheltered by a colonnade behind them. The \(\beta a \lambda \beta i \delta e s\) at the west end are well-preserved; the places of the rumers are marked by Corinthian columns which carried au entablature and formed an ornanental sereen. A stair leads to the gymnasium, which closely corresponds with the Greek palaestra of Vitruvius. The cpheloum, ciedra amplissima cum salilus, placed where he prescribes in the middle of the north side, is further identified by the fact that many hundreds of the boys who came here generation after generation for exercise have cut their names on the walls and columns. Up to a height of ten feet above the ground the whole surface is covered with
 ropos or the like. Now that these excavations have come to an end the site of Priene well repays a visit. It is a ride of two and a half hours from Sokia, the terminus of a branch of the Smyrna-Aidin railway, distant four hours from Sinyrna.

The same explorer has now begun work at Miletus, and already a first report on his doings has been laid before the Berlin Academy. The early stages of work on such a site, encumbered as it is with Roman, Byzantine and later buildings, were not likely to produce much in the way of Hellenic monuments. It was necessary to fix the limits of the city by tracing the course of the town-walls, which seem to be Hellenistic with later alditions. The only important building which has yet been cleared is a theatre-like edifice, which yielded a quantity of architectural remains. It seems to have passed through many vicissitudes, but at one time it certainly served as the Bouleuterion. Before the theatre extends a large square, bordered by colomades, with a great central altar, in the immediate neighbourhood of which were found fragments of two series of reliefs, one decorated like the parapet of the well-known Stua at Pergamon with sculptured weapons and armour, the other with mythological scenes. Dr. Wiegand has had an earnest of the success which awaits him in a rich harvest of inscriptions, nearly two hundred in all, extending from the sixth century before to the fifth after our era. The majority belong to the Hellenistic period.

The Austrian excavations at Ephesus have reached a more interesting stage. They were continued for six months last year by Dr. Rudolf Heberdey,
aided by Mr. Wilberg, an architect who has previonsly done good service to Dr. Dürpfeld at Troy and Athens and to Dr. Wiegand at Prienc. Thee report in the Jahreshefte for 1900 contains a summary of the architectural history of the theatre and a new copy of the apocryphal correspondence between Christ and Abgrarus, inscribed apparently as a charm on the lintel of a Byzantine house. The interior of the theatre had been excavated in the previous year. Now the magnificent marhle façade, dating from the first century A.D., and the streets and open squares upon which it faces, have been laid hare. At the same time, the difficulties caused by standing water having been overcome, it has been found prssible to trace the colomudes and marble-paved quays which follow the curve of the harbour-basin. Here an inportant discovery was made. At the point where the main street descending from the theatre reached the quay, it passed under an ornamental marble gateway, the remains of which are complete enough for the reconstruction of the original design. In several respects the monument stands milway between the typical propylaion of Greece and the triumphal arch of Rome. Thus, while the central opening was spanned by an Ionic architrave and cntablature, those at either side were arched. Yet the refinement of the Ionic detail leaves no doubt that it is a work of the early Hellenistic age, and it follows, Mr. Heberdey thinks, that the harbour and the adjoining quarter, hitherto supposed to date only from Roman times, must lave been laid out on their present lines two or three centuries earlier. The old belief that the Greeks were not familiar with the use of the arch dies hard, and it is still sometimes asserted that they used it only in face of constructive necessity and not as an ornamental feature. Now however we must be preparel to learn that Roman architecture was indebted for many of its most characteristic forms to experiments made in the great cities of Asia Minor. A very striking example of the arch in a Hellenistic building is furnished by the semicircular window, sixteen feet across, which lights the Council chamber discovered three years ago at Priene.

Through the kindness of Prof. Robert von Schneider, 1)irector of the Imperial Museum at Vienna, the writer has lately had the privilege of seeing the sculptures from Ephesus in the work-rooms where they are being prepared for exhibition, and is permitted to give some account of them here. The most important piece is a superb bronze athlete of rather more than life-size. The head, which when found was somewhat flattened, but otherwise intact, has a noble, almost Praxitelean profile, and freely-modelled clustering hair, such as no copyist could hope to render in marble. The body and limbs were shattered - their condition could hardly have been more hopeless, but the excavators sent home some 240 pieces, and Dr. Benndorf and Prof. von Schneider with the Sturms, father and son, the expert sculptors of the museum, set to work on the problem of piecing them together. Thanks mainly to the skill and patience of Herr Wilhelm Sturm the younger, a way was found of joining the fragments by means of internal clamps, a work of extreme difficulty owing to the thinness of the metal, which decreases in thickness, curiously enongh, towards the fcet, and of bracing the whole
together with an inner framework of metal rols. It proved to be an \(\Lambda\) thlete using the strigil. Poised on his right leg, his head inclined forwarl, he has passed the seraper along his stiffened left arm, which is extended downwards and not straight out like that of the Lysippian figure, and pauses for a moment at the wrist. Dr. Furtwiingler had already inferred the existence of such a type by comparing a marble athlete in the Uffizi, wrongly restorel as carrying a vase, with a similar figure holding a strigil which oceurs upon a gem ; so the newly discovered Apoxyomenos finds a niche alrealy prepared for him in the history of sculpture. Another bronze from Ephesus is an ornate lamp-stand, one of a pair which supported large lamps with five or six radiating months. It seems to have been designed in honour of Heracles. The rich Ionic capital rests on the head of Heracles, wearing his mistress's kerchief, and Omphale, hooded in the lion-skin, set back to back in the fashion of a double herm; on the leaves clothing the abacus reclines a figure of the deified hero attended by two Cupids; and from each volute there floats a free tendril, terminating in a spreading flower from which springs the body of a child-Heracles with shouldered club. The shaft is missing, but a group of Heracles and a centaur, about fourteen inches high, which stood on the plinth at the base of the lamp-stand, is tolerably complete. Taken by surprise, the centaur has torn a bough to serve as a weapon from the tree which grows beside him, and now, thrown back on his haunches, he wheels his lithe body round to confront the pursuer; but Heracles has alrealy closed with him, his right foot pins down one of the centaurs's hind-fetlocks, his left hand grasps one foreleg, and the irresistible club is swung back for a crushing blow. A whole room is given up to the Frieze of Hunting Cupids, the reconstruction of which is only a question of time for the skilled staff of the Vienna Museum. It is a lively composition, full of grace and variety and humour, but its keynote is aln ast painful contrast between the soft childish forms, rendered lich a skill more Florentine than Greek, and the fierce beasts against which they are pitted. On one well-preserved panel a plump girl-Cupid stands in the pose of a fighting Amazon, with no better protection than a scarf wrapped about her left hand, and drives her spear at a lion who is just breaking away from the hounds. The dark-red paint is still fresh on her braided hair; paint must have been usel to outline the rock over which a comrade leans eagerly to second her attack; and many of the accessories must have been shown in the same way. Other scenes portray the end of the hunt. Two laughing Erotes stagger along under the weight of a dead stag, and a third of sturdier proportions strides with a fawn on his shoulders up to a high two-wheeled game-cart, over the sides of which lolls the tusked head of a boar. Among the other sculptures brought from Epliesus there are many interesting pieces, in particular some archaistic heads and an early Roman portrait-bust of the lean aquiline type. \(\Lambda\) series of haudsome pedestals has been made by re-polishing shafts of rare coloured marbles found in the excavation.

The name of Denmark may now be added to the list of nations undertaking research in the Levant. For two years at least the scheme for a

Danish expedition to Cyrene has been umber eonsideration and Dr. Kinch and Dr. Blinkenberg have been spoken of as probable leaders. Thes nows that it has started-so the Athemecum reports-comes as something of it surprise to those who know the difficulties and dangers which Mr. WreddBlandell and other travellers in the Cyrenaica have had to encomere. The: comlitions have changed for the worse in the interval sine the excavations mulertaken by Sir Murdoch Smith, whose wath has just been amommed, and Mr. Porcher in 1861. It has become a point of religion with the natives, many of whom are followers of the Senoussi, that Europeans must be kept out of their country at all costs. However, the experlition will doubtless have all the support which the presence of a man-of-war can afforl, and if it succeeds in getting to work we may look for results of the first importaner.
R. C. Bosanquet.

\section*{INDEX 'T() VOLUME XX.}

\section*{I.-INIDEX (OF SUlBJEC'I'S.}
\(\Lambda\)
Abgar of Edesba, wilperpondence with Christ, 156 f .
Abydos (Egypt), Aegean pottery from, 173
Adonis sareophagi, scheme off, 87 f.
Agathon, Aristophanes' criticism of, 44
' Ahenobarbus, Domitius,' bust of, in Vatican 36
Aithousa of Homeric honse, \(129 \mathrm{f} ., 144 \mathrm{f}\).
Alabanda (Karia), tumulus with terminus, 68 f .
Altyn-Tash (Karia), fortress and tumnli at, 61, 66
Andrapa-Neoclandiopolis, 151
Anesidora, 106
Anineta (Lydla) site, 64 ; inscr., 79
Anthesteria, festival of, 101 f., 111,115
Antiochos IV Epiphanes of Syrial, attitude towards Jewish religion, 26
'Antony, Mark,' bust of, in Vatican, 35
Aphrodisias (Karia), relation to Plarasa, (62 ; inscr. from, 78 ; privileges, ibid.
Aphrodite io \(\sigma \tau\) é Alapos, \(^{2}\)
Apoxyomenos, bronze from Ephesis, 179
Apronius Pius, sce Julius.
Arably (Karia), tumulus at, 67
Arch of Titus, 38 ; the arch in Hellenistic buillings, 179
Archaeology in Greece, 1899-1900, 167 f .
Areopagus, connexion of Anthesteria with, 113
arferius, 114
Ariadne and Thesens on sarcophagns, 86 f .
Aristophanes and Agathon, 44
Ari Tepe (Karia), site of Koskinia, 57
Arkudi = Homeric Asteris ? 173
Arnour, Homeric, 149 f.
Artemidorns-inscriptions at Thera, 177
Artemidorns, sarcophagens of, 97
Asma kale (Karia), Hellenic fort at, (j2; tomb, 70, 71
Asteris of Homer = Arkudi? 173
Astor, Mr., sareophagi belonging to, 81
Athens, epithets of, 1, 5. ; excavations, 18991900, 167

Athlete (apox yomenos), lronze from Ephestrs, 17!)
Attalos, Stua of, 167
Attis, connexion of violets with \(, 6,11\)

\section*{I}

Baccuic trimuph on sarcophagras, 84 ; tyle on sitrcuphatgi, 98
Bargisia (Kiriia), site of, (60
Basshs, see Pomponitus
Bazaars in S. Lydla and E. Karia, 58
Beirli kale (Karia), Hellenic fort at, fie
Bin-ghetch (Karia), site of Plaratsit, (?) 62 ; tombs, 71
Boghdaylik (Lydia) site of Anineta, 64; inscr., 79
Boziloghan (Karia), site at, 61
British Musemm, lironze situla from Bolsena, (Catal. (i52), 23
Bucrania on sarcophagi, 81 f .
Bull, on Amatolian monuments, 121 ; lımuperl, 97
Bull-god in Phrygian mysteries, 121 f .
Bull-slaying lions, 118
Bust, introduction into Ronam portrature 41
C (sec also K)

Chbinon in Phrygian mystemes, 121 f . ; in Asiatie ritual 124
Cate of Zens at Dicte (C'rete), 171
Cephalonia, excavations at, 172
Chues, festival of, 102, 109
('hrist, correspondence of Alyur of Edessat with, 156 f .
Chytroi, festival of, 102, 109
C'lement of Alexandria , Playgian mysteries, 121
Cleon at Sphacteria, 19
('lieveden, Roman sircopliagn it xi
('oins, evidence of, ats to sitel ( \(i\) ), 80)
Colour-epithets in (ireck liter ture, a

Copenhagen, Jacobsen Collection; portrait hearl, 35
Corinth, excarations att, 174
('rete, elistoveries in, 168 f .
Criticism, literary, in Aristophanes, 44
Cupbearer, freseo at linosos, 170
Cupids, see Eros

\section*{D}

Daedalus on Theseus-sareophaghs at Clieveden, 91
Death of the God in Phrygitu Mysteries, 121 f.
Demosthenes at Pylos, 14
Dictaean care, excaration of, 171
Dies violaris, 11
Dionysos: comexion with Anthesteria, 111 ; trimmph of, on sarcophagns, 84 ; with Pan, on sarcophagnt, 98
Diospontus, 164
Divine honours receivel ly Greek rulers, 27
Divlin kale (Karia), tower at, 57
1)ulichium of Homer = Cephallenia? 172

Dystos (Eubocil), fortress at, 176

\section*{E}

Eagle, funeral significance of, 119
Endymion, myth of, on sarcophations, 82 f.
Eline:ns, excuvations at, 178
Epilamrns, excavations at, 176
Eretria, excavations at, 176
Eros and Perche onsarcophagns, 98 : Erotes (1n sarcopingi, ol f.; Erotes hanting, frieze from Ephestas, 180
Enripides and Agathon, 51
Eurymedon at l'ylos, 14

\section*{}

Feasts, ritual, 125
Feraliu, 114
Fextivals, natmes anding in - tipha, 115
Fillets, gold, from Dilál-Topé, eyt
Flavian perion, portanture in, 31
Florence, Uflizi: portrait-hemh, 32
'Fluted' sareoplagi at Clieveden, 97
Fonntains at Curinth, 175
Fresco-work, Mycenean, at Kmusus, 170
(i
Gabatis, milestones acetel by legates off, \(15!\) I.
Ghiaur-bazar (kiaria), site of (iondionteichos? 6.4

Ghiore (Lydia), medieval fortress at, ift
Ghiorle (hialia), site of Condiontrichos, 63; inscr., 79

Glanke-fumtan at (iorinth, 175)
(ionlioutciehos (Kinria), site of, \(6: 3\)
Gorgias and Agathon, 48
(ionlas (C'rete), exiawations at, 172
Grates inotédavor, 10
Gurlja (Pontus), inser., 156

\section*{II}

Hal-dere (Karia), site at, 61
'Hammerers' and Pandora, 106
Haterii, monument of, in Lateran, 36
Helins, G. Julius, pertrait of, 34
Herakles on lironze limp stand from Ephesus, 180; with Kerleros, on Phrygian grave-stones, 119 ; head of, 1 , silver vase from Pilaf-Tepé, 23
Hermes and кйpes on lekythos, 101
Hierapolis-lambyke, coins of, 121
Hippolytus-sarcophagi, scheme of, 87,88
Honeric honse, jlin of, 128 f .
Horse on Roman sareophagi, significance of, 87
House, Homeric, 128 f . ; Mycene:m houses at Knosos, 171
Hymettus, columrin: of, 2

\section*{I}
litferiae, inferins, 114
Ithata, excalvations at, 172; Homers Ithata Latllats ? ibid.

J

Jaconsen Cullection, see Copenhagen
Jewish religion, attitude of Antiochos IV towarls, 27
Julins Apronins Pins, Governor of Gialatia, 162
Junins Valerins Neputiams, Governor of Gialatiil, etc., 162

> K (see ulso C)
K.marass ware from Crete, 171

K゙atasu (Kiaria), inser., 77 f.
Karian sites and inseriptions, 57 f .
Kanakly (Karia), site of Bargasa? (f0; tmmili, 67
Kavisi (C'rete), excavations at, 171
Kires, 101 f .
Khatra (Pontus), milestones at, 160
Kinoses (Crete), excations at, 168 f.
Koinat of Pontus, 155
Korybates, 121 f., 125
Kominia (karia), site of, 57
Kybele in art, 126 f . ; lions of, 118
1.

Latterallo, sed Rumb
Lato (Croldo, site at (imulas, 172
Lem nia, a fimerral festival, 11上

 on sitrephingi, !97
Lamginus, Cl., \(15!\)



\section*{. 1}

Maran:akítal (C'0phalonia), (xeatations at, \(1: 2\)
Mewath, excilvations at, IT
Moiliclaus /ates, 11 t
Milatomes in P'ont11-, 15 !
Mileths, examations att. Iis
Minns an Theren:-sareophaghts at Clieve

Mecenac, palae: of, 1 ? I .
 influme in Lonian latmb, 172; plan of lomse, 1:29 I.
Muses inatédavor, ?
Mrulus (Kirria), coins found at, so

\section*{\(N\)}

Nenchthorohs, site and inscr., 151
Nepotimus, see Junius
Nike-hearing Zens un coins of Seleukos I, 28
Niknmachos panting of hybele, 12 ;

\section*{()}

OnIssects, the hane off, 128 f .
Orestes and the \(\chi\) oui, 111
Ortaklar (l'ontus), milestone at, l(6l

\section*{1'}

Palace, Ayceman, at linosor, 16 f f.
Pandora, jithos of, 99: Pandora-(ie, 105
Paphlagnia, bomularios of, ]52
larody as at means of eriticiom in Aristo1hhaincs \(^{14}\)
Pa(rthicus), title of Himilut, \(16 ;\)
Perforaterl vase from l'ilill-'Cuć, 21
Pergasa = Bargasal ? 60, (i)
Pervephone, conmexion of violets with, 6, 11
Petronius: Verus, Governor of Gitlatia, 165
Phallus-shaped termini, fi6 f.
Pherophatta, anodes of, \(10^{-7}\)
HS.—VOL, XX.
 1211 .
 Ni:! I.


Pirene-fountain at (mpintlo, 171,175
Pithoigia, lempal of, 101
Plarasa (Karia), situ of, (ix

Pampecopelis (Pıphlayonia), 15z I.
Pompronims liassus, finvermon in (inl.alis. ritc., 1 is
1ontarch, wllicuof, lith
Pontus, province of, 15.7, 160 : "aphontlon in, 1.11 I : ; milestomes, 15!
Pontrats uf the Plan ian prome 31
Fottery trom Jycemeall -ites 111 ('roke, 10:\% 17
Pre-lhormician sompt all tablets from Ḱnosns, 16:) I.
Priene, exparations at, 1 is
P'selero (C'rete), rexavations at, |ラ|
P'ros and Sphacteria, statery in, It

\section*{R}

Rome : Laturan, monnment of Haterii, 36
L'alaz\%u il. ('onservatori, 1"ertrait of C. Jul. Hmins, \(3 \cdot 4\)
Vatican, hemst f M. Antomy', 3is; uf 'Dom. Alstablarl)us,' 3 ;
Roofs of chambered tmmuli in Karia and Leilia, \(6 ; 6 \mathrm{f}\).
Rusulrse cscue, roserliar, 11
is

Shbotroff Coblertion, temacotia of liybele, 127
Sance (C'ephalonia), excavation at, \(1=\because\) : Homer's Same = Ithaca ? alim.
Sarcophari, Roman, at Clieveden, 81
Sarij-ova (Lydia), siteat, (i4; toml, i-
Sehastopolis (Puntus), inser., \(15: 3\) I.
Sollonkids, cult of, 27 ; evilence of coin:, 2 a f \(^{6}\).
Semnae, 113
Situla, silver, from Pilif-Tepé, \(\supseteq 3\)
Gophokles'" l'andora or the Hammerer-: 107 ; description of F yhele in the ' Philoktetes,' 118
Sphacterial, strateng nt, 14
Stadimmat Priene, 1 Tos
Suln Serai (Dontus), inser, at, 1.53
Sumimu, excavation at, 175

\section*{T}

Tabrets with pre-1hnemician script from Kunits, 169 f .

Tantalos (Kiaria), site of, (it
Tapasa (Karia), site of, \(6 ; 3\)
Tarsus, coins with eagle above lyre, 11:1; with hull and lion, 120
Turnimi, phallus-shapeed, 66 f., 72 f .
Thera, excavations at, 177
Thermon (Aetolia) excarations, 176
-Thesens' of Euripides, 9!
Thesens amd Ariadne on s:ucophagris, if it.
Tholos-toml) at Kavusi (C'rete), 172
Thancridides, local ditticulties in accoment of Pylos aml Sphacteria, 16
Tiryns, palace of', 130 f .
Titus, Arch of, 38
Tombs: in tumulns of Pilal- Tepé (Thessaly), 22 ; in Kiaria and Lydia, 65f. ; at Kavasi (Crete), 15:
Toys as symbols of Phrygian mysterien, 119, 121
Tumuli : at Pilaf-Tepé (Thes-aly), 20 ; in Karia and Lyilia, 65 f.

\section*{V}

Vilerius Neputianus, see Junius
Yases: silver, from Pilál-Tepé, 23 ; with perforated sides, from Pilafferex, 24 ; of Kamarais ware, from Crete, 171
Yatican, see Rome
Verns, sce Petronius
Vezir Kempru (Pontus), site of Nenclathliupoliz, 151 : milestones, 163

Vienna: sculptures from Ephesinsat Frive of hunting ('upids, 180 : hronge \(A_{\text {pexyo }}\) menos, 179 ; lamp-stand, 180
Trioluris dies, 11
-Violet-cmwnel' Athens, 1
Violets at the Dionrsia, 5 ; comexion with varions duities, fif., 11 ; with araves, 11

\section*{W}

Women's \(\mathrm{q}^{2}\) tarter: in Homeric lanse, 129 f ., 132 f.
Wreaths of vine-1,ranches from l'ilaf-Tepé, 24

I
Yaikin (Karia), site of Plarasa! 62 ; tombs, 71 ; inscr., 73 f .
Yelije (Karia), tomb at, 69
Yel-kale (Karia), site of Bargasa ! 6(1
Yenije (Pontns), milestone at, 159

\section*{\%}

Zons, cave of, at Dicte, lit; Meilichios, 114; Olympios, cult of, hy Antinchos IV, 26 ; Seleukus intentified with, 24
Zilklour Pontus), milestome at, 159

\section*{II．－（ILEEK INDEX．}

Sitaver in Itommeric honic，I2：！f．，I｜ 1 ．


＇Av \(\begin{gathered}\text { eqtípue，} 11 . \% ~\end{gathered}\)

にтитоитийи，109？

دєитєритотии，s，11：3
siat（＇Teian festivil）， \(11+\)
د七íбu， 114
Sடєк，Honuric use of， \(1+3\)
סrígus，Itmoric use of，132

 èmıфи
є̈фє \(\delta\) pors． 127

Gri入auus，Homeric use off， 133


＇Iartéфavas， 1 1．
Katú，Hameria nse ol＇， \(1 \neq 0 \mathrm{f}\) ．

வáizus nưous，le？f．，133f f．
入aú，\(\eta\) in Honluer， 146 f ．


入ıтuplis，I I：




Oikus in Hemer，1：32
rious＝viios，i！


Пívoıa， 114

mitors，9：1 f．


＇P⿳亠二口欠es， \(144 ;\)
\(\Sigma\) avis，\(i \psi_{\boldsymbol{\prime}} \lambda \dot{\eta}, 1 \nmid 6\)
Eur［．．．0］s，\(\theta_{\text {gis，}}\) i．
Tuoportovas \(\lambda \epsilon\) é \(\omega \nu\) ．I 14
＇\(广 \psi \eta \lambda \grave{\eta}\) สavis， 1 lf
Xiai， 110
хітрои，хйтраи，хитийюи， 110```


[^0]:    ${ }^{1}$ I omit the Praenestine cista, MI. d. I. vi. 39. It is difficult to understand what scenes of the story are here depieted; and one would like to bo assured of the genuineness of the cista.

[^1]:    ${ }^{2}$ From the collection of Count Cronel de Prez, Sale Cat. 1869, No. 151. Find-spot not recorded.
    ${ }^{3}$ Michaelis, Parthenon, Pl. XV. 1, p. 275.

[^2]:    1 Juthrbucth less Inst. I. 1. 114.
    ${ }^{2}$ Gerhard, Festyed. an Winchirlmum, [']. I :
    450.
    ${ }^{3}$ Rhyton from Paphos, J.H.S. ix. 221.
    ${ }^{+}$J.II.S. xi. P'I. XI.

[^3]:    ${ }^{1}$ Vasen mit Lieblingsnamen, p. 117.
    ${ }^{3}$ Overbeck, Kunstmyth. Pl. V.
    ${ }^{2}$ J.II.S. xix. 205 ; xx. 99.

[^4]:    ${ }^{1}$ Roscher, Lexikon, p. 1306.
    2 Overbeck, Kunstinyth. Pl. XVIII. 15.
    ${ }^{3}$ Baumeister, Dcnkm. p. 423.
    ${ }^{4}$ Baumeister, p. 1118 ; M. d. I. iv. 19.
    ${ }^{5}$ Röm. Millhcil. xiv. Pl. 7.
    ${ }^{6}$ Miss Harrison writes: 'She rises up' through the $\chi \hat{\omega} \mu \alpha \gamma \hat{\eta} s$, the omphatos, the grave-mound, which is coated with the usual stucco.' The presence of the trees, however, seems to show

[^5]:    that the momud is not a mere stucco erection.
    ${ }^{7}$ Pp. 194 and foll.; cf. Röm. Millheil. xii. 4.

    8 The published reprasentations of this vase are incorrect: the spectators are Satyrs. Robert, Avch. Mürchen, ए. 199.
    ${ }^{9}$ Jahrbuch des arch. Inst. 1891, ए. 113.
    ${ }^{10}$ Ibid. p. 116.

[^6]:    ${ }^{1}$ Sce Welcker, Gricch. Gütterlchre, i. 759, \&c.
    2 J.H.S. ix. 351.

[^7]:    ${ }^{1}$ Die Sintfuthsagen.

[^8]:    ${ }^{1}$ A summary of the views of modern Russian geographers will be found in an article (with map) by Prince Kropotkin, 'The old beds of the

    Amu-Daria,' Geogr. Joum. vol. 12 (1898), p. 306. It has always been, and still is, a Russian dream to turn the Oxus back into the Cuspian.

[^9]:    ${ }^{1}$ M. Konshin's results in Moser, A trater's l'Asic Centrale (1886), p. 228 seq.; 'The old chamuel of the Oxus,' by Mr. E. Delmar Morgan, Proccedings R. G. S. vol. 14 (1892), p. 236 ; and Prince Kropotkin's article above cited. I only know them at second hand.

    * Beside the sea and river theories of the

[^10]:    1 'Das Oxus-problem in historischer uni geologischer Beleuchtung,' in Petermann's Mittheilungen (1898), No. 9.
     $\theta a \lambda a ́ \sigma \sigma!̣ . ~$

[^11]:    ${ }^{1}$ Mr. J. L. Myres, in a paper read before the Geographical Society on 'An attempt to reconstruct the maps used by Herodotus' (Geogr. Journ. vol. 8 (1896), p. 605), has put forward a theory that Herodotus had two different ideas about the Caspian, based on different maps, and that in 4, 40, he (Herod.) 'assumes that the Caspian, as a part of the undiscovered "North Sea," corresponds with the known Red or "Southern" Sea, a conclusion which reappears in Eratosthenes,' and which is inconsistent with Herod. 1, 202.
    ${ }^{2} 1,202$ : he calls it the Araxes. It is generally supposed to represent the Jaxartes, because of the marshes ; but, a priori, it is much more likely to be the larger and better known Oxus, which must, in a natural state, have hait an equally marshy month or mouths.
    ${ }^{3}$ Alexander, in his speech at the Hyphasis
    

[^12]:    ${ }^{1}$ Pliny N.II. 6, 13, quoting from the same passage in Eratosthenes, has 'ab exortu et meridic per C'alusiae et Albaniae ooma.'
    ${ }^{2}$ Aristobulus (Strabo 11, 509) notes a deficiency of light wood in Hyreania, though plenty of oak.
    ${ }^{3}$ muxús.

    -     + Strabo 11, 50S : тoút $\omega \nu$ (the monntains) è $\sigma \tau i$
    
     ко́лтои. So Pliuy 6, 13 lnuatis cornıbus ; Curtius 6, 12. The map does not permit of identification ; but Curtius shews that the ereseent meant was only a blunt one, flexu modico.
     тои̂ $\dot{\omega} \kappa \in \alpha \nu 0 \hat{u}$ трд̀s $\mu \in \sigma \eta \mu \beta \rho$ là кат' à $\rho \chi$ às $\mu \grave{\epsilon} \nu$
     каl $\mu a ́ \lambda ı \sigma \tau a ~ к а т \dot{a} ~ \tau \delta \nu ~ \mu u \chi \partial \nu ~ \epsilon ่ \pi l ~ \sigma \tau a \delta i ́ o u s ~ \pi o u ~$ каl $\pi \epsilon \nu \tau а к เ \sigma \chi เ \lambda i ́ o u s ' ~ \delta ~ \delta ' ~ \epsilon โ \sigma \pi \lambda o u s ~ \mu \epsilon ́ \chi \rho!~ т о \hat{u}$
    
     meant as a translation of $\epsilon$ Io $\pi$ dous; it is the point whence the length of the eiontious is reckoned, sometimes $(2,74,119$; 11, 491) ralled $\sigma \tau$ ó ${ }^{\text {ra, }}$
    ${ }^{3}$ 'The evidence for this will appear, p. 17 seq. Here 1 merely wish to note that in one passage (11, 519) Strabo scrms to think the $\sigma$ ró $\mu$ a is in the Forth. But I thiuk, as will appear, tliat there is often a distinction between Strabo's view, and the true view that he has preserved without always understanding it. Even in 11, 519 the $\sigma \tau \dot{\sigma} \mu a$ is straight opposite to the $\mu v \chi$ ós;

[^13]:    ${ }^{1}$ Pliny 6, 11. He gives no express anthority for this stateneent ; but he has used some good sources in book 6, as well as bad.
    ${ }^{2}$ Strabo 11, 507 1.c.
    ${ }^{3}$ He thought it as large as the Euxine: (Strabo 11, 508). I shall say something about the measurements presently.
    -Strabo 11, 501.
    ${ }^{5}$ Strabo 11, 507.
    ${ }^{6}$ Strabo 11, 518 ; Aristobulus is the other.

[^14]:    7 I know of nothing to warrant Sir H. Rawlinson's statement (Procccdings R.G.S. 1 (1879) p. 161) that Fatrocles 'actually measured' the distance.
    ${ }^{8}$ A proceeding that Strabo must be criticising when he insists (11,518), with illustrations, on the extroordinary variation of length of the parasang in different places. Elsewhere (11, 507) he says that these measurements of Eratosthenes' are tu be received with caution.

[^15]:    ${ }^{1}$ Cf. Moser, $i$ travers l'Asic Centrale 1. 228 seq. : and Komischke's article before eited p. 11. 11. 2.
    a E.g. the gulf of Kara Bugas; or the promontory of Mangischlak (von Gutschmid).
    ${ }^{3}$ Susemihl, l.e. ; Bunbury, Hist. of Anc. Gcog. 1, 644.
    +Strabo 11, 507, eionतéovet. That this is
     the use of ěandous just before: cf. 2, 121, where he balances the 4 great seagulfs, Caspiam,

[^16]:    
    万̄ठ $\eta \pi \in \lambda a \gamma^{\prime} \zeta_{\epsilon!}$. . .
    ${ }^{2}$ Strabo 11, 515 Parnoi said to be $\Delta$ áas $\mu \in T \alpha \nu \dot{\sigma} \sigma \tau a s$ from the Daai beyond Maeotis; some of them dwell on the Ochus. But the best commentary on the above is 511 , where it appears clearly that Strabo imagines 3 parallel belts, (1) cultivated land, Hyrcania, Nesaia, Parthia; (2) Desert ; (3) nomads, Daai, Aparnoi and others, the Aparnoi nearest Hyrcania; they raid regularly across the desert. Cf. Ptolemy 6, 10 ; and Agathodaemon's map, which places the Diai and l'amoi sonth of the Oxus.
    ${ }^{3}$ Strabo 11, 507 alrearly cited. Pomponins Mela 3, 5, 3 Mare Caspium ut angusto ita longo etiam freto primum terras quasi fluvius irrumpit. Pliny 6, 13 irrumpit autem arctis faucibus et in longitudinem spatiosis. . . . utrinque H.S.-VOL. XXI.

[^17]:    ${ }^{1}$ I assume this, not as necessarily being the fact, but as being most against my own view.
    ${ }^{2}$ That the struit was no bar to the intercourse of the tribes on either side of it. But Turcomans swim the Oxus at its broadest. And the ' month' was looked on as narrow; Agathemerus $(3,13)$ says 4 stades ateross.
    ${ }^{3}$ Curtius inceed $(6,12)$ hinats that great intermitteat floods of water eane into the Caspian. After speaking of the way this sea sometimes Hooded the land and then retired, he styys 'et 'fuidam credidere, non Caspinin mare esse, sed ex India in Hyrcaniam cadere., Solinus appears to have heard a similar story and to tefer it to show-water ; 14, 18 Caspii

[^18]:    ${ }^{1}$ Plinj 6，17．Cf．Pomp．Mela 1，2， 3 ； Solinus 50， 1.
    2 I．c．that the cold lind of the north was bromded by water．l＇ytheus had spoken of $\tau \hat{\eta} s \pi \in \pi \eta \gamma v i a s$ 旼á $\tau \tau \eta s$ ．Strabo briugs the month of the Caspian and Ierne into comection as being both far north 2，119．In 11， 507 the eforious of the Caspiau is $\sigma u \alpha^{\pi} \pi \tau \omega \nu \pi \omega s$
    
    ${ }^{3}$ Ath．5， 201 с đ́рктоs $\lambda \in \cup к \grave{\eta} \mu \in \gamma \alpha^{\prime} \lambda \eta \mu^{\prime} \alpha$.

[^19]:    ＋The passages in Strabo are（1）2， $73: \tau \delta v$
    
    
    
    
     （Aristubulus）каl＇Ератঠбө＇́vns парà Патрок入є́ous
    
     ＇A入ßavíav $\pi \in \rho a l o v ̄ \sigma \theta a ı$ кal $\delta i a ̀ ~ \tau o u ̂ ~ K u ́ \rho o u ~ k a l ~ \tau \overline{\omega े \nu}$

[^20]:    ${ }^{1}$ Strabo 2, 74.
    ${ }^{2}$ Strabo 11, 507.
    ${ }^{3}$ Strabo 11, 507, 510, 518 ; Arrian 7, 16 ; Pomponius Mela 3, 5, 6 ; J'tolemy.

    - Is this what Strabo means in 2, 173: $\tau \delta \nu$
     rns? There is no difficulty in the supposition. The list of names of oceanus in Solinus 23, 17, includes Hyreanus and Caspius.
    ${ }^{5}$ Strabo 11, 509 : this story millst rest upon the real confusion of the European and Asiatic Tanais (Jaxartes). It does read very much like the supposition of a waterway between the Aral and Caspian. Cf. Curtius 6, 12 'alii sunt, qui Maeotiam paludem in id (Cispium mare) cadere putent.' A very clear case of Maeotis meaning the Aral is Polyb. 10, 48 ; the Apasiacae dwell on the middle Oxus and Tanais, the

[^21]:    ${ }^{1}$ Proceedings R.G.S. vol. 20 (1876) p. 178 ; vol. 1. (1879) p. 161 seq. 'The road to Merv ;' vol. 4 (1882) p. 355 ; vol. 5 (1883j p. 14.
    ${ }^{2}$ The Aria palus of Ptolemy, the Akes pool of Herod. $(3,117$.
    ${ }^{3}$ Strabo, 11, 509, 518.
    ${ }^{4}$ Ptolemy, 6, 10.
    ${ }^{5}$ Pliny, 6, 16 diffieilis aditu propter arenosas solitudines. Solinus 48, 2 has turned this into ' paene inaccessa.'
    ${ }^{6}$ Strabo, 11, 516.
    ${ }^{7}$ Strabo 11, 511. The desert is ${ }^{6} \nu v \delta p o s$. So in the Zend Avesta, the 'plague' of Merv is an evil concourse of horsemen and rohbers.
    ${ }^{3}$ Strabo 11, 518.

[^22]:    ${ }^{9}$ This appears from the mames of the five nations connected with it.
    ${ }^{10}$ Strabo 11, 514.
    ${ }_{11}$. Strabo's notices of the Ochus (11, 509511,518 ) come to this; it flows through Hyrcania and Nesaia, and near Parthia ; and comes from the Indian mountains. Some say it falls into the Oxus, some into the Caspian, after an independent course ; some say it flows through Bactria, some that it bounds it. So far as I know, no one else tells any new fact about it. But a statement is sometimes quoted from Curtius, to the effect that Alexander crossed both Ochus and Oxus marching from Samarcand to Merv: e.g. by Sir H. Rawlinson Procecdings

[^23]:    ${ }^{1}$ See p. 19, note 4. In the first passage (2, 73) there cited, Strabo appears to have himself added the word 'easily' to his original, for purposes of controversy, his argument in that part of book 2 compelling him to insist on the fertility and resources of the provinces north of 'Taurus.'
    ${ }^{2} 6,17$; repeated by Solinus 19,4 .
    ${ }^{3}$ The Bactrus is said to have then reached the Oxus, Strabo 11, 516. Later, a Turkish geographer says that the Balkh river entered the Oxus at Termedh (Ritter, Erdkunde pt. 8 bk . 3,219 ).
    ${ }^{4}$ Among recent writers, who repeat without comment the statement that goods could be shipped on the Oxus and taken by its amcient course to Balkan Bay, may be mentioned Brumnhofer, vom Aral bis zum Gangâ, (1892) who has a good deal about it, p. 129, p. 134-141, and who (Iran und Turan, p. 113 seq.) speaks of the 'ungcheuern Transithandels;' Skrine and 'Ross, The Heart of Asia, (1899), p. 315 ; Tozer, Hist. of Anc. Geog. (1897), p. 134. On the contrary, among older writers, who are generally positive about it, Roesler, die Aralseffruge

[^24]:    ${ }^{1} 11,509:$ árतरous $\tau \epsilon$ ồ $\sigma \alpha$ каl àprós. ('f. Pomponius Mela $3,5,3$ : omne atrox, saevim, sine portubus . . . lelluis magis quam cetera refertum et illoo ininus navigabile.
    ${ }^{2}$ Ptolemy 1, 11 and 12. See Bunbury op. cit. 2, 529 seq., who follows Colonel Yule in thinking that the silk came by this roarl. Ptoleny does not say so ; but he doos rather imply that the whole of it was one route ; and of course it was the silk route in the portion east of Bactra. Frazer (note to Pallsanias 6, 26, 6) says the silk went overland from N. China by Samareand to the Caspion, citing Ptolemy, 1, 11 ; this may be correct, but is hardly what Ptolemy says.
    ${ }^{3}$ The mere argument from silence is of little value in this history of scraps and fragments, after Alcxander: As to the Macelonians, we have some little evidence in Strabo 11, 509. They had no time.

    4 No coin-finds, so far as I know. And see

[^25]:    ${ }^{1}$ A. Wylie ' Notes on the Western Regions,' J. Auth. Inst. 1881, p. 40, eited above.

    2 'China and the Roman Orient,' where everything bearing on the question is collected. The passage quoted is p .39 , from the Annals of the later Han.
    ${ }^{3}$ Von Gutschmid, Gesch. Irans, pp. 56, 134.
    ${ }^{4}$ Hirth p. 146.-See also on this story T. de Lacouperie, The western origin of Chinesc

[^26]:    
    
     $\lambda \in \iota \pi \delta \mu \in \nu a$. What the plural here means I am unable to say. It may have ineluded the Hebe by Nuucydes plaeed beside her. We must of course not lay too much stress upon the testimony of Strabo, who docs not show himself the most discriminating art-critic.
    2 Overbeek, Kunstmythol. iii. 1p. 50 and 83. Atlas, Taf. IX. 7 and 8. The Ludovisi is considered by some to be more of the type estals. lished by l'raxiteles. Too me the so-called Hera l'ontini pussesses more of the chamateris. ticy ol that artist. Others see in the Ludovisi heal features of lysippian art. This may be so; but there are to my mind survivals of l'olycleitan art which might well make this a modilication lelonging to the Lysippian perived

[^27]:    ${ }^{1}$ Greek and Roman Antiquities in the Brit. Muscum, 1880, No. 140, p. 62; Museum Harbles, - xi. Pl. V. ; Specimens of Anc. Sculpit. i. Pl. 23. Mansell's Photogr. No. 1279.

    Restored: the neck, the whole nose, excepting top of bridge and half of left nostril ; end of formost embl on her left side as well as same on right side. Band and hair above in front within line of ears. Wremust ask the question why this piece is broken out in that mamer. May it not have heen a higher portion of stephane with decorated work which was broken or ent a way? Moreover the working of the hair behind this and on the crown of the

[^28]:    head is so rough that it points to some more elaborite work from the front having surmounted it originally.

    Dimensions:-

    | Height from chin to top of head | 28 |
    | :---: | :---: |
    | Greatest width taken anross centre of the eyes.. |  |
    | Depth from late to front | 225 |
    | From midtle of forehead to end of chin |  |
    | Frome che of cheek -rone to cheek-bon | 143 |
    | Wielth between imare angles of ey | -036 |
    | Width of bridge of nose on level of top of eye-lill.. |  |
    | mouth | 048 |

    of most types into more youthful renderings, wherever their essential nature admitted of such a transformation (c.g., Apollo, Hermes, Dionysos, Aphrodite, Artemis, Athene). But where the personality of the divinity was, from one reason or another, too strong to subrit to such a change-as notably is the case with Zeus-the type established in the earlier century (by a Phidias) was likely to survive in spite of the artistic idiosyncrasies of a Scopas and Praxiteles and the taste of the times they represented artistically.

    Now Hera was originally simply a female divinity who presided over the life and fate of the Argive people. She thus was representative of the female type in general and comprised in her nature all womanly characteristics from the virgin ${ }^{1}$ to the matron, ${ }^{2}$ from the queen ${ }^{3}$ to the housewife. ${ }^{4}$ The more the Olympian cycle became organised and the several figures became specialised and individualised in their personalities and functions, the more did Hera respond to that side which represented the spouse of Zeus and matronly queen; while the more youthful and human side was transferred to lier daughter and attendant Hebe. Thus, by a singular contrast to the general course of development, with Scopas, Praxiteles and the later artists Hera and Juno are represented as maturer and older, the womanly side, the queenly spouse, being accentuated; while the more youthful and sensuously attractive side, fully and specifically represented by other female divinities, is repressed. Now with Polycleitus the older Argive conception still survived to some degree, and he could therefore include the simpler and more youthful aspects of that female divinity in the artistic type which he established. But it is owing to these complex circumstances that the type of Hera as established by the great Argive artist did not survive in its direct form in the later ages, and that striking modifications were no doubt introduced by Praxiteles and later artists; though some definite features and characteristics as established by Polycleitus survived amid the changes of later times.

    I shall now enumerate what material we have had before us concerning the Argive Hera of Polycleitus; what new data for the understanding of the type have recently been furnished, especially by the American excavations of the Argive Heraeum; and I shall then endeavour to show how we may now claim to possess at least one copy of the head in an extant marble bust.

    The statue, considered by ancient writers the masterpiece of the great Argive sculptor, was evidently the work of his full maturity. ${ }^{5}$ The temple

    Suria, 1. 170 ; suckling, 1. 171.
    ${ }^{5}$ In an extremely ingenious aml interesting paper (Hermes, xxxv. 1900, pp. 141 seq.) with some of the conchusions of which I cannot however agree-Prof. C. Robert draws most instructive inferences concerning the works and the dates of some Greck sculptors-notably of Polycleitus-from a thorough investigation of the list of Olympian victors recently found and
    must have been built, and the statue made for it, shortly after the old temple had been destroyed by fire in 423 b.c. ${ }^{1}$

    From Pausanias, ${ }^{2}$ we learn that 'the image of Hera is seated, and is of colossal size : it is made of gold and ivory and is a work of Polycleitus.' Based on the computations made by the architect (Mr. Tilton) on the ground of the height of the vaós for the estimate of which our excavations of the Heraeum furnished the material, the total height of the image, including the base and the top of the throne, would be about 8 metres, the seated figure of the goddess herself about 5.50 metres. It is probable that the face, neck, arms and feet were of ivory, while the rest of the figure was draped in gold.

    Like the Olympian Zeus of Phidias Hera was seated on an elaborately decorated throne, holding in her left hand the sceptre surmounted in her case by the cuckoo (as that of Zeus had an eagle), and in her right, instead of an elaborate figure of Victory (such as the Athene Parthenos and the Olympian Zeus held) simply a pomegranate. The explanation of the pomegranate Pausanias 'omits as it is of a somewhat mystic nature,' and I am inclined to do the same ; though it probably was symbolical of prolific power. Nor need we enter into his hesitating reasons for the choice of the cuckoo. The crown was adorned with figures of Graces and the Seasons. To this point I shall have to refer below.
    'It is said that beside the image of Hera there once stood an image of Hebe of ivory and gold, a work of Nancydes.' ${ }^{\prime 3}$ This Naucydes was evidently closely related to Polycleitus, but considerable uncertainty exists as to what exactly his relationship to the older and younger Polycleitus was. Nor does the passage in Pausanias referring to the Hebe clear this uncertainty in any way. For Pausanias himself is evidently in doubt and introduces his mention of the Hebe by the phrase $\lambda \epsilon$ '́ $\gamma \in \tau a t$, only giving it as a report. In the translation above I have adopted Mr. Frazer's rendering: but the passage admits of a different interpretation given by Messrs. Bliimner and Hitzig. ${ }^{4}$ According to them the doubt implied by $\lambda \in \epsilon^{\prime} \epsilon \tau a \iota$ does not refer to the presence of the statue in the time of Pausanias (contradicted by her presence on later coins) but to the merely traditional ascription of the work to Naucydes. I may add that the doubt may also refer to the identification with Hebe or the Hebe of
    published by Messrs. Grenfell and Hunt in the Oxyrhynchos Papyri. He thus gives us the striking new information that the early work of Polycleitus (the Kyniskos) dates back to the year 460 b. o. (p. 188), that he was born about 477 and that he had thus already passed the sixties (?) when he fashioned the Argive Hera. (Und als or dic Hera schuf, war er, wie "wir jetzt sehen, mindestens cin Sechzigci: p. 186.)
    ${ }^{1}$ 'lhueyd. iv. 133, ef. Waldstein, Excarations of the Am. Sch. at the Heraerm"of Argos, No. 1. London 1892, p. 3.

    * The passage referring to the statue of Hera, ii. 17, 4 reads as follows : To $\delta \dot{\epsilon}$ a $\gamma \alpha \lambda \mu \alpha \tau \hat{\eta} s$
     H.S.-VOL. XXI.

    Naucydes. It is certain that some hesitation existed in the mind of Pausanias or his informant. ${ }^{1}$

    This description of the statue, however imperfect, gives a fair idea of the general composition and arrangement of the famous statue. We are much helped in forming such an idea by ancient coins. Foremost among these is the Roman Imperial coin of Antoninus Pius ${ }^{2}$ (Pl. III. No. 9), which shows us Hera seated on the throne in the attitude described by Pausanias, as well as Hebe by her side and a peacock between the two. The same figure is rendered on a slightly larger scale (the Hebe and peacock being omitted) on similar coins ${ }^{3}$ of about the same date (PI. III. Nos. 8, 10). Attitude, attributes and drapery become clear to us, though we must of course always remember that renderings of colossal statues on such coins can only give an idea of the general composition and broad details, while they are generally quite inadequate for the rendering of the artistic character of a great work. I shall refer to the peculiar ' turreted ' crown on these coins below.

    But it must be admitted that we approach comparatively near to some idea of the artistic character and style of the head in the fine specimens of autonomous Argive coins ${ }^{4}$ (Pl. III. Nos. 1, 5-7) dating from about the same period as the erection of the great statue by Polycleitus. Here the head merely is given and on a comparatively large scale. Most anthorities have long been agreed that in this coin we have a direct relation to the statue, ${ }^{5}$ while Furtwaingler ${ }^{6}$ considers the coin to be a direct copy. We can further-


    ${ }^{\text {" }} \mathrm{H} \rho \alpha$, or (2) the " $\mathrm{H} \beta \eta$ whose agalma has just been mentioned? The latter would be the more natural.'
    ${ }^{2}$ Imhoof-Garluer, Numism. Comment. cte. (Joicrual of Hellcn. S'ted. 1885) Pl. LIV. (I.) No. xv ; Berlin Miinzicat. i. No. xii., xiii., xv.; Frazer, Paus. iii. p. 185, Fig. 30 ; BliimmerHitzig, Paus. i. 2nd Part 'Taf. xvi., No. 20. Overbeck, Kunstmyth. iii. Mlinztafel iii. No. 1.
    ${ }^{3}$ Imhoof-Garduer, ibid. No. xii. xiii., Brit. Mus. Catal. of Gr. C'oins, Pelop. Argos, No 156 ; IIead, IIstoria Numor. 1. 367 ; Frazer, ibid. 1. 184 ; Bliimner-Hitzig: ilid. No. 18. Overbeck, Kunstmyth. iii. Miinztafel iii., Nos. 2 and 3.
    ${ }^{4}$ Brit. Mres. Aryos, Nos. 38, 34, 37, 35 and 40, 41 ; Imhoof-Gardner, ibid. No. xiv.; Overbeek, ibid. Mliinztafel, ii. No. 6; Perey Garduer, Types of Crr. Coins, Pl. VIII. No. 13 ; Bliimuer-Hitzig, ibiel. No. 23.
    ${ }^{5}$ Bliumner-Hitzig, ibill. 1. 566. 'Dafiul ist fust allgencin augenommen dass der schöne auto:some Kopf argciisehcr Didrachmen, llic cben aus jencr Zeit stammen, uns eine yute, uenn auch nicht absolut treue Vorstcllung ron dem T'ypus der polykletischen Hera geben.' But ef. Overbeck, l.c., p. 44.
    ${ }^{6}$ Meisterucrke, p. 413.
    more trace this type, with slight artistic modifications in detail, on Argive coins (e.g. Pl. III. No. 2) for more than a century, and for a still longer period throughout the whole of the ancient world, ${ }^{1}$ in Elis (Fig. 3, p. 44), Himera, Cnossos (Pl. III. No. 3) ; and this shows that Overbeck's statement as to the failure of Polycleitus to fix the type (see supra) needs modification at least as regards coins. We shall have to consider this coin more in detail as we proceed. (See note, p. 44.)

    In spite of our good fortune in possessing, as regards the Hera type of Polycleitus, so fair a description in Pausanias and coins of such exceptional beauty and clearness in the rendering of the head, we should still be far removed from an adequate idea of the artistic style and character of the great statue and even of the head alone with only these materials before us. To attain this we require the evidence of the individual style of that artist as manifested in some work or works of sculpture on a larger scale or in adequate copies of these made in the Classical period: Our idea would be still more adequate if we could identify any extant statue or bust with the Argive original. Yet, as I have always maintained in similar cases, we are most likely to attain this latter consummation, if we succeed in making ourselves fully cognisant of the Polycleitan style in all the other works identified with that master, and widen the field of our enquiry from this the safest point of departure.

    Now since Friederichs' beautiful identification, ${ }^{2}$ we have with Polycleitus an exceptionally clear case, in that the statues of the Doryphoros and Diadumenos have long been identified with comparative certainty as illustrating all the definite characteristics of Polycleitan style which ancient authors ${ }^{3}$ have handed down to us. The number of replicas of these statues is continually increasing; and, especially as regards the heads, we have now so large a series ${ }^{4}$ that their chief characteristics are easily recognisable by even the apprentice in archacological study. Some of the heads in the several statucs of the Ephesian Amazon, ${ }^{5}$ though they show deviations among each other, reproduce the leatting characteristics which we recognise in the Doryphoros and Diadumenos. But it is the merit of Professor Furtwingler to have recognised in the head of the Doryphoros-type the earlier, and in that of the Diadumenos-type, the later style of the same artist, Polycleitus. ${ }^{6}$

    But our data for such an archacological induction have become more


    than doubly increased and made doubly secure, by the discovery of numerous and important fragments of the sculptured metopes from the Argive Heraeum in the excavations of the American Archacological Institute and School, over which I presided from 1892 to 1895. Among these are at least nine well preserved heads, one of which might be called a replica of the Doryphoros head, while all of them illustrate and exemplify in the fullest mamer the characteristics of Polycleitan heads as we have hitherto recognised them. These sculptures, moreover, in every respect bear the same relation to the great Argive master of the Hera, that the Parthenon marbles bear to the great Attic sculptor of the Athene. Yet, while in the case of Phidias we have ${ }_{11}$ Doryphoros or Diadumenos to give us such well supported material for the appreciation of his peculiar style with which we could confront the Parthenon marbles, the sculptures from the Heraeum verify and supplement the information which the Polycleitan works hitherto identified have yielded. And yet the archaeologist who now would wish to disprove the Phidiac character of the Parthenon marbles, to which every circumstance points a priori, would find himself confronted with a very difficult task.

    It was an unwarrantable assertion of Professor Furtwängler to deny the relation of these Argive sculptures to Polycleitus, ${ }^{1}$ even before he had seen them and before some of them had been discovered, and I hardly believe that the gromds, both positive and negative, upon which he based his denial will bear serious consideration. In the future our study of Polycleitan style will have to take its start from the Doryphoros and Diadumenos in conjunction with the marbles which we found at the Argive Heracum. Moreover it was only in taking this stand, and on the ground of the wider knowledge of Polycleitan characteristics thus acquired, that I was led to the present identification of the Polycleitan Hera.

    As regards Polycleitan heads we find that, in spite of the differences which obtain wetween the Doryphoros and Diadumenos, and still more among the varied subjects, male and female, of our Argive metope-heads, certain broad and distinctive characteristics remain common to them all. These are :-
    (1) The general outline and composition of these heads is quite distinctive. The character of the quadrata signa, as we knew it in the massive types of the Doryphoros and Diadumenos, is markedly maintained in the whole build of the head, naturally, in the simplest and most pronounced form, in the earlier Doryphoros head with its short closely fitting hair, in no


    is a superficial similarity in the curious braid on the top of the head which Furtwingler's head has in common with the Heracum head ats well as with the 'Karyatides' from the Erechthem, (and it is probably upon this that he and some others have seen an Attic character in the Heraeum head) His original attribution of his small head (now unwisely discarded by him) to the style of the Olympiam pedimental figures, is much nearer the mark.
    wise interfering with the general structure of the head. This squareness of outline is so marked that we might almost say that each one of these heads would fit into a square with the slightest possible amount of interval between this square and the points where the modelling of the features required the cutting away of the marble ; and it is so distinctive that it can readily be contrasted with the more oblong, triangular or pear-shaped, or round balllike outlines ${ }^{1}$ which characterise the heads of some other schools. If this is the case in the front view seen in full face, it is also, even more markedly, so in the profile view. The whole of this characteristic, borne out and accentuated in other phases of this artist's work the more we follow them, seems to point not to a mechanical procedure, but to an extreme desire for succinctness and accuracy-if I may say so--the very reverse of the vague and sketchy methods and tendencies of the impressionists. We thus also find that, with the several parts of the face, the broader phases of structure are emphasised in their distinctness in masses, such as the upper part of the face above and below the eyes, from the beginning of the lair at the sides upwards to the top, and again the line from cheekbone to chin on either side. Within these again the brow and forehead in their relation to the hair; the intermediary straight section of the region of the eye, between the upper part and the lower part-and so again each subdivision.
    (2) The general impression which this cutline structure of the heads gives, is still further impressed by the effect of the ensemble of all the features. It carries on the general impression in the rendering of the bodies of these $\tau \in \tau \rho$ á $\gamma \omega \nu 0 \iota$ athletes; it is that of weightiness if not of heaviness. There are none of those softer, rounder lines in the female heads, such as we find in Attic contemporary work, e.g., the Karyatides from the Erechtheum -structure is never hidden to produce the effect of rounded suftness. And the features carry this still further in the impression of solidity, verging upon the stolid and the pouting, even in the most advanced types of the Diadumenos, and the exquisite beauty of line and form of some of the female heads. This expression is no doubt due to some extent to the massive and firm treatment of cheek and chin; but it is especially conveyed by the characteristic rendering of the nose and the mouth.

    The nose in the profile view does not follow the line of the forehead in a simple sweep, but shows a gradual advance at a very obtuse angle, while the tip extends far down and comes slightly lower than the level of the edge of the nostril. In the front view the nose appears short in relation to its breadth. Throughout its whole length it retains a comparatively great breadth from bridge to tip. There is a slight increase of breadth about the middle part, so that it appears slightly narrower at the bridge and immediately above the tip. The tip again, well rounded, is as broad as the widest part in the middle of the nose. Compared with this uniform breadth along the bridge to the tip the nostrils do not extend widely on


    either side-which fact again tends to accentuate the breadth of the nose itself.

    Perhaps the most characteristic feature of all, and one to which the peculiar expression of these heads is chiefly due, is the month. This is never firmly closed, in some of them slightly opened. The lower lip protrudes slightly, and seems tilted over with a marked curve below where it joins the chin, presenting a comparatively thick and compact mass. In addition to this protruding lower lip the upper lip is exceptionally short (most noticeable in the profile view) and what represents the red portion of the lip is widened out on cither side, preserving this width to a certain degree even at the corners. The total effect is that of heaviness, almost a pout.

    The eyes are treated in a simple manner, the brow extending in one broad sweep from the bridge of the nose to the temple, which line, together with the brealth of the bridge, gives the eyes themselves a broad setting. The well marked upper lid runs almost parallel to the brow; while the lower lid, though firmly chiselled, is not accentuated by a soft hollowing out below it-which in many heads of the fourth century adds so much sentiment anitl softness to the expression. The orb itself is widely oval, gently curved and slightly slanting inwards in a downward direction. I have dealt exhaustively with the treatment of the hair and the general modelling of texture in the forthcoming official publication of the excavations at, the Argive Heraeum, and as this does not concern the definite question before us, I need not enter into it here.

    When arranging the easts in the Fitzwilliam Museum of Archacology here at Cambridge, I naturally desired to bring the works of the same school and period together as far as possible. In the case of unidentified works I endeavoured to place them among the classinied works to which they bore the closest relationship of style. It is thus many years ago that I recognised in the head of ' Bacchus,' formerly 'Apollo,' in the British Museum (Pl. II., III. 4) characteristics of Polycleitan art ; for it was among these heads that the so-called Bacchus fornd his place. This conviction grew more firm and definite when, in preparing the final publication of the marbles from the Argive Heraeum I had to study the characteristics of that art with greater minuteness, and, among other comparisons, confronted the head from the British Museum with the casts of the Heraeum heads which I had brought from Argos. This was especially the case when the life-size 'Hera' head from the Argive pediment was compared with the British Museum head in the profile view. I felt more and more convinced that the 'Bacchus' was Polycleitan, and at the same time I began to doubt whether it really was a male head. ${ }^{1}$ In spite of the restoration of the nose (the restorer has followed the


    must ofter be felt. I need merely remind the reader that the beautiful head at Bologna which Furtwaingler has so ingeniously restored to the Athene at Dresden and which he with much probability identifes with the Lemnian Athene of Phidias, was held by several authori-
    extant indications of the broad bridge in a very skilful manner) and of slighter restorations of the hair on the top of the head, the characteristics of Polycleitan art which I have just endeavoured to enumerate were well illustrated in this head.

    Hitherto I chiefly studied this beantiful bust from the front view. When now I began more carefully to examine the profile view I felt convinced that there existed some other work with which I had been familiar to which this bore the closest analogy: What made it difficult to recall this analogous case was that it was not a work of sculpture in the round, a bust on a large scale, or even a sculptured marble relief. One day, however - a common trick in the action of memory-the instance I had looked for suddenly occurred to me; and, upon examining the coins, I found that it was in truth the autonomous tetradrachm of Argos reproducing the head of the famous Hera of Polycleitus.

    If we bear in mind the reduced size of such a coin as compared not only with the colossal original, but even with a life-size marble head, and place the two side by side, the marble in its profile view (as is here done on Pl. III.). it at once becomes evilent that both are reproductions of a common type. F'rom this type the marble head no doubt shows some modifications and deviations, such as the reduction of the diadem to a narrow band without ornament. Such modifications were also necessarily introduced into the rendering of the coin, however marvellous this may be in the retention of some of the grand qualities of the famous original from which it was copied.

    What makes the marble head in the British Museum appear so singular and unique is, in the first place, the treatment of the hair. This, together with the wrongly restored neck, was no doubt the chief reason why the head has hitherto been mistaken for that of a male divinity. This peculiar, almost unique treatment of the hair, in longish curls, though far from the length usual in ancient female figures, which only occurs to me in a few early instances (none to my knowledge later than the fifth century b.c.), we find again in the head of Hera on the contemporary Argive coin. It is moreover interesting to note how on the later modifications of the same coin (PI. III. No. 2) the antiquated fashion of this short hair is replaced by a longer braided hair of the ordinary female coiffure. ${ }^{1}$ The only instances of female hair similar in length which I can recall are the case of the Demeter on the famous Eleusinian relief ${ }^{2}$ and of the Sterope from the eastern pediment of the temple of Zeus at


    coveries concerning the objects in their care as that librarians should anticipate all the discoveries made by students in the manuseripts and books in their library.
    ${ }^{1}$ See Overbeck, ibid Miunztafel, and Percy Gardner, Types of Gr. Coins, l.c.
    ${ }^{2}$ The best illustration in Brumu Denkm. Gr. und Rüm. Sculpt. Pl. VII. See also Collignon, Hist. de la Sculpt. Grecque, ii. 1. 141, Fig. 68.

    Olympia. ${ }^{1}$ Also one of the so-called Dancing Maidens from Herculaneum in the Museum of Naples. ${ }^{2}$

    But though these heads have hair similar in length, the analogy in the arrangement is much more striking and complete in the case of the Argive coin. In the coin as well as in the marble head the hair runs over the forehead to the temple in three well defined waves ${ }^{3}$ (more minutely subdivided by further modelling in the larger marble head); while on the side, from the temple to the back of the head, there are again four well defined curl-like subdivisions in larger masses which are again subdivided by smaller wavy modelling. Though thus there naturally is more indication of detail in the rendering of these curls in the large marble head than on the coin, the die-sinker appears to me on the whole a greater artist-a better sculptorthan the copyist in marble, especially in the manner in which he has been able to transfer into his reproduction the character of the metal work, which is to a greater extent lost in the coarser marble technique. To appreciate the close analogy in this unique rendering of the hair in these two heads it is well to recall that the end of the side curl nearest the temple is broken away in the marble.

    The line of forehead and brow, the treatment of the eye (always allowing for the difference of technique and size) are the same. Though the nose is restored in the marble, its profile direction is prescribed by the extant portion of the bridge, and the relation of its outline to that of the forehead is thus in both cases the same. Evidently the restorer has not given sufficient prominence to the tip of the nose (and for this some of our Heraeum heads with perfectly preserved noses will serve as models). But the mouth, with the short upper lip and the projecting lower lip, is the same. Still more marked is the characteristic square outline of both heads taken as a whole when viewed in profile.

    The most noticeable discrepancy in appearance is caused by the different treatment of the diadern in these two cases. The marble copyist evidently shrank from the attempt of rendering the diadem decorated with the Graces and the Seasons in the original, and thus merely furnished his head with a plain band, which, being thus unornamented, he was forced to reduce in size. The die-sinker was somewhat more ambitious. Instead of the full decoration with Graces and Seasons he kept the diadem broader and decorated it with a clelicate honeysuckle pattern, the anthemion. Percy Gardner ${ }^{4}$ has put forward the hypothesis that 'the flowers with which the stephane of Hera is adorned are an abridged symbol of the horae and charites, which figures were introduced in the same place by Polycleitus.' It seems to me more likely that the gold and ivory Hera had this very anthemion pattern on the band portion of her crown. And, by analogy with Phidias's statue of the Olympian Zeus (in which these Graces and Seasons placed at the upper end


    at the back of the throne appeared to wind round the head of Zeus) these same figures would on the crown of Hera form the upper summit and completion. Now if we examine the copper coins representing the whole figure of Hera on her throne with all her attributes, we find that she wore what looks like a ' turreted ' crown (PI. III. Nos. 8-10). This may of course be a modification introduced by the later die-sinker. But as he appears to be so accurate in all the other details, such an act on his part must seem strange to us. I do not believe that the mural crown occurs as early as the fifth century b.c. Now if we examine the Argive coins with Hera we must realise that the upright points which make the crown look 'turreted' are not at all distinct. ${ }^{1}$ The question may therefore be fairly asked, whether these points do not represent upright figures worked in the round or in high relief on the top of the diadem. ${ }^{2}$ In this case the Graces and Seasons would have projected above the band of the diadem in the round or in bold relief; and the die-sinker of the earlier antonomons coin, in whose rendering of the head the details were on a more elaborate scale, had to omit the rendering of such minute figures (indistinctly given by the points of the later Roman die-sinker) and remained content with the rendering of the ornamented band only. ${ }^{3}$ The following seem to me the possible arrangements of the Graces and Seasons on the stephane of the Argive Hera. (1) Either the Graces and Seasons were worked above the gold band in the round, and then the upright masses would have been the diesinker's indication of these ; or (2) they were worked in high-relief on upright projections which are rendered in the late coins without the reliefs; or (3) they projected between the flowers of the anthemion in high relief (as the winged horses on the coins with Juno Lacinia of Pandosia and Croton) ${ }^{4}$ on a very broad gold band, the stephane. At all events it does not seem to me likely that the die-sinker would have represented the battlements of the mural crown by the high projections on these coins with Hera. It is also interesting to note (a fact to which my friend Mr. Cecil Smith has drawn my attention) that Hera is distinguished, on a beautiful red-figured vase of the fifth century, B.c. ${ }^{5}$ from Athene and Aphrodite in the Judgment of Paris, by an elaborate stephane ornamented with flowers on the top of which a winged horse projects in the round, ${ }^{6}$ while, on an elaborate high head-dress from a terracotta figure from Cyprus, above the flower band, are sphinxes in high relief. ${ }^{7}$

    Berlin Museum informs me that Dr. ImhoofBlumer considers the crown on these coins to be the mural 'turreted ' crown.
    ${ }^{4}$ B.M. Cat. Italy, Croton, No. 88 ; Pandosia, No. 2.

    5 C. Smith, Cat. Gr. and Ětr. Vases, Brit. Mus. iii. p. 195, E. 257 ( (ฉ).
    ${ }^{6}$ See also the Hera on a vase quoted by Mr. Smith, from the Elile Ccramogr. i. Pl. 29.

    7 Terracotta in the Brit. Mus., No. C. 102.

    The whole question of the distinctive crown of Hera and Juno ought to be dealt with more exhaustively than I can here do, and would make an interesting monograph. What appears to me clear, however, is that the coins we are discussing have not mere representations of the late mural crowns; but have some reference to the decoration of Hera's diadem as described by Pausanias. But to return to the anthemion ornament.

    It is certainly more than a mere coincidence that the pattern as here given is to be found in nearest approximation on the ornaments of the very temple in which the great statue stood-namely, the Argive Heraeum which we have excavated (Fig. 1). ${ }^{1}$ This, by the way, confirms our belief in the close relationship between the sculptured work of the temple and the statuc it containcd: i.e., the common patterns and styles of the one Polycleitan workshop. If we study the natural history of this pattern throughout Greek art ${ }^{2}$ we find that the delicate low relief with the wavy, horizontal lines is to be found first in the Parthenon, and then in these most beautiful specimens from the Argive Heraeum; that this is followed by its rendering in the Erechtheum of Athens (which shows a close relationship to the Argive
    

    Fig. 1.-Fragment of Marble Sima from the Argive Herarum.
    pattern in that, in one instance, ${ }^{3}$ it even reproduces the bird, but which, being at least ten years later, marks a further step in conventionalisation in that the flowers are more upright and closer together). Next we may mention the Tholos of Epidauros with deeper undercutting and bolder relief, fuller in line-in short more 'Barocco;' then the temple of Artemis at Ephesus, then the Mausolcum of Halicarnassus, etc., etc. ${ }^{4}$

    Nay, the analogy may perhaps be much closer still. On the specimen of the Argive tetradrachm here reproduced (Pl. III. No. 1), there is, above the volute of the pattern, a small projection rising obliquely upwards, which is not sufficiently distinct to show any drawing. This may be simply the result of a flaw in the die. ${ }^{5}$ But the other specimens of the coin have some peculiar


    form of rise or thickening at this same point-so Nos. 5 and 6 , in the same Plate. May this originally have been a bird, such as constitutes so distinctive a feature in the anthemion on the Sima of the Heracum? Or may it not mark the point where the die-sinker originally worked his die to fashion the bird as in the other Argive pattern, and finding he could not render it adequately on so small a scale, gave it up, a hollow however here remaining in the die, of which subsequent attempts at repair could not remove all traces? The recurrence of unevennesses at this point in several specimens distinctly points to this. This detail in no way affects the main argument as to the similarity of the anthemion patteru as a whole; but as a possibility, in view of the curious protuberance on a set of coins from one die, it had to be mentioned here.

    At all events this close approximation in subject and style of ornament between the gold and ivory statue of Polycleitus and the carved decoration of the temple is very interesting and may be important as not only confirming the directness of relation which existed between the marble-workers of the Heraeum (a fortiori the sculptors of the Metopes) and the master of Hera, Polycleitus; but also in its bearing upon the general relation between the architectural sculptures of a temple and the great statues which they contained. ${ }^{1}$

    If now we turn from the profile to the full-face view of our marble Hera, the simple, broad and noble character of this head bears out the principles of Polycleitan art and style to which I referred. We have the square outline of the whole, the distinctness and articulation of the different sections of the face, and the peculiarities in the simple features, in spite of the restoration of the
    

    Fig. 2.-Terracotta Head from the argive Herafeim. nose and some damage to portions of the lips.

    There remains one striking feature which gives a distinctive character to this head, namely, the way the hair from the temples downwards is, as it were, lifted away from the face, as if it were made of separate and different material. ${ }^{2}$ This accentuates the difference of texture between face and hair and, in spite of the broad, firm modelling of the face, gives its surface a touch of softness-as of ivory framed by gold. The head may give us some faint notion of the effect of the chryselephantine technique. In other respects also, in the firm, broad modelling and the sharp lines (note the firmly cut edge


    of the upper eyelid), we believe we can recognise the art of a master in crelatura.

    I would finally draw attention to a very important piece of evidence bearing upon this question. Among the few terracottas dating as late as the fifth century B.C., which we found in our Argive excavations (few in comparison with the many hundreds of an earlier date) there is one head, only half of which is extant, the largest terracotta head we there found (Fig. 2). It is evidently a work of the fifth century and bears more marks of being copied from a great work than any of the others. The extant features of the face distinctly show the Polycleitan characteristics, especially in mouth and nose, though we must take into account the inferiority of the coroplast and the limitations enjoined by the material and the customary degree of finish given to such figurines. This of course applies also to the modelling of the hair. But with this reservation and in spite of the rough sketchy modelling of the hair, the principle of its arrangement and treatment is the same as in our marble head from the British Museum. The band of the diadem can be seen above the hair on the side; while the hair below it falls down in wavy masses like curls and is in the same characteristic manner set off and 'unclercut' from the face. I venture to hold that this terracotta head is an attempt at a direct copy of the famous Argive Hera by Polycleitus.

    ## Charles Waldstein.

    

    IIG. 3.

    ## Note.

    I have compared the marble head only with the Argive coin to avoid confusion ; but I should like, as an appendix, to draw attention also to the coins of Elis (Fig. 3) which Prof. Percy Gardner places between the years 420 and 400 b.c., and which he rightly maintains convey some idea of the Polycleitan Hera. In some respects these coins, with the large and heavy features, reproduce the characteristics of Polycleitan style even more markedly than those of Argos ; though I do not believe that their execution is finer. The hair is the same in the treatment over the forehead, while the method of rendering the 'curls' over the neck varies in distinctness,-it is certainly not the usual long braided hair. This modification does, however, take place in the next century (Gardner, ibid. P1. XIV. $2 a, 1,3,2 b$ ) when the later coiffure is adopted. The diadem in the best of these Elean coins is ornamented with the same pattern and is to be found even in specimens of the fourth century. But the freedom of the die-sinker is shown in the way he has introduced modifications, in some even substituting for the scroll between the flowers letters reading " $\mathrm{H} \rho a$.

    ## TWO NOTES ON SOPHOCLES.

    ## I.-The Topography of the Abduction Incident in Soph. Ocd. Col.

    I have lately spent some time in the locality in endeavouring to ascertain the true meaning of the passages concerned, which are as follows :
    L. 897. оиैкоข $\tau \iota \varsigma \dot{\omega} \varsigma ~ \tau a ́ \chi \iota \sigma \tau a ~ \pi \rho о \sigma \pi o ́ \lambda \omega \nu ~ \mu о \lambda \grave{\omega \nu}$
    
     $\mu a ́ \lambda \iota \sigma \tau a ~ \sigma \nu \mu \beta a ́ \lambda \lambda \lambda о \sigma \iota \nu \dot{\epsilon} \mu \pi \sigma o ́ \rho \omega \nu$ ó óoí, $\dot{\omega} \boldsymbol{s} \mu \grave{\eta} \pi a \rho$ é̀ $\lambda \omega \sigma^{\prime}$ ai кópal.
    L. 1019. ó $\delta o \hat{v} \kappa а т a ́ \rho \chi \epsilon \iota \nu \tau \eta ̂ S ~ \in ̇ \kappa \epsilon i ̂, ~ \pi о \mu \pi o ̀ \nu ~ \delta є ́ ~ \mu o \iota ~$
    
    тàs $\pi a i ̂ \delta a s ~ \dot{\eta} \mu i \nu, a u ̉ \tau o ̀ s ~ \epsilon \in \nu \delta \epsilon i ́ \xi \eta \varsigma ~ \epsilon ́ \mu o i . ~$
    $\epsilon i ̉ \delta^{\prime}$ Є่ $\gamma \kappa \rho a \tau \epsilon i ̂ s ~ \phi \epsilon u ́ \gamma o v \sigma i \nu$, oủòèv $\delta \in i ̂ ~ \pi o \nu \epsilon i ̂ \nu . ~$
    
    
    L. 1044. $\sigma \tau$. єї $\eta \nu$ ö $\theta \iota ~ \delta a i ̈ \omega \nu ~ к . \tau . \lambda . ~$
    . . . . $\hat{\eta} \pi \rho o ̀ s ~ \Pi u \theta i a ı s ~$
    $\hat{\eta} \lambda a \mu \pi a ́ \sigma \iota \nu$ ảктаîs . . . .
    ${ }_{\epsilon} \nu \theta^{\prime}$ оì $\mu a \iota \kappa . \tau . \lambda$.
    . . . . тov́ $\delta^{\prime}$ c̀và $\chi \chi^{\omega ́ \rho o u s \cdot ~}$
    
    $\pi \epsilon ́ \tau \rho a s ~ \nu ı ф a ́ \delta o s ~ \pi \epsilon \lambda \omega ิ \sigma$ '
     $\dot{a} \lambda \omega \dot{\omega} \epsilon \tau а \iota$.

    Three commentators, a Scholiast, Col. Leake, and Sir R. C. Jebb, have devoted some attention to this matter, the two latter following the first, in part or altogether, in conclusions, with which I find myself at variance. The wrong view was blindly followed by myself in my translation.

    I doubt if sufficient attention has been paid to the dramatic conditions of the problem to be solved. What had Sophocles in view, in planning this incident, and in writing these passages? He was proposing (1) to add interest to the action of the play by the conduct, behind the scenes, of a flight and capture along roads well known to his audience; and (2) to utilise this
    incident so as to bring out in Theseus the characteristic of thorough practical efficiency as a putter down of violence. Interpretations which make Theseus appear incompetent, or which militate against obvious facts of topography, should not be lightly hazarded; neither must we conclude, however we may be unable to explaiu the allusions, that they were not clear to an Athenian andience, or that Sophocles and his audience did not care that they should be clear.

    There were in the time of Sophocles, and still are, two roads from Athens to Thebes; one leading by the Sacred Way, through the Pass of Daphní, between Corydallus and Aigaleos, to Eleusis, and thence over the mountain chain by Dryoscephalae between Cithaeron and Megalo Vounó; the other leading past the north eastern end of Aigaleos, along the low neck joining it with the mountain range, and traversing this last by the Pass of Phyle, between Megalo Vounó and Parnes. When we find poetic use made of the circumstance that there was more than one road, we must not forget that to an Athenian mind these roads, first, would necessarily suggest themselves: and any interpretation which involves a different route, and stiil more if it ignores these, or either of them, will require justification.

    In the first passage quoted we have an order given on the spur of the moment by Theseus, to make haste and occupy the places " wherever packmen's roads converge," so the girls do not pass by them. This I interpret, not of some particular fork, but of all the spots in the suburbs of Athens, close at hand, where roads converge that are used by packmen arriving from the country; the use of the words $\mu \dot{A} \lambda \iota \sigma \tau a$ and $\epsilon^{\prime} \mu \pi o ́ \rho \omega \nu$ I think points to convergences in the direction of Athens, not a single particular convergence in the direction of Thebes: such convergences as the poet had in mind l. 1592, when he says Oedipus
    

    I fail to find in the text any indication of an actual convergence of two roads, each starting from Athens, in the direction of Thebes, such as has generally been taken for granted. The object of looking for such a convergence has been to fix upon a place where the guards might lic in wait, and catch the fugitives, by whichever of the supposed two roads they were going. Such a spot has been suggested near Eleusis, just where the railway now descends from the Neck, and approaches the Sacred Way, or again, further off, half way from Eleusis to Oenoc. Here the girls are supposed to be recaptured. Theseus's first plan is on this hypothesis successful ; it is to give the abductors scope, to 'make haste' and wait for them ten or fifteen iniles off, in the security that whatever road they may take, they must turn up at this particular spot.

    To this I object: (1) The plan is imbecile; it is not the sort of way to catch anybody anywhere. (2) There is no point that blocks both the roads, that by Oenoe and that by Phyle. (3) A flight towards Thebes starting froon Colonos round the N.E. of Aigaleos, and then making for Eleusis, is an impossible one. The railway to Eleusis goes that way for the sake of the
    low gradient: but as a horse or carriage road it is as inconceivable as the way by Decelea. (4) From the second passage quoted we find that the precaution taken by Theseus in the first was not successful. This I venture to maintain, on the principle that in Greek literature the last suggested alternative is always that intended to be selected. This upsets the motive of the hypothesis criticised. (5) For the same reason I do not believe it was near Eleusis, or anywhere $\epsilon \nu \tau$ тómoı $\sigma \iota$ тoî $\sigma \delta^{\prime}$, i.e. in Attica, that the abductors are supposed to be arrested, but $\chi \dot{\omega} \rho a \varsigma \not \boldsymbol{v}^{\prime} \boldsymbol{\gamma}^{\prime} \nu \tau \epsilon \varsigma \tau \hat{\eta} \sigma \delta$,' i.e. as they cross the frontier. This however, upon any route passing by Eleusis, they could not do till they reached the Pass of Dryoscephalae, which is unreasonably far ( 30 miles ) from Athens. (6) On the same principle we must consider the second route described in the Chorus, that of the antistrophe 1055, to be the actual scene of the recapture ; and this again takes us, whatever we may make of it, quite away from Eleusis, which lies on the alternative route previously described in the strophe.

    Before attempting to construe these last lines, let us suppose ourselves for a minute standing with Sophocles on Colonos Hippios. All roads coming from the country, we know, meet at last behind us, at the Altar of the Twelve Gods, by the other Colonos; buthere we have, to the left, the Sacred Way, and to the right the line of the railway and modern ódòs Пatioıos, both leading to Thebes. Looking along the first, we cannot indeed see, but we can hardly forget, the temple of Apollo on Poecilum, and the Torch-lit Shore of Eleusis; looking along the second, we see snow on Parnes; and a marked depression to the west of it, which is Phyle :-' Or haply will they be drawing near to the region westward of the snow-clad Rock, passing out of the common field of the tribe of Oea?...He shall be caught (there)!' I really do not see how the route by Phyle could be more graphically indicated.

    In holding that $\chi \hat{\omega} \rho o \nu$ may be understood 1.1055 from $\chi \dot{\omega} \rho o u s 1.1054$, I lay stress upon an antithesis parallel to that noticed above in the second passage commented on, between rov́ $\sigma \delta^{\prime}$ ảvà $\chi$ 由́pous, places in Attica, and
     on the frontier. I also call attention to the point, which I think plausible on the principles of Greek literary construction, that the place where on this theory the girls would be recaptured is the very furthest, between Athens and Thebes, which is in any degree visible from Colonos. Also that snow would lie on the south-west slope of Parnes in March, but not on the south-east slope of Aigaleos. Also that snow, if any, on the further side of Aigaleos is poetically unimportant, being out of sight from Athens.

    I now come to the Scholiast, whom nobody has as yet translated, though he has been a good deal discussed.
    ' Or haply the westward-he is speaking of Aigaleos; for this mountain is on the outskirts of the deme named: and they are enmmerating the places at which they think it most likely that the encounter will take place between the followers of Creon and of Theseus. In of the snouclud rock he may possibly be speaking of the so-called Snooth Rock, or of the crest of Aigaleos; which are reported to be in that neighbourhood. Even as Istros
    in the first book of his Miscellanies narrates thus: From the Sea-cocist (or from the torrent, Leake) [we went up] to the Smooth Rock. And a little way on: Thence as far as Colonos past the place entitled the Brazen Place, whence to the Cephisus as far as the Sacred Way that leads to Eleusis; and from this point the paits which lie to the left hand of those procceding to Eleusis, as far as tho casternmost summit of Aigaleos. In one word, he is speaking either of the so-called Smooth Rock, or of Aigaleos: and the meaning is Will they be approaching the western region of the Smooth Rock?'

    Now in all this the point aimed at, the identification of the Smooth Rock with the Snowy Rock of Sophocles, is stated as a mere conjecture, suggested by the first quotation from Istros, and is not made out. Of the second quotation from Istros nothing can be made, for we are not told what Istros was driving at; if he is describing the limits of the deme of Oea, it is clear from the mention of Colonos, Cephisus, and the Brazen Place, that Oea lay on the hither or south-eastern side of Aigaleos, and not, as Col. Leake would have us place it, on the further side, in the Thriasian Plain. In any case, on the hither side it must be, on the authority of the Scholiast himse!f : for he says Aigaleos is 'on its outskirts,' which to one regarding it from Athens can have no other meaning. As to the Scholiast's own views of Oea, they are not clear, and he does not seem to speak from knowledge of the spot; they are moreover contradicted by Hesychius, who asserts roundly, ' Oea was not there.' But it is possible we were not intended to place Oea west of Aigaleos, but only the region entered by the fliers as they left Oea. Properly speaking there is no region 'west' of Aigaleos; the Thriasian Plain is rather N.N.W. of it than W. Did any one in his senses ever speak in a passage intended to be graphic, of 'approaching a region west' of a range, when what he meant to describe was 'starting on the South of it, passing round its N.E. end, all along the back of it, till you approach, on leaving it, the region N.W. of it'?

    Rejecting his topography, I am entitled to quote the Scholiast against Sir R. C. Jebb as an authority for understanding $\chi \hat{\omega} \rho o \nu$ in 1.1055 , for taking $\pi \epsilon \lambda \hat{\omega} \sigma \iota$ as equivalent to $\pi \rho o \sigma \pi \epsilon \lambda a$ a $\sigma \omega \sigma \iota$, and generally for retaining the MSS. text unaltered. If with Sir R. C. Jebb we abandon the convergence outward of the routes, I cannot see any pretext for the distortion of the second route. Lastly, the very worst of all conjectures is that which distorts the first route behind Aigaleos, in order to obtain a convergence near Phyle. It unites all the impossibilities, and solves none of the difficulties.
    II.-The Triodos in Ocd. Tiyr.
    
    
    
    

    $$
    \begin{aligned}
    & \text { O.T. } 800 \quad \tau \rho \iota \pi \lambda \hat{\eta} \varsigma
    \end{aligned}
    $$

    $\xi ข \nu \eta \nu \tau i a \zeta о \nu$.

    The accounts given by travellers of the locality and of the incident appear in some respects unsatisfactory. In the absence of any good map, a capital $T$ followed by a full stop will serve me as a diagram (T.). The stem and right limb of the $T$ represent the course of the Platania, flowing first north, then east. The left limb is the gorge of Zymeno. Parnassus fills all the ground north of the cross line ; Mount Kirphis all the angle between the left limb and the stem. In the other angle is a low hill, and east of it a meadow. Roads exist, and must long have existed, along each of the three water-courses; but we caunot be certain that they have always and at all places been on the same side as at present of the streams. At the present day the main road from Delphi to Daulia lies north of the cross line, and a branch road, described in the older books as that from Ambryssus, west of the stem. Thus Wordsworth's Greece, p. 231 :
    'The road from Daulia to the S.W. leads along a ragged valley to Delphi; and falls in with another from Ambryssus on the South at a point half-way between the two. This place was called the Schisté Hodos or Triodos. . . . . The tomb of Laius and his attendant was seen by Pausanias on the spot where they fell, which is now called Zymeno.'

    Upon this I observe that Zymeno itself is a well and khan much further to the west than this junction of the roads. But this is not all. To suppose that the three roads led (1) to Delphi (2) to Daulia and (3) to Ambryssus destroys, to my mind, the whole point of the story. Oedipus is hastening from Delphi with the one object of travelling as far as possible from Corinth. He is not therefore going southwards to Ambryssus. Suppose him going to Daulia. Whence, then, is Laius coming? Not, certainly, from Ambryssus: in so far as the commentators have realised the scene, they have supposed him coming from Daulia, and so meeting Oedipus directly, in the way he was going. Now I do not say this is impossible ; I do not deny that the word $\xi v \nu \eta \nu \tau i a \zeta o \nu$, which no doubt suggested it, may be urged in its favour ; but I am convinced it is a mistake. If Oedipus and Laius met each other at a casual fork, while travelling the same road, there is no point in the often repeated assertion that they met at a triodos; the turning to Ambryssus is merely one of half-a-dozen that might be selected; there is nothing in the circumstance specially tragic, nothing Sophoclean, nothing Greek.

    It is true that modern travellers from Thebes generally proceed after leaving Livadia round by Chaeronea and Daulia to Delphi. They do so, as Patisanias did, to see the cities on the way; and also to take advantage of a good road as far as Chaeronea. Meantime they hardly notice, in their guide books, the mention of a direct road, leading due west from Livadia
    through the lonely valley in which lie ruins ascribed to the Phocian Trachis. Along this road I found everywhere traces of a paved way, which the local guide ascribed to the Turks, but which must at least have been as old as the Frankish occupation, and was probably an ancient route. At the ancient well of Korakolitho, represented in the diagram by the full stop, it descends abruptly into the meadow. Thence at the present day its course, very ill defined, proceeds westwards, south of the low hill, and then turns northwards, joining the Ambryssus road as it crosses the river bed. This would be the road for Laius to follow, going on business straight to Delphi. At whatever point it in ancient days joined the main road, he meets a wayfarer proceeding along that road. It may have been, as generally believed, at the present junction; it may have been further east, on the right bank of the Platania, in the meadow. Oedipus was bound for Daulia, perhaps for Thessaly; in another moment he would have passed on, the danger would have passed with him; but fate forbids: Laius has already reached the fork; the paved way is too narrow for an armed man to pass the driver and the chariot together ; the driver jostles him, he strikes back, the old king intervenes and is struck down. There is no suggestion of a narrow gorge or steep descent; the collision was due to the narrowness of the pavement (804):

    $$
    \begin{aligned}
    & \epsilon_{\epsilon} \xi{ }^{\circ} \text { ó } \delta o \hat{\nu} \mu^{\prime}{ }^{\prime \prime}{ }^{\prime} \theta^{\prime}{ }^{\prime}{ }^{\prime} \gamma \epsilon \mu \grave{\omega} \nu
    \end{aligned}
    $$

    That the present junction is the place where a modern conflict took place between Greek soldiers and brigands is nothing to the purpose. No trace has yet been found there of the monument Pausanias saw. I think search might be made for it with advantage, among the many large stones in the meadow further east.

    It may be objected, however, that Oedipus did not go to Thessaly; that he cane to Thebes: and that if he went thither round by Daulia, Laius may have gone to Delphi that way. It may be so ; but Oedipus was wandering, Laius travelling on business. The circumstances of the coming of Oedipus to Thebes are not known to us, except that he there encountered the Sphinx. If this implies that he came over Mount Sphingion, he may well have come from the north, by Akraephnia. In any case I submit that the way in which the locality is indicated by Jocasta, in the second passage quoted, as she stands with Oedipus on the Kadmeion, looking out over the region, is decisive in favour of Thebes as the direction of the branch road. She says, 'A forked road leads to the same place from Delphi and from Daulia;' there is no mention of Ambryssus, or of any other destination for the road after the junction. Its destination, therefore, is Thebes, the place where the speaker stands ; this appears the sufficient and only possible reason why she does not specify it. With this I am glad to see Mr. J. G. Frazer (Pausanias, vol. v. p. 231) concurs. But why does he add (p. 232) 'When Oedipus and Laius met, Oedipus was on his way from

    Delphi to Thebes, and Laius was on his way from Thebes to Delphi'? This makes the road to Daulia as superfluous, dramatically, as is that from Ambryssus on the older hypothesis. That Oedipus went straight to Thebes, after slaying Laius, seems to me even more improbable than that Laius went round by Daulia to Delphi.

    George Youna.

    # ROADS IN PONTUS, ROYAL AND ROMAN. ${ }^{1}$ 

    ## [Plate IV.]

    ## I.

    The territory once occupied by the Mithridatic kingdom of Pontus lies between the Euxine and the northern edge of the high Anatolian plateau. It consists of a long strip of seaboard and a broader central tract of alternate river valleys and mountain ranges. The mountains and valleys run more or less parallel to the coast, and rise one behind another up the slope, like lines of gigantic entrenchments scored along a hillside. The channels whereby the Iris and the Halys pierce their way northwards are mere rifts cleft across through the ridges. The main trend of hill and dale is from east to west.

    The northernmost chain of mountains steeply overhangs the Euxine and cuts off the seaboard from the country behind. Roads across this barrier are few and difficult. In the whole stretch of coast, from Amastris on the west to Trapezus on the east, Amisus is the only open door into the interior. Here, between the Paphlagonian mountains and the Paryadres range, the Halys and the Iris find an cxit to the sea, and there is a slight dip-it cannot be called a gap-over which a great road penetrates to Amasia and Cappadocia. The road is not reaily difficult, but it is toilsome, fur although this central section of the country is relatively low, yet the ridges and valleys pursue their course without interruption across the hollow, and if the former are not quite so high as in the east and west the latter are deeper. The modern chaussé beyond Amasia reaches Sivas (Sebasteia) by way of Tokat (Dazimon). Probably this route was sometimes used in antiquity, e.g. by Mithridates when he fled from Cabira before Lucullus. But the main road in Mithridatic times seems to have taken the more hilly but more direct course through Zela to Mazaca (Caesarea). It was in this neighbourhood that the roads from the upper Halys on the east and Tavium on the west met the roads from Mazaca and

    Tokat, Turkhal, back to Niksar, Sonisa, Ladik, Khavsa, Vezir Keupru, Halys bridge, back to Khavsa, Marsovan, Chorum. The books which I have found most useful after Strabo are for geography Niurray's excellent Guide to Asia Minor, and for history M. Théodore Reinach's admirable study Mithridate Eupator.

    Amisus. In later days Sebastopolis (Sulu Serai) usurped the place of Zela, but the early importance of Zela is shown by the two battles fought there. Sebastopolis was doubtless the better road-centre, but. Zela, a great religious sanctuary and the southern frontier city of Pontus, at first overshadowed it and long maintained the preëminence in spite of some disadvantage of situation.

    This road from Amisus to Zela was of great commercial importance. It was the only great road in Pontus from north to south, and connected Amasia, the inland capital of the country, with the sea. More than that, it was the one northern outlet for the whole of eastern Asia Minor, and so corresponded in some degree to the famous road southwards through the Cilician gates. Amisus, its northern terminus, lay on the headland to the west of the modern town, ${ }^{1}$ where the ground is still littered with its ruins. The starting-point of the main road southwards, the link between seaboard and interior, planted between the alluvial plains at the mouths of the Iris and the Halys-the only large shelves of level land on the whole coastline-Amisus seemed destined by nature to become the maritime capital of the kingdom. The choice of Sinope for that honour can only be explained by its incomparable situation for a naval arsenal and the wide ambitions of the later kings. Sinope was promoted for strategic and imperial reasons to be the Queen of the Euxine. Amisus remained and remains the commercial capital of Pontus.

    But important as this road from Amisus to Zela certainly was, it was not the main artery of communication within the kingdom. It was useful for external trade or intercourse with the outside world, but it ran counter to the configuration of the country. The natural routes of Pontus run at right angles to it, and it was along these that the kingdom extended its territory. The long axis of the country lay east and west. ${ }^{2}$ We have now to consider the roads in this direction.

    The nucleus of the whole land is the valley of the Iris, or rather the two valleys and the open shelf of coast watered by that river. Its three plains, Themiscyra, Phanaroea, and Dazimonitis, ${ }^{3}$ rise like terraces one above another from the sea to the base of the plateau. Each upper terrace is fenced from each lower by a parapet of mountain, so that easy communication between the plains is to be found only at their extremities, and every road from east to west is bound to run straight through one or other of them. The plain of Themiscyra is the eastern half of the flat threshold of Pontus which the Iris and Halys are gradually building. But the northern range presses so closely on the Euxine that there is no continuous easy passage along the shore. A road of a sort has no doubt existed from time immenorial, ${ }^{4}$ but it has never


    been a good one, and ali traffic is carried on upon the broad highway of the sea. A coast road is not wanted, and would be of no service to the inland country cut off from it by mountains and forests. Dazimonitis, the uppermost terrace, is traversed by an important road but a short one. The Iris enters the plain at Comana from a mere cul de suc in the hills. The only practicable eastern entrance is the easy pass up from Niksar (Cabira, Neo-Caesarea). At the western extremity of the plain the road forks north-west to Amasia and south-west to Zela. The central terrace, Planaroea, is the heart of the whole kingdom. It is a maguificent plain some forty miles long and three to five broad, divided into an upper and a lower basin by some low hills between Herck and Niksar. The Iris issues swirling and turbid from a rocky gorge at the west end, joins the Lycus about the middle of the lower basin, and disappears, as if down a sink, by a hidden channel close under the huge shoulder of the Paryadres range, which stands like a wall along the northeastern edge of the plain. The lower slopes all round are dotted with villages embediled in gardens and groves of fruit-trees which show as dark green patches on the cornland. Water is good and plentiful. For an inland district the elevation is singularly small, only seven or eight hundred feet above sea-level. In Strabo's time the olive flourished there, although it is rare even on the coast; and at the present day rice is grown on the flat ground below Niksar. This Garden of Pontus lay right in the centre of the kingdom: Eastwards from it the long straight valley of the Lycus runs up into Armenia Minor almost to the Euphrates. Westwards the valley of the Sepetli Su gives a gentle easy ascent to Lake Stiphane (Ladik Gyul), whence there is a good road over open undulating country to the Halys; and from the opposite bank of the Halys the valley of the Amnias offers a passage through the highlands of .Paphlagonia to the frontier of Bithynia. Thus from the head waters of the Lycus to those of the Amnias, throughout the entire length of the land, nature has marked out an easy line of communication. This was the grand trunk road of the kingdom of Pontus.

    One might almost say that Pontus consists of two roads, this great trunk road and the commercial highway from Amisus to Zela. Along them moves the main history of the country, and most other roads may be regarded as mere loops to them. The most important loops are, to the north of the trunk road, the road from Cabira (Niksar) over the Paryadres to Oenoe, along the coast through Amisus (where it hooks on to the commercial highway) to Sinope, and back over the hills to the Amnias near Boiavad; to the south, the road from Amasia through the plain of Dazimon to Cabira, and the road from Zela by the upper Halys ${ }^{1}$ to Nicopolis. Three 'short-circuit routes' must be particularly mentioned : first, the way down the Iris from the Phanaroea to

    Themiscyra, a road which is now little used and frequented only by smugglers but seems to have had some importance in antiquity ${ }^{1}$; second, the pass from Herek to Comana, not an casy road but practicable for waggons; third, the road from Tokat to Sivas.

    The two main roads cut one another between Ladik and Khavsa, and it is here that we should expect to find the inland capital of Pontus. But just: as the maritime capital was diverted from Amisus to the strategically superior site of Sinope, so the inland capital was attracted southwards from the junction of the roads by the matchless position of Amasia with its im-1 pregnable citadel, its wonderful vineyards and gardens, and its immeuse cornfield in the Sulu Ova, Strabo's Xı入ıóк $\omega \mu о \nu \pi \epsilon \delta i o \nu$. The importance of Amasia called for a direct communication with the Phanaroea, and created, or at least developed, the road from its western extremity up the Iris valley. ${ }^{2}$ This independent road was continued beyoud Aınasia through the Sulu Ova to meet the roads from Angora through Chorum and from Paphlagonia through Osmanjik. Another important independent road. branched from the trunk road at Nicopolis and struck across to the bend of the Euphrates at Zimara. ${ }^{3}$ But neither of these roads could rank with the two already described in importance for the vital economy of the country. To use a physiological metaphor, the road from Amisus to Zela was the alimentary canal of the national body, the road from the head of the Lycus to that of the Amnias was its spinal cord. The one was necessary to the trade and material power of the Pontic kingdom, the other to its unity, administration, active force, and defence. It is with the latter that History is chiefly concerned.

    ## II.

    The system of roads and the campaigns of Mithridates Eupator and his son Pharnaces illustrate one another. It will be useful briefly to review those campaigns, so far as they fall within our province, in relation to the topography.

    The annexation of Armenia Minor ${ }^{4}$ was probably one of the earliest of Mithridates' enterprises. Control over the upper valley of the Lycus, and the head of the great road down it, was essential both to the security of his hereditary kingdom and to the pursuit of his designs on Colchis. The old frontier of Pontus probably ran from the head of the Iris valley northwards through Koilu Hissar, where two strong fortresses guarded the pass down


    the Lycus, to Pharnacia on the coast. The acquisition of Armenia Minor carried the kingdom to its natural eastward limit.

    We next turn to the western end of the trunk road. In the year 88 b.c. Nicomedes of Bithynia invaded the Pontic territory by the valley of the Amnias. Mithridates was mustering his forces in the Chiliokomon, but his vanguard under Archelaus and Neoptolemus met and routed the Bithynians on the Amnias. Mithridates pressed forward up the river, forced the pass over Mount Scorobas at the head of the valley, which was only feebly defended, and poured his army into Bithynia. These operations were all on the trunk road west of the Halys. Probably the battle was fought near the junction of the road to Sinope, in defence of that capital. ${ }^{2}$

    The raids of Murena in 83 b.c. ${ }^{2}$ only touched the southern frontier districts of Pontus. I believe (with Mommsen, against Reinach) that the Comana reached by him was not the Pontic city but the Cappadocian. Memnon ascribes to him a movement on Sinope, but I suspect that he has confused him with his son, the lieutenant of Lucullus, Cicero's client.

    In 74 or 73 b.c. Mithridates again invaded Bithynia. His route is not clear, but seems to have been the road through Osmanjik and Tossia rather than the valley of the Amnias. ${ }^{3}$ Probably his forces gathered in the Chiliokomon and he took the shortest way in order to save time.

    On his return from this disastrous campaign Mithridates took up his position at Cabira (Niksar) at the east end of the Phanaroea, and organised a fresh army. Lucullus, much hampered by lack of transport and provisions, advanced slowly through Galatia, and probably entered Pontus by way of Chorum and the Chiliokomon. His first care was to establish communications with his fleet. He left Amasia and the Phanaroea, which were occupied by Mithridates' troops, unmolested on his right, and marched straight down the great north road to Amisus, to which he laid siege. The defence was stubborn, and Mithridates contrived to aid the besieged with supplies and reinforcements, probably sent down the road along the Iris and through the town of Themiscyra. It was doubtless partly to check this assistance, partly to open the way for his attack on Cabira, that Lucullus, leaving his legate Murena to blockade Amisus, marched with three legions against Themiscyra and Eupatoria, which guarded the lower and upper ends of the pass. The fortress of Eupatoria was doubly important. It stood just at the mouth of the gorge on a rocky knoll by the right bank of the Iris a little below its junction with the Lycus, and commanded not only the pass down the river but also the bridge which carried the great trunk road across it. The capture, by storm or by treachery, of these two strongholds admitted

    Lucullus to the Phanaroea. ${ }^{1}$ Ite turned eastwards along the trunk road to attack Mithridates.

    From Eupatoria to Cabira the road runs through level ground between the right bank of the Lycus and the foot of the Paryadres range. But about 15 miles from Eupatoria and 12 from Cabira it has to cross the broken ridge of hilly country which divides the Phanaroea into two basins. The Lycus has cut a channel through the ridge, but neither the Eupatoria road on the right bank, nor the Amasia road on the left, can follow the river at all closely. The latter road crosses the Lycus a little above the gorge on a bridge, which has been many times rebuilt, but seems to be Roman in parts, and probably represents a still older original. Mithridates advanced over the bridge along the Amasia road, and threatened the flank of Lucullus' column on its march from Eupatoria. In response to this challenge the Roman cavalry seems to have crossed the river, which is easily forded in sumner, and an eugagement ensued, in which the Pontic horsemen were victorious and gained control of the whole plain on both sides of the Lycus right up to the Paryadres. Lucullus was driven up the slope leaving the road in possession of the enemy, who cut him off from Eupatoria. But if Mithridates was eager to cut off Lucullus, Lucullus was no less eager to cut off Mithridates. By a night march along the hillside he circumvented the king, and eutrenched himself in a strong position above the plain, out of reach of the cavairy and defended by a ravine. This position must, I think, be sought on the ridge between the two basins, ${ }^{2}$ perhaps near the village of Manas, where there is a deep watercourse spanned by a fine single-arched bridge resting on possibly ancient foundations. In this situation Lucullus blocked the direct road to Cabira and threatened the bridge on the Amasia


    falsely counected with Amisus, to the dislocation of the whole plan of campaign. Memnon's account of the storming of Eupatoris looks like a reduplication of the capture of Amisus, whereas M. Reinach's ingenious combination of the surrender of the fortress with the Leason of Phoenix is extremely plausible (Reinach, Nithridate, p. 337).
    ${ }^{2}$ It is true that Plutarch (Luc. 15) speaks of Lucullus having got through a 'pass' and occupied a position 'overbanging Cabira,' but these expressions seem to me to be not unnatural exaggerations. The passage between the river and the hills, or even the whole valley at this point, may reasonably be callcila pass. Lucullus had got over the crest of the ridge and overlooked the plain of Niksar. It must be remembered that he cannot be thrust too far eastwards, for ho has to communicite with Cappadocia, and the road from Cabira to Comana must have been in Mithridates' hands (Appian, Mithr. 82.). The ridge $n$ as the nearest and most obvions point for Lucullus to seize, and in every way fits the rest of the narrative
    road. Mithridates fell back to protect his communications. He encamped on the left bank of the Lycus opposite to Lucullus, but probably rather farther east and nearer to the bridge. From this station he dominated both plains with his cavalry and held his antagonist pinned against the wall of the Paryadres. The Romans soon began to suffer from famine. To draw supplies fiom the west along the length of the Phanaroea was impossible. Lucullus was reduced to the desperate expedient of revictualling his army from Gappadocia, across the line of road commanded by the enemy. He probably used the pass from Herek to Comana. The first convoy, escorted by no less than ten cohorts, fought its way through. Mithridates sent his cavalry to waylay the second, but his officers made the mistake of attacking in the pass instead of in the open, and their force was almost annihilated. Having lost the best part of his cavalry Mithridates was in danger of being cut off from Cabira, for the plain was now open to the Roman infantry, and Lucullus held the shorter road. Retreat was necessary, but it became a rout. The king escaped with difficulty to Comana and thence across the Euphrates to Tigranes. He probably intended to gain Cabira by the bridge higher up the Lycus on the Comana road, but was headed off by the Romans.

    This interesting strategic duel was fought out entirely on the central section of the great trunk road and its branches. Our authorities, ${ }^{1}$ full of detail in describing incidents, are miserably vague as to localities. I have given the interpretation of them suggested to me by the topography.

    It was near the same point that Mithridates resumed the contest on his return to Pontus three years later. He entered his old kingdom perhaps by the valley of the Lycıs, and blockaded the legate Fabius Hadrianus in Cabira. Triarius opportunely arrived from Asia and raised the siege. Mithridates withdrew up the pass to Comana, and held the line of the upper Iris. Both took up winter quarters, Mithridates at Zela, Triarius confronting him at Gazioura (Gaz-Ibora, ${ }^{2}$ now Turkhal). Triarius had only to cover Amasia and wait for Lucullus, who was falling back through Cappadocia followed by Tigranes. The main object of Mithridates was to prevent their junction and deal with each separately. By a demonstration against Dadasa ${ }^{3}$ he provoked the legate to attack him, and inflicted on him a crushing defeat. Then he turned to face Lucullus. But so strong was the position which he occupied on the heights above Talaura that the Roman general declined to attempt to dislodge him, and Mithridates did not repeat the error of Triarius by taking the offensive.

    The general strategic situation is clear. Mithridates was threatening, and Triarius defending, the road from Zela to Amasia and Amisus. Lucullus was coming up from Nisibis, doubtless by the road from Melitene to Sebasteia (Sivas). Where then is Talaura? It issues coins of Mithridatic date with


    the legend TAY^AP $\Omega \mathrm{N}$, and is mentioned three times in literature, always in connection with Mithridates-(1) Appian, Mithr. 115, as a treasure-house, without indication of position. (2) Plutarch, Luc. 19. Lucullus pursues Mithridates as far as Talaura on his flight from Cabira to Tigranes. The king had first escaped to Comana (Appian, Mithr. 82), so Talaura must lie on a road from Comana to the Euphrates. (3) Dio Cassius, xxxvi., 16, the passage here in question. The two latter passages point in the direction of Sivas. The earliest name of Sivas is unknown. From Sirabo we gather that it was Pompey's Megalopolis before it was Sebasteia, but it evidently existed before Pompey's colony. ${ }^{1}$ Talaura, which disappears with Mithridates, would fit the position well enough. Mithridates would naturally await Lucullus on the hills north of Sivas near the parting of the roads to Zela and Comana, perhaps at Yeni Khan, where Ramsay (Hist. Geogr. pp. 220 and 266), puts the great Byzantine camp of Bathys Rhyax. ${ }^{2}$

    In the spring of 66 b.c. Pompey advanced from Galatia to reconquer Pontus, and Mithridates fell back before him towards Armenia. The narratives preserved to us of this campaign ${ }^{3}$ are too vague to identify the localities with any precision. Probably the preliminary skirmishes and manoeuvres took place in the hilly country traversed by the Lycus between Nicopolis and Cabira. Mithridates' last stand must be put somewhere near Nicopolis, and the crowning catastrophe two nights' march farther east. Dasteira ought, on the analogy of Dasmenda and Dastarkon, to be a fortress on a rock. Either Koilu Hissar or Shabhan Kara Hissar might be suggested. At all events the whole campaign moved along the great trunk road up the Lycus.

    It was in this same region near Nicopolis that Pharnaces defeated Domitius Calvinus in the autumn of 48 or spring of 47 b.c. Domitius advanced from Comana (Pontica) by hill tracks along the ridge between the Iris and the Halys (or at least along one of the ridges between the Lycus and the Halys). He attacked Pharnaces under the walls of Nicopolis, and withdrew after his defeat to Cappadocia and Asia, doubtless through Zara and Sebasteia. ${ }^{4}$

    Pharnaces overran Pontus, and on the approach of Caesar a few months later from Comana in Cappadocia, took up his station at Zela to cover his new dominions. Caesar venit, vidit, vicit. The battle was fought on the same ground on which Mithridates had vanquished Triarius. Pharnaces fled to Sinope, whence he took ship for his Bosporan kingdom. Probably he escaped down the main road to Amisus, which was in his possession. ${ }^{5}$


    ## III.

    The foregoing review of campaigns has sufficiently indicated the military importance of the main roads and especially of the trunk road through the heart of the country. This great road was guarded in Mithridatic times not only by a chain of castles - Strabo names Sagylium, Ikizari, New Castle, ${ }^{1}$ Dasteira, Hydara, Basgoedariza, and Sinoria-but also by the first-class fortress of Cabira, the capital of eastern Pontus, and by two military colonies, Eupatoria and Laodicea. Eupatoria has already been described. It guarded thie pass up the gorge of the Iris and the bridge over that river. Laodicea is not noticed by our literary authorities, but is known from coins, and still keeps its name in the Turkish Ladik. It lies near the western end of Lake Stiphane against the hills which fringe the south shore, just below a strong castle which is possibly Strabo's Ikizari. The foundation of Laodicea is very plausibly ascribed by M. Reinach (Mithridate, p. 54) to Laodice the mother of Mithridates Eupator. Its position, close to the crossing of the two main roads, seems to show that this colony was intended to garrison that important point, or even to become a new capital for the entire kingdom.

    When Pompey organised the conquered territory after the final expulsion of Mithridates, he planted no less than five of his cities on the trunk road. These were Nicopolis (Purk, near Enderes in the. valley of the Lycus), which probably superseded Dasteira; Diospolis, the Mithridatic Cabira, afterwards Sebaste and later still Neo-Caesarea (Niksar); Magnopolis, Mithridates' Eupatoria; Neapolis, formerly Phazemon, between the Phanaroea and the Halys; and Pompeiopolis, now Tash Keupru, on the Amnias.

    Only Neapolis is difficult to fix. Its territory is clearly defined by Strabo, ${ }^{2}$ but contains three possible sites, Vezir Keupru, Ladik, and Khavsa. Vezir Keupru has hitherto had the best claim, but an inscription copied there by Mr. J. G. C. Anderson and me proves that it was Neo-Claudiopolis, and NeoClaudiopolis can scarcely be a later name for Neapolis, because its native name was not Phazemon but Andrapa. ${ }^{3}$ Ladik cannot plausibly be ideutified with Neapolis, for its coins show that the name Laodicea dates from Mithridatic times, so that it would have to come between the names Phazemon and Neapolis. But in that case Strabo must surely have mentioned it, and why should the ephemeral name Laodicea have taken root and survived rather than the Roman Neapolis or the native Phazemon? There


    technical term for a military colony.
    ${ }^{3}$ Neo-Clandiopolis is known from coins. Ptolemy, V 4, 6, identifies it with Andrapa, "Avঠрала $\dot{\eta}$ каl Nєоклаuбıбкодıs. Andrapa was certainly the later namo of the place, and the only name in Byzantine times. There is no positive proof that it was the earlier, but all probability favours the assumption. Our inscription has boen published by Mr. Andcrson in the Journ. of Hcll. Stud. xx., p. 152.
    remains Khavsa, where inscriptions attest an ancient site. The frequented hot baths of Khavsa are obviously the $\theta \epsilon \rho \mu a ̀ ~ v ̌ \delta a \tau a \tau \hat{\omega} \nu \Phi a \zeta \eta \mu \omega \nu \iota \tau \omega \hat{\nu}$ noticed by Strabo. The expression seems at first sight to separate them from the town, but Phazemon, and therefore Neapolis, now appears to have been actually at the springs.

    These Pompeian foundations were intended to garrison the road and stretch a chain of Roman influence and civilisation through the whole length of the land. How many of them were included in the original province of Pontus is a difficult question ${ }^{1}$; but their purpose is clear, and we are here concerned, not with the intricate and ephemeral arrangements made by successive Roman rulers for the government of the old Mithridatic realm, but with the relation of the great Pontic highway to the eastern frontier.

    In the early years of the Empire a fringe of client states separated the Roman provinces from the Euphrates. It was doubtless partly because many of the border lands remained outside its immediate control, partly also because the eastern boundary was not acknowledged to be more than temporary and provisional, that the imperial government did little or nothing to organise the defence of the Upper Euphrates frontier before the close of its first century. The settlement effected by Corbulo with Parthia and the successive annexations of the kingdoms of Pontus Polemoniacus, Armenia Minor, and Commagene must have pressed the problem forward. Vespasian, who completed the annexation and first installed legions in Cappadocia, ${ }^{2}$ may plausibly be assumed to have organised the scheme of defence, which appears in any case to have been laid out before Trajan's progress up the Euphrates. ${ }^{3}$


    if Amasia cannot be admitted, Tieum. Until the problem of the Pontic кosvà is cleared up, they had better be kept out of the question. Strabo could not speak as he does on p. 541, if Pompey's province had been no bigger than the later Pontns; and to whom were all the districts afterwards known as Pontus Galaticus and Pontus Polemoniacus assigned? It mast be remembered that Pompey's arrangements were upset fifteen years later when Pharnaces overran the country, and that Caesar, Antony, and Augustus made their own distributions.
    ${ }^{2}$ Sueton. Vesp. 8 ; cf. Tac. Hist. ii. 81, Joseph. B.J. vii, 1, 3.

    3 Josephus (l.c.) says that Legio XII. Fulminata was stationed at Melitene at the end of the Jewish War. Commagene, annexed A.D. 72, not without fighting, cannot have been left without a garrison. The camp at Samosata must date from the occupation, and possibly Legio XVI. Flavia Firma was posted there from the first. But Commagene was reckoned to the Syrian command, whereas Suetonius and Tacitus, speak of legions (plural) 'added to Cappadocia.' We should expect, therefore, to find that Vespasian also established the legion-

    The line of defence consisted of three legionary camps, at Samosata, Melitene, and Satala respectively, connected one with another and with the naval arsenal at Trapezus by a chain of smaller stations on a military road. ${ }^{1}$ Each of the three camps was placed at a point where this line running north and south was intersected by a great highway running east and west. Thus it was easy for the Romans to push forward troops and munitions of war from the west, either for the defence of the frontier or for an invasion of the countries beyond the Euphrates.

    It is not surprising to find that special attention was paid to the repair of the main roads leading from the west to the legionary camps. What we know of their course and history comes largely from the milestones erected beside them. For the road behind Samosata epigraphical evidence seems to be still lacking. One would expect it to turn up in the direction of Antioch. The road to Melitene has been fully discussed in the light of its numerous milestones by Mr. D. G. Hogarth in the third volume of the Royal Geographical Society's Supplementary Papers. The road to Satala was none other than the old trunk road of Pontus. A series of milestones from it will be found published in the Journal of Hellenic Studies, vol. xx., and a few more may be added from other sources. The following list is, I believe, complete :-
    ary camp at Satala. A milestone at Melik Sherif (C.I.L. iii. 306, probably on the road from Satala to Melitene), and an inseription near Tiflis (published with C.I.L. iii. 6052), both dated A.D. 75, show that his attention was, in fact, directed to the defences and lines of communication in the north-east, where the Alani were a pressing inenace (cf. Joseph. B.J. vii. 7, 4). On the other hand, we have no evidence of any legion having ever heen stationed at Satala except Legio XV. Apollinaris, which can not be proved to have been established in Cappadocia until the last years of Hadrian's reign (Arrian, Acies c. Alanos, 5). Indeed, the evidence seems at first sight to tell strongly against an earlier arrival. Legio XV. Apollinaris was on the Save in southern Pannonia at the death of Augustus, and took part in the Parthian and Jewish wars (Tac. Ann. i. 23, xv. 25. Hist. v. 1. Josephus, B.J. -iii. 4, 2). After the latter it was sent back to Pannonia (Joseph. B.J. vii. 5, 3). Now the camp at Carnuntum would seem to have been built by Vespasian in A.D. 73 (C.I.L. iii. 11194-6), and the monuments of Legio XV. Apollinaris are so numerous there that they postulate a long sojourn (ef. Mommsen's note, C.I.L. iii. 1. 550). Hirselfeld, however, has ingeniously argued from the nomenclature of the inseriptions that the camp at Carnuntum must date from before the reign of Clandius, polsably from that of Tiberims, and
    that Vespasian merely restored or rebuilt it (Arch.-Ep. Mitt. aus Ocsterr. v. pp. 216-9). If Hirschfeld's argument may be accepted, there can be no difficulty in supposing that Legio XV. Apollinaris, having built the new camp at Carnuntum, was sent on to build new fortifications at Satala and Harmozica. The antecedent probability that Vespasian planted a legion at Satala strengthens Hirschfeld's argument. I ain not aware that the problem has ever been approached from the Cappadocian side.

    In any case it can be no accident that the three camps are all mentioned in conncetion with Trajan. He struck the Euphrates at Samosata, marched up to Satala, and thence into Armenia, and is said to have conferred political status on Melitene (Dio Cass. Ixviii. 18-19, cf. 1xxi. 2, Procop. De Aed. iii. 4). Nothing can be built on Dio's remark that Trajan occupied Samosata without fighting. He says the same of the whole march to Satala.

    If 'Tacitus' words (Hist. ii. 6) Cappadocia Pontusque et quidquid castrorum Armeniis: protenditur may be pressed, there were camps along the froutier before there were legions. That is probable enough.
    ${ }^{1}$ The best detailed account of the Upper Euphrates frontier is Mr. V. W. Yorke's paper, ' $A$ journey in the valley of the Upper Euphrates,' in the Gcographical Journal, vol, viii, 1896. Cf. also J.H.S. xviii. 1898.
    

    The distribution of these milestones is very curious; and it is interesting to compare it with Ptolemy's divisions of the country. The road first traverses Armenia Minor from Satala to about Koilu Hissar. On this section milestones probably occur, for even if the three first stones ous the list do not belong to our road, yet there are certainly stones on the branch roads, and the Lycus valley from Satala to Nicopolis has never been properly searched. At Koilu Hissar the road enters Pontus Polemoniacus, from which it issues again abont Manas, on the ridge half way between Neo-Caesarea and Magnopolis. In Pontus Polemoniacus not a single milestone has yet been found on this or any other road, except one at Niksar belonging to the direct


    R.G.S. Suppl. Pap. iii. . . 727) to the road from Nicopolis to Melitene. See Mr. Yorke's argument in Gcogr. Joum. viii. pp. 467-8. Mr. Yorke, by an oversight, ascribes this stone to Trajan instead of Hadrian.

    Amasia road, and it has probably been brought from a distance to serve its present purpose of base to a wooden pillar. ${ }^{1}$ After Pontus Polemoniacus the road crosses the narrow tongue of Pontus Galaticus, which ran down to the coast between the Thermodon and the Iris and gave that inland country its own outlet to the sea by the road from Magnopolis to Themiscyra. In this narrow slip only ten or a dozen miles broad we have at least one stone, at Zilkhor ; and had Mr. Anderson and I ridden along the Lycus insteal of along the hill-side I have no doubt we should have found more. ${ }^{2}$ At the Iris the road enters the 'Angle of the White Syrians,' in the bend of that river. It runs up the Sepetli Su to its source near Lake Stiphane. ${ }^{3}$ No milestones occur. At the head of Lake Stiphane begins the territory of Phazemon-Neapolis which was attached in the first century to Pontus et Bithynia and in the third to Galatia. The north shore of the lake has not been searched, but just beyond it at Achmet Serai milestones begin to appear, and are extraordinarily plentiful from that point onwards to the Halys. West of the Halys the road still awaits exploration.

    I can offer no explanation of these, curious facts, but they confirm and illustrate Ptolemy in a remarkable way. A good parallel case is to be found on the road from Caesarea to Melitene, where the milestones are precisely limited by the frontiers of Cataonia. I fancy that, if carefully studied, the distribution of milestones will be found a useful aid to the determination of boundaries.

    The milestones record no less than twelve reconstructions of the road between A.D. 97 and 323 . The road had been doubtless a 'royal road' of the Pontic kings, and was inherited by the Romans from them. Its first 'Romanization' may be ascribed to Nerva, whose stones are not only the earliest but the most magnificent of the series. It is noteworthy that the Pontic road dates from Nerva, whereas the Cappadocian starts with Septimius Severus. The former had the advantage of being the shortest land route between the Armenian frontier and the legions on the Danube. From the time of Vespasian the Danubian provinces were becoming more and more the headquarters of the Roman army, and for almost every great war in the east reinforcements had to be drawn from them. Perhaps the Pontic road and the short cut from Nicopolis to Zimara at first furnished the ordinary military communication with Melitene.

    Of the emperors whose names appear on the stones most were at one time or another concerned with military operations on the eastern frontier. But of course few emperors had not their Parthian or Persian war; and some

    NeoCresarea to Comana. Milestenes do not occur until the valley of the Iris (Pontus Galaticus) is reached.
    ${ }^{3}$ C'an ai $\pi \eta \gamma a l$ toû $\pi о \tau \alpha \mu o \hat{u}$ in Ptolemy refer to the source of the Sepetli Su? His фavaropia seems clearly equivalent to Strabo's $\Phi a v a ́ \rho o t a$.
    names are absent which might well have been expected. The most striking omission is Marcus Aurelius, whose legate Severianus doubtless advanced through Satala to meet his fate at Elegeia. But then Antoninus Pius had put the road in order, perhaps just before his death. In fact the road appears to have been carefully maintained in good repair. The recorded restorations are numerous, and fairly distributed over the two and a quarter centuries. The longest intervals are from Hadrian to Pius and from Pius to Septimius Severus. A good road was wanted for the service of the legion at Satala and its detachments in garrison across the border, ${ }^{1}$ and was kept up equally in war or peace.

    Apart from the milestones there are few material traces of the road. Only in the most desolate part of the Lycus valley, between Enderes and Niksar, is its dyke once or twice visible near a solitary fragment of a Roman bridge. The bridge at Manas may rest on ancient foundations, and the piers of the bridge over the Iris are at least built of ancient materials. The difficult approach to the latter from the right bank is rudely engineered by cuttings in the rock. Lastly there is the magnificent wreck of the Roman bridge on the Halys, which must have spanned the ordinary summer stream in a single arch over one hundred feet wide. The lofty abutment on the right bank is well preserved, and there are two bases for piers on the low grom opposite. Some remnants of pavement between this bridge and Narlu may possibly represent the old roadway. What traces may exist west of Halys must be left for other travellers to discover.

    The considerable remains of the fortifications at Satala are described by Mr. Yorke (Geogr. Journ. viii. pp. 460-1). The walls, which in their present form appear to date from Justinian, ${ }^{2}$ seem to have enclosed a square. They had towers at the corners and at intervals along the whole line, and are built of rubble faced with regular stonework. A little to the south-east are remains of earthworks, possibly a small fort to guard the watersupply brought from a reservoir by an aqueduct, of which five arches are standing.

    An interesting memorial of the camp at Satala is a tombstone at Ortaklar between Khavsa and Vezir Keupru. The inscription (which will be published shortly by Mr. J. G. C. Anderson) commemorates one Valerius Saturninus who had returned to end his days in his native place after
    

    Although it was an important element in the scheme of the frontier defences, the northern road plays only a very subordinate part in Roman military history. For many centuries the oriental enemies of the empire had their seat farther south, and both attack and defence moved on other lines, by diagonal routes across Asia Minor. Only in recent times has something like the conditions of the first two centuries recurred, and now once more an


    H.S.-VOL, XXI.
    army corps, quartered at Erzingan within a few hours' ride of Satala, keeps watch on a disaffected Armenia and a host of northern invaders who press forward, like the Alans in the days of Arrian, through the passes of the Caucasus. But since the introduction of steamers to Trebizond and a railway to Angora the old land route has fallen into deep decay.
    J. Arthur R. Munro.

    September, 19世0.

    ## ARABIC LISTS OF THE BYZANTINE THEMES. ${ }^{1}$

    Of the themes of the Byzantine Empire there exists in Greek only one systematic account, the confused and discursive work of Constantine Porphyrogennetos, from which little trustworthy information as to the history of the themes before the accession of the Macedonian dynasty can be gathered. ${ }^{2}$ The same author bas also preserved a table of precedence drawn up by Philotheos the protospatharios in the year $899,{ }^{3}$ which includes the generals of the various themes existing at that time; and he has himself given us a record of the salaries paid to the generals in the time of Leo VI. ${ }^{4}$ This lack of information may, however, be in part supplied from the Arab geographers, who provide us with five catalogues of the themes, the earliest of which, that of Ibn Khurdadhbah, ${ }^{5}$ is fifty years earlier than the list of Philotheos and about one hundred years earlier than Constantine's work. With this catalogue that of Al Idrisi $(1154)^{9}$ is practically identical. The other three are that of Ibn Al Fakih Al Hamadhani (circ. 902), preserved in the Geographical Dictionary of Yakut ${ }^{7}$ (1224), that of Kudama ${ }^{8}$ (circ. 930), and that contained in the Khitab Al Tanbih wal Ishraf (Book of celebration and observation) of Al Mas'udi ${ }^{9}$ (956). Of these descriptions those of Ibn Khurdadhbah and Kudama have been translated into French by Prof. De Goeje, and that of Al Mas'udi by M. Carra de Vaux ; of that of Ibn Al Fakih I give a translation below. The first four, though each contains matter not found in the others, closely resemble one another and are clearly

    Gcog. Arab. vi. p. 77 ff.). The date was probably $845-8$ (id. p. xix. ff.).
    ${ }^{6}$ 'Iransl. Jaubert ii. p. 299 ff . The full Arabic text remains unpublished. Al Idrisi gives nuly the Asiatic themes.
    ${ }^{7}$ Ed. Wiistenfeld, ii. p. 863 ff . The description of Macelonia is also in iv. pp. 602, 603, where it is cited as from ' Ibn Al Fakih in the account of the districts of the Romans.' An epitome of Ibn Al Fakih's work has been erlited by De Goeje (op. cil. pars v.), but it does not contain the account of the themes.
    ${ }^{8}$ Erlited and translaterl lyy De Goeje (op, cil. vi. p. 197, ff.!.
    ${ }^{9}$ Editell by De Goeje (op. cit. viii. p. Aicu, (f.) ; translated liy Carra de Vuux (Paris 1896).
    TM, THAACE
    Map of the Byzintine Themes in the Ninth Century A.D.
    derived from the same source. Al Mastudi also seems to have used this source, but his description differs so widely from the others that he must be assumed to have used some other authority also. The three earlier authors give an identical list of fourteen themes, which in Kudama and Ibn Al Fikih are arranged as follows: 1 Talaya (Kud. Tayala), 2 Thrace, 3 Macedonia, 4 Paphlagonia, s Optimatoi, 6 Opsikion, 7 Thrakesioi, 8 Anatolikoi, 9 Seleukeia, 10 Cappadocia, 11 Charsianon, 12 Buccellarii, 13 Armenia, 14 Chaldia. In Ibn Khurdadhbah the first theme is called Tafla or Talaka, and Seleukeia and Cappadocia are placed at the end. As will be seen, and as is expressly stated by the authors, three of these are in Europe and eleven in Asia. Al Mas'udi also gives fourteen names; but of these five are in Europe and nine in Asia, his list being as follows: 1 Anatolikoi, ${ }^{1}$ 2 Opsikion, 3 Thrakesioi, 4 Kibyrrhaiotai (?), ${ }^{2}$ 5 Cappadocia, 6 Buccellarii, 7 Optimatoi, 8 Armeniakoi, 9 Paphlagonia, 10 Tayala, 11 Thrace, 12 Macedonia, 13 Peloponnesos, 14 Thessalonike. Besides these he mentions Seleukeia, Charsianon, and Koloneia as regions in the themes of Kibyrrhaiotai, Armeniakoi, and Paphlagonia respectively. ${ }^{3}$ He differs from the other authors by adding Peloponnesos ${ }^{4}$ and Thessalonike to the European themes and Kibyrrhaiotai and Koloneia to the Asiatic themes and omitting Chaldia His description can, however, scarcely represent the state of affairs in his own time, since he takes no account of the themes of Mesopotamia and Lykandos, which were added by Leo VI., ${ }^{5}$ and Seleukeia, which was raised to the rank of a otpainjis by Romanus $I,^{6}$ is called by him a 'region,' by which a $\kappa \lambda \epsilon \iota \sigma o \hat{v} \rho a$ is no doubt meant. Otherwise, when we compare his list with Constantine's (which with the inclusion of Cappadocia and Charsianon, mentioned under Armeniakoi, contains thirty-oue names, ${ }^{7}$ ) if we set aside the European themes, where we cannot expect accuracy, and the island

    1 'Al Anti Mati [Optimatoi],...and that is the army of Al Natalik [Anatolikoi].' The Optimates are however mentioned later, and the description here following is clearly that of the Anatolikui.
    a ' Nautiliya (v. l. 'Nantuliliya.'), and that is Dakabuli [Dekapolis].' De (iveje supposes this to stand for Pamphylia ; but it seems rather to represent Auatolikoi, though the deseription can hardly aplly to any other theme than Kilbyrrhaiotai.
    3 The last elearly by error, since he says himself that the Armeniae theme reached to the sea. As to Seleukcia sce Gelzer, 1. 93, note, and below, p. 71 , note 10 .

    * The theme of Peloponnesos existed in 811 (Anon. de Lcon. Arm. in Bomn. Corpus, xxx. ]. 336), and a seal of a orparचpos is ascribel by Schlumberger (Sigillogruphic de l' E'mpirc Byzentin, p .179 ) to the eighth century. The passage adduced by Gelzer from Const. Dc I Id m . Imp. (el. Bonn, iii. p. 221, 1. 3-10) to show that Peloponnesos was made a theme in the
    time of Michael III. is insufficient to prove this. The omission of European themes cannot however be used to fix the dates of the Arabie lists, since all omit Hellas, which existed in 695 (Theoph. A M 6187). This passage is nerlected by Gelzer, who ascribes the institution of this theme also to the time of Michael III.
    ${ }^{5}$ Coust. l'orph. iii. 1p. 31, 32. Lykandos however was not made it $\sigma$ oparnyis till the regency of Zoc (912-919) ; id. 1. 228.
    ${ }_{6}$ Const. Porph. iii. p. 36.
    ${ }^{7}$ The list in Dc Caer. 2. 50. differs from that in Dc Them. by omitting Optimatoi and Cyprus and alding Leontoknmis and Dalmatia. As this list gives the salaries of the generals, the omission of Optimatoi is no doubt due to its lecing undel it $\delta o \mu$ fóarikos. The three lists in De Caer. 2. 52 include the סopéotikos iûv ȯ $\pi \tau \not \mu \alpha \dot{\tau} \omega \nu$, Dut omit Mesopotamia, Sebastcia, Lykiandos, Selenkeia, Leontokomis, and Lombardy, probably because they were under officers of lower rank.
    themes of the Aegean, Samos, and Cyprus, the only difference is that Al Mas'udi omits Sebasteia and Chaldia; the latter, being includel in the earlier Arabic list, has perhaps been omitted by an oversight. ${ }^{1}$ That it is later than the other lists follows from the inclusion of Koloneia and from the description of Cappadocia as a $\sigma \tau \rho a \tau \eta \gamma$ is instead of a $\kappa \lambda \epsilon \epsilon \sigma \circ \hat{v} \rho a$, as it appears in these. On the other laand the fact that Koloneia, which was a $\sigma \tau \rho a \tau \eta \gamma$ is in $863,{ }^{*}$ appears as a $\kappa \lambda \epsilon \iota \sigma o \hat{v} \rho a$ shows that it is earlicr than that date ${ }^{3}$

    The earlier list is cited by Ibn Khudadhbah from Muslim Ibn Abi Muslim Al Garmi. Of this man we learn from Al Mas'udi that he was among the prisoners exchanged in $845,{ }^{4}$ and he is described in the following terms: 'He was a man who held a post ${ }^{5}$ on the frontier and was possessed of knowledge as to the people of the Romans and their country; and he wrote books containing information about the Romans and their kings and the men of rank among them, and their districts and the roads and ways through them, and the times of making raids into their country and invasions of it, and about their neighbourhood to the territories of the Burgan and the Avars and the Burghur and the Sakaliba [Slavs] and the Chazars and others.' ${ }^{6}$ Al Garmi's work can hardly have been published till after his return from captivity, and therefore not before 845, but his information was no doubt collected at an earlier time. The reference to Amorion as containing forty-four towers, which we find in Ibn Khurdadhbah, seems to point to a time earlier than the destruction of that city in $838,{ }^{7}$ but on the other hand the statement that Marg Al Shahm was the seat of the $\sigma \tau \rho a \tau \eta \gamma o{ }^{\prime} s$ of the Anatolic theme indisputably dates from a time later than the destruction of Amorion. Probably therefore the author has merely added this account of Amorion without troubling himself about the fact that it was no longer true. The list itself also apart from its connexion with Al Garmi supplies a terminus a quo by the inclusion of Macedonia, for in 789 we find the general of Thrace commanding on the Strymon ${ }^{8}$ and may therefore infer that the theme of Macedonia had not then been instituted. ${ }^{9}$ At first sight it appears that we might fix the date still later, for about 836 we find the


    mahal.' Carra de Vanx and Barbier de Meynard (Prairics d' Or, ix. p. 357) omit the expression in translation.
    ${ }^{6}$ T'anbih, p. 190 ; Transl. p. 257.
    ${ }^{7}$ Ibn Al Fakil's statement that Amorion was in the author's time waste need not neces. sarily be derived from Al Garmi, but may b an insertion either of Ibn Khurd. (see 1. 71, note 4), or of Ibn Al Fakih himself.

    8 Theoph. 1 M 6281.
    ${ }^{9}$ It existed howerer in 802 (id. A MI 6294), and a seal of Sergius, $\sigma \tau \rho a \tau \eta \gamma \delta$ s of Macedonia, is ascribed by Schlmmberger (Sigillographic de l'Empire By:antin, p. 111). to the eighth century. It is not unlikely that its institution was a consequence of the disaster of 789.
    commander of the Paphlagonian forces called $\kappa a \tau \epsilon \pi a ́ \nu \omega,{ }^{1}$ while in our list he is entitled $\sigma \tau \rho a t \eta \gamma o$ s. If however the account of the installation of the various officers in Const. Porph. De Cuer. 2. 53, where we find the expression
     חaф $\lambda a \gamma \omega \nu i a{ }^{2},{ }^{2}$ refers to the Emperor's own time, we should probably infer that катєтáve was always the strict legal designation of the Paphlagonian commander, though he was commonly described as $\sigma \tau \rho a r \eta \gamma o{ }^{\prime}{ }^{3}{ }^{3}$ It has however on other grounds been made clear that Al Garmi's list dates 838848 and Al Mas'udi's $845-863$. Whether Kudama and Ibn Al Fakih drew directly from Al Garmi or from the full text of Ibn Khurdadhbah ${ }^{4}$ there is no certain evidence to show; but probably the latter was the case, since Ibn Khurdadhbah was personally known to Kudama's father ${ }^{5}$ and is often cited by Ibn Al Fakih, ${ }^{6}$ while neither mentions Al Garmi.

    On examining Al Garmi's list two remarkable points are at once apparent, the omission of Kibyrrhaiotai, which is peculiar to it, and the insertion of the puzzling Talaya, which it shares with Al Mas'udi. The former may in part be explained by supposing that the list is a military one and therefore takes no account of the naval theme, ${ }^{7}$ but the fact that in giving the boundaries of the themes he wholly ignores Kibyrrhaiotai, making Thrakesioi extend to the Southern Sea and to the borders of Seleukeia shows that the explanation lies deeper than this. Constantine in his deseription of Kibyrrhaiotai assigns to it the Isaurian coast-towns, which he also assigns to Seleukeia, ${ }^{8}$ and similarly in his account of the other naval theme of the Aegean assigns to it the coast extending from the promontory of Lekton to the Rhyndakos, which he also assigns to Opsikion. ${ }^{9}$ From these facts we may, I think, infer that the commander of the naval themes had at this time $n o$ separate territorial jurisdiction except in the islands, but for naval purposes exercised authority in the coast-towns, which remained in other respects under the jurisdiction of the military officers, ${ }^{10}$ and that, when a definite territory was assigned to Kibyrrhaiotai, the Isaurian coast-towns, which were not included in it, remained on their old footing with regard to that theme. As to Talaya the solution is more difficult. No Greek writer mentions any such


    themes. See also Gelzer p. 105.
    ${ }^{8}$ Const. iii. pp. 35, 38.
    ${ }^{0}$ Id. pp. 25, 43, 44.
    ${ }^{10}$ It may have been this fact which led Al Mas'udi to make the mistake of making Seleukeia part of Kibymaintai. It is however possible, but not likely, that before 863 a territory had been assignerl to the commander of the Kibyrthaiotai and the kגerooupapp $\eta$ s of Seleukeia placed under him. The expression
     $\mathrm{X} \in \lambda$ ıovia' (Geo. Mon. P. '20) does not prove territorial jurisdiction, since George is speaking of naval affairs and therefore writing from the naval point of view.
    theme, and Constantine expressly says that Constantinople, which the Arabs include in Talaya, was in the theme of Thrace. But, though it may have been reckoned as geographically part of Thrace, the troops in the capital were doubtless not under the $\sigma \tau \rho a \tau \eta \gamma o$ of of Thrace but probably directly under the $\delta o \mu \epsilon ́ \sigma \tau \iota \kappa o s ~ \tau \hat{\omega} \nu \sigma \chi o \lambda \omega \hat{\omega},{ }^{1}$ and we may perhaps infer from the Arabic writers that his immediate authority extended to the long wall. This however still leaves the name unexplained, and it is very difficult to find a satisfactory explanation of it. Prof. De Gocje, adopting the less-attested reading 'Tafra,' takes it to represent Tá申pos, and this explanation is accepted by Prof. Gelzer ; but I do not know any instance of this word being used with this geographical meaning and should rather take the Arabic word to be a corruption of the name of some military force, perhaps commected with $\pi a \lambda$ cítov or with тárرata."

    As to the information supplied by Al Garmi, besides the doubtful case of the otparqyós of Paphlagonia, his list contains the earliest record of the theme of Chaldia and of the $\kappa \lambda \epsilon \iota \sigma o \hat{\nu} \rho a \iota$ of Seleukeia and Charsianon, ${ }^{3}$ and the latest mention of Cappadocia as a $\kappa \lambda \epsilon \iota \sigma o \hat{\rho} \rho a .^{4}$ He also throws much new light on the boundaries of the themes. On other points of interest I lave added notes to the tramslation of the catalogue of Ibn Al Fakih, which follows. At the end of the catalogne I have given a translation of a comment of Yakut, which throws some interesting light on the changes which had taken place in Asia Minor during the three hundred ycars between Ibn Al Fakih's time and his own.

    ## Catulogue of 1 lon Al Fakih.

    Ahmad the son of Mahomet, the Hamalliani, ${ }^{5}$ says: 'The whole number of the provinces of the Romans which are known and named and an accurate report of which has reached us is fourteen provinces, three of which are beyond the Khalig ${ }^{6}$ and eleven on this side of it. And the first of the three beyond the Khalig is called Talaya (?), which is the district of Al Kinstantiniya (Constantinople); and its boundary on the eastern side is the Khatig, which starts from the sea of the Chazars and extends to the seat of Al Sham [Syria], and un the south the sea of M1 Sham, and on the west at wall which reaches from the sea of Al Sham to the sea of the Chazars and is called Makron Teichos, the meaning of which is 'the long wall'; and the length of it is four days' journey, and it is about two days' journey from Al

    Kustantiniya. And most of this district consists of the estates of the king and the patricians and meadows for their cattle and draught-animals. And in describing the districts of the Romans I have not been able to attain exactitude and orthographic correctness in the names, and I beg any one who inspects my book to forgive this. But, if any one had aptitude and knowledge and had obtained information as to any of them, I listened to his laudable correction. ${ }^{1}$

    And beyond this province is the province of Trakiya (Thrace); and its boundary on the eastern side is this long wall, and on the south the province of Macedonia, ${ }^{2}$ and on the west ${ }^{3}$ the districts of Burgan (Bulgarians), $<$ and on the north the sea of the Chazars, and its length is $>^{+}$fifteen days' journey, and its breadth from the sea of the Chazars to the boundary of the province of Macedonia three days' journey. And the seat of the imtratighus [ $\sigma \tau \rho a \tau \eta \gamma o ́ s$ ] (the wali) ${ }^{5}$ is a fortress called Arkada (Arkadioupolis), seven days' march from Al Kustantiniya; and its army consists of five thousand men.

    Next the province of Macedonia; and its boundary on the east is the long wall, and on the south the sea of Al Sham, and on the west the districts of the Sakaliba [Slavs], and on the north the districts of Burgan ; and its breadth is five days' journey, ${ }^{6}$ and the seat of the imtratighus (meaning the wali) ${ }^{7}$ is a fortress called Bandus ${ }^{8}$; and ius army consists of five thousand men.

    Now these three districts are those which are beyond the Khalig; and on this side of the Khalig there are eleven provinces; and the first of them in the country lying upon the sea of the Chazars extending to the Khalig of Al Kustantiniya is the province of Aflaguniya [Paphlagonia]; and the first of its boundaries marches upon Al Antimat [Optimatoi], ${ }^{9}$ and the second is the sea of the Chazars, and the third marches upon the Armeniakoi, and the fourth upon the Buccellarii: and the seat of the imtratighus is Ayalai (?), which is a village, and a town called Naikus (Nikopolis?), and he has another seat named Siwas (Sebasteia ?) ${ }^{10}$; and its army consists of five thousand men.

    And by the side of it is the province of Al Antimat [Optimatoi]; and its first boundary is the Khalig; ${ }^{1}$ and its army consists of four thousand men. And the men of this province are devoted to the king's service and are not men of war. ${ }^{2}$

    And by the side of it is the province of Opsikion ; and its first boundary is the Khalig, and its second Al Antimat, and its third the province of Al Natulikus [Anatolikoi]. and its fourth the province of Brakisis [Thrakesioi]; ${ }^{3}$ and the seat of the imtratighus is the fortress of Batana; ${ }^{4}$ and its army consists of six thousand men.

    And by the side of it is the province of Brakisis [Thrakesioi] ; and its first boundary is the Khalig, ${ }^{5}$ and its second Opsikion, and its third the province of Al Natulikus, and its fourth the sea of Al Sham ${ }^{6}$; and the seat of the imtratighus is in the fortress of Al Warithun; and its name is Kaniyus, and Al Warithun is the name of the district ; and its army consists of ten thousand men.

    And by the side of it is the province of Al Natulikus [Anatolikoi], the meaning of which is 'the east'; and it is the largest of the provinces of the Romans ; ${ }^{\top}$ and its first boundary is Opsikion and Al Krakisis, and its second the province of the Buccellarii; ${ }^{8}$ and the seat of the imtratighus is Marg Al Shahm; ${ }^{9}$ and its army consists of fifteen thousand men; and with him are three turmukhs [qoupuáp ${ }^{\circ}$ ]]. And in this province is 'Ammuriya [Amorion],' which is at the present day waste, and Balis [Barbalissos] and Manbig [Hierapolis] and Marash [Germanikeia], ${ }^{10}$ and that is the fortress of Burghuth.

    Turkish origin, and the natme is here spelt ditlerently. For 'Naikus' we might by a change of points rearl 'Biyufus' or 'Babufus,' which might he a shortened form of Pompeionpolis, or 'Nifus' ( $==$ Sinope (?)). For 'Siwas' there is a variant 'Sulis.'
    ${ }^{1}$ The other boundaries and the seat of the oтparqyós have perlapis falleu out.
    
    
    
    
     Const. Porph. iii. 1. 26.
    ${ }^{3}$ The omission of Buccellarii (so also Kin. (lama) shows that at least at this time the Anatolic theme reached farther north than is usually supposel (see also p. 76, note 3), the bomblary leing propalbly the northem portion of the Sangarios. Jinbert's identilication of Marg Al Slahm, the seat of the Anatolic otpatŋybs, with Germa (see J.H.S'. xix. 1, 81) is therefore not impossible.

    4 With an alteration of points we may read ' Nitaya,' which elosely resembles Nikalia. Kotyaiun may alse le snggested.

    And by the side of it in the direction of the sea is the province of Seleukeia ；and its first boundary is the sea of Al Sham，and its second the province of Al Brakisis，and its third the province of Al Natulikus，and its fourth the passes of Tarsos in the direction of Kalamiya［Zephyrion］${ }^{1}$ and Al Lamis［Lamos］．${ }^{2}$ And the name of the ruler of this province is khisliyug ［ $\left.\kappa \lambda \epsilon \iota \sigma o v \rho \alpha \alpha^{\prime} \rho \eta{ }_{\zeta}\right]^{3}$ ，and his rank is lower than that of the imtratighus；and the meaning of the word is＇ruler of the passes．＇and it is said that the meaning is＇the king＇s face；＇4 and his seat is Seleukeia by Antakhiya ［Antioch．］${ }^{5}$

    Next there adjoins it the province of Al Kubadhak［Cappadocia］；and its first boundary is the mountains of Tarsos and Adana and Al Massisa ［Mopsouestia］，and its second the province of Seleukeia，${ }^{6}$ and its third the province of Tulighus ${ }^{7}$［Anatolikoi］，and its fourth the province of Al Samalar ［Buccellarii］and Kharshana［Charsianon］；and the seat of the khisliyug is the fortress of Kura［Koron］；${ }^{9}$ and its army consists of four thousand men． And in it are many strong fortresses，and among its districts are Kuriya or Kuniya［Ikonion ？］${ }^{9}$ and Malaknniya［Malakopea］and Gardiliya（？）and others．

    And adjoining it is the province of Kharshana［Clarzianon］；and its first boundary is the province of Al Kıyar［Cappadocia］；and its second the pass of Malatiya［Melitene］，and its third the province of the Armeniakoi，and
    have been in the Anatolic theme．Moreover Ibn Khurd．places Burghuth in the Anatolic theme，but without ilentifying it with Mar＇ash， which was not in his time Byzantine．Nor can this be an insertion of Yakut，in whose time these places had long been lost to the Empire．Probably therefore there is some cor－ ruption and the words belong to another context．
    ${ }^{1}$ See Tomaschek in Situngsber．d．Wiener Akad．cxxiv．VIII．p． 67.
    ${ }^{2}$ Either the river or the town may be meant． Between Seleukeia and Al Lamis Al Mas＇udi mentions a fort which De Goeje prints as ＇Bukiya．＇There is however a variant＇Bra－ kiya＇or＇Brakana，＇and no doubt Prakana is meant（ef．Tomaschek p．60）．
    ${ }^{3}$ The translation following shows this to bo the title meant，and Selenkeia is in fact called a $\kappa \lambda \epsilon \epsilon \sigma o \hat{v} \rho a$ by Const．Porph．（iii 1．35）；of Theoph．Cont．p．181．Wristenfeld however corrects the word to＇khiliyarg＇$=\chi$ ıiapoxos． This is no donbt also the meaning of lbn Khurd．＇s expression，＇and its wali is the ruler＇ of the passes，＇which is obscured in De Goeje＇s translation．
    ${ }^{4}$ This no doubt refers to the title $\boldsymbol{\epsilon} \kappa \pi \rho о \sigma \omega \dot{\pi} \boldsymbol{\sigma}$, of which several examples are found on scals （Schlumberger，Sigillographie de l＇Empire By－ zentin，p． 576 fi．）；cf．also Const．Porph．iii．

    P． 230 ；i．1＇p． $715,729$.
    j The oliscure Antioch in Isturia must ap－ parently he meant，but even this is eighty miles from Seleukeia．Moreover the preposition should rather mean＇as far as，＇and the omis－ sion of the strength of the army perhaps points to some words having fallen out．Read per． laps，＂＜and ita army consists of 5,000 men （Kud．），and it reaches from Selenkeia＞to Antakliy：a．＇
    ＂So Kiudama．This slows that，as we should expect，the клє⿱一兀oovapдiai of Selenkeia and Cappadocia now adjoined one another and were not divided by a piece of Anatolikoi，as in the maps of Menke and Celzer．Al Mas．however extends Anatolikoi to the frontier and places Herakleia in it，so that a change hat been mado before 863.

    7 V．l．＇Tulifus，＇which differs only by a point frou Tulikus．
     p．21）．See also Eng．Mist．Rcv．xv．1． 742 an Ramsay H．G．1． 355 ．
    ${ }^{9}$ lkonion was in the Auatolic theme（Const． iii．p．16），and Yakut at the end slates that it was not mentioned by Ibn Al Fakih．Probably therefore the name is corrupt．Ibn Khurd．has ＇Karniya＇or＇＇Kutiya＇sud Al Mas．＇Karniya＇ or＇Kunaua．＇Kanna may lerhaps be sug． gested．
    its fourth the province of the Buccellarii; and the seat of the khisliyng is the fortress of Kharshana; and its army consists of four thousand men. And among the fortresses in it are Kharshana and Dhariga, ${ }^{1}$ [Saricha] ${ }^{2}$ and Ramhasu (?) and Barukta (?) and Makhathiri (?).

    Next there adjoins it the province of Al Balaghar [Buccellarii]; and its first boundary is the prorince of Al Natulikus, and its second Al Kubadhak and Kharshana, and its third the province of the Armeniakoi, and its fourth the province of AHaguniya ${ }^{3}$; and the seat of the imtratighus is Ankyra, in which is the tomb of Amru'l Kais (and it is mentioned in its place) ${ }^{4}$; and its army cousists of eight thousand men, and with its ruler are two turmukhs; and in it are fortresses and many districts.

    Next there adjoins it the province of the Armeniakoi; and its first boundary is the province of Aflaguniya, and its second the province of the Buccellarii, and its third Kharshana, and its fourth Galdiya [Chaldia] ${ }^{5}$ and the sear of the Chazars; and the seat of the imtratighns is the fortress of Amaseia; and its army consists of nine thousand men ; and with him are three turmukhs: and in it are many districts and fortresses.

    Next there adjoins it the province of Galdiya [Chaldia]; and its first boundary is the district of Armenia (and its inhabitants are at variance with the Romans ${ }^{\text {b }}$ and are contiguous to Armenia), and its second the sea of the Chazars, and its third the province of the Armeniakoi, and its fourth also the province of the Armeniakoi; and the seat of the imtratighus is Ikrita, ${ }^{7}$ and its army consists of ten thousand men, and with him are two turmukhs; and in it are districts and fortresses. Al Hamadhani says: And this is the whole number of the provinces of the Romans which are known to us on the land. Over each province among them is a wali representing the king, who is called the imtratighus, except the ruler of Al Antimat, and he is called the domestic, and the ruler of Selenkeia and the ruler of Kharshana, and each of these is called the


    khisliyng. ${ }^{1}$ And over each of the fortresses of the Romans is a man stationed in it who is callerl barkilis (?), ${ }^{2}$ who julges among its inhabitants.

    > Comment liy Yaliut.

    I say: These regions and names seem to me to belong to former days, and I do not think that they still exist at the present time, but the names of the districis and the names of those chief towns have been changed : and of the important places which we know to exist to-day in the districts of the Romans in the hands of the Moslems and of the Christians not one is recorded, such as Kuniya ${ }^{3}$ and Aksara [Archelais] ${ }^{4}$ and Antakhiya ${ }^{5}$ and Atrabizunda [Trebizond] and Siwas ${ }^{6}$ as well as others of the most celebrated in their districts. But indeed I have recorded it as it is recorded; and Gorl knows.

    E. W. Bronks.

    ## ADDI'TIONS AND CORRECTIONS TO J.IT.S. XIX. Pr. 19-33.

    P. 20 l. 3 ff. Prof. De Goeje points out that Al Mas'udi (Tanbile p. 166) rightly places the retreat in A.H. 100.
    I. 26 note 2. The name Serantapeehos occurs also in Theoph. A.M. 6295, where Kedrenos has Tessarakontapechys. A Constantine Tessarakontarechys is mentioned in the time of Michael II (Genesios p. 48).
    P. 28 l. 20. Prof. De Goeje points out to me that in place of 'the victory was gained by this artifice' the rendering should be 'this artifice became manifest.'
    P. 31 l .18 . The whole of Al Tabari is now published. The extract given under A.H. 33 is cited by him from Al Wakidi.

    CORRECTIONS TO J.H.S. XVIII. P. 208.
    L. 6. Through misreading a letter I rendered this wrongly. It should he 'called the pass of Al Hadath Al Salama [safety] on aceount of [i.e. to avoid] the ill omen, because . . . . . ., and that was the disaster (hadath) ete.'
    L. 14. For 'king of the summer-raids,' read 'master of the summer-raids' ('mālikh,' not ' mǎliklı ').
    I. 18. For 'divided the captured arrows,' read 'distributed the spoil.'


    ${ }^{3}$ See p. Tis, note 9 .
    ${ }^{4}$ See Ramsay, JI. G. p 285.
    ${ }^{5}$ I.c. Antioch in Pisidia.
    ${ }^{4}$ See p. 73, linte 10.

    # PRIMITIVE PAINTED POTTERY IN CRETE. 

    [Plates VI.. VII.]

    Such remarkable additions were made by last season's excavations at Knossos and in the Dictaean Cave to the small number of known specimens of pre-Mycenaean painted pottery of Cretan fabric, that it is worth while to deal with this ware anew.

    It was first made known by Mr. J. L. Myres, after he had seen and drawn, in the Syllogos Museum at Candia, certain fragments said to have been found in a cave on the southern slope of Ida, two and a half hours above the village of Kamares. In his communication to the Society of Antiquaries (March 14th, 1895: Proc. XV., iii., pp. 351-356, Plates i-iv.) Mr. Myres rightly apprehended the period, character and affinities of this new and singular variety of early Aegean pottery. The colouring of his drawings, however, not having been applied with the models in sight, was not quite correct, and many of the fragments were republished by Dr. L. Mariani, (Monumenti Antichi, Vol. VI., Plates $9-11, \mathrm{pp}$. 334-342), but in some cases were not improved upon. From the reported place of first finding this fabric is commonly called "Kamares" ware.

    No more of it was found for some years. While excavating the lower prehistoric town of Knossos in March last, however, we lighted on many Kamares vases and fragments, and were able to establish the fact that, so far from that ware being a rarity, it is to be looked for in Crete wherever any strata of remains underlie the Mycenaean. It occurred in our digging at Knossos at all points at which the early town was probed to the rock. On the Kephala hill, where the lowest stratum of deposit is a dusty yellow clay full of Neolithic weapons and sherds, Kamares sherds occur, where stratified, immediately above that stratum. No such ware was found in the Mycenaean stratum of the Palace, but wherever the remains below the upper plane were laid bare, it was observed ; and it is from a low level in this region that was obtained the remarkable " love " vase (Fig. 1). This is, of course, hand-made, with a hole-mouth in the fore part, and covered with a body glaze originally black, on which white and red colouring has been applied in stripes: but the colour is much decayed.

    This ware was not, however, all stratified. Several accumulations of it were found filling receptacles in the immediate neighbourhood of houses, in which very few of its fragments occurred and the pottery was almost exclusively of Mycenaean period. The first such receptacle was a plastered
    pit 1.70 deep, to N.W. of the group of houses opened at the south end of the town (v. B.S.A., VI, Plate XII., Nos. $5-8$, and also Plate VII., where this pit is marked Cistern; and pp. 70 ff .). In this, lying on their sides, and at one point forming a foundation to a wall of the later Mycenaean period, were several almost complete vases, including the fincst painted schnabelkanne of this fabric known hitherto (Plate VI. a), and hundreds of fragments mostly of unpainted cups of metallic type (v. infroc, p. 91). Close by this pit we opened three circular excavations, sunk from 3 to 10 feet into the soft rock. They can have been neither wells, for their lowest point is far above the water level of the vicinity, nor cisterns, because not being plastered they would not have retained water. Possibly they were originally intended for the storage of grain ; but more probably they were cut, as the trench in the Apollo precinct at Naucratis was cut, to contain what was actually found in
    

    Fig. 1 (creca 1:2).
    them, namely a mass of broken pre-Mycenaean vases and other rubbish, evidently cleared out of the neighbouring houses when restored after the conflagration of which the larger (A in B.N.A., VI., Plate III.) shows traces. Among the hundreds of fragments, unmixed with anything Mycenaean, taken out of these shafts, was the cup figured in colours on Plate VII. a and the sherds on Plate VII. $d, f, g, h$.

    A similar excavation, irregularly oblong, and a little over 3 feet deep, was found on the Kephala hill, sunk in the rock under the floor of a house (B.S.A., Plate XII., No. 12), and filled to the brim with coarser sherds of the same fabric (among them Fig .24). The house has gypsum walls of a similar type to the outer wall of House $A$, and belongs to the same primitive period. Like A, it was cleared out and reinhabited in the Mycenaean age; and remains of later structures, first of the Geometric time and subsequently
    of the Roman period, were found disposed at incongruous angles in the strati above.

    At a pnint (B.S.A., Plate XII. No. 13) on the same slope as the first houses (A., B) but higher up the right bank of the torrent, where scanty house remains exist in a much denuled condition, a well was cleared to a depth of 44 fect and found to contain much Kamares pottery, without admixture of anything later. From a depth of only 15 feet were obtained the fluted bowl (Fig. 16) and the lily vase (Plate VI. ८).

    Lastly, in two localities on the western Kephala slope (Nos. 10 and 12 J.S.A., Plate XII.), accumulations of this ware were found, not in definite receptacles, but heaped up outside houses on the yellow clay bed, which contains Neolithic remains. In the first case the heap lay in a narrow passage dividing two houses. On the top of it lay the "lamp" (Fig. 25), with several other fragments of the same singular ware. Under this all was true Kamares stuff, including the two "fruit-dish" stands (Plate VII. e, and Fig. 15), the cup (Plate VII. b) and the small schnabelkenne (Plate VI. c). The second of these heaps supplied the richest find of this ware yet made. It was in the corner of what seems to have been a small yard on the south side of the house, already described above as having under the floor of one room an oblong pit brimfull of sherds of the same ware. The heap was about two metres in circumference by half a metre deep, and it yielded, among hundreds of fragments, two long-footed vases (Figs. 8, 9), the "corn vase" (Fig. 7), two small vases (Figs. 18, 19), and one which bears the double-axe painted on its side (Fig. 12).

    Both Mr. Myres and Signor Mariani have well described the technique employed in this fabric, but with so many new types of form and decoration to be compared, its features may, without offence, be recapitulated here.

    In the larger and coarser Knossian vases the clay, when baked, is a reddish brown, largely filled with white or black grains, while in the finer specimens it is a good red or yellow; but specimens of all intermediate degrees of excellence are found, the finest being equal to the best Mycenaean clay. It is very difficult to decide if there is any finer slip of clay applied to the surface before the paint; in some of the more delicate vases this is probably the case. With the exception of coarse large jars, all seem to be wheel-made. In some of the larger specimens the paint is applied directly to the natural surface without the interposition of any medium ; but usually we find a fine glaze, varying from light red-brown through a chocolate tint to a deep purple-black, the darker shades being the commonest. In poorer specimens the glaze is thin and hardly lustrous at all, or at the most only so in parts, while it is often carelessly applied, so that the colour varies greatly in intensity: yet we often have the best glaze used with very coarse vases. The paint used is, in the present state of the vases at least, of a very powdery nature, but this is probably due to the damp : the primary colour seems to have been white, which is helped out by varions shades of red and brown, especially a cherry red : and while we often find white solely applied, especially
    on more primitive forms, we never find the other colours except in conjunction with white. Beside this pure white a thick dull creamy-looking wash is often used to cover large surfaces, more especially the upper half of vases. The larger vases are usually exceedingly coarse and clumsy, while in some of the finer small vases the sides are so thin as quite to merit the term of " egg. shell" ware.
    

    Fig. 2.
    

    Fig. 3.

    In addition to paint, the Kamares potter made great use of moulding and relief work. In its simplest form this consists of plain ridges, usually at the junction of neek and body (Fig. 8 has a row of wedge-shaped knobs), or disposed horizontally in groups of two or three round the body of the vase. Among more elaborate patterns are a herring-bone device (Fig. 3) and a grasslike plant (Fig. 2), while coarser specimens (Figs. 4, 5) are covered with
    

    Fig. 4.
    

    Fig. 5.
    large bosses, and the specimen on Plate VII. $h$ has circles of small knobs, alternating with painted dots. Several specimens (Plate VI. a) have a set of tooth-like projections along the edges of the lip. However, the commonest device, which is very characteristic of the ware, is the "finger-mark " pattern, where a series of small ridges cross and re-cross each other at various angles, giving the curiously blistered appearance of the specimens in Plates VI. $a$ and


    VII. g. In one case we find circles of this pattern, edged with tooth-like projections, exactly like the teeth of a cog-wheel. The pattern is usually applied in metope-like divisions, and the effect is heightened by the use of dots of white paint, or by a layer of creamy wash. The nost elaborate instance of moulding is seen on the curious vase which has ears of corn or bunches of grapes.

    Here we may note that certain groups of Kamares ware seem based on metallic prototypes. In the first place the hard black glaze and thin sides clearly point to some such original, while the special type of small cups (Plate VII, $a$ and $b$ ), is a direct copy (except for the handle) of a metal cup of the type of the Vaphio or Kefti specimens: we see reproduced in clay the sharp angles, thin sides, and even the handle-rivets of the original: whilst the Hat broad clay handle is equally metallic in appearance and origin: probably too the fluted spirals of Figs. 16, 22 are due to the same causes. Similarly the circles, formed by small holes, are copies of fine chiselwork on a metal cup (cf. the sherds from Melos, Figs. 30, 31), whilst in vases like Plate VII. d, the roll of clay round the junction of neck and body reproduces that of the silver vases of Mycenae. We can only assert this metallic character of one, or at the most two, classes of Kamares pottery, the rest being of the usual clay types.

    On turning to the system of decoration, it is plain that this pottery is more primitive than that of Mycenae. In striking contrast to the Mycenacan potter, who, using the whole surface of the vase, covered it with a bold freelydrawn subject, often taken from plant life, the Kamares potter loves to subdivide the surface by horizontal or zigzag lines into zones, which are carefully filled with small geometric patterns, often of very complicated appearance: in fact, he seems to rely on striking combinations and contrasts of colour and complicated designs, rather than on graceful, life-like drawing, Yet among these geometric patterns there are but few of a really primitive appearance : on the contrary, many seem to have already reached a low stage of degradation, where all idea of the origimal is lost : e.g., the cable-pattern, and the leaves of Plate VII. $c$ : while the pattern of Plate VII. $d$ closely approaches that of some of the Orientalising wares of the Ionic circle, especially Naucratis.

    On tall jars the decoration is usually confined to the upper half, the rest being plain or covered with sets of horizontal bands. Among the various clements of decoration, by far the greatest number are composed of plain lines or curves: we may note the extensive use of zigzags; triangles disposed one inside another ; series of parallel angles; broad bands covered with dots; various sorts of crosses; lines toothed like a saw (a favourite clement ị! ('retan pictographic gems) ; sets of short parallels, especially along the edges of vases. Of curvilincar elements the chicf ate circles, usually concentric, ame groups of concentric semi-circles, which may be only degraded forms of the festoon, which appears so commonly. By far the commonest ornament is the plain dot, with which large zones are often covered, and which is used in rows to border plain lines, circles, \&c. The spiral is fairly common, and so is
    the disintegrated cable-pattern, which may be a degraded spiral. The vegetable world is represented by the rather well-drawn lily of Plate VI. b, which is the only pattern at all true to nature: other plant-types are the leaves common on the Dictaean Cave specimens (B.S.A. VI. Fig. 27), which scem to have originally formed a branch : in some specimens the central stalk is still retained, while Fig. 6 gives a row of disjointed leaves, exactly similar to those on early Ionic vases. A few fragments show stalks of grass disposed obliquely round the vase, as in the Mycenaean ware of Knossos, and the proto-Mycenaean of Melos. Flowers are represented on the cylindrical object, (Plate VII. c), much in the form of the Hower (?) on a Cretan gem, J. H. S., XVII., p. 336,
    
    fic. 6. Fig. 6c., and the rosette is very common, usually in the form of a central dot, surrounded by one or more circles of similar dots. The plant design of Plate VII. $d$ has been already noticed.

    The following is a more exact description of the various types and specimens: the chief shapes are not numerous, and are of simple form, divided roughly into two main classes, the first being of a more rounded type, the second showing the angular forms of metallic originals.

    ## A. Schnabelkannen.

    (1) The earliest form is shown by two rather squat flat-based vases, leaning over considerably to one side, with no neck, and with handle running from high up on the shoulder to the top. On the spout are two pellets of clay, representing eyes. Both are in coarse brick-like clay with poor black glaze; height, 22 and 25 cm . With this shape we may compare the schnabelkanne that appears commonly on early Cretan gems, e.g., J. H. S., Vol. XIV., Fig. 21 c.
    (2) The same squat type, but upright, and of fine red clay. On the black glaze a naturalistic design is painted in white, consisting of two feathery plants, and between them a lily with red-tipped stamens, all three rising obliguely from the base. hound the neck a band of red, between two bands of white, and round the spot, where the handle joins the body, a white semicircle. Height, 11 cm . Plate VI. b.
    (3) Sime squat type, but the spout is upright. On a fine black glaze, a spiral in white rises from the base on the front of the vase: in its centre is a circle of white dots, enclosing a smaller circle of red and white dots. Height, $11 \mathrm{cın}$. Plate VI. c.

    A similar specimen was found unpainted, with broad flat handle. Height, 11 cm.
    (4) Broud sfuat type, with distinet neck and upright spout. On the fine red clay is a black glaze, on which are narrow horizontal white bands, covering the whole surface. Height, 20 cm .
    (5) Tuller, slenclerer type, in coarse red clay, with poor dull red glaze. In addition to the usual handle, on each side of the neck are two vertical loop-like handles, one above the other, but now brokenn off. The lip las a slight rim, from which descend a number of short white lines. Height, 35 cm .

    Fragments of a similar vase, about 25 cm . high, hatd painted on the red surface of the neck a white band, from iwhich parallel zigzugs ran up to the lip
    beluw which were two eye-like knobs. A third broken vase, about 28 cm . high, bas a ridge round the neek, from which white lines descend to the base. A small very much worn valse of the same type has a flat handle with coneave section, stuck on afterwards, like a metal handle; and lastly a broken neck shows an extra handle under the spout.

    From these simpler types we proceed to the more grotesque and exaggerated specimens.
    (6) A small vase of fine red clay, full of black grains. The spout is nearly upright, but, in contradistinction to other specimens, this vase has developed a low foot. In front is moulded a pattern consisting of three ears of corn or bunches of grapes (?), below which is an irregular pateh of the "finger-mark" pattern, which recurs below the
    

    Fig. 7. handle. The glaze is dark brown, and the body and foot, except where occupied by the moulding and finger pattern, are covered with small white dots. Round the neek are two narrow grooves. Height, 10 cm . Fig. 7.
    (7) This vase, though it has no foot, is in some ways a prototype of the next two specimens. The slape is poor, being wider below than above: the base is flat, and there is no neek : the spout is nearly horizontal. Beside the usual hanille, on each side of the spout we find a smaller handle, with flat round lower end. The clay is coarse and yellow, and the glaze dull brown-black. The edge of the lip is slightly dented, giving a saw-like appearance. The upper half of the body is divided vertically into seven metopes, narrowing at the top: round their upper and lower edges rums a row of small knobs, eurving down in semicircles round the lower ends of the side handles. The front metope and the two side ones under the side handles are filled with the "finger pattern," and covered with a creamy wash, as are also the upper and lower line of knobs. The other four metopes are creamcoloured, bordered vertically with bands of dark brown, on which are rows of semieircles in white. Horizontally these metopes are divided by four broad lines of dark-brown, conneeted by narrower diagonals of lighter brown, forming a zigzag. All these lines are dotted with white, and edged with rows of brown dots. The upper line of knobs round the neck has a line of white semicireles on its upper edge : and on the neck are traces of some design in white. Along the lower border of the lower line of knobs is a row of clonble festoons in white. Round the flat base runs a broad chalky white band. Height, 30 cm . Plate VI. a.
    (8) The next two rases show the foot of No. 6 developed into a high pedestal, expanding below, and the small side landles of No. 7 have become of the same size as the back-handle, while the spout is nearly upright. Both are in fine light-red clay, with coarse black grains. In the first specimen round the neck is a low rilge, and the portion of the neck above it, as well as the handles, has a creamy wash. At the junetion of neek and body is a collar of tooth-shaped knobs. Round the widest part of the body runs a series of three low ridges, elged above and
    below by a line of white cable-pattern. The foot is creamy white. The rest is covered with dark black glaze, of which the part above the ridges is spotted with small white dots, and the lower part with three sets of three narrow white bands. Height, 50 cm . Fig. 8.
    (9) In the second specimen, the chalky white of the neck covers only the upper half of the handles, and the row of teeth is replaced by a simple ridge. Round the widest part of the body runs a broad white band, edged on each side by two narrow bands. The upper half is covered with white dots, the lower is plain : just above the foot are three narrow white bands. Height, 35 cm . Fig. 9.
    

    Fig. 8 (1:5ł).
    

    Fic. 9 (1:3).

    The upper half of a similar vase was found, but of coarser make, with the neck ridge painted red.
    b. a. Tall jars, usually in rather coarse ware, with flat base and low squat neck, expanding into a broad flattish lip, and a short round handle, extending from the shoulder to under the lip. $C f$. the vase on the gem, J. $H . S$., Vol. XVII., p. 324, Fig. 2.
    (1) Fine yellow clay : shape very clumsy. The neck, after widening into a funnel-shaped orifice, rises at the edge into a vertical rim. The glaze is red-black
    and dull in parts. Round the upper half of the shoulder are three narrow white lines, and round the base three similar lines, from which rise large spinals. Height, 24.5 cm . Fig. 10.
    (2) Coarse red-brown clay, with black glaze. Round the neek a ridge, and round the body three sets each of three narrow white bands. Height, 30 cm. Fig. 11.
    (3) Same type, without rim, in lumpy red clay, and very thin red glaze : splashes and dots in dull white. Height, 29 cm .

    Many similar fragments turned up: one had the neek and upper half of handle covered with creamy wash; round the hase of the neck was a ridge, and the black-glazed lody was filled with white dots. Usually however the fragments were of very coarse technique.
    B. $\beta$. The second variety has two handles, which compress the lip between them into an elliptical slape. A tall specimen from Kephala
    

    Fig. 10 (1:4).
    

    Fig. 11 (1:5).
    in a sort of proto-Mycenaean ware, had a spout on the shoulder, thus forming the prototype of the tall early proto-Mycenaean biigelkanne, which occurred frequently on Kephala, and in Melos.
    (1) A small coarse unpainted specimen, of the usual tall slender type. 12.5 cm .
    (2) Same type ; fine yellow clay, and red-black glaze. Under the lip a slight ledge. Round the neck a white band, a second under the handles, and a third round the body: between the lower pair is a coarsely drawn double-axe in white, and traces of other designs. 34 cm . Fig. 12.

    There were several similar vases, showing no visible design ; one very tall slender one, 43 cm . high, had broad ribbed handles, and the upper and lower fifths of the vase only were glazed, the rest being left with the natural clay surface. The foot bulged out below. This closely resembled vases of Phylakopi. Another fragment had a rude vegetable design in white on the shoulder.
    (3) Low browl squat type, with disproportionately wide body on slight foot. Very fine technigue of hack glaze on the fine yellow chay. The lower half is covered with two narrow and two broad white bands : round the widest portion is a broad dull red band, and a similar one romad the neck: between then is a complicated spiral design in white, the gapss below between the spiral and its stalk bring fillel in with cross-lines. 22 cm . Frig. 13.
    C. A very common and characteristic shape, occurring also at Thera. From a flat base the vase expands to about three quarters of the whole height, when it contracts rapidly, forming a neckless "hole-mouthed" jar with two handles, usually vertical or nearly so. It also has a spout, and is frequently marked by deep horizontal grooves. It is chiefly represented here by frag-
    
    ments, often showing a vertical system of decoration. With them $c f$. Fouqué, Santorin, Plate XL. 1, XLII. 1, 2.
    (1) Comparatively slender type, in fine yellow clay and red black glaze. The flat lip projects horizontally, and the handles are ribbed. The npper half of the body is corered with rows of white dots. 11 cm . Fig. 14.

    Many fragments of similar vases oceurred.
    $D$. The central idea of these vases seems to be that of a shallow bowl on a pedestal : but in some cases the bowl drains into the pedestal by holes, and in others the bowl is simply a funnel-shaped expansion of the hollow foot. With the first class we may compare a common proto-Mycenaean vasc-type of Phylakopi.
    (1) The bowl is merely an expansion of the hollow foot. Fine red clay, smoothed vertically : red-brown glaze. The stem is divided by narrow white lines into !lorizontal zones, between which are narrow red wavy bands, edged on each side by white dots. The base is hollow, and rises towards the outer edge. Fig. 15.
    (2) The bowl drains into the hollow pedestal by three holes, as at Phylakopi. The clay is coarse and red, with white grains : the surface is very rough, and las been smoothed vertically with a broad stick. Coarse red-black glaze: round the upper part of the pedestal are two white lines: from the base rises up spirally a set of narrow parallels, in four pairs, alternately red and white. Inside the small remnant of the bowl six thin lines radiate spirally from each hole, the two inner lines being red and the rest white. 28 cm .
    (3) A fragment, of a similar stand on a solid foot, was in black glaze. Below the rim was a row of white loops, inside each of which was a red cross with a white
    

    Fig. 14 (circa $1: 3$ ).
    

    Fig. 15 (ctrca 1:4)
    dot in each angle. Below these was a white band, and round the pedestal are traces of white spirals. Plate VII. e.
    (4) Whether this bowl belonged to a pedestal is doubtful: the broken boss in the centre of the under side seems too small for a large foot. The clay is fine and yellow, with black-brown glaze. The spirally fluted under-surface is covered with a creamy wash, and separated above and below by a ridge from the flat broad rim, on the black glaze of which above and below is a row of white returning spirals. The interior is covered with plain black glaze. Fig. 16. Diam., 33 cm .
    (5) The fragment, Fig. 17, is probably a piece of the bowl of a similar vase of coarse red-brown clay, full of large grains, with a brick red glaze. From the centre
    ridges radiate to the lip, bordered each by two white lines, and there are traces of other decorations. It clearly stood on a perlestal, with which it communicated by a centmal hole. On the lower surface the glaze only occurs in a band round the rim, and round the junction of the foot and the bowl. Its diameter must have been about two fect when whole.
    E. A class of small jars, averaging 5-6 in., somewhat of the ocnochee type, with flat base, and flat wide lip.
    (1) Very fine yellow clay, and black glaze: cylindrical neck, and broad flat handle. Round junction of neck and body a white band, from which white lines descend to the base. 15 cm . Fig. 18.
    

    Fig. 16 (circa 1:31 $)$.

    A different shape, broader and flatter with angulan shoulder and wide neck. It has a flat handle, and is of coarse brick clay with dull glaze : the marks of the wheel are very clearly visible. 10 cm .
    (2) A nother similar shape, but more slender and graceful, with round handle rising above the level of the lip, was found, with black glaze surface, 13 cm . Also several very snall rudely shaped juglets of the saue type, but usually unpainted or glazed, averaging 5-7 cm. ligh.
    (3) Very thin sides of finc yellow clay, with black glaze, on which are irregular white dots. 11 cm . Fig. 19.
    (4) A lareer broken jar, of similar type, but with two handles reaching half way up the cylindrical neek, had two white bands round the neck, and three round the base, while round the body was a band of returning spirals. 25 cm .
    (5) An umpaintel jar, glazed black, with two vertical and two horizontal handles loeing nearly is stammos. 19 cm .
    

    Fig. 17.
    

    Fig. 18 (1:3).

    In this connection we may note several fragments of broken vases of the same type.
    (6) Cylindrical neek, with a ridge round the junction of neek and body, as on Mycenaenn metal vases. The gla\%e is black. Round the neek a white band, connected with another higher up by vertical lines. On the edge are large white dots. On the shonder are the remains of some vegetable design, consisting seemingly of spiral brancles, in the centre of each being a half-rosette of leaves with rounded ends. The centre of each rosette is filled with a red spot, and the interval between each
    

    Fig. 19 (1:3).
    

    Fig. 20 (1:2).
    spiral and the dotted ridere above is filled by two small leaves. The whole is rather like some later palmette designs. Plate VII. al (developed).
    (7) A small jar, with broad flat handle ; on the shoulder are spiral branehes (?) in white.
    $F$. Small cups and bowls, forming by far the most numerous class. Most of the fragments found belong to such vases.
    (1) Cups, based on a metallic original, some being handteless, others having broad flat handles, often furnished near the lip with a pellet, representing a metal rivet.

    The most distinct variety is shown on Plate VII, a amil $b$. These specimens average 4 cm . high, and are of exceptionally delicate ware, glazed inside and out. The decoration usually consists of oblique bands of various shades of culour, forming striking contrasts. In Plate V'II. $a$, we have two oblique red lands, edged with white, and forming a cross, the arms of which ure filled with large white dots; on each side of the cross are rosettes of white dots. In Fig. 20 the surface is unglazel, with the
    

    Fig. 21 (1:2).
    

    Fig. 22 (1:3)
    exception of two hroad oblique bands, clecorated with white crosses, and a band inside the lip, and on the top of the handle ; 4.6 cm . high. Many similar cups are simply glazed. Fig. 21 is of the same type, but double-handled and with concave sides.
    (2) Another variety is shown in the cup, Fig. 23, which has a slight foot and hroad flat handle, which in many specimens rises high above the lip, making the vase a refined type of the Trojan seoop. These vases average $5-7 \mathrm{~cm}$. and are in fine ware, ornamented with loands and festoons: some are coarser, and have only liroad
    

    Fig. 23 (1:2).
    

    Fig. 24.
    glazed bands inside and ontside the rim, whilst others lave three little feet. Fig. 22 is fluted spirally.

    The large fluted jar, Fig. 24, may be included here. It is glazed ; on each fluting is a triple festoon in white, and at the junction of neck and boly is a white band. The spout is banded in white, and white circles surround the handle-bases. Round the body are traces of white zones, below which are white wavy lines, disposed in parallel pairs round the hody. Liameter, 28 cm .
    (3) This is a class of straight-sided cups, with or without handles, the body being formed of several horizontal segments, so disposed that each one overlaps the one above it. They usually have a plain dull rell surface.
    (4) Another class of rather consse ware consists of tall and slender cups, narrowing below and then expanding into a broad, flat, often concave, foot. They are usually decorated near the lip with one broad white band on the black glaze, which covers the inside, as well as the outside. Average leight, $8-9 \mathrm{~cm}$.
    (5) There are many poor small cups in coarse yellow clay, with straight sides, the surface being the natural clay, with a broad band of glaze round the lip inside and outside. Average height, 5-6 cm.
    (6) Small cups, narrowing gradually below, with broad flat horizontal lip. This type gets gradually shallower till it finally becomes a flat sancer; they are usually glazed, but several have only two broad semicircles of glaze, pointing downwards from the rim. The average height of the clups is 6.5 cm . downwards, and the diameter of the sancers $9-10 \mathrm{~cm}$.
    

    Fig. 25 (circa 1:4).
    

    Fig. 26 (1:2).
    $G$. The following do not come under any of the above headings.
    (1) A curious jar of fine yellow clay, with thin dark glaze. It has a slight foot and two nearly vertical handles below the flat horizontal lip. Bencath each handle are three vertical slits, arranged in a triangle. To it belungs a cup-like lid, concave above, with a conical boss in the centre, and two knobs on opposite edges to lift it by. This may be a sort of incense-burner, the holes being for ventilation. 13 cm . (British School Annual, VI., Fig. 14.)
    (2) An equally strange article, of coarse red clay, glazed black. It consists of a shallow flat-lipped saucer on three legs: one side is pinched up to allow of the horizontal handle being attached. In the bottom of the saucer is a small dome-like receptacle, closed above, but opening beneath by a central hole, round which are three smaller holes. Diameter, 13 cm . This closely resembles the small "incenseburners" found at Phylakopi, many of which open below in an exactly similar
    way. Some bore traces of something having been burnt inside them, others did not. The present object shows no fire-marks. (B.S.A. VI., Fig. 15).
    (3) Fine yellow clay, with red glaze : flat surface, with bevelled edges. In centre a circular receptacle communicating by two channels with the edge. Below it is broken, but it may have stood on a pedestal. It almost exactly resembles many of the steatite "lamps" of Phylakopi, which must have come from Crete, and which were locally copied in various wares. But many of them had no traces of burning, while others as clearly showed signs of fire, where the wick in each side-channel had burnt the steatite. The material of the present specimen, and the absence of all traces of fire, forbid us calling it a lamp. Fig. 25.

    Certain curious objects probably belong to the pedestals of vases of class D. Fig. 26 is 15 cm . long, and is perforated at the base. It is decorated with circular ridges painted white outside, and in the centre of each circle is a knob painted red. Round the base is a broad red band. Another is 11 cm . long, and at one end is a double row of spikes. Round the centre runs a row of white circles with red centres, alternating with single spikes. On each side of this is a red band between two white bands. Another shows traces of a vegctable design in white and black glaze.

    The spout (Fig. 27.) may be noticed. Plate VII. $f$. is a curious object, like a modern candlestick with central erection, on which designs are painted in red and white.
    

    Fig. 27.

    The pottery of this fabric, found in the Dictaean Cave, was not very abundant. It occurred only in one part of the Upper Hall in the lowest stratum of deposit about the altar. The circumstances are stated in B.S.A., VI., p. 98. These sherds seem to represent, for the most part, a local variety of the ware, characterised by the body glaze, outside and inside, varying in the firing from a bistrous purple to a brilliant brick red. The latter tint is the most common, but often on one side of a vase only. On this the ornament, in very simple geometric or stylised vegetable schemes, is applied in white. The added red pigments, characteristic of the Knossos and Kamares vases, hardly ever occurred. Very few shapes have to be recorded, and those the most suitable for containing food or drink offerings, i.e. bowls, large and small, with and without handles, and three types of thin-walled cup; (1) the straight-sided, flat-handled kind found at Knossos (cf. Plate VII. $a, b$ ); (2) a curved-sided variety, not so metallic in appearance, and generally ornamented with a band of spirals under the rim; and (3) a peculiar concave-sided form, similar to Fig, 21. supra, but devoid of foot or distinct base and of handles.

    Parts of high stemmed "fruit-stand" vases (v. supra, p. 88) were also common, both in unvarnished red ware, plain or decorated in matt white, and in red varnished ware, with white decoration of stripes and sprays, and with lines of moulding .about the base ( $v$. for a specimen, B.S.A., VI., Fig. 27, No. 8). Some fragments of large bowls also showed lines of moulding encircling the vase beneath the handles: the furrows of the moulding are generally outlined in white.

    Though the metallic reminiscences of this simpler ware are not so obvious as at Knossos, it still shows like influence in the straight sides and Hat handles of the cups, and in the survival of rivet heads at the spring of the landles on both cups and bowls. The elaborate "finger-work" of Knossos is absent, but a simple wavy moulding produced by a similar process in the wet clay, when stiff, appears on two sherds : these are covered with a creamy wash, on which the cherry red is applied in vertical stripes. The one peculiarity of the ordinary white decoration is a double-line cross, usually painted under the bottoms of the straight-sided cups.

    The observations made by the previous editors as to the general affinity between certain of the Kamares forms and the Theraean hold good. Since the excavation of Phylakopi, however, the number of Melian parallels is become the greater, and direct evidence of intercourse between Melos and Crete has now been obtained. Many Kamares sherds were found with pottery of the "Theraean period" in the "Middle City" at Phylakopi, and much worked Melian obsidian occurred in all the prehistoric Knossian strata,
    

    Fig, 28.
    from the Neolithic up to the Mycenacan. As to fabric we can adduce no. new parallcls. Ware of similar type, characterised by the same white decoration, applied on a black body glaze, with a rarer use of super-added red pigments, has been found both at Tiryns and in the sixth shaft grave at Mycenae. It has also appeared at Kahun in the Fayum, and in Cyprus, though there with a difference. In all these cases, however, the specimens are very few, and might very well be of actual Cretan origin.

    The singularity of this Cretan ware, when fully developed, among its Aegean kin, has been emphasised by the Knossos discoveries in one striking particular, namely its imitation of metal technique. The specimens at the disposal of Messrs. Myres and Mariani happened not to illustrate this feature nearly so strongly as our straight-sided cups, especially those with overlapping zones of clay, our long-footed and ring-moulded schnabelkennen, and our tlat handles with survivals of rivet heads. Specimens of the eggshell variety of this ware, treated superficially to imitate the indentations and protuberances of hammered metal, had already been found at Phylakopi, and drawings made by Mr. D. T. Fyfe of two sherds are
    appended, which are singularly instructive examples (Figs. 23, 29). They exactly resemble fragments of chased silver-plate in all but composition. Several similar fragments from Knossos have been noticed above (p. 81).

    The point to which this imitation is pushed in the details of certain types of Creian vases suggests that vessels of metal (most probably, to judge from the imitations, precious ductile metal) were a prominent product of the Cretan pre-Mycenaean civilisation; although up to now, no examples have actually been found in the island. Metal vases, precisely similar, are drawn, however, on the clay Knossian tablets, and the famousVaphio goblets are almost identical in form with the common Kamares straight-sided cups. Closer analogies, if possible, are, however to be sought on the walls of the tomb of Rekhmara. It is the Kefti tributaries who bear the truest metal types of the plain Kamares cups ; and we are not improbably also destined to find in Crete the more elaborate animal-headed forms of vase which appear in the same hands. In the Dictaean Cave parts of two.animals were discovered, which appear to have belonged to vases of a rhyton type. The first, the head and shoulders of an ox, is figured in.B.S.A., VI., Fig. 33. It is in typical
    

    Fig. 29.

    Mycenaean painted ware of the finest "Third Style." The second, in a duller and softer ware, also painted, represents the heal of a wild goat with recurving horns, now broken off, poised erect on a swelling neck, precisely as the goat and ox heads stand on the Kefti vases. Both heads are artistically annong the very best objects found in the Cave.

    The close imitation of metal accounts obviously for so many peculiar details of ornament on the Kamares ware, both moulded and painted, that one is inclined to look to the same medium for the prototype of the principal singularity, the plastic "finger-work." In metallurgy, however, there is no known treatment of the surface even remotely similar, the incrusted effect produced sometimes by oxidisation being, perhaps, nearer than any other. And since the "finger-work" surface is easily enough produced in clay, when in a fairly stiff state, cither by the finger or a brush, it is best for the present to suppose this decoration an independent invention of Cretan ceramic artists.

    The immediate ancestor of this Kamares ware is the hand-made and
    polished black-brown pottery found in the yellow clay stratum on Kephala. No one, comparing the subjoined sherds of this fabric (Fig. 30) with the more primitive geometric designs on Kamares ware (see Fig. 31), can fail to agree that what is incised on the former is repeated in paint on the latter. The same predilection for zigzags and triangles appears in both wares, and the primitive sprays of two sherds in Fig. 30 need only the
    

    Fig. 30.
    inevitable development resultant on the substitution of paint for incision, to become the stiff sprays on the Dictaean cups (B.S.A. VI., Fig. 27, Nos. 3, 4). Certain of the incised sherds show that Neolithic potters came to know how to apply a slip, which they polished highly (v. B.S.A., VI., p. 86). The Kaınares potter did not polish, but washed a black-brown glaze over the vase in order to produce not only a similar general effect to that long
    familiar on the primitive ware, but also a surface which, unlike the earlier polished one, would take paint. The Neolithic potters filled in their incisions with white powdered gypsum, from which practice to the use of white paint is an easy step. One fragment of their ware found on Kephala and represented in Fig. 30 (left hand, third from top), has strong traces of red pigment, remaining both in the lines and the dots. If not due to accidental contact in the earth with some red substance (which is noe very probable) this use of red on white supplies a further and signal illustration of a transitional style between the Neolithic and the Kamares methods.

    Whether the Kamares ware affected its successor, the Mycenaean, in Crete, is less certain. Up to the present very little pottery of the primitive "Mycenaean" types has been found in the island (v. B.S.A., VI., p. 88), so little indeed, that what there is need not be of native fabric at all. The use of applied white to outline patterns, or disposed in rows of spots, which is noticed on Mycenaean sherds, found both at Knossos andsin the Dictaean Cave, might be
    

    Fig. 31.
    a survival of Kamares decoration, but in ware of the period it is by no means peculiar to Crete. In its most important characteristics of technique, its body glaze, its peculiarities of plastic decoration and imitations of metal work, the Kamares style does not survive in the Mycenaean. Nor-and this fact is of most significance,-do its painted patterns reappear. They had already become stylised, hard and degraded, whereas nothing so much characterises the Mycenaean patterns in Crete as their unconventionality and lifc. Their flower forms, for example, could not possibly be derived from the stiff Kamares forms. In short, Mycenaean ware in Crete, so far as known at present, seems to reflect the coming of an altogether new influence into Cretan art, which appears so suddenly as to suggest that it came from without, having developed elsewhere. The art that influence brought was too vigorous to be scriously affected by the art of the old civilisation it superseded. The Kamares patterns disappear until Mycenaean patterns have degraded into Geometric ;


    and the fact that faint revivals are seen again in the latest age may be due to nothing but the inevitable process of degradation set in anew. It does not necessarily imply any reappearance of a submerged fabric, preserved by the common people, while the rulers developed an alien and diverse culture; but at the same time it is quite possible that there was such a survival and revival in Crete.
    D. G. Hogarth.
    F. B. Welch.

    # MYCENAEAN TREE AND PILLAR CULT AND ITS MEDITERRANEAN RELATIONS. 

    WITH ILLUSTRATIONS FROM RECENT CRETAN FINDS.

    [Plate V.]

    ## § 1.-Cretan Caves and Hypacthral Sanctuaries.

    Among the greater monuments or actual structural remains of the Mycenaean world hitherto made known, it is remarkable how little there is to be found having a clear and obvious relation to religious belief. The great wealth of many of the tombs, the rich contents of the pit-graves of Mycenae itself, the rock-cut chambers, the massive vaults of the bee-hive tombs, are all indeed so many evidences of a highly developed cult of departed Spirits. The pit-altar over grave IV. of the Akropolis area at Mycenae, and the somewhat similar erection found in the Court-yard of the Palace at Tiryns, take us a step further in this direction ; but it still remains possible that the second, like the first, may have been dedicated to the cult of the ancestors of the houselold, and it supplies in itself no conclusive evidences of a connexion with any higher form of worship. In the great South-Western Court, and again in the Central Area of the Palace of Knossos, have now, however, been brought to light the foundations of what seem to have been two rectangular altars; and the special relation in which this building stood to the God of the Double Axe makes a dedication to the Cretan Zeus in this case extremely probable.

    In Crete indeed we are on somewhat different ground. Throughout the island are a series of caves, containing votive and sacrificial deposits, going back from the borders of the historic period to Mycenaean and still more remote antiquity. The two greatest of these, on the heights of Ida and Dikta, are connected by immemorial tradition with the cult of the ancient indigenous divinity later described by the Greeks as the Cretan Zeus, whose special symbol was the double axe. The colossal rock-hewn altar at the mouth of the Idaean Cave was unquestionably devoted to the service of this God. ${ }^{1}$ In the steatite libation-table found at the bottom of the votive stratum of the Diktaean Cave ${ }^{2}$ we have an article of cult the special


    significance of which will be pointed out in a succeeding section. ${ }^{1}$ The thorough exploration of this cave, now carried out by Mr. D. G. Hogath, ${ }^{2}$ on behalf of the British School at Athens, has conclusively proved that the old traditions of the birth-place and oracular shrine of the Cretan Zeus attached themselves to this spot. The blasting away of the fallen rocks that encumbercd the upper part of the grotto has in fact revealed a rude sacrificial altar and temenos covered with a votive deposit some seven feet deep, while the character of the divinity worshipped was sufficiently indicated by the large number of votive double axes found both here and in the inner sanctuary below. These double axes, as we shall see, may have actually embodied the presence of the God himself. His actual image in authropomorphic shape was not needed by the religion of that time. The great mass of votive figures found in the sacrificial deposits of these Cretan caves bear no distinctive attributes of divinity. They seem, for the most part at least, to be simply miniature representations of human votaries and their domestic animals, who thus, according to a widespread practice, placed themselves and their belongings under the special protection of the higher powers.

    It is possible, as I have elsewhere suggested, ${ }^{3}$ that in a small building which occupies a most conspicuous position in the great prehistoric city of Goulas, in Crete, we have actually before us the remains of one of these Mycenaean shrines, originally containing a sacred tree. This is a small oblong building, about nine yards long by four wide, with walls originally breast high, consisting of two tiers of large roughly-squared blocks, the upper of which shows externally a projecting border, which recalls on a smaller scale the parapet of a great terrace wall that rises beyond it. The entrance to this low-walled enclosure on the small side to the north has mortised slabs on either side for the insertion of jambs, and must have consisted of a door-way higher than the walls themselves, and which may therefore have served some sacral purpose, the sanctity of the trilith or ritual doorway being widely prevalent in early religious cult, notably among the Phrygians. ${ }^{4}$ Here, as in the case of a Knossian cult-scene, to be described below, the doorway of the enclosure may have had either in it or before it a sacred pillar, while the tree itself stood within the hypaethral shrine, spreading its boughs over its low walls and lintel. In front of this entrance is a large rock-cut cistern, originally no doubt, like other cisterns of Goulas, roofed in with the aid of limestone beams. In this connexion it may be noticed that the ritual watering of sacred trees, either from a natural or artificial source, is a regular feature of this form of worship. In the Mycenaean cult this is illustrated by the Vapheio


    condueted by M. De Margne, have shown that a part of it at least was occupied by the inland Latô. But the fact remains incontestable that the overwhelming mass of existing remains belongs to the prehistoric period.
    ${ }^{+}$See below, p. 181.
    gein, representing two lion-headed daemons, who have filled two high-spouted vases from the basin of a fountain, and raise them above what appears to be a nurseling palm-tree ${ }^{\text {: (Fig. 1). It may be noted }}$ that this religious cultivation of the young palms -then no doubt being largely introduced on to Greek soil by the cosmopolitan taste of the Mycenaean rulers-finds a later parallel in the Assyrian representations, first explained by Dr. Tylor, of winged genii fertilising the adult palm with the male cones. The parallelism is very suggestive.

    It is not necessary, indeed, to suppose that the sacred tree enclosed ex hypothesi in the Goulas shrine was a palm. A palm column, it is true, appears on a gem from this site ${ }^{2}$ with two deer as supporters, in a scheme to be de-
    

    Fig. 1.-Gem from Vaplieio Tomb: Daemons watering Nurseling Pilis. scribed below. But in Crete, as elsewhere in the Mycenaean world, there seems to have been a considerable varicty of sacred trees. We recognise the pine and the cypress; and the abiding traditions of Knossos and Gortyna show how intimately the plane tree, which so often marks the presence of a spring, was bound up with the cult of the Cretan Zeus. The globular bunches of the tree, beneath which the Goddess sits on the signet from the Akropolis Treasure at Mycenae, have naturally suggested a vine. It will be seen from an interesting fragment from the site of Knossos that the fig must also be included among the sacred trees of the Mycenaeans.

    ## § 2.-Sacred Fig-Tree and Altar on a Pyxis from Knossos.

    The object in question (Fig. 2) is a portion of a cylindrical vase or pyxis of dark steatite, decorated with reliefs, found on the slope of the hill known as Gypsades, which rises opposite to that on which the Palace of Knossos stands. ${ }^{3}$ A remarkable feature of this fragment is that its lower margin is perforated by a rivet-hole, and shows other traces which indicate that the bottom of the cup was in a separate piece. The fact that at Palaeokastro, in Eastern Crete, an intaglio exhibiting dolphins and rocks in the same dark steatite, originally the bezel of a Mycenaean ring, was found covered with a thin plate of gold beaten into the design, suggests that in this case too the dull coloured core may have been coated with the same brilliant material, and that the rivet holes may have partly served to attach the gold plate. It can be shown that the returning spiral designs of the oldest Mycenaean gold work are


    simply the translation into metal of the much more ancient steatite reliefs representing the same ornamentation. We may well believe that the steatite reliefs, like those of the fragment before us, gave birth in the same way to the figured designs in repoussé work, such as those that decorate the Vapheio vases, and that we here in fact see the intermediate stage of soft-stone carving, originally coated with a thin gold plate, which led up to more perfected art.

    The design itself, so far as it is possible to study it in its fragmentary condition, presents so much naturalism and spirit that we may well believe that had the whole been preserved to us it would have afforded the nearest parallel to the marvellous gold cups from the Spartan tomb.

    In the lowest zone of the composition, or, as we may call it, the foreground, appear parts of two male figures. The foremost of the two is in violent action, his right arm raised and his left thrown behind him. He is clad in the Mycenaean loin-clothing, and his feet were apparently swathed in the usual manner. Under his left shoulder fall long tresses of hair, recalling those that appear in the same position on the figures of the Vapheio cups and those of the Kefti tributaries on the tomb of Rekhmara. The prominent treatment of the sinews and muscles resembles that of the leaden figure from Kampos. ${ }^{1}$

    Behind this is a second male figure, who appears to be knceling on one knee, and holding his right arm forwards, with his fingers and thuinb together, as if in the act of sprinkling grain. Immediately behind him is a square block of isodomic masonry, with coping at top, which, from the two-horned object above it, is evidently an altar. It will he shown in the course of this study that this horned adjunct is a usual article of Myceuaean altar furniture. ${ }^{2}$

    The altar, with its regular isodomic structure, recalls the limestone walls of some of the better constructed parts of the Palace at Knossos. It probably reproduces the original form of the rectangular altars in its Courts already referred to, of which only the bases now remain.

    In striking contrast to the isodomic construction of the altar are the two low walls of the enclosure represented above. Here we see a series of irregular, mostly more or less diamond-shaped, blocks, which may be taken to represent the earlier roughly polygonal style of wall building. It is not possible, however, to be sure whether we have here a rustic survival of the older style, or whether the irregular character of the masonry is intended to indicate that it is of more ancient date than the altar outside. If, as I venture to believe, we have here to deal with the temenos of a sacred grove, the latter hypothesis may appear the more probable.

    The tree within is certainly a fig-tree, the characteristic outline of the leaves being clearly defined. On a signet-ring, to be described below, ${ }^{3}$ also found on the site of Knossos, a group of sacred trees is seen within the temenos wall of a sanctuary which, from the trifid character of their foliage,


    

    Fig. 2.--Fragment of Steatite Pyxis-Knossos.
    may also with some probability be recognised as fig-trees. This analogy, coupled with the walled enclosure and the altar in front of it, leads to the conclusion that here too we see before us one of a grove of sacred trees within its sanctuary wall. It is probable that the gold plates in the shape of fig-leaves found in the Acropolis tomb at Mycenae ${ }^{1}$-the thin foil of which proclains their connexion with funereal cult-are also connected with the special sanctity of this tree.

    The traditional sanctity of the fig-tree is well marked in the later cult of Greece. The Sacred Fig, the gift of Demeter, is well known, which stood on the Eleusinian Way beside the tomb of Phytalos, and gave his spirit an undying habitation. ${ }^{2}$.Fig-leaves as religious types appear on the coins of Kameiros in Rhodes and of the Carian Idyma. In Laconia Dionysos was worshipped under the form of a fig-trec. ${ }^{3} \quad \Lambda$ fig-tree is said to have sprung where Gaia sought to ward off the bolts of Zeus from her son Sykeas, and the prophylactic powers of these trees against lightning were well known. ${ }^{4}$ The sanctity of the fig-tree among the primitive elements of the Peloponnese, as well as in Mycenaean Crete, will be shown to have a special value in relation to the Ficus Ruminalis at Rome. ${ }^{5}$ Both on the score of fruitfulness, and from the character of the spots where it is found, the fig-tree may well have inspired a special veneration in primitive Aegean cult. In Crete it still grows wild where no other tree can fix its roots, at the mouth of the caves of indigenous divinities and in the rocky mountain clefts beside once sacred springs.

    The post-like object to the right of the fig-tree in the steatite relief fragment remains enigmatical. It may well be some kind of sacred post or 'Ashera'-perhaps the sacral object which recurs with religious subjects on several Mycenaean gems "-an upright post impaling a triangle. The attitude of the man apparently engaged in sprinkling grain in front of the altar seems capable of a very probable explanation. When we recall the fact that the altar, with the same horn-like appendages, that surmounts the small gold shrines from the shaft-graves at Mycenae, is accompanied on either side by two figures of duves, and that the shrines themselves stand in close relation to small gold images of a naked Godiless with doves perched on her head and shoulders, it becomes highly probable that the kneeling man on the cup is engaged in sprinkling grain for sacred birds of the same kind. That the dove had become domesticated in Crete before the great days of Mycenae appears probable from the discovery which I made in an early house beneath the Palace at Knossos of a painted vase in the form of a dove, lulonging to the prae-Mycenaean or Kamares class of pottery.


    ## § 3.-The Dove Cult of Primitive Greece.

    It must not be forgotten that birds of various kinds play an important part in this early cult of sacred trees and pillars. Among primitive races at the present day the spiritual being constantly descends on the tree or stone in the form of a bird, or passes from either of them to the votary himself in the same bird form, as the agent of his inspiration.

    It is certain that much misconception as to the part played by sacred birds in ancient religion has been produced by the thoroughly unscientific habit of looking for the origin of the associated phenomena through the vista of later highly specialised cults, instead of from the standpoint of primitive ideas. Especially has this been the case with the sacred doves of Greece. Even the dove cult associated with Semiramis was, as has been well pointed out by M. Salomon Reinach, ${ }^{1}$ in its origin un-Semitic, Nor in its early stage was there any special connexion with Aphroditê. In the Odyssey the dove bears nectar to Zeus. ${ }^{2}$ His soothsaying wild doves at Dodona go back to the beginnings of Hellenic religion. The dove is equally connected with Dionê, who represented the consort of the 'Pelasgian' Zeus long before she was assimilated with Aphroditê. It may be noted that where the sacred doves appear in their simplest European form they are generally associated with a sepulchral cult. It is in fact a favourite shape, in which the spirit of the departed haunts his last resting-place, and in accordance with this idea we see the heathen Lombards ornamenting their grave-posts with the effigy of a dove. ${ }^{3}$ Nor was it otherwise in prehistoric Cyprus. 'The figures of doves that adorn the rims of certain vases from the early Copper Age tombs of the island, ${ }^{4}$ accompanied with cone-like figures and small libation vases, are most probably connected with a sepulchral cilt.

    ## § 4.-The Association of Sacred Tree and Pillar:

    In succeeding sections attention will be called to a whole series of Mycenaean cult scenes in which the sacred tree is associated with the sacred pillar. This dual cult is indeed so widespread that it may be said to mark a definite early stage of religious evolution. In treating here of this primitive religious type the cult of trees and pillars, or rude stones, has been regarded as an identical form of worship. ${ }^{5}$ The group


    primitive cult I need only refer to Tylor, Primitice Culture, ii. p. 160 seqq. and p. 215 seqq. The spirit is generally forcell to enter the stone or pillar by charms and incantations, and sometimes also passes into the borly of the priest or worshipper. The 'possession' itself of the material object is only in its nature temporary. 'When the spirit departs the "idol" remains only a sacred object. When a deity is thus brought down into a tree it blends with the tree life.'
    is indeed inseparable, and a special feature of the Mycenaean cult scenes with which we have to deal is the constant combination of the sacred tree with pillar or dolmen. The same religious idea-the possession of the material object by the numen of the divinity-is common to both. The two forms, moreover shade off into one another; the living tree, as will be seen, can be converted into a column or a tree-pillar, retaining the sanctity of the original. No doubt, as compared with the pillar-form, the living tree was in some way a more realistic impersonation of the godhead, as a depositary of the divine life manifested by its fruits and foliage. In the whispering of its leaves and the melancholy soughing of the breeze was heard, as at Dodona, the actual voice of the divinity. The spiritual possession of the stone or pillar was more temporary in its nature, and the result of a special act of ritual invocation. But the presence of the tree or bush which afforded a more permanent manifestation of divine life may have been thought to facilitate the simultaneous presence of the divinity in the stock or stone, just as both of them co-operate towards the 'possession' of the votary himself.

    In India, where worship of this primitive character is perhaps best illustrated at the present day, the collocation of tree and stone is equally frequent. The rough pyramidal pillars of the Bhuta Spirit, the dolmen shrines with their sacred stones, and many other rude "baetyls" of the same kind, such as those of the Horse God and the Village God among the Khonds, are commonly set up beneath holy trees. In the Druidical worship of the West, the tree divinity and the Menhir or stone pillar are associated in a very similar manner, and lingering traditions of their relationship are still traceable in modern folklore. To illustrate indeed this sympathetic conjunction of tree and pillar we have to go no further afield than the borders of Oxfordshire and Warwickshire. Beside the pre-historic stonc fence of Rollright the elder tree still stands hard by the King Stone, about which it is told that when the flowery branch was cut on Midsummer Eve, the tree bled, the stone ' moved its head.' ${ }^{1}$
    § 5.-The 'Labyrinth' and the Pillar Shrines of the God of the Double Axe.
    It will be shown in the course of this study that the cult objects of Mycenaean times almost exclusively consisted of sacred stones, pillars, and trees. It appears, however, that certain symbolic objects, like the double axe, also at times stond as the visible impersonation of the divinity. A valuable illustration of this aspect of primitive cult, which has hitherto escaped attention, is supplied by the subject of a painted Mycenaean vase (Fig. 3), now in the British Museum, found during the recent excavations at Old Salamis in Cyprus. ${ }^{2}$ We see here the repeated delineation of a double axe


    apparently set in the ground between pairs of bulls, which also have double axes between their horus. But this representation contains a still more interesting feature. At the foot of the handle of axe, namely, appears in each case that distinctive piece of Mycenacan ritual furniture eisewhere described as 'the horns of consecration.' It occupies the same position in relation to the double axe as in other cases it does to the pillar or tree forms of the divinity. We have here therefore an indication that the double axe itself was an object of worship, and represented the material form or indwelling-place of the divinity, in the same way as his aniconic image of stone or wool. It is a form of worship very similar to that described by Ammianus as still existing in his days among the Alans of the East Pontic coastlands, who simply fixel a naked sword into the gromen with barbaric ritual, and worshippel it as the God of War. ${ }^{1}$ A curious parallel to this is to be found in a Hittite relief at Pterium, ${ }^{2}$ which represents a great sword with the blade stuck in the ground. The handle here has come to life, and portrays the divinity himself and his lion supporters.
    

    Fig. 3.-Double Axe witil 'Horns of Consecration' betiyeen Bulls' Heads with similar Axes, Mycenafan Vase, Old Salamis.

    The idea of the double axe as the actual material shape of the divinity, the object into which his spiritual essence might enter as it did into his sacred pillar or tree, throws a new light on the scene represented on the large gold signet from the Akropolis treasure at Mycenae (Fig. 4). Here, above the group of the Goddess and her handmaidens, and beneath the conjoined figures of the sum and moon, is seen a double axe, which is surely


    something more than a mere symbol. It stands in a natural relation to the small figure of the warrior God to the left, and probably represents one of the cult forms under which he was worshipped. The small, apparently descending, image of the God himself may be compared with a similar armed figure on a ring from Knossos, to be described below, in which the cult form of the divinity is seen in the shape of an obelisk. The tree behind the Goddess on the signet-ring, the small stone cairn on which one of the attendants stands and the double axe probably reproduce for us the external aspect of the scene of worship, into which religious fancy has, here, also pictorially introduced the divine actors. The curious reduplication of the axe blaules suggests indeed that it stands as an image of the conjunction of the divine pair-a solar and a lunar divinity. This primitive aspect of the cult, in which the double axe was actually regarded as a pair
    

    Fig. 4.-Golid Signet from Akropolis 'Treasure, Mxcenae (í).
    of divinities, receives in fact a curious illustration from the human imagery of later Greek cult. On the reverse of the coins of Tenedos, as on so many Carian types, the old double axe form of the divinity is still preserved, while on the obverse side appears its anthropomorphic equivalent in the shape of a janiform head, which has been identified with Dionysos and Ariadnê. ${ }^{1}$ It may be noted that in Tenedos Dionysos is the solar Sabazios of the Thraco-Phrygian cult.

    With the evidence of this primitive cult of the weapon itself before our eyes it seems natural to interpret names of Carian sanctuaries like Labranda in the inost literal sense as the place of the sacred labrys, which was the


     Carian coins indeed of quite late date the labrys, set up on its long pillar-like handle, with two dependent fillets, has much the appearance of a cult image. ${ }^{2}$ The name itself reappears in variant forms, and notably connects itself with Labranda near Mylasa, which was a principal scene of the worship of the Carian Zeus. A traditional connexion between the Carian and old Cretan worship is found in the name Labrandos applied to one of the Curetes who was said to have migrated to the neighbourhood of Tralles, ${ }^{3}$ and whose associate, moreover, Panamôros preserves another form of the name of the Carian divinity. ${ }^{4}$

    The appearance of the divine double axe on the vase between the two bulls finds a close parallel in the Mycenaean lentoid gem from the Heracum, ${ }^{5}$ on which a double axe is seen immediately above a bull's head. The connexion of the God of the Double Axe with the animal is well brought out on the Anatolian side by the figure of Jupiter Dolichenus, a Commagenian variant of the Carian god, who stands, after the old Hittite manner, on the back of the bull. Once more we are taken back to Crete, and to the parallel associations of Zeus-Minos and the Minotaur. These comparisons, moreover, give an extraordinary interest to an identification already arrived at on philological grounds. It was first pointed out by Max Mayer ${ }^{6}$ that the Carian Labrandos or Labraundos in its variant forms is in fact the equivalent of the Cretan Labyrinthos. The Cretan Labyrinth is essentially 'the House of the Double Axe.' ${ }^{7}$


    ment is the Fayum Province. The official form of Amenemhat's name $N-m ; ' t-R e^{\prime}$ was Grecised into $\Lambda a \beta a p i s$ and Spiegelberg would derive $\Lambda a \beta \dot{\prime} \rho \iota \nu \theta o s$ from this + the $-\iota \nu \theta o s$ ending of place-names, as $K \delta \rho-\iota \nu \theta o s$. But the obvious objection to this is that this termination, which in related forms can be traced through a large Anatolian region as well as Greece, belongs to the pre-Hellenic element of the Aegean world, to the same element, in fact, to which labrys itself belongs. On the other hand it is quite natural to suppose that the Greeks having taken over the word $\Lambda a \beta$ úpıvoos applied by the earlier race to the Cretan building, should by a kind of Volksety. mologie transfer the term to the Temple of 'Labaris.'
    ${ }^{7}$ Max Mayer and Kretschmer (locc. citt.) derive the names of the places $\Lambda \alpha \beta \rho a \nu \delta \alpha$ and AaBípıvoos from the names of the God, and thus indirectly from the $\lambda$ d'spus. But the numerous terminations of local Carian names in -nds -ndos, on the oue side, and of prae-Hellenic sites in Greece in -inthos or - $\mathrm{yn}(\mathrm{th}) \mathrm{s}$, make it probable that both the Labyrinth and Labranda may have taken their name directly from the sacred axe, meaning simply "the place of the labrys."

    In the great prehistoric Palace at present partially excavated by me at Knossos I have ventured on many grounds to recognise the true original of the traditional Labyrinth. It is needless here to speak of its long corridors and succession of magazines with their blind endings, its tortuous passages, and maze of lesser chambers, of the harem scenes painted on its walls, and its huge fresco-paintings and reliefs of bulls, grappled perhaps by men, as on a gem impression from the same site, the Mycenaean prototype of Theseus and the
    

    Fig. 5. - Pillat: of the Double Axes in Palate, Kionsos.

    Minotaur. All this might give a local colour to the mythical scenes with which the building became associated. But there is direct evidence of even a more cogent nature. It was itself the 'House of the Double Axe,' and the Palace was at the same time a sanctuary. The chief corner stones and doorjambs, made of huge gypsum blocks, are incised with the double axe sign, implying consecration to the Cretan Zeus. More than this, in the centre of the
    building are two small contiguous chambers, in the middle of each of which rises a square column, formed of a series of blocks, on every side of each of which in one case and on three sides of the other is engraved a double axe (Hig. 5). There can, I venture to think, be little doubt that these chambers are shrines, probably belonging to the oldest part of the building, and the pillars thus marked with the sign of the God are in fact his aniconic images. The double axe is thus combined with the sacred pillar.

    This view is corroborated by the occurrence in a Mycenaean building excavated by Mr. Hogarth on the opposite hill of Gypsades ${ }^{1}$ of a small room with a pillar of the same construction, on either side of which were more or less symmetrically arranged rows of clay cups turned upside down, such as are otherwise so abundantly associated with the votive deposits of the Cretan Cave sanctuaries. In this case the blocks forming the central pillar are not incised with the double axe symbol ; but if the addition of any special religious attribute is now wanting, it may originally have been supplied by means of the painted coating of plaster so generally employed in Mycenaean Knossos.

    These Cretan pillar shrines find an interesting parallel in two contiguous chambers excavated by the British School at Phylakopi, ${ }^{2}$ which were also exceptionally provided with free-standing square pillars. The presence of a curious type of painted vessel of the earlier Aegean class, apparently used for the reception of libations, had already made it probable to the excavators that these columnar chambers should be regarded as shrines. In this case, as probably in the Palace at Knossos, this pillar shrine in its original form goes back to the pre-Mycenaean period. In the presence of the Cretan parallels the full value of the free-standing pillar here as a vehicle of divine presence must now be recognised. It will be shown from a variety of evidence that the most typical form of the Mycenaean sacred pillar is represented as actually performing a structural function, and is in fact a ' Pillar of the House.'

    A usefui commentary on these more or less domestic pillar shrines of the Mycenaeans is supplied by a vase fragment from a tomb at Enkomi (Old Salamis) ${ }^{3}$ in which female votaries are seen within a two-storeyed building, their hands raised in the act of adoration on either side of what appear to be square columns like those in the Knossian chambers (Fig. 6).

    The recent exploration of the inner sanctuary of the Diktaean Cave has produced an interesting discovery which may be taken to illustrate the Mycenaean pillar worship in its most primitive and naturalistic form. In the lower vault of the Cave, and partly out of the waters of its subterranean pool, rises a forest of stalactite columns, stuck into the erevices of which Mr. Hogarth found hundreds of votive bronzes, and among them a quantity of double axes declaring the special dedication to the Cretan Zeus. In these votive objects, thrust into the crevices of the stalactite, we may, I venture to think, see something more than a convenient way of disposing of offerings. They clearly indicate


    that in this case the natural columns of this Cavern shrine were regarded as the baetylic forms of the divinity, just as the Cave itself is here his temple. It may be observed, moreover, in this connexion that some of the shorter stalagmitic formations of this 'Holy of Holies' are perfect representations of the omphalos type, and perhaps supply the true explaration of the origin of this form of sacred stone.

    It will be shown in the succeeding section that the inscribed libation table found in the upper sauctuary of the same Cave is in a similar way associated with a baetylic form of the God as an artificial column or cone.
    § 6.-The Bairu入os and Bactylic Tubles of Offering.

    There will be repeated occasion for observing the close correspondence of the Mycenaean and Semitic cult of sacred pillars. The best known
    

    Fig. 6. -Pillar Shrines and Votaries on Vase Fragment from Old Sadimis, Cyprus.
    instance of the kind is the pillar set up by Jacob, which was literally Bethel, the House of God. It hiss been suggested that these Semitic words: or some parallel form of the same-indicating the stone as the temporary place of indwelling for a divinity-supplied the Greeks with the term ßaicu入os or $\beta a \iota t u{ }^{\prime} \lambda \iota \nu,{ }^{1}$ and applied in a special way to the stone which, according to the

    Fremduörter in ('iriechischen, pp. 255, 256, who prefers the derivation 'bet 'eloah.' The word was derived by the ancient grammarians from the Cretan $\beta$ ait $\eta=$ goat or goat-skin, in

    Cretan legend, was swallowed by Kronos under the belief that it was his son. But this stone, as Lenormant has well pointed out, is in fact mothing else than the material form of the Cretan Zeus himself. The name was equally applied to the black cone representing the Sun God at Baalbec. ${ }^{1}$

    In the stalactite pillars of the inner sanctuary of the great Diktaean Cave with their votive double axes, the emblems of the Cretan Zeus, we have already ventured to recognise baetylic shapes of the God in a purely natural form. But, over and above this, there remains a remarkable picce of evidence which assuredly implies the existence of an artificial pillar image of the divinity, it may be even the actual 'bactylos' of remote tradition.

    In the great upper hall of the Cave, near the small temenos more recently explored by the late Director of the British School, was found the fragment of a steatite table with cup-like receptacles for libations, and bearing upon it part of a prehistoric inscription, described by me in a previous publication. ${ }^{2}$ The evidence of a triple libation was there compared with the old Arcadian rite, the offering to the Dead before the falls of Styx. ${ }^{3}$
    
    

    The special appropriateness was pointed out of such a rite in the case of the Cave shrine of the infant Zeus, where, according to the legend, he had been fed by the Nymphs with mingled milk and honey. ${ }^{4}$ But there remains another feature of the Libation Table which brings it into still closer relation with the primitive baetylic image of the God.

    The slab of offering, in this case, with its triple receptacle, is in fact a part of a table. Its angles on the under side show projections which fitted on to four legs. But over aud above these corner supports, which for a table of such dimensions would have been amply sufficient, the under surface of the offertory slab also displays a larger circular prominence, which shows that it was set over a small central column. The analysis of the original cult object now becomes clear. The Table of Offerings itself is only a secondary feature. The slab with the cups for libation was simply placed over the pillar,-here, perhaps, as shown in the reconstruction of the whole in Fig. 7, of slightly conical outline, -which in fact represents the aniconic image of the divinity, the actual bactylos of Zeus.

    The corner posts of the libation table were only added to afford additional security; they give to the whole the appearance of a small shrine resembling the Mycenaean pillar shrines to be described in succeeding


    ## Heliopolis.

    ${ }^{1}$ Etymol. May. s. v.
    2 'Further Discoveries of Cretan and Aegean Script,' J.H.S. xvii. (1897) p. 350 seqq.
    ${ }^{3} \mathrm{Od} . \mathrm{x} .519,52()$.

    - Cf. Diorl. v. 2 .
    sections. ${ }^{1}$ In a sense, too, the table here has a real analogy with these, the top slab of such baetylic shrines being used either as a resting place for votive objects or as the support of a Mycenaean altar. It is to be noted, however, that in both cases the centre of the whole religious construction is the aniconic image within. The term 'altar,' which has been so usually applied to these Mycenaean structures, is quite inalequate, though, as we shall see, these baetylic tables gave rise in later days, when the aniconic image itself had been superseded, to a Cretan form of altar, and to certain types of tripod.

    In the most primitive form of this pillar cult the offerings are simply
    

    Fig. 7. -Baetylic Table of Offering from the Diktaean Cave, Restored.
    placed on the holy stone. ${ }^{2}$ In other cases a basket or some temporary receptacle is laid on top of it, containing the offering. Thus, for example, in a Greco-Roman relief, ${ }^{3}$ the shovel-shaped basket of Bacchus-the Liknos or


    is the aniconic image of the divinity. They are only 'altars' in a secondary sense.
    ${ }^{2}$ I have actually seen egg offerings thus placed on the top of a sacred stone in Finnish Lapland. The stone itself was so high that for the convenience of the votaries a primitive form of ladder in the shape of a notched pine trunk was laid against it.
    ${ }^{3}$ Mon. Inediti, ii. Pl. 37 ; Bötticher, Barm. kultus, Pl. 56.

    Vannus-laden with grapes and other fruit, is placed on the coniform summit of a divine pillar, which, as is so often the case, is associated with a holy tree and sacral arch. It is interesting to note that the most typical form of the Hittite altars represents the superposition of a receptacle of the same shape as this offertory basket on what must certainly be recognised as a baetylic cone (Fig, 8 a). In other cases the same conical base supports a small
    

    Fig. 8. - Baetylio Cones and Offeming Slabs on Hittite Seals. flat slab with offerings upon it (Fig. 8 b), and at times again it is simply surmounted by a rayed disk indicative of the divinity of the stone (Fig. $8 c$ c). ${ }^{1}$ The cup-shaped receptacles of the Diktaean slab represent, in a more developed form,
    

    Fig. 9.-Small Baetylic Altar from Cyrenalca. the cup-like hollows worked for the reception of offerings in the capstones of some of our Dulmens, which themselves served as the shrines of departed human spirits.

    A very interesting parallel to the baetylic libation table of the Diktaean Cave is supplied from a quarter which has perhaps a special significance in connexion with the primitive monuments of Cretan religion. The Libyan God Zeus Ammon was represented in his oracular shrine of the Oasis as a kind of cone or omphalos, a survival of aniconic worship which recalls the obelisk of his Egyptian impersonation, Amen-Ra. But a limestone object (Fig. 9) obtained by Dr. Dennis in the Cyrenaica ${ }^{2}$ reproduces the essential features of the pillar table of the Diktaean Cave. The central column is here of conical form, which on Libyan soil-we should naturally connect with the native Zeus. The table above has the four subsidiary legs of the Cretan type, while its upper surface is surmounted by a kind of receptacle open


    on one side, and in this respect resembling the basket or Vannus placed on the sacred pillar already described.

    It is possible that the cult object from the Cyrenaica is of considerably later date than that from the Diktaean Cave, but there can be no doubt as to the parallelism presented by its constituent parts. Here, too, we have, -moulded, it is true, into a single piece, 一the central object of worship, in this case a sacred cone, with the table placed above it and the receptacle for offerings on the upper surface.

    Two interesting pieces of evidence seem to show that this baetylic table formed a special feature in the indigenous Cretan cult, and even survived to Roman times. On a Mycenaean lentoid gem found in Crete, and presenting in a variant form the Lions' Gate type, ${ }^{1}$ the sacred object on which the forefeet of the animals rest is neither the columnar image nor the usual Mycenaean altar with incurving sides, but an object consisting of a short central column, with a slab above it, further supported by side legs (Fig. 10). Here once more we recognise the essential features of the offertory table placed above the sacred pillar.
    

    Fig. 10. - Baftylic Table used as a Basf for S.icral Lions on Cretan Gem.
    

    Fig. 11.-Baetylic Alitir on Coin of Cretan Community.

    In a much later shape, and with the original idea of the pillar idol merged in the sanctity of the whole block as a vehicle of offering, we find the same religious element surviving in a form of altar which occurs on certain coins of the Cretan community ${ }^{2}$ as a badge of their common worship. On these coins (Fig. 11), struck under the Roman dominion, and bearing in an abbreviated form the legend KOINON KPHT $\Omega$ N, we still clearly distinguish the central baetylic column and the offertory slab above, with the legs at its angles. The table itself is here surmounted by a central akroterion, and lateral excrescences which represent here, as elsewhere, the tradition of the typical cult object of Mycenaean times, 'the horns of consecration.'
    obtained it when Consul at Bengazi, but no account exists of the exact place or circumstances of its discovery.

    Some impressed glass plaques recently found by Dr. Tsuntas in tombs of the Lower Town at Myeenae ${ }^{1}$ supply three different examples of the ancient pillar cult in association with the strange lionheaded daemons of Mycenacan religion. ${ }^{2}$ Elsewhere ${ }^{3}$ we have seen the same monsters in the ritual act of watering the nurseling palms. In the present case they are engaged in pouring libations over sacred stones and pillars. In Fig. 12,4 we see them holding the usual prochous vases, or beaked ewers, over what appears to be a cairn formed of natural stones, with a larger block on the top. This primitive form of stone worship recalls the setting up of stoues from the bed of the Jordan by Jacob at Gilgal. It also receives a possible illustration in the stone heap on which a small figure stands in the scene presented by the great signet from Mycenae. In Fig. $133^{5}$ the same daemons are similarly engaged on either side of square pillars,
    

    Fig. 12. - IMPRI:OSED Glass Plaque from Mycenafe: Daemons rouring Libations on Sicrfi Cairn. which in form recall those with the incised double axes in the Palace of Knossos. The third example (Fig. 14) ${ }^{6}$ is of a somewhat different kind, and supplies a most interesting analogy to the ' baetylic table' described above.

    Here the ritual libation is poured into what appears to be a kind of bowl, ${ }^{7}$ resting on a column of the Mycenaean architectural type, decreasing in
    

    Fig. 13.-Impkessed Glass Plaque from Mycenae: Daemons pouring Libations on Sicred Piliar.
    

    Fif. 14.-Impressed Glass Plaque from Mycenae: Daemons pouring Libitions on a Baftylic Tripod-Lebês.
    diameter towarls its base. The bowl has two further supports on either side, answering to the legs of the offertory slab in the types above described. It


    is possible that in this.case there were only three legs, and that what we see before us is in fact a tripod with a central stem. This religious type again supplies the prototype of a class of tripods that survived to later times, where it also assumes an anthropomorphic form. The interior baetylic pillar indeed could hardly be thus treated, and the anthropomorphic element was transferred to the outer supports. A well known example of this kind is supplied by the Oxford tripod, ${ }^{1}$ in which the basin, in addition to its central stem, is supported by three figures of Goddesses standing on the backs of lions. In a zoomorphic form the same underlying idea is illustrated by the three serpents of bronze, which formed the central prop of the golden tripod dedicated to the Delphian God out of the spoils of the battle of Plataea. ${ }^{2}$

    ## § 7.-Zeus Kappôtas and the Meteoric Element in Bactylic Stones.

    The sanctity of baetylic stones and pillars is due to a variety of causes. It may be connected with some particular manifestation supposed to be of a spiritual nature-to the interpretation of a sign, or of a dream, as in the case of Jacob's pillar. Artificial pillars may owe their indwelling spiritual being to the holiness of the spot where they are set up, to religious syinbols like the double axe carved on their surface, or to some special rite of consecration, of which, in Mycenaean religion, the two-horned cult object set before them is often the external symbol. Wooden columns, as we shall see, often take over their sanctity from the sacred tree out of which they are hewn.

    There is also a good deal of evidence to show that certain natural blocks derived their baetylic qualities from the fact that they were of meteoric origin. According to Sanchoniathon ${ }^{3}$ ' Baetylos' is ' the son of Ouranos,' in other words sky-fallen. The phenomena associated with aerolites seem indeed to a certain extent to have attached thernselves to the whole class of sacred stones. The early cults of the Greek world supply a good illustration of this class of ideas in the 'rude stone,' or ápyos $\lambda i \theta o s$, that stood near Gythion in Laconia, and was known as Zeus Kappôtas-in other words the Zeus 'fallen down ' from heaven. ${ }^{4}$ Allied to this are the keraunia or thunderstones, which, as the 'bolts of heaven,' were naturally recognised in the stone axes of an earlier age. ${ }^{5}$ A stone found near Mantineia bears an archaic inscription, ${ }^{6}$ which shows that


    be kept distinct.
    ${ }^{5}$ Pliny, H. N. xxxvii. 9. Sotacus et alia duo genera fecit cerauniae, nigrae rubentisque, ac similes eas esse securibus; iis quae nigrae sunt et rotundae urbes expugnari et classes easque betulos vocari : quae vero longae sunt ceraunias.' Betuli are Baitudor. On stone axes or celts regarded as thunderbolts, cf. J. Evans, Ancient Stone Implements (2nd ed.), p. 62 seqq.
    ${ }^{6}$ Dı̀s кєpauvô, Cauer, Del. (2nd Ed.) 447, (I. G. A. 101) S. Wide, loc. cit., refers to this.

    Zeus himself could be personified as such a stone. The rude stone images of the Charites at Orchomenos were sky-fallen; and a kindred form of the belief is found in the case of the still half aniconic image of the Diana of the Ephesians,' 'that fell down from Jupiter.' It is certain that the religious effect of the descent of a meteorite must have been very great in primitive societies, ${ }^{1}$ and may indeed be regarded as the actual origin of certain loca! cults. But the idea of rude stones as the indwelling place of divinities or spirits was far too universal to be tracea to this single source. The meteoric element must rather be regarded as a contributory influence, whence certain features in the beliefs regarding baetylic stones were derived. The idea of their flying through the air or falling from heaven, and their supposed power of burning with inner fire and shining in the night-time, were probably suggested by the phenomena associated with meteoric stones.

    ## § 8.-Sepulchral Stelae as Bactylic Habitations of Departed Spirits.

    The stage in aniconic worship in which the pillar is of a purely artificial kind and the stone is, as it were, offered to a spiritual being as a place of habitation, marks an advance on the more primitive idea of a holy stone as one that has in some way manifested itself as being in spiritual possession. Yet the rites by which the medicine men of primitive races the world over are able to shut up Gods or Spirits in a material object, show how easily the idea of attracting or compelling such spiritual occupation must have arisen. A proof of this is found in the ideas attaching to the rude stone monuments placed over graves. These have not merely a memorial significance, but are actually a place of indwelling for the ghosts of the occupant of the tomb or his followers and slaves. It is before the dead in his stony form that due offerings of food and drink are placed; and when the monament takes a human shape, such as in a grosser form is assumed by the Kammennaye Babe that rise above the Kurgans of the Russian Steppes, or in a more artistic guise is seen in the funereal reliefs of Sparta, the deceased himself is often represented holding in his hands the cup for libations. The stelae of the graves at Mycenae must themselves be regarded as baetylic forms of the departed spirits of members of the royal house; and in the reliefs upon them exhibiting scenes of war and the chase we may recognise a compromise between the idea of supplying a spirit with an aniconic habitation, and that of pictorially delineating it in human form, of which we shall see numerous illustrations in Mycenaean cult scenes.
    § 9.-The Tomb of Zeus.

    The two conceptions of the pillar image of divinity and of the tombstone as the dwelling place of a departed spirit meet in the idea of a mortal God.

    In some respects later traditions of this class may be due to the mere attempt, to explain the presence of an aniconic image of divinity in days when anthropomorphic forms had triumphed. But the very ancient religious elements with which traditions of this class are often bound up point to a time when the God himself could be regarded as having run an carthly course, and passed like an ordinary mortal through the gates of death.

    We are tempted to believe that some of the small cellular shrines, illustrated by the signet rings of the Mycenaeans, were themselves derived from analogous forms of a primitive sepulchral architecture such as we find in the megalithic dolmen chamber of Mycenae itself, and the analogous structure belonging to the prae-Mycenaean or 'Anorgian' period of Aegean culture lately excavated at Chalandrianê in Syra. ${ }^{1}$

    The survival of such sepulchral traditions in comnexion with divinities is very widespread on Greek, Syrian and Anatolian ground. The tomb of Adonis was placed within the temple-court of Byblos. In that of Paphos the grave of Aphroditê was pointed out as well as her sacred cone, ${ }^{2}$ and with it was the burial-place of her chosen priest, the hero Kinyras, ${ }^{3}$ a favourite or double of Apollo, otherwise akin to the Cilician Sandon. The omphalos of Apollo at Delphi became known as 'the tomb of Dionysos' - who, under his earlier Thracian form of Sabazios, was himself a Sun-God-and was even said to bear an inscription parodied from that of the Cretan Zeus. ${ }^{5}$ At other times it was the Pythôn's tumb.

    This solar aspect of Dionysos gives a special value to the fact that at Argos the 'tomb of Ariadnê' was shown in the sanctuary of the Cretan Dionysos. ${ }^{6}$ In the sacred grove of Aphroditê Ariadnê at Amathus in Cyprus was also shown her tomb.?

    At Amyklae, where, as we now know from Tsuntas's excavations, the local cult goes back to Mycenaean antiquity, ${ }^{8}$ the colossal image of Apollo, which even in classical times had only partially lost its original aniconic form, stood on its altar seat above the grave of his favourite Hyakinthos. But Hyakinthos himself simply represents the local God of Amyklae in a reduplicated form, and the Laconian colonists, who transferred his tomb and cult to Tarentine soil, regarded Apollo and Hyakinthos as one and the same divinity. ${ }^{9}$ In the days when the cult images of the Gods had taken human forms the aniconic idol ceased to be generally intelligible to the worshippers, and its occavional survival side by side with the anthropomorphic impersonation of the divinity led to a revival of the sepulchral tradition in another form. The sacred cone was supposed to mark the burial place of some


    
    

    ```
    \Sigma\in\mu\epsiloń\lambda\etas.
    6 Paus. ii. 23, 7.
    " Plutarch,Theseus, 20.
    ```

    

    ```
    p. 1 segq.]
    8) Cf. Polybios, l. viii. c. 30, 2.
    ```

    associated hero or mythical being, in reality simply representing a dual type of the God himself.

    But the conception of the mortal God and the cult of his sepulchral monument is most familiar in the abiling traditions of the Cretan Zeus. 'The 'tomb of Zeus' was shown in Crete down to at least the fourth century of our era, and it was indeed the preservation of this piece of primitive religion, so foreigu to later notions, that gained for the Cretans the distinguishing epithet applied to them by Kailimachos ${ }^{1}$ and St. Paul. Possibly more than one locality claimed to possess the sepulchre, as the records preserved of it sometimes seem to couple it with the Cave of Zeus on Mount Ida, sometimes with Knossos. Lactantius places it at Knossos, and adds that it bore the inscription in early Greek characters, Zens, son of Kronos ${ }^{2}$; but according to one version, which clearly fits on to the prac-Hellenic tradition of the island, the original name on the tomb was that of Minôs. ${ }^{3}$ According to one legend Pythagoras was said to have written on the tomb:

    ## ${ }^{2} \Omega \delta \epsilon \theta a \nu \grave{\omega} \nu \kappa \kappa i ̂ t a \iota ~ Z a ̂ \nu ~ o ̂ \nu ~ \Delta i ́ a ~ к \iota \kappa \lambda \eta ́ \sigma \kappa о \nu \sigma \iota \nu .{ }^{4}$

    Lucian speaks of a tomb and stele ${ }^{5}$ and the continued veneration of the monument is attested by Christian writers down to Julius Firmicus, ${ }^{6}$ who wrote in the first half of the fourth century. After this there is a break in the written records till the eleventh century, when Michael Psellos speaks of the legend as still living, and relates that the Cretans show a cairn or heap of stones above the grave of Zeus. ${ }^{7}$ This might be taken to show that the older monument was then a heap of ruins. It is certain that later Cretan tradition has persistently comected the tomb of Zeus with Mount Juktas which rises as the most prominent height on the land side above the site of Knossos. ${ }^{8}$ Personal experiences obtained during two recent explorations of this peak go far to confirm this tradition. All that is not precipitous of the highest point of the ridge of Juktas is enclosed by a 'Cyclopean' wall of


    in Ep. Panli ad Tit. 3. Hoeck, Creta, iii. p. 36. The passages relating to the tomb of Zeus are collected in Meursius, Creta, p. 80.
    ${ }^{5}$ Jupit. Tragoed. 45 : táфov тıvà éкeito $\delta \in i ́ \kappa \nu u \sigma \theta a, ~ \kappa a l ~ \sigma т \eta \dot{\eta} \eta \nu$ żфебтával. Cf., too, De Sacrificiis, 13.
    ${ }^{6}$ De Errore Profanarum Religionum, c. vii 6. A ranis Cretensibus adhuc mortui Jovis tumulus adoratur.
    7 'Avarшүो̀ cis $\tau \delta \nu$ Tá $\nu \tau a \lambda o \nu$, cited by Meur-
     Buondelmonti and other later writers refer to the ton'b as above a cavern.
    ${ }^{8}$ Dr. Joseph Hazzidakis, the President of the Cretan Syllogos at Candia, and now Ephor of Antiquities, informs me that the remains on the top of Mount Juktas are still known to the country people about as $\mathrm{M} \nu \hat{\eta} \mu a$ тoû Z iá.
    large roughly oblong blocks, ${ }^{1}$ and within this enclosure, especially towards the summit, the ground is strewn with pottery dating from Mycenaean to Roman times, and including a large number of small cups of pale clay exactly resembling those which occur in votive deposits of Mycenaean date in the caves of Dikta and of Ida, also intimately connected with the cult of the Cretan Zeus. No remains of buildings are visible in this inner area, which tends to show that the primitive enclosure was the temenos of a sanctuary, rather than a walled city. On the uppermost platforin of rock, however, are remains of a building constructed with large mortarless blocks of which the ground-plan of part of two suall chambers can be roughly traced. A little further on the ridge is the small church of Aphendi Kristos, or the Lord Christ, a name which in Crete clings in an especial way to the ancient sanctuaries of Zeus ${ }^{2}$ and marks here in a conspicuous manner the diverted but abiding sanctity of the spot. Popular tradition, the existing cult, and the archaeological traces point alike to the fact that there was here a 'holy sepulchre' of remote antiquity.

    Attention will be called below to the scenes on two of the signet rings from Mycenae which certainly seem to point to a funereal cult of some heroic or divine personage, whose shield in one case is suspended to a shr ne beside his pillar image. ${ }^{3}$ It is possible that the Mycenaean shield itself, which so often appears as a symbol in the field of gems and signets, at times represents, like the double axe, the aniconic embodiment of the divinity or departed hero. The shield borne by the warrior God on Mycenaean paintings and engraved rings passes naturally to his orgiastic worshippers, the Curetes or Corybantes of later cult. In the case of their Italian counterparts the Salii-the orgiastic priesthood of ancient Romethe actual form of the Mycenaean shield is preserved in the Ancilia, ${ }^{4}$ which were themselves possessors of divine powers of movement and of warning clangour. ${ }^{5}$ The first Ancile was 'sky-fallen' like a baetylic stone.

    ## § 10.-Small Dimensions of the Mycenaean Shrines.

    The shrines of such a baetylic form of worship as the Mycenaean are naturally small. In some cases we have seen a mere offertory slab, with its

    Aíévins Xpıotós, or 'Christ the Lord.' A votive deposit, apparently connected with some Zeus cult, on a peak of Lasethi is also known as Aphendi Christos. It is, perhaps, worth noting in this connexion that at 'Minôan' Gaza Zeus Krêtagenês was known as Marnas, a form of the Syrian word for 'Lord.'
    ${ }^{3}$ See below, p. 177, 180.
    ${ }^{4}$ This comparison has been independently made by Mr. Warde Fowler, The Roman Festivals, p. 350. A similar shield, as Mr. G. F. Hill points out, is carried by the Juno of Lanuvium on Roman denarii.
    ${ }^{5}$ Liv. Epit. Ixviii.
    corner props, placed above the stone. In a succeeding section attention will be called to the sacred pillar placed bencath an arch or doorway or beneath the capstone of a kind of dolmen cell. To such primitive shrines, based on the megalithic chambers of a sepulcheral cult, parallels can be found in various parts of the world. It will be shown, for instance, in the course of this study that the Indian dolmen cells with the baetylic stones set up within them, and the ancient megalithic shrines, such as those of Hayiar Kim and Giganteja in the Maltese Islands or the Balearic Talyots, present a close analogy to the Mycenaean type in which the pillar itself acts as an additional support to the roof-stones. Of these baetylic cells the dove-shrines of the Akropolis tomb at Mycenae, with their triple division and summit altars, present a somewhat more complex type. A still further development of this tripartite shrine is now supplied by a fresco painting from the Palace of Knossos representing a small temple, largely of wood-work construction, in which the. columns are clearly indicated as aniconic inages by the 'horns of consecration' placed beside them and at their feet. A detailed description of this Mycenaean temple is reserved for a later section. ${ }^{2}$

    But even this, the most elaborate example of a Mycenaean sanctuary, is of small dimensions, as is shown by the human figures beside it and the horns within. The religious ideas indeed associated with this aniconic cult were far removed from those that produced the spacious temples of later times. The sepulchral chambers, the abode of departed spirits, supplied a much nearer analogy, and the true germ of their development. Of anthropomorphic temple images there is as yet no trace, and it was not necessary, as in later times, to accommodate the God with a palatial dwelling, which was in fact the glorified megaron of mortal kings. It is doubtless owing to the small dimensions of the Mycenaean shrines that up to the date of the recent Cretan discoveries so little trace has been found of places of worship among the monumental records of this period. A sacred tree too, it must be remembered, leaves no mark; its sanctuary is hypaethral, and the surrounding enclosure often of rustic construction.

    ## § 11.-Aniconic C'ult Images Supplemented by Pictorial Representations of Divinities: Transitions to Anthropomorphism.

    It has been remarked above that there is as yet no indication of temple images in human form. It is true that a certain number of figures appear on the Mycenaean religious designs, which may with great probability be taken to portray the divine personages themselves, rather than their worshippers. But it may safely be said that we have here to do with creations of religious fancy, rather than with the actual objects of cult. The idols remained aniconic, but the Gods themselves were naturally pictured to the mind of their worshippers under a more or less human aspect. It is probable that if more
    of the Mycenaean paintings had been preserved, something like a complete view of this imaginative side of the religion might have been unfolded to us. Apart from the minor relics, to which we shall presently turn, the only real indication of a cult scene is supplied by the painting on the stucco tablet found in a private house at Mycenae, in which two female adorants stand facing on either side an altar, by which is the figure of an armed God, protected by a great 8 -shaped body-shield. ${ }^{1}$ A figure of a God with rayed shoulders, holding a similar body-shield, also occurs on a painted ossuary from Milato, in Crete. ${ }^{2}$ So, too, a fragment of a fresco from Mycenae itself also reproduces some of the strange Mycenaean daemons. ${ }^{3}$ Considering how very little has reached us of the pictorial art of this period, these surviving illustrations of religious subjects, as seen on these paintings, and still more on the signet rings, may be taken to indicate that in this way the outward forms of the Gorls and their surroundings were fixed and familiarised by the Mycenaean artists long befure they actually affected the shape of the cult images. Here the Gods or other supernatural beings stood portrayed as they were described in hymns and incantations, haunting their sacred seats, feasting in their celestial groves and gardens, or descending at the prayer of the votaries before their sacred pillars and altar-stones. On the Knossian ring already reforred to a remarkable illustration will be found of this dual conception of divinity in its human and its pillar form. ${ }^{4}$ There an armed God is seen descending in front of his sacred obelisk, before which the votary stands in the attitude of adoration. It is the artist's attempt to express the spiritual being, duly brought down by ritual incantation, so as temporarily to possess its stony resting-place. Elsewhere we see the figure of a Gorldess seated beside or even upon her rustic shrine, or, as in the case of the great signet ring from Mycenae, beneath her sacred tree, and tended by her handmaidens. In other cases, as in the Lions' Gate scheme, we see the pillar image between its guardian monsters replaced on other parallel types by a male or female divinity. ${ }^{5}$

    The coexistence of this more realistic imagery side by side with the material objects of primitive cult certainly betrays elements of transition. We discern already foreshadowings of the time, not far distant, when the mental conception of individual divinities would leave its impress on the rude stock or stone or more artistically shaped pillar which from time to time was supposed to become possessed with its spiritual essence. It is true, as already noticed, that the great mass of the small figurines of bronze and clay found in votive deposits of Mycenaean age must probably be regarded as representing the votary himself or his belongings, who were thus placed in the hands of the divinity. But it is by no means impossible that some exceptions exist to this rule, due perhaps in the first instance to the influence of Egyptian or Oriental practice. There is, for


    example, a fair presumption in favour of the view that certain specialised figures such as the bronze statuettes from Tiryns and Mycenae published by Schliemann may actually purtray divinities and have partaken of the nature of cult images. To these two examples from Greek soil may now be added two more belonging to the same type, one of bronze found in the votive stratum of the Cave of Hermês Kranaios, near Sybrita in Crete (Fig. 15) the other of silver found near Nezero, on the borders of Thessaly and Macedonia ${ }^{1}$ (Fig. 16). The statuettes in question unquestionably show a close family likeness to certain North Syrian or 'Hittite' bronzes. ${ }^{2}$ They have been supposed to represent imported fabrics from the same Oriental source; but their style is superior to that of the contemporary Syrian bronzes, and their more naturalistic forms proclaim them to be of true Mycenaean workmanship. Their characteristic attitude, as well as the Egyptianising helmet, brings them in close relation to the figures of Resheph, the Semitic Lightning God, on Egyptian monuments. ${ }^{3}$ A certain assimilation between this divinity and the Cretan Zeus may perhaps account for this likeness ; and the discovery of an Egyptian bronze statuette of Amen, another foreign analogue to the indigenous Cretan God, amidst the votive figures


    

    Fig. 15. - Mpeenaean Figurine of Bronze from Caye of Hebmes Kiranalos, neat Sybrit.l, Cheite.
    plus souple et qui, par la rondeur de ses formes, se rapprochent réjil consirlérablement de la nature', regards this as a more recent development of the same Oriental school, and, with Tsuntas !'Е $\phi$. 'A $\rho \chi$. 1891, p. 23), sees in them imported 'Phoenician' objects. But the Mycenaean examples are, if anything, earlier in date, and the two groups belong to very different schools, of which the Syrian is (as usual) the more barbarous.
    ${ }^{3}$ See W. Max Miiller, Asien und Europa.
    of his Cave Sanctuary on Mount Dikta, ${ }^{1}$ may not be an altogether fortuitous coincidence.

    So many proofs have lately come to hand of the advanced character of Mycenaean civilization that it would certainly be rash to deny the possibility that even in the case of what may be called
    

    Fig. 16.-Mycenaean Figurine of Silyer from Nezero, Thessaly. temple images proper, the transition from the aniconic to the anthropomorphic shape may not already have begun. According to the later Greek tradition ${ }^{2}$ sculptors before Daedalos carved inages without feet hands or eyes, so that they cannot have been far removed at all events from the simple pillar form. The great step in artistic advance was said to have been mide by the mythical craftsman whose activity in the service of Minos seems to represent a real reminiscence of the brilliant creations of Mycenaean art such as we see revealed to us in the Palace of Knossos. The high level thus attained alike in painting and sculpture would seem to be in itself quite compatible with the existence of incipient anthropomorphism in cult images. A small marble hand, moreover, found in the Palace, shows that human figures were at least partially modelled in the round. But there is nothing to prove that the figure in question represented a divinity, and religious conservatism, as well as the great mass of evidence before us, points distinctly the other way.

    It may safely be said that, whatever elements of transition may have made themselves here and there perceptible, the prevailing character of the Mycenaean worship was of the older aniconic kind.

    ## § 12.-Illustrative Survivals of Tree and Pillar Cult in Classical Greece and Italy.

    The most obvious and in some respects the most valuable sources of comparison with the Mycenaean cult of trees and pillars are the survivals of this ancient religious stage to be found on the soil of Greece itself. In the most representative cult centres of later Greece indeed, the character of the religious externals had undergone a complete revolution. Palatial temples had succeeded the mere fence or dolmen shrine, the pillar form of the divinity had been developed by successive attempts at anthropomorphism


    tiones, 15. p. 316 a. Cf. Farnell, 'Origins and Earliest Development of Greek Seulpture,' Archueological Review, 1889, p. 169.
    into a perfect work of art. ${ }^{1}$ Isolated survivals indeed were to be found, such as the stone that represented the Thespian Eros or the wooden column of the Theban Dionysos, but for the most part even the most ancient xoana were already half human. The old bactylic and pillar forms, and the sacred trees that overshadowed them, fall into the background to make way for the anthropomorphic image of the divinity. Apollo leans gracefully against the pillar or sits upon the omphalos that were the earlier material representatives of his godhead. What had been already pictorially set forth by the engravers of the Mycenaean signets now belongs to the realities of cult.

    Where, as in a few of the most ancient sanctuaries of Greece, the old tree and stone worship still held its own, ${ }^{2}$ it is interesting to notice that this phenomenon generally coincides with the survival of the early ethnic stratum that has most claim to represent, in part at least, the Mycenaean element. The Pelasgic Zeus still abode among the oaks of Dodona. Beside the Castalian spring the sacred plane-tree of Zeus Agamemnon and the holy stone of refuge beneath it might claim precedence of the bay and omphalos of the Delphic God. The plane of Helena at Sparta and that of Menelaos at Kaphyae ${ }^{3}$ in Arcadia take us back to the same prehistoric stratum of the population. The great Arcadian Zeus, whose only shrine was the oak-woods of Mount Lykaeos, otherwise found his material shape in the twin columns that rose upon its topmost height towards the rising sun, in front of the mound that stood for his altar. The twin pillars, for which we have seen a striking analogy at Knossos ${ }^{4}$ in connexion with the Cretan Zeus, had once borne upon them symbolic eagles of the God, indicative of the birdform under which, according to the widespread primitive belief, a spiritual being descends upon the sacred stone or other object as its possession. ${ }^{5}$ So, too, at Tegea, Zeus Celeios was represented by a square image, and Pausanias remarks that the 'Arcadians seem to have an excessive liking for this form.' ${ }^{6}$

    In Crete again, where the continuity of early tradition was also exceptionally maintained, the same phenomenon confronts us. This is indeed the classic land of the ßaítunos, the stone that Kronos swallowed, and which in reality represents the earliest material form of the indigenous Zeus. To the Cretan, too, as to the kindred Carian Zeus in his sanctuary at Labranda, the plane was specially sacred. The planes of Gortyna and of Theren, near Knossos, were celebrated for his union in the one case with Europa, in the other with a Goddess represented as Hera in the later Greek tradition. By Knossos, too, ' near the ruins of the house of Rhea,' was a very


    ancicut holy grove of cypresses, ${ }^{1}$ and a black poplar rose before the mouth of the cave sanctuary of Zeus on Mount Ida. At Gortyna, Phaestos, Aptera, Hierapytna and other Cretan cities, the tree cult was still sufficiently strong in classical times to make itself visible on the civic coin-types.

    Amoug the indigenous populations of Italy, the survival of very primitive forms of tree and stonc-worship died hard under later Hellenic influences. It is probably due to an adoption of lo al Oenotrian cult that, outside Crete, we find the best representations of sacred trees, in one case with the sacrificial ox head hanging from its boughs, on the coin-types of Kaulonia. At Rome itself nothing can be more complete than the primitive conceptions of stone forms of divinity, such as Terminus and-to take the most natural interpretation of the words-Jupiter Lapis, or of tree forms, such as the beech Jupiter Fagutalis, and the oak Feretrius, from whose branches the spolia opima were suspended. To the Rumiual Fig-Tree there will be occasion to return, nor with Dr. Frazer's 'Golden Bough' before us need we linger in the Arician Grove. In later times it was rather in the rustic cult that the full spirit of the primitive ' tree and pillar worship,' continued to assert itself on Italian soil. A rich storehouse of illustrations is to be found in Greco-Roman reliefs, and especially in the wall-paintings of Pompeii, where we may venture to detect, beneath the Hellenistic embellishments, something of the old Oscan tradition. Some of these scenes afford very close comparisons to those that we find represented on the Mycenaean signets. We see the sacred tree surrounded by its ring fence, or thrusting its branches through its gate-like sacellum. Beneath it still rises the aniconic pillar form of the divinity, though here often used merely as the base of a small image of a sylvan God, or the support of a vase of offerings. Beneath it, too, is the rustic altar, and from its branches hang the votive clappers and festoons, and at times the heads of victims. It is interesting to note that, as in prehistoric days, so in later Greco-Roman times similar scenes of rustic cult are frequent subjects of the intaglios worn in finger-rings. It may liere suffice to cite a single example of such a scene, engraved on a cornelian found at Rome and belonging to the Imperial period, which represents a group of three country-people setting up what appears to be an aniconic xoanon or pillar on a square base beneath a sacied tree. ${ }^{2}$

    ## § 13.-The Ficus Ruminalis.

    There can be little doubt that on Greek soil many examples of tree and pillar worship that are met with in classical times may be regarded as local survivals of the Mycenaean cult. The early ethnic elements, Pelasgian and Achacan, with which they are connected, the associations with the Honse of Pelops and the Minyans, all point to an unbroken tradition. In Italy, on the other hand, the survivals of the primitive cult can hardly as a rule claim such


    a direct relationship. But there is neyertheless some interesting evidence of a cumulative nature, which shows that Rome herself was indebted to prehistoric Greece for some of the oldest elements of her religion.

    There can be no reasonable doubt that the ancilia represent the Mycenaean form of shield, which has, as we have seen, a profound significance in relation to the cult of the Cretan Zeus. But the whole group of legends that cluster about the Ficus Ruminalis take us back to the same primitive religious cycle. The Sacred Fig-Tree in fact is in a very different case from the beech of Fagutalis, the oak of Feretrius, or the cornel of Quirinus, the cult of which may well have been brought with them by the Latin immigrants from the north of the Apennines. The sanctity of the fig-tree belongs essentially to more southern Mediterranean climes. It was, as has been shown above, a sacred tree of the Mycenaean world, and its veneration was preserved to historic times on Laconian and Attic soil. At Rome, too, we find it traditionally connected with the most primitive element of Greece. Harl by the original seat of the Ficus Ruminalis on the Palatine was the Cave of Pan, connected with the old Arcadian cult. The fabled suckling of the twins beneath the tree by the she-wolf reproduces a legend of typically Arcadian form, which recurs in Crete, also in an Arcadian connexion. Arcas himself was the son of the solar Zeus Lykaeos, by Kallisto, who is also a she-bear. Kydon the founder of Kydonia, but also claimed by the Tegeans as of Arcadian descent, the son of Hermes or Apollo and Akakallis a daughter of Minos, ${ }^{\text {b }}$ was suckled by a bitch. ${ }^{2}$ Miletos, the mythical founder of the Cretan city of that name, was nursed by wolves, sent him by his divine father, Apollo. ${ }^{3}$ The Cretan Zeus himself is suckled by the goat Amaltheia. The annexed design, representing an infant and horned sheep (Fig. 17), on a clay impression from a seal found with the hieroglyphic archives of the Palace at Knossos, may possibly afford a Mycenaean illustration of a similar legend.

    In the case of the Roman version a further affinity with this primitive religious cycle seems to be indicated by the fact that the twins suckled here by the she-wolf beneath the tree were the offspring of Mars, who here appears
    

    Fig. 17.-1nfant ind Horned Shefil from Clay Impression of Gem ; Palace, Knossus ( $\left.\begin{array}{l}3 \\ i\end{array}\right)$. in the aspect of a Sun God, ${ }^{4}$ his meeting with Rhea Silvia in the cave being accompanied by an eclipse. Mars here, in fact, is Apollo Lykeios, and, like the Cretan Sun God in the case of Miletos, sends his chosen animal to suckle his offspring. His sacred


    H.S.-VOL, XXI.
    ${ }^{3}$ Nikamiros, in Antoninus Liberalis, 30.

    + For the great community between Mars ami Apollo, see Furtwängler in Roscher's Letexilon, s. v. 'Apollo,' pp. 444, 445.

    к
    shield, as we have already seen, is a derivative of the Mycenaean type borne by the warrior Sun God of prehistoric Greece. ${ }^{1}$ The alternative name of his consort, Rhea, is not less significant and takes us back into the same mythic cycle. Here, too, as in Crete and the Peloponnese, the same traditions are associated with an old Arcadian element. Finally, if we have not here the 'tomb of Mars,' we have at least the tomb of his divine son Romulus, the actual monument of which seems to have been his pillar image, the 'niger lapis,' while the lions set on the bases at either side suggest the most typical of Mycenaean sacral schemes. ${ }^{2}$ Religious parallelism could no further go. The coincidences of tradition are beyond the scope of accident and concern details which only the latest archaeological discoveries have brought to light.

    ## § 14.—Illustrative Value of Semitic Religious Sources.

    In the preceding sections a few illustrative examples have been given of the survival of the primitive religious phase with which we are concerned in the Greek and Roman world. Some of these, such as the worship of the oak of Dodona, of the planes of Zeus Agamemuon or Menelaos, of the twin pillars of Zeus Lykaeos, or the traditional veneration clinging to the tomb of the Apollo of Amyklae or the Cretan Zeus, are of special interest, as showing the unbroken continuance in certain localities of the religion of Mycenaean Grecce. On the whole, however, the remains of the primitive form of worship in classical Greece and Italy are too much overlaid and obscured by the later anthropomorphic tendencies to reproduce its vital spirit otherwise than fitfully and inadequately.

    To understand the full force and inwardness of the old religion we have still to turn to the conservative East and notably to the Semitic records. It has ever, indeed, been the essential power of the conquering faiths that have proceeded from that side, that continuing to hold to aniconic forms of worship they have never been tempted to sacrifice the awe and dignity of spiritual conceptions to the human beauty of anthropomorphic cult.

    In comparing some of the eharacteristics of the Mycenaean 'tree and pillar worship' with that revealed to us principally from Semitic sources as having existed on the eastern shores of the Mcditerranean, we are certainly struck by a very deep-lying community. This community, indeed, seems in some respects to go beyond the natural parallelism for which a similar stage


    of religious evolution might naturally account. It is possible that direct Semitic influences may here and there have left their mark, as Egyptian certainly did, on the externals of Mycenaean worship. But in dealing with the phenomena of this very ancient form of cult, the underlying race connexion between the prae-Hellenic population of Greece and ite islands and that of a large Anatolian region must also be taken into account. The ethnographic community, which has left its traces in the names of places and persons from Northern Syria to Western Greece, may well have had its counterpart in the survival of certain specialised forms of primitive religions tradition. At a later date, both in Palestine and Cyprus, we have the evidence of a return wave of Aegean occupation which must also have left its impress on the local cult. In Cyprus this is abundantly clear. On the Canaanite coast we seem to have at least one record of such a process in the late survival of the cult of the Cretan Zeus in Philistine Gaza.

    The knowledge of the parallel cults of these East Mediterranean shores comes mainly through a Semitic medium and in a Semitised form. But a large part at least belongs only in a geographical sense to the Semitic world. This ancient underlying religious stratum whether in Anatolia or Palestine was itself simply taken over from. the older stock. The pure Semite indeed is difficult to find in these regions. His very type has become Armenoid. In Cilicia and Northern Syria he has largely assimilated elements belonging to that old South Anatolian stock of which the Carians and old Cilicians stand out as leading representatives and which was itself linked on by island stepping stones to prehistoric Greece. In Cyprus the Semite partly absorbed Hellenic elements and converted the Apollo of Amyklae into Reshep Mikal. In Mitanni and other Syrian regions he seems to have imposed his language on a race belonging to the same family as the later Georgian group of Caucasian languages. The Amorites have been ethnically grouped with the Libyans. In Philistia and other parts of the coast of Canaan colonizing Aegean peoples were merged in the same Semitic mass. Gaza was 'Minoan' and the eponymus of Askalon was the brother of Tantalos the founder of the Phrygian Royal House. Tukkarian Dor, in later days at least, traced its origin from Dôros. The prevailing elements in later Phoenician art more and more declare themselves as decadent Mycenaean, and the partial absorption of the intrusive European plantations on that coast may perhaps account for a spirit of maritime enterprise among the men of Tyre and Sidon quite foreign to Semitic tradition.

    Thie undoubted parallelism obscrvable between the tree and pillar cult of the Mycenaean and that of the Semitic world should be always regarded from this broad aspect. Even where, as will be shown, it extends to details it does not necessarily imply a direct borrowing from Semitic sources. Neither is it necessary to presuppose the existence in the Aegean world of a 'protoScmitic' element in very early times. The coincidences that we find, so far as they are not sufficiently explained by the general resemblance presented by a parallel stage of religious evolution, may be regarded as parallel survivals due to ethnic elements with European affinities which on the east Mediter-
    ranean shores largely underlay the Semitic. ${ }^{1}$ We must never overlook the fact that the most primitive culture that has come to light in large parts of Western Asia and in all probability the early population that produced it found its continuation on the European side. Similar classes of pottery, a kindred family of primitive sepulchral images, and apparently allied elements of an early pictography extend from Cyprus through Anatolia to the Greek island world, the Danube Valley, and still further afield. The labrys as we have seen is common to the Cretan and the Carian God.

    But in any case it is the early religion of the Semitic world which affords the most illuminating commentary on what we are able to reconstiuct from remaining records of the Mycenaean tree and pillar cult. It is from this side that the clearest light is thrown on the true inwardness of many of the cult scenes exhibited on the signet rings. It is indeed especially from biblical sources that this form of worship receives its grandest illustration. The Epiphanies and Visions of the Divine Presence beneath sacred trees and beside holy stones and pillars are the most familiar means of Old Testament revelation. It was in triple form beneath the terebinth of Mamre and in the burning bush, that Jehovah first declared himself to Abraham and Moses. So too it was beside the stone beneath his father's terebinth at Ophrah that the Angel of the Lord appeared to Gideon; and Joshua set up his Stone of Witness ' under the great oak that was by the Sanctuary of the Lord at Shechem.' Sometimes the tree is a terebinth or oak, sometimes the cypress, sometimes the tamarisk, sometimes, as in Deborah's case, the palm. Trees and pillars of Canaanitish Gods were overthrown, but others were planted and set up in honour of the Lord. ${ }^{2}$ It was only ' graven images, that were condemned by the conservative precepts of the earlier Israelite cult.

    The worship of the sacred stone or pillar known as Massēba or nosb is very characteristic of Semitic religion. The classical record of this form of worship is supplied by the biblical account of Jacob's dream with the stone for a pillow beneath his head. 'And Jacob rose up early in the morning, and took the stone that he had put under his head and set it up for a pillar, and poured oil on the top of it.' ${ }^{3}$ The pouring oil on the stone was a regular part of the ritual in the case of this pillar worship, and the name given by him to the spot, Beth-el-' the house of God,'-in reality attaches to the sacred stone itself, as appears from Jacob's subsequent vow, 'this stone which I have set up for a pillar shall be God's house.' ${ }^{4}$ It was in fact a place of indwelling of the


    gold rings as 'imports from the East' (p. 79), and apparently ( $\mathbf{p} .82$ seqq.) as of Phoenician fabric. Were it not for the fact that such views are still advanced, it would hardly seem necessary to point out that the rings belong to the same local Aegean school as the gems.

    2 ('f. Bütticher, Baumkiultus, p. 520.
    ${ }^{3}$ (ienesis, xxviii. 18.

    + Genesis xxviii. $2: 2$.
    divinity. 'Bethel,' or parallel Semitic forms of the same word, have, as we have seen, ${ }^{1}$ been brought into connexion with baetylos, the stone swallowed by Kronos, in other words the sacred stone of the Cretan Zeus. Whether the derivation is philologically correct or not it is certain that the same religious idea is common to both.

    Such 'baetylic' stones among the Semitic peoples might be either stationary or portable like the twelve stones carried off by the representatives of the Twelve Tribes from the bed of Jordan which Joshua afterwards set up at Gilgal. ${ }^{2}$ Here we have simply the setting up of rude natural stones, like the stone at Bethel, which had been declared holy by certain phenomena attaching to it.

    But the later Semitic pillars are very frequently of hewn stone in the shape of a cone, truncated obelisk or column, and must therefore be regarded as the artificial equivalent of the rude stone idols that had preceded them. In some cases they may doubtless have been hewn from some sacred rock and thus stand to the more primitive class exactly in the relation in which the sacred pole or stock stands to the tree from which it was cut. But these later pillars seem in most cases to owe their sanctity to the spot on which they were set up, or to some special rite of consecration as well as to their shape or some holy sign carved on them.

    The biblical records again and again attest the cult of the Asherc, ${ }^{3}$ either as a living tree or its substitute the dead post or pole, before which the Canaanite altars were set. ${ }^{4}$ The altar, regularly coupled with the Ashera in the primitive Canaanite worship, was doubtless often more than a mere table of offerings ${ }^{5}$ and was itself in fact a 'bethel.' In the case of the Ambrosial Stones which stood as the twin representatives of the Tyrian Melkart we find artificially shaped pillars of the more developed cult placed beneath the sacred olive tree of the God. ${ }^{6}$

    The sacred trees of the Semites are often endued with a singular animistic vitality which takes us back to a very early religious stage. The tree itself has the power to emit oracular sounds and voices. It was the sound as of marching given forth by the tops of the mulberry trees that was to serve as the divine signal to David for his onslaught on the Philistines. ${ }^{7}$ Beneath the palm that bore her name Deborah the prophetess gave forth her soothsayings and drew the inspiration of her judgments. ${ }^{8}$ The Arabian hero, Moslim Ben 'Ocba, heard the voice of the gharcad tree appointing


    him commander. ${ }^{1}$ Holy fires play about the branches of such trees, without consuming them, as in the case of 'the burning bush,' the terebinth of Mamre and the sacred olive tree at Tyre. ${ }^{2}$ The tree itself was at times endued with a mysterious power of locomotion and the fable of the trees going forth to choose a king ${ }^{3}$ may find its origin in a circle of ideas still represented in modern folklore. The Tyrian olive tree came out of the sea like the Ambrosian Stones that it overshadowed. Macbeth's incredulous exclamation :
    ' Who can impress the forest; bid the tree Unfix his earth-bound root?' ${ }^{4}$
    suggests no difficulty to primitive imagination. The saying of Birnam Wood moving to Dunsinane, rationalised in Shakespeare, receives a more literal fulfilment in Caucasia. Hotly pursued by his enemies the Ossete hero, Khetag of Cabarda, fell powerless outside the sacred grove to which he had fled for protection. A voice came from the linden trees, 'To the grove, Khetag, to the grove!' ' I cannot reach it,' he cried ; 'I am quite worn out, let the grove rather come to me.' Thereupon the grove came and covered him from his enemies, and the glade is pointed out to this day from which the trees removed to save their votary. ${ }^{5}$

    We are here no longer on Semitic ground, but the Caucasian folk-tale is singularly illustrative of the old ideas touching the spiritual life of sacred trees and groves, and the asylum given by them.

    What gives the tree and pillar cult of the Semitic world and its borderland such a special value as an illustration of the distant records of the Mycenaean worship is its long continuous survival. While the aesthetic sense of the Greeks transformed their rude aniconic idols into graceful human shapes and veiled the realities of tree-worship under elegant allegories of metamorphosis, the conservative East maintained the old cult in its pristine severity. The pillar or cone, or mere shapeless block still stood within the sacred grove as the material representative of the divinity. In the famous black stone of Mecca Islam itself has adopted it, and the traditions of prae-Islamic Arabia maintain themselves in the shape of countless lesser Caabas and holy pillars throughout the Mohammedan world. In how unchanged a form this ancient pillar cult of the Semitic races still surviveseven upon what was once counted as Hellenic soil-will be seen from a striking illustration given below from personal experience. ${ }^{6}$

    In the foregoing pages it has simply been my object to recall some of the characteristic features of the old Semitic cult, many of them very


    familiar, in order to bring home something of the inner spirit of what once equally existed on the Aegean side. But over and above the more general points of comparison, such as those already indicated, there are correspondences in the details of the Mycenacau cult which make it necessary to bear in mind the fact already insisted on, that what has come down to us on the other side in a Semitised guise may itself be largely due to the former existence on the more Eastern Mediterranean shores of indigenous ethnic elements akin to those of prehistoric Greece. Into these more special points of conformity it is unnecessary to go minutely at this stage. The idea of the dual, triple and multiple representation of the same divinity in columnar or arboreal groups, external features, such as the shape of the altar base or 'the horns of consecration,' the conception of the sacred pillar itself as performing an architectonic function and serving as an actual 'pillar of the house,'-these and other similar points of coincidence in the Semitic and Mycenaean cults may be cited as showing that the parallelism implies a very close inter-connexion and at times, perhaps, even an underlying ethnic community. In some cases, however, these correspondences receive a simple explanation from a common Egyptian influence, which, as will be shown, has left its mark as clearly upon the externals of the primitive Aegean cult as it did on that of Phoenicia and on the monuments of the 'Hittite' religion that are found throughout a large part of Anatolia and Northern Syria.

    ## § 15.-The Horns of Consccration.

    The piece of ritual furniture already referred to above, by anticipation, as 'the horns of consecration,' ${ }^{1}$ plays a very important part in the Mycenaean cult. It is a kind of impost or base terminating at the two ends in two hornlike excrescences. At times these terminations have the appearance of being actually horns of oxen, but more generally they seem to be a conventional imitation of what must be regarded as unquestionably the original type. This cult object is evidently of a portable nature. Sometimes it is placed on an altar. Upon the remarkable fragment of a steatite pyxis from Knossos ${ }^{2}$ it is laid on the top of a large square altar of isodomic masonry. On the summit of the 'dove shrines' from Mycenae it is superimposed in a reduplicated form on what appears to be the more usual altar-block with incurving sides. ${ }^{3}$ At other times it rises above the entablature of an archway ${ }^{4}$ connected with a sacred tree or on the roof of a shrine. It is frequently set at the foot of sacred trees. On a crystal lentoid from the Idacan cave ${ }^{5}$ we see it in its most realistic and horn-like aspect immediately behind an incurved altar in front of a group of three trees. On a gem from Palaeokastro in Eastern Crete ${ }^{6}$ it appears at the foot of a paim-tree. On the vase from Old Salamis it is set


    at the foot of the double axe or labrys, which in this case is less a symbol than a material impersonation of the divinity. It is equally associated with saered pillars. On a Mycenaean gold ring
    

    Fig. 18.-Horss of Consf.crition on S.nctuary Wall, from Fresco of P.inace, Kno.sos. it is placed at the foct of such a pillar, here seen within a shrine, ${ }^{1}$ and it is unquestionably the same ritual object which is outlined beneath the three pillar idols on the dove-shrines from the third Akropolis grave. ${ }^{2}$ Its appearance in a reduplicated form on the altar which forms the central prominence above has already been noted, and in addition to this it is also repeated above the entablature of what may be described as the lateral chapels, the doves here using the outermost horns as a perch. It thus appears no less than seven times on each of the gold shrines. In the remarkable freseo painting to be described below of the façade of a small Mycenaean temple from the Palace of Knossos this article of cult appears at the foot of both the two columns of the central shrine, and on either side of each of those in the wings. On another fresco fragment from the same site reproduced in Fig. 18 four pairs of 'horns of consecration' are visible above the wall of what is evidently another sanctuary.
    

    Fif. 19.-Honnen Cult Object of painted Pottery: Indean Cive.
    An actual example of a similar article of cult may with great probability be recognised in a hitherto unexplained relic ${ }^{3}$ of painted terracotta (Fig. 19)


    terminating in two horn-like projections found in the Votive Cave at Patso in Crete later dedicated to Hermes Kranaios. ${ }^{1}$ A conical stem and two curved objects are seen between the two horns, but the upper part of these is broken off and their signification remains enigmatic. They represented no doubt the sacred object to which the clay horns were dedicated.

    In some cult scenes, as we shall see, only a single horn is visible, but its presence probably implies the existence of another. There can be little doubt that in all these cases we have to do with a more or less conventionalised article of ritual furniture derived from the actual horns of the sacrificial oxen. The setting of the horns of the slaughtered animals before the cult image or upon the altar is a very familiar usage of primitive worship.

    These Mycenaean 'horns of consecration' suggest at once the 'horns of the altar' of Hebrew ritual. These horns were no longer the actual horns of the victims, being of the same wood as the altar itself, in this respect standing to the original in the same secondary and symbolic relation as those of their Mycenaean equivalent. In this case there were four horns, one at each comer and these were of one piece with the altar. ${ }^{2}$ But an absolute parallel with the Mycenaean usage on the Semitic side is to be found in a representation on the stele of the God Salm found at Teima in Northern Arabia and now in the Louvre ${ }^{3}$ (Fig. 20). The priest of this divinity is there seen before an altar having upon it two horns of consecration with the head of a votive ox immerliately above. The cult object is here in a separate piece and corresponds both in form and position to its Mycenaean counterpart, as seen for in-
    

    Fig. 20.-Altif: witi Horned Cult Object above, from Stfie of Got Salm. stance on the altar of the Knossian pyxis. No parallel could be more complete.

    A later illustration of a usage analogous to the placing of the 'horns of consecration' before the baetylic idol is to be found on a coin struck at Byblos under the Emperor Macrinus (Fig. 21), ${ }^{4}$ representing the temple of the local

    Astarte. In the centre of the court is seen the aniconic image of the Syrian Goddess in the form of a cone the base of which is enclosed by what appears to be a square lattice-work fence. The front side of this screen, which is all that is visible, shows two hornlike projections rising at each end. As there was probably one at each corner this arrangement shows a great resemblance to the 'horns of the altar' of biblical usage.

    ## § 16.-Trinitics and other G'roups of Trecs and Pillars.

    A noteworthy feature in the Semitic versions of the pillar cult is the setting up of more than one aniconic image of the divinity at the same spot.
    

    Fig. 21.-Conf of Astarte in Horned Enclosure, Temple Court, Byblos, on Coin of Macrinus ( $\frac{8}{1}$ )

    At an earlier stage this is well illustrated by the twelve stones of Gilgal; at a later period by the votive stelae of Carthage and of Northern Arabia. On the Carthaginian stelae it is not infrequent to see three divine pillars like truncated obelisks, grouped together within the same shrine and upon a single base. In Fig. 22, from Nora (Capo di Pula) in Sardinia, ${ }^{1}$ the symbol


    above the central stele seems to mark the presence of Tanit, here represented in a triple form. On a votive momunent from Lilybaeum bearing a dedication to Baal Hammon a worshipper stands before an incense altar accompanied by the symbol of divinity and a caduceus, white above is a base with three pillars of the usual kind. ${ }^{1}$ Here again the trinity of pillars is still the abode of a single divinity, in this case Baal Hammon. Elsewhere we see two groups of three pillars and the divine symbols above them, and on a monument from Hadrumetum as many as nine pillars in a triple group of three occur on a single base. ${ }^{2}$

    In the votive niches of the ancient sanctuary discovered by Doughty at Medáin Sâlị̣ in north-western Arabia the aniconic form of a single
    

    Fig. 22.-Cartiaginian Pillar Sifine on Stele, Nora, Sardinia.
    

    Fig. 23.-Group of Sicren Pillaits ox Mycenafan Vase from Jinliki.
    divinity is found indifferently represented by a single pillar or by groups of two or three. ${ }^{3}$ One of the niches, in this case containing a single


    pillar, bears a Nabataean inscription proclaiming the rock-shrine to be the Mesgeda (or Mosque) of 'Aouda the great God of Bostra' who seems elsewhere, like Baal Hammon and Tanit, to be represented in a dual or triple form.

    It thus appears that throughout the Semitic world a single spiritual being could infuse itself at one and the same time into several material abodes. Groups of two or three pillars conld be the visible embodiment of a single divinity-a conception which readily lent itself to such mystic dogmas as that of a triune God or Goddess, applied in the above instances to Baal and Timit. It may be observed that the primitive conceptions underlying the adoration of the Cross have much in common with this Semitic pillar worship, and the Armenians to this day set up groups of three crosses, into which the Spirit of the Trinity in Unity is called upon to enter by a solemn rite of consecration. ${ }^{1}$

    I venture to believe that a group of divine pillars, closely analogous to those of the Carthagini:m stelae and North Arabian shrines, may be recognised in the design on a Mycenaean painted vase from Haliki near Athens ${ }^{2}$ (Fig. 23). The central object here seems to be a somewhat conventionalised rendering of a volute column, above which is a kind of triple halo, which may be compared with the radiate emanations of the Cypriote pillars. ${ }^{3}$ On either side of this central column are two pairs of smaller pillars in decreasing order, above each of which is a disc with a central dot identical with the Egyptian solar symbol. We recall the orb and crescent placed in a similar position above the Carthaginian pillar idols.

    An analogous Mycenaean example of a group of sacred pillars is supplied by a recently discovered lentoid intaglio from Mycenae, in which a male figure is seen in the act of adoration before five columns of architectural character with vertical and spiral flutings. (Fig. 24.)

    It is perhaps worth considering whether the well-known dove shrines of Mycenae may not supply a parallel of another kind to the religious conception of more than one aniconic pillar representing the same divinity. These shrines present three openings, in each of which is a similar column, the divine character of which is attested by the appearance at its base of the Mycenaean 'horns of consecration.' ${ }^{\text {' }}$ It is to be noted that above the shrines is only a


    single altar, so that if we have not here a single divinity in a triple form we have at least to do with $\sigma \dot{v} \nu \beta \omega \mu o$. The doves certainly recall the Carthaginian and Libyan shrines of Tanit, whose pillar idol is so often three times repeated-in that case, however, in a single shrinc.

    The trimorphic or triune conception of divinity seems to represent a very early element in Greek religion, of which many survivals, such as the triple Hekate, may be noted in later times. The most interesting of these survivals is to be found in the later cult of Minyan Orchomenos, where, down to Pausanias's time, the images of the Graces, which were contained in the most ancient sanctuary of the place and received the greatest veneration, were three natural stones, which were said to have fallen from heaven. It was only in his own time that this group of primitive baetylic pillars was supplemented by artistically carved images. ${ }^{1}$

    On one of the more recently discovered gold signets from Mycenac ${ }^{2}$ appears a sacral doorway, which at first sight seems to offer a more
    

    Fig. 24. Wuriship of Group of Pillares on Cylinder, Mycenae ( $\left.\begin{array}{l}\mathrm{a} \\ \mathrm{i}\end{array}\right)$
    literal parallel than any of the above to the threefold groups of bactylic pillars on votive or Carthaginian stelae and Arabian cave 'mosques.' Three apparent columns are seen ranged together within its open portal, but closer inspection shows that they are in fact the trunks of a group of three trees, whose branches rise above the impost of the shrine, which is thus shown to be of the hypaethral class. This triplet of sacred trees recurs on other Mycenaean seals, and may with great probability be regarded as the cult equivalent of the trinity of pillars in the dove shrines.

    A good example of the worship of a trinity of sacred trees is supplied by a rock crystal lentoid found in the Idaean Cave, ${ }^{3}$ (Fig. 25). Here a female votary is seen blowing a conch-shell or triton before an altar of the usual Mycemaean shape. Above the altar is scen a group of thrce trees apparently cypresses, and immediately in front of them the 'horns of con-


    an enlarged drawing by Mr. F. Anderson from a cast obtained by me some years since at Candia. The gem is in the Museum of that town.
    secration.' To the right of the altar is a rayed symbol, to the left is apparently auother altar base, with a conical excrescence, and behind the votary another tree. From this gem
    

    Fig. 25. - Wonship of Grour of Thees: Cerstal Lentoid, Idaean Caye. it appears that the conch-shell trumpet performed a ritual function in summoning the divinity. It may be observed that triton shells have been found in the Mycenaean beehive tombs in Crete, and are still in common use in the island, especially among the village guards ( $\chi \omega \rho о \phi u ́ \lambda a \kappa \epsilon \varsigma$ ), as a means of raising an alarm or calling for help.

    A triple group of trees, with their trunks closely drawn together, and having indeed the appearance of a single tree with a tripartite trunk, is presented by the gold signet ring from Mycenae, for the first time published in Fig. 56 below. ${ }^{1}$ It is noteworthy that the sacred tree beneath which the Goddess is seated on the great gold ning from the Akropolis Treasure of Mycenae, exhibits the same tripartite stem. ${ }^{2}$

    The equation of sacred tree and pillar makes it equally natural for the divinity to find a multiple impersonation in the arboreal as the stony shape. Of this too parallels are abundant on Semitic ground. The divinity may have a grove or group of trees as a place for indwelling, as well as a single tree. On a Babylonian cylinder, ${ }^{3}$ a pair of trees rises behind a God apparently defined as Sin by a crescent symbol. The fact that when Jehovah first revealed Himself to Abraham beneath ' the terebinths of Mamre,' He took the form of three persons, seems to point to the conclusion that there was here a special group of three holy trees.

    In Egyptian cult, which in some of its most ancient elements shows a deep affinity with that of the Semitic world, we find evidences of groups of trees representing a single divinity. The god Min, whose worship, as is shown by the remains of his Koptos sanctuary, goes back into pre-historic times, is seen with two, ${ }^{4}$ three, ${ }^{5}$ or five ${ }^{6}$ cypresses, representing his arboreal

    Fig. 26 is taken from a drawing of this kindly made for me by Mr. C. F. Bell.
    ${ }^{6}$ Wilkinson, op. cil. i. p. 404, Fig. 173, iii. Pl. LX. e. ; Rosellini, Monumenti dell' Eyitto, iii. LVI. 3, and cf. Ohnefalsch-Richter, Kypros, \&c. Taf. cliii. 1, and p. 461, who compares the votive cypresses of the Cypriote sanctuaries.
    shape placed behind him, either on a small shrine, on a base resembling a series of doorways (Fig. 26), or on a stand, the upper part of which has the characteristic moulding of an Egyptian house or shrine. In one case a king stands in front of the God, offering two miniature models of the same tree. At times the stand or slarine supporting the group of trees is carried by priests, like the Ark of the Covenant. ${ }^{1}$ It will be seen that an Egyptian stand, similar to that which supports the tree equivalents of Min, served as the prototype of the bases on which are placed the baetylic pillars of the Carthaginian cult (see Fig. 22). On the same stelae, and again on the CyproPhoenician bowls, ${ }^{2}$ it also serves as a pedestal for figures of the Gods themselves. It is true that Egyptian bases and stands with this characteristic profile and square moulding were also of more general usage, ${ }^{3}$ but the application of this form of support, in the one case for the sacred trees, in the other for the pillar idols, and again for the divinities themselves, is at least a suggestive coincidence.

    It is interesting to note that the alternative
    

    Fig. 26. Thee Thinty of Min. appearance of the tree impersonation of the God Min above either a shrime or a sacral base presents the closest parallels to the Mycenaean types in which the trees are placed immediately above the altar as in Fig. 25, or behind a sacred doorway as in Fig. 57. On the other hand the superposition of the Semitic and Libyan sacred pillars on the Egyptian base shows a perfect analogy with the placing of the column on the Myeenaean base or altar-block in the Lions' Gate scheme.

    ## § 17.- 'The Pillar of the House.'

    Another feature in the Aegean cult of baetylic pillars which finds a close analogy in the Semitic world is not only the frequent appearance of such pillars in an architectonic form, but their actual performance of a structural function. A very ancient parallel to such a usage may also be found in the Hathoric columns of Egyptian temples and, in another form, in the sacred Dad or Tat pillar with its fourfold capital that was supposed to support the four quarters of the heavens. In the Lions' Gate at Mycenac, and still more in the sacred columns of the small temple of which a wall-


    painting has been preserved in the Palace of Knossos, ${ }^{1}$ will be found illustrations of the same religious idea. In a succeeding section we shall see the stone supports of the more primitive dolmen shrines of Mycenae already performing functions as at once the aniconic habitation of divinity and 'pillars of the house' and there will be occa-
    

    Fig. 27.-Sicred Columy on Strle, Caithage. sion to point out some near parallels among the early megalithic structures of the Balearic and Maltese islands.

    Many of the baetylic pillars of Semitic cult can be shown to have had the same architectonic form or even to have performed structural functions as supporting the architrave of a building. We are indeed expressly told of the brazen pillars set up by Solomon at the porch of the Temple that they were provided with capitals adomed with a network of pomegranates and of "lily" shape". In the same way Solomon's friend and contemporary, Hiram of Tyre, is recorded to have set up a golden column in the temple of Baal. ${ }^{3}$ Free-standing columnar impersonations of the deity often supporting pomegranates are frequent on Carthaginian stelae ${ }^{4}$ (Fig. 27). At times the divine character of these is marked by a bust of Tauit placed upon the capital, ${ }^{5}$ or her globe and crescent symbol appears upon the shaft. Tyrian ${ }^{6}$ and CyproPhoenician ${ }^{7}$ columns of the same class show the same symbols-here connected with Istar-carved upon capitals derived from the Egyptian lotus-type, a parallel which recalls Jakim and Boaz.
    'The names of the two columns in the front of Solomon's temple - ' the Stablisher,' and 'in Him is Strength,' which show that they were there placed as symbolic forms of Jehovah, ${ }^{8}$ would derive additional force if we might believe


    that they actually performed a structural function in supporting the roof beams of the porch. ${ }^{1}$ The duality of the columns in this case as in that of the bronze pillars of Melkart, in the sanctuary at Gades, at least points to the possibility of their having served a purpose of this kind, and the twin columnar forms of the divinity on either side of some of the Carthaginian shrines actually support an entablature. ${ }^{2}$ By the 'two pillars of the house' of Dagon, which Samson is said to have overthrown at Gaza, are probably meant the pillars of the porch from the roof of which the Philistine lords would have watched the sport provided for them by the blinded hero. But the above analogies suggest that they may have actually represented the dual columnar form of Dagon himself, and though this feature in the story is not brought out by the narrator, it would certainly add a special point to the exploit.

    Whether or not the two columns of Solomon's porch, or those of Melkart's temple actually themselves performed structural functions, it is certain that these Semitic types of the divine pillar were based on architectural models. Their columnar shape represents the divinity as 'a pillar of the house.' In the case of the Mycenaean examples of the same class their origin from wooden columns is clearly indicated by the round ends of the cross beams above the entablature as shown on the Lions' Gate and elsewhere. But this leads us to the obvious explanation as to at least one way in which the actual supporting pillars of a building could be regarded as having themselves a divine character. It would appear that the indwelling might of a tutelary God was secured by using in the principal supports of important buildings the wood of sacred trees. On the Mycenaean signets we shall see the columnar idol alternating in a similar position between the heraldic guardians, such as sphinxes and griffins, with the sacred tree. ${ }^{3}$ A curious instance is recorded of an unsuccessful attempt to convert a sacred tree to similar usage for a Christian temple. A wonder-working cedar, that had been transported from Lebanon to the King's garden at Mtsket, was cut down by King Miriam, to be used in the construction of the church, which he there founded. But in spite of all their efforts the workmen were unable to set up the trunk that was to support the roof. St. Nin then prayed for the scattering of the evil spirits, and in the night a youth with a fiery garment was seen to carry back the trunk to the height on which the tree had stood, and set it on its roots, whercupon it grew together again, and sweet-scented myrrh oozed forth from it as of old. It was only later that bishop John seeing the miraculous cures worked by the tree, and the idolatrous worship offered to it, made a more successful effort at its conversion, and with the aid of a hundred men brought it down once more and hewed it into a cross, in which shape it prolonged its wonder-working powers. ${ }^{4}$ A conspicuous instance of the employment of the


    trunk of a sacred tree as a 'pillar of the house' is afforded by a Byblian legend presersed by Plutareh. ${ }^{1}$ The divine tamarisk, whose tronk had grown about the chest of Osiris, was cut down by the King 'Malkandros, of Byblos the husband of 'Queen Astarte,' who had been amazed at its size, and made the prineipal support of his roof,- -in other wonds it was 'the pillar of the house' of Melkart. Removed at Isis' request to enable her to cut out the concealed chest of Osiris, the rest of the women pillar was transferred to the temple of Isis at Byblos, where it was still an objeet of worship in Plutarch's day. At Byblos it must be borne in mind that Isis and Osiris in reality represent Astarte and Adonis. ${ }^{3}$

    In all this we see the colummar idol of the arehitectonic type taking its rise in the most natural way from the hewn trum of a sacred tree made nse of as 'a pillar of the house,' with the object of semming the presence of the divine 'Stablisher' inhereat in the material. The character of the colummar divinity being thus fixed by its structural function in a woden buiding can be taken over into stone or metal work, the consentional shape as in the case of Christian crosses supplying here the consecration no longer inherent in the material itself. In this secondary stage, however, the sanctity of such tutelary columns is generally further marked as at Tyre, Carthage and in the Phoenician remains of Cyprus by the addition of some symbol of divinity such as the orb and crescent, or as both on Semitic soil and at Mycenae by the coupling with it of its sacred ammals.

    ## S 18.-EDyptiun Influnces, and the Rayed Pillars of Mybenacen Cyprows.

    The extreme antiquity of the anthropomorphic and here often zoomorphic form of cult image in Egypt may make it at first seem unprofitable to look for illustrations of the primitive aniconic cult of the Greek and Semitic world on that side. As a matter of fact, nevertheless, the old religious moment has left clear records in Egyptian momments. The pre-historic figures of the god Min, discovered by Mr. Flinders Petrie at Koptos, still largely partake of the pillar form, and his equivalent materialisation, as a group of trees, survivel through the historic perioh. The obelisk of the SunGod Ras again represents the survival of the old cult image in a more artificial form. In the pillars with the head of Hathor we see a compromise between the aniconic and anthropomorphic type, frequent in later Greek religion, and the actual employment of these divine columns as supports of temples has been shown to have a very interesting bearing on a characteristic feature of the Mycenaean and the Semitic pillar cult. ${ }^{*}$ The Dad or Tat pillar (once called the Nilometer) with its quadruple capital indicative of the four supports of heaven, also at times becomes partially anthropomorphised like the Hathoric columns.

    The vegetable columus of Lgypt, such as those derived from forms of the lotus and blue water-lily, are also in their nature sacred. Closely comnected with these is a type of floral capital, the gencral outline of which, with its recurved side petals, may be often compared to a fleur-de-lys, the upper leaf of which is, however, generally provided with a marginal outgrowth of fin-like sprays so as to resemble a palmette. Twn theories have been put forward to explain the origin of this palmette pillar. According to one version ${ }^{1}$ it is simply due to an otherwise substantiated pictorial convention, first pointed out by Dr. Borchardt, in which the Egyptian artist combined the inside and profile view of an object. In this view the palmette and its side sprays represent half of the circle of a lotus flower as seen from above, with its radiating petals superimposed on the calix as seen in profile. Dr. Borchardt himself, on the other laand, points to the columns surmomited by fourfold capitals, among which this occurs, together with the lotus, the blue water-lily and the papyrus, as showing by analogy that it represents a distinct species. He calls it a 'lily' capital,' but there can be little cloubt that the real original is the iris, which in our heraldic fleur-de-lys gave birth to a very parallel development on European soil. A similar evolution to a pure palmette form took place in Persia, where the iris is a favourite artistic motive. Several features in the Hower itself combine towards this decorative evolution. The veining of the petals with a central stem from which minor striations radiate, their crinkled edges and the frequent association of the central upright petal, with two smaller scen edgewise on cither side, are all so many clements which contribute in one way or another to suggest the idea of a palmette, already familiar in the East. But some iris types exhibit features which make the comparison with the palmette even more obvious. The beautiful Iris reticulata of the East Mediterranean countries has smaller petals growing out of the central vein of the larger in a fan-like fashion. The recurved ends of the lower petals again produce a decorative effect in Persian art, and in some types of the heraldic fleur-de-lys, closely resembling the drop-like excrescence on many of the Egyptian palmette pillars, which have puzzled archaeologists. They have been explained as drops of water in the act of falling from freshly emerged lotus flowers. But the idea is forced and the flower is not a lotus.

    These palmette capitals are not apparently found in Egyptian art earlier than the cighteenth Dynasty, and they now seem to supersede the simple lilylike flower of Upper Egypt, which perhaps represents a flowering rush. Is it possible that this change in Egyptian decorative fashion was due to Mycenaean


    type appears. It is only from the time of the Eighteenth Dynasty, however, that the type appears described by Borehardt as 'the lily with pendants, and above as the iris or fleur-de-lys.
    influence, ${ }^{1}$ as to the strength of which the monuments of Tell-el-Amarna afford such remarkable evidence? The holy character of the iris on Hellenic soil is bound up, as is well known, with the legends of one of the most ancient indigenous divinities, Apollo Hyakinthos. ${ }^{2}$ It seems, however, to have escaped notice that of the two kinds of flowers, evidently bearing a sacred character, offered by an attendant votary to the seated Goddess on the great signet ring from Mycenae, ${ }^{3}$ one is a lily, the other an iris, which, morcover, shows the characteristic palmette development. In a religious scene which, as will be shown, refers to the consort of an armed solar divinity, the appearance of this ancient emblem of Hyakinthos is not, perhaps, without significance.

    Whether or not, however, we are to recognise in the appearance of the palmette capital on eighteenth Dynasty monumeuts an Egyptian adaptation of a Mycenaean religious motive, the essential fact with which we have to deal is that this fleur-de-lys type now takes its place beside the sacred lotus.

    These palmette, or iris, columns, often provided with fantastic side sprays, form a common device of the glazed rings and moulds for such found in the Palace of Tell-el-Amarna. ${ }^{4}$ The incurving side sprays, seen on many of these composite vegetable forms, often recall those that rest on either side of the head-piece-the house of Horus-on the head of the Goddess Hathor. Closely allied, moreover, to this symbolic group are actual Hathoric posts or pillars with uraei curving up on either side of their base. ${ }^{5}$

    These palmette pillars, and the more fantastic symbolic attachments into which they merge, have a great interest in their bearing on a whole series of derivative designs on a class of cylinders to which the name CyproMycenaean can be appropriately given. These religious types, which are characteristic of the period of Mycenaean colonisation in Cyprus, belong to a separate category from the Aegean class, and form the subject of a special study of which it is only necessary here to reproduce a few summary results.

    The Cypro-Mycenaean cylinder types unfold a series of religious scenes in which the central object appears in three inter-related forms.

    It may be described thus :-
    (a) A palmette column;
    (b) A fantastic vegetable pillar with a rayed summit;
    (c) A rayed pillar or obelisk.

    Examples of the two former classes are given on Fig. 28, 4-7, and the dependence of the two first on the contemporary Egyptian prototypes, illustrated in the same figure (Nos. 1-3), becomes self evident. The rays of the Cypriote pillar are, in fact, directly suggested by the radiating leaflets of the palmette type.

    But the radiation itself, though its pictorial representation was thus facilitated by certain features in the symbolic Egyptian pillar, has also a distinct religious value. The rays indeed as the natural concomitant of divinities of light are a very ancient oriental tradition. Samas the Babylonian Sun-God is habitually represented with rays issuing from his shoulders and radiate divinities of the same class are not infre-
    

    Fig. 28. - Egyrrian Palmfite l'lllalis and Jue Rayed Pillars of Cyprus.
    1-3. Eryptian Pillars. 4-7. Cypro-Mycenaean Derivatives. quent in the neighbouring Syrian and Anatolian regions ${ }^{1}$ which show a certain analogy with these Cypro-Mycenaean pillars. The luminous baetylic pillars of Melkart at Tyre repeat the same idea. How natural even to savage races is the addition of rays to the rude image that represents the Sun Spirit is well illustrated by a religious usage of the modern Melanesians. In the New Hebrides the stone which is regarded as the potential dwelling-place of the Sun Spirit 'is laid upon the ground and a circle of white rods which stand for sunbeams are set round so as to radiate from it in all directions.' ${ }^{\text {2 }}$

    In the radiation of the Cypriote pillars we see an adaptation of the radiating leaflets on the original palmette to a very widespread and primitive idea connected with solar pillars and images. The monsters associated with these columns as guardians and adorants are quite in keeping with this solar attribution. The griffins, sphinxes and lions that we see here before the sacred pillar or pillar tree are all taken from the Egyptian solar cycle. Of the Hathoric sprays attached to some of the more fantastic columns we have already spoken. In several cases, however, an adapted version of Hathor herself appears in long robes with a cow's head, and on one cylinder this figure is followed by a griffin adorant whose head is surmounted by the headpiece of the Goddess, the honse of Horus, between two incurving sprays. On the important bearing of these designs on the cult of Mycenaean Cyprus this


    is not the place to enlarge．It may be sufficient to observe that in this period of Cypriote history the＂golden Aphrodite＂of the Egyptians seems to play a much more important part than any form of Astarte or Mylitta．

    These Cypriote examples are of special interest in their bearing on certain religious types and associations from the Aegean area of the Mycenaean world． The more specialised forms of the rayed，fantastic，tree pillar are peculiar to Cyprus，but even these find amalogies in some hitherto unexplained figures on Mycenaean vases，and we shall also see rayed divinities．On the other hand a simple form of the palmette pillar，approaching a Heur－de－lys in outline，is found on Mycenaean signets and the same group of guardian monsters recur in association with a whole series of Mycenaean pillars．The Cypriote parallels will be found to have a fundamental importance as demon－ strating in detail that these are in fact taken over from the cult of Mentu－ Ra the Warrior Sun－God of Egypt，of Hathor，and of Horus．

    It is reasonable to believe that in the Aegean area as well as in Cyprus this taking over of the external elements from the Egyptian solar cycle was facilitated by underlying resemblances in the characters of the indigenous divinities to whom these attributes were transferred．The surviving attach－ ment of some of these solar monsters to certain later divinitics bears out this conclusion．The griffin and the lion remained in the service of Apollo．

    ## 新新晋

    Fig．29．－Hathorle Uleaeus Phlalr and Cipro－Myuenaean and Ohiextal Aniloghes． 1．Egyptian Uraens Pillar． 2 and 3．Cypro－Mycenacan Comparisons．4．Dual Uraens Statl of Istar．

    It is further noteworthy that a certain mystic duality visible in the Hathoric pillars was takeu over in a simpler form by Cypriote religion．The head－piece of Hathor represents the meaning of her name as the＇House of Horus，＇and may therefore be considered as at the same time implying the internal presence of her divine son．It is sufficient to compare the annexed figure（Fig．29，1）of a Hathoric pillar with an uraeus snake curving up and confronting it on either side，taken from an Egyptian signet ${ }^{1}$ of seventeenth or eighteenth Dynasty date with the two following designs of the Cypro－ Mycenaean class，${ }^{2}$ the latter，to make complete the comparison，on at Hat rectangular bead－seal of the same form as the Egyptian．In both of these derivative designs we see a double column．In Fig．29，2，the incurving Hathoric sprays become two snakes whose coils on another Cypro－Myeenaean


    cylinder are prolonged down the lower member of the column. In Fig. 29, 3 the pillar becomes quite symmetrical in its duality with an intervening slab to divide its two portions. Both of these Cypro-Myecnaean pillars are surmounted by a halo of rays, the original suggestion of which has been already noted. The radiation in itself connects them with divinities of light, a guardian griffin indeed sits before the pillar on the cylinder from which Fig. 29, 2 is taken. In some cases the double pillar is surmounted by a double halo of rays ${ }^{1}$ emphasising the dual aspect of the divinity.

    The Egyptian religious element in some of these Cypriote double columns is clear. But there is sufficient evidence to show that there was also an oriental class of dual pillar's which may have influenced the cult forms of the island at an even earlier period. There occurs, for instance, a type consisting of double cones in reversed positions, their apexes separated by a cross-piece, ${ }^{2}$ which is also found on Babylonian cylinders. Another oriental type of divided pillar must be regarded as in part at least of Egyptian origin. This is the staff or small pillar with a globular break in the middle of the stem and two uraeus snakes curving up on either side which so frequently occurs in the hands of Istar on late Babylonian cylinders ${ }^{3}$ (Fig. 29, 4). The uraei are here a certain indication of borrowing from the Egyptian side. Their symmetrical grouping recalls the snakes of the Hathoric staff or pillar already cited and forms a recurring feature in the derivative Cypriote types. The pillar stem of the Assyrian sacred tree frequently shows the same central division. But the Assyrian tree itself is in its origin a palmette column belonging to the same family as the eighteenth Dynasty Egyptian, and the earlier Cypro-Mycenaean class.

    The pillar image of divinity as will be shown in connexion with the column in the Lions' Gate scheme has this distinct advantage over the anthropomorphic type that the same pillar can represent a divinity either in a male or female aspect or can become the material resting place of either member of a divine pair. Still more obvious facilities were offered by divided columns like the above for the needs of a dual cult. It gave easy expression to the Semitic religious conception of bi-sexmal godhead. So too in Cyprus it might well convey the idea expressed by the alternative impersomation of Aphroditê and Aphroditos. The anicomic religion at least obviated such grotesque creations of the later cult as the 'bearded Aphroditê.'

    To the bi-sexual Hermaphroditos indeed the pillar form clung down to much later times.

    ## § 19.-The Egyptian Element in the Animal Supporters of Mycenaean Trees and Columns.

    Nothing is itself more contrary to the native genius of Mycenaean art, so free and naturalistic in its home-bom impulses, than the constrained and schematic pose of the animals and mythical monsters that in this group of designs appear as guardians or supporters of the sacred trees and columns. But it is precisely because these attendant animals are here conceived of as performing a religious function that they take this heraldic and traditional form. It is usual to regard the pairs of opposed animals as due to oriental influence. It can be shown, indeed, that the reduplicated forms of mythical monsters are in some cases the natural result of the process of cylinder engraving as practised in Chaldaea at a very remote period. Certain types of the same class that appear on Mycenaean gems, such as the bulls with crossed bodies, the hero holding two lions in reverse positions, or the lions by themselves similarly grouped must unquestionably be due to Babylonian prototypes. But it must not be forgotten that in Egypt, too, these opposed heraldic pairs are a very ancient tradition. In the fresco of the prae-dynastic tomb, recently discovered by Mr. Green at Hierakonpolis, a hero is seen struggling with two symmetrically opposed bulls in a manner which, except for its rudeness, exactly recalls figures of Gilgames and Ecbani on Chaldaean cylinders. Paired heraldic animals are found in some hieroglyphic types, and on a monument of the sixth Dynasty two goats are seen symmetrically grouped on either side of a tree. ${ }^{1}$ On a fragmentary vase of the black ware characteristic of the twelfth and thirteenth Dynasties, two pairs of goats are seen acting as heraldic supporters, in the one case of a palm-tree, in the other of a vine. It appears, moreover, that Egyptian models of parallel schemes found their way on scarabs, at least as far as Rhodes, and could be copied by the Mycenacan engraver on his native shores. In the well of Kameiros, together with a scarab bearing apparently the cartouche of Thothmes III, ${ }^{2}$ was found another example ${ }^{3}$-in steatite of rude work-on which two bovine animals each with the Ankh symbol beneath it stand symmetrically facing a palm-tree. In considering the Lions' Gate scheme we shall have occasion to note the parallel grouping of Ra and Ma before the solar obelisk and of the two lions supporting the sun's disk on the horizon. ${ }^{4}$ We have, moreover, direct evidence that, in another shape, the Mycenaeans were familiarised with the Egyptian scheme of a sacred pillar between heraldically opposed animals. This scheme is, in fact, very frequent about the time of the eighteenth Dynasty under the form of


    the 'Tat pillar between two symmetrically grouped uraeus snakes, and a scarab ${ }^{1}$ with this design was found in one of the group of Mycenaean graves at Ialysos, from another of which a lentoid gem representing the column between two lions was brought to light. At Tel-cl-Amarna, where Egyptian and Mycenaean culture find more than one point of contact, scarabs with similar designs of the Tat and Uraei also occurred.

    It is further to be noted that the distribution of the guardian animals as regards the trees and foliate pillars on the one hand and the architectural columns and bases on the other seems to follow a division already perceptible among their Egyptian prototypes. Setting aside the mythical monsters which to a certain extent at all events seem common to both groups we find the heraldic grouping of oxen and goats confined to the trees or tree pillars. The lions alone are associated with the structural columns and altar bases just as in Egyptian religious art we find them exclusively acting as supporters of the symbol of the sun on the horizon.

    The general conclusion to which we are led is that the animals symmetrically posed and paired before trees and pillars in these Mycenaean schemes represent a tradition borrowed from Egyptian sources. The conventional scheme had certain religious associations and was therefore adopted for animals performing sacral functions as guardians of holy trees and baetylic columns. It has been already noted that several of the monstrous forms represented in the Mycenaean series like the Sphinx, the Kriosphinx, and the Griffin are themselves Egyptian creations and of their nature divine. In other cases the sacred character of the animal is indicated by the conventional pose of ancient tradition.

    ## § 20.-Sacred Trees and Foliated Pillars with Heraldically Posed Animals.

    The sacred tree, when it occurs on Mycenaean designs of the heraldic class at present under consideration, is generally more or less conventionalised in form and often shades off into the foliated pillar. A somewhat naturalistic example (Fig. 30) may be cited from a lentoid gem found in a tomb of the Lower Town of Mycenae in 1895. ${ }^{2}$ The tree here rises from a kind of base and on either side with their heads turned towards it are two wild goats or agrimia back to back, who in each case rest their fore feet on a structure rising in two high steps.

    In Fig. 31 from a lentoid gem found at Palacokastro on the eastermmost point of Crete ${ }^{3}$ we see a single wild goat in a similar heraldic attitude before a tree of conventional type with side sprays and trefoil crest. Behind the agrimi is a smaller animal with the feet and hindguarters of an ape which seems to be in the act of springing on it. It suggests the Cynocephalus that appears in the field of some Babylonian cylinders. To the


    right of this is an object like an impaled triangle which has probably some religious significance and occurs elsewhere in sacral subjects. ${ }^{I}$ The two-horned object placed at the foot of the tree pillar will be seen to be the
    

    Fig. 30.-Shered Tree and Wild Goats on Lentoid Gem fiom Mycenae (î).
    characteristic concomitant of Mycenaean cult referred to above as 'the horms of consecration.' Its appearance in this place is of considerable importance as affording a proof that we have here to deal with a conventional represen-
    

    Fig. 31.-Sached Palm and Widd Guitt, Lentoid, Palakokastio, Chete (ia).
    

    Fig. 32. -Tiele Plelar and Animales like Red Deer: Levtoin Gem, Guulis, Crete (íl).
    tative of a sacred tree. It indicates the holy character of the trec before which it is placed as in other cases its occurrence at the foot of the pillars in Mycenacan shrines declare them to be the aniconic images of divinity.

    Had this design been fully carried out it would linve doubtless included a second wild goat as a supporter on the other side of the tree. From its schematic attitude this belongs to the same class as the opposed pairs of sacral animals.

    Fig. $32{ }^{1}$ presents an example of a tree or tree-pillar with conventional, palm-like foliage, and a fluted columnar shaft supported by what to judge from their horns are a pair of red deer. Both this and the two preceding desigus show curious points of resemblance to the stele found by Coment Malvasia at Bologna in a cemetery of the Villanova class." Upon this stele a conventional palin-column in two stages is seen between two calf-like supporters whose heads, as in the case of Fig. 34 below, are turned away from the column.

    A good illustration of the fleur-de-lys type of foliated pillar akin to those of Mycenaean Cyprus and contemporary Egypt is supplied by a gold siguct ring from the Lower Town of Mycenae (Fig. 33). ${ }^{3}$ Here we see a fluted
    

    Fig. 33.-Fleur-de-lys Pillale and Confronted Spilinexes, on Guld Signet Ring, Mycenae (i)
    pillar resting upon a bowl-like base, the foliage of which still suggests the original iris type. On either side of this 'hyacinthine' column and confronting it is seated a female Sphinx of the Mycenaean type, with double crest and curling locks visible on the bosom. The sleeved appearance of the upper part of their forclegs is a frequent characteristic of oriental Sphinxes,


    and is undoubtedly a feature taken over from the hawk of the Egyptian Sun-God Horus. The Sphinx itself belongs, of course, to the same solar cycle, though in Egypt it is ravely of the female sex. Elsewhere we shall see the Sphinx, like the Griffin, as a guardian of the architectural column.

    A very similar type of foliated pillar with two young bulls or oxen symmetrically attached on either side, occurs on another gold signet ring from Mycenae. ${ }^{1}$ A close parallel, again, to this is presented by a beautifully engraved ring cut out of a single piece of rock crystal which was found some years since at Mycenae (Fig. 34). ${ }^{2}$ Two couchant bulls with their heads turned back are tethered to the foliate pillar in the same way as in the preceding example, the only difference being that two additional sprays of the same conventional kind rise from behind their backs. On a lentoid
    

    Fig. 34.-Pillar Tree with Young Bulls attached: Crystal Signet Ring, Mycenae (ï)
    bead seal ${ }^{3}$ two animals, one a bull and the other a wild goat, are symmetrically ranged beside a pair of conventional tree-pillars with spiral shafts and tri-foliate sprays.
    § 21.-Architectural C'olumns with Animal Supporters: the Lions' Gate Type.
    The most conspicuous example of purely architectural columns with animal supporters is the tympanum relief of the Lions' Gate at Mycenae (Fig. 35). But in this case the position of the column, as if fulfilling an architectural, and at the same time a decorative purpose, has to a great extent diverted archaelogical students from its true religious significance. ${ }^{4}$ The lions


    have not been recognised as the sacred animals and companious of a tutelary divinity, but merely as symbolic figures of the military might of those who held the walls of the citadel, and as a challenge to their foes. ${ }^{1}$ The column itself and the arehitrave and beam-ends that it supports have been taken, with the altars below, to stand for the Palace of the Mycenaean Kings. ${ }^{2}$ Some of the earlier writers, indeed, advanced views on the subject of this relief, which in certain respects very nearly approximated to the true explanation. Colonel Mure, ${ }^{3}$ and after him Gerhard, ${ }^{4}$ and Curtins, ${ }^{5}$ saw in the column
    

    Fig. 35.-Tympanum Relife of Lions' Gate, Mycenae.
    between the Lions a 'symbol ' of Apollo Agyieus, and Göttling regarded it as a Herm. ${ }^{6}$ But such comparisons have been wholly set aside by most later critics.


    were wolves, and brought Apollo Lykeios into connexion with them.

    * Mykenische Alterthömer (10ter Programm, Berliner Winckelmannsfest, Berlin, 1850) p. 10 .
    ${ }^{5}$ Peloponnesos (Gotha, 1852), ii. 405, and (ir. Geschichte, i. 116.
    ${ }^{6}$. . Rhein. Musemm, i. (1842) p. 161. Güttling notes the correspondence between the Myecnaean columu growing smaller towards its base and the Hermae pillars-a pregnant observation.

    The fact that the column had a capital, and in this case actually supported a roof, was pronounced by Dr. Adler to be fatal to the view that any aniconic form of a divinity could be here represented, 'all such idols having a free ending as a cone, a meta or a phallus.' ${ }^{1}$ It has been shown above, however, that the idea of the divine column as a 'Pillar of the House,' and actually performing a structural function is deeply rooted in this early religion, and finds parallels both on the Semitic and the Egyptian side. In the succeeding sections a series of Myeenaean shrines will be described in which the stone pillar which is the aniconic form of the divinity is represented as actually contributing to prop up the capstone or lintel. In the Lions' Gate and kindred types where the column stands for the support of a building, the eapital and impost are in fact required to lring out the full idea of the upholding spiritual power. The divinity here is the 'pillar of Mycenae,' even as Hector is described by Pindar, ${ }^{2}$ as the 'pillar of Troy.'

    The Lions' Gate scheme is found, sometimes in an abbreviated form, on a series of Mycenaean engraved stones and rings, some examples of which are given below, associated with the same sacred animals. In other cases we find the pillar, or simply the altar
    

    Fig. 36.-Pillali with Griffin Supporters; Lentoid, Mycenae ( $\frac{3}{\mathrm{~T}}$ ). base, guarded by Sphinxes, Griffins, or Kriosphinxes.

    On the ivory plaque from the Tholos tomb, at Menidi, two Sphinxes stand ${ }^{3}$ on either side of a Mycenaean column. A small figure of ivory from Mycenae ${ }^{4}$ represents a Sphinx resting both forelegs on the eapital of a short column. In Fig. 33 we have already seen Sphinxes as guardians of a tree pillar.

    A lentoid gem from Myeenac (Fig. 36) ${ }^{5}$ gives the best architectural parallel to the Lions' Gate pillar, save that here we see a pair of Griffin supporters in place of the lions. The column here rests on a single altar base instead of two. It is spirally fluted, and above the capital is seen a part of the entablature with the round ends of the transverse beams as on the tympanum reliefs.


    208.
    ${ }^{4}$ Tsuntas, 'E $\phi$. 'A $\rho \chi$. 1887, Pl. XIII. ' 1 , and p. 171. 1'. et C. vi. p. 833, Fig. 417, where however it is erroneously described as 'from the Acropolis of Athens.'
    ${ }^{5}$ Tsuntas, Мик $\hat{\eta} \downarrow a$, Pl. V. 6 ; Ts. and Manatt, Myc. Age, p. 2J4, Fig. 131. Furtw. Ant. Gemm. vol. iii. p. 44, Fig. 18.

    The Griffins，with their heads turned back，are attached to the upper part of the column like watch dogs by a thong or chain，a constantly recuring feature in these designs．

    A scheme closely allied to the above，in which，however，the altar－base appears without the column，is supplied by a jasper lentoil from Tomb 42
    

    Fig．37．－Dolbue．bodied Khiospinse witif Fore－fret on Base：Lenton Gra， Mycenafe（ $\left.\begin{array}{l}? \\ i\end{array}\right)$
    

    Fig．38．－Double－bodifid Lion witit Foref－ feet on Base：Lentoul Gfa，My－ cenae（i）．
    of the Lower Town，Mycenae（Fig．37）．${ }^{1}$ Here we see a composite animal， in which the bodies of two opposed lions meet in the single head of a ram， resting its forefeet on the base．To the right is a symbol like a pole trans－ fixing a triangle，which has been already referred to as a frequent concomitant of Mycenaean religious scenes，and may perhaps represent
    

    Fig．39．－Lions＇Gate Type on Gold Signet Ring，Mycenae（⿳亠口子阝）．
    some kind of＇Ashera，＇making up in this case for the absence of the architectural pillar．The composite monster itself of which this is the


    reduplicated form, is, in fact, the Egyptian Kriosphinx, here, however, fitted with wings according to the Mycenaean practice. At Karnak huge Kriosphinxes-with the head of a ram and the body of a lion-guard the avenue of the Theban lunar God Khonsu. An analogous design, representing a double-bodied lion, with a single head, his forelegs resting on a similar base, occurs on another lentoid from Mycenae (Fig. 38.) ${ }^{1}$

    On rings and gems, indeed, the more usual guardians of the sacred pillar are lions. A gold signet-ring from Mycenae (Fig. 39) ${ }^{2}$ shows a pillar with a somewhat broad entablature to which two lions are attached by chains round their necks. The animals look back at the column, and two objects of uncertain character attached to the end of the entablature on either side, hang down in front of their noses. These objects, which in their general outline somewhat resemble the two alabaster knots found in the fourth Acropolis grave at Mycenae, ${ }^{3}$ have perhaps a sacral character, for, on the
    

    Fig. 40.-Lions' Gate Type on Lfentoid Gem, Zero, Cretre (î).
    Heraeum gem, ${ }^{4}$ two similar are seen on either side of a bull's head, above which is the symbolic double axe.

    A cornelian lentoid from grave 33 of the Cemetery of Ialysos ${ }^{5}$ shows a rude and straggling design of a column with two lion supporters looking outwards. Another hitherto unpublished variant of the type is supplied by a brown cornelian lentoid gem (Fig. 40) obtained by me at Zêro in Eastern Crete. Two lions are here symmetrically seated back to


    back with their heads turned towards the column above which are some traces of the round beam ends of the entablature.

    The base on which the two lions rest their forelegs on the lentoid gem represented in Fig. $41^{1}$ must not be confounded with the usual altar base seen in Figs. 37 and 38 above, the typical feature of which is the incurving sides. It is essentially columnar, and its true meaning has been shown in an earlier section of this work. ${ }^{2}$ It represents, in fact, one of the baetylic tables of offering, which seem to be a special characteristic of this early cult in Crete where the intaglio itself was found. The component elements of this sacral type are the central baetylic column and an altar slab placed upon it with four smaller legs to support it at the corners. In the field above is seen a rayed sun.

    Like the tree pillar with its heraldic supporters, the Lions' Gate scheme
    

    Fig. 41.-Confronted Lions with Fore-feet on Baetylic Base, Lentuid, Chete (f).
    with its central architectural column or altar base shows very distinct analogies to some of the Cypriote types, the central feature of which is the rayed symbolic column. The paralielism becomes still closer when we find, in both cases, lions, Griffins and Sphinxes among the most frequent guardians or supporters of the divine pillar, though in Mycenaean Cyprus they are also depicted as actually adoring the aniconic image. It has been shown above that in the case of the Cypriote cylinders the attendant


    monsters and, to a certain extent, the symbulic column itself, are taken from an Egyptian solar cycle, and the inference has been drawn that the aniconic pillars among the Mycenaeans of Cyprus were identified with divinities having some points in common with the Sun-Gods Ra, or Horus, and Hathor, the Great Mother.

    The rayed sun which in Fig. 41 appears in the field above the confronted lions, certainly corroborates the view that in the Aegean countries the aniconic pillars, which appear in a similar conjunction, were also connected with solar divinities. The pillar here indeed is, as already noted, of a purely indigenous shape, and cannot itself, like the symbolic Cyprian types with their reminiscences of palmette capitals and Hathoric scrolls, be directly traced to an Egyptian prototype. The Nilotic connexion has nevertheless left its traces in these Mycenaean types. We recall the frequent appearance in Egyptian religious art of opposed figures in special association with the solar symbols and pillars of the sun. Thus we see the squatting, confronted figures of Ra with his hawk's head and Ma with her feather orest on either side of the Sun-God's obelisk, and in
    
    $a$
    
    $b$

    Fig. $42 a, b$. -Lion Supporters of Egyptian Solar Disk.
    other cases the figure of the sun's disk on the horizon is supported by two lions seated back to back (Fig. $42 a$ and $b$ ). To a certain extent the Lions' Gate scheme may itself be regarded as a combination of these two types. The column on the altar is a free indigenous translation of the obetisk rising on its base which really represents the 'Mastaba' or sepulchral chapel. The back to back position of the two lions is literally reproduced in Figs. 39 and 40, and where, as in Figs. 37 and 41, the bodies of the lions are turned towards the central pillar, their heads are averted as if in defcrence to the same religious tradition. The monsters here are not so much simply adorants as on the Cyprian cylinders, and therefore regarding the sacred pillar, but are guardians looking out and away from it for possible enemies. On the Lions' Gate itself they naturally look forward along the avenue of approach.

    It must, in fact, be clearly recognised that the scheme of the pillar and guardian monsters as it appears in Mycenaean art on the Lions' Gate and in other kindred designs is, like the Griffins and Sphinxes that often form part of it, essentially of Egyptian derivation. It is translated into
    indigenous terms and applies, doubtless, to indigonous divinities, but it is reasonable to suspect in the latter some points of resemblance to the divinities of light with which the parallel religious types seem to have been specially associated in the Nile valley.
    § 22.-Anthropomorphic Figures of Divinities substituted for the Baetylic Column in the Lions' Gate Scheme.

    Attention has been called above to the Mycenaean practice, in depicting religious scenes, of supplementing the design of the sacred tree or pillar that formed the material object of the cult by placing beside it a figure of the divinity itself as visible to the mind's eye of the worshippers. The
    

    Fig. 43 - Male Divinity between Lions on Lentoin Gem, Kydonia, Crete (i̊).

    God or Goddess is seen in actual converse beneath the holy tree, seated beside or even on the shrine, or even at times in the act of descending beside the altar block, or in front of the pillar image. It has been remarked above that this pictorial expedient of religious art must be regarded as symptomatic of a process of transition in the rendering of the aniconic idol itself, which in the succeeding historic period was gradually moulded into anthropomorphic form.

    But besides this supplementary representation of the divinity side by side with its tree or pillar shape there is evidence of another method of satisfying the realistic cravings of a more advanced religious stage. This is the actual substitution of the Got or Goddess in human guise in the place of the aniconic image. It is possible, for instance in the case of the Lions' Gate scheme, to give a series of examples in which a divinity is introduced
    between the lion supporters in place of the column. We have here in fact, pictorially anticipated, a religious grouping which later, as will be seen from certain types of Apollo, Kybelê and the Asiatic Artemis, attached itself to the cult images.

    These religious schemes in which the divinity simply replaces the pillar must be distinguished from some other designs, also exemplified by Mycenaean signets, bearing a certain superficial resemblance to them, in which a male hero is seen in the act of grappling with a pair of lions. These have another origin and should more probably be regarded as adaptations of the familiar Chaldaean type of Gilgames. Sometimes as in the design on a gold signet ring we see two heroes engaged in the same struggle, ${ }^{1}$ a scene also taken from the Babylonian repertory.

    But a very different impression is given by the type on an unpublished Mycenaean gem (Fig. 43), ${ }^{2}$ discovered in the immediate neighbourhood of
    

    Fig. 44. -Female Divinity between Lions on Amygdaloid Gem, Mycenae ( $\frac{3}{1}$ ).
    Canea, on or near the site of the ancient Kydonia. Here we see a male figure, his arms symmetrically extended, with two lions heraldically opposed on either side. The stiff upright figure here with the legs together is an almost perfect substitute for the central column, and the horizontally extended arms directly suggest the entablature of the Lions' Gate scheme. It is in fact the literal translation of the pillar image into human shape.

    A variant of this design in which the standing figure grasps the two lion supporters by the neeks is seen on a serpentine lentoid, unfortunately much damaged by fire, which was found in one of the Greek islands. ${ }^{3}$ In this case


    the forelegs of the lions rest on two bases, a feature which brings the scheme into the closest relation with that of the Lions' Gate.

    The central figure also appears in female form. On a fiue agate gem recently found at Mycenae (Fig. 44) ${ }^{1}$ a Goddess is seen in the usual costume holding up her two hands in an evenly balanced attitude between a lion and a lioness. Another intaglio (Fig. 45), ${ }^{2}$ on a lentoid of pale yellow cornelian which forms the bezel of a gold ring, shows the Goddess seated on a lion's head, while on either side of her two lions are heraldically posed looking backwards. It will be seen that the attitude of the lions is directly borrowed from the aniconic scheme in which they rest their feet on an altar or small pillar, while the Goddess herself is represented armless and in an unusual sack-like costume as if something of her columnar form still affected the artist's imagination.

    It will be noticed that these figures of the Goddess between her lion
    

    Fig. 45.-Seated Goddess between Lions on Lentoid Ring-Stone ( $\mathfrak{\beta}$ ).
    supporters supply almost exact parallels, though of a considerably earlier date, and in a purely Mycenaean style, to a well-known Phrygian monument which has hitherto afforded the best illustration of the religious conception underlying the original tympanum relief.

    In Phrygia, where the tradition of the Mycenaean scheme seems to have been long maintained in the tympanum groups above the rock-hewn tombs,


    the frequent design of the lions on either side of a column ${ }^{1}$ is replaced inside a sepulchral chamber described by Professor Ramsay at Arslan Kaia by two lions or lionesses in the usual heraldic attitude on either side of a rude image of Kybelê. ${ }^{2}$ It is, in fact, little more than the earlier columnar form of the Goddess slightly hewn, ${ }^{3}$ and we here see the cult image coming as it were to life and first putting on a human shape.

    A distinction must indeed be observed between the two cases. The Phrygian image belongs to a much later date and represents the partial anthropomorphization of the actual cult pillar, a stage of which in still later, Greco-Roman days the Syrian and Anatolian shrines supply so many examples. The figures on the Mycenuean gems, on the other hand, must be rather regarded as the purely pictorial impersonation of the Goddess as seen by the eye of faith. It may be, as suggested above, that the columnar cult shape had, to a certain extent, influenced the pictorial representation in the last mentioned design with the seated Goddess. On the whole, however, the figure is distinctly human, the feet are given as well as the head, the curves of the seated body and the flounced raiment below. There is nothing here resembling the very imperfect anthropomorphization of the pillar idol that we find in the relief of Arslan Kaia. The one is an anthropomorphic figure of the Goddess slightly affected by the columnar cult image, the other is a pillar image slightly modified by the anthropomorphic ideal form. With the Mycenaeans, as clearly pointed out, all the evidence goes to show that the cult-image itself was still a simple pillar or sacred stone.

    The divine figure on these Mycenaean gems is truly a Lion Goddess, closely analogous, at any rate, to the Mother Kybelê-Matar Kubile-of the Phrygian monument. The attitude of the lions indeed in the last example placing their forepaws upon the seated figure of the Goddess corresponds with that which at a much later date than the Arslan Kaia monument continued to be associated with Kybelê and Rhea.

    On the cylinder seals of the Cypro-Mycenaean class there is also evidence of a Lion Goddess. On an example from Salamis a seated female divinity holds in her left hand a bird, perhaps a dove, and places her right on a low pillar, representing her baetylic form, behind which is a rampant lion who, resting one paw on the pillar-idol, raises the other in the act of adoration. Lions in the schematic pose of adorants or guardians appear before several of the sacred pillars on these Cyprian cylinders which in some cases at least may


    be taken to represent the same. Goddess. In the case of these Cypriote types we are led from the associated symbols to seek a celestial divinity who, if on the Hellenic side of her being she approaches Dionê, has certain attributes in common with the Egyptian Hathor. It is possible that both in Asia Minor and in prehistoric Greece equally with Mycenaean Cyprus the lion cult may have passed to the 'Great Mother' of the indigenous religions, owing to the near relation in which Hathor the 'Great Mother' of Egyptian cult stood to the Sun-God who was there the special Lord of Lions. 'In considering the religious subjects on the Cypro-Mycenaean cylinders we shall see to what a large extent the cult of Hathor left its impress on that of the Mycenaean colonists, and the same influence is clearly traceable on the contemporary 'Hittite' art of $\Lambda$ natolia. It would even appear that the turret or mural crown common to the Asiatic Goddess in her several forms is the direct derivative of the 'House of Hor' on the head of Hathor. Kybelê too was a 'Virgo Caelestis,' with sun or moon for her attributesMother according to one tradition of Hêlios and Selênê, ${ }^{1}$ just as the closely allied Hellenie Rhea is made the Mother of the Cretan Light-God known to the Greeks as Zeus. Her title of Basileia as 'Queen of Heaven' recalls the title of Fanassa applied in Cyprus to Dionê or Aphroditê Urania. Finally the Phrygian Kybelê is the special protectress of cities. The Mycenaean column supports the roof-beams; in her mural urown the Mother Goddess supports the city itself. So far at least as Mycenae itself was concerned, no more appropriate tutelary image could have been found for its citadel gate. As the special patroness of the Tantalidae Kybelê would have been the natural protectress of the city of Pelops, Atreus and Agamemnon. ${ }^{2}$

    But, as we have seen, the pillar image between the lions also takes a male form. Moreover, the lion guardians of Egyptian religious art, which, as has already been shown, in reality supplied the starting-point for this very scherne, are bound up with the cult of the male solar divinities Ra and Horus.

    The alternative substitution of a male and female divinity for the pillar 1mage of the Lions' Gate scheme recalls a feature in this early aniconic cult to which attention has already been drawn. It is highly probable that the same pillar could in fact become by turns the material dwelling-place of either member of a divine pair. At Paphos, for instance, it could represent either Aphroditê or Aphroditos. The Semitic religious notions,-which may well have had a much wider extension-according to which what is practically the same divine being can present either a male or a female aspect, fitted in admirably with this ancient pillar cult. But in the case of the Lions' Gate itself and of one of the engraved seal-stones cited above, there is a feature which strongly confirms the idea that the column in this case served as the


    claim that on Kossivou $\pi$ étpa to be the oldest of all and the work of Broteas the son of Tantalos. The special connexion of the cull with the Tantalidae makes its appearance at Mycenae the more prohable.
    common baetylic materialisation of a pair of divinities. The column of the tympanum is supported by two altar bases, suggestive of a double dedication. Again, on the engraved stone from one of the Greek islands, described above each of the lions on either side of the male figure places his feet on a separate base, which may be taken to show that they too were the sacred animals of a divine pair. If the lion belonged to Kybelê and Rhea, it is also the sacred animal of the Sun-God with which, under variant names and in various relations, these two divinities are coupled. It is probable that in Mycenaean religion, as in the later Phrygian, the female aspect of divinity predominated, fitting on as it seems to have done to the primitive matriarchal system. The male divinity is not so much the consort as the son or youthful favourite. The relationship is rather that of Rhea than of Hera to Zeus, of Adonis rather than of Arês to Aphroditê. In this connexion it is a noteworthy fact that the great majority of the votaries and adorants in the Mycenaean cult scenes are female figures, and in some cases the Goddess that they attend or worship is visible in anthropomorphic form. In other scenes of a similar nature, where apparently divinities of both sexes are represented, the God is either in the background as on the great Akropolis ring, ${ }^{1}$ or holds a secondary place as when he approaches a seated Goddess. ${ }^{2}$

    ## § 23. The Mycenaean Daemons in similar Heraldic Schemes.

    An interesting parallel to the substitution of anthropomorphic figures of divinities for the baetylic column between its animal supporters is supplied by a gem recently discovered
    

    Fig. 46.-Daemos between Lions, Lentoid, Mycenae. by Dr. Tsuntas in a tomb of the Lower Town of Mycenae. ${ }^{3}$ In this design (Fig. 46) a Mycenaean daemon of the usual type takes the place of the divinity between two lions whose front legs rest on what appear to be two altar bases with incurving sides. On the well known lentoid stone said (probably erroneously) to have been found at Corneto or Orvieto ${ }^{4}$ we see the converse of this design, in which an anthropomorphic figure stands between two ewer holding daemons. On the glass paste reliefs, of which illus-

    Cook, 'Animal Worship,' J.H.S. xiv. (1894) p. 120; Helbig, Quєstion Mycénienne, p. 37 (325) Fig. 24 ; Furtwängler, Ant. Gemmen, iii. p. 37 Fig. 16 and p. 38 note, where the alleged provenience is with reason called in question.
    trations are given above, ${ }^{1}$ we see this anthropomorphic figure replaced between the same daemonic attendants, in the one case by a square pillar in the other by a columnar tripod. We have here an additional example of the alternation of the divinity and the pillar image.

    It is impossible in this place to enter on a detailed discussion as to the true interpretation of these strange Mycenaean daemons. It must be sufficient here to give strong expression to the belief that the explanation first suggested by Dr. Winter, is in the main the true one, and that they represent a Mycenaean adaptation of an Egyptian hippopotamus Goddess. ${ }^{2}$ The head of the river horse has been assimilated to that of the lion, and the whole desigu including the dorsal mane and appendage has been crossed with the type of the hippocampus, already familiar in Crete on seals of the prae-Mycenean period. The frequent use of this Nilotic type in these heraldic schemes of the Lions' Gate class is an additional corroboration of the view already expressed, that the pillar image with animal supporters finds its true origin in Egyptian religious art. The female hippopotamus Ririt, the image of a constellation standing in connexion with the 'Haunch,' our 'Charles' Wain,' ${ }^{3}$ is the fitting companion of the solar lions, griffins, sphinxes, and krio-sphinxes which we have already recognised among the supporters of the Mycenaean pillar images.

    ## § 24.-A Mycenaean 'Bethshemesh.'

    Among the scenes of adoration of pillars, rayed or otherwise, on CyproMycenaean cylinders, referred to in section 18, we not unfrequently find two such pillars introduced, indicating the dual cult of two associated divinities. A good example of this dual cult from Salamis is given in Fig. 47. ${ }^{4}$ Here we see two pillars, the taller of which is rayed, while the other has a very well-marked dividing slab between its upper and lower members. These pillars are associated with two female votaries holding respectively a goat and an ibex, while the orb and crescent signs and the bovine head in the field above point to a combiuation of
    

    Fig. 47.-Dual Pillar Worship on CyproMycenaean Cylinder ( $\left(\frac{2}{1}\right)$ solar and lunar divinities. It is natural to infer that these pillars represent severally a God and a Goddess and in this case the rays seem clearly to distinguish the solar member of this


    divine pair. An interesting parallel to this dual cult is presented by a gold signet ring, procured by me some years since from the site of Knossos, which has already been referred to by anticipation as supplying evidence of exceptional value regarding the aniconic cult of the Mycenaean world.

    The signet ring from the site of Knossos is of a typical Mycenaean form, with a long oval bezel, set at right angles to the hoop. It is slightly worn, but the details of the design are still clearly displayed (Fig. 48). To the extreme left of the field, as it appears in the impression, is seen a rocky steep with plants or small trees growing on it, which may be taken to show that the scene is laid in a mountainous locality. Immediately in front of this is a female figure in the flounced Mycenaean dress and with traces of long tresses falling down her back. She stands on a stone platform which reminds one of the supporting terraces that form the emplacement of buildings in so
    

    Fig. 48.-Dual Pllear Wurshil on Gold Signet Ring from Knossos (ít).
    many of the prehistoric hill cities of Crete. In this case no doubt we have to do with an open court, the bonndary on one side of which is the terrace wall, on the other steep rocks-a kind of outer temenos of a sanctuary. This stone base recurs beneath the cult scenes upon several Mycenaean rings to be described below.

    The female figure who stands here raises her hand in the familiar attitude of adoration before an obelisk-like pillar, in front of which descends another small figure, the male sex of which is clearly indicated. This male divinity-for so we may venture to call it--holds forth what appears to be a spear in an attitude which recalls the small figure that hovers above the group on the gold ring, already referred to, from the Akropolis Treasure of Mycenae. In the present case, however, the characteristic shield which covers the body of the figure is wanting. The God is entirely nude, and from his shoulders shoot forth what must certainly be regarded as rays
    rather than wings. To the significance of this feature there will be occasion to return.

    Behind the tall obelisk, which shows four rings towards its base, is the gate of a walled enclosure or hypaethral sanctuary, beneath which is seen a second smaller column, consisting of a shaft with a central division, and a capital and base. Above the cornice of the walls rise the branches of a group of sacred trees, with what appear to be triply divided leaves like those of a fig-tree, and perhaps fruit. The little dots on the walls of the shrine, arranged in alternating rows, indicate an attempt to represent isodomic nasonry.

    - Apart from the narrower field of comparisons into which this interesting design leads us, its broader anthropological aspects stand clearly revealed. It is a scene of stone or 'baetyl' worship, also partly associated with the cult of trees. We are here already past that more primitive stage of the religion so well illustrated, for example, among the Melanesians, in which any stone or rock that strikes a man's fancy may become the local habitation of a ghost or spirit. On the Knossian ring we see stone pillars of an artificial kind, and belonging to a more formalised worship, though still essentially of the same class. The obelisk, here, is literally, as in the case of the Beth-el set up by Jacob, 'God's house,' and the God is seen actually in the act of being brought down by the ritual incantation of his votary to his earthly tenement of stone.

    The obelisk with the God descending before it is only one of a pair of sacred pillars contained in the same cult scene. It represents the male form of the aniconic image, and to the character of its divine attributes we shall have occasion to return. The second and lower column, standing apparently in the doorway of the hypaethral shrine, possibly, however, intended to be looked on as set up within its enclosure, may with great probability be regarded as a female form of divinity, or, at any rate, a deity in which the female aspect preponderated.

    We are struck, in the first place, by the interesting parallel between the position of the pillar under the gate, and that of the aniconic image of the Paphian Aphrodite on much later monuments. Considering the many centuries that had elapsed between the date when this Mycenaean ring was engraved, and the earliest representations of the Paphian shrine that have come down to us, some divergence in the outline of the stone might naturally be expected. The columnar form of the Mycenaean type has been softened perhaps by the contamination of oriental examples, into a conical outline. But Cypriote cylinders of Mycenaean date show that in fact a form of aniconic image was at that time in vogue in the island, absolutely identical with that on our ring.

    The distinguishing features of the pillar visible in the doorway on the Knossian ring are the broad base and capital, and a double swelling at the centre, which divides the shaft into two. In this respect we have before us a close parallel to the double pillars, rayed, or otherwise, on the CyproMycenaean cylinders described in the preceding section.

    A further highly interesting point of comparison is supplied by the fact that in the Mycenaean seals of Cyprus, as on the Knossian ring, this divided pillar makes its appearance as one of a pair. In the example already given in Fig. 47, a short pillar with a central division and having above it a bovine head, is associated with another higher column, from the summit of which issue rays. The pillars are here attended by flounced votaries like that of the Cretan signet, and the combined symbol of the orb and crescent sufficiently reveals the character of the cult. The bovine head above the shorter pillar in this case probably indicates a lunar connexion.

    It can hardly be doubted, indeed, that in the case of the Cypriote examples the female divinity, thus represented in aniconic form, is to be identified with the Goddess whose cult was in later times specially connected with Paphos. The various associations in which the stone pillar and the votaries associated with it appear on the cylinders clearly betray her true character. The star and crescent, ${ }^{1}$ the rays which generally issue from the stone itself, point to her in her character of a luminary of the heavens, Aphroditê Urania. In one case the same figure of a lion in the attitude of adoration that is seen on other cylinders before the rayed pillar ${ }^{2}$ stands behind the Goddess herself, who is here seated on a throne in her character of Fanassa, and holds a dove in her hand. ${ }^{3}$ The cult of Aphroditê under the name of Ariadnê was also known in Cyprus and it is in this Cretan form that we should most naturally recognise the female consort of the warrior Light-God on the Knossian signet.

    On another Cyprian stone-a rectangular bead or 'tabloid' of steatite ${ }^{4}$ we find the same conjunction of the double form of the stone pillar (Fig. 49). On one side is a divided column, in this case rayed above, which evidently corresponds to the female divinity. On the other side is a more obelisklike column on a double pedestal with rays issuing on every side, which shows distinct points of affinity with the obelisk on the Knossian ring, and here, too, we may infer that it answers to the male member of a divine pair. On a parallel bead-seal the double rayed column of the female divinity is coupled on the reverse side with a rayed orb in place of the obelisk. The solar attribution could not be more clearly indicated.

    In the Cypro-Mycenacan versions of the male pillar we see it surmounted by a halo of rays. On the Cretan signet ring the same element is supplied by the rays that issue from the shoulders of the descending God. There can be little doubt that this method of expressing the luminous character of the divinity was borrowed from an oriental source. Samas, the Babylonian Sun-God, the Canaanite form of whose name appears as Shemesh, was habitually represented with rays issuing from his shoulders. In the


    obeliskoid pillar of the Cretan ring we have, in fact, a Mycenaean Bethshemesh, the material place of indwelling for the solar deity that we see here descending upon it, as Beth-el was of the God of Jacob.

    The obeliskoid form may itself be regarded as another trace of Egyptian influence on the externals of Mycenaean cult. It is worth remarking that this earlier aspect of the Sun-God as a pyramidal pillar clung in later Greece with great persistence to the cult of Apollo. In the well-known instance of the omphalos at Delphi, the stone, though a lower cone, is probably a variant of the same obelisk-like type. Perhaps, however, the most literal survivals of this form were due to the conservative cult of north-western Greece. On the coins of Ambrakia, of the Illyrian Apollonia and Orikos the obelisk of Apollo appears in a form practically identical with that found on the Cypriote tabloid (Fig. 49) and the Knossian ring. Here, as there, moreover, the elongated upper part of the stone rests on a distinct base, with two or three divisions as in the latter example. May we, perhaps, go a step further in these cases and regard the solar divinity, who is the object of this aniconic cult in Epirus and its borderlands, as a differentiated offshoot of a warrior God, one part of whose being is preserved in the later conception of Zeus? It is certain that at Ambrakia
    

    Fig. 49.-Double Representation of Rayed Pillans, on Tabloid Bead-Sfal, old Salamis. the type is associated with the head of Dionê, the consori of the Pelasgian Zeus. At Amyklae we sce the still partly aniconic image of the prae-Dorian Sun-God associated with a similar form of a Goddess known as the armed Aphroditê, who, on her Hellenic side, is indistinguishable from Dionê. On the nther hand, the Arcadian Zeus Lykaios is himself the 'God of Light.' In Crete, where this luminous aspect of Zeus is particularly strong, Dionê appears as the 'Mother' of Pasiphaê, the personification of the full moon.

    The ancient Light-God of Crete and Arcadia may not improbably turn out to be a deity belonging to the earlier prae-Hellenic population, taken over by later Greek occupants of the country. It is possible that these religious traditions are a survival of a time when, as the Cretan evidence so strongly indicates, ${ }^{1}$ a common element had a footing on both the Libyan and Aegean shores. Such a connexion would best explain the deep underlying influence of Egyptian solar cult which our researches so continually encounter. The fact that in one place this Light-God is identified with Apollo, in another with a form of Zeus, of Dionysos, or of Ares, may certainly be regarded as a symptom of adaptation from a foreign source. The true Hellenic Zeus was rather the personification of the luminous sky, and Dionê as she appears in her oldest Epirote home is simply his female form. The fusion of the

    Hellenic Zeus with a divinity representing Mentu Ra, the warrior Sun-God of Egypt, would naturally favour the assimilation of the female aspect of both divinities, of Dionê namely and Hathor.

    On the ring from Knossos this warrior Sun-God is armed with a spear or javelin-an archaic trait preserved by the Amyklaean Apollo and the solar Ares of Thrace. Elsewhere on the great signet ring from Mycenae
    

    Fig. 50.-Rayed Shield-bearing God on Painted Sarcopiagus, Milato, Crete.
    and the painted tablet we see a descending armed divinity holding a large 8 -shaped body-shield. An interesting piece of Cretan evidence tends to show that this Mycenaean shield could on occasion be equally associated with the primitive Light-God of the Knossos signet. In a chambered tomb at Milato in Crete, the mother-city of the better known Miletos, excavated
    by me in 1899, was a painted clay ossuary chest or larnax of the usual Cretan type,-copied, it may be observed, from the wooden chests of contemporary Egypt, - one end of which presented a male figure that must certainly be regarded as a divinity (Fig. 50). With one hand the God holds out a large body-shield of the usual type and from his neck, in this case, immediately above the shoulders issue undulating lines which seem to be the equivalent of the rays of the Knossian divinity and still more nearly of the wavy lines that issue from the shoulders of the Babylonian Samas. It does not appear that he holds anything in the other hand.

    ## § 25.-Cult Scenes relating to a Warrior God and his Consort.

    The alternative appearances of the rayed solar God of the Knossian ring or the Milato sarcophagus holding out in the one case a spear, in the other the Mycenaean body-shield, render alnost inevitable the comparison of these
    

    Fig. 51.-Armed God and Seated Goddess on Electrum Signet Ring, Mycenae.
    Cretan types with the descending armed figure on the great signet-ring of Mycenae. In that case, as has been alrearly pointed out, ${ }^{1}$ the material form of the divinity is probably to be recognised in the double axe that fills the field between the descending warrior God and his seated consort. As already noted, the 'labrys' symbol of the Cretan and Carian Zeus, coupled with the sun and moon above, sufficiently define the character of the divine pair here represented. The poppies-emblem of sleep and the oriental keif-held by the seated Goddess, were in later times generally an attribute of Demeter, but at Sikyon also of Aphroditê. ${ }^{2}$ It has been already suggested that, whatever name may have originally belonged to the Goddess of the Mycenaean cult-scenes, whether in Cyprus or Greece proper, a part of her mythic being survived in that of the Goddess who in Crete is best known by her epithet, Ariadnê. ${ }^{3}$

    On an electrum signet ring from a tomb of the Lower Town of Mycenae, ${ }^{1}$ opened by Dr. Tsuntas in 1893, we may also with great probability recognise the same divine pair (Fig. 51). The Goddess is here seated with her back to a bush upon what may be variously interpreted as a simple seat or a small shrine. The male divinity here stands naked, except for his girdle and anklets, and armed with a spear or javelin. His left ${ }^{2}$ forearm is bent forward and crosses that of the Goddess in the same position, ${ }^{3}$ and the figures of both divinities express the same significant gesture in which a forefinger and thumb are pressed together. This is a very widespread expedient of signlanguage for indicating agreement, and to the modern Neapolitan still conveys the idea of plighted troth. ${ }^{4}$

    Two other signet rings remain to be described which afford some striking points of comparison with that from the Akropolis Treasure of Mycenae. One of these (Fig.
    

    Fig. 52.-Religious Scene on Gold Signet Ring from Vapheio Tomb (3). $52)^{5}$ was found in the Vapheio tomb near Sparta. The other (Fig. 53) ${ }^{6}$ was procured by Dr. Tsuntas in 1895 from a tomb in the lower town of Mycenae. Both designs present such an obvious parallelism in their general composition that they may best be described together.

    On the Vapheio ring (Fig. 52) we see a female figure, here probably to be identified with the seated Goddess on Schlie-
    'Aprá $\begin{aligned} \\ \eta\end{aligned}$ also appears on vases, O. Jahn, Einl. in d. Vasenkunde, etc. ; C.I.G. 7441, 7692. Cf. Stoll, Art. 'Ariadne' in Roscher's Lexikon.
    ${ }^{1}$ Fig. 51 is drawn from a cast kindly sup. plied me by Dr. Tsuntas shortly after its discovery. The ring is described in Tsuntas and Manatt, Mycenaeun Age; p. 172. It has since been reproduced by Furtwängler, Antike Cemmen, iii. p. 36, Fig. 14 and by H. von Fritze, Strena Helbigiana, p. 73, 6.
    ${ }^{2}$ Here as elsewhere the designs are described as they appear in the impression.
    ${ }^{3}$ As far as I am able to judge from a minute examination of the engraving, the hand of the male figure is not, as interpreted by Dr. Furtwïngler (Antike Gemmen, p. 36), grasping the Goddess's wrist but simply repeats the same gesture. According to Dr. Furtwängler's interpretation of the action it is the well known symbolic gesture ( $\chi$ etpds $(\tau \pi \mid \kappa a, \pi \bar{\psi})$ for the leading home of a bride.

    It will be seen that the alternative explanation offered below does not essentially differ in its general significance.

    * See Garrick Mallery, 'Sign Language among the North American Indians compared with that among other peoples and with Deaf Mutes' (Annual Report of the Bureau of Ethnology, Washington, i. 1881), p. 286, Figs. 61 and 62, and Fig. 81 from 1De Jorio, La Mimica degli Antichi investigata nel Gestive Vapoletano (Naples, 1832).
    ${ }^{5}$ Tsuntas, 'E $\phi$. 'A $\rho \chi$. 1889, Pl. X. 39, and p. 170: Tsuntas and Manatt, Myc. Aye, p. 225 ; Perrot et Chipiez, L'Art etc. vi. p. 847, Fig. 431. Reichel, Hom. Waffen, p. 6, Fig. 4; Furtwängler, Ant. Gemmen, PI. II. 19, and vol. ii. 9; Fritze, Strena Helbigiana, p. 73 , Fig. 7.
    ${ }^{6}$ Furtwängler, Ant. Gemmen, Pl. VI. 3 and vol. ii. p. 25. Fritze, op. cit. p. il Fig. 7.
    mann's ring, who stands beneath the overhanging branches of a fruit tree at the foot of which appears to be a stone pillar, ${ }^{1}$ the rechuplicated version of divinity. Rocks below indicate that this is on a height, and a male figure, naked except for his sandals and gaiter-like foot gear and the usual loin-cloth and girdle, is secn in an energetic attitude either plucking the fruit for the Goddess from her own tree or pulling down the branch for her to gather it from. On Schliemann's ring a small female attendant behind the tree is seen engaged in plucking fruit for the same purpose.

    On the recently discovered ring from Mycenae (Fig. 53 ) this part of the scene is reproduced with some variations in detail but with great general correspondence. The whole group is here placed on a stone base or terrace recalling that of the Knossian ring (Fig. 48), but here apparently of ruder and smaller masonry. Here a flounced figure answering apparently to the Goddess on the Vapheio ring stands with her hands drawn towards her waist.
    

    Fig. 53.-Religious Scene on Gold Signet Ring from Mycenae (ơ).
    The broader features of sign-language are very universal in their application and in this case a common gesture for hunger among the American Indians may supply a useful parallel. It is made 'by passing the hands towards and backward from the sides of the body, denoting a guawing sensation,' ${ }^{2}$ and the pictograph for this sign curiously recalls the attitude of the figure on the ring. This explanation is quite appropriate to the subject. The Goddess here is seen looking towards the fruit-laden boughs of her sacred tree while a male attendant, in the same energetic attitude as the similar figure on the ring from Mycenae, hastens to satisfy her desire by pulling down a branch of


    the tree. The designs on both rings, which have been hitherto described as scenes of an orgiastic dance, are in fact full of meaning and depict an act of divine communion-the partaking by the Goddess of the fruit of her sacred tree. In this case as in the other the tree is in immediate association with a sacred pillar, here seen in its shrine. The tree seems to spread from the top of a small sanctuary raised on a high base and displaying an entablature supported by two columns, in the opening betweeu which, but not reaching as far as the impost, is seen the pillar form of the divinity. Probably as in the case of the Knossian ring which supplies a somewhat similar effect the tree must really be regarded as also standing within the shrine or temenos.

    In the field above to the right of the central figure on the Vapheio ring, together with two uncertain objects, one of which may be a spray or an ear of barley, there appears a device of symbolic significance.

    This object (Fig. 54, 5) is described by Dr. Tsuntas as a cross-like axe with two appendages while Dr. Max Meyer speaks of it simply as a doubleaxe. ${ }^{1}$ It will, however, be observed that the lower extremity terminates in
    

    1
    
    $a$
    

    3
    

    4
    

    5
    

    6

    Fif. 54.-Symbols derived from the Egyptian $A n k h$. 11. The Ankh. 2. Two-armed Fgyptian Form. 3 and 4. Hittite Types. 5. From Mycenaean Ring. 6. On Carthaginian Stele.
    the same way as the two side limbs and that in neither case is there any true delineation of an axe-though the curving edges may not improbably be due to some cross influence from the double-axe symbol.

    For the true meaning and derivation of the present figure we must look on the Hittite side. It is in fact unquestionably allied to a modification of the Egyptian Ankh or symbol of life and divinity (Fig. 54, 1) which effected itself in the 'Hittite' regions of Anatolia and Northern Syria. Already on a cylinder of rather early Chaldaean type, but probably belonging to that region, the $A n k h$ is seen in its Egyptian form as a symbol of divinity behind the hand of a seated God. ${ }^{2}$ Somewhat later it becomes of frequent occurrence in cult-scenes and is also an accompaniment of Hittite princes. ${ }^{3}$ Already in some versions of the Ankh belonging to the earliest dynasties of Egypt, it appears with a divided stem below. ${ }^{4}$ In accordance with a well-known teudency of Hittite art, whether or not with a reminiscence of this very


    early Egyptian tradition, the symbol now shows a tendency to acquire two legs and even at times a head. On the Tarsus seal ${ }^{1}$ it appears above an altar and associated with other ritual scenes, in slightly variant forms in which the lower limb has divided into two legs and the circle at the top has sometimes a kind of conical cap (see Fig. 54, 3). On a cylincler ${ }^{2}$ it is seen in the hands of an attendant behind a princely worshipper in a form which combines the two legs with the original lower limb (Fig. 54, 4). It will be sufficient to compare this last modification with those on the Tarsus seal to see that in the Mycenacan figure we have to do with another member of the same series. In other words the Mycenaean symbol is a direct derivative from the Egyptian ankh, as a sign of divinity, through intermediate forms which must be sought in the cycle of Hittite iconography. This symbol both on the Tarsus and Indilimma seals is placed in juxtaposition with a triangular sign probably denoting a Gorldess and must itself be takeu to represent the male member of a divine pair. The allied form (Fig. 54, 6) was copied by me from a stele at Carthage, and was surmounted by the orb and crescent of two conjoined divinities.

    In the present case the curved ends of three of the limbs suggest as already noted that this ancient symbol has been crossed by that of the double axe, and its substitution in the place of the axe and armed figure on the ring from the Mycenae treasure seems to show that it stands here in connexion with the same God. It may therefore have a direct bearing on the subject immediately below it.

    The discoverer of the Vapheio ring failed to recognise the character of the representation on this side of the field and even described it as 'an object like an insect, but of disproportionate size.' ${ }^{3}$ Max Mayer, Furtwängler, H. von Fritze and others have since seen in it a helmet with a long crest resting on a shield. A close examination had long convinced me that the representation in question really consisted of a small female figure in the usual flounced dress, with one arm bent under her and the other stretched forward, prostrate on a large Mycenaean shield. On the more recently discovered ring from Mycenae we now see a different version of the same scene. A female figure in the habitual costume this time leans forward resting her two arms in a pensive attitude on the balustrade of what appears


    cation of the Ankh is the arms, in the Hittite the legs.
    ${ }^{2}$ Lajarle, op. cit. Pl. XVIII. Fig. 7.
    ${ }^{3}$ Tsuntas, 'E $\phi$. 'A $\rho \chi$. 1890, p. 170 ' à $\nu \tau t^{-}$
     Mayer (Jahrbuch d. Arch. Inst. 1892, p. 189), recognised the shield but took the figure above it for a helmet with a high crest. He regards the shield and the imaginary helmet as having been laid aside by the male figure. But the analogy of the parallel ring Fig. 53 shows that the figure is simply an attendant.
    to be a small colummar shrine like that which encloses the sacred tree and pillar on the opposite side of the field. With down-turned face, she seems to contemplate the contents of this little sanctuary, which is divided by a central coltimn into two compartments. The first of these, hung with two festoons, contains a short baetylic pillar like that on the amalogous ring from Vapheio. In the second is what on minute examination appears to be a miniature but clearly defined Mycenaean shield. Here then with additional accompaniments we find the theme of the outermost design of the Vapheio ring also reproduced on the example from Mycenae. In one case we see a female devotee actually prostrate on the shield, in the other she bends down over it leaning for support on the small shrine in which it seems to be hung. The same parallelism thus rums through all the leading features of the two rings.

    It is true that in the last pair of scenes on the extreme right of the field there is a great difference in the size of the body-shields. But this disproportion is really conditioned by the character of the two representations. In the one case we have only to do with the shield itself and the recumbent votary. In the other, the female figure leans on a shrine containing the shield, and the size of the shield itself is naturally reduced. The shrine itself, we may imagine, was really much larger in proportion to the leaning figure, and the whole composition is analogous to others of the same glyptic cycle in which, as in the ring shown in Fig. 64, the seated Goddess is seen seated against the shrine containing her aniconic image, or, as in the case of Cypriote cylinders, using the sanctuary itself as a throne. It does not necessarily follow from this that the shrine itself was quite so diminutive.

    The scene to the right of the first ring, the female figure prostrate on the body-shield, is evidently one of mourning for a dead warrior. We recall the large body-shield covering the body of the slain combatant beneath the horses of the chariot on the funeral stela of Mycenae, though in the present case no human figure is visible. The shield by itself, however, is sufficiently suggestive of departed valour, and at Falerii we find the early Italian oval shield, afterwards imitated by the Gauls, supplying, as laid on its back, the model for a sepulchral monument. It has already been suggested above, ${ }^{1}$ that the shield equally with the double axe may be regarded as the material impersonation of the divinity. The ancile fallen from heaven, which represents the Mycenaean shield on Italian soil, recalls the sky-fallen baetylic stone.

    There are, however, indications that the mourning scene on the ring does not refer to the decease of a human warrior. The emblem of male divinity above must reasonably be taken in connexion with it. Moreover, on Schliemann's ring from the Akropolis treasure at Mycenae, and again on the painted slab, the Mycenaean body-shield appears as a prominent attribute of a warrior God, whose character in the case of the ring is further indicated by the double axe.

    The religious intent of the representation is further brought out by the
    companion scene on the more recently discovered ring. The shrine, in which the shield is here apparently hung up, and the baetylic column contained in it, gives the whole an aspect of consecration. At the same time, the attitude of the female figure leaning on the balustrade, like that of the votary prone on the shield itself on the uther signet, is strongly suggestive of mouming. The baetylic column, as has been already shown, can be also a sepulchral monument, not necessarily of a human divinity. We seem to be in the presence of the tomb of a divine hero, or rather of a warriur Ciod.

    We have already ventured to detect one surviving offshoot of the cult of an armed Mycenaean divinity in that of the Amyklaean Apollo, common both to Cyprus and Laconia, and the affiliation with Apollo in auother form is brought out by the persistence of the primitive aniconic image in the case of Apollo Agyieus. On the other hand, the spear is also an early attribute of Zeus, and, as already pointed out, the double-axe, or labrys, on the ring from the Mycenae Treasure, brings the male divinity into a close relationship with the Zeus Labrandeus of Karia, and the Zeus-Minôs of the Cretan Labyrinth. At Knossos, his aspect as a solar deity, so well illustrated by the gold ring from that site, is brought out by his connexion with Pasiphaê, the Moon Goddess. Elsewhere, as at Gortyna, we see the Cretan Zeus associated with Europa, the daughter of Telephassa, another form of the Moon Goddess.

    But this identification of the armed divinity of this dual cult, of whom the Mycenaean body-shield might be regarded as a special attribute, with the 'Cretan Zeus' of later religious tradition, supplies an interesting commentary on what appears to be the sepulchral shrine and suspended shield on our ring. We have here, it may be, a prehistoric representation of the ' 'Tomb of Zeus.'

    ## § 26.-Sacral Gateways or Portal Slurines, mostly associuted with Sacred Trees.

    The sanctity of the portal or doorway in primitive cult is very general, ${ }^{1}$ and its association with the sacred tree is well brought out by some of the Pompeian wall-paintings. To this day the traveller in the Caucasus may see outside the Ossete liouses a rude arch or gateway placed beside the stump which represents the ancestral tree of the household. In Phrygia we have a series of inscriptions coupling the altar ( $\beta \omega \mu o \rho$ ) and doorway ( $\theta \dot{\cup} \rho a$ ), as sacral erections. The doorway itself, like the dolmen in parts of India, can, as much as the baetylic pillar, serve as the temporary dwelling place of the God or Spirit and, in a sense, as his material image.

    In the gold ring (Fig. 55) from the Lower Town of Mycenae, a man in the usual Mycenaean garb, who perhaps answers to the male attendant of the Goddess in other religious scenes, is seen reaching out his hand towards the


    topmost bough of what is perhaps also intended for a fruit tree. Behind him with the brauches of another tree visible above the back, stands a large agrimi or Cretan wild goat-an animal seen elsewhere in connexion with female votaries. This goat may represent the sacred animal of either the male or female member of the divine pair referred to in the preceding sections. As an attribute of Aphroditê it is well known in later cult; on the other hand the votive remains of the Diktaean Cave as well as the traditions of
    

    Fig. 55.-Porital Shime on Gold Signet Ring from Mygenae (a (a).
    Amaltheia tend to show that this animal was sacred to the indigenous 'Zeus' at an earlier period than the bull. The ox indeed in any form seems to be absent in the more primitive archaeological strata of the island. Though frequent in representations of the Mycenaean period, among the earlier Cretan pictographic figures it is entirely non-apparent.

    The 'portal shrine' here seems to be supported on either side by double columns. The same type of shrine recurs on an unpublished gold ring from Mycenae (Fig. 56). ${ }^{1}$ Here
    

    Fig. 56.-Cult Scene witil Sacred Tree and Puital on Gold Signet Ring, Mycenae (3). we see a female votary standing in a half facing attitude between a trifoliate tree or group of three trees -for the trunk too seems to be triply divided-and a small shrine on a rocky knoll. The sprays of some smaller plants rise on each side of her, and two longer shoots form a kind of canopy over the tree and the standing figure. The votary herself wears the nsual Mycenaean dress and the long plaits of her hair stream down beneath her right arm, the upper part of which is encircled with a ring. Her feet point in the direction of the tree, but her


    head and the upper part of her body are turned backwards, so that she gazes on the rock shrine, towards which, moreover, her right hand is raised in the attitude of adoration.

    The shrine itself consists of what are apparently two pairs of slender pillars supporting an entablature consisting of three members-an architrave, a frieze with vertical lines, which seem to represent the continuation of the lines of the columns below, and a wider cornice above. The whole forms a kind of archway, and between the double columns is visible a small object which has the appearance of a flying bird. Resting on the entablature is seen one of the usual two-horned appendages of Mycenaean cult, from behind which rises a spray. Two other small sprays shoot from the rocks immediately on either side of the shrine. These connecting sprays and the divided attitude of the Goddess link together the sanctity of the triple tree and the shrine.

    On another signet ring of gold found by Dr. Tsuntas, in 1895, in a tomb of the Lower Town of Mycenae, ${ }^{1}$ occurs a cult-scene, somewhat enigmatic in its details, which requires careful analysis (Fig. 57). Two female
    

    Fig. 57.-Culf Scene with Sacred Tree and Portal; Gold Sigief Ring, Mycenae (î̀).
    votaries of the usual type stand on a stone terrace, on either side of a central tree shrine, which is raised on a graduated base. The summit sanctuary consists of a group of the three trees, the heads of which appear above, and the trunks within an arch, which consists of an entablature supported by two pillars built of a series of separate blocks. From the centre of this, a line of dots, perhaps representing a path-the via sacia to the shrine-descends to the terrace below. At this point, on either side, are what appear to be two doors, with an interval between, as if they had been thrown open, and somewhat recalling the Gates of Heaven, opened wide by the attendant genii for the passage of Samas, as seen on Chaldaean cylinders. We may, perhaps, suppose that the whole represents a shrine on a peak surrounded by a temenos


    wall, which is here made to descend in regular steps. On the lower step of this is seen, on either side, a cypress-like tree, and a tree of the same kind may be recoguised behind the adorant to the right, surrounded with a dotted oval, which, perhaps, may be taken to indicate a kind of sacred halo like that round the Cypriote obelisks and pillars. Behind the other female worshipper is a bush-covered rock.

    Attention has already been called to the significance of the tree trinity in the central sanctuary of this design, which also seems to find a parallel in the last described signet ring.

    An illustration of a holy gateway or shrine without a sacred tree is supplied by a gold-plated silver ring (Fig. 58), ${ }^{1}$ found by Dr. Tsuntas, in a tomb of the lower town of Mycenae in 1893. The lower part of the bezel has unfortunately perished, but the remaining half shows the upper parts of the bodies of three female votaries, the middle one of whom
    

    Fig. 58.-Sacral Gateway and Votaries on Gold-plated Silver Ring, Myoenar (京).
    raises her hand in the attitude of adoration before two upright double columns, supporting a kind of double impost or lintel upon which, as a sign of its sanctity, rests the cult object, already referred to as 'the horns of consecration.'

    On a steatite bead seal of somewhat rude execution, found in a Mycenaean beehive tomb at Ligortino, in Crete, there occurs a somewhat variant design (Fig. 59). ${ }^{2}$ The doorway here seems to belong to a kind of temenos, analogous on a smaller scale to that of Fig. 48 above, within which the tree perhaps rose on an elevation. The tree itself seems to be surrounded by a small inner fence, just as the sacred cone on the coins of Byblos appears in a lattice-work


    enclosure within the great court of the temenos. Behind this rises a horned prominence which either represents a part of the usual two-horned cult object or a single horn having the same sacral import. It supplies an interesting parallel to the single horn on the capstone of the cellular shrine, to be described in the next section, the inisinterpretation of which as the back of a throne led Dr. Reichel so far astray. ${ }^{1}$

    A female votary stands before the cnclosure with the hand raised in the usual attitude of adoration. But the most significant feature of the desigu remains to be deseribed. Behind the doorway and beneath the platform on which the tree rests is engraved a large crescent which clearly connects this cult scene with a lunar divinity. The position of this crescent, which appa-
    

    Fig. 59.-Sacred Tree and Enclosure on Steatite Lentoid, Ligortino, Crete (3).
    rently brings it into relation with a sanctuary below this, suggests the explanation that the gateway and outer temenos may have led to the mouth of a cave sacred to the Moon Godless, above which again was a holy tree.

    ## § 27.-The Dolmen Shrines of Primitive Cult and Dove Shrines of Mycenae.

    It is possible that some of the objects described in the preceding section as sacral doorways or portal shrines really represent slabs supported by four. pillars, and that we have here to do with holy 'table-stones,' or to adopt the well-known Celtic word for this religious structure, with 'dolmens.' The double pillars on either side of some of the examples given might bear out


    this idea, but on the other hand the elaborate entablature of two stages, which they support, weighs in favour of the sacral gateway.

    In considering the pillar cult of the Mycenaeans we are continually brought face to face with an aspect of this ancient worship, which can never be lost sight of-its connexion namely with the monumental forms of primitive sepulchral ritual. In India, where a living study can be made of this baetylic cult, it is seen at every turn to be deep-rooted in sepulchral religion. The stone chamber of the grave mound can itself be regarded as the dwelling-place of a Spirit, and receive worship as a divinity. At other times it is dissociated from direct sepulchral contact, and becomes a miniature shrine for a small pillar idol. Good examples of a dolmen shrine of this kind placed at the foot of sacred trees may still be seen in the Shiarai Hills between Madras and Malabar, ${ }^{1}$ of which one is reproduced for comparison in Fig. 60. Here we see the rude baetylic pillar surrounded by smaller pebbles, set up on the floor of the
    

    Fig. 60.--Baetylic Stone in Dolmen Shrine, Shiarai Hills, India.
    megalithic cell in a manner which recalls the small pillars seen within the shrines in some of the Mycenaean cult scenes described above.

    In other cases it will be seen that the baetylic pillar itself performs a structural function and helps to support the capstone of its dolmen shrine.

    The Mycenaean column in its developed architectural form, as can be seen from its entablature, essentially belongs to woodwork structure. The fundamental idea of its sanctity as a 'pillar of the house,' may at times, as in the instances quoted above, ${ }^{2}$ have been derived from the original sanctity of the tree trunk whence it was hewn, and a form, in this way possessing religious associations, have been taken over into stone-work. But there is also what seems to be conclusive evidence that among the Mycenaeans pillar supports of a very primitive form of stone construction have left their trace on the Mycenaean column in its perfected shape, and explain indeed its most characteristic feature, namely the downward tapering outline which


    distinguishes it alike from the columns of Egypt and the East, and from those of later Greece.

    There exists a well-marked type of primitive and originally sepulchral structures, consisting of megalithic blocks, in which, in addition to the massive side walls, stone pillars are also introduced into the dolmen chamber to give a central support to the roof slabs.

    This form of construction seems to be quite typical in the Iberic West. In some of the great Spanish megalithic structures, like that of Antequera, stone pillars are seen at intervals along the centre of the gallery which serve as central supports for its great capping slabs, the ends of which rest on the upright blocks that form the side-walls. In more than one type of prehistoric buildings found in the Balearic islands a similar structural method presents itself (Figs. 61,62) ${ }^{1}$ The centre of a horizontally vaulted chamber
    

    Fig. 61.-Pillafed Chamber of 'Nau,' Minolica.
    derives its support from a column the upper part of which consists of cross slabs gradually increasing in size so as to present the appearance of a gradually widening pillar and capital. The object of this is to meet the inwardly inclining walls of the chamber and form a kind of Tirynthian passage all round. It will be seen that in its most characteristic development this class of pillar supplies a simple explanation for the origin of the peculiar downward taper of the Mycenaean column. This is the true 'Pillar of the House.'

    In many caves, however, the Balcaric monuments, and notably the socalled Talyots, show an upright block with almost perpendicular sides, on the top of which one or more 'capital' slabs are laid. Several pillars of this kind which are in fact huge biliths have survived, while the walls of the surrounding

    Fig. 62 from an underground chamber of the kind known as 'Cora' (op. cit. p. 18).
    chanber built of smaller blocks have been entirely ruined, and they are popularly known as 'altars' in the island. The buildings in which they originally stood do not seem to have been ordinary dwelling houses since, as M. Cartailhac has pointed out, only a single structure of this kind is to be found in each of the prehistoric settlements of Minorca. It is possible therefore that they were shrines, and in that case the so-called 'altars' may well have been regarded like the Mycenaean and Seinitic 'pillars of the house' as the seat of the tutelary divinity. Many of the Bhuta stones of India, already referred to as baetylic forms of a spiritual being, consist of an upright pillar with a cross piece at the top which seems to have been derived from some such primitive structure as the preceding.

    We shall see the same type of primitive pillar as that of the Balearic islands, tapering towards the base and with capping stones above, in the side cells of the great megalithic buildings of the Maltese islands, which are
    

    Fig. 62a.-Plan of 'Cova,' Minoroa.
    

    Fig. 62b.-Section of 'Cova,' Minorca.
    certainly connected with a primitive sepulchral cult. ${ }^{1}$ It is moreover a noteworthy fact that the front outlines of the supporting walls of some of the sepulchral cells of the period immediately preceding that of Mycenae recently discovered at Chalandrianê in Syra present the appearance of similar columns gradually decreasing towards the base. ${ }^{2}$

    The dolmen-like character of many of the Mycenaean shrines upon the rings, and the reminiscences they present of such primitive forms as the trilith in connexion with the sacred tree much as we see it on the Pompeian frescoes, make it natural to turn to the same class of primitive structures for further comparisons. When, then, upon two of the gold signet rings, ${ }^{3}$ we see through the simple trilithic opening of a small shrine a pillar with flat capping stones


    laid on it capital-wise standing beneath the middle of the lintel or roof stone there can be no reasonable doubt that we have to do with a survival-modified no doubt in several ways-of the same kind of columnar cell that we see in the Talyots and other similar structures.

    A good example of the cellular shrine, the lintel of which is supported by a pillar with capping stones increasing in size, will be seen in Fig. 63 from a gold ring from Mycenac. ${ }^{1}$ Here we see the baetylic shrine approached by three female votaries with one hand raised in the gesture of adoration, two of whom hold sprays taken, no doubt, from a sacred tree. Upon the top of the shrine, as in so many parallel cases, appears the symbol of consecration with which we are already familiar, except that in this case as in Fig. 50 above only a single hom is represented. This omission is, perhaps, due in
    

    Fig. 63.-Female Yotaries before Pillitr Simine; Gold Signet Ring, Mycenae ( $\left.\begin{array}{l}3 \\ 1\end{array}\right)$. both cases to the fact that while the votary faces the two-horned object, the spectator may be supposed to see it in profile. In the present instance, however, as what appears to be the base of the object in question is apparently visible, the second horn may have been simply left out owing to the fact that the votary's forearn intrudes into the space it might otherwise have occupied.

    The character of the worship and of the objects represented is abundantly clear from the examples already reproduced. Yet the comparative materials at his disposal did not save Dr. Reichel from a capital error in describing the cult scene on this ring.

    The ingenious author of 'pre-Hellenic cults' has taken the remaining horn of the 'horns of consecration' for the back of a seat and the base for its arm. The double-outlined side blocks of the shrine become four legs naively represented with the further pair just seen inside the nearer, and the baetylic pillar becomes a fifth leg or central prop, a little superfluous, it might be thought, for an incorporeal sitter. For the whole, according to Dr. Reichel's theory, is a throne of a Mycenaean divinity who is himself invisible to his worshippers. ${ }^{2}$

    Upon this strangely fantastic base, for there is no other, has


    ein Thron. Vier Beine die naiv so gezeichnet sind dass man das jenseitige Paar innerhalb des vorderen erkeunt, zusammt eiuer Säule, tragen das Sitzbrett: iiber diesem eine niedere Armlehne und eine steile Rückenlehne, streng in Profil.'
    been built up the whole theory of a Mycenaean cult of Sacred Thrones. All that has been said in these pages is certainly in favour of the view that the cult objects of the Mycenaeans were of the aniconic class. The thing actually worshipped was the tree or pillar possessed by the divinity. But, as pointed out above in the case of the pictorial representations seen on the signet rings, the anthropomorphic figures of divinities are introduced beside their aniconic equivalents. Sometimes the divinity is placed beneath the sacred tree. On the fellow ring to that on which this theory of throne-cult has been based, the Goddess sits beside her shrine. On a Cypro-Mycenaean cylinder she sits upon it. Were the present representation a throne we should expect to see, as in fact we find on another signet, the divinity upon it. ${ }^{1}$ But in truth the idea of a divine throne belongs to a period of more advanced anthropomorphic cult. The ideas that underly the cult of baetylic stones and sacred trees show that these material objects did not so much
    

    Fig. 64.-Goddess seated before Pillar Simine, nn Golid Signet Ring, Mycenare ( $\left.\begin{array}{l}3 \\ 1\end{array}\right)$.
    serve as a resting place for airy spiritual forms, but themselves absorbed and incorporated their essence; they are ${ }_{\epsilon} \mu \psi v \chi o \iota \lambda i \theta o \iota$. As the idea of the visible anthropomorphic divinity encroaches on the earlier notions, it is these pre-existing baetylic shapes that serve at first as seats and supports for it. Among these the throne has no place. It is rather the omphalos, the altar, the tomb, or the shrine itself, that became the seat.

    A gold signet-ring now in the Berlin Museum (Fig. 64) gives a variant form of the same design as the above. In this case the pillar shrine is raised on a kind of base and the Goddess herself sits with her back against it, holding up a mirror-like object and receiving the adoration of a female votary. Here we are left in no doubt as to the sacred character of the sup-


    porting pillar within the cell, for at its foot the familiar 'horns of consecration' stand clearly defined.

    These single baetylic cells with the sacred object at the foot of the pillar. or upon the roof-stone lead us naturally to what is really only a more elaborate example of the same religious structures-namely the triple sanctuaries with the doves, of which models in thin gold plate were found in the third Akropolis grave at Mycenae (Fig. 65). The building here is more claborate and conventionalised. Like the small Phoenician shrine known as the Maabed of Amrit the actual cells are raised upon a stonework base and a Mycenaean altar is set on the roof of the central shrine. But the objects which the sanctuary itself was intended to enshrine are the same baetylic 'pillars of the house,' having, as in the last example, the 'horns of consecration set at the foot of each. They seem to stand at least a little way
    

    Fig. 65.-Goid Shrine with Dofes; Third Akropolis Grave, Mycenae.
    (From Schliemann's 'Mycenae.')
    back from the openings themselves, since there is room for the cult object to be placed in front of them.

    The parallelism between the triple dove shrines and the single baetylic cells on the rings must set all doubts at rest as to the true character of the miniature temples with which we have to deal. How far astray the ingenuity of commentators could go in the absence of comparative materials is shown by the theory which saw in the dove shrine the front of a large basilican building and in the Mycenaean altar of the ordinary type, which crowns the central cell, a window with 'semicircles introduced either to fill up the space or as ornaments on the shutters.' ${ }^{1}$

    It has been already noticed that the comparative size of the doves on the gold shrines and of the 'horns of consecration' both on these and the analogous pillar-cells upon the rings, are themselves indications that we have here to do with quite small structures. We see before us, in fact, cellular chapels which still bear traces of their origin from the simple structural forms akin to the pillared galleries of Spain or the primitive monuments of the Balearic islands. This kind of baetylic cell is not by any means always of the type in which the pillar acts, as in the above instances, as a support for the roofstones. Sometimes, as has been already pointed out, we see a short upright stone, the top of which stands well below the roof slab. But in all cases it is safe to say that we have to do with comparatively small cells.

    ## §28.-Fresco iepresenting a small Buetylic Temple from the Palace at Knossos.

    The dove shrines of Mycenae though still small in dimensions are already considerably advanced beyond what has been described above as the primitive dolmen cell. It has been reserved, however, for the Palace of Knossos to produce the evidence of a still further development of a similar type of Mycenaean sanctuary.

    This is supplied by some fragments of fresco, part of a series in a curious miniature style, found in a room to the north of the great Eastern Court of the Palace. The associated fragments show large crowds of people of both sexes, groups of elaborately dressed Mycenaean ladies engaged in animated conversation, warriors armed with spears and javelins, part of the city walls and the other buildings. A fragment of the wall of a sanctuary belonging to this series with a row of 'horns of consecration' on the top, has been already given in Fig. 18. ${ }^{1}$ A coloured reproduction of the pieces of fresco representing the Mycenaean shrine will be seen on Plate V.

    The open space in front of this small temple is crowded with men and women, the sexes being distinguished according to the Egyptian convention by their being respectively coloured reddish brown and white. To facilitate this effect the artist has availed himself of a kind of pictorial shorthand, giving the outlines of the men on a red gromid and of the women on a white. A seated female figure is also depicted with her back to the right outer wall of the shrine itself, a useful indication of its comparative dimensions.

    The small temple here delineated is essentially an outgrowth of the same type as that of the dove-shrines. As to the question whether it, too, had an altar on the roof we have no evidence, but otherwise the fresco has preserved enough of its construction to enable us to reconstitute the façade
    or else they are patterms decorating the doors.' Still, Dr. Schuchhardt arlmitted 'the position of the columns themselves in the centre of
    the openings remains a problem.'
    ${ }^{1} \mathrm{P} .136$.
    
    Fig. 66-Façade of Small Mycenaean Temple, completed from the Fresco Painting of the Palace, Kiossos.
    in its entirety (Fig. 66). The building rests on a base consisting of large white blocks, which apparently continue beyond it. As to the character of these the existing remains of the Palare supply a sufficient indication. They are the great gypsum blocks, such as in large parts of the building, and notably along its western side, form the lower part of the walls, which above this massive layer seem largely to have consisted of clay strengthened by a wooden framework, and coated with plaster often brilliantly painted with polychrome designs. Analogy, as well as the varied colouring on the face of the building, would lead us to suppose that the same structural method had also been largely resorted to in the shrine reproduced in the fresco. The mortise and tenon motive of the upright posts which divide the cells and mark the outer walls of the building are certainly taken from woodwork, and seem to imply a succession of vertical and horizontal beams.

    There can, of course, be no doubt that the white and black chequer-work is taken from stone-work construction, though the builders of the Palace-who were surprisingly modern in some of their procedures-were quite capable of producing stucco imitation of masonry. In the south-west porch of the building is a clay and rubble wall faced with painted plaster, the lower part of which imitates blocks of variously coloured marble. As in the case of the Temple this chequer work is apparently contained in a wooden framework, it is safer to regard it too as painted plaster. The white and black chequering is a favourite decoration of Egyptian architectural painting, ${ }^{1}$ and it is probable that this feature, as undoubtedly a characteristic detail, to be noticed below, in the formation of the capitals of the columns, was borrowed from this source.

    Of peculiar interest is the appearance, immediately below the central opening, of two elongated half rosettes, separated by a threefold division, which present a most striking analogy to the frieze ${ }^{2}$ found in the vestibule of the Palace at Tiryns. The white and the blue of the side slabs here answer
     Tirynthian example, while the red streaks show that the half rosettes were in this case still further coloured. The parallelism here is of such a kind as to induce the belief that what is seen on the façade of the Knossian shrine also represents actual slabs of inlaid alabaster. But there is a further detail in the present case which confirms the conclusion that these are not merely spaces filled with painted stucco. The alabaster slabs, with the similar foliated designs, from the Palace of Tiryns are linked by smaller pieces in the same material, the threefold division of which has been recognised as supplying the prototype of the Doric triglyph. ${ }^{3}$ These Mycenaean triglyphs stand forward somewhat beyond the plane of the ' metopes,' and secure them by overlapping their edges. At Tiryns the triglyphs are of alabaster, like the intervening slabs. But on the Knossian shrine the outer posts of these,


    as well as those beneath the metopes, are coloured with the same brown hue as the pillars on either side of them-in other words, they are of wood-work. It is evident that this is the earlier form, and that the original Mycenaean triglyph that supplied the prototype for the Doric, was of the same material as the guttae below them, which are well known to be the translation into stone of wooden rivets. Here, in fact, we have wood-work bars so fitted as to lock the edges of two alabaster plaques. Had the 'metope' fields been of plaster there would have been no occasion for a separate wooden triglyph.

    The white horizontal coping immediately above the triglyph and metopes, on which the bases of the uppermost pairs of columns rest, is probably of gypsum, like the larger blocks of the plinth below, from which the columns of the side chapels rise.

    The columns themselves, of which there are a pair in the central shrine, and one in each of the wings, are undoubtedly of wood. Except for some square pillars made of separate blocks, no trace of stone shafts or capitals was found in the Palace of Knossos, and their non-discovery is quite in keeping with the evidence supplied by the Palaces of Tiryns ${ }^{2}$ and Mycenae. At Knossos, however, we have the positive phenomenon that the burnt remains of wooden shafts of columns resting on the stone disks that formed their bases were actually found in the Throne Room of the Palace. These columns, three in number, which supported the roof of the small impluvium, were of cypress wood, a material which seems to have been commonly used here, as in the Palace of Odysseus. ${ }^{2}$

    It is possible that those in the wings of the present design, the shafts of which are coloured black, were of different materials from the central pair, which are brown, though of a somewhat redder hue than the woodwork of the front of the building. But the variations in hue-especially noteworthy in the capital of the right-hand column-where blue, reddish-brown, black and white succeed one another-show that whatever the underlying material the surface of the wood was painted over.

    Certain black markings on the echinus of the capital above referred to perhaps indicate the existence of a fluted foliation like that of the half capital from the 'Treasury of Atreus,' which also recurs in the metopes already described. Both this foliation, and the inlaid work that goes with it, are derived from contemporary Egypt, as may be seen from the fragments of capitals from the Palace of Akhenaten, at Tell-el-Amarna. Another feature of these capitals is equally Egyptian. This is the small rectangular cushion which intervenes between the rest of the capital and the slab, suggestive of a beam-end upon which the architrave immediately rests.

    On the other hand, the shafts of the columns have the downward taper characteristic of the Mycenaean order. This, it may be noted, is speciaily appropriate in a building which ex hypothesi represents the translation of the primitive stone cells with their Talyot-like supporting pillars into a more roomy structure, the framework of which is of wood.

    Here, too, as in the case of the dove shrines, and the smaller baetylic cells already described, the sacred character of the pillars is indicated by the horns in front of them, and beside them. The clear way in which this cult object is indicated in the fresco before us, must, in fact, remove all remaining doubt as to the true meaning of the curved design at the foot of the pillars of the dove shrines and the so-called altars of the signet rings which has been so variously explained. The columns of the Knossian shrine apparently approach the outer edge of the openings, leaving room, however, in front of them for the 'horns of consecration.'

    The word cell, or chapel, has been used to express the three compartments of the sanctuary, for it is impossible to regard it merely as a triple archway open to the day. Had this been the case the ground colour seen through each opening would have been the same. But, as a matter of fact, the background of these is painted successively a reddish-brown, azure blue, and yellow. They must be regarded, therefore, as closed chambers. The evidence before us, moreover, leads to the conclusion that the whole structure, though somewhat larger than the dove shrines, is still of small dimensions. The horned objects are in height over a third that of the columns. The heads of the crowd in the space in front of the building, and still more the female figure seated with her back to the right wall, afford a still nearer guide to the size of the whole. If the building is proportionately rendered, it would appear that the height of its central part from the ground level to the summit was not more than nine feet.

    ## § 29.-Parallels to the Baetylic Shrines of the Mycenaeans, supplied by the Megalithic Sanctuaries of the Maltese Islands.

    From the evidence already put together it will be seen that the Mycenaean cult of trees and pillars, in common with the whole Mycenaean civilisation, must be regarded as in situ in its Aegean homes. It fits on to a parallel system of primitive worship on the Anatolian and Syrian side. In its external aspects it shows signs of adaptation from Egyptian, to a less extent from Semitic sources, and it has also been possible to cite a striking analogy from Libyan soil. It receives illustration from the early elements of Italian religion and some interesting materials for comparison with the Mycenaean pillar shrines are supplied by the sepulchral structures of the Iberic West.

    It is possible to point out in some respects a nearer and at the same time a contemporary comparison in the Western Mediterrancan area which comes within the ascertained range of Mycenaean intercourse. The great prehistoric buildings of the Maltese islands, commonly but erroneously referred to the Phoenicians, afford unique monumental evidence of a baetylic worship akin to that illustrated by the cult scenes described in the preceding sections.

    In the side chapels of the megalithic sanctuaries of Hagiar Kim and the Giganteja aniconic pillar idols are still to be seen either standing in
    their original place or lying near it. The ground scheme of these great megalithic buildings recalls the internal structure of a chambered barrow with lateral and terminal apse-like cells, but in this case it is by no means certain that the whole was roofed over. The bactylic pillars stood, and in some cases still stand, within the side cells or chapels, at times with an altar block in front of them and shut off originally by separate stone door-ways from the main gallery, the opening of these cells where preserved recalling those of rock tombs such as those of Chaoaach in Tunisia or those of the opposite coastland of south-eastern Sicily. The apse-like walls of the cells form a horizontal vaulting like incomplete bee-hive chambers. At Hagiar Kim a small apse of this kind is worked into the outer wall and within it a baetylic
    

    Fig. 67.-Pillar Cell of Hagiar Kim, Malta.
    pillar of a roughly square section with rounded angles stands in situ. In front of the pillar is a somewhat hatchet shaped 'altar-stone' decorated with the usual pit markings, and on either side are two large, upright blocks which may have supported a stone lintel forming thus a trilithic portal through which the pillar idol would have appeared much as those within the rustic shrines on the Mycenaean signets. To the right here is a characteristic feature which should not escape notice-a small oval peep-hole or 'squint' giving a view into one of the internal apses of the sanctuary.

    In other cases the baetylic column still stands within a dolmen-like cell, of which it helps to support the roof slabs. An example of these cellular shrines is given in Fig. 67. ${ }^{1}$ It will be seen that the top of the pillar is surmounted by two slabs, and there is a small interval between


    them filled with earth, and most probably due to a slight subsidence of the pillar, a subsidence not shared by the upper or roof-slab, the two ends of which rested on the side walls of the chamber. It is further interesting to note that these pillars, the appearance of which through the opening presents such a striking resemblance to those of some of the Mycenaean shrines, have the same characteristic outline tapering towards the base, which has been shown to owe its origin to the necessities of such primitive stone structures. We have here in their typical aspect the 'Pillars of the House,' similar to those of the prehistoric chambered tombs and the primitive imonuments of the Balearic Islands, ${ }^{1}$ though the shaft in this case is in one piece-a transition to the Mycenaean form.

    It is impossible in this place to enter into details as to the character of these Maltese monuments. It must be sufficient here to observe that the view, still widely held, that they were temples built by the Phoenicians, ${ }^{2}$ is quite opposed to the archaeolugical evidence. The Phoenician letters engraved on the rock-floor of the Giganteja might (if they are genuine), give some grounds for supposing that the later Phoenician colonists in the island accepted and adopted a local pillar cult, which in many respects was parallel with their own. But the remains as a whole point to a much more remote period. The bucchero vase fragments, which abound within and around these Maltese monuments, ${ }^{3}$ show both in their paste and incised and punctuated decoration a distinct analugy with those of the Second Sikel Period of Orsi, from the opposite coast of Sicily, ${ }^{4}$ the date of which is approximately fixed by the imported Mycenaean relics with which they are associated. ${ }^{5}$ The window-like openings of the side-cells at Hagiar Kim and Mnaidra have already been compared with those of the Sicilian 'tombe a fenestra,' containing these allied ceramic types. It may be added that the spiral reliefs carved on some of the Sikel door-slabs from the cemetery of Castelluccio, and there recognised as due to Mycenaean influence, ${ }^{6}$ find their analogy in the spirally carved blocks of the Giganteja in Gozo. These ornamental blocks form the threshold and side blocks of a lateral apse or chapel which contains a pillar
    ${ }^{1}$ See p. 187.
    ${ }_{2}$ This view is repeated in Perrot et Chipiez, L'Art, \&c. iii. p. 306. 'Enfin (ces monuments) nous fournissent des types authentiques sinon élegants et beaux de cette architecture réligieuse des Phéniciens, dont nous savons si peu de clıose.'
    ${ }^{3}$ During a careful exploration of these monuments in 1897 I ohserved quantities of fragments of this class of pottery in and around the megalithic buildings of Malta and Gozo. A complete bowl of the same kind found at Hagiar Kim with incised scrolls and punctuations, inlaid with chalky matter, is in the Museum at Valletta. Many fragments were simply adorned with punctuations like the decoration of the stones on a surall scale ; an inclication of common origin.
    $\pm$ Compare especially some bucchero pottery of this class from the cemetery of Molinello (near Megara Hyblaea) associated in one case with a fragment of imported Mycenaean pottery. P. Orsi, 'Di due Sepolereti Siculi' (Arch. Storio Siciliano, N.S. Anno XVIII.) Tav. iii. and p. 14 seqq. One of these vases presents a double point of comparison with the Maltese examples from its combination of the incised linear and punctuated decoration.
    ${ }^{5}$ Orsi, Bulletino di Paletnologia Italiaur, 1889, p. 206 Tav. vii. 5, $9: 1891$, p. 121 ; ' Necropoli sicula presso Siracusa con vasi e bronzi Micenei (Mon. Autichi, ii. 1883), \&c.
    ${ }^{6}$ Orsi, 'La Necropoli sicula di Castellucio,' Bullettino di Paletnologia Italiana, 1892, pp. 69, 70, Tav. vi.
    idol, in this case of conical form. In the section of the Giganteja, drawn for La Marmara, ${ }^{\text {l }}$ the baetylic cone is still shown in its place within a small dolmen-like cell; at present both the cell and cone are overthrown, ${ }^{2}$ though the ornamental blocks in front remain in their places. The two side-blocks which look like altar stones are decorated with a tongue and double volute design, recalling the terminal ornamentation on one of the door-slabs of Castelluccio. The threshold blocks on the other hand are covered with returning spirals with lozenge-shaped interspaces (Fig 68), which point even more clearly than the Sicilian parallels to Aegean models, themselves the derivatives of Egyptian originals. We here in fact
    

    Fig. 68.-Spiral Ornament on Threshold of Baetylic Chapel, Giganteja, Gozo.
    approach very near the ceiling decoration of Eighteenth and Nineteenth Dynasty tombs. ${ }^{3}$

    These sculptured blocks of the Maltese monuments must be reckoned annong the later elements contained in them, yet some of them, like the altar with its foliated sides from Hagiar Kim, suggest parallels belonging to the earliest Mycenaean period, as represented by the vegetable motives on a gold cup from the fourth acropolis tomb at Mycenae, and the vases and painted stucco


    here arrived by a Libyan channel, but it is more reasonable to refer it to the same Mycenaean ageney that was undoubtedly at work on the opposite Sieilian coast.
    fragments of Thera and Therasia. ${ }^{1}$ The remarkable steatopygous female images found in the latter building, and absurdly called 'Cabiri,' ${ }^{2}$ find a certain parallelism in the adipose marble figures from the prae-Mycenaean sepultures of the Aegean world, ${ }^{3}$ but their even more striking conformity with the figures from Naqada ${ }^{4}$ belonging to the prehistoric race of Egypt suggest in this case a still older Libyan tradition. The fundamental lines of these megalithic monuments themselves recall the neolithic chambered barrows, with terminal and lateral apses, as found throughout a large Iberic area and, still farther afield, in Britain and the Channel Islands.

    We have here then unquestionably in situ in the Maltese islands the megalithic sanctuaries of an aniconic cult parallel to that of the Aegean world and of the Semitic lands to the east of it. But the parallel gains additional interest from the fact that we see the actual shrines of this primitive pillar-worship invaded with decorative motives apparently from a Mycenaean source. How far the externals of cult may have been influenced here in other ways from that quarter it is impossible to say. In any case we are brought very near that form of the Mycenaean pillar-worship, the shrines of which have already been compared with the simple dolmen cells still found in India. And what lends especial importance to the parallel is that we see the cone and pillar representatives of spiritual beings associated in the case of these Maltese monuments with structures that stand in a direct funereal relation. In spite of the absence of any adequate archaeological record of the excavations conducted at various times in these monuments there can be no doubt that they served in part at least a sepulchral purpose. The recorded discovery of a human skull in one chamber, the cists still visible in places superimposed on one another, the abundance of pottery, all point to this conclusion. We have here by all seeming the sanctuary of a heroic cult, in which the aniconic image that represented the Departed also marked the place of his last rest.

    ## § 30.-An Oriental Pillar Shrine in Macedonia, and the Assaciated Worship.

    The attachment of the cult of sacred pillars to sepulchral religion as shown by examples from the Greek and Semitic lands, and again by the megalithic structures of the Maltese islands, still asserts itself in the baetylic worship, which has survived to our day under the cloak of Islam throughout the Mohammedan world. It has been already noticed that the mosque at

    Mecca, with its open court and sacred stone, itself preserves the essential features of the primitive Semitic temple. This taking over by the Prophet and his immediate followers of forms derived from the old Arabian stoneworship has singularly favoured the persistence of a kind of Moslem paganism. The Mohammedan lands are strewn with little Caabas, and the turbaned headstones of the 'Saints' Graves,' with which the adoration of such nonsepulchral pillars is closely bound up, must themselves be regarded as the aniconic images of a heroic cult. With changed names and under changed conditions the tomb of Adonis still rises beside the cone of $\Lambda$ starte.
    

    Fig. 69.-Sacred Pillar in Surine, Tekekiör, Macedonia.

    But one result of these Mohammedan survivals is that the opportunity still presents itself, in the bye-ways of the East, of actually partaking in the observances of a baetylic ritual, which is in fact the abiding representative of the old Semitic stone-worship. Here and there, even, upon soil that was once Hellenic, the same oriental influence has brought back a local pillar cult essentially the same in character as that which flourished in the Mycenaean world, but which had already, in classical days, receded into the background before the artistic creations of Greek religion. A personal
    experience may thus supply a more living picture of the actualities of this primitive ritual than can be gained from the discreet references of our biblical sources or the silent evidence of engraved signets and ruined shrines.

    In the course of some archaeological investigations in upper Macedonia, I heard of a sacred stone at a Turkish village called Tekekiöi, ${ }^{1}$ between Skopia and Istib, which was an object of veneration not only to the native Moslems, but to many Christians from the surrounding regions, who made it an object of pilgrimage on St. George's day. In company with my guide, a Mohammedan Albanian, I visited the spot and found that the stone was coutained in a two-roomed shrine under the charge of a Dervish. There was here, in fact, a mosque or 'mesgeda' in the oldest sense of the word, as a shrine of pre-Islamic stone-worship, like that containing the pillar form of the God of Bostra.
    

    Fig. 70.-Plan of Shrine, Tekekiöt, Macedonia.

    For the better understanding of the ritual employed, I went through the whole ceremony myself. A roomy mud-floored ante-chamber, made for the convenience of the worshippers, communicated by an inner doorway with the shrine of the stone itself. The 'holy of holies' within was a plain square chamber, in the centre of which rose the sacred pillar (Figs. 69, 70). Like the baetylic stones of antiquity, it might be said to have 'fallen from heaven,' for, according to the local legend, it had flown here over a thousand years since from Khorassan. ${ }^{2}$ The pillar consisted of an upright stone of square section with bevelled angles about $6 \frac{1}{2}$ feet high and $1 \frac{1}{4}$ feet thick, supporting another smaller and soinewhat irregular block. Both were black and greasy from secular anointing, reca!ling the time-honoured practice of

    The name of the village $(=$ Village of the Teke) in its Slavonic form is Tecino Selo. It lies in the hills a little north of the track from Skopia (Üskiib) to Istib, a short day's
    journey from the former place.
    2 According to one account it was brought to its present position by a holy man from Bosnia.
    pouring oil on sacred stones as Jacob did at Bethel. ${ }^{1}$ On one side of this ' Niger Lapis' is a kind of sunken hearth-stone, upon which are set candlesticks of antique form for the nightly illumination of the stone-a distant reminiscence of the Phoenician candlestick altars and cressets, such as those seen on either side of the cone at Paphos upon some well-known coin-types. On the other side of the piliar is a small stone base, on which the votary stands for his prayers and ritual observances. The floor is strewn with the Heeces of sacrificed rams, and on the walls are suspended triangular plait-work offerings made of ears of corn, placed here by votaries who desire to draw forth from the Spirit of the stone a beneficent influence on their crops.

    Taking his stand on the flat stone by the pillar, the suppliant utters a prayer for what he most wishes, and afterwards embraces the stone in such a way that the finger tips meet at its further side. A sick Albanian was walking round the pillar when I first saw it, kissing and embracing it at every turn.

    The worshipper who would conform to the full ritual, now fills a keg of water from a spring that rises near the shrine-another primitive touch,and makes his way through a thorny grove up a neighbouring knoll, on which is a wooden enclosure surrounding a Mohammedan Saint's Grave or Tekke. ${ }^{2}$ Over the headstone of this grows a thorn-tree hung with rags of divers colours, attached to it-according to a wide-spread primitive rite-by sick persons who had made a pilgrimage to the tomb. The turbaned column itself represents in aniconic shape the visible presence of the departed Saint, and, conjointly with the thorn-bush, a material abode for the departed Spirit, so that we have here a curious illustration of the ancient connexion between Tree and Pillar worship.

    In the centre of the grave was a hole, into which the water from the holy spring was poured, and mixed with the holy earth. Of this the votary drinks three times, ${ }^{3}$ and he must thrice anoint his forehead with it. This draught is the true Arabian solwān, or 'draught of consolation. ${ }^{4}$

    It was now necessary to walk three times round the grave, each time kissing and touching with the forehead the stone at the head and foot of it, A handful of the grave dust was next given me, to be made up into a


    anointing living persons as a sign of honour (cf. Psalm xlv. 7) which still survives in the ease of kings and ecclesiastical dignitaries.
    ${ }^{2}$ Near it was a wooden coffer for money offerings.
    ${ }^{3}$ It is permitted to drink it throngh a cloth or kerchief.

    + Robertson Smith, op. cit., p. 322. N. 3 remarks that this dranght 'that makes the mourner forget his grief, consists of water with which is mingled dust from the grave (Wellhansen, p. 142), a form of communion precisely similar in principle to the Australian usage of eating a small picce of the corpse,
    triangular amulet and worn round the neck. An augury of pebbles, which were shuffled about under the Dervish's palms over a hollowed stone, having turned out propitious, ${ }^{1}$ we now proceeded to the sacrifice. This took place outside the sepulchral enclosure, where the Priest of the Stone was presently ready with a young ram. ${ }^{2}$ My Albanian guide cut its throat, and I was now instructed to dip my right hand little finger in the blood and to touch my forehead with it.

    The sacrifice completed, we made our way down again to the shrine, while peals of thunder rolled through the glen from the Black Mountain above. It was now necessary to divest one's self of an article of clothing for the Dervish to wrap round the sacred pillar, where it remained all night. Due offerings of candles were made, which, as evening drew on, were lit on the sunken hearth beside the stone. We were given three barley corns to eat, and a share in the slaughtered ram, of which the rest was taken by the priest, was set apart for our supper in the adjoining antechamber. Here beneath the same roof with the stone, and within sight of it through the open doorway, we were bidden to pass the night, so that the occult influences due to its spiritual possession might shape our dreams as in the days of the patriarchs.

    Arthur J. Evans.

    ${ }^{1}$ The hands were separated, still palms downwards, and the numbers of the pebbles under the right and left hand respectively were then counted.
    ${ }^{2}$ Near him was a kind of low gallows from
    which was suspended a three-pointed fleshhook for hanging up the meat. This fleshhook had to be touched three times with the tip of the right hand little finger.

    ## SUPPLEMENTARY NOTE.

    The views expressed in the present study with regard to the character of Mycenaean worship, and such external features as the baetylic pillars within the shrines and the 'horns of consecration,' were first put forth by me in a paper on 'Pillar and I'ree Worship in Mycenaean Greece,' read in the Anthropological Section of the British Association at Liverpool in 1896. A short abstract of this was published in the Annual Report of the Association. In November 1899, the part specially affecting Dr. Reichel's theory of the 'Thronlultus,' was read to the Oxford Philological Society. It had been my original intention to incorporate the present study in a work, in course of preparation by me, on the Mycenaean genss and signets, but the fresh evidence supplied by the Cretan discoveries has induced me to put it forth in a separate form. This seemed the more desirable since the most recently expressed views on the subject, as for instance those contilined in Dr. H. von Fritze's essay 'Die Mylienischen Goldringe und ilire Bedeutung für das Sacralwesen (Strena Helligiana, p. 73 seqq.), though in certain respects supplying a welcome corrective to Dr. Reichel's system, still, as I venture to think, betray a very imperfect recognition of some of the most essential features of the cult. So far, on the other hand, as my own views are confirmatory of those expressed. by Dr. voll Fritze in the paper above cited, by Dr. Wolters in his remarks on the Knossian fresco, and again by Dr. Furtwängler in his monumental work on Ancient Gems, they have at least the value of having teen independently arrived at.

    Editorial Note.-Owing to the author's absence abroad, this article has not received final revisiou at his hands

    ## THE RECENT FINIDS OFF CYTHERA.

    Rfileving that some account of the statues recently discovered in the sea near Cythera may be of interest to the readers of the Journal of Hellenic Studies, I have the honour to send the following particulars.

    The discovery was made by sponge-divers, who informed the Greek Government that a number of bronze and marble statues, which had evidently formed the cargo of a shipwrecked vessel, were lying at the bottom of the sea near the island of Cythera (Cerigo) and not far from Cape Malea.
    

    Fig. 1.
    

    Fig. 2.

    The Government sent two ships of the Greek Navy to the spot; with their aid the divers have brought to the surface a number of statues, some intact, some much injured by the action of the sea-water, and some in fragments. They have been brought to Athens and will in due course take their place among the treasures of the National Museum. Some of them, it is not too much to say, may claim a prominent position in the history of Greek sculpture.

    The principal pieces are as follows:
    (1) Fig. 1.-Bronze statuette of a youth, 22 inches high. The lips, which were made of some finer material, are lost. I venture to assign this figure to the second half of the fifth century. The attitude, the harmony of its proportions, above all the shape of the head, recall what we know of the style of Polyclitus. In certain respects it resembles the statue at Florence known as the Ildolino.
    

    Fig. 3.
    (2) Fig. 2.-Another bronze statuette of a youth, somewhat smaller than that just described. It betrays the inflnence of Polyclitus, but appears to be of a somewhat later date.
    (3) Not photographed.-Bronze statuette of a woman, dressed in Doric chiton with diploidion. The head is missing. The severe style points to the fifth century.
    (4) Figs. 3 and 4.-Bronze statue of rather more than life-size. This is an aulmirable work of the fourth century, destined, it may be, to
    rank as high among statues of bronze as does the Hermes of Praxiteles among those of marble. It was found in fragments, as the photographs show; but these fit together and it will be possible to reconstruct the whole. The beautiful face is uninjured. I am inclined to interpret it as representing Hermes. The action of the hands tells us very little. The left, which hangs by the side, is almost closed but may have held some slender attribute. The raised right hand seems to have held some round object, perhaps a ball, in which case the statue would represent an ephebos. But the original intention matters comparatively little. Whether it represents Hermes or a young athlete, there can be no question of its surpassing artistic merit. It will be admitted that this is the most beautiful bronze statue that we possess, and that it gives us for the first time an adequate idea of what bronze statuary was in Greece and in the fourth century b.c.
    

    Fig. 4.
    (5) Not photographed.-Feet and arms belonging to at least four other statues, all in bronze and all life-size.
    (6) Not photographed.-Bearded head, bronze, life-size. It has the same bruised and swollen features as the well-known head of a pancratiast found at Olympia. With it there was recovered a hand and wrist wrapped in a caestus of leather straps arranged in the same way as those on the hand of the seated boxer in the Museo delle Terme at Rome. We have therefore to do with the statue of a boxer, dating probably from the Alexandrine period.
    (7) Fig. 5.-Marble statue of a youth, life-size. The crouching altitude has been explained as that of a combatant guarding himself with his left arm or of a wrestler about to grapple with his opponent. What seems a fatal objection to both these views is that the right hand hangs inactive while the left is in vigorous action. A wrestler or a combatant would have his right hand raised and ready for action, like the hands of the well-known statue of a boy from Nero's Villa at Subiaco, a statue which in
    other respects has somewhat the attitude of ours. The only satisfactory explanation that I can find is that the youth is shading his eyes with his left hand and gazing into the distance. Our National Museum possesses a statue of a Satyr, found at Lamia, with the hand in this position, and this, I believe, was the attitude of the Satyr cimooкотєv́wu of the painter Antiphilos, to which Pliny refers. The face has a singularly naif expression. Anatomical details are carefully worked out. I am inclined to ascribe the statue to the Asiatic School
    

    Fig. 5. which culminated in the Schools of Pergamon and Rhodes, and to suppose that it formed part of a group.
    (8) Lastly, the divers have recovered fragments of timber and even the anchor of the sunken vessel, pieces of a throne made of wood plated with bronze and inlaid with silver, and a variety of minor objects.

    As to the period when this valuable cargo was lost, the presence of so many bronze statues makes it certain that the wreck took place not later than Roman times, for in the Middle Ages no bronze statues survived on Greek soil. On the other hand, these were not newly manufactured bronzes lost on the way to their original destination, for the masses of lead which had served to attach them to their pedestals are still adhering to their feet. This fact makes it probable that they had been wrenched from their pedestals, presumably after the Roman conquest, and were on their way to Rome, whither so many other statues were carried during the period of Roman domination. One might suppose that they were some of the statues which Cassius carried off from Rhodes after sacking it in 43 B.C.; or, with more probability, that they were a part of the plunder collected by Sulla, for Lucian in his Zeuxis mentions that a ship laden with works of art which Sulla was conveying to Rome had foundered off Cape Malea.

    Such are the statues which the sea has given back to us after entombing them in its depths for nearly two thousand years.
    P. Kabbadias.

    # ANCIENT SCULPTURES AT CHATSWORTH HOUSE. 

    > [Plates VIII.-XVII.].

    The treasures of modern art preserved in Chatsworth House are well known to writers on the history of art. But of the small and ehoice eollection of works of ancient sculpture contained in this fine mansion, the property of the Duke of Devonshire, information has up to now been almost entirely lacking to archaeologists. I myself have to thank the Duke's librarian, Professor Arthur Strong, for calling my attention to it, and for the opportunity of inspecting the collection in the autumn of 1895.

    A description of the most important work, the bronze head of Apollo, an original of about b.c. 460, appeared in my book, Intermezzi, liunstgeschichtliche Studien (Leipzig, 1896), Plates 1-4, pp. 3 f. An interesting Roman relief has been published by E. Petersen in the Römische Mittheilungen (1899), Plate 8, pp. 222 f . I have also written a short notice of the whole collection in the treatise Ueber Statzienkopicen im Alterthum, I. (1896), p. 26. That I am now in a position in this paper to enter into more minute details with the help of photographs I owe to the kindness of Prof. Arthur Strong, (who was good enough to supervise the taking of the photographs), as well as of the editors of this Journal, to all of whom I must express my warmest thanks.

    It will be most convenient to survey the little collection in chronologieal order. The preparation of a complete catalogue was unhappily impossible in the time at my disposal. I must therefore pass over the more trivial points and can only dwell on those more important ones on which I then concentrated my attention.

    ## A.-Statues and Heads.

    In the first place, both chronologieally and in respect of importance, stands the bronze head mentioned above and published by me in Intermezzi. The accompanying Fig. 1 is reproduced from Pl. II. of that work.

    Hardly more than ten or fifteen years later must have been produced the original of the following beautiful head :-
    (1) Bearded Herm of white marble, somewhat over life-size (PI. VIII.). Only the tip of the nose and the shaft are restored; but the neek with the locks of hair falling on the shoulders and the junction of the Herm are
    antique. The hair is confined by a round twisted band ; it is quite short behind, where it is scarcely finished at all. In front, on the other hand, it is finished with great care. In the middle, over the forehead, is a parting, from which the hair is strongly waved towards the sides. Short locks fall in front of the ears. But as the hair towards the back is, as I have said, quite short, a puzzling effect is produced by two long locks curled in the fashion of
    

    Fig. 1.-Bronze Head of about b.c. 460.
    old bronze work, which fall behind the ears on to the breast. They produce a strange impression and are not in keeping with the rest of the treatment of the hair. It may therefore be conjectured that they are an addition of the copyist, who copied the head as that of a Herm ; for in the case of Herms these locks on the shoulder are wont to be a characteristic feature. If this supposition is correct, then the original was not a Herm at all, but the head of a statue.

    I do not know any replica of the head, and Dr. L. Curtius, who has devoted special and detailed study to the heads of Herms of this type and will shortly publish a work upon them, assures me that he, too, has no knowledge of any replica.

    This fact makes this beautiful head the more precious; for it reveals again, in the work of a good and faithful copyist, an original which must have owed its existence to the circle of Myron and Pheidias about the date 450 , or very soon after. The way in which the hair over the forehead is arranged from the parting towards the sides recalls the so-called Cassel Apollo. Allied to it is a head in the British Museum published by me in Meisterncirke d. griech. Plastik:, p. 395, Fig. 58, and by Arndt, Denkimüler, No. 517. But the latter has features belonging to a somewhat earlier period than the Chatsworth head ; it still possesses the low forehead of the more severe style, and the old-fashioned plaits wound round the head. Allied again, the arrangement of the hair on the forehead being the same, is the bearded head on a statue of Asklepios-it is a head of the god but dues not belong to the statue-which stands in the garden of the Villa Borghese, and which Amehung will shortly publish. This Borghese head, however, is rough and clumsy and deficient in that wealth of finer workmanship which our head exhibits. But nevertheless the Borghese hod is closely allied to it. We may further compare with it a head set on a Herm which I have seen at a dealer's and which has the hair similarly parted and curled over the forehead, and the forehead similarly modelled, but displays a shorter beard, parted in the middle, and is altogether inferior to ours and less dignified in expression. Both the heads with which comparison has been made have short hair behind falling in simple curls. There is a third work with which it may be compared, though the comparison is somewhat less close-the beautiful Asklepios at Dresden ${ }^{1}$; it, too, has the hair parted over the forehead, but the hair which falls to the sides does not curl in the same way as in the other examples; the parting, too, is wanting belind the front hair; the whole of the head is here covered with a confused wealth of curls.

    All these works go back to the time of Pheidias's prime, or of the later works of Myron. Amid these surroundings at Athens must have been created the original of our beautiful head, which has all that reposeful and majestic expression which characterises the heads of gods produced at that period.

    The various inequalities of the forehead are finely modelled; above the cyes at their outer corners it again projects. The forehead, like the hair, recalls the Myronian Cassel Apollo. The eyebrows are sharply defined, and the lids strongly marked, general characteristics of the style of the time. The lips are slightly open. The beard displays a regular arrangement of curls in the same style as the hair of the head; its treatment shows the plane surfaces characteristic of the more archaic fashion, the front and sides


    forming clearly defined areas. In the Dresden Asklepios the beard already displays more roundness in its treatment.
    (2) Head of the Doryphoros of Polykleitos in white marble, on a bust (dating from the time of the Renaissance) of yellowish variegated marble (Fig. 2). The head is fairly well preserved with the neck; the nose
    

    Fig. 2.-Head of Doryphorios.
    is restored. It is a mediocre copy which does not enter into the finer details; still it gives the main features correctly without the introduction of any foreign element.
    (3) Head of Alexander the Great (Pl. IX., X.) of white marble, above life-size (the face is nine inches long). This head, after the archaic Greek head of Apollo, is certainly the nost remarkable work in the collection. It represents $\Lambda$ lexander under an entirely new and very important type. The conception of the great king is a highly idealised one, so much so
    that at first sight there is no suggestion of a portrait. But a closer examination allows of no probable interpretation other than the one whieh connects it with Alexander. The only parts of the head which have undergone restoration are the forepart of the nose, a small piece of the right half of the lips, and the lower part of the neck, with the bust.

    The head is turned towards its right. There is a round fillet in the hair; behind this the hair lies smooth and close on the upper part of the head, and is arranged from the centre outwards. But in front of the fillet is a crown of thick curls which frames the face and falls as far as the neck. In the middle above the forehead the hair stands up stiffly in two locks, the ends of which fall down on either side. Now it is just these two standing locks of hair which are an especially characteristic feature of the best and most certain of the portraits of Alexander. Thus the well-known inscribed Herm in the Louvre (Arndt, Portrïts, No. 181) displays these two locks, in essentials just as on our head; the only difference is that in the Chatsworth head they are combined with a thick wealth of curls, whereas in the former the accompanying hair is smooth, in accordance with the reality. That these two locks rising from the middle of the forehead were a peeuliarity of the real Alexander is testified by the Herm in the Louvre. The fine head, too, in the Capitol, which I conjecture to be a copy of the Lysippean Alexander with the spear, ${ }^{1}$ has these two upstanding locks; only the ends of both are here turned in the same direction. There are yet other heads of Alexander which show, with different variations, the same locks rising above the middle of the forehead, but they are of less importance, just as their authenticity is less assured. Without doubt this characteristic feature is that to which the aucients called attention as the leonine $\dot{\mu} \nu a \sigma \tau o \lambda \dot{\eta}^{\prime}$ (Plutarch) and the $\dot{a} \nu a \sigma \epsilon \sigma \dot{v} \rho \theta a \iota$ (Aelian) of his hair.

    The Herm in the Louvre combines with this characteristic, as I have already remarked, a sober truthfulness in the representation of the rest of the hair and the features of the face. In other examples, however, the head is idealised and approximates more and more closely to the types of the great gods. The crown of thick curls, which frames the face and falls as low as the neck, is an especial characteristic, very general in the fourth century, of the great divinities like Zeus, Poscidon, and Apollo. It was transferred to the deified Alexander. The Capitoline head still combines this ideal wealth of eurls with thoroughly individual features of the face ${ }^{2}$; other heads of Alexander, on the contrary, unite to this wealth of hair ideal features very much generalised; this is the ease e.g. with the Barraceo head, ${ }^{3}$ one in


    original. It ean very well be connected with the Capitoline head, which--and this is the point-has the same attitude and inclination.
    ${ }^{2}$ The replica of the Capitoline head which Helbig has published in Monumenti Antichi, vi. 1 , is probably not ancient at all.
    ${ }^{3}$ Mfonutm. Antichi, vi. 3. Arndt, Porträts, Nos. 477, 478.

    Copenhagen ${ }^{1}$ and others. The admirable Campaua Alexander in the Louvre ${ }^{2}$ again, stands nearer to the reality.

    The Chatsworth head will henceforward stand in the first rank among the portraits of Alexander. The question as to the artist to whom it may be referred can unhappily receive only a very vague reply. The only thing that can be considered certain is that it does not belong to the school of Lysippus. Besides the Herm in the Louvre only the Capitoline head has in my opinion any claịn to be attributed to Lysippus. The Chatsworth head corresponds much more closely to the ideal Attic style, which must have prevailed in the school of the artists Leochares and Bryaxis. It especially calls to mind the works which are usually attributed to Leochares, having in common with them an animated beauty which is characteristic of that master.

    In the endeavour to assign all the manifold received portraits of Alexander to individual artists, there is a tendency to forget that in very truth the great masters like Lysippus in particular, and after him Leochares, in their different representations of Alexander, may themselves have shown great diversity. Just as in our own time the numerous portraits which a Lenbach has made of Bismarck will differ greatly between themselves, so too must Lysippus's portraits of Alexander have differed. And Leochares, too, we may suppose, was commissioned to represent the great king more than once. We must remember how enormous the demand must have been for statues of Alexander. We need not therefore wonder at finding in our storehouse of monuments more than one Alexander who makes us think of Leochares. ${ }^{3}$ Nevertheless the accepted heads of Alexander are so manifold and diverse that they must presuppose a somewhat large number of unknown artists.

    Among these is one who, following the relatively older method, has given us Alexander as quite youthful, with a certain quict simplicity of style, but still strongly idealised. His work has come down to us in several copies, of which one was found on the Akropolis at Athens. ${ }^{4}$ I am inclined, more or less, to attribute it to Euphranor.

    Probably on no other head of Alexander is the idealised profusion of hair so wealthy and beautiful as on the splendid head at Chatsworth.
    (4) Head of Hermes (Pl. XI., XII.), of white marble. Length of face 18 cm . The end of the nose, both lips and the bust are restored.

    The identification is rendered certain by the two small wings projecting out of the hair; these are quite ancient. Hermes is represented as the tutelary deity of the Palaestra; his ears are swollen with boxing, and his hair, which is in crisp curls, is cropped quite short, as befits a youthful athlete;


    it stands up in tiny curls over the forehead: the spring of the hair is very finely and delicately treated. The lower part of the forehead projects strongly. The eyes are extraordinarily deep-set, and the lids are comparatively slighty open, so that the eyes appear small.

    This athletic type of Hermes is approached most nearly by the head (still intact on its Herm) in the Villa Albani (No. $\check{2} 2$ ), bearing the ancient inscription EPMHC. But the build of this Herm is sturdier, broader and more robust; the wings too on the head are wanting.

    The Albani Herm, like the Chatsworth head, goes back to an original of the fourth century, and seems to stand in close relation to the style of Skopas. Nevertheless the type can be traced back to the fifth century; the Hermes statue in the Vatican with the inscription 'Ingenui,' in the style of Myron, ${ }^{1}$ already shows a type of head which must be described as the direct precursor of the one here described.

    The little wings on the head may have been added by the copyist, but they may also have belonged to the original. An Attic vase-painting of the time of the Peloponnesian War, ${ }^{2}$ is probably the oldest original Greek work of art at present known, which represents Hermes with the wings springing directly from the hair.

    The Chatsworth head is an admirable piece of work as a copy, reproducing very faithfully the peculiar deep-sunken eyes, the carefully modelled forehead and the delicate spring of the hair. The combination of the characteristics of bodily strength and athletic power with the spiritual expression of restless and unsatisfied endeavour and all-conquering energy, is thoroughly identified with the tendency represented by Skopas; which, however, was doubtless followed by many artists in Atliens.
    (5) Head of Dionysos of white marble, a little over life-size (Fig. 3). A female bust has been wrongly restored. Otherwise only the nose, the hair on the shoulders and a small piece of the ivy wreath have been restored.

    The head is a good replica of a type known to us through two examples, which have preserved the whole of the figure appertaining. The head agrees so closely with that of the beautiful Madrid statue of the leaning Dionysos, ${ }^{3}$ which I have shown to be Praxitelean (Meisterwerke, p. 571), that it can only be regarded as a copy after the same original. But the statue in the Louvre, known as the Richelicu Bacchus, ${ }^{4}$ is also only a replica, although it can only be recognised as such by a careful comparison. For the copyist who executed this statue in the Louvre had a certain peculiar affected and exaggerated style of execution, resulting in a garbled reproduction of the original, so that his work at first sight makes a very different impression from the Madrid statue. ${ }^{5}$


    ## A. FURTWÄNGLER

    Dionysus is standing on his right foot, resting the left which is drawn back, and supporting his right arm on a prop. ${ }^{1}$ The head is inclined backwards and turns outwards to its left. The soft rounded form of the neck is also preserved in our specimen, and caused by its effeminate form the erroneous restoration of the bust. The whole attitude is one of complete repose
    

    Fig. 3.-Head of Dionysos.
    and delightful abandon : all tension is relaxed; a delicions sense of enjoyment pervades the whole figure, the lines of which are rounded in the most wonderfully harmonious fashion. The work is, it seems to me, purely Praxitelean in spirit, and must be traced back to the great master himself.


    common with these; its whole attitude is different; the god is not here leaning on anything; and the way in which he holds nis head and his body is entirely different.
    ${ }_{1}$ In the Madrid example a Herm, in the Paris one a vine-encircled tree-trunk.

    On the hair is the Bacchic mitra which hides the spriug of the hair over the forehead. ${ }^{1}$ A thick wreath of ivy shades the head. The hair is parted in front, and, as on the Praxitelean female heads, is smoothed towards the sides in simple waves. Behind the ears, locks fall to the shoulders; the rest of the hair on the left side has, in our head, been wrongly restored. Behind, a long tress fell down the back, as we learn from all the completely preserved statues; this is lost in our specimen.

    Owing to its delicate workmanship this Chatsworth head is at least equal-nay, superior-to the Madrid specimen; in particular the mouth and the eyes seem in it to be copied in a more careful and lifelike manuer than in the other case. The Paris specimen, owing to its mannered workmanship, which seeks to impose upon the Praxitelean head the hardness of fifth century bronze technique, is so far removed from the original that it need not concern us here.
    6. Statue of Apollo (Pl. XIII.), under life-size, in white marble. The arms with the lyre are modern; on the head, which has been re-attached but appears to belong, the nose is restored.

    Overbeck in his collection of the representations of Apollo could only instance two bronze statuettes of the type exhibited by this marble figure at Chatsworth, i.e., with crossed legs, the left fore-arm supported, standing on the right foot, naked, with the right arm placed above the head. One of these statuettes, formerly in the Gréau Collection, is now in the Louvre, ${ }^{2}$ the other, according to Overbeck, in Bologna. ${ }^{3}$ We have here evidently a later modification of the well-known type of the reposing Apollo, ${ }^{4}$ which goes back to Praxiteles. The plait over the crown of the head of the Chatsworth figure is taken from the original type. But the body shows greater softness and roundness than that of the original creation.
    7. Youthful Male Head (Fig. 4), of white marble, of which the neck is preserved, but set on a modern draped bust. The nose and chin are restored. The head, with the mouth slightly open, reminds me somewhat of the Niobid types, although it is very different from them. The original belonged in any case to the fourth century. I am not acquainted with the type elsewhere, and do not venture to conjecture to what statue it may have belonged.
    8. Portrait Statue of a Man (Pl. XIV.), somewhat over life-size, of white marble.

    This statue, together with the following group No. 9, was found near Apt, in Provence ('dans le territoire d'Apt en Provence '), as Montfaucon remarks in the third volume of the Supplement (published in 1724) to his great work, 'Antiquité Expliquée,' p. 11 ff ,, where both statues are represented on 'Pl. I. après la 4. planche.' ${ }^{5}$ According to his account they were dis-


    covered shortly before, that is shortly before 1724; 'naud ita pridem' is the statement in the Latin text. The Marquis de Cammont, at Avignon, had sent drawings immediately after the find to the scholar Montfaucon, and 'le Bret, first president of the parliament of Provence,' had two sketches in
    

    Fig. 4.-Hilad at Chatswonth.
    profile made of the head of the seated female statue, which Montfaucon published at the same time.

    In Montfaucon's drawing of the male statue, the front part of both feet is still missing, and the plinth has its original irregular scanty form. The
    statues had completely disappeared. Montfaucon remarked at the time when they were still in $A_{I}$ t, 'les statues doivent être appurtées à l'aris, et apparemment aussil'inscription." I
    am not acquainted with any later mention of thein. After nearly two hindired years of concealment they are again restored to the view of scholars in our illustrations.
    present regular plinth, together with the front part of the feet, is a restoration. The right arm must have been broken off and discovered near the statue ; the drawing shows it lying loose beside the statue ; four of its fingers are missing. These fingers were restored later, and the arm put in its place, for which a new shoulder-picce had to be made. As regards the hearl no information is given in the account of the find; the drawing shows it united with the body exactly as it is at present. But the head with the neck was executed separately, and let into the torso, as even our photograph clearly shows. The head is manifestly not the original one belonging to the figure. In the presence of the statue itself I naturally assumed that the head was not attached before modern times; but as the statue in Montfaucon's drawing is manifestly delineated as it was found, and no statement is made in the accompanying account of the find that the head was fuund separately, I an compelled to assume that the addition is an ancient one. It was a frequent practice in antiquity, as ancient testinony abundantly proves, to take the original heads from portrait statues, and substitute others in their place.

    The type of the body of the statue is one which was very frequently employed in the early empire for portraits of the imperial family. The figure stands on the left foot; the right is drawn back ready to take the next step. The upper part of the body is undraped, and shows that ideal representation of the figure which is usual in naked imperial statues, and owes its origin to the study of the figures of athletes of classical times. The cloak covers the greater part of the legs; it is of circular form, and its folds extend in sweeping lines from the lower part of the right leg to the left hip. In the ordinary type of these imperial statues the cloak leaves the upper part of the body quite free, and both ends lie over the extended left forcarm. The type appears thus in numerous examples. ${ }^{1}$ The variant seen here is rare, where the cloak has one end disposed over the left shoulder and is drawn over the back. ${ }^{2}$

    The head affixed to our statue is very remarkable. It is not a Roman type. This was already remarked by Montfaucon's correspondents, some of whon wished on that account to recognise in it an Apollo. Montfaucon, on the contrary, remarked: 'cet homıne, qui n'a pas les cheveux ì la Romaine, est apparemment un Gaulois.' The man's hair is indeed entirely un-Roman. It is much more the hair of the Greek type of Alexander. Above the middle of the forehead, of which the shape also recalls the portraits of Alexander, we indeed see just those two characteristic upstanding locks of which we have treated above in connection with No. 3. The other features however, and the expression of the face, which is quite lacking in pathos, being rather calm and matter-of-fact, are more Roman in character, and may in some ways be compared with the portraits of Tiberius. The nose (of


    which only the tip is restored) is sharp and hooked in form. The upper lip is extraordinarily short, the chin is small and retreating.

    This singular medley of heterogeneous elements may perhaps be explained by the supposition that the head was executed in the south of France, and represents a local design of early imperial times. The Greek city of Massilia exercised a decisive influence over that neighbourhood. Even down to the time of the Roman literature which emanates from that province, the influence of the fundamental Hellenic conceptions is perceptible. ${ }^{1}$ Poinpeius Trogus, a native of Gallia Narbonensis, and the first Latin author to write a universal history, treated things Roman entirely from the Greek standpoint, and put Alexander and his kingdom at the beginning of his universal history. In the same way the artists of that neighbourhood may, when making the portrait of a nobleman of the country, have preferred to go back to the Alexander type.

    Montfaucon expressed great regret in his publication that no inscription was found with his statue. Nevertheless, in an addendum (p.14) he is able to communicate the pleasant tidings that M. de Mazangues has brought him the copy of an inscription 'qui a été trouvée auprès de ces statues, mais non pas tout-à-fait au même endroit.' But in this Montfaucon was deccived. As he so keenly regretted the lack of an inscription, he was given the copy of one which had been found at Apt a long time before, accompanied by the false assertion that it had been found near the statues; it seemed to be admirably adapted for the purpose, for in it mention was made of the erection of two portrait-statues. It must have been discovered in the period between 1636 and 1663, or at the latest before 1677; for in the collection of Inscriptions preserved in the Bibliotheca Vaticana, cod. lat. 9141, and made by Suarez of Avignon, who died in 1677, there is a copy in fol. 29 in his hand-writing, while at the side of fol. 16 a memorandum is pasted, which contains the original copy made by one of Suarez' correspondents. This only states that the inscription was at Apta in aedibus D. Albertassi. No statement of any kind is made about statues being found with it, or anything else respecting the find. ${ }^{2}$ The dates of discovery which are mentioned in connection with other inscriptions of the collection, belong to the years 1636-1663. Fr. de Remerville, a native of Apt, who brought out a book on the history of Apt which appeared in 1692, also introduced the inscription, and in all probability he followed Suarez, for he says, 'on la voyait autrefois dans la maison d'habitation de la famille des Albertas,' a statement which is obviously borrowed from Suarez, and shows that even then he could no longer see the inscriptions for himself. Probably it was from this book that Montfaucon's correspondent took it, when he falsely made out that it was found with the statues. The inscription, which is now manifestly of no account, so far as our statues are concerned, runs thus (C.I.L. 12, 1115) :

    ```
    L • Allio - Severo - C · Al
    lius Celer ratruo
    testam - pon - jussit .
    item - statuas · duas -
    patr//|/||/ quar
    statuar - dedic · hered
    ex form - testament
    decur • sing . . xLxx//
    lleder -
    ```

    We can gather nothing further from the inscription than the evidence that the inhabitants of $\Lambda$ pt in the time of the early empire, to which this belongs, privately erected portrait-statues, which according to all appearance were set up in cemeteries. Such must also have been these two statues, with which we are now engaged.

    The workmanship of the male figure points to the earlier years of the Empire, and indeed the head and body, even if they did not originally belong to one another, the head being only a subsequent addition, do not seem to be separated by any great period of time.
    (9) Statue of a Woman seated beside her Daughter (Pl. XV.), of white marble, somewhat over life-size, preserved quite intact; only the projecting right foot of the woman is restored. Found together with no. 8 at Apt (ef. no. 8).

    A woman in chiton and mantle, which covers the whole borly and woth arms, is seated on a chair with turned legs. In accordance with the wellknown favourite motive in standing female portrait-figures, her draped left arm is bent across her breast, and the hand grasps the edge of the mantle. The right elbow is supported on the left hand. The same motive is found on the late Greek grave-relief no. 15, and doubtless the artist borrowed it from Greek sepulchral monuments. The feet rest on a low foot-stool which stands at an angle on the plinth. A young girl, doubtless her daughter, stands beside her ; she wears a girdled chiton, with over-fold fastened on the shoulder; beneath this is an under-garment which covers the upper arm. The girl is leaning against her mother's chair; her legs are crossed, and she lays her left hand tenderly on that of her mother. The right hand is wanting.

    The arrangement of the woman's hair shows the high mass of artificial curls which we find on the coins portraying Julia Titi and Domitia, the wife of Domitian. This determines the date of the statue; even if we consider it a production of the Province, we cannot carry it down further than the time of Trajan. The disposition of the daughter's hair is not one which suggests any narrow limits of time ; this undulating arrangement was already characteristic of young girls in classical Greek times. It was again much worn by aristocratic Roman ladies, especially from the time of Faustina the younger. Here it is manifestly meant to characterise the young girl ; the date is given by the arrangement of the mother's hair.

    The statue of the mother is evidently a portrait; the daughter resembles
    

    Fig. 5.-Bust of First Half of the Third Century.
    her mother. The composition of the group is a purely external one, and not particularly clever. There is an analogous group in the Capitoline Museum
    (Gallery 56 ) of a seated woman, beside whom stands a small boy in a toga with the bulla, and lays his right hand on lier left leg. However, seated portrait-statues of Roman women are of the greatest rarity; only the wellknown beautiful Greek type, which is best represented by the Torlonia
    

    Fig. 6.-Faustina the Elder.
    example (Monum. d. Inst. xi. 11), appears to have been somewhat frequently employed for Roman women as well as Greek; but otherwise sitting portraitfigures of women were not customary among the Romans. It was different among the Greeks, where the women in sepulchral ait were at all periods frequently represented in a sitting posture. Perhaps here, too, the Greek
    influence which prevailed in Southern Gaul was a determining factor for the artist of our group.

    The workmanship is careful, but entirely lacking in finer feeling. It exhibits the manner of the Flavian period. The male statue, no. 8, is of decidedly better and earlier workmanship.
    

    Fig. 7.-Faustina the Elder.
    Owing to the great rarity of the representation, the extraordinarily good state of preservation, and the comparative independence of the composition, the group deserves a prominent place among the received works of Roman portraiture.
    (10) Bust of a Woman of the time of Trajan (PI. XVI.) (white marble). With the exception of the support, which is modern, the bust has been preserved quite intact. The arrangement of the hair is similar to that of Mareiana and Matidia. The head is an excellent life-like portrait in the simple unadorned style of the period of Trajan. Allied to it is the so-called Matidia in Naples (Bernoulli, röm-Ikon ii. 2, Pl. 35), but this alrealy shows the eyebrows and pupils in relief.
    (11) Female bust (Fig. 5) of the first half of the third century (white marble). This bust, too, has been preserved quite intact. It is drapell with chiton and mantle. The disposition of the hair is similar to that shown in Bernoulli, röm. Ikon. ii. 3, Pl. 18, the so-called Julia Domna, or the so-called Orbiana (ilid. Pl. 31) or the so-called Julia Mamaea (ibid. Pl. 32). Our bust is an extremely good work of its time and is moreover distinguished by its excellent preservation.
    (12) Head of Faustina the Elder (Fig. 6) the wife of Antoninus Pius, placed on a modern bust; the front part of the nose is restored; a mediocre example of this common portrait.
    (13) Head of the same (Fig. 7). The whole of the lower part of the face, the neek and bust are modern; the nose, too, is new. A poor example.
    (14) Bust of a man of the third century (Pl. XVII.). The bust is entirely ancient, and is quite unrestored, except the ends of the roll in the left hand. The form of the bust is interesting; it belongs to the rare class peculiar to the third century, in which the half-figure is represented together with the arms. ${ }^{1}$ The hollowing out of the back shows that it is a bust and not the fragment of a statue. The right fore-arm, however, is wanting in our bust, since the artist conceived it as hanging down. The portrait is of excellent workmanship. The short curly hair is worked after the fashion of the late Antonines. The beard is cut short, as was the general fashion in the third century. The troubled and anxious expression on the face is also a characteristic of that period.

    ## B.-Reliefs.

    (15) Grave-relief of the first century B.C. (Fig. 8). According to the title beneath, it was acquired in 1832 as coming from Pella. A woman, veiled, is seated to the left on a chair with cushions. She is the dead Herennia Syriska. To her, as the embodiment of her soul after death, belongs the serpent coiled round the tree which stands behind her. Before her stands her servant who holds a small casket, and appears to be placing a little lamb on her mistress's lap. On the right is a male figure, very much damaged and somewhat smaller. This is Marcus Heremius, the son of the


    woman ；he is wrapped in his cloak；in front of lim stands his slave－boy in the customary attitude of grief．The serpent on the tree to the right and the horse looking over the wall belong to Herennius．The horse，as usual，
    

    Fig．8．－Grave－relief of Herennia Syriska and her Son．
    symbolises his state as hero．The workmanship is inferior and hasty． Below is the inscription，which is now broken away on the right．

    ```
    'Е\rhoє\nu\nu\iotaа. \Sigmaир\iota\sigmaкака\iota--
    Маркє. 'Е\rhoє\nu\nu\iotaє 'АүаӨ --
    \kappaа\iota \sigmav 亦㣙氺 \tau\iota\sigma\piо --
    ```

    The right edge of the inscription must have been broken away subsequently to the finding of the stone. For doubtless this stele is identical with that seen by Villoison at Salonika in the house of a doctor Anastasios, the inscription of which he copied as follows (Böckh, C.I.G. 1982):
    'Eрєлиіа ミирібка каі viòs аи̉тท̂s
    Ми́ркє 'Ерє́vдєє 'АүаӨоклर̂ хаiрєтє.
    каì $\sigma \grave{v} \pi о \lambda \lambda a ́, ~ \tau i ́ s ~ \pi о т ' ~ \epsilon i . ~ . ~$
    

    Fig. 9.-Head of Juno Sospita.

    Villoison does not give the place where it was found ; that this was at Pella was apparently not alleged until later, when it came to be sold.
    (16) Fragment of a relief (Fig. 9) in white marble, with a head of Juno Sospita. This small fragment, which is of fine workmanship, seems to belong to Augustan times. It is incomplete on both the right and left sides. Probably the heads of other gods followed. The only one preserved is the head of Juno Sospita covered with the goat-skin, one of the rare representations of this goddess. The head is treated in a somewhat classicising style.
    (17) Small fragment of a relief (Fig. 10) in white marble, with the
    

    Fig. 10.-Parit of Chariot-grour.
    front part of a four-horse chariot conducted by two male figures, full of life, a work of about the first century b.c.
    A. Furtwängler.

    München.

    ## GLEANINGS FROM MYSIA.

    The following notes were collected on a journey from Kutaya to Alexandria Troas in September 1899. My main objects were roads and sites, but I copied any inscriptions that came in my way, and believe that those here given have not yet been published.

    1. Aezanitis.-At Gyunuk Euren, three hours east of Chavdyr Hissar on the road to Kutaya, I noticed two tombstones of the dor type which is characteristic of the country east of the Rhyndacus, and a pillar very like a milestone. One of the tombstones, which has a double gable, bears a half effaced inscription :

    > Left Arch. Nimumum! : 「K^A^N $\triangle P I M N H M H C X A P I N$
    > Right Arch. "...mun , CKAIEாIrONOCETIrON?Y!a

    The villages round Chavdyr Hissar are full of stones plundered no doubt from Aezani. In the cemetery at Eurenjik, five miles north-west of Chavdyr Hissar, I copied the inscription published (after Le Bas) in C.I.G. iii. p. 1080, No. 3846, z, 83. Le Bas read the opening words as Mévavopos KOCIT $\omega$ тarpi. My copy has K $€ € I \Gamma \omega$. There can be little doubt that the engraver omitted a $N$, and we must restore $\operatorname{Koci}[\nu] \tau(\omega)=$ Quinto, a form common in the neighbourhood.

    The following epitaph is inscribed on a square marble stele, which lies in a ditch by the road to Chavdyr Hissar, one mile from Eurenjik.

    ```
    Tp`\Unk,apto
    фOPשCYNTPOфU
    MNHMHCXAPIN
    ```

    2. Abrettene.-When Messis. Anderson, Anthony, and I visited this district in 1894 we discovered that Kicpert's map was seriously incorrect. The main errors seemed to be that the Egriguz Dagh and surrounding comntry were placed much too far south, and the town of Hamanjik much too far north (see Mr. Anthony's remarks in the Gengraphicul Journal, vol. ix. 1897, pp. 266-7, 270-1, and Mr. Darbishire's note, p. 168). In 1899 I was able to get fresh compass-bearings from both sides, which entirely confirm the position which we assigned to the Egriguz Dagh, and show that the

    Gyuje Dagh (which Kiepert put close above the lake of Simav) must follow it northwards. As to Harmanjik I learnt by particular inquiries at Emed that it was only eight hours distant, and that the road to it lay through Sulya but not through Tavshanli. On the other hand there appears to be no direct road in use from Tavshanli through Sulya to Balat (ibid. p. 256). Travellers from Tavshanli to Balat pass through Harmanjik.

    The following inscriptions are from the village of Tash Keui, which stands high above the $\tau \epsilon \in \mu \epsilon \nu o s(v . J . H . S . ~ x v i i . ~ p . ~ 289) . ~$
    (1) Gabled limestone stele with pilasters at the sides. In the gable is a flower, and below the inscription a wreath. Letters $1 \frac{1}{8}$ inch.

    ```
    IOVAIAETTIKTHTNI
    T\capCVNTPOQ\capMNEIAL
    XAPIN
    ```

    (2) Fragment of a similar stcle built into the wall of a house. Broken below and to left, and much defaced. There may have been another line above. Letters $1_{4}^{1}$ inch.

    | \|EPEI | $\ldots . . . . . i \epsilon p \epsilon \hat{\imath}$ |
    | :---: | :---: |
    | -NH | $\ldots . . . . \gamma] \nu \nu \eta$. |

    (3) Small marble fragment, $8 \frac{1}{2} \times 7 \frac{1}{2}$ inches, built into the wall of a house. Broken except to right. Letters 1 inch.
    
    (4) Coarse marble block built into the foundations of a grain store. Cut away at both sides. Letters $1 \frac{1}{2}$ inch.

    |  |  |
    | :---: | :---: |
    | fiPPODUPC |  |
    | YEAYTHK | v є́aut $\hat{\eta}$ ка- |
    | ITUANAPIL | ८ $\tau \hat{\omega} \dot{\alpha} \nu \delta \rho i \Delta[\eta-$ |
    | 1OTENHE | $\mu \circ \gamma \epsilon ่ \nu \eta$ ढ́- |
    | TOIHEENM | moín $\sigma \in \nu$ - |
    | NHMHEXAP | $\nu \eta{ }^{\prime} \mu \eta$ ¢ $\chi$ áp- |
    | IN | $\iota \nu$. |

    (5) Coarse red stonc, $19 \times 12$ inches, built into the wall of a liouse. Broken to left. Letters $1 \frac{1}{2}$ inch.
    
    +] $\mathrm{K}(\dot{\nu} \rho \iota) \epsilon \beta \circ \eta^{\prime} \theta_{\iota}$
    'А $\lambda \in \xi a \nu \delta \rho o-$
    $v$ ठıакóvov ć- $^{\prime}$
    p] yo入áßov.

    Apparently the cutter, having omitted the $\rho$ in 'A $\lambda \epsilon \xi$ á $\nu \delta \rho o v$, inserted it in the line above at the end of $\beta$ on $\theta$ c. The genitive or dative is used quite indifferently after $\beta o \eta \theta \in i ̂ \nu$ in late inscriptions, e.g. J.H.S. xix. p. 69.

    There is also a square limestone base standing in the middle of the village, but its inscription has perished, all but a few letters at the ends of the lines.

    A second inspection of the curious pinnacle of rock known as Dikeli Tash revealed no more evidence of ancient workmanship than our first (Geographical Journal, ix. p. 273).

    At Tafak or Tofak, a log village one hour from Dikeli Tash and three from Balat, stands a square marble stele, $3 \frac{1}{2} \mathrm{ft}$. high $\times 1 \frac{1}{2}$ square, bearing the following inscription engraved in letters of good style 1 inch high. The right edge of the block is a little chipped.

    | XA!POITEOITAPIONTE TOAEOAONHNTO MOIPA | Xaipoltє oi mapıóvte[ऽ <br>  $\mu$ оîpa. |
    | :---: | :---: |
    |  | 'Етıөuرптòs Өaíó |
    | $\Gamma \wedge K K$ TATHL $\# N B I \Omega$ |  |
    | MNHMHEXAPIN | $\mu \nu \eta \eta^{\prime} \eta$ ¢ $\chi$ á $\rho \iota \nu$. |

    3. Hadrianeia. - In publishing an inscription of Balat (J.H.S. xvii. p. 200) which records an honorary decree by the senate and people of the Hadrianeans, I suggested that it might be referred not to Hadriani but to a city Hadrianeia, if a distinct city of that name could be proved to have existed. Mr. G. F. Hill has since then furnished the desired proof from the evidence of coins (Journal International d'Archeologie Numismatique, tome i. pp. 241-252). I also suggested that Hadrianeia would have to be placed at Balat. I am now able to confirm that suggestion by the following inscription on a limestone block built into the wall of a house not far from the lionak. The stone, which is broken below and to right, is 2 ft .3 in . long by 1 ft .1 in . high. Letters $1 \frac{3}{4}$ inch, worn and faint, but certain.
    

    The identification of Balat, which has been much disputed, is thus satisfactorily settled.

    In a garden about two miles east of the town lies a coarse marble base
    with the following inscription. The block is 3 ft .9 in . high, 1 ft .4 in . broad, 1 ft .1 in . thick. It is broken away on the right. Letters $1 \frac{1}{4}$ inch.
    

    <br>ミu $\boldsymbol{\mu} \phi \in[\rho o v ́ \sigma \eta$<br>$\theta \rho \in ́ \pi \tau \eta$ [каі̆ Ko-<br>$\mu a \nu \hat{\varphi}$ ov[ $\nu \tau \rho o ́-$<br>$\phi \omega \zeta \hat{\omega} \nu \tau\left[\iota \mu \nu \eta^{\prime}-\right.$<br>$\mu \eta s \chi[a ́ \rho \iota \nu$.

    In view of the intimate relations between the historian Flavius Arrianus and Hadrian, and the close connections of both with this part of Mysia, Hadrian's favourite hunting-park and the home of the brigand chieftain Tilliboras, the name Aelius Arrianus is interesting and suggestive.
    4. Hadrianutherae - As I emerged one evening from the mountains and forests that stretch westwards from Balat, and rode in the twilight towards Kebsud, I was at once struck by the aspect of a low hill not far from the road. It looked the very type of a Greek site. The zaptieh who was my guide, a Circassian of the neighbourhood, had stories to tell about it, which still further roused my curiosity-how there had been a kale there in olden days and a great treasure of gold was buried on the hilltop, and how a pasha from Stambul had tried to dig it up, and found nothing but stones. Next morning I returned to Bey keui, a village facing the hill and one hour's march to the south-east of Kebsud. There I found 'ancient stones,' and among them an inscribed marble block built into a fountain-
    

    The shallow dip between Bey keui and the hill is littered with the débris of an ancient town, stones, potsherds, and what not? The hill itself, especially its eastern slope, has apparently for centuries been used as a cemetery, and almost all the tombstones are fragments of ancient monuments-columns, bases, architectural blocks, and the lower half of a draped statue. Most of these stones are of a coarse marble which weathers to a deep grey colour, They are scattered over the slope among oaks and underwood, so that it is no easy matter to le sure that one has seen all. There must be more underground, for the hill is said to be a favourite quarry for wrought stones. Especially common are square bases with mouldings above and below and panels on the sides. They must have had some architectural purpose, for they are not inscribed. One or two, however, do bear inscriptions in a rude late style, and it is possible that more might be found if all the blocks were turned over. I copied these two-(the second is broken above)-
    （1）
    （2）

    | 1） | A AEIAN | ＇A入＇́＇gav－ |
    | :---: | :---: | :---: |
    |  | $\triangle P O \Sigma \phi I \lambda O$ | $\delta$ оos Фı入o－ |
    |  | NEIKHHAY | $\nu \epsilon i \kappa n$ т $\hat{\gamma} \gamma \lambda \nu-$ |
    |  | KYFOTEYN | кขт íт $\quad$ бvข－ |
    |  | BISMHE | $\beta i \nsim \mu \nu \eta \prime[\mu \eta] s$ |
    |  | XAPIN | $\chi$ х¢рıข． |
    |  | ETTQT |  |
    | 2） | MENOLE | $-\mu \epsilon \nu \operatorname{os} \epsilon{ }^{\prime}[\kappa \tau \hat{\omega}-$ |
    |  | NIDISNE | $\nu$ iठí $\omega \nu \dot{\epsilon}[a \nu-$ |
    |  | T $\Omega$ KAITY | $\tau \hat{¢}$ каi $\gamma v[\nu-$ |
    |  | AIKIKAITEKN | аєкіккаі тє́кл［¢ каі |
    |  | TEKNOIFNA | т］є́кขо［v］уขva［七кі |
    |  | SAIETONOIL | каі є̇［к］yóvoıs． |

    ＇A入є́धav－ ठроя Фı入o－ $\nu \epsilon i \kappa \eta$ т $\hat{y} \gamma \lambda \nu-$ кขтіт！ $\boldsymbol{\sigma} \sigma \nu$－ $\beta i \varphi \mu \nu \eta \eta^{\prime}[\mu \eta] s$ $\chi$ व́pı $\nu$.
    ${ }_{\epsilon}{ }^{\prime} \tau($ ous $) \tau \upharpoonleft \gamma . \quad(=393)$
    $-\mu \epsilon \nu o s \in[\kappa \tau \hat{\omega}-$
    $\nu$ iठíw $\dot{\epsilon}[a u-$
    $\tau \underline{\omega} \kappa \alpha i \begin{aligned} & \gamma \nu[\nu- \\ & \nu\end{aligned}$
    аєкі каі тє́ку［！каі
    $\tau]$ є́кขо［v］үขขа［ькі
    каì €̀［к］үóvo七s．
    In line 4 of（1）the eccentric position of the $A$ is to be explained by the impatience of the engraver who wrote the syllable $\tau \eta$ before he had written the syllable $\tau a$ ，and then corrected his mistake with the least possible trouble to himself．Similarly in line 6 he cut the vertical stroke of the $P$ before he had written the A．The engraver of（2）was less careful to correct his errors， but even the conscientious（1）has $\mu \nu \eta$ s for $\mu \nu \eta \mu \eta s .{ }^{1}$

    We have here to do with a considerable Greek city which had a history of at least four centuries behind it．What was it？The obvious answer is Hadrianutherae．Kebsud has been generally supposed to represent Hadrianutherae on the strength of the inscriptions there，but it is now clear that they were brought from Bey keui．I always felt that the remains at Kebsud were inadequate for the ancient city，and expected to find it farther west．But repeated inquiries failed to produce a better alternative，and Chair Hissar，which I suspected from its name，has scarcely a trace of antiquity．The discovery of an ancient site at Bey keui far more important than any other known in the plain of Balukiser seems decisive．Its position close under the eastern hills suits Hadrian＇s hinting（although that may not be the ultimate derivation of the name）；it is within easy reach of Bigaditch， as it should be if Bigaditch is Achyraous；and it lies on one great road to the Caicus valley．My interpretation of Aristides（Geogr．Journ．ix．pp．165－6） will require some slight revision．

    On the right bank of the Kebsud river，opposite to the new village of Karachalda or Karacharda one hour above Kebsud，an ancient edifice has recently been uncovered and exploited for building－stonc．Among the wreckage are large fragments of a brightly coloured mosaic pavement，and in a yard at Karachalda I was shown a piece of inscribed marble block，broken above and to left．Letters $\frac{3}{4}$ inch．
    

    The plural $\epsilon i v a ́ \tau \epsilon \rho \epsilon s$ is used in Homer，and the singular enater occurs in a Roman inscription（Orelli 4943）apparently as a masculine．I can find no other instances．

    The following inscription，on a square stcle of coarse marble in the ceme－ tery half a mile south－east of Kebsud，may be already published，but I do not know where．It is badly weathered，and illegible below．

    | AYPNEIKIAL $\bigcirc$ |
    | :---: |
    | －\IAYPEYK＾E\％ |
    | \％$/$ NELEAYTO\％／ |
    | ／VAIEKNOEKへ\＃ |
    | ＂OIEKAITMIMM |
    | \％OYCOImumim |
    | 乡 EI rymumuma |
    |  |

    Aủ $\rho$ ．Neıкias<br><br>$\zeta] \hat{\omega} \nu[\tau] \in \varsigma$ éavto［î<br><br>$\phi$ ］oîs каі．．．．．：<br>．ov̂s oí．．．．．

    A rude inscription on a marble block in a wall at Balukiser may find a place here－

    | $\overline{K \in B \omega H \diamond 1}$ | $\mathrm{K}(\underline{v} \rho \iota) \epsilon \beta \omega \eta^{\prime} \theta_{\iota}$ |
    | :---: | :---: |
    | TONロ | тò̀ $\delta 0 \hat{1} \lambda$ ov |
    | C OTEPO！$^{\text {P／II }}$ | $\sigma o v ̂ \Pi \epsilon ́ \tau \rho o[\nu$. |

    5．On the Tarsius and the Aesepus．－I had a notion（cf．Geogr． Journ．ix．pp．167－8，276），based partly on a misinterpretation of Dorigny， that Poemanenum might be found at Gumenij，ten miles south of Balia Maden，and accordingly shaped my course that way from Balukiser．From Argimia we bore away to the right of the Ivrindi chaussé between the hills and a marsh to a spring，about which are numerous sherds of ancient pottery and faint traces of a settlement．Thence we struck up to the left into the hills，and in half an hour reached Gumenij．Just below the village is a cemetery which contains a few ancient columns and blocks．The castle lies halî a mile beyond and below the village．It is a small Byzantine fort perched on an isolated pinnacle of rock at the junction of two narrow valleys． On the north side flows the river，a branch of the Tarsius，east and west are precipitous ravines，and south is a little pocket of flat grass－land narrowing up the defile．To the east is a steep rocky hill on which are remnants of walls，and a carved stone is said to have been found there，but I could hear of no inscriptions．There was certainly an ancient town here，and the situation is no doubt a very strong one，but it is too remote and inaccessible for Poemanenum．I cannot suggest any identification．

    A difficult path leads from Balia Maden by Doghanlar to Balia Bazar keui．Probably no wheeled traffic has ever traversed these stony uplands． On the other hand the road between the lower Aesepus and the gulf of Adranyttium is in constant use，and the guest－chamber at Bazar keni is
    often crowded．These facts are all in favour of placing Poemanenum and Artemea in the neighbourhood of Gunen．Nevertheless I was anxious to visit Khydyrlar，41 hours from Bazar keni up the valley of the Aesepus， where there are hot springs which might put in a rival claim to be those of Artemis Thermaea，and antiquities of which I had heard grossly exaggerated reports．So I journeyed westwards into Avunia（Aú入cuia ？），that deep sequestered corry at the back of Mount Ida．

    There are two hot mineral springs at Khydyrlar．One is up the hillside just above the village．It is of a comfortable warmth，but utterly neglected． A little ruined bath－house of no great age is the oldest object about it．The other spring is much hotter－one cannot hold a hand in it at the source．It lies in a beech wood，half an hour farther west along the hill．Here there is a bath still in use but very mean，and round about it some scanty rem－ nants of antiquity－rude pilasters，marble slabs，and an altar decorated with garlands and bulls＇heads，but no inscriptions．At the farmstead in the plain below are a couple of small marble columns．

    I met with only one inscription in Avunia，a Latin epitaph engraved on a gabled limestone stele built into the basement of the mosque at Ingeji． Letters $2 \frac{1}{2}$ inches．

    | MNummavCIVSen | M．［Min］ucius． |
    | :---: | :---: |
    | QVCCONISE |  |
    | צummun wima $E$ | h（ic）s（itus）e（st）． |

    From the end of the plain of Avunia wood－cutters＇tracks lead through the forests of Ida over the pass between the head waters of the Aesepus and Scamander．Much timber is felled for export down the rivers to the sea， and finds its way even as far as Alexandria．The head stream of the Aesepus，choked with pine splinters，takes a dark tinge from the chips of bark，so that＇the black water of Aesepus＇is a literal fact，although one would not care to drink it．

    6．Scepsis．－At the village of Kurshunlu I copied the following frag－ mentary inscription．It is engraved on a bit of marble slab which measures $14 \frac{1}{2} \times 10 \times 2 \frac{1}{2}$ inches．Letters $\frac{3}{8}$ inch．The writing，althongh not very careful，is of good early style，fourth or third century B．C．The fragment is broken on all sides except perhaps the right，but the inscription is complete below and I think nearly complete on the right．

    ## $\triangle E K A T \vdash 1$

    TPI IINEAN $\triangle E M H K A T A \Sigma T H \Sigma H I$
    A $\Sigma K A T A R O \wedge A \Sigma E N T O I \Sigma X P O N O I \Sigma$
    OI $\Sigma A N A \Gamma \Omega A H \Sigma E I O T A M I A \Sigma K A I$
    －OTIKAITOYミTAइDHMOE
    HETTYתMENOYミПPA $\sum E_{1}$
    תNOEAPTYPIOYミTATH

    Evidently we have here the end of a decree. This final clause is meant to provide for the punctual payment of certain instalments of inoney, and empowers the treasurer to sell up defaulters. In the first line we ought perhaps to read $\delta є \kappa a ́ t \eta \iota$, and interpret it as part of the date at which payment fell due.

    The following inscription is doubtless from Kurshunlu Tepe. It is on a square marble base which stands at the south end of the new bridge at Bairamitch. Both sides are a good deal chipped.

    | EPOYEIA |  |
    | :---: | :---: |
    | IIEPEATOYAI | тòv] ípéa той $\Delta \iota$ - |
    | OYIDAIOYKAI |  |
    | VEEBAET | $\tau \hat{\omega}] \nu \sum_{\epsilon} \beta a \sigma \tau \hat{\omega} \nu \Gamma[\nu-$ |
    | 3NQMABIONOAY |  |
    | OASPOYYION | $\pi \iota] o \delta \omega ́ \rho o v ~ v i o ̀ ~ \nu ~$ |
    | YMTIIOARPON | ' $\mathrm{O} \lambda$ ] $\cup \mu \pi \iota \circ$ о $\omega^{\prime} \rho \circ \nu$, |
    | NEKTTPOTONS |  |
    | ITATPIDOEEY | Tท̂]s тaтpíठos єu่- |
    | - tmanaleay | $\epsilon \rho \gamma \epsilon ́] \tau[\eta] \nu$ каì є̇av- |
    | -YT:OEIAPXHN | $\left.\tau \eta)^{\top} \sigma\right] v[\mu] \pi o \sigma \iota a ́ \rho \chi \eta \nu$. |

    Zeus Idaeus appears on coins of Seepsis (Head, Hist. Num., p. 474). The same title is used at Ilium and in Crete.

    At Seraijik, a little north of Kurshunlu, there is a tombstone lately found at Scepsis. It is a tall plain marble slab, broken below, but the inscription is far above the break. Letters about 1 inch, of good early style.

    ## APIETAPXOE <br> ^EONTO乏

    The site of Scepsis is being actively plundered for building materials and ought to be carefully watched. Many interesting inscriptions may come out of it in the near future, and may be irretrievably lost if not promptly recorded. The important letter of Antigonus (J.H.S. xix p. 330) was likely to be sold to a baker for a kneading-board when I intervened, and I cannot guarantee that it has not since then perished in his oven.

    J. Arthur R. Munro.

    ## NOTE.

    The following corrections may be made in my 'Inscriptions from Mysia,' J.II.S. xvii. pp. 268-293 :-

    Page 269, no. 5, for Kaìicos read K. Aì $\lambda$ cos.
    Page 272, at the top, I should now definitely place Miletopolis at Melde.
    Piage 285, no. 49, for ... $\sigma \eta s$ Tí $\lambda \lambda$ ıos read $\Sigma \eta \sigma r u ́ \lambda \lambda$ ıos $=$ Sextilius.
    Page 292, no. 72, for 'Opatias, Eì $\lambda \omega \nu$ read 'O ofatía, Eeì $\omega \nu$.
    J. A. R. M.

    # ON OLD GREEK TACHYGRAPHY. 

    [Plate XVIII.] ${ }^{1}$

    The history of tachygraphic writing in classical and post-classical antiquity remains still, to a certain degree, involved in obscurity, so that many problems still present themselves for final solution. What is the significance of the fact that while we have complete and certain knowledge of the Roman system, the notae Tironianue, the very existence of a corresponding Greek system is with difficulty proved? Were there three distinct systems of Greek shorthand, or only one in successive phases? How were they related to the 'Tironian'? Are there any elements of method or of form which are common to all the 'systems' of antiquity known to us? In what degree was the Greek a genuine tachygraphy, i.e. a means of writing at a much greater speed than in the common hand? Or was it only a method of secret writing, or to economise space and labour? Was it phonetic, syllabic, alphabetic, ad rerrum, or phraseographic? Was it purely arbitrary, or related to the ordinary forms of writing? If related, to which ?-to the cursive, the capital, or the minuscule? Above all, what were the graphic elements, and the final forms of the developed systems?

    The labours of Kopp, Blass, Gardthausen, Schmitz, Wattenbach, Lehmann, Ruess, Ciry, Tardif, Chatelain, and others have, especially during the last twenty years, gone far towards the solution of many of these problems, while among those who have most recently contributed towards our acquaintance with old Greek tachygraphy, the names of Gomperz, Gitlbauer and Wessely stand pre-eminent (see Bibliography). Since 1884, when an inseription of the 4th century b.c. was found on the Acropolis, and shown by Gomperz to deal with a system of writing by geometric forms, the languid interest taken in this subject has been quickened, and kept alive by the results of searches made among the palaeographic treasures from the Fayum and Hermopolis Magna. At last in three successive years, 1893, 1894, 1895, W. Schmitz's magnificent edition of the C'ommentarii notarum Tironianarum, M. Gitlbauer's Die drei Systeme der griechischen T'achygraphie, and C. Wessely's Ein System altgriechischer T'achygraphie toyether embodied the latest results of research in the whole field of Roman and Greek tachygraphy.

    The somewhat varied applications of which the term tachygraphy is

    capable make it desirable at the outset to fix upon a definition of it. In one aspect it is an Engschrift, a brachygraphy or stenography properly so called, and in one of its chief remains, the Codex Vat. Gr. 1809, the saving of space seems to me one of the chief advantages sought by its use. In another aspect it is a means merely or primarily of gaining speed, by the use of either purely sematographic forms, or of some method of systematically reducing the extent of outline required for the representation of the spoken sound, a true tachygraphy. In the curious postscript, written in detached syllables in the common hand, of the Cod. Paris. Gracc. 1056 (saec. X or XI) it is claimed, if Gitlbauer's interpretation (Die drci Syst. p. 25) is correct, that the text, that is, the tachygraphic original, was written down at the rate of 27,290 words an hour-three times as fast as a rapid speaker! For himself, the writer makes the boast, modestly veiled, of having written out a piece which occupied in reading 'five water-clocks,' no less than 900 times in a day (so Gitlbauer); or that, as I should prefer to read it, ${ }^{1}$ he wrote a passage 900 times by the water-clock 5 times replenished. As he remarks, $\theta \eta \mu i \sigma \epsilon a$ aútà imi $\begin{aligned} & \text { itava: }\end{aligned}$ But whatever we may make of these impossible clains, they do imply that there existed, at least in the tenth century, a Greek tachygraphy which was regarded as a means of very rapid writing. As brevity is, within certain limits, in a direct ratio to speed, we may include brachygraphy and tachygraphy together under the name of the latter; but as compactness is not necessarily conducive to rapidity, and indeed when carried to an extreme, is a hindrance to it, we could hardly include under tachygraphy those forms of minute writing which are left on record (Plin. Nat. Hist. vi;. 21 ; Plin. Epist. iii. 5, 17) were it not that they were possibly adaptations or borrowings from the current tachygraphic system of the time (Birt, Ant. Buchwesen, pp. 71, 86). In this general class must, I think, be included the Cod. Vat. Gr. 1809, for it is tachygraphic only to the extent of a substitution of the signs from a shorthand syllabary for the successive syllables, the words being in this way fully written. By this expedient, however, a considerable saving in manual labour and eventually of time must have been effected, and this, joined to the economising of space and the cryptographic appearance, would sufficiently account for this kind of quasi-tachygraphy. On the other hand, cryptographs, as such, are excluded; often they are more cumbrous than the ordinary writing, and even when developed, as in the magical papyri (cp. Brit. Mus. Pap. cxxi-cxxiv, cxlvii and exlviii), the symbols are only accidentally shorter than the corresponding word. Nor is it convenient to include under tachygraphy writings in the current hand, having symbols instead of written wordendings, subscript and superscript letters, and other abbreviations, although they may be very 'tachygraphic' in character, and can often lay as good a claim to the name as the so-called tachygraphy of the 10th century (sce Wattenbach, Scripturae graccae spccimina, 1897, Tab. xiv, xvi, xxiii, xxiv, xxv, etc.) Tachygraphy, then, is for the purposes of research to be defined as


    a general name for all kinds of short writing, which are found in extant MSS., when reduced to a system, employed for continuous passages, and with the purpose of increasing the speed and ease of writing, the standard of speed being the ordinary rate of speech.

    The fact that, while German philosophical magazines have for the past twenty-five years contained numerous treatises and discussions on the subject of tachygraphy, hardly a single article of importance has yet appeared in England, (except T. W. Allen's Fourteenth Century Tachygraphy, ${ }^{1}$ in Vol. xi. of the Journal of Hellenic Studies, with facsimiles), may be due to the somewhat unsatisfactory position, in relation to classical and archaeological studies, in which tachygraphy stands. It so happens that very little remains of this kind of writing, and that which we have is either fragmentary, or in other respects obviously unimportant; decipherment is exceptionally laborious and uncertain; and the primo facie evidence that in the Greek remains we really have a shorthand system of antiquity is somewhat incomplete. It would be hard to maintain to the satisfaction of scholars familiarly acquainted with the rapid flow of especially some forms of the Greek cursive, the claim of the deciphered portions of Greek 'tachygraphy' to be a means of writing much faster than in longhand. Compare, (i) Пє́тfos er $\xi v \sigma \epsilon \nu, \tau a ́ \lambda a \varsigma ~ к \lambda \eta \rho \iota \kappa o ́ s, ~$ $\epsilon ่ \nu$ Е้т $\tau \iota, \sigma v o \beta^{\prime} \epsilon ่ \nu$ 'Aфрьк $\hat{\eta}$, (Gitlb. D. dr. Sys. p. 21), written in the 'African' style, which represents the older phase of 10 th century tachygraphy, in the year 964 , as a subscription to Cod. Lur. ix. 15, in which the pen is lifted thirtyfour times, with (ii) a sentence of the same length, Postula a me et dabo possessionem tuam tcrminos terrae (Ps. ii.) written in notue in a 'Tironian Psalter ' (O. Lehmann, Das Tiron. Psult.), in which it is lifted only nine times; and again with (iii) a similar sentence, As far as the characteristics of the present age are concerned, written in English shorthand, in which it is lifted five times only.
    
    
    (III)
    

    The tediousness of the 'African' is at once apparent; yet the English out-
    ${ }^{1}$ On the tachygraphic portions of the MS. Vat. Reg. 181.
    lines are by no means unnecessarily condensed: written very rapidly they will just keep pace with the most rapid speech.

    Or, again, compare the older tachygraphic signs of the Rainer-fragments with contemporary or still older ${ }^{1}$ cursive (ligatured). In spite of the superiority of the signs generally, the cursive are often almost as brief, as for example the following :
    

    Tediousness, however, might seem less a drawback if it secured accuracy; but when $a \delta v \rho a \quad \nu$ os has to pass. (Gitl. D. $d r$. Sys. p. 24) for 'A $\delta \rho \iota a \nu o ́ s, ~ \tau v \rho$ ко $\sigma v a$ for $\tau \rho \iota a \kappa o ́ \sigma \iota a, \kappa \lambda \iota \rho \iota к о \varsigma ~$ $\dot{\epsilon} \nu \in \tau \iota$ and $a \phi \rho \iota \kappa \iota$ (in the above subscription) for $\kappa \lambda \eta \rho \iota \kappa$ os $\epsilon^{\epsilon} \nu$ €' $\tau \in \iota$ and 'A $\phi \rho \iota \kappa \hat{\eta}$, , while having regard to the signs also one finds, in the same subscription

    $$
    \begin{aligned}
    & \epsilon v=L=L=/, \quad \text { av }(L)=L=L \quad\left(=\rho_{1}=\rho_{0}(\text { in } p o s)=S\right. \\
    & y=\lambda_{l}=\beta_{l}
    \end{aligned}
    $$

    all in a sentence of a dozen words, it is perhaps harder to put faith in the readings at first sight. Then when the latest documents produced (Wessely, Lin System, 1895, pp. 18-30) prove only the existence in the Byzantine and later Roman periods of a syllabic system similar to the later one just quoted,


    there may have seemed good reason for postponing for the present any conclusion concerning old Greek tachygraphy as a 'working' system.

    Nevertheless, the recent contributions ${ }^{1}$ of Dr. Gitlbauer and Dr. Wessely have brought the main facts quite out of the region of conjecture. We know —what seemed indeed a priori probable-that Greek tachygraphy is to be traced in various phases from the Ptolemaic period down to the 15 th century. We know its alphabet, with many of its variant forms. We know that it was at all times developed at least as far as the syllabic stage, but we wait for further evidence of its having had a more perfected form. We have the later 'New' or Italian tachygraphy, probably at its best, though the analogy both of the 'Tironian' and the modern systems makes it extremely probable also that it is but the stunted descendant of a fuller, more rational, and more practical system, of which the fragments we possess from the earliest centuries of our era are the elementary portions only. Finally we have traces, and one notable monument, of the existence of a Greek system earlier than all, the socalled Xenophontean. The premises from which such conclusions may be drawn will be indicated in the following pages.

    What remains of Greek tachygraphy do we possess? Though not numerous, they represent a very long period, from the 4th century b.c. to the 14 th or 15 th century A.D. The later specimens are all interesting to the student of old Greek tachygraphy, because they stand in significant relatiou to the older, and help to complete the still inconclusive argument that all ancient tachygraphy must be regarded as phases of the same, rather than as distinct and separate systems. They cluster into three groups. One of these consists of those tachygraphic passages and annotations which are to be found in MSS. of the 10th-14th centuries. This group falls into two ${ }^{2}$ subsections, the one showing a closer approximation to the older tachygraphy than the other, which is styled the 'New' tachygraphy and originally emanated from the monastery of Grottaferrata, where certain of our existing specinens were written. A convenient distinction has been suggested in the names ' African' for the earlier and 'Italian' for the later or Grottaferrata style (Gitlb. ibiul. p. 22). To the next group belong the papyri, wax-tablets, etc., which recent explorations lave given us, and a waxen book which has been at the British Museum for many years, and long known to be of the 3rd-4th centuries which now for the first time, since the Fayum discoveries, can be tentatively classed as to its tachygraphic portions. The remaining group, though of extreme interest, is numerically hardly worthy of the name : its nucleus is that inscription of the marble slab which was found on the Acropolis in 1884, and which is undoubtedly of the 4th century b.c.


    ments ('T. W. Allen, Juura. Hell. Studies, vol xi.). But this is beyond the purview of the present subject.

    ## Ptolemaic and Roman Periods.

    (i) A marble slab, much injured, with part of inscription, found on the Acropolis in 1884, 4th century b.c. (Illus. : Gitlb. D. dr. S. Taf. i.)
    (ii) A tachygraphic subscription to a MS. at Leyden, 106-5 b.c.
    (See C. Leeman, Pap). Grace. Mus. Lug. But. Tom. i. Pap. iv. Tab. v. 2-6.)
    (iii) Four fragments at Leipzig, Nos. 19, 20, 21, 22, 2nd-3rd century. (See Gardthausen in Hermes, Vol. xi. with facsimiles.)
    (iv) One line of tachygraphy in Brit. Mus. Pip. exxi. (a magical pap.) 14, col. 27, 3rd century.
    (See Kenyon Cat. of Gr. Papyri in Brit. Mus. Facsitn. and notes.)
    (v) A waxenbook in the British Muscum. Add. MSS. 33,270. Probably 3rd century. (See pp. 252 et sqq. infric and Plate XVIII.)

    ## Byzantine Period.

    (vi) Three papyrus fragments in the collection of the Archduke Rainer 5 th-6th century.
    (See Corpus Pap. Reineri, Taf. xiii. and Wessely, Lin Syst. ultgr. T'uch. Tafs. i., iii.)
    (vii) Seven fragments of wax-tablets in the same collection; one certainly, and all probably, 5 th ( 6 thl) century.
    (See Corp. Pap. Raincri, and Wess. ibid. 'Tafs. ii., iic.)
    (viii) Various fragments, of the 4 th-8th centuries, containing short passages in tachygraphy varying from 4 to 12 lines in length.
    (Sce Wessely Lín Syst. altg. T'. pp. 15-18: Musées Nationaux E $6846,6896=164,855 \mathrm{~W}, 760 \mathrm{~W}, 7155 \mathrm{C}$, verso App. 15, 7121 verso App. 702, 6550, 7072, 6846, $6=156875$ App. 267).
    (ix) Seven fragments of papyrus, at the Bodleian Library, Oxford: viz. MSS. Gr. class. a $6(\mathrm{P})$; Gr. class. e $77(\mathrm{P})$; Gr. class. f $36(\mathrm{P})$.
    (See p. 259 infla).

    ## T'enth C'entury.

    (x) Subscription of amanuensis who wrote Cod. Laur. ix. 15; 964 A.D.
    (See Gitlb. D. dr. S. p. 21 and Taf. iii. 24.)
    (xi) The Codex Vaticanus Graccus 1809, containing the "Confessio S. Cypriani," etc.
    (See Gitlbauer, Die Ueberreste gr. Tach. in Corl. Vut. Gr. 1800, with transcription and plates. Vide Bibliography.)
    (xii) The London Nomus-Codex scholia and foot-note (British Mus. Add. MSS. 18231) A.D. 972.
    (See Wattenbach, Script. Gr. Specimina Taf. xvii.; Pal. Soc. ii. 85).
    (xiii) The glosses of the Paris Hermogenes (Cod. Paris. 3032).
    (See Gitlb. Die dr. Sys. p. 49; Montfalucon, Pal. Crit. p. 351 ; Kopp, Pal. Crit. Part i. p. 437).
    (xiv) Cod. Reg. 3 ̆ 14 (Montfaucon, plate p. 354 ).
    (xv) The MSS. (Biblioteca Angelica, Rome, B, 3. 11 and another) given in faesimile Pal. Soc. ii. 85 . and 86 show many borrowings from a tachygraphic system, and some pure tachygraphy.

    ## Later:

    (xvi) The Vat. Reg. 181. 14th century.
    (See 'I'. W. Allen, Journ. Hell. St. vol. xi. with plates.
    (xvii) Some 'Crypto-'Tachygraphy' in a 15th century Lucian, Cod. Pal. 73, (Wessely, Eiu S. p. 2) may perhaps be placed here. ${ }^{1}$

    To these may be added the subscription to the Cod. Paris. Gr. 1056, 10th (or 11 th) century, which is not indeed in tachygraphic characters, but is most probably a transcript of a tachygraphic original (Gitl. D. dr. S. p. 24). Among the most interesting of the MSS. containing abbreviations obviously related to a tachygraphic system, is the Fragmentum math. Bobiense, 7th century (see Wattenbach, Specimina, Taf. viii.) ; and others in the same collection (xiv. (Arist. Cod. Ambr. L. 93); xxiii.; xxiv.; and perhaps xxv.).

    Long lists have from time to time been published of tachygraphic signs found in the MSS. (Montfaucon, Pal. Graeca, 1708, p. 355 ; Ruess, Ueber Griechische Tachygraphie, 1882 ; Gardthausen, art. in Hermes, vol. xi, 1876 ; Gardthausen, Grieeh. Pal., 1879, p. 212). The bulk of these signs make up the syllabary of the purely tachygraphic documents on vellum; a few are direct borrowings from them, found in ordinary minuscule documents. The latter, which alone can be considered as genuine tachygraphy in minuscule contexts (anong them we may include deliberate imitations of such signs), have reference to medieval manuscripts only. It is important to obscrve the different nature of the symbols which occur in the papyri. The evidences for the existence of tachygraphic borrowing in the whole of the Ptolemaic and Roman, and nearly the whole of the Byzantine period, are extremely doubtful. I have examined with the utmost care the symbols of about three hundred papyri, and have made an exhaustive search of the principal published texts, including the British Museum, the Petrie, the Oxyrhynchus and the Fayum collections, yet have gathered only the small harvest of half a dozen


    graphie. But in consequence of a bookseller's mistake, I have not yet been able to see the original article.
    symbols which appear independent of ordinary cursive or epigraphic methods of abbreviation. ${ }^{1}$

    The signs found on ostraka are often very interesting. Indeed one shard which I have copied, a terra-cotta fragment at the Ashmolean, Oxforl, contains pure tachygraphy-in one sense, inasmuch as the common symbols for ä $\rho o u \rho a$, $\dot{i} \rho \tau \dot{c}_{\beta \eta} \eta, \delta \rho a \chi \mu \dot{\eta}$, are here unmingled with any letters in the ordinary hand.

    Contemporary testimony to the existence of tachygraphy, in the general Greek literature of our earliest period is, with one doubtful exception, strangely lacking, and although retrospective allusions in one or two passages help to atone for this lack, the case for the oldest Greek tachygraphy may be said to rest upon the documentary evidence alone. In the Roman period, from the earliest in 164 d.D., allusions do occur (Zeibig, Gesch. u. Lit. der Geschwindschreibchunst, p. 40) as also in early-Byzantine. The reader will find a discussion of the well-known passages (Diog. Laert. Vit. Xen. ii. 48 etc.) in Gitl. D. elv. S. pp. 16-18 (cap. v.) et passim (vide Bibliogr.) ; and Gomperz in Wiener. Studicn ii. 188 p. 3 Anm. i. for the locus of 164 A.D.

    The first on our list above, the marble slab found on the Acropolis, and attributed by Köhler (Mittheilungen des deut. archüol. Instit., Athen. Abth. Bd. 8 (1883), p. 359 ff .) to the middle of the 4th century b.c. is that upon which chiefly rests the claim of tachygraphy to be old Greek at all. The year is therefore considered epochal ${ }^{2}$ in the modern study of ancient tachygraphy, and the discovery has certainly brightened the prospect of explorers in this region. The fragment, which was at first regarded (Köhler, ibid.) as a part of a treatise on a grammatical subject, is a stone 0.10 m . in thickness, used as part of a door-sill or for a similar purpose, and presenting a surface of $0.26 \mathrm{~m} . \times 0.16 \mathrm{~m}$. It is given in illustration by Gitlbaner ( $D$. dr. S. 'Taf. i.). I have here set down (i) its principal contents (the rest are the beginnings of the lines of the next column, very fragmentary); and have placed by it the restored full text as (ii) proposed by Gomperz, and (iii) by Gitlbaner (Gomp. Ueber ein bisher unbekanntes gricch. Schriftsystem 1884 and Neue Bemerk. ̈̈ber den ältesten Entwourf einer gr. Kurzschrift 1895; and Gitl. D. dr. S. Taf. i. and pp. 3 et seqq.)

    | (i) | (ii) | (iii) |
    | :---: | :---: | :---: |
    | $\Pi$ |  |  $1 \nu \hat{\nu} \nu \delta i \phi \theta \cdot \gamma \gamma a$ понєitтaı |
    | PAEXOYミEN |  |  |
    | $\Sigma \cdot 1 \cdot T O \Delta E \Pi E M T T O N$ |  |  |
    | $T \Omega N \phi \Omega N H E N T \Omega N \cdot Y$. |  | $\tau \bar{\omega} \nu \phi \omega \nu \eta \dot{\prime} \nu \tau \omega \nu \Upsilon$ |

    Gicek Papyri I hope to prove that the sematographic elcments in the papyri are not tachygraphic in origin, but are cursive developments.
    ${ }_{2}$ Wessely, Ein. Syst. p. 3.
    ${ }^{3}$ Or úsos Gom.

    | i． | ii． | iii． |
    | :---: | :---: | :---: |
    | IAMENT |  |  |
    | POHNEX |  |  |
    | $\Pi \mathrm{P} \Omega$ TO |  | －̀ סєítepov |
    | O§＾AM |  |  |
    | $\Sigma า \mathrm{EP}[\mathrm{O}]$ |  | рas ע̈бтєpov，$\tau$ ¢ $\tau$ тítov |
    | ミKEPAIAIミAM $\phi$ | 10 paus кєрaiaus ${ }^{\mu} \mu$ ¢отé－ | 10 тaîs кєраıaıs à $\mu$ ¢от＇t－ |
    | TH乏OP®HミAП | pass，$\tau$ ¢̂s ìpөn̄s àmoúa－ |  |
    |  |  |  |
    | PAфEINOY |  | $\delta \in i$ y $¢$ ádell oütws． |
    | $\triangle A \phi \Omega N \Omega N H$. |  |  |
    | JEIAKAIBPA ${ }^{\text {a }}$ | 15 єن̇өєia каl Bpaxtio |  |
    | MMH |  | ${ }_{\text {¢ }}$ р $\mu \mu$ ض |
    | Y ${ }^{\text {S }}$ SNHENTO乏 |  |  |
    | IE！！TE®EIミA $\triangle Y$ |  |  |
    | ［A］ | $\delta \dot{\delta} \lambda \tau \pi$ | ס＇̇入ta |
    | $\triangle E T A Y$ |  |  |
    | ETEITEAEYTEI．NY． |  | ds סèt teî teleutei．vî． |
    | A $\triangle E \Pi I T H N A P X H N$ |  |  |
    | POミHTMENH．${ }^{\text {PEI．}}$ |  | $\nu \pi \rho \circ \sigma \eta \gamma \mu \epsilon ์ \cup \eta \pi \epsilon i$－ |
    | －TEITEAEYTEI•MY． |  |  |
    | U．．ミONTPOE |  |  |
    | HNAPXHNTPOミH |  |  |
    | NH．BHTA |  | $\gamma \mu^{\prime} \varphi \nu \cdot \beta$ 行T $\alpha$ |
    |  |  |  |

    The former of these restorations is chiefly interesting as illustrating the general nature of possible variae lectiones upon such a text，and to that extent confirming the opinion that it deals with some system of shorthand－ writing，Professor Gomperz being not specially a student of tachygraphy （Neue Bemerk．（1895）p．7）．I may freely transcribe：＇The branch or cross－ bar resting upon the middle of the upright stem（sc． $\mathcal{\not}$ ）is $I$ ；the fifth of the vowels，$\Upsilon$ ，is represented by three small oblique strokes against the perpendicular（sc．$E$ ）；the first of the long vowels adds one（sc．$L=A$ ）； and the last takes two，on the tops of the two horns which replace the perpendicular（sc．$($ ）．No diagram is required to illustrate these vowel signs．Of the consonants the short horizontal stroke，when placed under－ neath the vowel－sign，signifies Delta（sc．$\dot{\vdots}$ ）；above it，Tau（ $\bar{i}$ ）；at the end $\mathrm{Nu}(\because)$ ）；at the upper left－hand side $\mathrm{Pi}(\underset{1}{\square})$ ；at the upper right－hand $(\because)$

    Mu; when placed in the middle, at the beginning it signifies Beta $(-)$ and at the end Psi ( $\because$ ).'

    Adhering to the phonetic system upon which this arrangement seems to be made, Professor Gomperz found that he could construct a similar table for the remaining consonants thus, all except $\theta$ and $\phi$. The not very own reading (egg. $\pi$ poss $\mu \dot{\iota} \nu$ т $\grave{\eta} \nu$ is a less serious matter than the
     so that he has accounted for consistent application of his
     complexity of the signs which he obtains for his alphabet. What could be done with such vowel-signs as $E, V, \vee$ ? The only gain to our knowledge of tachygraphy from this scheme is the hint that it was written by geometrical outlines as opposed to sigla ${ }^{1}$ and contracted common-hand, a view adopted by Dr. Gitlbauer, and confirmed by the remains of later (third century) tachygraphy which are extant (British Museum MSS. Add. 33,270): Gomperz compares it, as regards the point of view, with such modern systems as Pitman's.

    Ten years later than Prof. Gomperz, Dr. Gitlbauer proposed his restoration, and having an intimate acquaintance with later tachygraphy, he was able to offer at least a more practical ${ }^{2}$ solution. On Tap. iv. of Die dree Systeme, he gives the first ten lines of the Odyssey written in three hypothetical styles or phases of the general system (Tai. iii. A.B.C.) which he dedues from the Acropolis inscription, in conformity with philosophical laws of mind and speech and with the later system. The first lines (ie. Od. i. 1 in three styles) present the following appearance :

    ## A.-'Xenophonteisches System' <br>  <br> B.- 'Cersivfas Sistrm' <br> 16 ฯ $27797172 し 7127$


    a larger kind. I think I am safe even from controversy in reading: I- $\tau \boldsymbol{\delta} \delta \boldsymbol{\delta} \boldsymbol{\epsilon} \boldsymbol{\pi} \boldsymbol{\epsilon} \mu \pi \tau 0 \nu \tau \hat{\omega} \nu$
    
    
    
    
    
    
     is quite enough to prove the point.

    For Gomperz' fuller reply see, however, Nevus Bennerkungen über den ällesten Entucurf coiner griechischen Kursschrift, 1895, Wien.

    ## C.-_Minuskfl System’

    The reader will have no doubt of the meaning of the various signs, since the division is strictly syllabic. They are admirably simple in A and B, and free from much reproach on that score in C , which is familiar to us from the 10th century MSS. Indeed, for syllabie representation, B presents one of the most concise systems ever invented, being obviously superior within those limits to the favourite modern English system, 'Phonography,' which uses detached vowel-signs. But no sooner are those limits passed than the impracticability of all three alike is manifest. And here we are face to face with the false assumption that full syllabic representation can be the method of a practicable tachygraphy. Its formal disproof would be out of place here, but this is hardly necessary, with the example of the 'Tironian' and modern systems before us. Since, however, our author (p. 47) compares this syllabic method with the 'Tironian' use of contracted word- and phrase-signs to the great disadvantage of the latter, it is not out of place to insist upon the one supreme recommendation of any method of tachygraphy, and to ask whether the intellectual achievement is not higher in carrying forward a system of abbreviation and simplification of form until the maximum brevity consistent with perspicuity is attained, than in applying syllable by syllable a compact syllabarium? For, as will be seen from illustrations in the following pages, a syllabic writing, in which all the syllables are represented by detached signs, could not be even expected to keep pace with speech. ${ }^{1}$ Still, any system may have its syllabic stage of development, and we may therefore consider the value of syllabic reconstructions and remains of systems as guiding us in tracing them in further stages.

    Leaving, however, the consideration of ultimate practicability, let us ask what documentary materials are here employed. We find none, except those deduced from the restoration of the fragment, and those borrowed from the later MSS. We might therefore be obliged to content ourselves with an examination of probabilities-and in this light Dr. Gitlbauer's first two phases will be seen to be not only ingenious but reasonable and valuable suggestions, ${ }^{2}$-were it not that the next of the sources for tachygraphic forms

    Only by such a trial will he realise the inadequacy of the best efforts of the hand for keeping pace with speech, except by the merest suggestions of words or phrases. I find that in ordinary speech the syllables are spoken as fast as the semiquavers are played (metronome-time) $=100$. Cp. Nöldcke, Tachygr. bei den Orien-
    talen in Archiv für Stenographie, Feb. 1901, $=100$. Cp. Nöldcke, Tachygr. bei den Orien-
    talen in Archiv für Stenographie, Feb. 1901, esp. p. 26, ll. 2, 3.
    ${ }^{2} 1$ can only regret that the limited space at my disposal here has made it impossible to do justice to the many convincing conclusions to
    （Nos．（ii）－（v）in the list above）furnish us with direct comparison．In each case，comparison resolves itself into contrast．The four Leipzig fragments are so much injured by time that their service is small，yet they show a marked dissimilarity to the Gitlbaner rectilinear simplicity of outline and an equal similarity to the more intricate forms of their contemporary fragments．

    The general style may be，provisionally，sufficiently well judged from the 3rd century tachygraphy of Brit．Mus．Add．MS． 33270 （vide Plate XVIII．）． These all have geometrical forms of all kinds and in all possible positions， which is one of their best recommendations，${ }^{1}$ and at the same time discredits almost finally the rectilinear systems．See the illustrations ${ }^{2}$ of the Leyden subscription $106-5$ B．c．for striking confirmation from the oldest written series of forms admitted to be pure tachygraphy．And even the tiny line in the British Museum papyrus cxxi．gives the same testimony．

    The materials out of which Dr．Wessely＇s System altgricchischer Tachy－ graphic is constructed are on the contrary not hypothetical．They are， indeed，the most certain portion of the older remains．Their great weakness， as evidence for old Greek tachygraphy，is their late date，fth century at the earliest．We may，however，claim them against the Gitlbauer－Cursives－ System，to which they are almost antagonistic，in detail．For example：
    hypothetical（Gıtlb．Tap．II．B）．
    
    which Dr．Gitlbaner has come．One interesting principle is that the whole vowel－system of the carlist system was built up of vertical strokes， while the consonant－system was horizontal． ＇Die dree Systene＇is，apart from the proposed restoration，a storehouse of tachygraphic learning．
    ${ }^{1}$ Much has been urged，in recent years， against a＇geometrical＇shorthand．But this is always as compared with a flowing hand，re－ sembling ordinary writing，not as compared with a rectilinear．I do not admit that the

    DOCUMENTARY（Wessely，pp． 18 sqq．）．

    $$
    \begin{aligned}
    & -, Y \text { or } v, / \\
    & \text { ト, \\
    , dor } \cap \\
    & \text { ), } \uparrow . \cup \\
    & \text { <, } 1 \\
    & \text { (, } 3 \text { or } 0,9 \\
    & \text { 1.ト., } \\
    & \rightarrow, ~ 乙 \text { (restorece) }
    \end{aligned}
    $$

    distinction is just，for the ordinary hand has as many geometric lines and curves as，for instance， Phonography．The Duployé system is，I con－ sider，quite as obnoxious to the same charge． But if it were just，it would only imply the greater condemnation of a rectilinear system， which is geometric at a most resonrceless stage． Gitlbaner＇s（ $A$ and $B$ ）even avoids the horizontal．

    $$
    =4 \text { 4. }
    $$

    $\begin{array}{cc}\text { II YPOTIIETICAL, (Gitlb. } \\ a \pi, a \tau & \angle, L \\ \tau a, a \rho & 7,6\end{array}$
    Nothing could be more certain than many of these readings of Wessely's, transcribed as they are in the plainest manner in the common-hand, and these giving the clue, thanks to an orderly arrangement, to the rest. They admit the use of the semicircle and other curves very freely, thereby adding largely to their resources, while standing contrastal in this respect with the Cursives Systcm and still more markelly with the Xenophonteisches. These latter must, it will be almitted, be regarded as driven from the field, along with the method of syllabic representation by rectilinear forms, using the vertical positions only, which they illustrate. Unless, indecd, they take refuge in the hypothesis that this was a system which had no descendants, but then what becomes of the strongest support for the few sure Gitlbaucr-readings, c.g. for $\angle a \nu L^{\epsilon \nu}$ ?

    The fragments (nos. vi. and vii. in the list above) which have given Dr. Wessely a basis for his 'Darstellung' (Ein Syst. altg. T'ach. pp. 31 et sqq.) deserve a fuller description. The papyrus fragments are three in number. The first, of the 5th (? 6th) century, to judge by the half-uncial common-hand which is mixed with the stenographic forms, was among the procecds of the first Fayum discoveries; it may be scen in facsimile (Corpus Pap. Raineri, Taf. xiii, 444, Vienna, 1895 ; cp. Wess. Ein S. Taf. i.). It contains about 40 tachygraphic signs, each with its transcription in the ordinary hand, viz. a, $\epsilon, \hat{\eta}, \iota$, $o . . a \iota, a v, \epsilon \nu \ldots \eta \nu, \iota \nu, o \nu, \nu \nu, \omega \nu, a \iota \nu, a \nu \nu, \epsilon \nu \nu \ldots \epsilon(\sigma), \eta(\sigma), \iota(\sigma), o(\sigma), \nu(\sigma), \omega(\sigma)$, $a(\iota) \sigma, a(v) \sigma, \ldots o v \sigma, a \rho, \epsilon \rho, \hat{\eta} \rho, \hat{\imath} \rho, o \rho, \dot{v} \rho, o \iota \rho, o v \rho, a \lambda, \epsilon \lambda, \hat{\eta} \lambda, \iota \lambda, o \lambda, \ldots a v(\lambda)$, $\epsilon v(\lambda), o \iota(\lambda), o v(\lambda)$, and six or eight partially preserved. The fragment is in two pieces and no margin is intact. Two other papyrus fragments (Wess. Taf. iii, 9, 10) from Hermopolis Magna in the same collection have similar signs slightly more complex. There is here no transcription, but among them are found some of those already mentioned. From these three Wessely, aided by previous knowledge of the general system and of the 10th century syllabaries, and by those of wax tablets in the same series, has come to a decision concerning about 250 signs. The wax tablets, nos. 46-50, are seven fragments which appear from their nearly uniform height ( 164 cm ., $16.6 \mathrm{~cm} ., 17.0 \mathrm{~cm}$.) and width of margin, to be pages of similar waxen books, ${ }^{1}$ like that in the British Muscum. These fragments contain 143 signs, with the transcripts of 47 , viz. $\epsilon \nu, \eta \nu, \iota(\nu), o \nu, \nu \nu, \omega \nu, a \iota \nu, \epsilon \nu \nu, o \nu \nu, a \sigma, \epsilon \varsigma, \eta \sigma, \iota \sigma, \sigma \sigma$, $\nu \sigma, \omega \sigma, a \iota \sigma, a v \sigma, \epsilon \cup \sigma, \epsilon \iota \sigma, o \iota \sigma, o v \sigma, a \pi, \epsilon \pi, \eta \pi, \iota \pi, o \pi, v \pi, \omega \pi,(a) \tau, \epsilon \tau, \epsilon(v \rho)$, $o \iota \rho, o(v \rho), a \lambda, \epsilon \lambda, \eta \lambda, \iota \lambda, o \lambda, v(\lambda), \omega \lambda$ and 6 others. I have included here some which are so carelessly written as to be indistinguishable, but, as will be noticed, a certain order in the succession of vowels and diphthongs is strictly kept, both in this and in the papyrus-fragments, so that it is easy to see from the


    context what was intended. We have now had 400 symbols, 87 of them transcribed. Of the latter some are repeated, adding certainty to the readings while diminishing the number of new forms ; but then many of those without transcription have common elements with these, so that, adding and deducting, we have a final list of about $150-160$ gains.

    We have now seen that the reconstructions which the 1884 Acropolisstone made possible have given us no certain readings that are new, while the Rainer fragments have yielded, let us say, 150, most of them quite certain. They are all, except the simple vowels, syllables of two and three letters, represented by two-membered and three-membered symbols respectively. ${ }^{1}$ These, eked out with what the MSS. abbreviations sipply, make up Dr: Wessely's System of Old Greck Tuchygraphy. What, however, is the true value of these gains? The answer is, first, that we have a portion of a tachygraphic syllabarium, constructed on a slightly phonetic principle, in which all possible syllabic groupings are arranged with respect to the vowels. Thus the whole system would be given under six heads:-
    (1) single vowels (including diphthongs) eg. $a, \iota_{\text {. }}{ }^{2}$
    (2) vowel + consonant, e.g. a,$a v s{ }^{3}$
    (3) consonant+vowel, e.g. $\sigma a, \tau \iota{ }^{4}$
    (4) consonant+vowel + consonant, e.g. $\sigma a \lambda, \tau \omega \rho .{ }^{5}$
    (5) initial-consonant-group + vowel, as in $\chi$ Өóvtos, $\pi \nu \in \hat{v} \mu a$. ${ }^{6}$
    (6) final vowel groups (vowel + vowel), e.g. $-a \omega,-o \omega,-\epsilon \iota a,-\iota o .^{7}$

    These for practical purposes would, on this principle of arrangement, exhanst all the possible cases, since medial consonant-groups could be resolved, e.g. $\theta \rho v ́ \pi-\tau \omega$, and final they are of very rare occurrence. The Rainer-fragments contain no examples of the fifth class, but they are to be seen elsewhere. ${ }^{6}$ The sixth I have seen nowhere illustrated. This certainty of a vowel-basis ${ }^{8}$ to the system-we may accept this syllabarium for the present as part of a current system, perfected elsewhere-is an important and interesting discovery, especially as the contemporary 'Tironian' inclines strongly to a consonant-basis, as $O$. Lehmann ${ }^{9}$ has suggestel that the diacritic dot was originally the vowel-sign, and as the leading English system relies wholly on vowel 'dots and dashes,' building up the word around its consonant-outline.
    

    T $\pi \tau$ though the realings are not sure. The
    more common expedient, in accepted readings, is a superscript letter $c . g.\}_{\pi \rho \sigma, 2^{2} \pi \nu \in \nu \text {. }}^{2}$
    ${ }^{7}$ For these no provision has been made.
    ${ }^{8}$ This rests not alone on this arrangement. The [ $\tau 0$ ] $\bar{v} \phi \omega \nu \dot{f} \epsilon \nu \tau o s$ in the inseription (1. 17) indicates the upright-stem against which the consonant-ticks are to be written.
    ${ }^{9}$ Quaestiones de notis Tironis el Senecac, Leipzig, 1869.

    It is hardly necessary to say that we have here a small part only of a complete syllabarium of the Greek language. Of the 442 pairs which may be formed of a vowel ${ }^{1}$ and a consonant, this accounts for 83 ; while of the whole number of permutations possible to the letters of the Greek alphabet taken three and three, a vowel always between two consonants, nearly $3,600,{ }^{2}$ we have certainly not a hundred. It would be a tedious task to discover by inspection how many of these are actually unused in practice, but we may set them against all the consonant-pairs (such as $\pi \tau, \mu \nu, \chi \theta$ ) for which no calculation has been made, and which would fill a considerable part of the list. We shall hardly be wrong then in saying that a full Greek syllabary, when completed on this plan, would require upwards of 4,000 signs. ${ }^{3}$ Towards this number, in the earlier tachygraphic system, we know fewer than 200! To judge by the curious postscript of Cod. Paris. Gr. 1056 (Saec. X or XI) the signs might in practice be used on the principle $\gamma \sigma \nu=\gamma \nu \omega, \gamma a \rho=\gamma \rho a$, but even allowing for the utmost licence short of absolute confusion, we can only regard our fullest list of certain syllabic symbols as hopelessly inadequate to the task of writing Greek at all.

    Supposing, however, that the list was once complete, to what extent was it capable of writing Greek rapiclly? As already stated, it could never have been of service for verbatim 'reporting' of ordinary speech. But developed, contracted and grouped, the same signs may well have been those in actual use for the purpose. They exhibit a resourcefulness which would make such development easy. Already in the Rainer-fragments we have variants of the simple signs, e.g. of o, $\omega^{4}$ Now, if we can write e.g. Omīkron either by an oval or by a bar, leaning to right or left to indicate a change of meaning $(\backslash=o \nu /=o \varsigma)$ we can represent ó óóvtos, conventionally but systematically, by $0^{x}$ or similar group.

    But of this higher stage of development we have none but the slightest hints in any of the tachygraphie syllabaries or decipherments yet published. It is left for the fifth of the sources, if any, on our detailed list above, the waxen book (Brit. Mus. Add. MSS. 33270), to furnish us with examples of a stage in advance of the syllabic. This MS. ${ }^{5}$ has been many years in the British Museum and has been long identificd as containing tachygraphy, yet it has had no mention, as far as I know, in any contribution on the subject-which is the more surprising, as it is in several respects unique. It is thus described in the official catalogue: 'a waxen book, consisting of seven
    ${ }^{1}$ Including diphthongs.
    2 The calculation by the ordinary formula gives 3536 .
    ${ }^{3}$ For althongh the immense preponderance of vowel-endings dispenses with nearly all final consonants except sand $\nu$, yet these vowelendings are so frequently rowcl-pairs, $-a \omega,-\epsilon \omega$, -101, - eia, \& \& ., that our sixth class wonld be a large one.
    
    ance with it, and I desire to express my warm thanks to him, and to Professor Ernest Gardner, for guidance and kind help in the collection of materials for this paper. Dr. Kenyon tells me also that the mumerous undeciphered passanges of tachygraphy, to which I have :eferred above, and which are quoted (Wessely, Ein Syst.) under the comprehensive title 'Musćes Nationaux, Nos.,' S'c., are at the Louvre, but that there are neither published eatalogue nor facsimiles.


    wooden tablets, coated with black wax on both sides, and two covers, waxed on the inner side. Inscribed with documents written with a stylus in tachygraphic symbols; with similar symbols written repeatelly, as if for practice; and with a few memorauda in Greek, being a list of names and notes concerning works and the carriage of chaff or bran (äqupa) by water. In one of the covers a groove is hollowed for the reception of the writing implement. The leathern thong with which the book was bound round and fragments of the leather laces which formed the hinges remain. III century (?) $8_{4}^{3} \times 6 \frac{3}{4}$ ins.'

    The memoranda in Greek comprise half a dozen such disjointed phrases
     ミapaтоб由 $\rho \circ \nu \mu \iota \sigma \theta \omega \sigma a \sigma \theta a \iota$ tovs є $\rho \gamma a \tau a \varsigma$, in hastily written characters, in the midst of which are two or three half-tachygraphic signs, in one of which we have the same $\checkmark=$ ar as in the Rainer papyrus, the longhand equivalent being written at the same place in the same word in the line above. We have also $\pi$ ' $\tau 0 v=\pi \epsilon \rho i$ tov̂ in the first line, with a variation in the last line $\pi^{-c}$. And lastly we have a rather interesting $\downarrow \neq a \chi(v \rho a)$, an instinctive grouping showing the same tendency.

    These memoranda occupy, however, but a very small part of the tablets (with the names, somewhat less than a page) and are quite dissociated from the tachygraphic writing by being written upside-down in respect to it; and they appear as though they had been so found by the writer of the shorthand notes when he filled up the rest; the memoranda have been cancelled by a stroke of the stylus.

    The tachygraphic writing covers almost completely the remaining parts of the whole book; giving about fourteen pages of pure tachygraphy. It might be misleading to speak more preciscly of the quantity of the material thus presented owing partly to the very unequal distribution, and to the frequent repetition, as if for practice, of most of the signs and even of the phrases.

    There need, however, be no hesitation in saying that we have here the longest specimen of tachygraphy of the Roman or early-Byzantine periods which is extant, and perhaps the only documentary source of it which exists intact from cover to cover.

    The tachygraphy it contains falls naturally under two heads: continuous phrases (? sentences), parts or the whole of which are found almost exactly repeated (see p. 257 below); and pages of single signs written each thrice or four times over and following a certain order, which fortunately is found repeated in two parts of the book. The phrases are made up of groups of the signs found in the other portion, and written both in a larger hand and in more open array than the pages of single signs. The only positive internal clues to the meanings which are to be found are in the $a \rho$-signs already mentioned; in the word beginning with $\pi a \rho \epsilon \sigma$ - which is written in cursive over the sign ${ }^{1}$ in which the same $\boldsymbol{V}=a \rho$ appears again and in
    which the $\pi$ is well known to 10 th century tachygraphy and to the Rainer fragments; in the $\sigma$ oodats, also in cursive, written over an apparently 'bungled' attempt ${ }^{1}$ to write it syllabically, where the $\sigma$ is already known to us as $\epsilon$, the to though new to tachygraphy is probably the same - which we have seen among the memoranda, and the next sign is familiar as do after which is written, but cancelled, the equally familiar aıs- sign; in the hastily-written characters which seem to be - $\sigma \tau \epsilon \iota \lambda \epsilon \nu$, written over the last sign ${ }^{2}$ in the third line of one of the large-hand pages, and which we may directly compare with the $\sigma$ oodaus last mentioned (vide the signs in notes 1 and 2); and lastly in the cursive word ? $\delta a \sigma \iota$ which is written above a form hard to reconcile with such a transeript. These are all ${ }^{3}$ in the large-hand portion among the phrases; there is no such transcription of any word in the closely written pages of single signs, but as a compensation for that we have the order which is preserved, and which enables us to conclude, by comparison with the transcribed signs, that we have here another syllabarium. Now a syllabarium even when hastily written from dictation or for practice and without transcription, as this is, may by the order alphabetical or phonetic which it preserves guide to the discovery of the principle of its construction and so to the meaning of the signs.

    We have a convenient starting point for such an investigation in the line exhibiting an unmistakable modification of $\Pi$ P $\Sigma^{4}$ in which we have tachygraphic (threc) or modified cursive (the second) forms for $\xi, \pi, \rho, \sigma$, each with a vowel or vowel + consonant. I have besides found what I think was the starting point for the whole of this dictation lesson, and I shall I hope be able in a subsequent contribution to submit the results of a detailed examination of these pages, the chief of which will be an addition of some signs to Wessely's syllabary (Ein. Syst. p. 30).

    But it is not in syllabaries, I believe, that we shall find the key to the secrets which still remain locked up in the remains of the Greek tachygraphy. No living scholar probably is better acquainted with the 10th century tachy-
    
    ${ }^{3}$ Except a few hardly legible marks, one of Which seems to be a word ending in $\sigma \tau \in i \lambda \in \nu$, another perhaps a word begimning with $\epsilon$; and some notes which may prove to be either longhand numerals or additional signs.

    * It commences with
    у у у у ГГГ Г
    'Taking the page inside front cover, inverted, as 1. 1 , the four symbols just given oceurin l. 4. The series which legins from this point is to be found again on p. 14 (comsting to the end of book, inverting, and continuing the comnting) at the fiftli line from bottom. lieading backwards from this sign, twenty or thirty correspondences can be traced. The whole scries
    prohap begins at p. 3 (inverterl) at the top, after the usual [uragraph mark, where the first five signs, each of which is repeated several times, are surely $=\alpha, \beta, \gamma, \delta, \epsilon$. This page is carried on at p. 1 (inverted). The last signs of all are perhaps $\phi$ and $\chi$, after which are to be discemed two paragraph-strokes, signs of a finished task (?).
    graph, which is entirely syllabic, than Dr. Michael Gitlbauer, to whom we owe the decipherment in 1878 of the Cod. Vat. Grace. 1809. Yet he was unable to offer any interpretation of these 3rd century shorthand notes when he had them in hand some fifteen years ago. $\Lambda$ syllabic system not being conceivable as a final stage of a practical shorthand, we must look for some examples of the application of our syllabic elements to the written word. By great good fortune we have in these tablets both a syllabarium and contimous writing side by side. By the help of the former we may study in the latter a higher stage of tachygraphy than we have seen in the Rainer papyri or wax-tablets. We have a system of grouping which is a distinct advance on the method in which separate syllables are written in a row. There is the large outline, or body, of the word, capable of standing in faster writing for the whole, and there is the smaller inember, or members, adding perhaps the endings or connecting syllables $e . g$. in the conjectural ex $\lambda \pi i$ is, $\tau o \hat{v} \xi \in \nu i o v$, $\dot{\epsilon} \sigma \pi \epsilon \rho \rho \eta s[\eta \sigma-]^{1}$ It is not difficult to see meanings of this kind, especially when there is the presumption that one is dealing with a dictated exercise either from a fixed vocabulary or from a book of phrases. Thus it seemed tempting to force upon the first line of the first page written in the larger hand the meaning $\tau 0 \cup \tau^{\tau} \omega \nu \tau \hat{\omega} \nu$ vî$\nu \nu \ldots \kappa a i \ldots \tau \hat{\omega} \nu$ ' $\mathrm{E} \lambda \lambda \eta \eta_{\nu} \nu \nu \dot{\eta} \gamma \eta \tau \grave{\eta} \rho$ (or $\pi a \tau \grave{\eta} \rho$ ) "E $\lambda \lambda \eta \nu$. As a reading from tachygraphy it would be at least as safe as that of the Leyden MS., ${ }^{2}$ where $\kappa \lambda \epsilon о \pi a \tau \rho a-\pi \tau о \lambda \epsilon \mu a \iota o s$ is proposed ${ }^{3}$ for $\mathrm{A} \pi o \lambda-$ $\lambda \omega \nu \iota o s \kappa є \chi \rho \eta \mu a \tau \iota \kappa$; and it would help to explain the presence of the mysterious ' $\delta a \sigma \iota$,' the ' $\pi a \rho \epsilon \sigma \tau \epsilon \iota \lambda \epsilon$ ' and the ' $\sigma \tau 0 \lambda a \iota \varsigma$,' which, difficult as they are to connect with the language of daily life, easily suggest the small passages from poets, etc., used as 'copies' or dictated. But such is the nature of tachygraphy that conjecture must be used with the utmost caution. ${ }^{1}$ Nothing is easier than to force a meaning, nothing more possible than for a plausible reading to be toto caclo wrong. What more reasonable than to conjecture $\pi o \hat{v}$ for the $\pi$ already mentioned which occurs in these pages? Nothing but previous knowledge or a plain context could have told us to read $\pi^{\prime} \tau o \hat{v}$ ( $=\pi \epsilon \rho \hat{i}$ rove). Supposing that Greek tachygraphy was developed as the laws of psychology and actual experience, as we shall see presently, lead us to expect that it would be, then a group of syllables instead of represent-
    
    which seem indeed to be simple groupings of the familiar or the new signs (the $\xi$ is confirmed Le the small-hand syllabary), but may be here phrase-signs, for instance for (i) ${ }^{\prime} \lambda \pi[i s] ~ \tau o \hat{v}$, (ii) $\tau o v([\tau] \omega \nu$, (iii) $\xi \in \nu[0 \delta o] \kappa o v(-\chi o u)$ or (taking the tick as perpendicular) vi[ es 'A] $\chi[a t] \omega[\nu]$, (iv) $\bar{\eta} \sigma[a \nu] \delta \xi \in \in \rho[\mu \eta \nu] \in i s(\cdot \eta s)$, contractions formed as in Tironian, and, more highly developed, in modern shorthand.
    ${ }^{2}$ Vide supra p. 243 (ii); and 249 n. 2.
    ${ }^{3}$ With good reason 1 think. The newer reading is Garithausen's, and satisfies more
    nearly the requirencits of the shorthand forms
    Lus.rant

    The point however is that conjecture here is more than ordinarily uncertain, as it would be far more reasomble, from the point of view of the rapid writer, to find a whole sentence in that extent of outline.

    4 In the decipherment of those extensive passages of later tachygraphy which lave been deciphered, the key was given by marginal and other transcriptions. These are at present wholly lacking for the earlier fragments.
    ing the single word they may seem, rather doubtfully, to make up, would more probably represent a group of words, their chief 'outlines' blended according to certain rules, which would be no more difficult for the writer to remember, and far more serviceable, than the thousands ${ }^{1}$ of syllables required for the complete syllabary of a language.

    To take an illustration from modern phonography in a simple sentence of ordinary phrases such as 'The House of Commons and the House of Lords,' ${ }^{2}$ the reporter, whose system it may be is built up most systematically out of elements very similar to those presented in the syllabaries, actually writes signs which, read as simple elements, may be very justly transeribed as 'The Husk and the Hazel' yet which have not and could not possibly have any such ambiguity for him, in the context. But conversely, it would be utterly misleading for the decipherer, if he were not aequainted with this principle. When he finds ${ }_{j}^{\mathbf{j}}$, for instance, in 'Tironian,' he must suspect, not a part of a word into which these elements enter, but a phrase or a long word; in fact, he has in consilio.

    In regard to the nature of the groupings in the waxen-book, I have no doubt of their forming part of attempts ${ }^{3}$ to record complete sentences, and it may be continuous passages in some pages.

    But, during numberless perusals of these 'sentences,' I have found myself continually hovering in opinion between two conclusions, on the one hand that the groups are examples of an advanced stage of the system, and are to be read as phrases or condensations of long words; on the other hand, that they are the next stage only beyond the (?syllabic) practice of the smaller pages, and cousist simply of constituent syllables of single words, grouped together as principal and subordinate members, preparatory to the ellipsis of the latter in the skeleton-outline of the succeeding stage. In both cases the same elements would present themselves, as already shown, and the general appearance might be the same. There is no internal evidence to guide, and could hardly be any. Some external indication is required. I prefer, therefore, to withhold a conjectural decipherment until I have come to final conclusions with regard to the signs of the syllabarium, and meanwhile to submit to the tachygraphic student those results of which I am certain. They are exhibited in these parallels (shown on p. 257) which I find in the pages of larger-hand. It will be observed that as many as six repetitions may be traced of the same phrase, with slight variations, which may suggest to the reader a better clue than I have yet obtained. One variant is especially worth notice, ${ }^{4}$ where the Wessely-form of $\epsilon \lambda$ and that of $\eta \lambda$ are interchanged. In one place I have found the sign for $\eta$ struck over the $\epsilon \lambda$-sign as if to


    
    suggest correction. On the latter supposition the more obvious $\dot{\epsilon} \lambda \pi i^{\prime}{ }^{1}$ would be untenable, and we may take the carelessly-written - $\pi \iota \varsigma$-sign (i) for a well-
    $$
    \mathcal{L}_{\text {for }} \sim
    $$
    made $\lambda o v$-sign, or (ii) for a careless $\pi o v$-sign, and then in (i) $\eta \lambda-\lambda o v$ or (ii) $\eta \lambda$ - $\pi$ oo may perhaps read in (i) $\dot{\eta} \lambda i o v \dot{\alpha} \nu a \tau \epsilon \lambda \lambda o \mu \epsilon ́ \nu o v$, or in (ii) 'H $\lambda v \sigma i o v$ $\pi \epsilon \delta i o u$. I introduce these quasi-conjectures to insist that there is nothing far-fetched in such readings of such groups, ${ }^{1}$ and at the same time to illustrate their extreme uncertainty. The very first word ${ }^{2}$ is a puzzle, and may be a trap. To read the larger part as $\tau o v$ would be very safe as a separate reading ; it is sufficiently attested. Then what of the $\wedge$ ? And at once the same fatal multiplicity of possible readings occurs. If nov is right then we may take the $\Lambda$ as an indifferent semicircle $(=\omega \nu)$ and read $\tau o u ́ \tau \omega \nu$. But the second member of the rou-sign is sometimes more angular and the left arm longer, ie. $\tau v \nu$ (Wessely p. 24) ; and as once at least the long-arm is crossed, adding perhaps a $\chi$, it is reasonable to read $\tau v \gamma \chi a ́ \nu \omega \nu$ or $\tau v \gamma \chi$ ai $\nu \omega$ er $\neq \chi \omega \nu$. There is obviously no limit to the available rearrangements of this kind.

    From the nature of the case, the final forms in a perfected system, though systematic, are as arbitrary as were the first elements and bear only such meaning as the writer has previously associated with them; and the dangers of conjecture are proportionately increased. But although little can be done towards safe annotation of the tachygraphic texts at present known, some contributions may be made by the aid of such representations as those in the British Museum waxen-book and in the Rainer fragments, towards the emendation of the text itself. In many places the writer will be found to have written much more carefully than in others and by a comparison of a recurring word with its antecedent we may establish the normal form.

    Thus, if we find in different places, but with similar contexts, these groups,
    


    there is some certainty in reading
    $$
    \sim<x<\nless 1
    $$
    even while the meaning remains uncertain. Thus by the help of these new outlines we may be surer of the text in the British Museum Pap. cxxi. 14, col. 27, where one line of quasi-tachygraphy occurs in the midst of cryptographic magical formulae, of which Wessely has identified the word $\epsilon \pi i \gamma \rho a \phi \epsilon$
    
     belonging to the tachygraphy of this 3rd century, the small crossbar horizontally placed on an upright stem (in the familiar sense I think of av-), from forms common to the waxen-book, to this 3rd century papyrus, and to the scanty contents of the four Leipzig fragments, though not in the Rainer fragments. These ${ }^{1}$ give the readings of au̇toùs, aùtòv, aútá or aúтó, and aúró $\not \theta o \nu$ or some such word. But all these, like the last, are merely possible, for this may be an advanced stage of the system before us, and in dealing with such tachygraphy, a posteriori inferences, as we have seen, are almost worthless.

    The Bodleian fragments (No. ix. on our list of sources) offer no positive clue for either their own decipherment or that of the Brit. Mus, waxen book. The smaller pieces are too fragmentary to be adduced at the present stage of our acquaintance with earlier tachygraphy, while the one considerable document Gr. cl. a $6(\mathrm{P})$, being written on the 'back,' or more roughlyhandled surface of the papyrus (though this appears to be the recto), is much defaced, not more than ten or twelve consecutive signs being anywhere legible. Being apparently of the same age as the Rainer tachygraphic papyri, it is interesting to observe that the separate signs which are at all familiar, bear more resemblance to those of the waxen book, and to general abbreviations (e.g. $\theta$ s), than to the Rainer syllabaries, though naturally the latter are not unrepresented. At the least we have here corroboration for some signs found elsewhere, and I think that the key to the remaining fragments of old Greek tachygraphy, whenever it may be found, will unlock the secrets of these also.

    We come to the last source from which we may learn of ancient tachygraphic forms : the remains of mediaeval Greek tachygraphy of the 10th—14th centuries. The division of these into 'Italian' and 'African' adopts an opinion expressed by Gitlbauer ( $D . d r$. S. p. 22) that the phase of tachygraphy in the latter is older and appreciably more nearly related to the earlier system than is the 'Italian' tachygraphy invented at Grottaferrata. The Vatican MS. 1809, transcribed by Gitlbaner (Die Ueberveste gr. Tachyg.-vide Bibliog. infi $\cdot($ ) is the oldest monument of 'Italian' tachygraphy extant, and the chief
    source fur the syllabary of that phase. But one can scarcely speak of it as a later development of an old Greek system, for it is itself undeveloped. We have here only the direct application of simpler outlines for the letters of the alphabet grouped into syllables, and no further, and used one by one to write down all the component syllables of every Greek word. There could have been little alvantage in it, for the slight gain in simplicity is counterbalanced by the paucity of signs, through which e.g. $\sigma v \nu o \mu o \lambda o \gamma \iota \tau a \iota$ stands for $\sigma \nu \nu \omega \mu \circ \lambda o-$ rךтa九. It can be readily followed in a short while by the help of Gitlbauer's syllabic transcriptions, and the reader will be convinced as he reads, that the same words written with cursive ligatures or any form of 'tied' letters would
     (fol. $195^{\mathrm{r}} \mathrm{b}, 214 \mathrm{~b}, 1.8$ ), and compare the clumsy length of the words with the graphic forms of words of the same phonetic values in modern phonography, ${ }^{3}$ and even, allowing for the difference in the pretensions of the two methods, with the more cursive of the ligatures of the common hand, and there will be wonder that so much trouble should have been taken to effect so little. Why write the signs for o $o, \xi o \iota, \gamma \in \nu o$ rather than the ordinary letters, when the same assiduous practice which will increase the speed of the signs would raise the speed of the common hand in the same degree, and when neither of them could by any possibility be written legibly fast enough to follow an ordinary speaker? Why spend upon each syllable as much labour as a modern system spends upon a whole word, and frequently upon a group of words? For instance, the sign for $\epsilon$ writes the whole word which in English 'phonography,' that for $\gamma \epsilon$ writes that which, that for vo, $I$ fear, that for $\mu \eta \nu$, many turbots (very nearly); the forms of the single word ${ }_{o} \rho \theta 0 \delta o \xi_{o c}$ would with very little alteration write the whole string of words, dealers I have could have intestate. And so on, throughout. Above all, why were these fully written final syllables employed to the exclusion of the serviceable contractions and abbreviations of the MSS.? These questions have indced considerable interest for the student of the older tachygraphic systems, but they need not further detain us here. It has been sufficiently shown that the latest phase in which Greek tachygraphy is known to us is not superior, from either the practical or the rational point of view, to the older or the oldest phases, and presumably is inferior to them, since, as we shall see, the Roman system was itself superior and shows traces of a Greek origin.

    The 'African' tachygraphic remains are almost equally disappointing The subscription to Cod. Laur. ix. 15 (A.D. 964) is as follows: $\pi \epsilon \tau \rho o s$ е $\xi_{\iota}$
    
     $\tau \iota \chi \iota$ po $\nu$ (Gitlb. p. 21 and Taf. iii. 24). But it was surely written rather as a cryptograph than a shorthand, although the symbols are tachygraphic. ${ }^{1}$ The theory of the quasi-cryptograph, by means of symbols borrowed from the elements of a tachygraphy, would explain some of the more unsatisfactory appearances, which so-called tachygraphy makes in the sources I have cited. On recourse to it the whole argument from probability of course falls to the ground, but then at the same time the importance and general interest of the subject are greatly diminished, and the Roman notes are left alone in possession of the field.

    While contributing so little knowledge of the Greek carlier system, however, these later sources are of walue as supplying confirmation for some readings in the older syllabaries, and helping us, by their analogy, in filling up the blanks (Wess. pp. 31-44 passim).

    Now to show that the syllabic methods and the 'new' or 10th century tachygraphy can be reasonably regarded rather as the stunted descendant, or to change the metaphor, the petrified fragment of an earlier and better Greek system, by a comparison with the Roman system, the 'notae Tironianae' or 'Tironis ac Senecae.' Let us survey the whole ground covered by the three 'systems,' (i) the 'new ' tachygraphy (ii) the 'old Greek' tachygraphy and (iii) the Roman notac.

    Of the first we have specimens in long continuous pages; these have been deciphered and proved to be composed of syllabic and alphabetic signs substituted simply for the consecutive syllables or letters of a word.

    Of the second we have continuously written pages which have not been convincingly deciphered, but which are not composed in the same way of simple successions of syllables.

    The third, the 'Tironian' shorthand, is well known and completely understood, and it is as far as possible from being syllabic. It exhibits the progressive contraction of syllabic groupings into word-outlines, distinguished in cases of confusion by some conventional characteristic, ${ }^{2}$ and passing on, according to the principle we have seen in the modern system, into phrasesigns for all the common groups of words, long words, or common stems with ordinary endings. ${ }^{3}$

    This is the only one of the three of whose practicability we have positive assurance ${ }^{1}$ and ocular demonstration. ${ }^{2}$ Is it possible to suppose that the Greeks never developed a system equally serviceable? Is it not more reasonable to hold with several writers that the Romans borrowed through Cicero and others utriusque linguae docti a current Greek system, as has been shown ${ }^{3}$ from the distinct traces ${ }^{4}$ of Greek forms in the Roman system? But whether the existence of the notac Tironianae proves the existence of an equally developed Greek system, a system which has, Wessely says, once flourished though it has perished leaving few traces, or whether, as some older writers on Tironian outlines maintained, the Tironian is the offspring of native Roman ingenuity, it is equally impossible to believe that the Greeks developed no system of their own. For brief as is the Tironian as we have it in its mediaeval dress, there is good ground for supposing that it was briefer in Roman times: the fuller terminations were probably added at a later date, further removed from the times of the earliest sigla-writing, when the daily practice of writing a living language made the more contracted forms more easily intelligible.
    O. Lehmann, whose dissertation (Leipzig 1869) 'Quaestiones de notis Tironis et Senecae' is one of the most suggestive and authoritative contributions on the subject, has one striking conjecture, concerning the history of the pructum (common to both Latin and Greek tachygraphic remains and usually explained as diacritical). It is that it was originally the rowel sign (cp. 'Pitman's' system), but that, when the corruptions of the Middle Ages introduced the fuller word-endings, the punctum was set free, and its nature not being well understood it was allowed to remain, sometimes useful as the diacritic dot, and sometimes otiose. These corruptions, that retention of meaningless signs may have had their parallel in the history of Greek tachygraphy, and have led to a 'clean sweep' succeeded by the New Tachygraphy of Grottaferrata, a lifeless imitation of a once working system.

    Having before us the full 'Tironian' system, the highly developed modern systems, such as English 'phonography,' the epigraphic sigla, the ligatures and abbreviations of palaeography, as exhibiting the combined outworking of the laws of psychology, philology and Lautphysiologie, it is not difficult to establish the normal course of development of any system of brief writing.

    The beginning is made by reducing the complexity of written symbols;


    copies. They add nothing to the significance of the signs.
    ${ }^{3} \mathrm{Cp}$. Gardthausen art. on Greek Tachygr. in Hermes, vol. xi, 1876; Gitlbaner, D. dr. S. cap. vi. et ceteri.

    * Viz. $\downarrow=\mathrm{D}\left\langle=\mathrm{G} W=\mathrm{N} \quad G^{\prime}=0\right.$
    $\eta=\mathrm{P} \quad P=\mathrm{R} \quad \cup=o u=\mathrm{V} \quad \zeta=(\zeta)=\mathrm{z} . \quad \mathrm{Cp}$.
    Gitlbauer, Die drei Syst. p. 19 et seqq.
    but the simpler outlines thus gained are found to be inadequate to the demands of thought or of spoken language. The latter is carried on not in syllables but in phrases. Who could scan Plautus or Aristophanes giving an equal time value to every syllable, or even to all words of the same length? Speech refuses to be divided in that way; even prose, the commonest prose of daily life, goes with a certain rhythm, which throws into prominence some of the members of a phrase, and the rest into a subordinate place, or disposes of them by an ellipsis, or even an ecthlipsis. And writing, approximating itself to the thought or speech, must take the same course. First the word and then the phrase submits to the pressure of necessity: the characteristic portion is written in a fixed form and the rest- subordinated or omitted : c.g. in 'Tironian' $3^{7}=\mathrm{B}^{\text {tus }}=$ beatus, $\mathrm{I}^{6}=$ in consilio; in the MSS.
     $\quad$ à $\rho$ (frag. math. Bob.); while in the Inscriptions the sigla exhibit the same tendency, as in marcuscF; and the graffiti no less, e.g. aed.ofscr.issus. An interesting example is in the life-history ${ }^{1}$ of the 'sign of the fish ' well-known to Christian epigraphy. The long strings of sigla which constant association in the same formulas rendered sufficient, exhibit the highest attainment perhaps possible to them; for such formulas, though in this use calculated to save labour in stone-cutting, would obviously be most serviceable in rapid writing, and were probably borrowings from or imitations of a system of reporting speeches by sigla which may have prevailed in very early historic times. Numerical representation is a separate, but significant species of shorthand : 10,662 is written as fast as speech, while even the equivalent $M \Gamma^{\text {P }} H^{\triangle} \triangle I I$ is briefer than the full syllabic writing of the words at least.

    The development of minuscule abbreviation may be seen in such MSS. as the Bibl. Angelica MS. B, 3, 11 (Pal. Soc. ii. 85) and those reproduced by Wattenbach (Scripturae Graecae Specimina Tab. xxiii., the Etym. Magn. Cod. Laur. and Tab. xxiv. cant. cantic. Ambros. A, 158) which contain lines such as
    or

    $$
    \alpha v \tau^{\circ} \dot{x} \dot{x} \dot{\mu}
    $$

    and much of the same character in somewhat earlier MSS.
    Contracting thus by 'rule of thumb' the copyists of MSS. would hardly go far in the adoption of conventional phrase-symbols ; but a systematic


    stenography certainly would do so ; the 'Tironian' did so though sparingly, at least in the book-style (Lehmann loc. cit.). But of one principle in the word-building we might be certain, even without the positive example of the 'Tironian,' that the words of a synthetic language like Latin or Greek, related both in meaning and in sound, as for instance the cases of a noun, or the persons of the same tense of a verb, would be kept as much as possible alike in writing. ${ }^{1}$ The schoolboy in writing out his declensions reduces the labour of his pen on such a principle. English shorthand, which has to do with an analytic language, has less need of it, but the 'Tironian' develops it very fully; dominus ${ }^{2}$-e-um-i-o and similarly eum, ei, eo, eos differ only in the distinguishing syllable, even in 'book' shorthand; and this principle would enable the outline of a common word to be safely shortened still more. I have frequently in my own shorthand notes found that on commencing a subject, or writing notes from an author in Latin, French, or English, involving some special vocabulary, I could without risk of confusion adopt for the time being an extremely brief sign for each of the technical words and phrases most frequently recurring, and yet that on subsequent reading, even long after, the special meanings associated themselves quite naturally with the context. Mathematicians and chemists have systematised their own symbols in exactly the same way; a proposition in Euclid can by the use of the common symbols be written down as fast as it can be demonstrated and transcribed as readily into the fuller form. Who is there in fact who is required to write daily the stereotyped sets of words which every business, every profession, every scientific pursuit, must employ, who does not unconsciously invent for himself a shorthand of his own, if none exist already? Any system of tachygraphy may begin in self-consciousness and with a complete set of syllabic signs, but it can no more prevent itself from taking such $\dot{a}$ direction as this, than could the epigraphic capitals from giving place to uncials in rapid writing, or uncials to the cursive hands.

    I have only to gather up the threads of my argument. There did exist in post-classical, and accepting a reasonable hypothesis, also in classical times, a Greek tachygraphy. Its invention was thus, probably, anterior to that of the Roman system, which, with the accretions and corruptions of the Middle Ages, has descended to us as the 'notae Tironianae'; and there are grounds for the belief that the original Roman system was directly derived from the hypothetical oldest Greek system. The latter was, probably, an earlier phase of the oldest tachygraphy known to us, and probability is directly against the assumption that it could have been either purely rectilinear, or syllabic. The oldest remains reveal a system, written by geometrical outlines, or skeletons, of words or phrases, with smaller signs for the subordinate members; but no continuous passages of this period (down to the 8th century) have yet been convincingly deciphered, so that it is impossible yet to decide whether


    the development of any old Greek tachygraphic system was raised to a stage as practicable as modern systems, though there are strong reasons for inferring that it was carried as far as that of the 'Tironian.' The normal course of such development is through progressively compendions outlines, the simplification of word- and phrase-signs increasing with the increasing significance of the groupings, so that the original elements appear with new and complex meanings. This principle is seen at work in 'Tironian' and in modern systems, as well as in the contractions in the MSS, althongh working upon elements of different kinds. In the case of old Greek tachygraphy we are now in possession of the elements-the alphabet and a part of the syllabary; but we have no cluc yet to the particular method in which abbreviation was developed. For that we must wait perhaps until there are more specimens of the full writing than have yet been recovered, or until tachygraphy shall find its own Rosetta stone! ${ }^{1}$

    F. W. G. Foat.

    ## bibliography.

    ## For Old Greek Tachygraphy.

    V. Gardthausen in Hermes, vol, xi., pp. 443 and 521 : the Leipzig fragments.

    Th. Gomperz, Ueber ein bisher unbeliannt. Gr. Schriftsyst. ete. Vienna 1884. In Sitzungsber. der l. A kiad. der Wis.sensch.
    Corpus papyrorum Raineri, Vindohonae, 1895, 4to.
    K. Wessely, Ein System altyriechischer Tachygraphie, 1896, 4 plates; in Denks hriften der kaiserl. Akademie der Wissenschaften. Bd. xliv. Vienna.
    P. Mitzselıke, Eine griech. Kurzschrift aus dem vierten rorchr. Jahrh. Leipz. Robolsky, 1885: substantially follows Gomperz.
    M. Gitlbauer, Die drei Systeme der griech. Tachyg. 4 plates, fol. pp. 50, 1896, in Denksehr. d. kaiserlichen Akad. der Wissensch. Bd. xliv.
    C. Leeman, Pap. Graec. mus. ant. pub. Lugduni-Bat. Tom. i., Pap. iv., Tab. v. 2-6 : signature to Leyl. MS 104 b.c.
    K. Wessely, Prolegomena ad pap. gr. nov. collect. edendam. Vienna, 1882.
    H. Landwehr, Ueber ein Kurzschriftsys. des vierten rorch. Jahrh. 1885; in Philologus, Vol. xliv., p. 193 : follows Gomperz.
    Th. Gomperz, Neue Bemerkungen äber den ältesten Entwurf einer griechischen Kurzschrift. Vienna, 1895.
    O. Hampl, 1885, Vienna ; in Neuschviftzeitung: follows Gomperz, and suggests alaptation to German language.
    Denkschriften d. kitis. Akud. d. Wissensch. in Wien. Bi. xxxvii., p. 88 sqq. : tachygraphite signatures.
    Archiv für Stenographie. Since Jan. 1901 this periodieal has begun to devote special attention to tacliygraphic subjects, and already contains several articles and notes on Old Greek signs.
    Cp. also Brit. Mus. MSS : (i.) 12 G. vi.: De Arte notaria tractatus (saec. XIII). (ii) Vesp. B, viii. : Figurae notarum, cum illarum usibus in colicibus ant. (iii) Sl. 955 : Dissertatio brev. ... de iis legend. qui in fietis charact.. etc. (3 parts). (iv) Adll. 10,439: 'A treatise on the art of decyphering' in Italian (saec. XVII). (v) Ar. 353: Significatio brevitaturae sive compendiosae scriptionis, etc. Sacc. XV. (vi) Harl. 6352 : Abbreviaturae etc.


    ## For General and Later Tachygraphy (Greek).

    V. Gardthansen, Griech. Pal. Bk. ii. cap. iv. ( $=$ p. 210) with Plates (xii. etc.). 1879 ; see also p. 259.
    O. Lelmann, Die tach. Ahk. der gr. Hilschr. Leipz. 1880.
    U. F. Kopp, Pal. Crit. Pt. I., p. 434 sqq. 1817.
    T. W. Allen, Fourteenth Cent. T'ach. in Journ. of Hell. St., vol. xi. (Lond. 1890) p. 288, with plates of Vat. MSS. Reg. 181, saec. XIV. ; las remarks also on the hist. of Gr. tich.
    M. Gitlbaner, Die drci Syst. Vide supra.
    M. Gitlbaner, Die Ueberveste gr. Tach. in Cod. Vut. Gr. 1809, in Denleschr. d. phil-hist. cl. der h. Aliad. Vol. xxpiii. (1878).
    K. Wessely, Wiener Studien, iii., 1 ff .
    J. W. Zeibig, Gesch. u. Lit. der Geschuindschreibekunst. Dresd. 1860, in Königl. Stenogr. Inst. 'Mit 41 Tafeln.'
    F. Ruess, Ueber griech. Tach!!g., etc. Neuberg, 1882.
    B. de Montfaticon, Pal. Graeca, 1708, part v. on Abbreviations and tachygr.; part iv. on ligatures.
    Birt, Ant. Buchwesen, pp. 71, 86 on the prob. use of Tachygraphy in anct. Lilliputeditions.
    Desrousseaux, Sur quelques monuments il'Italie, in the Mélanges of the Ecole frunçaise de Rome, 1886, p. 544.

    ## For Comparison with Notae Tironianae and Later Latin Abbreviations.

    U. F. Kopp, Pal. Critica, pt. ii. an edition of the Notae.
    (̇. Schmitz, Commenter. Not. T'ir: the latest and best edition, 1893.
    O. Lehmann, Quaestiones de notis Tir. Leipz. 1869: almost sufficient in itself for an excellent review of the whole question.
    F. Ruess, Ueber dlie Tachyg. der Römer. München, 1879.
    O. Lehmann, Das Tironische Psalterium der Wolfenbïtteler Bibl. ete. Leipz. 1885, 8vo.

    Gardthansen, Pal. Grizec. Vide supra, pp. 229 sqq., deals with Zusammenhang mit Tironischen Noten.
    G. (=W.) Schmitz, Mon. Tachygr. corl. Paris. lut. 2718. 1882-3. With Plates.
    A. Giry, Manuel de diplomatique. Paris, 1894. See p. 931 (index) under Notes brèves de notaires, and Notes tironiennes.
    L. and A. Chassant, Dict. des Abbréviations, Lat. et Françuises. Paris, 1876, 8vo. Deals mainly with MSS saec XI.-XVII.
    J. Tarlif, Mém. sur notae tiron. Acud. des lnscr. Sér. 2, vol. iii. 1852.
    A. Tardif, Une minute de notuive du $I X^{\mathrm{e}}$, etc. Rennes, 1888.
    M. Gitlbaner, Die drei Syst. pp. 19 sqq.
    E. Chatelain, Iutroduction ̀̀ la Lecture des Notes I'ironientes. Paris, 1900.

    Cp. articles in Archueologia, vols. xxxi., xxxiii., and for 1855 (p. 412) ; a Tironian psalter, MSS Brit. Mus. 9046 .

    ## For Comparison with MSS. Abbreviation.

    O. Lelımann, Die tuch. Abliìrz. der gr. Henelschr. Leipzig, 1885.
    W. Wattenbach, Auleit. zur gr. Pal. 2nd Edit. Leipz. 18i7.
    W. Wattenbach, Script. gr: Specimina. Berlin, 1897, fol. It contains thirty-five beautiful plates well illustrating briefer forms of MSS. contraction.
    A. M. Desrousseaux, Notes sur quelques MSS d'Italie in Mélanges d'arch. et d'list. de $l^{\prime}$ Ecole Fr. i Rome, vi., (1886), i., p. 546 : illustrating a very curious crypto-tachygr.
    

    ## ON OLD GREEK TACHYGRAPHY.

    F. G. Kenyon, Cat. of Gr. Papyri in 13rit. Mus. Nutes and plates, 2 vols.
    F. G. Kenyon, Pal. of Gr. Pap., p. 32 and Appendix IV.

    Pulueograph. Soc. Facsimiles of MSS. Two scries. 5 vols.
    F. Blass, in Iwan V. Mäller's IIundl. der kiluss. Altertumswissensch. 1885, etc.
    B. de Montfaucon, Pul. Grueca, 1708, p. 33̄5. Pt. IV. on ligatures. Pt. V. ou abbreviations and tachygraphy.
    T. W. Allen, Notes on abbreviations in Greek MSS. Oxford, 1889.

    Nouveau Traité de Diplomatique. 1750, a. huge work with many plates, some showing abbreviations and a few scraps of tachygraphy.
    V. Gardthausen, Griech. Pul. Vide supra. Cap. VI. (= p. 243) Abkurzungen, with Tables ; and p. 259.
    C. Wessely deals (pp. 3, 4, 11, 12, 13, 15 of Ein. Sys. vide supra) with the clains of contractions, etc. to be considered tachygraphy.
    C. Wessely, Neue Griech. Zauberpapyri. 1893.
    E. M. Thompson, Ilandl. of Gr. and Lat. Pal. 1893. Cap. VII.

    Schow, N., Charta papyracea graece scripta Musei Borgiani Velitris. 1788. Romae.
    Cp. Gardthausen, Blass, Lehmann-vide supra.
    F. W. G. F.

    ## THE DOUBLE AXE AND THE LABYRINTH.

    Iv the paper on 'Mycenaean Tree and Pillar Worship,' (above, pp. 99 foll.) and in the various discussions of the Cretan discoveries, several theories and interpretations are put forth which have been too hastily accepted. ${ }^{1}$ I do not propose to deal with the whole question here, but to call attention to the fact that a great part of the evidence has been overlooked. It is not unnatural that, in the enthusiasm of a great discovery, the happy discoverer should be taken by an interpretation which is ingenious and in many respects alluring, since it offers a key to mysteries long unexplained. Nevertheless there are other facts to be reckoned with.

    The theories I refer to are these: (1) that the double axes carved in the Cnossian palace have a religious significance ; (2) that they are the symbol of Zeus; (3) that the pillar upon which several of these signs are carved was worshipped; (4) that the Labyrinth derives its name from the word $\lambda \dot{a} \beta \rho v s$ the Carian name for an axe of this kind, and (5) that the palace of Cnossos was the Labyrinth, which means the House of the Double Axe. These theories are supported by the following evidence: (1) that the statue of Zeus at Labranda in Caria was described as holding in his hand a double axe, the local name for which was $\lambda$ dúßpus (Plutarch, Quacst. Gr. 45) ; (2) that double axes of bronze were found in the Dictaean Cave, where Zeus was worshipped; (3) Mr. Evans also collects a large number of facts to illustrate the worship of pillars, and apparently of axes also.

    Before adducing the evidence which I think is fatal to the whole series of theories as applied to the Cnossian palace, I wish to say a word on the question of divine symbols. It is unfortunate that 'symbol' is sometimes used loosely in English, to mean either an attribute, that is an accidental mark, or something which, when alone, can be treated as equivalent to that which it symbolises, or as embodying its essence. Seeing that we shall have to consider whether or not the axe was a symbol in the true sense, I prefer to use the word attribute in the meanwhile, not to beg the question. Incidentally I note that in 'Pillar Worship' the point at issue is frequently assumed in such phrases as 'divine axe,' 'symbol of Zeus,' and so forth. Now we know that in the classical types of divinities certain attributes commonly occur : Zeus holds a thunderbolt, Apollo a lyre, Poseidon a trident, Hermes a caduceus, Athena spear and shield. On the other hand, these gods are often represented without attributes. Many statues called Apollo have not so


    much as a stitch upon them; the Hermes of Praxiteles has no caduceus; Athena is often not armed, Aphrodite is. How unnecessary the attributes were to the conception of the deity, is clear from the votive statuettes discovered in many places. On the acropolis of Athens, the goddess appears hundreds of times as a figure seated or standing without attributes, often again with shield and without spear, holding a fruit, a bird, or what not. ${ }^{1}$ The statuettes of Demeter found at Eleusis might often quite as well be Athena. The same vagueness is seen in Tegea, where the discoverers hesitate between Demeter and Athena. ${ }^{2}$ So tou with the heroes, ancestor-spirits, who appear to have been worshipped by the rural population of Greece at the earliest period, and may turn out to have been the Mycenaean gods: they have their lance or sword, and their horse, but there is no uniformity of treatment; no Pheidias fixed their type for ever. The attributes of heroes and gods are things of every day: arms and armour, dress, a bunch of grapes, a cornbundle, a hat and boots, a musical instrument, a tool. The armed god or hero represents the divine protector in his strength; Demeter and her sheaf, the deity in her beneficent aspect; Poseidon, the fisherman, who speared his prey with a trident as in the Acgean he does to this day, with a reminiscence perhaps of the goad. ${ }^{3}$ The Greeks would be as likely to worship a trident or a bunch of grapes as to worship a pair of top boots ; and to regard these things as symbolically sacred would be to worship them. Savages may make a fetish of a collar-stud or a knife, but there is no reason to doubt that such exaggerated superstition was alien to the Greek intellect. ${ }^{4}$ Isolated indications of the ruder superstition cannot outweigh the general tendency of Greek worship towards sanity and away from symbolism. Among these attributes the single exception is the thunderbolt of Zeus. There scems to be little doubt that the Greeks of the classical age believed that what he held in his hand was the thunderbolt. It is possible that the original type held in his hand a double three-pronged or two-pronged dagger, with a grip in the middle ; but I do not insist on this now. It is natural that Zeus, who was certainly the Thundering God, should hold the thunder; but a figure holding a war-weapon might convey the idea of the Thundering God, as Thor docs with his hammer ; and this is the explanation which I suggest of Carian Zeus with the double axe. There is nothing holy or even recondite about this kind of axe. It is the war-weapon of the Amazons, who hold it in their pictures; it is held by the local heroes in Asia Minor, in place of the sword or spear of the Dioscuri ; ${ }^{5}$ also by Apollo himself in the same region; ${ }^{6}$ it was used to slaughter the sacrificial victim by the Hittites ${ }^{7}$ and at Pagasae; ${ }^{8}$ it was dedicated as war-spoil. ${ }^{9}$ The type is descended from two-headed axes of the stone age, which are common enough, through a


    below.
    5 Mitth. d. d. Inst. Ath. x. 12 altar, $\theta$ eois סбíts каl סıкаioıs Bull. d. Corr. Hell. iv. 294, $\theta \in \bar{\psi} \sigma \omega ́ \zeta u \nu \tau \iota \in \dot{\nu} \chi \eta \dot{\eta} \nu$.
    ${ }^{6}$ Cat. of Berlin Sculpt. 680.
    7 Perrot and Chipiez, Hist. de l'Art, iv. 637.
    ع Ridgeway, Early Age of Grecce, i. 270.
    ${ }^{9}$ Plut. Quaest. Gr. 45.
    copper intermediary: Moreover, it has no special connexion with Zeus: it appears in the hands of Dionysus or one of his train; ${ }^{2}$ it was dedicated to Apollo as spoil of war in Delphi, ${ }^{3}$ and to Artemis at Lusoi in Arcadia, ${ }^{4}$ and is carved on an altar from Coloë which was dedicated to Apollo Tarsis. ${ }^{5}$ A female figure, explained as a priestess in a sacred place, holds one in each hand, as figured on a metal belt lately found in Crete. ${ }^{6}$ Finally, it appears on the coins of Pherae, ${ }^{7}$ and of Tenedos, where no Zeus has ever been heard of, and double axes of gold were found at Mycenae. It was therefore an article of everyday use, in peace, ritual, or war; and its occurrence on altars dedicated to Zeus Labrandeus ${ }^{8}$ need not signify anything more than it appears to do on the altar dedicated to Apollo, ${ }^{5}$ where it seems to commemorate the sacrifice of an ox. Even if this be denied, all these altars are late and show late Asiatic influence, so that no argument can be drawn from them for the early Greeks or Mycenaeans. In drawing out this comparison, I would add, that all the dedications mentioned fall in the post-Mycenaean period ; and so do those in the cave of Dicte according to the explorer's estimate.

    It will now easily be understood that the Greeks would not be likely to regard attributes held by deities as sacred, or to worship them. It is easy to say that axes here or wine-bowls there, represented on coins, are symbolic and sacred; but that has never been proved, nor has it been proved that these things were ever worshipped by the early Greeks. ${ }^{9}$ No tridentworship is recorded, no reverence or sacrifice paid to the sword or the spear, the caduceus, the wine-jar, the torch, the hammer, or Hermes' wideawake hat, as symbols of the deities who use them. ${ }^{10}$ If this were likely in any case, it would be likely for the thunderbolt, which was not commonly used by warriors of the earth; yet there is nothing of the sort but the superstitious regard for meteoric stones and the like, which are often worshipped by savages, and which the Greeks no doubt regarded as things of mysterious origin and power, without reference to the attributes of any deity. If a Zeus Keraunos is found in Arcadia, ${ }^{11}$ there are inscriptions to Athena Hygieia at Athens ; it is the deity who is worshipped in each case, and the noun added


    vincing explanation, but $I$ am not prepared with a better withont knowing more of the cult.
    ${ }^{8}$ Mitth. d. d. Inst. Ath. xv. 259.
    ${ }^{9}$ A more rational suggestion is that worked out by Ridgeway, Origin of Currency, 317 ff : that the coin represented a unit of barter in kind.
    ${ }^{10}$ Prof. E. A. Gardner in J.H.S. xvii. 305 quotes a schol. to the Iliad who describes how Caeneus set up an àкóvtiod in the agora an bade the people count it a god. Whether Prof. Gardner is right or not in regarding this as the may-pole, it is clear that the object was not a symbol of a deity who bore the spear.
    ${ }^{11}$ Dids Kєpav 0 , Faruell, Cults p. 149, Collitz, Gr. Dialckitinschr., i. 1197. This I suggest is equivalent to Zeus Bronton, c.g. B.C.H. xx. 117 ; but if any prefer to regard it as genuine fetish-worship, this proves nothing for the axe.
    is merely a differentiation. If, in the Hellenistic age, divine honours were shown in Asia Minor to the thunderbolt, ${ }^{1}$ what does that prove for Greece or Crete a thousand years before? It well suits a place and period which could worship such monstrosities as Zєùs 'O $\sigma o \gamma \omega \bar{s}$ Z $\eta \nu 0 \pi \sigma \sigma \epsilon \iota \delta \omega \hat{\omega}$. ${ }^{2}$

    I turn now to the second piece of evidence: the dedication of axes in the cave of Zeus, which are supposed to have been there dedicated because they were symbols of Zeus. If they stood alone this could not be assumed, because there is no recorded instance of the dedication of a divine attribute to a deity because it was his attribute. I can speak with confidence, because it so happens I have been for some years collecting and classifying votive offerings, and I set out with the expectation of finding many such; I thought then that these attributes must have something holy about them, misled no doubt like others by the analogy of the Cross. But amongst many thousands of dedications, collected from all sources, I have found not a single one. Spears, helmets, and shields are dedicated to Athena, but only because they are articles of use or spoil of war; wine may be offered to Dionysus, and corn to Demeter, but as tithe or first fruit; and the offerings are not confined to one particular deity. Nuthunderbolts are dedicated at all and no caduceus. ${ }^{3}$ Axes were dedicated to Apollo, as I have shown, as war-spoil. An axe is dedicated to Hera by a butcher, as tithe of his profits, which can only mean that the axe was offered as an article of value. ${ }^{4}$ So Tenedos paid an offering at Delphi in axes, as we should expect. ${ }^{5}$ For the same reason, no doubt, they were offered in Crete. Some of the Cretan axes, like those found at Olympia and in Arcadia, are in miniature. These may have been toys, which were frequently dedicated; or they may have represented a
    ${ }^{1}$ Appian, Syr. 58.
    ${ }^{2}$ Mitth. d. d. Inst. Alh. xv. 260.
    ${ }^{3}$ I do not imply that meteoric stones were not consecrated in temples. If they were, the principle was that anything strange or rare was fit for consecration. But if they had been offered as symbols, they would have been offered to Zeus only. There is the stone of Cronos at Delphi, not a thunderbolt; hut an egg-shaped stone is dedicated to Aphrodite in Gaul (Röh), I.G.A. 551) ; a conical stone, not a thunderbolt, in Corcyra (Ath. Mitth. xix. 340) ; a xpuбitis $\lambda$ loos at Athens to Athena (C.I.A. ii. 676. 9). The formless stones called Love at Thespiae (Paus. ix. 27. 1) and Diana at Ephesus if thunderbolts were not dedicated to Zens.
    ${ }^{4}$ Köhlı, I.G.A. 543 тâs "Hpas ifpós ciut tâs êv
     ঠєкátà (archaic).

    This is really additional evidence to the truth of Ridgeway's explanation of the axe of Tenedos. A butcher does not make axes; nor were axes sacred to Hera; the offering was a tithe of his profits. Therefore this butcher dedicatel this axe as representing the value of his tithe or part of it. It does not prove that
    the axe was a unit of currency ; but as cumula. tive evidence it is something. Axes are still used as currency in Africa, instead of money; in Cyprus the 'silver axe ' appears an a unit of exchange: Collitz, Gr. Dial. Iuschr. i. 60 etc. I should add, that Mr. Hill kindly refers me to coins of Tenedos which show an axe supported on a base; on another, a wine-jar is lied to it by a fillet (Zeilsch. f. Num. xx. 274). The fillet I endeavour to explain below. To poise an axe on a base is not to make it a sacred symbol. Votive offerings of all sorts were so placed: vases, tripods, torches, ceremonial headdress, carvings in relicf. These are dedicated, but are not sacred symbols; therefore the hase cannot prove that anything is a sacred symbol.
    ${ }^{5}$ Plut. Dc Pyth. Or. 12 : for a catch of crabs. Plutarch's own explanation is that the axe was chosen becanse the pattern on the crabs' back resembled the axe. Those who wish may believe this; but in Plutarch's day all the meaning of votive offerings had been lost. At all events there is no Zeus in this axe ; and the axe of Tenedos had the same shape as the Carian labrys.
    fraction of the axe-unit in value. Such is the use of miniature double axes in Mexico. ${ }^{1}$ Miniature axes have been found in tombs at Hallstatt ${ }^{2}$ along with other valuables.

    I shall return to the cave of Dicte anon : but first a few words about the pillars. It is not easy to believe that the bactylus, whether lingam or meteorite, could have developed into a structural part of an edifice; and it does seem to me that the pillars depicted by Mr. Evans are more likely to have been meant simply to support the roof (e.g. Figs. 61,66). But granting their sanctity for the sake of argument, what does it prove for a square pillar? And is it not rather far fetched to suggest, by the epithet 'pillar-like,' that the handles of the axes on p .109 were sacred because of their resemblance to a pillar? It reminds one of Cleon's oracle, which was so satisfactorily interpreted by Demosthenes:

    ## 

    All the evidence, then, vanishes on examination; and it would be easy to point out other assumptions which need proof, but no proof is given. What proof is there that Zeus Labrandeus was.so named because he had a labrys? Plutarch's opinion on etymological points does not go for much. Labrandeus can only be derived from Labranda, the place of his worship. The town indeed may have been named from the axe; but if I am told this makes the axe sacred, I ask whether celery was sacred because Selinus was named from it. ${ }^{3}$ Very likely axe-making was the trade of Labranda, as swordmaking was once of Damascus. Again, what proof is there of any connexion between the Cretan and Carian worship? Caria only comes late under Mycenaean influence, and certainly was not the source of it. What proof is there that Cnossos worshipped Zeus at all? Zeus was no doubt postMycenaean there as he was at Olympia. If Mr. Evans' chronology is right, and I do not question it, Cuossos was destroyed five hundred years before we hear of a Zeus in Crete, and when he arrived Zeus no doubt took over the Cave with the other fixtures, as Apollo did at Delphi. To cap all, Mr. Evans has just found another fresco, which depicts a shrine, the roof supported by 'sacred pillars' (why sacred?), and containing no Zeus and no double axe, but a female divinity. ${ }^{4}$ Further, why inust the axe be regarded as a sacred symbol whenever it appears on a vase, whether upright and tied with string, or the head alonc, and not equally the head of the sacrificial ox, or indeed the cuttlefish and the lotus? Is there no such thing as a decorative motive? The string or fillet serves to connect the offering with the god: so in the case of Cylon's conspiracy, the conspirators who took refuge in the shrine fastened themselves by a thread to the statue of Athena, but it has never been maintained that they were sacred symbols on that ground. ${ }^{5}$

    Having shown, as I hope, the essential weakness of the theories, I now proceed to the most serious argument of all: namely, that they neglect the greater part of the evidence. To read the paper, one would imagine that the palace at Cnossos was full of double axes, and nothing else; as a matter of fact, there are in the corridor and adjoining chambers no less than eleven different sigus :
    

    These are engraved in different positions, not only nor chiefly on 'corner stones,' but without rule or regularity. They come together in groups: thus we find the first seven all close together, $11+7$ on one slab, $6+7+4$ on another, $11+11$ on another, thus and so forth. In the corridor and store-chambers axes occur seven times, other signs twenty-nine times. Are all these divine symbols? Is No. 3 the Cretan Puseidon, No. 7 the star of the Cretan Dioseuri, No. 9 the thyrsus of the Cretan Dionysus? It is not legitimate to pick out one of those symbols, even if it occurs a dozen times on one pillar, and explain it by a theory which takes no account of the rest, especially as they are arranged precisely as they would be arranged if they were letters or literary signs. Moreover, there is Phaistos to reckon with. There last summer another palace was unearthed, exactly similar to this of Cnossos, with corridor-chambers, courtyard, and gate, and with similar signs engraved upon the blocks. This is not explained as another Labyrinth or House of the Double Axe; but what are the axes and tridents and so forth doing there? Finally, nearly all these signs occur on the gems which have already been found, and have been interpreted by Mr. Evans already as literary signs; they may be seen on the tables given in vol. xvii. p. 384-6 of this Journal; and some at least, including the double axe-perhaps all, I have not access to the documents-occur on the inseribed tablets found at Cnossos. ${ }^{1}$ It is even possible that all these signs were covered up with plaster when the place was inhabited; one, in the bath, is seen just emerging from behind a coat of it.

    So also with the cave finds. The nineteen axes form but a small fraction of the whole number of articles found : besides these were here found 20 lanceheads, 25 darts, 160 knives, with pins and tweezers, a car drawn by oxen, animals, human figures in bronze and lead, dranghtmen or something of the sort, and


    earthenware vases. There is no more reason for holding that the axes were dedicated as the symbol of Zeus, than for calling the lance-heads symbolic of Ares, or the hairpins of Aphrodite. All these offerings can be paralleled elsewhere, and fall into well-defined elasses; and the axes belong to the class of things useful or valuable, the smaller ones may be models or toys or fractions of the unit of value. All these were dedicated, and in that sense sacred: but there was not one sanctity of the knife, and another of the lance, neither did axc-head differ from hairpin in holiness.

    It is clear, then, that whatever any one may think about the sanctity of the things which deities hold in their hands, or are clothed in, that idea cannot be brought in to explain the axes carved in the palaces of Cnossos and Phaistos, nor those dedicated in the Dictaean cave. I wish to lay stress on this, beeause I am aware that the sanctity of symbols is believed in by many scholars; but if (absit omen) the whole of my argument on that head were proved to be wrong by the discovery of a battalion of new authorities, such a disaster would not make it la wful to isolate and sanctify the axes of the Dictaean cave, or those of the Cnossian pillar. With that falls the whole argument in a heap. No one would have dreamt of eanonizing that particular pillar but for the significance attached to the axes carved upon it ; no doubt it would have been regarded, like that exactly similar one which at Phaistos stands in the store-corridor, without signs, as having served the humble if necessary purpose of supporting a roof. But for these signs, the suggestion of Mayer that Labyrinth comes from lutriys would have been allowed to rest in its obseurity. All ancient authorities agree that the Labyrinth was a kind of maze; and the palaces of Crete are the very last thing one would describe as a maze. The visitor doubtless would be impressed with fine open courtyards and straight corridors; for the rest, any house looks confusing when the walls are just beginning to rise, and the place in its present condition looks like a collection of cellars. If the Labyrinth must be identified, better dub with this name that series of tortuous cavems, like the 'Labyrinth' at Gortyn, which exists three miles above Chossos in the hill, but is now elosed by a landslip. ${ }^{1}$ There is nothing to suggest latrys in the legendary labyrinth, except the sound of the name. No attempt is made to analyse the word Labyrinth, to explain the ending, to justify the metathesis of $v$ which is unexampled. On the same principle Fluellen mudertook to prove that Alexamder the Great was a Welshman: there is a river in Monmouth, and there is a river, look you, in Macedon also. Crete has yet ninety-eight eities left to explore ; it is too soon to explain everything.

    > W. H. D. Rouse.


    ## GREEK INSCRIPTIONS FROM EGYP＇T．

    The inscriptions here published are for the most part in the Ghizeh Museum，where I copied them last year when assisting in the preparation of the catalogue of the Graeco－Roman rooms．They do not appear to have been edited previously，and offer some points of interest．The numbers given are those of the new catalogue．

    $$
    \text { I.-Ghizeh Museum, No. } 9288 .
    $$

    DIAMONHCTOYKYPIOY HMWNAYTOK PATYMIM， KAICAPOCMA PKorAYMA
    WMmMMMMMIMANTWYMaǹ
     CYNTANTOCAYTM／IKOY
     CWCIKOCMIOC OKAIAAOAIE YCHMUEYIII ГYMNACIAPXOC THC ZOITWNI谟EWC ANE日HKATONANAPIANTATOYTIONETEC CAPATILOCEПIDOYCEICTOYTOMEATO E EEBOYCDIAOMENONKAITOKOINA ANAWOENDATIANHMA CISA영 1 OTIMIAC
     ETIICTPATH FOYNTOC AYPH IIOYIACONOC〔TPATHГOYNTOCAPTEMIDGlloY ETOYC KA EREI中 I
    
    
    
    
    
    
    
     ＇Елєîф $i^{\prime}$ ．

    The inscription is on a columnar statue－base of limestone 88 metres high and 53 in diameter，one side having been cut flat to receive it；the remainder
    of the surface is decorated with acanthus leaves. The letters are, in the first seven lines, $\cdot 026-\cdot 031$ high : in the rest, $\cdot 015-02$. Date : 181, June 25th.

    The stone was seen by Dr. Petrie about 1886 lying at Sakha (Xois), where he copied it, and appears to have becn removed to the Museum three or four years ago. It is quoted by S. de Ricci in Proc. Soc. Bibl. Arch. 1900, vol. xxii. p. 381.

    The name of Commodus has been deliberately erased in 1.5 , every vestige of the letters being cut away. A similar erasure has taken place of the name of the prefect in 1.15 , but the work has been much less thoroughly done there, by merely digging a line through the letters. The traces which remain are, however, insufficient to make the restoration of the name possible. The nearest in date of the known prefects is Flavius Pris[cus], mentioned in a Berlin papyrus of the year $181 / 2^{1}$ : but his name will not suit.

    The most interesting point in the inscription is the addition of the epithet Polieus to the name of Sarapis. So far as I know, this is a unique instance of any distinctive cult-title being given to him, apart from epithets used in poetry, and forms an exception to the general character of the worship of Sarapis in Egypt. There was a curious difference in the development of the religious conceptions of the three gods who were associated to form the local triad of Alexandria-Sarapis, Isis, and Harpokrates. They were originally the deities of the Egyptian village of Rhakotis, which stood on part of the site chosen by Alexander for his new foundation, and were, so to speak, taken over as part of the property. The fusion of Greek and Egyptian elements, which took place far more completely at Alexandria than elsewhere in Egypt, was naturally shown in the local worship: and, as the influence of the new capital spread over the country, it carried with it the supremacy of its gods; just as had been the case with the various capitals of the earlier dynasties and their particular cults. But, in spite of Greek influences, Isis remained practically Egyptian: her statues were always of Egyptian type, with Egyptian dress, and her temple at Alexandria was of Egyptian style. ${ }^{2}$ Tu Herodotus, Isis was represented as Demeter ${ }^{3}$ : but this identification does not appear to have influenced later conceptions of her: she was never equated with any other goddess, but constantly localised by a distinctive epithet. Thus, at Alexandria she was worshipped as Isis Pharia, ${ }^{4}$ Isis Plousia, ${ }^{5}$ and Isis Sothis: ${ }^{6}$ in the Fayum, she was variously known as Isis Neferses, ${ }^{7}$ Isis Nefremmis, ${ }^{8}$ Isis Sononais, ${ }^{9}$ and Isis Nanaia ${ }^{10}$ : at Memphis, Isis of Malalis is mentioned ${ }^{11}$ : at Akoris, Isis Mochias ${ }^{12}$ : at Pathyris, Isis Pathyra ${ }^{13}$ : at Koptos, she was $\dot{\eta}$

    тov̂ $\chi \dot{\omega} \mu a \tau o s ~ \theta \epsilon a^{1}$ : a graffito from a quarry opposite Gebelên gives the title Isis Resakemis ${ }^{2}$ : at Hiera Sykaminos she was addressed as Rhodosternos ${ }^{3}$ : and at Philae, the greatest centre of her worship, she was fitly known as Isis Myrionymos. ${ }^{4}$

    The Greek treatment of Harpokrates was essentially different from that of Isis: he never had distinctive epithets, but was represented by distinctive types. Thus on Alexandrian coins, the forms which appear to belong to him, rather than to Horus, are the Alexandrian, as a child: as Harpokrates of Herakleopolis Magna,-where he was identified, through the local deity Harshef, with Herakles,-carrying a club: as Harpokrates of Mendes, a bearded man: as Harpokrates of Pelusium, a youth with a pomegranato: as Harpokrates of Canopus, a figure half man, half crocodile : and as Harpokrates of Buto, a child on a lotus. ${ }^{5}$

    Sarapis, on the other hand, as has been already remarked, never, except in this inscription, appears with a distinctive epithet; and the type under which he is represented is always the same-that of the great statue, reported to be the work of Bryaxis, and to have been originally intended as a figure of Hades, which was brought from Sinope by Ptolemy I. or II. and set up at Alexandria. ${ }^{6}$ The special feature in the development of his worship was the way in which, instead of being locally specialised, it absorbed other local cults. The name of Sarapis was derived from the Osirian form of Apis-and the Osirian connection with the lower world justified the adoption of the Hades statue. But at Alexandria the attributes of Apis dropped out of the popular ideas, though preserved in priestly traditions, as is shown by the dedication of a statue of a bull to Sarapis in the reign of Hadrian. ${ }^{7}$ It was, however, probably in virtue of the Apis connection that Sarapis was installed in the great temple of Memphis, which became under the Ptolemies the second centre of his worship. At Abydos, the centre of the Osiris-cult, Sarapis became identified with, and so supplanted in name, the older deity. The votive inscriptions written on the walls of the temple of Seti by Greeks are commonly addressed to Sarapis ${ }^{8}$ : and on the stelae of the Graeco-Roman period from the cemetery of Abydos, while the scenes show Osiris in his Egyptian form seated in state to receive the dead man, the Greek dedications are to Sarapis. ${ }^{9}$ And, in a trilingual inscription, probably from Abydos, the name of Osiris in the Egyptian text is translated by Sarapis in the Greek, while the Egyptian name of the dedicator's father, Psenusire, is rendered as Sarapion. ${ }^{10}$

    Besides supplanting Osiris, and thus as a Chthonic god representing the Greek Hades in Egypt, Sarapis was equated with Zeus, doubtless in virtue of


    the position which each held as chief of the gods of his country; and the result was a worship under the double name of Zeus Sarapis. ${ }^{1}$ Another identification was made of Sarapis and Helios ${ }^{2}$-possibly under the influence of the priestly traditions of Osiris as a sun-god. The fullest statement of this kind is to be found in a graffito from a quarry near Ptolemais, which declares

    ## 

    In view therefore of the general character of the development of Sarapisworship, it is interesting to find this example of a distinctive epithet applied to him, especially as the epithet is such a peculiarly Greek one. It markedly refers to Sarapis as the god of Alexandria, which was always $\dot{\eta}$ nódes to the Greeks of Egypt, and of which the dedicator of the statue was a citizen. No other Egyptian or Graeco-Egyptian god was, or could have been, given this title: which serves to show how large an influence Greek ideas had exercised in this particular cult.

    The deme-name of the dedicator is, as frequently is the case in the Roman period at Alexandria, a double one. The Alexandrian demes appear to have been curiously complicated : besides the combination in this inscription, which
    
     Aìavaßítıos ó каi 'A $\lambda \theta a \iota \epsilon u ́ s .{ }^{8}$ As these demes also occur singly, it seems probable that an Alexandrian citizen could belong to two demes at once.

    The statement by the dedicator that he had provided the balance of the cost of the statue beyond the usual contribution is one to which I have not been able to find a parallel in Egypt. It appears from the receipts on ostraka, that the expenses of erection of statues to the Roman emperors were commonly met by a levy on the inhabitants of the district ${ }^{9}$; but there is no evidence that any similar practice obtained in regard to the statues of deities, nor would it appear to suit the phraseology of this inscription. Possibly a man who had only contributed a certain part of the cost of a statue was allowed by custom to have his name inscribed as dedicator: and in this case Nemesianus would wish it to be recorded that his gift was not limited merely to the amount which entitled him to such honour.

    If.-Gifizeif Museum, No. 9210.
    
    
    The inscription, in letters •012-017 high, is on a sandstone stele $335 \times$ .25 from Abydos.

    $$
    \text { IIT. - Chizeh Museum, No. } 9208
    $$

    
    
    

    On a similar stele to the last, $3 \times 26$, from Abydos: letters $\cdot 009-012$ high.

    These two stelae are of a type commonly found at Abydos, and are given here to illustrate the point mentioned above with regard to the identification of Osiris of Abydos with Sarapis. The relief is a debased copy of the earlier representations of the presentation of the mummy to Osiris and Isis by Anubis, and the characteristic adjuncts of the Egyptian scene are preserved -the winged disk and pendent uraei crowning the stele, with the mummy lying on the sacred boat below, guarded by two jackals; and uas-sceptres flanking the relief. But the god named in the inscription is Sarapis, whose name has assumed its Roman form of Serapis.
    [「.--Ghizeh Museum, No. 9300.
    
    
    

    This inscription is in fairly good letters $006-011$ high, on a small limestone altar $23 \times 13 \times 13$. The Museum records do not show where it was found. Date : about 200 B.c.

    The name of the goddess to whom the altar is dedicated is noteworthy, as an Egyptian title appears to be given almost completely in transcription by the Greek. Mr. F. Ll. Griffith has suggested as a probable rendering, assuming that the endings of the words were slightly modified ' Daughter of
    the daughter of the Sole Lord, the Sole Mistress, the great godiless.' Such a transeription is very unusual: as a rule, when an Egyptian name is given in Greek characters, it is altered so as to present a Greek form; while the Egyptiau gods are habitually addressed by the names of their supposed Greek equivalents, as will be seen in the next inseription.
    V.-Ghizeh Museum, No. 9246.
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
     $\lambda[\epsilon] \iota \tau \iota \kappa \grave{\nu} \nu[\ldots \ldots \ldots \ldots . . \mid \ldots \ldots] \omega \nu[\delta]!a \tau \epsilon \lambda \in \hat{\imath}$ тоî§ $[\ldots \ldots \ldots \ldots . .$. $\ldots . . . \kappa] a!$ id $\iota a[\ldots ..] \theta \rho[$ $\qquad$
    This inscription, unfortunately much mutilated, is carefully cut in letters $\cdot 006-\cdot 008$ high between ruled lines on a slab of limestone, the remaining part of which measures $26 \times 22$. According to the Museum Journal, the stone
    came from Erment. It is noticed by S. de Ricci in Rev. Arch. 3rd ser. xxxviii. p. 308. Date: S0/69, B.c.

    In spite of the damaged state of the stone, there can be little doubt as to the restoration of the names of the king and queen in the first three lines, which gives the first instance of the use of the name Tryphaena in an inscription of Ptolemy XIII and his wife. ${ }^{1}$ The remainder of the text is only sufficient to show that it has contained an honorary decree to some polemareh of the Pathyrite nome.

    An important point is illustrated by the dedication of the stele to HermesHerakles. As soon as the Greeks hail established, through their settlement at Naukratis, a regular trading connection with Egypt, the information which they gathered concerning the gods of the comntry was conveyed to their old homes, and furnished materials for reflection to the philosophers there. This information was, however, of the most superficial kind; the names of the gods, the forms by which they were represented, the manner in which their festivals were conducted, whatever outward appearances presented themselves most strikingly, were reported; and upon this basis was built a theory of the identity of most of the Greek and Egyptian gods. There was never in Greece any true philosophy of religion, or any attempt to inquire into the underlying principles and ideas of theological systems; and, consequently, the slightest resemblance in outward forms was accepted as sufficient ground for an identification; until the absurdity went so far as to allow Herodotus to state that practically all the names of the Greek gods came from Egypt.

    The result of this theory was that, as soon as the conquest of Egypt by Alexander, and its organisation by Ptolemy, led to the settlement of considerable numbers of Hellenic or Hellenised veterans in different parts of the country, they found themselves quite at home in regard to matters of religion. They had no need to build temples or appoint pricsts of the gods whom they had been accustomed to worship, when there were ready to hand temples and priests of gods whom their philosophers had declared to be the same, though under different names. So they saved trouble and expense by worshipping with the Egyptians.

    These Egyptians, on their side, found no difficulty in accepting the identification of gods proposed by the Greeks. The existing Egyptian religion was, in fact, a fusion of many systems; the bases composed probably of successive strata of negro and Libyan, Mesopotamian, and Punite theologies, upon which had been built an edifice composed of portions taken from all these, and varied by fragments of Hittite, Syrian, Persian, and Indian ideas. ${ }^{2}$ The Greek gods could readily be fitted into this miscellaneous collection: many of the Egyptian deitics already had three names--for instance, Ptah-SokarOsiris; the addition of a fourth would cause no confusion.

    The alteration in the position of the Egyptian priests probably contributed to the amalgamation of the gods. Under the native kings of the


    old and middle kingdoms, the power of the priesthool seems to have grown steadily, and their wealth increased, till the culminating point of the priest kings of the twenty-first dynasty. While they occupied this comnianding position, it would probably be to their advantage to adopt and multiply gods : as every new god could be made an excuse for demanding fresh endownents. But the position was entirely reversed when Egypt began to be overrun by foreign invaders, who took less interest in the gods than in their treasures; and when foreign kings ruled the country, each of whom appropriated as much of the temple property as possible. The priests were facell by the problem, what to do with their plethora of gods; they had more than they could worship in proper style on their diminished income; and yet, when a god was once created, he could not be amihilated. So they allopted the expedient of amalgamation.

    The dedication to Hermes-Herakles now under consideration is explained by this process. In pure Greek theology, there obviously could be no connection between these gods. But in the Graecn-Egyptian fusion, Hermes represented Thoth, and Herakles Khonsu. Thoth and Khonsu were both lunar gods, and therefore easily identified : and the fact of their identification in the district about Pathyris and Hermonthis is testified by the occurrence of the proper name Khonsthout, which is found in Greek papyri ${ }^{1}$ and also, Mr. Griffith informs me, in demotic. So the Greeks of Pathyris worshipped Thoth-Khonsu as Hermes-Herakles.

    Another instance of 'translation' of Egyptian deities into Greek may be cited to show the utter confusion to which the theology of Egypt had been reduced. There is in the Berlin Museum a dedication, ${ }^{2}$ dated in the fifth year of Augustus, to Herakles-Harpokrates: where Herakles doubtless represents Har-shef, the local form of Horus at Herakleopolis Magna, with whom he was there usually identified: and so it was a simple matter to equate him further with another Horus, and make a compound HeraklesHarpokrates out of two gods who originally had no single attribute in common.

    ## VI.-Ghizeh Museum, No. 9223.

    
    
    
    
    
    
    
    
    
    

    The marble tablet on which this inscription is cut, measuring $25 \times 665$, has been much broken, but practically nothing has been lost. The letters are fairly well cut, $\cdot 01-\cdot 012$ high, except in the last line, where they are 02 . The general tenor of the inscription, and the use of marble, make it highly probable that it comes from Alexandria. The date is about 250 A.D., in the first year of some unnamed emperor : as M. Seymour de Ricci has pointed out to me, the gentile names of the father and grandfather of the dedicator show that it cannot be much earlier.

    This text adds a fresh association to the number of those already known to have existed at Alexandria. Such associations as the one here named, which was connected with the theatre and gyinnasium, probably supplied the nuclei out of which grew the circus factions which in Byzantine times absorbed all the interests and energies of the people of Alexandria.

    The catalogue of ancestral honours is very characteristic of this period. There was, it is true, a substantial reason for pride in the fact that a man's ancestors had been gymnasiarchs: as Messrs. Grenfell and Hunt have shown reason to suppose that this conferred exemption from poll-tax. ${ }^{1}$ But minor distinctions are freely recorded : perhaps the most remarkable example is an inscription of the reign of Caracalla, at Alexandria, where the magistrate by whom it was set up gives the names of, and petty offices held by, twenty-nine of his ancestors, relatives, and connexions. ${ }^{2}$
    VII.-Ghizeh Museum, No. 9293.

    ```
    YПEPAYTOKPATOPOLKAILAPOL
    ```

    

    ```
    KOYTYXH[KAITOYMANTOLOIKOY
    AYTOYHPAOEAMETICTHIWPOLKAI
    ПAIWLAMФOTEPOIПAWTOL
    KO^^OYOOYIATPOLTHNANOIKO
    \triangleOMHNE TMMHLGANTOKATEY
    LEBEIAN EMAFA OWI
    ETOYCEBAOMOY AYTO
    KPATOPOCKAICAPQC
    ```

    

    ```
    詏PMANIKOY חA X \omegaN IH
    ```

    
    
    
     $\tau \iota a \nu o \hat{v}] \Sigma_{\epsilon} \beta a \sigma \tau o \hat{v} \mid[\Gamma] \epsilon \rho \mu a \nu \iota \kappa о \hat{v}, \Pi a \chi \grave{\omega} \iota \iota \eta^{\prime}$.

    The limestone stele on which this inscription is cut, in letters •018-023 high, is of Egyptian shape, with rounded peliment, in which is the winger disk with pendent uraei, and measures $79 \times 52$. Under the disk are two roughly cut cows, facing each other. The date is May 13th, 88 A.d.

    The main interest of the inscription lies in the dedication to Hera, which is almost unique in Egypt. It is true that at Naukratis the Samians built a temple to Hera the great goddess of their home ${ }^{1}$ : but the early cults of Naukratis were isolated from the rest of Egypt. In Graeco-Egyptian theology Hera hardly ever appears. Herodotus states that she was one of the Greek deities whose names did not come from Egypt ${ }^{2}$ : in other words, that she did not resemble any particular Egyptian goddess. Only in the extreme south, at Elephantine, she was equated with the cataract-goddess Sati ${ }^{3}$; and the temple of Sati there was known to the Greeks as the Heraion ${ }^{4}$ : and at Thebes there was also a building called the Heraion in Greek documents ${ }^{5}$. But at Alexandria, where it might have been expected that traces of her worship would be found, there is no mention of her in inscriptions and no representation of her on terracottas or coins, except for a single type of Hera Argeia on a tetradrachm of Nero. ${ }^{6}$ It is therefore somewhat remarkable to find two physicians, who, to judge by their names, were of Egyptian race, dedicating a building to Hera, apparently as a purely Greek goddess, and with the Greek associations of the cows given in the relief.

    In the second and eleventh lines of the inscription, the name of Domitian has been erased, as usually occurs.
    VIII.-Ghizeh Museum, No. 9230.

    ## APTEMIDO乏

    ## ГEP「AIHE

    'A $\rho \tau \epsilon ́ \mu \iota \delta о \varsigma \mid ~ П \epsilon \rho \gamma а i \not \eta s$.
    This inscription is cut on a roughly panelled slab of blue marble $\cdot 29 \times 35$, in letters $02-028$ high. Date-fourth century B.c.

    The find-spot of this stone is unfortunately not recorded: but the only place in Egypt from which it is likely to have come is Naukratis. In any case, it represents a local Hellenic cult transported into Egypt by Greek colonists : Artemis of Perga would stand for any Pamphylian settlers, in the same position as Zeus for the Aeginetans, Apollo for the Milesians, and Hera for the Samians at Naukratis.

    p. 251, но. 95 : C.I.L. iii. 75.

    IX-Ghizeh Museum, No. 9301.
    
    ] 'A $\rho \tau \in \mu \iota \delta \omega \rho \rho o v \mid$
    ]as $\sigma v \nu \epsilon \phi \dot{\eta} \beta \omega \nu \mid[$
    $]{ }^{2} \mathrm{E} \rho \mu \hat{\eta} \nu$
    

    Only half of the black gramite statuette base, on which this is cut remains: it measures $\cdot 07$ high $\times \cdot 18$ in diameter. The letters, $\cdot 006-\cdot 01$ high, are apparently of the early part of the second century b.c.

    The adoption in Egypt of the Greek associations of ephebi belonging to the same year has been known previously from inscriptions found at Soknopaiou Nesos in the Fayum. ${ }^{1}$ There, the dedications were to the local god Soukhos: in this instance the object of worship was Hermes, doubtless in his Greek character as patron of the gymnasium rather than as identified with any Egyptian deity.
    X.-Ghizeh Museum, No. 9267.
    
    ${ }^{1}$ See Mahaffy, Jist. of Eyypt, iv. 219.
    

    Inscriptions Down Sides of Panels.

    | (1) Left. | light. | (2) Left. | Right. | (3) Left. | Liight | (4) |
    | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
    | (lost) | MI | K | K | $Z$ | (lost) | (lost) |
    |  | Al | $\wedge$ | Y | EY |  |  |
    |  | $\phi 0$ | Y | A | KY |  |  |
    |  | NE | ©1 | N | $\Delta$ |  |  |
    |  | TI | 70 | 0 | I[ |  |  |
    |  | XE | [1 | X | TE |  |  |
    |  | [i | $\Delta$ | A | ME |  |  |
    |  | $\Pi$ | A | 1 | 「IL |  |  |
    |  | $\wedge \mathrm{H}$ | ON | T | TE |  |  |
    |  | TA | $\Gamma$ | A | KE |  |  |
    |  |  | AI |  | $\wedge$ A |  |  |
    |  |  | HO |  |  |  |  |
    |  |  | X |  |  |  |  |
    |  |  | E |  |  |  |  |

    ## Inscriptions Below．

    （2）TPEICTAPTEKPONOYEN MENADEへゆEOIOY［TEKE TOPEA $)$ ZEY［KAГ $\Omega$ TPITA TOL $\triangle$ AI $\triangle$ HLENEPOICINA NA［［EI）TPIX AA $\triangle E \Pi A N$ A $\triangle E \triangle A[T A I E K A C T O[$ ᄃ．．MMOPETIMHC）HTOI 2NEAAXONTOOAIHN
    NAIEMENAIEI＞MA／ 2NAI $\triangle H C \Delta E \wedge A$ VH：ニ̈GNTA）
    （4）AГPIOCICTIAEIKATETOL $\triangle I[\triangle H M O N A \Pi A N T A っ П A$ NOLOPEC［INOMOIOKATEI АAMNAL $\triangle Y A P X O N T A C K A \wedge E \Omega N$ KATAEONOLEKALTON ， ЭNOYCIEPHACE $\Omega$ くO $\Omega$ NTE［YNEP EILEKATONAICПAN ［AYKABANTOL AI
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    (4) [
    
    
    
    
    
    These inscriptions are carved on the four faces of a limestone stele $975 \times 45 \times 36$ : on each face there is a sunk panel, with reliefs, and a line of lettering down either side of the panel: below these, a row of 'Canopic' figures, and, lower again, the main inscription. The stele comes from Alexandria, and may be dated to the end of the first century B.C.: the letters are $015-03$ high.

    The reliefs in the panels are obviously connected in idea with the epigrams below them. The first side, the text on which is addressed to Ares, shows the bust of a soldier with a shield and crossed spears below: the second, in honour of Poseidon, has below a similar bust a sea-horse: the third, in honour of Zeus, an eagle: while the fourth has some creature too damaged for recognition.

    So far, the conception of the whole work is Greek, and the motives obvious. But the rows of "Canopic' figures below are more puzzling: and neither Mr. Griffith, who has assisted me in identifying the figures, nor I, can suggest any connexion between them and the rest of the composition. The following, according to Mr. Griffith, are the gods represented-passing on each side from right to left.
    (1) Osiris : Horus: Isis: [Nephthys ?]
    (2) Thoth : Amon: Mut.
    (3) $[\quad]$ : Shu: Tefnut: Hathor.
    (4) Ra: Atuin: Nut.

    He suggests that the underlying idea is probably astrological: thus, the opposite sides (4) and (2) are headed by Ra and Thoth for Sun and Moon: (1) has Osiris, possibly for the planet Jupiter, and the lost figure in the front of (3) may have been Geb, the planet Saturn. To each of these leaders were then added his usual associates in Egyptian religious tradition.

    Such a wealth of 'Canopic' figures is quite novel, and may throw some light on the nature of these representations. The earlier vases, which were made in sets of four to take the viscera of dead bodies when extracted during
    the process of mummification, and were crowned with heads of the four genii of Amenti, are well-known. But, thaugh these may have suggested the form of the later 'Canopi,' there does not appear to be any other comection. The name Canopus for this class of figures is derived from Rufinus, who described them as earthenware vases with heads of deities. ${ }^{1}$ But he does not mention any relationship between them and funeral ceremonies. Hitherto, the types known have all been ascribed to Isis and Osiris, whose place in the lower world might justify tracing the origin of the form to the older class: these types occur on coins, ${ }^{2}$ in terracotta, and, in one instance it any rate, in bronze. ${ }^{3}$ But the collection of deities represented on this stele goes strongly against the theory, as the majority of them are not comnected in any way with the dead. It seems to me probable that these vases with heads of gods were a local product of Canopus, and got their name from the place of their origin. That great pleasure resort of the Alexandrians may well have supplied these grotesque forms of gods, the particular shape of which may have been first adopted at a venture, and afterwards perpetuated as it caught the public fancy. The figures of Osiris and Isis would naturally be the most popular: but this stele shows that any deity might be treated in this manner.

    The Homeric quotations offer some points of interest. The lines down the sides of the panels are respectively from Il. E. 31, Od. 1. 528, and II. B. 412. The epigram on the second face is taken bodily from $\mathrm{II}, \mathrm{o} .187 \mathrm{ff}$., and in the first line has the reading $\tau \in$ K oóvou rejected by Aristarchus, as well as тє́кєтo 'P'́a like most MSS.; while in the second line it varies from the received text, which gives $\dot{a} \nu \dot{a} \sigma \sigma \omega \nu$ as the last word. The epigram on the third side contains a line and a half from II. B. 204-5, the only noticeable
    

    To the foregoing inseriptions from Ghizeh I desire to add two others of interest.
    XI.
    


    *Se R. S. Poole, R.M. Cat. Coins, 'Alexandria ' P. Ixvi.

     

    This inscription is beantifully cut, in letters $014-018$ high of the latter part of the third century B.C., on a slab of fine limestone, which was bought by Professor Petrie in 1899, and is now in the Fitzwillian Museum at Cambridge. He considers that there is little doubt that the stone was found at Koptos.

    The group of gods to whom this dedication is addressed is purely Greck, alike in association and in epithets.

    > XII.
    > TAYPHNIOC KANTOYPNIANOCATOMONIAHC
    IFनEMINHC.EПTTPOПOC. FAMIACAKOITAMIKHC
    ЄП. KHMC $\Omega$ N ЄПITPOПOС MYСLACTHC KATת ETI
    логоY
    
    
    
     $\epsilon \not \epsilon \tau \eta \nu \epsilon^{\prime}$.

    The stone-a slab of marble-on which this inscription is cut was offered in 1882 by a Greek dealer to M. Maspero, who made a copy of it; but, before he could conclude negotiations, the dealer 'disappeared. Maspero's copy was published by E. Miller in the Rev. Arch. i. ser. 3, p. 207: but no more was heard of the stone till 1890, when it turned up in a dealer's sliop in Cairo, from which I got a squecze by the aid of Mr. J. E. Quibell. It was stated by the first dealer to have come from Senballaouin (Mendes). As there were two small errors in the original publication, $\Lambda C$ I $\Omega N O C$ in 1. 2 , and $\Theta P A K C$ in 1. 5, and the lines were wrongly divided, it seems worth while to republish it in facsimile.

    The date of the inscription is about 200 A D. : it is valuable as giving the official career of a man who held ultimately the post of Idiologus of Egypt, as to which very little is known, except that the holder was a Roman, probably of equestrian rank, appointed directly by the emperor to supervise the financial administration of Egypt; while nominally subordinate to the prefect, he was virtually indepentent of his control, in view of the manner of his appointment ; and thus could keep a check on the prefect's management of the revenue, in the interests of the emperor.

    I have to thank the authorities of the Ghizeh Museum for permission to publish nos. i.-x. and of the Fitzwilliam Museum for no. xi.: also M. Seymour de Ricci for looking over the proofs of this article, and comparing my readings of the Ghizeh inscriptions with those of M. Jonguet and, in the case of no. x., of M. Bouriant, which are in his hands. The restoration of the epigrams on sides 1 and 4 of no. $x$. is mainly due to the assistance of Professor Ernest Gardner.
    J. G. Milne.

    ## THE GREEK HOUSE.

    The prevalent notions about the Greek house, however much they have varied from one another, have usually agreed on certain essential characteristics ; indeed, it may almost be said that there is a general consensus of opinion
    

    Fig. 1.-(a) Greek House (Cunventional Plan). After P. Garduer and Jevons, p. 36.
    
    (b) Homeric House (Conventional Plan). After J.H.S. vii. p. 173.
    among archaeologists in favour of a normal plan such as that given in P . Gardner and Jevons' Manual of Grcck Antiquitics. According to this plan the Greek house consists of two courts ; the first, which is entered through a vestibule from the street, is called the $\dot{a} \nu \delta \rho a \nu i \tau \iota s ;$ it is the court of the men, and is surrounded by colonnades, out of which open the living and slecping rooms of the male members of the household. Behind this is a passage, closed by the $\mu \dot{\tau} \tau a v \lambda o s$ or $\mu \epsilon ́ \sigma a u \lambda o s ~ \theta u ́ p a$, leading into a second court called the yvvaıкшขitis, or court of the women. At the back of this sccond court is the deep recess known as the $\pi a \sigma \tau a ̀ s$ or $\pi \rho o \sigma \tau a ́ s$; on the other sides are colonnandes ; and around the court are the living and sleeping rooms of the women, the largest and most important, the $\theta \dot{u} \lambda a \mu o s$ and $\dot{a} \mu \phi \theta \dot{\alpha} \lambda a \mu o s$, being an either side of the $\pi a \sigma \tau a ́ s$.

    Of course all who have written about the subject have recognised that this normal plan was subject to modifications dependent upon the situation and other conditions; in particular, it was evident that in the crowded areas of an ancient city it was often impossible to command the necessary space, and that poorer people had to content themselves with one court. But such arrangements have generally been regarded as deviations, the two-court house being the normal type; in particular, it has been thought essential that the front door should lead, not into the women's quarters, but into the $\dot{a} \nu \delta \rho \omega \nu \hat{\iota} \tau \iota \varsigma$, the proper place for the reception of guests. And moreover, owing chiefly to the analogy of this normal Greek house, it has been supposed that in the Homeric house also the quarters of the women lay at the back of the Hall of the Men, and were entered through it. The whole theory is consistent and plausible, and it is with some diffidence that I call it into question. But I venture to think that it is difficult to reconcile with the evidence of ancient writers, that it is inconsistent with such remains of ancient Greek houses as have actually been preserved, and that we can easily see how the erroneous notion may have arisen. It appears then that there is need for a reconsideration of the whole question ; the present article must be regarded only as an outline sketch, to indicate the lines on which the reconstruction must proceed.

    In the case of the Homeric house, there is happily no need to review the literary evidence, because this has already been done by Mr. Myres in the last number of the Hellenic Journal. ${ }^{1}$ His main contention seems to me indisputable. It is difficult, if not impossible, to understand many passages of the Odyssey, if one assumes that the women's quarters lay behind the men's hall, and that the main access to them was by a door in the back of that hall; and I think Mr. Myres is also right in maintaining that so strange an assumption must have arisen from the analogy of the conventional notion of the Hellenic house with two courts. How closely the conventional plans of the Homeric and the historic house resemble each other may be casily realised by a glance at Fig. $1, a$ and $b$, where the two are reproduced side by side. This comparison probably suggested also the usual explanation of the
    two courts at Tiryns as the men's and the women's courts of the same honse -a theory not maintained by any arguments, but assumed as self-evident by
    

    Fig. 2.- Palice at Tinyns.
    $\left.\begin{array}{l}\Lambda \\ \Lambda^{\prime}\end{array}\right\}$ Forecourt $\left.\begin{array}{ll}\mathrm{B}^{\prime}, \\ \mathrm{B}^{\prime}\end{array}\right\}$ Couit $\left.\begin{array}{l}\mathrm{C} \\ \mathrm{C}^{\prime}\end{array}\right\}$ Hall $\left.\begin{array}{l}\mathrm{D} \\ \mathrm{D}^{\prime}\end{array}\right\}:$ Eschara $\left\{\begin{array}{l}\text { of first honse. } \\ \text { of second house. }\end{array}\right.$
    the excavators, and repeated ever since on their authority. Yet, when one comes to think about the matter, such a duplication of all parts of a house-
    fore-court, court, hall, and chambers-for the use of the men and the women respectively is contrary to probability and to our knowledge of the society at least of the Homeric age. Sir Richard Jebb has pointed out that this duplication, and the isolation of women which it implies, is fatal to any attempt to explain the Homeric palaces on the analogy of the house at Tiryns; but the difficulty disappears when we realise that we have to deal at Tiryns not with one house, but with two, and that each of these, like
    

    Fig. 3.-Palace at Mycenae.
    A. Court
    C. Eschara.
    B. Hall
    D. D. Woinen's quarters.
    that at Mycenae, probably had its own women's quarters though not a separate women's court. At Mycenae, as Mr. Myres remarks, much of the action of the Odyssey could easily find its place.

    Neither at Tiryns then, nor in the houses described in the Homeric
    

    Fig. 4.-Drias. House W. of S.icred Lake.
    

    Fig. 5.-Delos. House N. of Sacred Lake.
    

    Fig. 10.-Pompei. $\Lambda$ Small House.
    

    Fig. 9.-Delos. House on Bank of Inopus.

    The plans of the houses on Delos are after Bull. Corr. Hell., 1895, Pl. III.-V.
    A. Court. B. Pastas or correspondiug recess. C. Andron $\cap$ Finnt Dann
    poems, do we find any historic justification for the supposed Hellenic house of two courts: on the contrary, we find that this imaginary Hellenic house has been itself the caluse of error in the interpretation both of Homer and of Thirns. We must next see what evidence there is for the existence of two courts in the honse of the fith and fouth centuries before our era.

    Unfortunately no house of the fifth or fourth century las hitherto been found in a complete enough state for us to form any satisfactory notion of its plan, but at Delos the French excavators have brought to light several houses of the ensuing period. Though these houses differ among themselves in situation, in general conditions, and in many details of their arrangements, they have several features in common. Each of them is built round a single cout ; there is usually a colomnade round this court, at least on its north and east sides; the court is hardly ever in the middle of the house, but more towards the south and west; sometimes it is only separated by a wall from the road in one or both of these directions. Either at the north or the north-east comer of the court there is almost always a deep recess, evidently corresponding to the $\pi u \sigma \pi a ̀ s$ devised to catch the winter sun and to escape the wind ; the aspect of all these Delian houses is doubtless dietated by the prevalent N. E. winds, which sweep down with great force through the chamel between 'renos and Myeonos, and are bitterly cold in winter. Another feature common to most of the houses is a farge room opening by doors and wimdows on to the court, and evidently to be identified is the $\dot{c} \nu \delta \rho \dot{\omega} \nu$ or guest-room for entertainments. In some cases there are indications of stairs leading to an upper story; but nowhere ane there any traces of a second court. ${ }^{1}$ There are some dangers in arguing from these Delian houses of the third and second centuries to honses in Athens a couple of centuries earlier; but it is mulikely that we should find no trace in the houses of the rich merchants of Delos of luxurious arrangements that were ahrealy customary in Athens. We should expect the eadier Attic houses to be simpler, not mure elaborate. And this iuference is borne out by almost all the literary evidence.

    Tho classical seholars the most fimuiliar picture of the Attic house is that in Plato's Protagoras, describing the hospitable mansion of Callias, the porticoes around its court where the distinguished guests held their discourses, and the chambers where some of them slept. There is, however, no direct reference hare to a second court, though the women of the house must doubtless have had some separate living rooms into which they could retire when the court was thus occupied.

    The clearest information as to the fifth or early fourth contury is given us by Xenophon, who puts into the mouth of his master Socrates or of his favourite character Ischomachus many remarks that probably reflect his own opinions; he evidently had a keen interest in the subject. The question of

    informed that they contirm, in seneral, th:
    aspect was regarded by him as paramount ; 'if a house faces south,' he says, 'the sun will shine into the pastas in winter, and in summer it will be high over our heads and over the roof, and so we shall have shade. Accordingly we should build the rooms that face south higher, so that the winter sun may not be excluded from them, and the rooms facing north lower, that the cold winds may not penetrate into them.' ${ }^{1}$ In all this there is no hint of more than one court. Aristotle almost repeats the sane advice. 'Both for pleasure and for health a house should be breezy in summer and sunny in winter ; and this will be the case if it faces the south and is not of equal breadth all round.'. 'This last word, ioom^azそ́s, might confuse us, in relation to Xenophon's recommendation that the house should be built higher on the north, but for the Delian houses, which at once illustrate Aristotle's words and give their explanation. The northern chambers, into which the low winter sun can shine from the court, are built deeper; while on the suuthern side the chambers are either shallower or altogether absent. It is evident that if there were two courts to consider, this heightening or broadening of one side would complicate the plan, and would require some modification; and the absence of any reference to two courts may fairly be taken to imply that there were not two courts to refer to. Moreover, that this one court, approached directly from the front door, was the place where the women of the house were usually to be found is shown by the statement of Plutarch that 'in old days, before everybody kept a porter, it was customary to knock on the door with a stick before entering a house, in order that a stranger might not come on the mistress or the daughter of the house, or a slave being chastised or the inaid-servants sereaming.' ${ }^{3}$

    Perhaps no other document gives us such a good notion of the arrangements of a Greek house as the speech against Eucrgus and Mnesibulus, commonly attributed to Demosthenes. The victim of these marauders relates ${ }^{*}$ how they broke into his house by the garden door, intruding on his wife and children, who were having their luuch in the court ( $\dot{\epsilon} \nu \tau \hat{\eta}$ avj $\hat{\eta}$ ). They seized and carried off by violence all the furniture and household stuff; but the female slaves, who were in the tower that formed their gnarters, shat themselves in when they heard the noise, and so saved its contents from being plundered. A certain Hagnophilus, who was passing by, was hailed by the neighbour's slaves; he did not think it proper to enter the house in the absence of the master, but saw from the neighbouring plot the goods being carried off and the robbers coming out of the house. Here it is evident that there was only one court, entered by a back door from the garden as well as by a front door from the street; that the women of the house used this court ficely, and resented intrusion, and that they had also special quarters of their own, in what is here called a tower ( $\pi$ úpyos).

    So far we have avoided passages which make any explicit distinction between ìvסpшvîtıs and quvaıкшvîtıs. The existence of these two words, perhaps more than anything else, has led, if not to the invention of the two-


    court theory，at least to its general acceptance and retention．But their usage by Groek writers does not really lend much support to the theory． Xenophon，in making Ischomachus descrive his house，${ }^{1}$ mentions the $\dot{a} \nu \delta \rho \omega \nu i ̄ \tau \iota s$ and $\gamma v \nu a \iota \kappa \omega \nu i ̂ \tau \iota s$ ，and states that the latter was shut off by a strong door，so as to protect its contents and to enable the master to control the intercourse of the male and female slaves；but it is clear that these objects would be as well or even better attained if the guvaiк$\omega \nu \hat{i} \tau \iota \varsigma$ were a sort of keep or múpyos than if it were another court．In Lysias，de cacde Eratosthenis，the speaker describes his household arrangements with some detail．${ }^{2}$ He had＇a small double house，the upper and lower floors corresponding，in à $\nu \delta \rho \omega \nu \hat{\imath} \tau \iota s$ and $\gamma u v a \iota \kappa \omega \nu i ̂ \tau \iota$＇；when his child was born，for the sake of his wife＇s safety and convenience，he changed quarters with the women，and he lived upstairs，they downstairs．Accordingly，when he brought a guest home to dinner，he entertained him upstairs．Neither á $\nu \delta \rho \omega \nu \iota \tau \iota \varsigma$ nor $\gamma \nu \nu a \iota \kappa \omega \nu \hat{\imath} \tau \iota s$ seems to have a definite meaning，and their usage varies in different writers．＇A $\nu \delta \rho \omega \nu \hat{\tau} \tau \iota$ seems often to be merely an expansion of $\dot{a} \nu \delta \rho \dot{\omega} \nu$ or $\dot{a} \nu \delta \rho \hat{\omega} \nu \epsilon \varsigma$ ，the guest－chamber or chambers for the entertainment of male guests，the sense in which it is used by Vitruvius．
     including slaves；sometimes，on the other hand，it seems to mean the court and surrounding rooms for family use，in which the women lived when no guests were present．Thus in Lysias iii．7，a man is charged with coming drunk one evening to another man＇s house，forcing open the door，and so entering the ruvaıкшцítıs，where some women of the family were．This suggests the passage of Plutarch about the custom of knocking before entering a house lest the women might be surprised within（ $\dot{\epsilon} \nu \mu \dot{\epsilon} \sigma(\underset{\varphi}{0}$ ）， evidently in the $a \dot{u} \lambda \grave{\eta}$ ；and Vitruvius expressly identifies the court entered immediately through the front door，and the chambers surrounding it，as the бขvaıк $\omega \nu \hat{\tau} \tau \iota$ ．

    There remain several passages in which the $\mu$ étau入os or $\mu$ é $\sigma a v \lambda o s$ $\theta \dot{v} \rho a$ is mentioned ；and this，especially in its second form，has usually been interpreted as the door between two courts，while $\mu$ є́тau入os has also been given a similar meaning，on the analogy of $\mu \epsilon \tau a i \chi \mu \iota o \nu$ and $\mu \epsilon \theta$ ópıov．But neither explanation is necessary ；$\mu$ є́tau入os may perfectly well mean behind the court，on the analogy of many other compounds with $\mu \in \tau \grave{a}$ ；and $\mu$ é $\sigma a v \lambda o s$
     in the middle of the night．The evidence of etymology being ambiguous， that of usage becomes paramount；and．，if we exclude the opinions of late grammarians or scholiasts，who interpret the word according to their etymo－ logical theories，not from any knowledge greater than we possess about the ancient Greek house，we find that usage is decidedly in favour of the mean－ ing＇behind or within the court，＇not＇between the two courts．＇The clearest evidence is offered by the house already quoted from Lysias de caede Eratosthenis．This house cannot，from the description，have inad two courts；
    yet the master，when locked by his wife into his upstairs bed－room，hears in the night both the front door and the $\mu$ étau入os opened．Here the $\mu$ étau入os can only be a door at the back of the court，leading into the rooms then occupied by his wife and her attendants．We can hardly doubt that the strong door shutting off the women＇s quarters mentioned by Xenophon，and the door of the women＇s tower which is mentioned in the speceh against Euergus，are also to be ilentified with the $\mu$ érav that the word is not used in either ease may perhaps imply that the name was not universally recognised．A precisely similar arrangement，a passage with a strong door，leading from the court to the women＇s rooms，is described by Achilles Tatius，${ }^{1}$ though his date makes his evidence of little value．And there is no early reference to the $\mu$ étau入os which implies that it lay between two courts．It appears therefore that the usage of the term $\mu$ étau入os，so far from confirming the existence of two courts，tells against the existence of more than one．
     Euripides＇Alcestis．Admetus，entertaining Heracles as his guest at the moment of his bereavement，bids his servants show the hero into the separate guest－chambers，which have an access outside the house，and to shut the $\theta$ v́paı $\mu \epsilon \sigma \sigma a \nu \lambda_{0}$ ，that the sound of wailing may not reach the guest as he feasts．${ }^{2}$ It is obvious that it would be useless for this purpose to shut a door of com－ munication between the two courts of the house，or between the men＇s and the women＇s quarters ；the door referred to must be a door of communication between the house and the guest rooms．It may however be doubted whether any serious inference can be drawn from this passage as to the Greek house． The whole arrangement is dictated by stage exigencies and convention．Since the death and funeral of Alcestis was assigned to the middle door，it was clearly necessary that Heracles should be led into a side door，representing the entrance of a separate set of chambers，whence he was later to emerge for
     imagined by the audience as separating the two sets of rooms in which the action behind the scenes is supposed to take place．Curiously enough，this passage from the Alcestis gives us the clue to what is otherwise an inexplic－ able statement in Vitruvius．At the end of his description of the Greek house ${ }^{3}$ he says＇inter duo autem peristylia et ${ }^{4}$ hospitalia itinera sunt quae mesauloe dicuntur quod inter duas aulas media sunt interposita．＇He has just been speaking of the separate guest－chambers provided in splendid Greek mansions．It is very difficult to resist the conjecture that Vitruvius got this notion of the mesauloe from Euripides；he must have inferred from the reference in the Alcestis that the mesauloe were a means of communica－

    to $a d$ ．
    tion between the house and the hospitalia or $\xi \in \nu \hat{\omega} \nu \epsilon \varsigma$. In any case it is to be noted that he does not hint at the existence of a $\mu$ é $\sigma a u \lambda o s$ or $\mu \hat{\epsilon} \tau a u \lambda o s ~ \theta \dot{u} \rho a$ in the place where one would naturally look for it according to the accepted theory, viz., in passing from the court of the women to that of the men.

    A few words must be said here about Vitruvius' description of the Greek house. For I believe that description to be one of the chief sources of the prevalent erroneous conception, though no restoration which I have seen makes any attempt to follow his clear and obvious meaning. He begins with a correct description of the normal Greek house with its court or peristyle entered through a short passage from the front door, with the pastas or prostas at the back of the court and other chambers round it. This, he says, is called the gynaeconitis; and we have seen some evidence from earlier writers that it was occasion-
    

    Fig. 11.-Tiree Roman Houses from the Caritoline Plan. ally so called, though the name was also applied in a narrower sense to the enclosed chambers of the women. To this, he says, were added more sumptuous courts and chambers, especially intended for the entertainment of male guests only, and therefore called andronitides. These courts and chambers are, in fact, to be regarded merely as an expansion of the $\dot{\alpha} \nu \delta \rho \hat{\omega} \nu \epsilon s$ or the single $a^{\prime} \nu \delta \rho \omega \dot{\nu}$, the large dining room which we find opening out of the court in almost all the Delian houses. The two - court arrangement, which is somewhat similar to what we see at Pompei, seems to have been adopted at about the same time by the Greeks and by the Romans, probably in about the second century B.C., but in neither case is there any evidence for an outer court of the men and an inner court of the women entered through it. In the Roman house, as Vitruvius expressly says, the peristyle as well as the cavum aedium was regarded as a place of public recsption, not restricted to family use. And he warns us against the error of equating atrium and men's court, peristyle and women's court; for he says that, the Greeks having no atrium, the peristyle or gynacconitis was the court you first entered in the Greek house, the andronitis being merely a luxurious excrescence. Had commentators and restorers kept more carefully to the evident meaning of Vitruvius' words, the chief errors as to the nature of the Greek house would have been avoided.

    The origin of the now prevalent, and, as I think, erroneous conception of the Greek house as having two courts, an outer for men and an inner for women, is probably to be traced to a combination of several influences. First there is the apparent analogy of the Pompeian and Roman houses; then there is a kind of inverted interpretation of Vitruvius; and there is also certain corroborative or circumstantial evidence which we have found on examination to be illusory. Its chief recommendation is a certain continuity, from Homeric right down to Hellenistic and Graeco-Roman times; and if we destroy this continuity, it may well be expected that we should find some other relation or evolution to putin its place. I therefore conclude with an outline of what seems to me the most probable course of development of the normal Greek house.

    The primitive form seems to have resembled the firm-house described by Galen, ${ }^{1}$ as is suggested in P. Gardner and Jevons' Manual. It consisted of a court, entered by a door on the south side, if possible (Fig. 12). Opposite the door was the deep recess called the prostas or pastas, with the chief chambers on either side of it; other chambers and stables \&c., surrounded the court. In the court was the altar of Zeus Herkeios; in the pastas, which was
    

    Fig. 12.- Pamitive Greek House. the living room, was the Hestia or Eschara. The Mycenaean and the Homeric house, which are essentially identical, preserve many of these features; they have the doorway, the court, the altar and Eschara, the surrounding chambers; but instead of the pastas we find a new and extraneous feature -a hall with prodomos and aithousa, shut off by one or two partitions from the court. This prodomos type, as we may call it, is found in the sccond city at Troy (Fig. 13), and on almost all sites where early Aegean remains have been discovered; it is the prototype of the Greek temple, and survived for this purpose into historic times, possibly through the influence of examples such as we find at Athens, where the house of Erechtheus was identical with


    the early temple of Athema. ${ }^{1}$ At Tiryns and elsewhere we find this building of the prodomos type associated with the primitive features of the Greek house, but it is to be noted that the Hall or Megaron, with its prodomos, is merely an amplification of the pastas or a substitute for it; the primitive arrangement of court and surrounding chambers persists alike in the primitive Greck house, in the Mycenacan palace, and in the Greek house of historical times. The prodomos type does not seem to have persisted in domestic architecture ; and after the Mycenaean age we find a reversion to the primitive type of court and pastas, which continues to be characteristic of the Greck house throughout the times
    

    Fig. 13.-Palice at Troy. ${ }^{2}$ of Greek independence. About the second century before our cra a custom seems to have begun of adding a second court to the first, for purposes of entertainment or of display. The custom may have originated in Rome, when Greek influence began to prevail among the wealthier classes; and, the primitive Italian house being nearly identical with the Greek in form, the result was a curious duplication of all essential features, such as we see at Pompei, the atrium and tablinum corresponding to the peristyle and prostas. We have no means of knowing whether there was a similar duplication in the Hellenistic mansion of the same period; it is perhaps improbable, as the second peristyle was designed especially for entertainments, and very likely varied considerably in arrangement and construction. But this excrescence should not blind us to the fact that the original court, which Vitruvius calls the gynaeconitis, was always the same in its essential features, from the earliest to the latest time at which we can trace the existence of the Greek house. Nor is it to be wondered at that this single court was often regarded as especially belonging to the women. The


    life of a Greek man was always out-of-doors in free Greece, in the agora or the law courts or the palaestra; he practically only came home to sleep, or to dine and entertain his friends in the $a \nu \delta \rho \dot{\omega} \nu$ that was reserved for the purpose. It was not until degenerate times that he sought in the luxury of private life a compensation for the loss of political freedom, and found it necessary to add to his house a separate court and suite of apartments for the use of himself and his guests.

    Ernest Gardner.

    ## GAVIN HAMILTON'S LETTERS TO CHARLES TOWNLEY.

    It is a well-known fact that the Scottish painter Gavin Hamilton was the most active and successful of the band of excavators at work on Italian soil in the sccond half of the eighteenth century. He was employed by several collectors, notably by Charles Townley, and by Lord Shelburne, and, apart from his work as an artist, he carried on an active business in obtaining concessions of promising spots, and in the restoration and export of the proceeds of his excavations.

    Until a recent date, our chief information with respect to Hamilton's diggings was derived from a summary, drawn up by Dallaway, ${ }^{1}$ of Hamilton's letters to Townley. The original letters appear to be lost, and Prof. Michaelis ${ }^{2}$ was unable to trace them, when he was investigating this subject. Other details, copied by Townley from the letters into his MS. inventories, ${ }^{3}$ have thence found their way into the British Museum Marbles, and other works on the Townley sculptures.

    Much additional information was obtained when Hamilton's prolonged correspondence with Lord Shelburne was printed by Lord E. Fitzmaurice. ${ }^{4}$

    The letters which are printed below are (with the exception of the last) copies of the letters to Townley, which were summarized by Dallaway. They are derived from a transcript of the letters, now in the Department of MSS.

    Messrs. E. Townley Standish, J. Planta, the then Principal Librarian, and Taylor Combe. This second list was the only anthority available for T'aylor Combe, Sir Henry Ellis, and Sir C. T. Newton. A third copy of the catalogne, in folio, shown by the watermark to be not older than 1804, was presented to the Museum by Mr. Spencer George l'erceval, in 1891 (Add. MS. 34,009). It is independent of the 2 nd inventory, but based on the same materials. Ste The Academy, Feb. 1885, p. 122. There is a fourth draft of a French catalogue, in the Greek and Roman Department, with more ample discussions, but no independent information
    ${ }^{4}$ Acadcmy, 1878, Aug. 10, 17, 24, 31 ; Sept. 7. Privately reprinted in pamphlet furm, Devizes, 1879. Again reprinted with some changes and additions, by me, in an Appendix to the privately printed edition of Michaelis's Catalogne of Aneient Marbles at Lansdowne House (London, 1889).
    at the British Museum (Stowe MS. 1019), which, like the bulk of the Stowe collection, is derived from the library of Thomas Astle. ${ }^{1}$ That Astle was one of Townley's most intimate friends may be inferred from Zoffany's engraved picture, in which he, with Charles Greville, whose name also occurs below, and d'Hancarville form the group of friends who are shown in Townley's house, ${ }^{2}$ discussing the Clytie with the owner. The last letter is from an original (Stowe, 1020). As will be seen below, the transcript was made before the correspondence came to an end, and part of its conclusion must still be sought in Dallaway's summary. The first two letters were written in 1779, and describe the excavations of the preceding ten years. No doubt they were written in reply to a request from Townley for information as to the sculptures in his collection. They have not the same value, as contemporary evidence, as the letters to Lord Shelburne, but they cover more ground, and treat the subject from a rather different point of view.

    A comparison of the letters with Daliaway's extracts shows that he has not often gone seriously wrong in his rendering. The process, however, of abbreviation and conversion into the third person has robbed the letters of most of their picturesqueness and vividness of detail. ${ }^{3}$

    An Account of Ancient Marbles found by Mr. Gawin Hamilton in various Places near Rome between 1769 and the Month of Novr. 1779.
    N.B. This acct. was written by Mr. Hamilton himself to Mr. T[ownle]y.

    In the year 1769 I employed my Sculptor to go with another man to Villa Adriana in search of Marble to restore Statues. He was conducted to Pantanello, being the lowest ground belonging to that Villa and where antiently the Water that served the Villa was conducted, so as to pass under ground to the River. When he returned to Roine he told me he had found several fragments, heaped round the above Lake of Pantanello, many of which were of excellent Workmanship. His description raised my curiosity so much, that the day following I went with my Sculptor to visit this misterious spot. Upon enquiry I found that this place was the property of $\mathrm{Sig}^{n r}$ Luigi Lolli


    and that it had been dug by his grandfather at a great expence and with some success; the precious fragments that were found at that time were sold to the Cardinal Polignac who transported them to France, and at his death I am told that the Antiquities were purchased by the King of Prussia. ${ }^{1}$ The only thing of value that remained with the family was a Bust of Hadrian now in your Collection. ${ }^{2}$ I endeavoured to know of different people at Tivoli if Lolli had finished his cava, or if part remained untouched. Various were the answers of those who knew nothing but by tradition, but nothing satisfactory could be learned.-In this dilemma I returned to Pantanello to look over my fragments, and take a survey of the Lake, sarrounded on all sides with high ground, and no hopes left of draining it, but by a deep Channel, so as to carry off the water to the River Anio ; my hopes were great, and nothing certain but the expence. Love for antiquity overballanced every after concern. I then returned to Tivoli, made my bargain with Signr Luigi Lolli, took chaise for Rome,-hastened out the best diggers I could get and set to work, cutting my drains through the vineyard of Sig ${ }^{r}$ Dominico de Angiolis ${ }^{3}$ where in some degree it had been made in the time of Lolli about 60 years ago. He insisted on having a sum of money, for leave to clean out this old drain. I thought his demand unreasonable, upon which an order was sent to my man not to proceed any farther. A law-suit commenced which lasted some months and which I at last gained in the Tribunal of the Consulto. I then got to work with my Aquilani who in a short time found a passage to an antient drain cut in the tufo. This happy event gave us courage in the hazardous enterprise, and after some weeks work underground by lamp-light and up to the knees in muddy water, we found an exit to the water of Pantanello, which tho' it was in a great measure drained, still my men were obliged to work past the knees in stinking mud, full of toads and Serpents and all kinds of vermin. A beginning of the Cava was made at the mouth of the drain, where formerly Lolli had planted his pump, which we found choaked up with trunks of trees and marble of all sorts, amongst which was discovered a Head now in the possession of Mr. Greville. ${ }^{4}$ This was followed by the vase of Peacocks and Fish now in the Museo Clementino. ${ }^{5}$ A fine Greyhound, a Ram's head and several fragments were afterwards discovered, when all of a sudden to our great mortification the rest appeared to have been dug by Lolli. This put a full stop to my career, and a ceuncil was held. In this interval I received a visit from Cav ${ }^{r}$ Piranesi of a Sunday morning. Providence sent him to hear mass at a Chapel belonging to the Conte Fede, the Priest was not ready, so that Piranesi, to fill up time, began a chat with an old


    man by name Centorubie, the ouly person alive that had been a witness to Lolli's excavations, and had been himself a digger. He was immediately conducted to my house at the Villa Michilli now the property of the Canonico Maderni. After the old gentleman was refreshed we sett out for Pantanello, and in our way heard the pleasing story of old times. $\Lambda$ quarter of an hour brought us to the spot. Centorubie pointed out the space already dug by Lolli and what remained to be dug on this occasion, which was about two thirds of the whole; he added, that Lolli abandoned his enterprize merely on account of the great expenses that attended $i t$, and on account of the difficulty of draining the Lake which he never compleated. This Story gave new light and new spirits to the depressed workmen, a butt of the Canonico's best wine was taken by assault, 40 Aquilani set to work, with two Corporals and a superintendant, two machines called Ciurni were got to throw out the Water that continued to gather in the lower part of this bottom. It is difficult to account for the contents of this place consisting of a vast number of trees cut down and thrown into this bottom, probably out of spite, as making part of some sacred wood or grove, intermixed with statues etc. etre, all which have shared the same fate. I observed that the Egyptian Idols had suffered most, being broke in minute peices, and disfigured on purpose ; the Greek Sculptor in general has not so much incurred the hatred of primitive Christians and Barbarians. As to Busts and Portraits I found most of them had only suffered from the fall, when thrown into this reservoir of water and filth; what were thrown in first and that stuck in the mud, are the best preserved. Intermixed with the trees and statues, I found a vast quantity of white marble sufficient to build a lofty Pallace, a great number of columns of Alabaster much broke, as likewise of giallo antico and other precious Marble, to which I may add broken vases, basso-relievos, ornaments of all sorts, in a word a confused mixture of great part of the finest things of Hadrian's Villa. These were thrown promiscuously into this bottom, which by degrees had formed a small lake vulgarly called Pantanello, the diminutive of Pantano.

    I shall now take notice of some of the principal things found in the cava of Pantanello as far as I can recollect. ${ }^{1}$

    ## In the Museo Clementino.

    A Head of Menelaus, with other fragments belonging to the groupe of Menelaus defending the body of Patroclus ${ }^{2}$-Bust of a Philosopher, singular for it's high preservation-Head of a Plato- $\mathrm{D}^{\mathrm{o}}$. in red marble-Head of a Mauritanian ${ }^{3}$-Bust of Hadrian ${ }^{4}$-Vase of Peacocks and Fish, \&c. ${ }^{5}$-A Fragınent, head of a Stag in red marble ${ }^{6}$-Head of a Goat-Head of a Ram


    ${ }^{3}$ Called elsewhere 'Juba as a Mauritanian.'

    + Winnefeld, p. 159.
    ${ }^{5}$ Visconti, Mus. Pio-Clem. vii. pl. 34.
    ${ }^{6}$ Winuefeld, $p$. 160 ; Visconti, Mrus. Pio. Clem. vii. pl. 32, Fig. 1


    ## -Small Statue of a Nem[es]is-Column with ornaments-A Stork, red marble -Antoninus Pius ${ }^{1}$ and Greyhound.

    ## At the Villa Albani.

    A Sphinx of green basaldọ-Head of Antinous in the character of an Egyptian Idol-Busto of Caracalla and Head of Do mand Bust of Lucius Verus.

    ## Earl of Shelburne. ${ }^{2}$

    Statue of Cincinnatus ${ }^{3}$-_Statue of Paris ${ }^{4}$-Group of Cupid and Psyche ${ }^{5}$-Two Egyptian Idols in black marble ${ }^{6}$-Basso relievos in black marble ${ }^{7}$ —Fine Head of Antinous ${ }^{8}$ - Head of ditto in the cliaracter of an Egyptian Idol ${ }^{0}$-Large Head of Minerva ${ }^{10}$-Head of Mercury ${ }^{11}$-Head of Bacchus ${ }^{12}$-of Berenice ${ }^{13}$ - Bust of a Conqueror at the Olympic games ${ }^{14}$ Fragment of a Statue supposed to be a Pudecizia. ${ }^{15}$ - and a Head of a Muse. ${ }^{16}$

    $$
    \text { Mr. Talbot. }{ }^{17}
    $$

    Bust of Hadrian ${ }^{18}-\mathrm{D}^{\circ}$ of Sabina ${ }^{19}$ - Statue of Ptolomy. ${ }^{20}$

    ## Cav. (?) Piranesi. ${ }^{21}$

    A great number of Fragments of Vases, Animals of different sorts, and some elegant ornaments and one Collosial head.

    ## General Schowallof. ${ }^{22}$

    A Head of Antinous-Head of Sabina, Bust of red marble of a young man crowned with olive, being part of a Statue as large as life.


    or 'Bacchus.' The terminal figure (Lansdowne House, No. 91 ; Clarac. pl. 676, No. 1560 ) is assigued by Winnefeld (1. 158) 10 the Pantanello, and this is very possible, but it cannot be described as a 'head.'
    ${ }^{13}$ Lansdowne House, No. 37.
    ${ }^{14}$ Lansdowne House, No. 62.
    ${ }^{15}$ Lansdowne House, No. 49.
    ${ }^{16}$ Lansdowne House, No. 90.
    ${ }_{17}^{17}$ Mr. Thomas Mansel-Talbot, of Margan.
    ${ }^{18}$ Michaelis, Margam, No. 9.
    ${ }^{19}$ Michaelis, Margam, No. 11.
    ${ }^{20} \mathrm{~A}$ youth, of the school of Pasiteles. Michaelis, Margam, No. 5.
    ${ }^{21}$ Winnefeld, pl. 160-161, enumerates several ornamental works of the kind, which are engraved in Piranesi's works.
    ${ }^{2!}$ General Schuwalow was Grand Chamberlain of the Empress Catharine. The Antingus is now in the Hermitage, which, however, has two lieads of Antinous, both aseribed to this site. Dictrichson, Antinoos, i'p. 256-257.

    # To Monsieur de Cock for Muscovic. <br> A Statue of a Cupid—Head of Juno, \&e. 

    ## 'To Mr. Jenkins.

    Bust of L. Verus ${ }^{1}$-Head of Antinous-of Pompey-Lucilla-Juno-Atleto-Jupiter-Philosopher-'Two Heads of Caracalla-Faustina giovine -and others which have escaped my memory. Above a dozen fine heads were sent to different parts of Germany.

    I have only to add the fine head of a Greek Hero ${ }^{2}$ now in your own possession, of which there is a similar one, though not of equal preservation at the Musco Clementino; this is all I can recollect of the principal things found in the Cava at Pantanello. ${ }^{3}$


    #### Abstract

    Sir, To procced in good order, I must now say something of my next Cava in the tenuta of S. Gregorio then the property of Cardinal Ghigi, and commonly called Tor Colombaro. ${ }^{4}$ I began to dig in the year 1771, having in vicw two principal spots, one upon the Appian way, and the other about a quarter of a mile distant, the first supposed to be a Temple of Domitian, the latter a Villa of Galienus, which are described to be at nine miles from Rome. ${ }^{5}$ I found the Temple of Domitian strip'd of it's ornaments, remaining only a large red granate column, and a few pieces of Porphry Columns, with some peices of Giallo-antico. This place had probably been ruined by Galienus to ornament his own Villa, for want of able artists in that low age. What confirms me in this conjecture is, the quantity of duplicate Statues found by me in this place, I may venture to say of all, and one always inferior to the other, consequently one original, the other a Copy of some inferior artist in the time of Galienus. In the ruins of this Villa I found that the precious Columns of Verd and Giall antique had been plundered by the primitive Christians, probably to ornament their Churehes in that dark age; as to the Statues I found them much dispersed, as thrown aside either out of ignorance


    works, assigned with more or less certainty to this site. (Cf. Winnefeld, pl. 158-161).
    ${ }^{4}$ A full summary of the letter is given by Dallaway (p. 371). Hamilton's letter to Lord Shelburne of Jan. 1, 1772, was written while the excavation was in progress (Lansdowne Cataloyue, 1. 53).
    ${ }^{5}$ It is known that Gallienus had his tomb at this point (Aurelius Victor, Epit. LX.), but there does not seem to bo any evidence for the Villa, thongh the conjecture is approved by Canina (Annali, 1852, p. 300). Tho temple of Domitian is placed close to the tomb of Gal. lienus by Pratilli (Della Vice Appia, p. 71, Naples, 1745), whomay be Hamilton's authority.
    or spite, some of them hardly one foot underground, and often broke by the Plough.

    The first Statue of consequence that I found was the M. Aurelius ${ }^{1}$ now at Shelburne House, considerably larger than life, and near it the duplicate broke in a thousand pieces, with the Head which I have placed on Lord Shelburne's Statue and which must have been the Head belonging to one of those two statues both of the same size and similar in every respect; the Sculptour is good tho' not of the first class. This Statue was followed by eight or ten smaller ones found on the same day, which being of middling workmanship and very much broke may be passed over as things little interesting to the curious. We shall therefore make haste to dig up the fine Meleagar ${ }^{2}$ now a principal ornament to Shelburne House, and one of the finest things now in Great Britain. It is too well known to you and every person of the true antique taste to need my sounding it's praise, my business at present is to make a meer catalogue of things found to satisfy your curiosity and to refresh my own memory. A young Man on Horseback ${ }^{3}$ made next his appearance a good deal hurt by time, but very spirited; this was sold to Mr. Jenkins and [is] now the property of J. Smith Bary, ${ }^{4}$ Esq. The Discobolus ${ }^{5}$ was next brought to light in good preservation in all its parts tho' a little coroded by time. The attitude in particular you will allow is one of those happy productions of the antients which cannot be improved, and now calls the attention of the curious who visit the Museo Clementino, where likewise the Bust of Jupiter Serapis ${ }^{6}$ holds a distinguished place; this is the only peice of Sculptor of which I never found the duplicate. Mr. Corbet's Venus ${ }^{7}$ was found here which has great merit, as likewise a drap'd Venus, restored in the character of Venus Victrix ${ }^{8}$ and now in the possession of Mr. Bary ; to which I may add a torso of Apollo, and a small Faun sitting, sent to Muscovy by Monsieur de Cock, one of the few to be ranked among those of refined taste. Lord Shelburne's Amazon ${ }^{9}$


    are in England in horse flesh, I declined sending it: I may add likewise on account of its small size and difficulty in placing it in the gallery.' Letter of Aug. 6, 1772, Lansdownc Cataloguc, p. 58.

    + James Ilugh Smith Barry, of Marbury Hall.
    ${ }^{5}$ The Discobolos of Naukydes (so-called). Visconti, Mus. Pio-Clem., iii. pl. 26.
    ${ }^{6}$ Serapis. Visconti, Mus. Pio-Clcm., vi. pl. 15.
    ${ }^{7}$ Doubtless Jolin Corbet, of Sundorne Castle, Shropshire (ob. 1817). Cf. Murray's Guide to Shropshire. 'Sundornc Castle . . . In the drawing-room is a statue of Venus, brought from Rome, for which Nollekens is said to have offered a thousand pounds.'
    ${ }^{8}$ Clarac, iv. pl. 594, no. 14498; Michaelis, Marbury Hall, No. 6, 'Elektra.'
    ${ }^{9}$ Lansdowne House, No. 83.
    is likewise the fruit of the Colombaro. These are all that I can recollect that merit attention.

    This finished, I was tempted to try my fortune at Porto, but neither Claudius nor Trajan favored my undertakings; ${ }^{1}$ this done, I wandered about the Campagna of Rome for a whole winter without any success. Eight different Cavas were begun and finished without reaping the fruits of my labours, excepting Cornazano, an estate of the Prince Gabriclle where I found the Wolf, and small Naval Victory, now in the Museum. ${ }^{2}$ Next year I made some researches at Albano where I found a fine Statue of a young Man without a head, now in the Museum, a Comedian the property of Cardinal Albani, \&c.

    During the process of my excavations at Albano ${ }^{3}$ I got acquainted with some people of property at Genzano, who pointed out to me some spots in that neighbourhood that deserved my attention. I found that the greatest part of them had been dug by the Cardinal Lancellotti. Monte Cagnolo alone answered my expectations. This is a small hill bewixt Gensano and Civitalavinia, commands a fine prospect towards Velletri and the sea, and from the magnificence of the ruins and other things found there, one must judge it to have been antiently part of the Villa of Antoninus Pius, which he built near the ancient Lavinium. This spot had been reduced in the lower age to a vincyard and consequently strip'ed of its ornaments, some of which I found thrown promiscuously into one room about ten feet underground, and they were the following, viz., those in your own collection, the two young Fauns ${ }^{4}$ of exquisite Greek sculptor, and with the names of the artists in Greck, probably father and son; that of the father, though least entire, I think the most masterly performance. The Vase, ${ }^{5}$, which I found much broke, is restored with great attention, as the work deserves, being I think in point of general form and tastc of Sculptor inferior to none extant. Your Group of a Bitch caressing a $\operatorname{Dog}^{6}$ is a masterpiece of its kind ; the companion, being a Dog caressing a Bitch, is now much admired in the Museo Clementino. ${ }^{7}$ The two groups of Acteon devoured by his dogs ${ }^{8}$


    ruins and parts of broken columns of porphyry, \&c., \&c.' Letter from Rome of Sept. 12, 1773. Lansdowne Catalogue, P. 69.
    4 The two Paniski of Mareus Cossutius Cerdo. One only of the inscriptions describes the sculptor as freedman of Marcus, but there is no reason for supposing that there were two sculptors of the same name. Mus. Marbles, ii, pls. $33,43$.
    ${ }^{5}$ Vase with Bacchanalian relicfs. Mus. Marbles, i, pl. 7.
    ${ }^{6}$ Mus. Marblcs, x, vignette.
    ${ }^{7}$ In the Room of Animals at the Vatican (Helbig, i, 161 ; Rewach, Répertoirc de la Stat., ii, p. 759, Fig. 5).
    ${ }^{8}$ Actaeon and his dogs. (Mus. Marbles, ii. pl. 45). Hamilton only speaks of one group in the contemporary letter to Lord Shelburne
    are both spirited figures, and to the best of my remembrance you are possessed of one of them. Two small Victory's Sacrificing a Bull ${ }^{1}$ likewise fell to your share, being the best extant in relievo. Two other Dogs were found, which I believe are still the property of Mr. Jenkins, and it is somewhat particular that so many Dogs should be found in a place, ${ }^{2}$ which still preserves the name of Monte Cagnolo, the property of the College of S. Buonaventura ${ }^{3}$; besides what I have already mentioned to be found in one room, I must not forget the Head or Bust of a young man, the character of a Meleagar, ${ }^{4}$ which was the first peice of Sculptor found on Monte Cagnolo, and which on account of its great preservation you thought would merit a place in your collection. The last and only large Statue found here was the Paris, ${ }^{5}$ which is now placed at Stowe by Lord Temple, with other fine Statues, in particular an Adonis of uncommon beauty, dug up at the Villa Fonsega one of my best Cavas. ${ }^{6}$ That of Nemi was not so successful, having found the place already dug; nevertheless I found that young Cupid holding a Vase ${ }^{7}$ which was purchased by Mr. Brown, and in some degree recompensed my trouble.

    ## Ostia. ${ }^{8}$

    Being desirous of trying my fortune somewhere near the sea, I agreed with Cardinal Surbelloni, then Bishop of that place, whu granted me liberty
    (Letter of Jan. 16, 1774, Lansidnene Catalogue, p. 70). On the other hand the summary list (p. 320 below) gives a secoud Actacon as the property of Jenkins, and the third Townley Inventory says that the replica 'was purchased by Comte de D'Orsi of Normanly.'
    ${ }^{1}$ 'I'he two Victories on bulls in the Brit. Mus. Mus. Marblce, x, pls. 25, 26. They are composed to stand against at wall, but can hardly be said to be in relievo.
    ${ }^{2} \Lambda$ running greyhomd (Massi, No. 169) and a statuette of a dog from this site (Helbig, i, No. 162) are in the Koom of Animals at the Vatican. In tho letter to Lord Shelburne, Hamilton speaks of a 'dog seratching his ear, and a biteh in the same attitude.'
    ${ }^{3}$ In Townley's first MS. inventory le states that tho Actaeon was found in the villa of Antoninus in the garden of the Cesarini. This is presunably an error.
    ${ }^{1}$ I cannot certainly identify this head, which is not mentioned in the letter to Lord Shelburne. Compare p. 321 : ' $\Lambda$ Meleager with the l'etina' (sic.). Can this be a comption of Platanus? The term of Heracles (Mus. Mfurbles, ii, p. 46) is deseribed as wearing the platanus (Adll. MS. 34,009), and the worl shows signs of correction. This head is satid to have been found in 1776 or 1777 near Genzano, in grounds of the Cesarini.
    ${ }^{5}$ Afterwards (and still ?) at Hamilton Palace.

    Michaelis, Utanilon lalate, No. 9 ; ff. Ieteers of Jan. 16 and May 1, 1774, Lansdowne Catulogue, pp. 70, 71.

    Besides the seulptures here emmerated, Hamilton mentions ill his letter to Lorl Shelburne, 'parts of several very line candelabri, but none as yet perfect. . . is small figure, a female Satyr playing on the pipe, a comedian [MIr. W. Ellis, ef. p. 320], several jomg hoys, in particular a young Bacehus (Mus. Marbles, xi, pl. 38), and a boy langhing with a bird in his hands [Lord Clive, ef. p. 320], the same as thee one at the Villa Borghese, but much finer and more entire. . . A enpid.' Lanedowne Catalogue, p. 70. The first Townley inventory also assigns to this site 'an eagle, near the size of life,' which ean only be the eagle (Mus. Marllce, x, pl. 58, Fig. 2) stide in the second inventory to have been sent 'from Rome to the late Mr. Beammont.' See also p .320 : ' $\Lambda$ boy sitting with a goose . . . Mr. [Lyde] Brown[e]'s.'
    ${ }^{6}$ The Villa Fonseca, on the Calian Hill, also gave the seated aetor (Mics. Marbles, pl. 43, fig. 1).
    ${ }^{7}$ Lyde Browne's collection was sold to the Empress Cathaino H. (Dallaway, p. 389), and the Cupid is now at Yawlowsk (Reimael, Répcrtoire, ii, p. 437, Fig. 8).
    ${ }^{8}$ The excavation at Ostia is attributed by Dallaway ( p .376 ) to 1792 , but this is manifestly wrong. Cardinal Serbelloni only held the
    to make some trials in that immense field of antiquity. I got as near the Sea as possible, judging it the most probable place to find objects of taste. We opened ground on a spot now called Porta Marina. From the figure of the ruins they proved to be the remains of publick Thermae Maritimae, and from the inscriptions which were found of an unusual size, it seems those Baths had been restored by different Emperors down to Constantin. I gave a very elegant one of the time of Trajan to Carlo Albagine, ${ }^{1}$ but what gave me greatest hopes was to find some marks of my friend Hadrian, the great protectour of fine arts and in particular that of Sculptour. I did not remain long in suspense, for the first Statue that was brought to light was the fine Antinous ${ }^{2}$ in the character of Abundance, perhaps the finest of that subject in the world. Mr. Bary tells me it is arrived safe at his house in England, and where I hope by this time you have had the pleasure to consider it. Near this Statue was found a very indifferent one of an Esculapius, and a large Statue of his daughter Hygea, ${ }^{3}$ very entire, and of a great deal of merit; this Statue was sold with some other peices of good Sculptour to the Langrave of Hesse Cassel. We found next a most excellent Torso under the knees, of which there is a duplicate at the Capitol ${ }^{4}$ restored by Mr. Le Gross, in the character of a Gladiator, but as this fragment is very imperfect, and a mecr Torso, this able sculptor was led into a mistake of restoring it as a lying figure. N.B. The head is not its own, tho' commonly passes as such. After considering well this fine peice of antiquity, I determined on compleating it in the character of Diomed carrying off the Paladium, and as such recommended it to the E. of Shelburne. ${ }^{5}$ Little more of consequence was

    See of Ostia between April, 1771, and Dec., 1775. This fact shows that the date 1772 proposed by Lord E. Fitzmaurice in correction of Dallaway (Academy, Aug. 10, 1878, p. 142) is too early, and the year 1771 (also given by Dallaway, 1. 354) is still more so. In a third place Dallaway mames the year 1778 (p. 342). The correct date is given by Hamilton's letters to Shelburne of May 1, 1774, aud $\Lambda_{\text {pril }} 16,1775$.
    ${ }^{1}$ The records of inseriptions fomm by Hamilton are very imperfect (ef. C.I.L., xiv, p. 1), and 1 do not trace the very elegant one of the time of Trajan. Carlo Albagine was a Roman dealer in marble tables and the like (Lansdowne Catclogue, 1. 76), promoted by Dallaway (1. 377) to the rank of Cardinal. There is extant evidenee that the baths were completed by Hadrian (C.I.L., xiv, 98), and that they were restored at intervals down to the time of Valens, Gratian and Valentinian (C.I.L., xiv, 134, 135, 137).

    - Michaelis, Marbury Hall, No. 20.
    ${ }^{3}$ This is no doult the Mygieia at Cassel. Roscher, i, p. 2790 ; Reinach, Répertoire, ii, p. 298, Fig. 1.

    4 Bottari, Mus. Capitolino, iii, pl. 69 ; Clarac, v, 11. 858A, No. 2212; Helbig, i, No. 443.

    Hamilton is right in secing the identity of type, each torso being in fact a fragment of a Myronian Discobolos. The restoration is elsewhere attributed to Monnot.
    ${ }^{5}$ Linnsdowne House, No. 89. For the restoration see Clarac, v, pl. 829, Fig. 2085a. Hamilton wrote to Lord Shellurne, with reference to this singular invention, "I have never mentioned to your Lordship one of the filuest things I have ever had in my possession, as I was not sure of getting a licence to send it out of Rome. Now that I have got it safe on board the Felucca for Leghorn, I have ventured to recommend it to your loordship as something singular and uncommon. It is a Diomede carrying off the Palladium. . . The legs and arms are modern, but restored in perfect harmony with the rest. He holds the Paltadium in one hand, while he defends himself with the right holding a dagger. Your Lordship will ask me why I suppose this statue to be a Diomede. I answer because it would be to the last degree absurd to suppose it any thing else, as I believe your Lordship will easily grant when you see it. Every view of it is fine, \&c," Letter of March 25, 1776. Lansdowne Catalogne, ఛ. 77.
    found at Porta Marina, as I found that others had been there before me, so we proceeded to another Ruin on the sea shore, which from some fragments found above ground gave great hopes. A Bath was first discovered with the pavement of Verd antique and a fine Torso of a young man of which most of the other parts were found much broke, excepting the Head, notwithstanding the greatest diligence made for so interesting a discovery. The present Pope Pius VI ${ }^{\text {th }}$ has ordered it to be restored for the Museum. Your small Venus holding a mirror ${ }^{1}$ is another of the precious ornaments of this Bath; four of the Labours of Hercules ${ }^{2}$ were found at some little distance from this place, which being very entire, and with their proper emblems, now add to the lustre of the Pope's Museum, to which I may add that tasty Tripod of Apollo, ${ }^{3}$ found near where we discovered your Mother of Venus ${ }^{4}$ and Muse, ${ }^{5}$ which, as they are in every respect two of my happiest discoveries, I am very happy that they should fall into so good hands as your own, especially as they make part of those select peices of art which I hope will in time establish a good taste in England.

    During the time of the Mal Aria at Ostia, that is to say in the autumn and month of June, I used to employ my men at Roma Vecchia. ${ }^{6}$ This is an estate belonging to the Hospital of St John Lateran, consisting of about 500 acres of ground about 5 miles from Rome, upon the road to Albano and that of Frascati. A considerable ruin is seen near this last upon the right hand, and is generally believed to be the ruins of a Villa of Domitian's nurse. The fragments of Collossal Statues found near this ruin confirms me in this opinion, the excellent sculptour found in this place strengthens this supposition, among the most precious of which are your two fine Busts with the names-viz. the Decemvir, ${ }^{7}$ and companion, ${ }^{8}$ and the Mercury
    ${ }^{1}$ Mus. Marbles, ii, pl. 22.
    ${ }^{2}$ Visconti, Mus. Pio-Clem., ii. pls. 5-8. Letter to Lord Shelburne of April 16, 1775. Helbig, on what authority I do not know, assigns these groups to the much later excavations of Fagan at Ostia (Führer, i. No. 164). They are duly credited to Hamilton by Fea, Viaggio ad Ostia (1802), p. 43.
    ${ }^{3}$ The punctuation leaves the destination of the tasty tripod uncertain, and Fea (loc. cit.), states that it went to England. Dallaway's summary here seems to go astray, 'Four of the Labours of Hercules . . . are now in the Mus. Pio-Clem., with the elegant Tripod Apollo' (sic), but I presume the tripod Afus. PioClem., vii. pl. 41, to be the one in question.

    - The 'Mother of Venus' is the 'Townley Venus (Mus. Murbles, i. pl. 8) which, strange as it seems, was not at once identified. Hamilton's interpretation was presumably known to Payne Knight, who calls the figure 'Venus or Dione' (Specimens, i. pl. 41). In Townley's inventories it is Libera or Ariadne.
    ${ }^{5}$ Mus. Dfarbles, iii. pl. 5.
    ${ }^{6}$ Roma Veechia is now identified with the Villa Quintiliana of Commodus, the seene of the death of Cleander.
    7 I.e. the bust (Mrus. Marbles, x. pl. 16), dedicated by the Decemviri. The first 'lownley inventory states that it was found by Gavin Hamilton at Roma Vecchia. The second inventory more cautiously says that it was found 'in an excavation made near Rome in 1776, the site of which must not as yet be mentioned.' Hence the conjecture (Mus. Marbles, x. pl. 16, text ; Newton, Graeco-Roman Guide, i. No. 22), that it was found in an illicit excavation at Rome.
    ${ }^{8}$ I.c. the bust, delicated by L. Aemilius Fortunatus (Mus. Marbles, x. pl. 15 ; GraccoRoman Guide, i. no. 91). This bust has hitherto been assigned to Genzano, on the authority of the second Townloy inventory. The first Townley inventory, however, gives Roma Vecehia, and the letter' to Lord Shelburme is conclusive, 'I must now say something relating to my lato excavations at Roma Vecchia, four miles out of the Gate of St. John, where I have found
    asleep, ${ }^{1}$ to which I may add a basso relievo of Esculapius ${ }^{2}$ size of life, now in the collection of the Earl of Shelburne; last of all that uncommon Bacchante ${ }^{3}$ now the property of the Hon ${ }^{\text {blo. Charles Greville. Your Basso }}$ relievo of the three Bacchante ${ }^{4}$ was the last and one of the finest things found in this lucky spot.

    Not to trouble you with a relation of the many Cavas which proved fruitless, such as that at Palo and the territory of Laricia, I shall now proceed to that of Castel di Guido, antiently called Lorium, and where the Emperor Antoninus Pius finished his days. This place belongs to the Hospital of S. Spirito, about 12 miles from Rome on the road to Civita Vecchia; we had hardly broke ground when an entire Statue of a Woman was found, with her head veiled and holding the Patera in one hand, and a Cornucopia in the other of middling workmanship, it seems to be a Pietas. ${ }^{5}$ This was followed by many other small Statues but of indifferent Sculptpur, and much ruined excepting a small drapery figure representing a Domitia in the character of Diana, which went to the present Pope with the Pietas. In a large Vittina filled with earth was found a small Statue of a Cupid bending his Bow, ${ }^{6}$ being in the character of Cupid conqueror of Hero's, as is expressed by the Lion's skin on the Trunk, alluding to the spoils of Hercules. This was too precious a Jewel not to finish in your Cabinet, it is by much the finest of that subject extant, and singular for having the Hand holding the Bow, which all the others want. There is nothing perhaps more obvious in Antiquity, and from the many repetitions one must judge it a favourite of the Antients, and reduced to that degree of perfection, as to be past improvement. Enjoy it therefore, my dear Friend, with the many fine things I have sent you, in spite of the sneers of a tasteless age, and never forget that the most valuable acquisition a man of refined taste can make, is a peice of fine Greek Sculptour.-Addio.

    Here the transcript terminates, and we are again thrown on Dallaway's summary, evidently taken from the correspondence at a later date. After mentioning the Cupid, he continues (p. 380) as follows :-


    at Gabii until 1792. On the other hand there is a curious indication of confusion in the entry as given in Add. MS. 34,009, 'Found 1775 in ruins near Castilione, the country of the Gabii, five miles from St. John's Gate, on the road to Frascati from Rome,' that is on the site of Roma Vecchia. . This authority also assigus the small Fortuna (Mus. Marbles, ii. pl. 18) to Roma Vecchia.
    ${ }^{5}$ The type appears to be that of the Con. cordia in the Torlonia Collection (Clarac, iii, pl. 452, no. 828) which is said to have come from Cavaceppi (P. E. Visconti, Museo Torlonia, no. 208). I have not recognised it in the Museo PioClementino.

    - Mus. Marbles, x. pl. 21.
    ' Mr. H. discovered a Pericles at the Oliveto of Tiroli (now Mr. Townley's), ${ }^{1}$ a repetition of that in the Mus. Pio-Clem. fourd at the Lake of Castiglione, with the helmet.'"

    Dallaway then proceeds to give some account of the excavations at Gabii which he wrongly dates 1780 , but we are able to coutinue with an autograph letter of Gavin Hamilton's, which is in the MS. Stowe, 1020, also derived from the library of Thomas Astle. The letter is not addressed, but was probably written like the rest, to Charles Townley. I have reproduced here the exact punctuation, as well as the spelling and Latinity of the author, since there is no question of error as in the case of the transcript.

    Rome, $18^{\text {th }}$ Jume $1792 .{ }^{3}$

    ## Dear Sir

    I am just got up after an Ague of 3 Weeks and somewhat weak, nevertheless I cannot help putting pen to paper and to give you some account of my proceedings at the Cava of Gabio, the exact spot of which is now decided by the interesting inscriptions I found in that place, to the great joy of all the antiquarians here my good fortune began with the discovery of the two fine busts of Septimius Severus and Geta. I next got into the publick place ornamented with a portico, pedestals and statues of the Decurioni and other magistrates of the Gabini, with the inscriptions on the pedestals, what offered next was a very large architrave and frize with a very long and curious inscription ${ }^{4}$ on it signifying that the palace was built by Polycarpus to the memory of Domitia daughter of Domitius Corbulonus, there is likewise the donation of this palace with all the statues and other valuable things to the city of Gabio but on certain conditions, I have found fragments of at least. two hundred statues, but so mutilated that I have only been able to save 22 statues that are good and worthy restoring besides other curious things of different kinds and small statues heads \&c. I have three statues in armour all Imperial that go much beyond any thing of the kind hitherto seen, a drapery figure of a woman uncommonly fine, a statue of Claudius and one of Germanicus in fine preservation, a statue of Diana quite new and very fine in particular the head, but what you would have coveted most is a small bust of Marcus Agrippa size of life, the finest extant. All these fine things go to the Prince Borghese who builds a place for their reception at the Villa, with the title of the Museo Gabino, and his resolution is much applauded by the publick, I must now tell you that the city of Gabio was just half way from


    ${ }^{3}$ The year has been filled in.
    ${ }^{4}$ Visconti, Mon. Gabini, pl. 17. The inseription runs 'In honorem memoriae domas Domitiac Augustac Ch. Domiti Corbulonis fil.' cte.

    ## Rome to Palestrino near the Gate of Castiglione, in the Tenuta di Pantano di Borghese. ${ }^{1}$

    Now my dear Sir I an a little tired, and my Cavatore is come in with good news from the new Cava so I must finish by assuring you that I am at all times your

    Most faithful humble Servant

    G. J. Hamilton

    A summary of the results is annexed to the transcript of the letters. It is not clear by whom it was drawn up. The information given is for the most part the same as that given in the letters, but it is not entirely based on them. I print here, however, a draft in the Manuscript volume, Stowe, 1020, from which the list in Stowe, 1019 is clearly copied, with such abbreviations as are made necessary by a smaller sized paper. After this list the volume concludes with general remarks on the Marcus Aurelius, here said to be in Astle's possession.

    Ancient Marbles found by Mr. Gavin Hamilton in various Ruins near Rome since 1769.

    Statucs.
    

    1 The valuable proceeds of the last excava-
    tion, which were deseribed by Visconti (Monz-
    menti G(bbini della Villa Pincianc) are now in
    the Louvre. Visconti (l.c. p. 6) says that Prince
    Mareo Antonio Borghese was moved 'd'inani-
    mire con nobili condizioni i tentativi eho il
    celebre pittore scozzese sig. Gavino Hamilton,
    solertissimo ed indefesso cercatore d'antichita,
    desiderava fare nell'ampio tenitoro, detto
    aplunto dal vicin lago, Pantan de' Griff, etc.'
    This lake or swamp was an old volcanic crater,
    and has since been drained. The Dinua is the well known Diana of Gabii (Visconti, l.c. pl. 12, Fig. 32). For the Agrippa see Visconti, l.c. pl. 3, Figs. 2 and $2 a$.
    $2 \mathrm{Or}^{\text {' Cincinnatus.' }}$
    ${ }^{3}$ Sic. Perhaps 'An Isis in Ditto.'

    - In the draft Stowe, 1020, no name of an owner is given, but the bust is described as 'Bad.' The epithot has been inserted and erased, and the owner's name has been inserted in Stowe, 1019.

    Staticer.
    
    f A Young Man restored as Aelins Caes.
    A Scenic Figure
    A $\mathrm{D}^{\circ}$. with $\mathrm{D}^{\circ}$.
    Groupe of a Bitch caressing a Dog... ... ... D ${ }^{\text {c }}$
    A groupe of Actacon seiz'd lyy 2 Dogs
    A $D^{\circ}$.
    $\Lambda$ Boy sitting with a Goose.
    Mr. Brown's
    Lord Clive
    Mr. Welbore Ellis.
    Mr. Jenkins. $D^{\circ}$
    Mr. Townley. $\mathrm{D}^{0}$.
    Lord Temple's, Stow.
    Mr. Brown.
    Mr. Barry.
    Landgrave of Hesse
    Mus. Clementinm.
    Lord Shelburn.
    D .
    $\mathrm{D}^{0}$.
    M. Clementinum.
    $\mathrm{D}^{\circ}$.
    $\mathrm{D}^{0}$.

    Mr. Townley
    Mr. Greville
    Mus Clementinum. $D^{\circ}$.
    Mr. Townley.

    Busts.

    |  | (A Philosopher, un | nown | $\ldots$ | .. | $\ldots$ | ... | M. Clementinum |
    | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
    |  | Hadrian |  |  |  |  |  | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    | Villa | Caracalla |  |  |  |  |  | Card. A(l)bani |
    |  | L. Verus | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ |  | $\ldots$ | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    | Pantanella | Minerva | $\ldots$ |  | ... |  | ... | Lord Shelburn |
    |  | Hadrian |  |  |  |  |  | Mr. Mansel Talbot |
    |  | Sabina ... | $\ldots$ |  |  |  | $\ldots$ | D ${ }^{\text {. }}$ |
    |  | L Verus ... | ... | $\ldots$ |  |  | $\ldots$ | Mr. Lyde Brown |
    | Tor di | ( Jupiter Serapis |  |  |  |  |  | M. Clementinum |
    | Colomba <br> ro | Of L : Emil: Fortunatus. So inscribed |  |  |  |  | $\ldots$ | Mr. Townley. Do. |

    ${ }^{1}$ Thespiae.

    |  | IIcads. |  |  |  | The Possessors. |
    | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
    |  | All Athlette | .. | ... | .. | Mr. Groville |
    |  | Menelans. Belonged to a Croure | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | M. Clementinum |
    |  | Plato. Supriosed ... | ... | $\ldots$ | ... | $\mathrm{D}^{n}$. |
    |  | Head in Red Marble ... | .. | . | . | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Antinous in Cliaracter of Osiris | ... | $\ldots$ | .. | ('arll. Albani |
    | Villa | Juba as a Mauritanian | ... | ... | . | M. Clementinum. |
    | Hadriani | Aut. Pius | .. | ... | ... | $\mathrm{D}^{\text {o }}$. |
    | in the | Caracalla |  |  |  | $\mathrm{D}^{\text {². }}$ |
    | Patinel1a | Antinous with a Vinc Wreath $D^{0}$. in Character of Osiris ... | ... | ... | $\ldots$ | Lord Shu:lum |
    |  |  | $\ldots$ | .. | ... | $\mathrm{D}^{\text {o }}$. |
    |  | Mercmy | ... | $\ldots$ | ... | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Bacchus | ... | ... | .. | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Berenice ... ... | ... | ... | $\ldots$ | $\mathrm{D}^{\prime \prime}$. |
    |  | Athletto with a wreath | ... | ... | ... | $\mathrm{L}^{\circ}$. |
    |  | Muse ... ... ... | ... | ... | ... | $\mathrm{D}^{n}$. |
    |  | ( Juno .. ... | ... | ... | $\ldots$ | Mr. Cock, I'etersburg |
    |  | Antinous | ... | .. | ... | Duke of Dorset. |
    |  | Pompey | ... | ... | ... | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Lucilla | ... | ... | ... | Jenkins |
    |  | Juno ... | ... | ... | .. | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Jupiter... ... | ... | ... | ... | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Philosopher unkuown | ... | .. | . | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    | D | Caracalla ... .. | ... | ... | ... | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | D ${ }^{\text {. }}$... ... | ... | .. | ... | $\mathrm{D}^{\circ}$. |
    |  | Faustina Jun ${ }^{\text {r }}$.. | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\mathrm{D}^{0}$. |
    |  | Diomedes $\quad . \therefore$ | ... | ... | ... | Mr . Townley. |
    |  | $\mathrm{D}^{\circ} . \quad \cdots \quad \cdots$ | ... | . | ... | M. Clementinum |
    |  | Hercules. Colossal ... Seven sent to Germany | . | . | ... | Mr. Townley |
    | Monte Cagnola | $\Delta$ Melcager with the Petina ${ }^{1}$ |  |  |  |  |
    |  |  | ... | ... | $\ldots$ | Mr. Townley |

    ## Misccllanics.

    In the l'antanella a Vase with Peacocks, $\mathrm{D}^{\circ}$. with Fish, ${ }^{2}$ a Ran's head, a Grey hound, a Stag's head Ked Marble, an Ilis in $\mathrm{D}^{\circ}$. plac'll in the Museum Clementimun.
    $\Delta$ Sphinx in green Basalte at Caril. Albaui's, a black Bas reliel ${ }^{3}$ at Lord Shelburn's, at Caruazano n Wolf, in the Mus. Clementinmm- $\Lambda$ Vase with Bacehaualians found at Monte Cagnola, at Mr. Townley's, a Bass Relief of Calchas P'riest of Apollo foumd with the Bacchanalians at Roma Vecehia.

    ## A. H. Smith.

    ${ }^{1}$ Sce p. 314. : There was only one vase-see above, p. 309. ${ }^{3}$ Lansdowne House, No. 76.

    ## A NEW HI'T'TITE INSCRIPTION.

    The discovery of a new " Hittite " inscription was one of the more solid results of a short and too hurried journcy in Asia Minor which I made with Mr. J. W. Crowfoot during July and August of last year, and its publication may not be inopportune at a moment when fresh interest has been aroused in this species of script by the discoveries of Mr. Arthur Evans in Crete.

    After a rather abortive attempt to re-explore the obscure and rugged borderland between Lycaonia and Pamphylia, the net result of which was the discovery of just enough to make the topography of this dark corner even less intelligible than before, we turned towards Cappadocia, where we had hopes of finding at least some pre-Hellenic monuments. Years ago Professor Ramsay and Mr. Hogarth had heard a report of what was presumably a Hittite inscription near Nev-sheher (Soandos), a town two days' journey west of Caesareia Mazaca: important things were said to have turned up near the latter city since M. Chantre's visit: and we learnt also of the existence of hieroglyphic stones at Arapison (Zoropassos) on the Halys. At Nev-sheher we parted company for a time, Mr. Crowfoot going to Caesareia on what turned out to be a fruitless quest, while I descended into the valley of the Halys. At Arapison I had no luck, but another traveller may be more fortunate. Apparently there had been two Hittite stones in the town, which had been found at a neighbouring village and were held in private possession. Unfortunately one of them had recently been seized by the authoritios for trausport to Constantinople (that it has arrived there it would be rash to conclude) ; the other I believe is still in the town, but nothing would induce the owner to admit that he now possessed it: it had been taken from him, he said. So far fortune did not suile upon me, but further inquiries elicited the information that there was not far off a "written rock" with wonderful characters inscribed on it, which more than one enlightened hodja had failed to interpret. My hopes rose and we rode away towards Tuz Kcui to sce it. Slowly and laboriously we dragged our horses and ourselves up a projecting rocky ridge to find on the summit a wretched Christian graffito! With unspeakable mortification we trudged down to Tuz Keui anid a blinding dust-storm, which made the misery of that day complete. Next morning we fared better. Still another written rock was reported at a village two hours away on the opposite side of the Halys, and with chastened expectations we set out to examine it. About 6 miles or 10 kilometres N.N.W. of Tuz Keui, on the brow of the ridge which slopes gently up from the river, lies the little village of Karaburna on the direct road from Nev -sheher viâ
    

    Arapison to Kir-sheher (Mocissos). Just beyond the village the road runs by the base of a hill, risiug to the height of 380 feet above it, which bears clear traces of an ancient fortress. Round the summit of this hill runs a wall of sheer rock, unbroken except to some extent on the west side and more especially on the north, where there are considerable remains of a wall built of irregular, rough stones laid on each other, with smaller stones filling up the interstices. On the east side, below what was apparently the gateway, there is an underground passage, now blocked up, which possibly led down to a well, like the riderground staircases at Amasia and Karalar (in Galatia), which lead down to a water-supply in the heart of the mountain (J.II.S. 1899, p. 55 f .) ; and on a shelf of rock on the left of the gateway our inseription is engraved. A glance at the map is sufficient to show the importance of the situation of this fortress, which commands the direct road between Pteria (Boghaz Keui), Tyana (Kizli Hissar), and the Cilician Gates. Near the line of this road there are doubtless other remains of the "Hittite" period to be found : only the other day we heard a report of a new inseription not far from Bulgar Ma‘den.

    Our inscription (which is incised, not cut in relief) must be of a comparatively late date, but it is of no small interest as showing a very advanced stage in the developinent towards purely linear forms. It is evidently written boustrophedon. The surface of the rock was not carefully smoothed (hence it is not possible to obtain a good impression) and the engraver seems to have gone to work without a proper calculation of the space required, so that part $(B)$ of the lowest band had to be engraved, for want of room, outside the limit of the upper bands. It should follow at the left-hand end of the lowest band, but in the illustration is placed below, owing to exigencies of space. The inscription is not in as good a state of preservation as could be wished : the symbols were to a large extent covered over with an encrustation of lichen, which had to be removed before they could be deciphered, and in one or two parts they are so much worn away as to be altogether illegible. I first made a careful copy, then took a squeeze, and afterwards revised and improved the copy. The impression turned out better than I had ventured to hope, and I have made the drawing directly from it, using the copy to help out or to confirm the reading. The scale of the illustration is about $1_{15}^{2}$ of the original. I am indebted to Mr. A. E. Cowley of the Bodleian Library for carefully comparing my drawing with the impression and suggesting some important improvements.

    ## J. G. C. Anderson.

    ## THE $\Sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ Tpıaì $\begin{gathered}\text { IN THE ERECHTHEION. }\end{gathered}$

    The two cultus monuments whose existence is bound up with the solid rock on which the Erechtheion stands have always been eagerly sought for in the hope that they might be used as fixed points from which to determine the complicated plan of the temple.

    Perhaps the 'salt spring' has attracted less altention than the 'tridentmark.' Boctticher ${ }^{1}$ supposed it to lie at the lowest part of the middle chamber, where a hollow in the rock, communicating with a still decper cleft, even now collects water after a shower. As Pausanias states that the 'spring,' was $\begin{gathered}\epsilon \\ \nu \\ \delta o \nu \\ \text { this is perhaps the most likely spot, unless we prefer to }\end{gathered}$ locate it in the West Hall, and to suppose that it was destroyed when the cistern was built. ${ }^{2}$ It is true that J. Fergusson ${ }^{3}$ placed the 'spring' in the north-west angle of the West Cella, but this is quite an arbitrary hypothesis, and appears untenable, because the rock has here a fall towards the outside throngh the opening which pierces the north wall and leads into the crypt under the north porch. It is to be remarked in passing that to call the $\theta \dot{a} \lambda a \sigma \sigma a$ 'Epє $\chi \theta \eta i$ is a 'spring' is a mistake. No colour for this rendering is given by the literary evidence, where $\phi \rho$ éa $\rho$ or $\theta a ́ \lambda a \sigma \sigma a$ occurs, and it is geologically impossible that there should be a spring at this spot. It is well known that springs on the Acropolis appear only where the limestone rests on the clay schist. There is nothing here but the surface of the rock. It was therefore prohably only a well, and possibly even only a cistern, ${ }^{4}$ for which divine origin was claimed.

    Tétaz supposed he had discovered the marks of the god's trident. The opening (about 1 m .31 square) in the floor of the north porch has long been known. Borrmann ${ }^{5}$ regards it as undoubtedly antique. Below this opening the rock is rough, showing a few small clefts and holes (the best illustration is in the Praktika, ${ }^{6} \mathrm{Pl} .3$ ). There are three small holes lying on a curve, and a fourth, larger and more irregular, at a greater distance from the others. It has been supposed that the trident-mark is to be found among these. This hypothesis has been vigorously controverted, especially by Boetticher (loc. cit. p. 192), but his criticism found few adherents because it was con-


    sidered too rationalistic; believers often see what is hidden from others ! Borrmann (loc. cit.) states the possibility in words which sharply define the question at issue: "Since, therefore, the existence of an opening in the stereobate of abont 1 m .31 square is proved, there can be no reason to donbt that a relation subsists between this opening and the apartment or space under it which was accessible from inside, and the question of the identity of the cracks in the rock with Poseidon's marks gains significance." Others have expressed the same view with even greater decision (e.g., Furtwingler, Meisterwerke, p. 195), and Boetticher's contrary opinion seems to be almost forgotten.

    There are, however, other reasons which make strongly against the identification of these holes with the trident-mark. The chief reason why it is supposed to be here is that the opening in the floor of the north porch was evidently planned on purpose to make it possible to look down and see what was below; but only two of the holes in question lie exactly under the opening. We must assume a border to the opening (Dörpfeld suggests an altar), and this would make it still more difficult to see the third hole. Again, the three holes do not accurately correspond to punctures made by a trident, for they are set on a curve and at unequal distances from each other.

    All this might be waived as inconclusive were it not that the philological evidence is strongly against the common view. Pausanias (I, 26,6) speaks of a $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ трıaìns; " the form of a trident." Now three holes do not reproduce the form ( $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ ) of a trident; they can at most give the mark or trace ( $\sigma \hat{\eta} \mu a$ ) of a trident. If then we accept the holes under the north porch as the Poseidon mark we must adopt Göttling's reading ' $\sigma \hat{\eta} \mu a$,' instead of the isual reading " $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$," which is otherwise beyond suspicion. The
     (symbol), is no argument for the change. The mark could be called a sign ( $\sigma \eta \mu \in i o \nu$ ), whether it was in the actual fom of a trident or merely consisted of three punctures. If a scribe erroneously wrote $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ for $\sigma \hat{\eta} \mu a$ he substituted a longer and more significant word for a shorter and less significant one. Manuscript mistakes are usually made in an opposite sense, i.e., a less significant word is introduced. Hence we ought to have very strong reasons before correcting $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ (as it stands) to $\sigma \hat{\eta} \mu a$; in fact the presence of such an error here would seem almost inconceivable.

    Retaining then the reading $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ as beyond suspicion, we must reject the identification of the trident mark with the three holes in question, and we shall be the more amply justified in doing so if we can point out anywhere else marks in the living roek which have the actual form of a trident. Such a monument exists in the corner between the west transverse wall and the (more recent) north long wall, just in front of the so-called 'postern' in the north wall. The accompanying illustrations are reproductions from photographs, but unfortunately the monument itself camnot be well photographed because of the confined space. ${ }^{1}$ The wall which appears in the upper


    left-hand corner of Fig. 1 is the old west transverse wall. Inasmuch as the pieture must be taken from above, the middle prong (b) does not appear distinctly in the print, yet in the rock it is quite deep and clear, though broader and shallower than the two outer prongs ( $a, c$ ). The two outer prongs of the trident ( $a, c$ ) are easily recognised. They are slightly curved, about 60 cm . long and 30 cm . deep, but shallower towards the points. Between these two is the middle prong ( 1 ), somewhat shallower than the others, a little shorter, not curved, and having a broader base at the point of attachment. The three prongs are connected with each other by a deep eleft representing the cross-bar. This eleft is small and narrow, but very deep, and is continued beyond the prongs on the east side. The continuation however, as the photograph shews, does not much affeet the general design. We have here a real $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ трıaìps, and Pausanias' use of the word
    

    Fig. 1.
    

    Fig._2.
    $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a,{ }^{1}$ accurately corresponding to fact, is a fresh proof of his being an eyewitness.

    Again, Petersen ${ }^{2}$ has laid stress on the point that the trident symbol is more suitably placed inside the sanctuary than outside; and it is quite allowable, though not absolutely necessary, to apply the word ëvoov not only to the salt-wcll but also to the $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$, which occurs after the parenthesis. The $\theta \dot{a} \lambda a \sigma \sigma a$ and the $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ were closely related and are mentioned together.


    solely from appearances, I may refer to Borrmann, Alhen. Mitth. vi. p. 382 ff .
    ${ }^{2}$ Athen. Mitth. x. p. 3.

    The purpose served by the crypt under the north porch and by the passage leading from it to the interior of the temple is difficult to determine. Even on the hypothesis that the erypt contains the trident-marks, its size and shape make it impossible to suppose that this could have been its only use. For the crypt has a kind of vestibule, a quadrangular intermediate chamber (as shewn in the Praktika, § 25) between it and the passage. The shape of the vestibule was evidently chosen for some definite reason. A massive slab of marble forms the roof, and a large block of poros stone, which projected from the interior into the vestibule, has been cut out to make more room.

    The existence of the passage has usually been accounted for by supposing that it was intended as a second approach to the trident monument, and it has been called a 'door' or a 'postern.' It cannot, however, have been meant to serve as a real door-way for human beings, even on rare occasions. For its height ( 1 m .22 ) is quite insufficient, ${ }^{1}$ and besides it is built in a very careless style. Blocks of marble are certainly used, but only for the sake of solidity, not because they were meant to be seen. Of the two blocks at the left side (looking from the exterior) the lower is quite rough and the upper is smoothed; while of the three blocks at the right side the middle one is smoothed and the upper and lower are rough. Indeed it appears that old blocks were used up in the buildings, for otherwise it is impossible to explain the differences in workmanship. The lower block on the left side was evidently not made for the place it occupies; its rough surface is turned outwards, and at the lower edge of this surface is an old clamp-hole, and on the upper surface, which is smoothed, and a strip of which is left free by the superposed block, there is an old mortise-hole.

    Towards the exterior the passage widens and becomes the vestibule already. mentioned. ${ }^{2}$ The corner of the vestibule next to the blocks of the passage does not form a straight edge, for the stones here are put together in a complicated and irregular way. The blocks of the vestibule are of poros, and here, too, old material seems to have been employed, for one of the two lower stones on the left has an edge worked for fitting, and the other has not.

    The great marble slab forming the roof of the vestibule has an almost semicireular hole ( $25 \times 12.5 \mathrm{~cm}$.) at the edge next the temple wall. Julius ${ }^{3}$ supposes this hole to be antique, giving as his reason that the way it is wrought shews the hole to have been made before the stone was placed in position, and he thinks its purpose was to give air and light to the space below the slab. But the Praktika (§ 25) most decidedly pronounce it inodern. 'This slab has . . a runnel which used to convey the water from above into the cavity of the vault. The runnel is modern, and so also is


    an opening in the temple wall just over the runcl placed so as to shoot the water into it.' Relying on this definite information, and consilering besides the careless style of work which in my opinion makes it possible to suppose that the hole was pierced after the slab was in position, we must conclude that the runnel is of later date than the structure. We may note in addition that an opening for light would more naturally have been pierced in the middle of the passage, than, as here, on the right side.

    As to the crypt proper and the modern breach through the eastern foundation of the north porch, I have nothing to ald to what is known.

    These facts cannot be explained merely by supposing the trident-mark to be situated under the north porch. This explanation has been felt to be unsatisfactory, and accordingly others have been suggested. Fowler's ${ }^{1}$ idea that the sacred snake lived in the crypt is attractive, for we have to find accommodation for the snake somewhere in the Erechtheion. The $\epsilon \pi \tau \mu \eta \dot{\eta} \boldsymbol{\prime}$ (Herod. VIII. 41) might be offered through the opening, and from time to time the pious visitor would catch a glimpse of the genius of the Citadel.

    Two more points must be noticed which help to clear up the question. It is necessary to assume the existence of an opening in the floor of the West Cella. Through this opening Pausanias, like other visitors, would see the $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ тpıaip $\overline{\text { s }}$ below on the solid rock. It must have been quite dark in the cella and still darker in the crypt, but the $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ receives some light from the passage in the north wall, which is just opposite. It is, therefore, evident why the passage was made with a rather wide opening. Again, it may be asked why the opening in the north porch does not lie close to the wall ; but it is to be noted that the imner edge of the opening is flush with the cuthynteria, and if an altar was placed there, as has been supposed, it was convenient that it should stand free. Besides, it is even possible that the passage served as a channel to lead off the overflow of water from the $\theta$ Áخa $\sigma \sigma a$, although all traces of an artificial channel have disappeared in the course of the vicissitudes which the structure has undergone. I have already pointed out that the rock foundation slopes towards the outside.

    Since the solid rock, with which the sacred monuments were incorporated, lay at some depth under the floor of the West Cella. (the trident mark is 1 m .9 below), a kind of crypt or natural lower story was thus formed, and openings must have been made in the cella floor through which the trident mark and the water could be scen. What Pausanias says about the $\delta \iota \pi \lambda o \hat{\nu} \nu$ oíк$\eta \mu a$ always used to be referred to this crypt. ${ }^{2}$ But as this interpretation has been again attacked in quite recent times, I am reluctantly


    obliged to attempt one more explanation of the passage in Pausanias which has excited so much controversy. ${ }^{1}$
     sontence is ambiguous; the worl 'Epé $\chi \theta \in t o \nu$ could be applied to the Erechtheus-cella just as well as to the whole temple, and the word oíк $\quad \mu a$ to a separate chamber just as well as to the whole building. $\pi \rho o ̀ ~ \delta \dot{\epsilon} \tau \hat{\eta} \varsigma$ ć $\sigma$ ódou
     Unfortunately the altar of Zeus Hypatos cannot be located, for there is no evidence to warrant our identifying it with the $\beta \omega \mu$ òs rô $\theta v \eta \chi \chi \hat{v} .^{3}$ Each of the three doors has been suggested. The door of the caryatid porch is the most unlikely, and the arguments of Michaelis ${ }^{4}$ in its favour have been refuted by Petersen. ${ }^{5}$

    The most usual theory is that the entrance referred to by Pausanias is the richly decorated north door. Lately, however, Cooley, corroborated by Dörpfeld, has tried to prove that the entrance called simply $\mathfrak{\eta}$ éfooos must be the cast entrance. ${ }^{6}$ If we accept this interpretation, oi้к $\eta \mu a$ must refer to the whole temple, while on the other hand if oiкки a refers to the western half (that of Erechthens) only, then the éfooסos mentional by Pausanias must be the north door of this half.
    
    
     thesis, also supported by Dörpfeld's authority, is that the three altars must have stood in the East Cella, ${ }^{7}$ that is to say, the cultus of Poseidon-Erechtheus, and the rest was carrich on in the East Cella, and the West Cella was empty, the $\theta$ ád $\lambda a \sigma \sigma a$ ' $\mathrm{E} \rho \in \chi$ Ө $i^{\prime}$ 's, it is truc, being in the crypt. It is supposed that the project for transforring the ancient Athena-image from the 'old' temple to the East Cella of the Erechtheion had been abandoned for some reason or other, and that the Goavov remained in the 'old' temple which Pausanias begins to describe at the words ífà $\mu$ èv $\tau \hat{\eta} s$ ' $\Lambda \theta \eta \nu a ̂ \varsigma, \kappa . \tau . \lambda$. $(\$ 7)^{8}$

    For reasons connected with the cultus, the whole theory seems to me untenable.

    Dürpfeld's corroboration, ibid. p. 393, 1.
    7 Rangahé (Alk. Mithe. vii. p. 332 ff.), and Fergusson (loc. cit.) localised the altars in the Fiast Cella. Fergusson assigned the East Cella to Frechtheus and the West Cella to $\Lambda$ thena. This theory is on grounds of cultus inconceivable, and indecd has never found favour.

    8 The theory that the छbavov was not removel has ahready been developed by Dörpfeld (Ath. Millh. xxii. p. 171 f.), with a view to shewing that Strabo's words (ix. p. 396) $8 \tau \epsilon$
     $\lambda$ úquos ought to be applied to the "old" temple.

    First: It is sufficiently clear from the context-lloбєı $\delta \hat{\omega} \nu o s(\beta \omega \mu o s)$,
     the altar of Poseidon-Erechtheus, or, to express the relation more accurately, that Poseidon is here identical with Erechtheus. ${ }^{1}$ Further, the priesthood of Poseidon-Erechtheus kept their ancestral pietures and the altar of their ancestor in the same chamber. It seems therefore self-evident that these objects were in the same chamber as the Poseidon monuments. We may suppose, if we choose, that other subsidiary cultus objects were kept in the west hall, contiguous to the West Cella.

    Second: It is clear from the familiar inseription, C.1.A. i. 322-тồ $\nu \in o \hat{v}$
     Poseidon-Erechtheus to find its home in the building, but also the cultus of Athena; and as a matter of course Athena was to be worshipped in the East Cella. The first part of this project was actually carried out, i.e. the cultus of Poseidon-Erechtheus was provided for. Now surely, if there was a distinct intention to proceed with the installation of the Athena-cultus, the Erechtheus worship would be established in the cella built specially for it, thus leaving the Athena-cella free. If the Góavov was for some reason left behind in the 'old' temple it does not affect this part of the question, that is to say if either cella was left empty, it must have been the Eust Cella.

    It seems, however, impossible on other grounds that either cella should have been left empty.

    The documentary evidence for the common worship of Athena and Poseidon-Erechtheus is too familiar to need repetition. Is it conceivable that the Eteobutadae, hereditary custodians of the allied cultus, should have performed the worship of one divinity in the new buideng and left the other behind in the 'old' temple, especially as the transference of the old image was resolved on when the Erechtheion was built, the conservative faction in religion being, as Furtwängler has suggested, ${ }^{2}$ most likely responsible for its erection?

    The ancient góavoy was not a mere curiosity, so that its desertion could be intelligible. It was a real cultus-image in the proper sense of the word, and it and no other could have been the object of the ritual in the Plynteria and Kallynteria. ${ }^{3}$

    It may be asserted that the Erechtheion was built on the site of an older temple devoted exclusively to the worship of Poseidon-Erechtheus. But the gorldess and the hero shared it temple in Homeric times (B 546 f., where $\mu \iota \nu$ means Erechtheus). ${ }^{4}$ And there is later evidence for the same community


    was a seated image (Mych. and Mon. p. 495). For Xenophon (IIcllen. i. 4, 12) and others call
     the word goavov in referring to the same ritual.
    ${ }^{4}$ F. Rohile, Psyche ${ }^{2}$, i. 1. 135, 2.1
    of worship, e.g. Herodes Atticus' inscription from the Via Appia, ${ }^{1}$ which, though expressed in Homeric forms, reflects contemporary conditions. The oikoupòs ő $\phi \iota s$ is sacred to Athena, it has been reasonably suggested that worshippers saw in the snake a continual re-incarnation of the earth-born Erechthens. ${ }^{2}$ Petersen very justly argues that as the snake belonged to the goddess, its abode was probably in the goddess's temple. ${ }^{3}$ Another important testimony to the worship of Athena in the Erechtheion is given by Herodotus (VIII, 41). The priestess brought the $\dot{\epsilon \pi} \pi \mu \eta \eta_{\nu} \quad$ a the snake. ${ }^{4}$ This priestess can only have been the priestess who belonged to the race of the Eteobutadae, and served Athena in the same temple. It is evident from the gloss of Hesychius s.v. oiкоuрò őфè that the Polias dwelt in the Erechtheion, as Eustathius, p. 1423. 7 f., has rightly interpreted the passage. So too the sacred olive-tree, created by Athena, stood in the Erechtheion. (Hdt. VIII, 5as).

    To return to Pausanias. He enters by the north door and sees in the western half the three altars and the pictures of the Butadae. He then goes on with his description, using the words to explain which I have had to enter
    
    
    
    

    The wordi $\delta \iota \pi \lambda o \hat{v} \nu$ has been thought to refer to a horizontal or to a vertical division. (lt can have both significations; for the latter compare Lysias I, 9.) Furtwängler explained it by assuming a lengthwise division of the West Cella, ${ }^{5}$ but Dörpfeld pronounces this explanation to be inconsistent with the actual remains, ${ }^{6}$ and agrees with Cooley in identifying the East Cella and West Cella with the two parts of the $\delta \iota \pi \lambda$ oûv oi้кпиa. Now, I have tried to show that in the whole of $乌 6$, Pansanias is describing only the West Cella, and if this is so we must reject the hypothesis of Cooley and Dörpfeld and return to the old theory, according to which the oi้кпиa, i.c. the part of the temple belonging to Erechthens, was double in the sense that it had a crypt, and that this crypt contained the "Sea" of Erechtheus and the representation of Poseidon's trident.

    In speaking of the West Cella as 'double,' we naturally do not mean that there were actually two complete stories. Michaelis supposed that there were, ${ }^{7}$ but his opinion was refuted by Borrmann. ${ }^{8}$ Nor is the passage

    Paus. III, 15. 8 to be taken as evilence against a crypt. The 'double building' consists of the West Cella, above, and below the cellar-like chamber, roofed by the floor of the cella and containing the divine mementos whose existence had fixed its position. ${ }^{1}$

    Martin P. Nilsson.

    ## Athens.

    ${ }^{1}$ For the succeeding part of the petiegesis it follows that Pausanias (in 26, 7 and 27,1 ) is describing the East Cella of the Erechtheion to which tho छbavoy was transferred, whether he reachod it by way of the open air, or through the interior of the two temples. The proof of this is that in 27,2 he comes to the sacred olive-tree. For, as Herodotus (viii. 55) states, the olive-tree stood in the Erechtheion, where the $\theta \alpha \alpha^{\prime} \lambda \sigma \sigma \alpha$ was, or more correctly, as it
    must have been in the open air (Bormam, Ath. Aitll. vi. 374 f.) belonged to the sanctuary of Erechtheus. That Pausanias should refer to the olive-tree immediately after describing the building of which the Erechtheion was a part is more matural and fitting than that he should first deseribe the Erechtheion, afterwards insert an account of the "old" temple, and finally return to the olive-tree which belonged to the Erechtheion.

    There is so much to record from Greece proper and the islands, that it will be necessary to omit Asia Minor from the scope of the present article. It has been a year of surprises, from the episole of the sponge-diver knocking at the door of the Minister of Education to report a shipload of statues lying under the sea, to the rediscovery of Aphaea, the unknown goddess who emerged the other day from the pages of Pausanias and Antoninus Liberalis to receive the honours die to her in the famous temple on Aegina.

    In describing the results of excavations it is convenient to begin as I did last year with the prehistoric period and with Crete, where a number of workers, two Italians, two Americans, seven Englishmen, have been exploring early sites. The French School has not excavated there this year, but has organized a geographical expedition under the leadership of M. Ardaillon which is to make a much-nceded survey of the island.

    I am indebted to Mr. Arthur J. Evans for the following summary of his latest discoveries:-
    "The renewed exploration of the prehistoric Palace at Knossos has produced results not inferior in interest to those of last year. I was fortunate in sccuring the continued services of Mr. Duncan Mackenzie as my assistant in directing the works, and of Mr. D. T. Fyfe for the execution of the architectural plans and drawings. The building itself turns out to be considerably more extensive than could be foreseen from the parts of the ground plan already brought to light. The Western Court has apparently an almost indefinite extension. Ten more magazines, some of them full of the huge store-jars, were opened, in addition to the eight explored last ycar, and the outer wall beyond these was traced to its north-west angle. To the north, the small portico discovered last year was found to communicate with a distinct quarter of the building containing a large bath with a descending Hight of steps and a parapet with column bases. The northern entrance way also proved to be much deeper, and to have a further extension than had at first been supposed.
    "What had been described in the provisional report of my last year's excavations as the 'Eastern Paved Area,' is now seen to be in reality a great Central Court. East of this a whole extensive quarter of the Palice is now revealing itself, and it even appears that the principal State Chambers were on this side. Towards the north-east were smaller magazines fitted with stores of vases of various forms. In other chambers were presses for wine or oil. In onc room a sculptor had evidently been at work at the moment of the destruction of the building, and a beautifully carved stone
    amphora of finished execution stool beside another just roughed out. Near this was another chamber, which, from the arrangement of the stone benches within it, had the appearance of a school or class room. About the centre of this eastern quarter of the Palace the walls were found suddenly to descend to a much greater depth, and here was made the great architectural discovery of the season. Stone stairs began to appear which were followed down a triple fight-the lowest flight beneath the first-to a columnar hall or megaron, with walls rising some twenty feet. A side passage leads from this to a second similar hall opening to a kind of forehall with eleven cloorways, and this in turn on an outer portico. The staircase leading down to the first mentioned hall is flankel above and below by a breastwork, showing the sockets of the original wooden columns, and with this double tier of colonnades the hall itself (which at this end seems to have been partly hypacthral) must have presented somewhat the appearance of the court of an Italian Renaissance Palace. There are traces of the beginning of a fourth flight of stairs, and the unique character of these remains can be appreciated when it is remembered that even at Pompeii staircases one over the other have not been brought to light. The connexion of these princely halls with the part of the building immediately to the south can only be made out by a fresh campaign of excavation.
    "It is impossible to make more than the most summary mention of the numerous individual finds of interest made in the course of this season's work. The carly connexion between Crete and Egypt has received a striking illustration from the discovery of a lid of an alabastron finely engraved with the name and divine titles of Khyan the Hyksos king, whose monuments are rare in Egypt itself. A magnificent 'draught-board' of ivory, partly plated with gold, and of cerystal plaques backed by silver and blue enamel, or liyanos, seems to be based on the Egyptian form of the game. What appears to be another game is provided with bone fishes engraved with various scores and a series of characters many of them identical with those of the later Greek alphabet. This is in fact a third Knossian 'signary.' A fresco fragment representing a hand holding a gold necklace with pendants in the shape of negroes' heads, takes us as far afield as Nubia or the Libyan Oases. A very beautiful Babylouian relic was also found in the shape of a gold-mounted cylinder of lapis lazuli, engraved with mythological subjects.
    "Of the inscribed tablets exhibiting the prehistoric linear script of the Mycenacans, several important deposits were found, including one tablet larger than any yet discovered, with twenty-four lines of inscription containing lists of persons under various headings. Many clay seals of great interest were also found with them. Some of these present cult-scenes. In one case a Goddess is seen on her sacred pyramidal rock between lion supporters while a votary appears in front and a shrine with consecrated columns behind. In another case a femaie votary bears a cup to a seated Goddess beneath the Solar orb. Another seal shows a kind of Minotaur seated on a throne and others Mycenaean 'dacmons.' Parts of fresh wall-
    paintings were also found, some of them giving entirely new versions of Mycenaean costume-such as a lady with a high looped dress, and male figures, perhaps priests, in banded stoles. Some very remarkable fragments of bull-hunting scenes show gills taking part in the dangerous sport, dressed like the male toreadors of the period. But of still higher interest in their bearing on the history of ancient art are the parts of human figures in painted stucco relief now for the first time brought to light. The modelling of the limbs and museles shows a power and naturalism descending to the most minute details, such as the delincation of the veins, which seems more 1 keeping with the spirit of the Italian Renaissance than with classical antiquity. No face has yet been found, but the back of a male head claims a quite exceptional interest. It is surmounted by a crown, in the same stucco relief, representing a succession of slanting fleurs de lis with an upright one in the contre,-copies from an original in inlaid metal-work. A part of the body, though possibly not of the same figure, has also been preserved with a kind of chain of honour of the same lily pattern round the neck. We seem to have here parts of the actual effigies of Mycenaean kings and princes. Some fine specimens of the 'Palace Style' of Mycenaean painted ware were also found, and others with naturalistic designs of plants and grasses, worthy of Japanese art.
    "The exploration of the extensive Neolithic settlement that underlies the Palace also produced intercsting results. Numerous so-called 'idols' of clay and stone were discovered of types antecedent to those hitherto known from the islands and mainland of Greece. These and the stonemaces seem to point to very early Anatolian influences. The lowest limits of this settlement-the first of pure Neolithic Age explored in Greece, hardly come down later than 3000 b.c."

    From Knossos to Phaestos, the second great palace, is a long day's ride to the south past the lower spurs of Ida. Or a tour of a week, combining fine scenery with notable sites, may be made by way of Psychro, Goulas, Gournia, Hierapetra, Viano, and Gortyna. The traveller coming this way will realise the extent and natural fertility of the domain from which the lords of Phaestos drew their wealth, as he descends upon it from the east and rides the full length of the Messara, the only plain in Crete worth the namc. It is twenty monotonous miles of deep cornland, in great part lying fallow since the Moslem exodus. A fence of low hills shuts off all seaward view. At last the bay of Matala lifts into sight, due west, with the Letoan islets on its horizon, and beyond the olive-groves which now fill the foreground a steep yellow cone rises and cuts the sea-line in two. That is the acropolis of Phaestos. It is girdled by the river Electra, whose lingering waters account alike for the sudden luxuriance of the western Mcssara, and for the malaria that is its scourge. The acropolis descends in three great steps from west to east. Evidently the builders were not burdened by any consideration of defence, for they set their palace on the lowest of these contiguous heights.

    Professor Halbherr and Mr. Pernier, of the Italian Archaeological Mission, excavated here from June to October of 1900, and again from March to June of the present year: They found the palace choked and subdivided by the remains of a squalid Hellenic village. Bit by bit as these were demolished the bold and stately lines of the original plan began to appear, but the full appreciation of its extent and grandeur only became possible in the present summer.

    The area under excavation is bounded to the north and east by precipices, to the south by a gentler slope carrying the road of approach. To the west the palace proper ended in a railed outer terraco; beyond was a sunken court, shown by the tiers of stone seats built up against its northern retainingwall to have been a place of assembly, perhaps of public sacrifice if a puzzling structure at one side of it is rightly interpreted as an altar. In this direction there is room for further developments; the high ground to north and east may conceal important buildings. Within these limits lies the palace, a compact rectangle over a hundred yards square. The main entrance is from the south into a colonnaded court enclosing approximately the south-eastern quarter of the whole area. To the left as you enter is the square southwestern block, filling another quarter, a complicated mass of basementchambers including a small tank and a room with stone benches. Opposite, across the court, is the entrance to the north-eastern block, as yet only partly excavated; here is what may be a dormitory and a stair descending to a small megaron on a lower terrace. But the real centre of interest is the north-west quarter, built on two higher terraces, and containing the State Apartments. To reach them by their principal entrance we leave the main court by a corridor twenty feet wide and a hundred feet long, and gain the west terrace. Turning to the right we ascend an imposing flight of twelve steps, forty-five feet wide, and pass through a vestibule into a fine hall divided into aisles by a row of three columns. Although the way to its main entrance is somewhat circuitous, this central megaron is in easy communication with every part of the palace. A side-staircase descends to a large anteroom opening directly from the main court, another to the more private rooms in the north-east quarter, which were perhaps allotted to the women, and another ascends to chambers on a higher terrace to the north. From the west terrace a magnificent flight of twenty-nine steps, placed at right angles to the entrance-steps of the megaron, mounts to the same higher level.

    The closest parallel to Knossos is furnished by a corridor opening out of the anteroom just mentioned, and giving access to a double row of store-rooms with massive jambs; in the centre is a square pillar, like the famous pillars inscribed with double axes at Knossos. The bulk of the masonry is limestone, but here too we find wall-linings of gypsum, combined in one case with a triglyph-like arrangeınent of three wooden pilasters divided by strips of plaster. The triglyph recurs on the pilasters of a stone bench here as well as on a fresco from Knossos. Numerous characters, especially the double axe, the star, and the trident, appear on the limestone blocks, but two clay tablets and a group of signs scratched on a jar are the only writings that have been recovered.
    II.s.-vor. xxi.

    There are few traces of wall-painting or other decoration, although the numerous fragments of presumably local ' Kamárais ' ware vie with those from any other site in the delicacy and intricacy of their painted designs. The local 'Mycenean' pottery, on which a bright red glaze predominates, is of poorer quality. Among the latest finds is an oblong piece of shell engraved with a procession of four figures, draped to the feet and apparently female, with human bodies and the heads of animals and birds. They carry long staves. Besides the Tiryns fresco one may compare some recently found sealimpressions, one from Knossos which shows a zoocephalous personage seated on a throne, and others from the Zakro hoard with figures of bull-headed demons. We may look for a full discussion of the whole subject in M. Perdrizet's publication of the zoocephalous terra-cottas from Lycosura.

    Professor Halbherr also excavated in the precinet of Asclepios at Lebena last year, and obtained a long inscription recounting cures. As regards the Gortyna Code inseription, matters are at a standstill. It is very desirable that the permanent preservation of this unique national monument should be secured, and that the Roman theatre and the adjoining buildings should be thoroughly searched for other fragments of the Laws. But nothing can be done without building a new canal and diverting the mill stream, a costly undertabing which affects many private interests, and can hardly be initiated except by the Cretan Government.

    During May and June two other excavations were carried out under the auspices of the Cretan Fund, at Kato-Zakro by Mr. Hogarth, and at Praesos by the British School of Athens. Both sites are in the modern eparchy of Sitia, at the east end of the island, the region where ancient authorities place the aboriginal tribe of Eteocretes. Praesos, the Eteocretan capital, lics high on the central plateau, Zakro on the sea-shore half way up the east coast. The lesson of the excavations, confirmed by exploring journeys which covered the whole surrounding district, is that Mycenean settlements were established comparatively early along the coast wherever a sheltered bay or a fertile plain invited the foreign trader to establish his factories, but neither advanced into nor greatly influenced the highlands occupied by the Eteocretan stock.

    The beach of Lower Zakro was an ideal spot for such a trading post. Its sheltered bay is frequented by caiques from the east bound for African or southern Cretan ports, especially by the sponge-boats which sail every year from Syme and Calymnos to the Cyrenaica; and behind the bare limestone hills which hem in the little plain there is a fertile hinterland, the produce of which is shipped from warehouses on the beach. Here accordingly Mr. Hogarth found abundant remains of a Mycenean colony. His first task was to excavate the $\lambda$ áккоs, a bottle-shaped cavern full of early pottery, which Mr. Halbherr found the natives excavating when he visited the site in 1892. The spoilers soon desisted, having no market for their finds, and left a vast amount for Mr. Hogarth to dig out, chicfly 'Kamsirais' cups and lamps, including some new local varieties. The proportion of whole vases is so large that one is tempted to regard them as the accumulated offerings of
    generations of pious mariners, originally deposited perhips in a shrine elsewhere. The conspicuous Cyclopean walls which break the surface of a low hillock near the sea proved to be the basements of a number of detached houses, some of considerable size. In some cases what remains is little more than the cellarage, subdivided by partition walls of large flat bricks, and well stocked with earthen jars for the storage of wine and oil. The finer kinds of Mycenean pottery were in common use, and there were traces of frescopainting. Evidently the well-to-do owners of these houses were traders rather than farmers or fishermen. A remarkable discovery made in one of the larger houses may be held to imply extended commercial relations; this was a heap of several hundreds of clay seal impressions, many of thern threesided, and therefore corresponding to a well-known form of Cretan seal-stone. There are more than a hundred and fifty different types, besides many duplicates. We cannot determine the purpose for which they were stored, whether they had been attached to bales of goods, and were preserved as a rough and ready way of keeping account, or to documents written on some such perishable material as the palm-leaves which according to Cretan tradition furnished the earliest writing-paper. At any rate the owner of the collection was familiar with writing, for two inscribed clay tablets occurred close by. The same house yielded a vase of new and graceful form-the nearest parallel is one of the 'Keftiu' shapes-with a decoration of stars and murex-shells, a fine if late example of that fascinating school of marine design which appears in equal vigour at Vaphio, at Phylakopi, and in Egypt, but is unaccountably rare in Central Crete. Some megalithic buildings in the valley of Upper Zakro proved to be post-Mycenean farm-houses. Geometric tombs were found in the same neighbourhood, and some much earlier, almost neolithic, interments in caves along the gorge through which the river of Upper Zakro descends to the sea.

    The excavations at Praesos, conducted by myself as Director of the British School at Athens, with the aid of Mr. J. H. Marshall and Mr. R. D. Wells, architect, did not bear out our expectation that the Eteocretan capital would prove to have beell an important centre of Mycenean culture. It is true that the Acropolis yielded a product of pure Mycenean art, under singular circumstances. A large lentoid gem, with a representation of a hunter and a bull, was found embedded in the mud-mortar of a late Greek house, having evidently been plastered in unseen along with the earth from an adjacent rock-cut tomb which had been emptied by the Hellenistic builders. But no other vestige of Mycenean occupation was found upon the site of the later City. The waterless ridge, encircled by deep ravines, offered nothing to primitive settlers. The earliest remains lie a mile away in a lateral valley near a spring, where one of several groups of megalithic walls was shown by excavation to be a subMycenean homestead. Its strictly rectangular plan, its massive thresholds, the spiral ornamentation of large jars in its cellars, show that, whatever fate had overtaken the cities on the coast, a certain standard of good workmanship had been their legacy to the people of the hills. Nearer the city two tombs of the
    same period were discovered ; the one, a square chamber with a passage, yielded parts of two painted larnakics, thoroughly Mycenean in design, a gold ring, a crystal sphere, parts of a silver vase and a quantity of iron swords. The other was a well-built bee-hive tomb, differing from the usual type in being entered through a vestibule ; it contained an enormous mass of geometric pottery, an openwork gold ring, a bronze fibula and other objects in gold, ivory and Egyptian porcelain. In the same neighbourhood a number of later tombs were opened, ranging from the geometric period to the fourth century. Among the numerous geometric vases there are several new types, in particular a vessel in the form of a bird and a slender jug painted with delicate white patterns on a black ground. The later graves yielded jewellery in gold, silver and crystal.

    Prominent among the considerations which caused Praesos to be put upon the programme of the Cretan Fund was the fact that an inscription in an unknown tongue, presumably the Eteocretan, had come to light there, and the hope that others might be found. It was dug up at the foot of the Altar Hill, a limestone crag precipitous on three sides which dominates the south end of the site, and had probably fallen from the level summit, long known to the peasants as a hunting-ground for 'antikas.' More fortunate than Professor Halbherr, who made a small excavation here with the same object before the Revolution, we obtained a second and longer inscription of seventeen lines and apparently in the same non-Hellenic language, close to the entrance steps of a temenos on the hill top. It must have been a frequented place of sacrifice, for the rock was covered several fect deep with a deposit of ashes, burnt bones, and votive offerings of bronze and terra-cotta. The terra-cottas, ranging from the sixth to the fourth century, are important as giving a glimpse of a local school of artists working in clay (for Crete has no marble of her own and Praesos at any rate imported none), and possessed of an independent and vigorous style. The great prize is the upper part of an archaic statue of a young god, half the size of life; the head and shoulders are intact, the remainder has disappeared. An equally well-preserved head, with fragmentary body, of a couchant lion is a further revelation of early Cretan sculpture. The bulky fragments of another lion, life-sized, later and feebler in style, prove the persistence of the local method. Among the bronzes there is a noteworthy series of votive models of armour, helmets, cuirasses and shields. The pottery shows that the Altar-hill was frequented from the eighth century onwards. By this time Praesos had probably become the religious and political centre of the district, a primacy for which it is admirably fitted by its position at a meeting-place of valleys mid-way between the two seas. The Acropolis was fortificd, the water of the distant spring brought to its foot in earthenware pipes, and a small temple built on its summit. The upper slopes of the Acropolis, though much denuded, yielded two archaic bronzes. Trial-pits in the deeper terraces below revealed only Hellenic things, plainly built houses of limestone, roadways and cisterns, and a rubbish-pit full of terra-cottas. A building larger and more massive than the rest was completely excavated; it contains 8 rooms and has a front 75 feet long. Outside the town two minor
    sanctuaries were investigated; one adjoining the spring already mentioned contained large terra-cotta figures of a goddess of quite new type. A survey of the whole site was made by Mr. Wells, and a systematic exploration of the surrounding country by Mr. Marshall.

    Although Praesos was barren of Mycenean remains they are evident enough at Petras on the modern harbour of Sitia seven miles to the north. I made some trials here in June. Nine-tenths of the site has been ruthlessly terraced by its Moslem owner and would not repay a large excavation. The remaining tenth is occupied by cottages, and here under the roadway it was possible to uncover one side of a large building containing pithoi and "Kamárais" vases. On the hill-top there remain a few foundations of a large mansion, and outside the walls-for Petras is unique among early Cretan sites in possessing remains of fortifications-was found a rubbish-heap of the now familiar type, yielding whole cups and lamps and sherds of earthenware and steatite. Ten miles east of Petras, across the Itanos peninsula, is another early site, Palaiokastro, which has been sadly mauled of late years by clandestine excavation. In the course of one of his exploring journeys Mr. Marshall made a remarkable discovery here. Heavy rains-the same that flooded Mr. Hogarth out of his quarters on the beach at Zakro-had exposed the corner of a very fine larnax; the native diggers had not noticed it, and he lost no time in securing it and some vases for the Candia Museum. One of its four picture-panels represents a double axe planted upright upon a column, an important illustration of the axe and pillar cults discussed by Mr. Evans in these pages.

    A link between these coast-settlements in the Eteocretan country and the great cities of Central Crete is furnished by a previously unknown Mycenean town, which Miss Boyd and Miss Wheeler, working in the name of the American School at Athens, discovered and partly excavated in May and June. The site is called Gournià, and lies on undulating ground near the sea, a little to the west of the broad strath which here crosses the island at its narrowest part, from Hierapetra on the south to the smooth beach of $\Pi а \chi \epsilon i a ~ " A \mu \mu o s$ on the north, a distance of less than ten miles. Three years ago, when troops were stationed at Hierapetra, the French authorities found it convenient to land all their supplies on the north coast, and cart them across the isthmus. This easy portage must have been largely used in ancient times, and no doubt contributed to the prosperity of the little town which commanded its northern outlet. The buildings already excavated are for the most part small houses, grouped along two well-paved streets. The internal walls are of brick, as in some of the Zakro houses. Both streets lead to a large mausion of regular ashlar masonry, which occupies the highest part of the site. Built of massive blocks of limestone, some of them over six feet long, it reproduces in miniature the characteristic architecture of the palaces of Knossos and Phaestos, and was evidently the residence of the chief man of the place. A lateral passage leads 'from the main street to a small square building, which seems to have been a sanctuary. It contained a number of
    vases and some singular terra-cotta figures resembling those from Prinia in the Candia Museum. This shrine, like the rest of the town, seemed to have been abandoned suddenly, and never very thoroughly plundered. Thus it happened that besides an unusual number of complete vases in clay and stone Miss Boyd obtained an extraordinary collection of bronze implements, ranging from axes and saws to bodkins and needles. No Kamárais pottery was found, and it is evident that the remains are those of an industrial community which flourished towaris the end of the Mycenean period. Among many interesting objects the most remarkable are a bronze statuette in excellent condition, representing a male deity with long snake-like tressesor possibly, as Miss Boyd suggests, actually crowned with snakes, a series of clay seal-impressions, and an amphora decorated with double axes. The excavation is still in its early stages, and will be continued next year. Before discovering the Gournià site Miss Boyd had opened some geometric tombs near her former field of work at Cavusi, and had explored a late Mycenean house with remains of brickwork at Avgo, a hamlet in the mountains to the soith-east.

    Professor Dörpfeld's excavations in Leukas have neither proved nor disproved his theory that it was the Homeric Ithaca. He still hopes to find the early capital somewhere near the great harbour of Vlicho on the east coast. Trial-pits in the plain at the south end of the bay showed successive strata (1) Greek pottery, (2) gravel without traces of human occupation, (3) humus containing prehistoric pottery. On the north-west of the bay there is a still larger plain with a magnificent water-supply on the high ground above it. Here the trial-pits showed the ruins of a small Hellenic city and prehistoric pottery below. A Mycenean idol has been found. The area to be examined is of course very large. The exploration has extended to neighbouring sites. Dr. Dörpfeld has fixed the site of the Homeric Nerikos, áкт̀ $\dot{\eta} \pi \epsilon i \rho o \iota o$, known in historic times to Thucydides and Strabo, at Hagios Georgios, a promontory opposite to, and somewhat south of, the Hellenic city of Leukas. The remains have been much destroyed by the construction of a mediaeval fortress, but a certain amount of polygonal walling and ten towers still survive. Further inland a small temple with Greek terra-cottas was discovered. On the island of Leukas a small shrine of Athene has been explored, overlooking the plain which runs down to the bay of Vasiliki on the south-west coast. It yielded an early dedicatory inscription in the Corinthian alphabet, inscribed on the bronze crest of a votive helmet.

    I have already referred to the discovery of an important prehistoric settlement near the previously known beehive-tomb of Dimini, an hour's walk from Volo. A second beehive tomb, very similar in form and structure, has now been excavated by Dr. Staes, and although plundered in antiquity it contained a few leavings, trinkets of gold and glass paste, of characteristic Mycenean types. As at Thoricus, there was a built tomb at one side of the principal chamber. But the walled settlement on the adjoining hill seems to
    have possessed a distinct culture, pre-Mycenean in character and probably in date. Only two or three bits of Mycenean pottery were found and they were near the surface; the bulk of the sherds, which are very numerous, belong to a curious local fabric of yellowish clay with a highly-polished, creamy surface, painted inside and out with bold geometric patterns in dull, or only slightly lustrous black paint. The designs are irregular key-patterns, varied by stripes and chequers and frequently interrupted by a single spiral coil, the handles mere protuberances pierced by a string-hole. Hand-polish and suspensionhandles are so characteristic of neolithic pottery that it is not altogether surprising to learn that this ware was found in association with stone axes and primitive marble idols, an important fact attested both by Dr. Staes and by Dr. Wide who was present during part of the excavation. The idols differ from those of the Cyclades, and both they aud the stone axes may be later than would at first sight appear. It is conceivable that neolithic traditions lingered on in Thessaly after Mycenean culture had won a footing further south. But the painted pottery, which is quite unlike anything yet seen in the Aegean, may equally well be proof of carly independent progress on the part of the Thessalians. ${ }^{1}$ Mythologists know of a precocious and adventurous race settled on these shores and launching out into the unknown in the age before the Trojan war; it remains for archaeologists to identify and explore
    

    At Athens the last days of the old year were darkened by the untimely death of Dr. Wolfgang Reichel, the second secretary of the Austrian Institute, one of the most brilliant of the young archaeologists trained in Dr. Benndorf's seminar at Vienna. His books, Homerische Waffen and Vorhellenische Götterkulte, are lasting memorials of his originality and power. Another gap in the little circle of foreign scholars working or teaching in Athens has been caused by the appointment of Dr. Paul Wolters, long second secretary of the German Institute, to the chair of archaeology at Wuirzburg. His wide, minute and accurate knowledge was always at the service of students of all nationalities, and his departure is deeply regretted. He is to be succeeded this autumn by Dr. Hans Schrader, who worked with Dr. Wiegand at Priene, and has since been engaged in the arrangement of the new Pergamon Museum at Berlin. As a result of M. Homolle's untiring energy, the annexe for foreign students attached to the French School will soon be completed. Three Belgian members are in residence and have taken an active part in the excavations at Delphi. To one of them, M. de Mot, I am indebted for detailed notes on the work accomplished there and at Tegea. The School has been strengthened by the return of M. Perdrizet and by the presence in Athens for some months during the spring, of M.

    Pottier, who delivered a course of exceptionally inspiring lectures in the museums. The government has given a site on the south of the Kephisia Road, a little beyond the British and American Schools, to the Russian Archaeological Institute, which will now have a local habitation at Athens as well as at Constantinople.

    Progress is being made with the 'conservation' of the Parthenon, but two years must elapse before it is freed from scaffolding. The work of replacing damaged architraves and cementing minor cracks is finished so far as the western peristyle is concerned, and a new scaffold has now been fixed along the west front and north side for the purpose of making good five capitals, the abaci of which are so broken as to afford insufficient support to the architraves. In the course of next year the ruined architrave of the west door will be replaced by a sound block, and it will be possible to remove the unsightly brick arch and the medieval door lining, in which, as is well known, some large inscribed slabs are locked up. A curious incident of the repairs has been the recovery of a pot of red paint which a careless workman allowed to be immured behind the pediment some twenty-three centuries ago. Mr. Andrews, of the American School, who in 1896 deciphered the vanished inscription (in honour of Nero) on the east front with the help of the nail-holes by which the bronze letters had been affixed, has spent some weeks this summer in completing his notes with a view to publication. He has also made a study of the traces left on the architraves by the shields, some of them trophies taken from the enemy, others purely ornamental, which were fastened there at different times. He comes to the conclusion that there were four different series.

    Visitors to the Acropolis a year or two hence will find the approaches to the Propylaea completely transformed, at the cost of the Archaeological Society, whose income under Mr. Cavvadias' judicious management continues both to increase and to be wisely spent. The accumulated soil of recent centuries has been removed from the Acropolis rock, the carriage road is being cut away, revealing the old Turkish or medieval causeway many feet below, and a more impressive approach is to be constructed. Further north and east a beginning has been made with the drive which is some day to encircle the whole Acropolis. It is to be hoped that trees will be planted to mask some of the unsightly later foundations which have necessarily come into sight, especially those of Beule's Gate; its substructure is a sorry patchwork which it would be only decent to hide.

    In the museums the most important step in advance has been the opening of a room in the Vase-department, devoted entirely to the pottery found in the excavations on the Acropolis. In order to do this one of the workrooms has been sacrificed. The exhibiting capacity of the Museum is strained to the utmost, and it is satisfactory to know that the Minister of Education has recognised the necessity of providing additional space. This might most conveniently be done by building two wings from the present front of the Muscum down to the Patissia Road.

    In Greece proper the great event of the summer has been Professor Furtwängler's re-examination of the temple on Aegina, resulting in the discovery that it was dedicated not to Athena, not to Zeus Panhellenios, but to an almost unknown local goddess, Aphaea. Years ago Cockerell expressed a hope that the Bavarians would do something to clear up the problems connected with his beloved marbles, and a begimning has now been made, thanks to the liberality of the Prince-Regent and the zeal of the present director of the Glyptothek. In the catalogue which he published last year Professor Furtwängler called attention once more to the unsatisfactory character of Thorwaldsen's restorations and of the order and grouping of the figures. It has long been felt not only that revision was necessary, but that it ought to be preceded by a search for fragments that might have been overlooked in the very superficial excavation of 1811 . That, as is well known, began as a purely architectural investigation, lightly undertaken by four young travellers who bivouacked in the adjoining cave and employed a few peasants to turn over the stones and others to pipe while they worked. When the first statue came to light they extended the scope of their digging, but the whole venture lasted only sixteen days. One can but wonder at the comparative accuracy of Cockerell's record, remembering that his notes were made in haste and the drawings finished years afterwards in the intervals of professional work. Professor Furtwängler was accompanied by Dr. Herrmann of Dresden, Dr. H. Thiersch, and Mr. Fichter, the two latter having previously worked for the Sieglin expedition at Alexandria.

    The interior of the temple has been cleared, revealing a sunk area in the floor for the base of the cultus-image, parts of which, a colossal eye and other fragments of ivory, were found in 1811. Post-holes at the four corners mark the position of the wooden railing mentioned in the temple-inventory. Outside, on the artificial plateall which surrounds the temple, fragments of the pediment sculptures were found in all directions, in particular the missing left hand of Athena and a right hand clutching a stone. Two well-preserved heads, one of a bearded warrior from the east pediment, the other of a young man wearing a Corinthian helmet from the west, were lying with fragments of arms and legs in the Propylaea to the south-east, and no less than five helmeted heads, not necessarily from the pediments, a very archaic female head and that of a girl in the transitional style of about $480 \mathrm{B.c}$., had found their way into a cistern at the north-east angle of the platform. Many torsoes are still missing, but they must long ago have gone to the lime-kiln.

    Of the newly-discovered buildings on or about the temple platean the Propylaea is the most important. It is not the building at the south-east angle, which Cockerell marked as Propylon on his plan, but lies further west, at right angles to the longer axis of the temple. It has two chambers, facing inwards and outwards, and the roof of each is borne by two octagonal columns. Such columns have been found at Troezen and at Megara in the sixth century fountain-house, so we may suspect that they represent a local type, popular about 500 b.c. in the cities round the Saronic Gulf. North of the Propylaea lies the great altar, opposite to the east front of the temple, and
    equal to it in width. To the south-east are a number of small chambers, some older than the present temple, which may have served as lodgings for the priests. Other subsidiary buildings, constructed in the same manner and probably at the same time as the temple, lie in the wood five minutes' walk to the west, a reservoir and a well-built house with five rooms, the largest being a dining-hall with a low divan three feet broad running round the walls. The neighbourhood was by no means the desert it now appears; traces of ancient occupation aboun $l$ in the neighb uring valleys.

    The present temple was not the first. Early pottery, fibulae, and 'island-stones' were turned up at different points below the layer of builders' waste left by the construction of the present building. The evidence of the pottery found in this stratum confirms the view to which Professor Furtwängler was led by his study of the sculpture, that the temple was built soon after 490. A careful dissection of the great platform to the east of the temple brought to light one, if not two older altars, varions early walls, and the scattered members of a sixth-century Doric temple, many of them exhibiting most delicate chiselling and colouring. Most important of all, the dedicationinscription of the older temple was recovered, cut on a slab of limestone five feet long in fine sixth-century lettering. Expanded it reads
    $\tau \grave{o} \tau \epsilon \hat{\imath} \chi o s \pi] \in \rho \iota[\epsilon] \pi o \iota \eta \eta^{\prime} \eta$.

    The inscription records the building of a temple to Aphaea, the setting up of an altar and an ivory image, and perhaps the enclosure of the $\tau \in \mu \epsilon \nu \circ s$, at some time in the sixth century. Aphaen is not altogether unknown. Pausanias mentions her temple in Aegina, ' on the way to the mountain of Panhellenian Zeus,' and identifies her with the Cretan Britomartis and Dictynna. Antoninus Liberalis recounts the wanderings of the chaste Britomartis, 'who shunned the converse of men, and chose ever to remain a maid,' and tells how in Crete Minos loved her, and to escape from him she took refuge on a ship and came to Aegina, and there 'fled into the grove, where her temple now stands, and vanished away,' áqaviŋs є́y'́vєтo, and was for that reason called Aphaea, and worshipped as a goddess by the people of the island. Pausanias says that Pindar composed an ode about her for the Aeginetans, perhaps, as Furtwängler suggests, on the occasion of the dedication of the new fifth-century temple.

    The finding of the Europa-kylix in the temple in 1811 warranted a hope that the site might be rich in fifth-century vases, but this has not proved to be the case. In later classical times the offerings seem to have ceased altogether and the temple to have been deserted. But the lower strata teemed with offerings in bronze and earthenware, figures of animals and birds, scarabs and gems, bronze reliefs, an engraved tridacna shell and other imported goods of Phoenician character, and a rich series of geometric, proto-Corinthian, Corinthian and Naucratite vases. There is even a sprinkling of Mycenean potsherds, and a series of Mycenean idols representing a goddess, sometimes
    with a child in her arms, which show that Aphaea or her prototype was worshipped on this site in the very dawn of Greek civilisation. Many of them were found near the cave below the temple terrace. One can hardly duubt that this was the earliest sanctuary and the traditionary scene of the goddess's vanishing from mortal view, or that the legend which brought her oversea from Crete contained a germ of historic truth. It is interesting to note that at Delphi, another sanctuary with traditions of Cretan influence, Mycenean pottery was found near the altar, and Mycenean tombs close by; the digging of foundations for the new Museum has led to fresh discoveries of this kind. Mr. Mendel tells me that a biagelkenne occurred among the early, mainly geometric, pottery on the site of the temple at Tegea. On the other hand the earliest objects found in the precinct of Artemis at Lousoi in Arcadia, excavated two years ago by the secretaries of the Austrian Institute and fully described in the new Jahreshefte, were bronzes of the same post-Mycenean character as the earliest finds at Olympia.

    At Delphi M. Homolle has just brought to a close the tenth and probably the last season of the excavations by clearing the remains of a group of temples lying outside the sanctuary at a spot known as Marmaria half-way between the 'Logari' and the gymnasium, on the left-hand of the road from Arachova. Here Pausanias saw four temples, of which that rearest to the sanctuary of Apollo was dedicated to Athene Pronoia, and was the scene of the miraculous repulse of the Persians. The excavations have led to the discovery of five buildings placed in a row, on what is not so much a terrace as a shelf cut into the hill-side and protected on the north by a high retaining wall. Approaching from the 'Logari,' one enters the $\tau \in \in \mu \epsilon \nu$ s by a gate at its northeast corner, and comes almost at once upon the foundations of a large temple of poros-stone, with six columns on the front, which was already in ruins when Pausanias was here. Its entablature was in terra-cotta, and important remains of it have been found, including an archaic figure of Nike, which must have formed one of the acroteria. The next building has yielded fraginents of archaic sculpture in the finest Ionian style. Next comes a little Ionic building, to which may belong some delicate miniature sculptures like those which adorned the base of the temple-statue at Rhamnus. Next, the Tholos, built of Parian marble, and destined, on account of the beauty of its sculptured decoration, to take a prominent place in the history of Greek architecture. Its metopes, of which numerous fragments are preserved, are said to resemble the sculpture of the Mausoleum. Nothing is known as to its use or dedication, but we know that it was famous in antiquity, for a work by Theodoros of Phocaea ' On the Round Building at Delphi,' is mentioned by Vitruvius in a list of architectural treatises. Last of the series are the foundations of a temple in antis, built of local limestone, which M. Homolle identifies as the temple of Athena. Near it are two smaller buildings, one of which may have been a chapel of the hero Phylakos, whose precinct is mentioned by Pausanias.

    A museum is being built for the antiquities of Delphi at the expense of

    Madame Syngros, in fulfilment of a promise made by her late husband, the Athenian banker, whose liberality also provided a museum at Olympia. It will be ready in the course of next year.

    Meanwhile the French School has undertaken another important enterprise, the excavation of the famous temple of Athena Alea at Tegea. The ruins, which were partly explored in 1879 by Dörpfeld and Milchhöfer, are covered by houses and gardens belonging to the village of Piali. The owners are being expropriated by the Archaeological Society. In the first season's work. (November 1900, to February 1901) Mr. Mendel cleared all that remains of the east front, some fallen columns, the stereobate and the inclined plane leading up to it. Some fragments of the pediment sculptures have come to light, including the torso of a woman in a short chiton, no doubt Atalante, striding forward with uplifted arm, a head of Heracles in rather bad condition, and that of a hound. Besides these there is a female head in remarkably good preservation, which seems not to belong to the pediments. Can it be the head of that Hygieia by Scopas which is known to laave stood in the temple? Pausanias describes it as of Pentelic marble and the newlyfound head is of Parian, but the difficulty is not insuperable. Several characteristics, the treatment of the hair, the broad bridge of the nose, and a certain asymmetry in the features, are in favour of the ascription to Scopas or his school, while others, in particular the disproportionately small mouth and chin, and the charm and individuality of the expression, seem to indicate that the subject is a beautiful mortal rather than a goddess.

    Among the architectural fragments are parts of a frieze with magnificent acanthus-scrolls, which mark an interesting stage in the development of the Corinthian order and suggest that the subsequent popularity of such friezes in Asia Minor may have been due to the genius of Scopas, the sculptorarchitect who, as Mr. Mendel points out, himself worked on both sides of the Aegean. The Ionic columns mentioned by Pausanias have not been found in the temple, but may have formed a portico round the precinct. The soil beneath the foundations contains geometric pottery and a quantity of small bronzes like those found in the lower strata at Olympia and the Heraion. Mr. Mendel will continue the excavations in October.

    The American School has broken fresh ground at Oeniadae on the coast of Aetolia. Messrs. Forman, Powell, and Sears conducted the work with private funds. They ascertained the plan of the theatre, which had about twenty-five rows of seats partly cut in the rock, eleven cunei, and an orchestra fifteen metres in diameter. The lower seats yielded a number of inscriptions recording the emancipation of slaves. The ancient docks noticed by several travellers beside the river were examined and proved to be winter shelters for triremes, similar in ground plan to the well-known ship-houses at Piraeus, but differently constructed, being quarried out of the rocky bank. There are ten parallel roller-ways for hauling up the ships and raised gangways between them on which column-bases are still in place,
    showing that the whole was roofed over. Work had also been begun on a circular fountain-house with baths and wash-houses attached, when bad weather stopped the excavations by flooding the surrounding fens.

    The excavations at Corintl were continued from the agora towards the Temple of Apollo, but on a smaller scale than usual. The base of a statue by Lysippus was discovered, a tantalising reminder of the former wealth of the site. There must be lean years in every great excavation, above all when the site is so deep and difficult as this at Corinth. But the results already obtained are so important, especially the unexpected discovery of the fountains of Pirene and Glauke, that it would be a serious misfortune to archaeology were the excavation to languish for want of funds. In spite of the great depth it has not been found practicable to work by means of tunnelling. A most serious mechanical difficulty is the fact that the whole site teems with water, and that old water-rights have to be safe-guarded at every turn.

    The clearing-out of the caves beside the Propylaea has been followed by work in two others of the sacred grottoes, which were so cominon in Attica. Mr. Charles Weller and some other members of the American School have excavated the well-known cave near Vari on the southernmost spur of Hymettus, where inseriptions and reliefs attest that, within the narrowest limits, the Nymphs and the Graces, Pan, Apollo Hersos, and even Cybele, were worshipped side by side. The entrance is by a well-like opening from above, and the floor slopes downwards. The debris accumulated at the lower end yielded no less than seven sculptured reliefs, some inscriptions, and a quantity of pottery and coins. The earliest inscriptions date from the sixth century B.C., the reliefs and much of the pottery from the fifth and fourth, when it became the custom to dedicate red-figured loutrophoros vases here, possibly because the water of the little spring within the cave was in request for ceremonial purposes. To this period, when the cave was at the height of its vogue, belongs the pretty story which tells how the infant Plato was one day laid by his parents in a thicket of myrtles on Hymettus while they went to make offerings to Pan and the Nymphs and Apollo of the Pastures; returning they found that a swarm of bees had settled on the child's lips, an omen of his future eloquence. After the fourth century the popularity of the sanctuary seems to have declined, to be revived under the Lower Empire. Judging from the coins, of which great quantities were found, Mr. Weller believes that it attracted worshippers until far into the fifth century, when the reliefs seem to have been shattered by Christian iconoclasts.

    Another cave of Pan and the Nymphs in a still more romantic situation, the so-called $\Lambda v \chi \nu 0 \sigma \pi \eta \lambda \iota a ̀$, a narrrow cleft high in the precipitous wall of one of the gorges which descend from Parnes towards the Attic plain, is being explored by Mr. Skias on behalf of the Greek Archaeological Society. It was looted about 1895 by the peasants of Chasià, at the instigation of an Athenian dealer, but they were unable to make much of the deep stalagmite in the
    interior, which Mr. Skias is now breaking up with the help of gunpowder. The work is rendered difficult by the conformation of the cave, which is 200 feet long, with a narrow entrance that admits only one person at a time. Some sculptured reliefs, a miniature gold couch, and a gold grass-hopper were :among the objects found last autumn, and the firstfruits of the present season include a jug of striped blue glass, a fine, though late, red-figured aryballos (Aphrodite and Eros with gilded accessories), and a gold ring with cornelian intaglio representing a bee.

    I shall mention here out of its proper context a small shrine, discovered in Aegina by the Mumich Expedition. At a spot called T $\rho=\pi \eta \tau \eta$, half an hour north-east from the temple of Aphaea, on the left bank of a torrent, a deep recess has been hewn out of the rock; to right and left are Ionic columns, also rock-hewn, though the bases and capitals have been worked separately and inserted, supporting an entablature, so that the whole takes the form of a little temple-front. Nothing was found to determine the dedication, but it is highly probable that this shrine, practically in the stream-bed, was a Nymphaion. The architectural forms point to the Hellenistic period, but there are remains of an older acdicula close by.

    The most important of the statues found off Anticythere have been described in these pages by Mr. Cavvadias. It seems worth while to give some particulars of the circumstances under which they are being recovered. The sunken ship lies on a sandy bottom close under the rocky north coast of Anticythera, quite near the little town. She must have struck and gone down without breaking up, for her frame holds together and marks out the area within which the search is being carried on. The statues lie closely packed one upon the other, in a mass extending along the middle of the hold. One report makes the heap four metres deep. This may be exaggeration, but the number of statues already brought up almost warrants it. The bronzes found at the beginning of the search had naturally been stowed on the top of the heavier marbles. The depth is over thirty fathoms.

    Almost all the marbles are hopelessly corroded by the action of the sea-water, and many liave been crushed and broken by the fall of huge rocks which from time to time detach themselves from the cliff above. The statue of a crouching boy, which was figured in Mr. C'avvadias' article, is the only piece that is tolerably well preserved. The larger masses, such as the copy of the Farnese Heracles and a series of three or four horses, have naturally kept their general proportions better than the smaller and more slender figures. As one sees them ranged along the two sides of an outer gallery of the Museum, these shrunken, discoloured forms, forty or fifty in number, make one of the most ghastly collections that can be imagined. One thing seems clear, that the majority are shop-copies, made for export, not original works carried off from temples or public places. We cannot decide with certainty from what port the cargo was shipped, but it is highly probable that in the first century before our era, the period to which the minor objects found in
    the wreek scem to belong, Athens was still the centre from which copies of Greek works of art were supplied to Roman amateurs.

    The bronzes may belong to a different category. A little statuette that has quite recently reached Athens is still attached to its base, a simple plinth of dark red marble. The right arm is missing, so that the motive camot be determined with certainty, and the surface is much injured, but it was plainly a little masterpiece. It represents a young athlete standing with both feet firmly planted and the shonlders thrown back, nearly in the attitude of the discobolos of Naucydes.

    The other objects recovered from the wreck include several score of amphorac, one inscribed in Roman numerals LIV, a quantity of earthenware Hasks with slender neck and broad squat body, which must have contained part of the ship's provisions, wine, oil, and the like: plates of an Arretine-like ware, so far without makers' stamps: bowls of striped and flowered glass, some of which to the great credit of the divers have been extracted whole: and a pretty hemispherical glass vase, decorated in relief with an olive-leaf pattern. The latter can hardly have been part of the furniture of the ship; the cargo must have included a number of minor oljets d'urt. Under this head may be classed a gold earring, set with pearls, with a pendant in the form of a tiny Eros, crowned with a wreath and holding a lyre.

    The Hermes has not yet been pieced together. The head, which was at first described as that of a boxer, has now been cleaned, and proves to be a fine Hellenistic portrait, certainly not of an athlete, rather perhaps of some semi-Hellenic king. It represents an elderly man with long and somewhat unkempt hair and beard, wrinkled brow, long nose of the modern Greek type, and genial expression. The eyes were enamelled, but are much corroded.

    The divers, natives of Syme, are still at work, and do not expect to finish their task before the end of the summer.

    Excavations at Alexandria are conducted at almost as great a depth as those in the sea of Anticythera, and are by no means so remunerative. But there can be no doubt that our knowledge has been extended by the work of the Sieglin expedition. The prime movers in the undertaking were Professor Schreiber, the well-known writer on Alexandrian art, and Professor Sieglin, Kicpert's successor in the chair of geography at Berlin. The latter's brother, Mr. Ernst Sieglin of Stuttgart, defrays the cost. The results obtained in 1898 are described at some length by Dr. Noack in a recent number of the Athenian Mittheilungen. Owing to the outbreak of plague nothing was done in the autumn of 1890 , but work was resumed in October 1900 and carried on until last April under the supervision of Dr. Schiff and three others. Dr. Schiff and Mr. Fichter continued Noack's study of the ancient streetplan, sinking shafts and driving galleries at a great depth, chiefly along the Rue d'Allemagne and in a plot near the Ramleh railway-station, where they obtained ground plans of a Ptolemaic stoa and of a large Roman bathestablishment. Meanwhile Professor Thiersch of Munich and his son, Dr. Hermann Thiersch, were unravelling the complicated architectural history of
    the Serapeion, no easy task in the case of a building that was restored again and again and subsequently used as a quarry for many centuries. A painted altar of the time of Ptolemy II. and a limestone sphinx were discovered here. Two cemeteries were explored, that of Hadra on the east of the city containing Hellenic graves, and that of Gabbari on the west, which is late Hellenistic and Roman. Many of the Gabbari tombs have been used twice, and some of the larger sepulchral chambers have elaborate wall decorations in a singular pseudo-Egyptian style painted over carlier designs of purely Greek character-a reversion to native traditions and motives which is perhaps echoed in some of the later Egyptianising wall-decorations at Pompeii.

    In a future article I hope to deal with the results of excavations in Asia Minor, those of the German Institute at Pergamon, the Austrian Institute at Ephesus, and the Prussian Museums at Miletus. News comes that an adventurous Englishman, Mr. Robert de Rustafjaell, has begun work at Cyzicus. Mr. Kinch, the Danish explorer, has unfortunately failed to obtain a firman for Cyrene and proposes to devote his funds to a. site in Asia Minor or Rhodes.
    R. C. Bosanquet.

    ## INDEX TO VOLUME XXI.

    # INDEX TO VOLUME' XXI. 

    ## I.-INDEX OF SUBJECTS.

    ## A

    Abrettene, topography and inscriptions, 229, 230
    Abydos (Egypt), inscriptions from, 279, 280
    Acanthus-frieze from Tegea, 348
    Acropolis, see Athens
    Aegina, excavations 1900-1901, 345 ; shrine at Trypetè, 350
    Aesepus valley (Mysia), topography, 234
    Aezanitis, inscriptions from, 229
    'African' system of tachygraphy, 242, 260
    Agrimia on Mycenaean gems, 153, 182
    Aigaleos, Mt., 47
    Albani, Villa, see Rome
    Albano, Gavin Hamilton's excavation at, 313, 320
    Alexander the Great and the Caspian Sea, 13; head of A. at Chatsworth, 212 ; various portraits, 213 f . ; type of, in Roman portrait statue, 219
    Alexandria, inscriptions from, 284, 289 ; excavations, 1900-1901, 351
    Al Garmi on the Byzantine Themes, 70
    Al Idrisi on the Byzantine Themes, 67
    Alkimachos, кa入 òs-name, 3, 4
    Al Mas'udi on the Byzantine Themes, 67
    Altar and temenos on Knossian pyxis, 102
    Altars, baetylic forms of, 114 f .
    A masia, position of, 55
    Ambrakia, obelisk on coins of, 173
    Ambrosial stones at Tyre, 133
    Amisus, road to Zela from, 53 ; siege of, 56
    Anatolikoi, Theme of, 74
    Ancilia, 129
    Andrapa-NeoClaudiopolis, 60
    Aniconic cults, transition to anthropomor-phism from, 123 ; bisexual, 151, 167
    Animal-headed daemons in Mycenaean art, 101, 117, 168, 335, 338 ; vases borne by Kefti tributaries, 95
    Animals, infants suckled by, 129 ; as supporters of sacred trees and columns, 152

    Ankh, symbols derived from, 178
    Anthemion in architecture and on crown of Argive Hera, 42
    Anticythera, see Cythera
    Anthropomorphic divinities with heraldically posed animals, 163
    Anthropomorphism, beginnings of, in Mycenaean religion, 123, 163
    Aphaea, temple of, in Aegina, 345
    Aphrodite, Cyprian cult of, 120, 151, 171 f .
    Apollo, bronze head at Chatsworth, 209 ;
    Cassel Apollo, 211 ; statue at Chatsworth and bronze statuettes in Bologna and Louvre, 217 ; Agyieus, 181 ; of Amyklae, 120, 173, 181; Hylates, dedication to, from Koptos, 291
    Apt (Provence), portrait sculpture from, 217 f.
    Arabic lists of the Byzantine Themes, 67
    Aral Sea, ancient views of, 21
    Archaeology in Greece, 1900-1901, 334
    Ares, dedication to, from Alexandria, 289
    Argos, Hera of Polycleitus at, 30 ; coins with head of Hera, 34
    Ariadne, cult of, 120, 175
    Aristotle (Oec. i. 6) on the Greek House, 299
    Arius, R., aucient views of, 23
    Armed divinity in Mycenaean religion, 174
    Armenia Minor annexed by Mithridates, 55
    Armeniakoi, Theme of, 76
    Armour, votive, see Bronzes
    Arrian, his name in inscription from Hadrianeia, 232
    Arslan Kaia, Kybele with lions at, 166
    Artemis Pergaea, dedication to, from Nankratis(?), 285; Phosphoros and Enodia, dedications to, from Koptos, 291
    Ashera-cult, 133
    Ashmolean Museum, see Oxford
    Asklepios in Borghese gardens, 211 ; at Dresden, 211
    Astauene, Parthian satrapy,' 29
    Athena, common worship with Poseidon-

    Erechtheus at Athens, 331 ; A. Alea, temple of, at Tegea, 348
    Athens, Archaeology at, 1900-1901, 343 ; approach to Acropolis, 344 ; conservation of Parthenon, ibid.; Museums, ibid. See also Erechtheion
    Athlete, bronze statue, found off Cythera, 207 ; bronze statuette, $\because 51$
    Attributes, divine, worship of, 268 f .
    Avunia (Mysia), inscription at, 235
    Axe, double, in Diktaean Cave, 100, 111 ; in Mycenacan cult, 106 ; combined with symbol derived from ankh, 179 ; at Phaestos, 337 ; on column, on Cretan larnax, 341 ; on amphora from Gournià (Crete), 342 ; religious significance disputed, 268 f . ; geographical distribution, 269
    Axiopeithes, кa入òs-name, 4

    ## B

    Bacchus, so-called, head of, in British Museum, 38, see also Dionysos
    Baetyl, cult of, 106 ; in Indian dolmenshrine, 186
    Baetylic tables of offering, 113 ; temple represented in Mycenaean fresco, 192
    Bairamitch (Mysia), inscription from, 236
    Balat (Mysia), site of Hadrianeia, 231
    Balearic Islands, saciel pillars in, 187
    Barracen head of Alexander, 213
    Berlin Museum, dedication to HeraklesHarpokrates, 283
    Bethel, 112, 132
    Bey keui (Mysia), site of Hadrianopolis (?), 233
    Bhuta stones, 106, 188
    Bithynia, Mithridates invades, 56
    Bologna, bronze statuette of Apollo at, 217
    Borghese Asklepios, 211
    Boustrophedon Hittite inscription, 324
    Boxer, so-called, bronze head of, from near Cythera, 207, 3ล1
    Bridges, Roman, in Pontus, 65
    British Museum : Sculptures from Tuwnley Collection, 306 f ; head of Polyclcitan Hera, 31 ; Mycenaean vase from Oll Salamis, 107 ; from Curium (see Corrigenda), 112; limestone altar from Cyrenaica, 115 ; coin of Byblos, 138 ; waxen book with tachygraphic writing, 242 f. ; Stowe MSS. (1019, 1020), transcribed, 306 f.
    Bronze head of Apollo, Chatsworth, 209 ; statue and statuettes from near Cythera, 205,351 ; statuette of male deity and implements from Gournià, 342; votive armour from Praesos, 340 ; helmet with Corinthian inscription from Leukas, 342
    Buccellarii, Theme of, 76
    Bulls, pair of, attached heraldically to sacred pillar, 156
    Busts, portrait, at Chatsworth, 225 f.

    Byblos, coin with cone of Astarte in enclosure, 138 ; sacred tamarisk at, 146
    Byzantine Themes, 67

    $$
    \mathrm{C}(\text { see also } \mathrm{K})
    $$

    Cabira, Mithriclates at, 56 ; road to Eupatoria, 57 ; Fabius Hadriauus besieged at, 58 ; importance of, 60
    Cairo, see Ghizeh Museum.
    Calvinus, see Domitius Calvinus
    Cambridge (Fitzwilliam Museum), inscription at, 291
    Campana Alexander, 214
    Canopic figures on Alexandrian stele, 289
    Capitol, see Rome
    Capitoline Plan, Roman house on, 302
    Cappadocia, kleisourarchia of, 75
    Carthaginian stele with sacred column, 144 ; trinities of pillars, 138
    Caspian Sea, ancient views of, 10
    Cassel Apollo, treatment of hair in, 211
    Castel Guido, Gavin Hamilton's excavations at, 317
    Caves, sacred, in Crete, 99 ; in Attica, 349
    Cellular baetylic shrines, 189 f.
    Chaldia, Theme of, 76
    Chariot, four-horsed, on Chatsworth relief, 228
    Charsianon, kleisourarchia of, 75
    Chatsworth House, sculptures at, 209
    Chavdyr Hissar (Mysia), inscription from, 229
    Columus, octagonal, at Troezen, Megara, Aegina, 345 ; tapering downwards, 187, 195 ; worship of, see Pillars
    Commodus, inscription in honour of, Ghizeh Museum, 276
    Conch-shell in ritual, 142
    Constantine Porphyrogennetos on the Byzantine Themes, 67
    Corinth, excavations in 1900-1901, 349
    Cornazano, Gavin Hamilton's excavation at, 313, 320
    Crescent as symbol of moon-goddess in Mycenaean art, 169, 185
    Crete, Mycenaean Tree and Pillar Cult in 99 ; primitive pottery from, 78 ; coin of the Koinon with altar, 116 ; excavations 1900-1901, 334
    Crouching marble figure, found off Cythera, 207
    Croẁn, see Stephane
    Curium, Mycenaean vase-fragment from, 111, 112 (see Corrigenda)
    Cypresses beside shrine, 183 ; wood of, used for columns at Knossos, 195
    Cypro-Mycenaean cylinders with rayed pillars, 148
    Cyrenaica, baetylic altar from, 115
    Cythera, finds of statuary from sea near, 205, 350

    ## D

    Dadasa, Mithridates' victory at, 58
    Daemons, animal-headed, in Mycenaean art, 101, 117, 168, 335, 338
    Daulia, road to Delphi from, 49
    Dazimonitis, plain of, 53
    Dedications to deities, nature of, 271
    Delos, houses in, 298
    Delphi, Mycenaean antiquities from, 347 ; excavations in 1900-1901, ibid.; road to Daulia from, 49
    Deluge myths, 8
    Deme-names, Alexandrian, 278
    Demosthenes adv. Euergum et Mnesibulum, description of Greek house in, 299
    Devonshire, Duke of, sculptures belonging to, 209
    Diadem of Polycleitan Hera, 40
    Dictaean Cave (Crete), excavation of, 100, 111; Kamares pottery from, 78, 93 ; table of offering, 114 ; dedications, etc., 271-274
    Diuini (Thessaly), prelistoric remains near, 342
    Dionysos, head at Chatsworth and statues at Madrid and Paris, 215 ; see also Bacchus
    Docks at Oeniadae, 348
    Dolmen-shrines, 185
    Domitian, inscription from Egypt of his reign, 285
    Domitius Calvinus defeated by Pharnaces, 59
    Doorways, Mycenaean sacral, 141, 170, 181
    Doryphoros of Polycleitus, 35, 36 ; copy at Chatsworth, 212
    Double-axe, see Axe
    Double-bodied animals on Mycenaean gems, 159
    Dove in Mycenaean cult, 104, 105 ; shrines with doves from Mycenae, $123,135,141$, 185, 191 ; dove-vase from Knossos, 78, 104
    Draught-board from Knossos, 335
    Dresden Asklepios, 211
    Dual Pillar-worship in Mycenaean religion, 169 f.

    ## E

    ## Earth-spirit, worship of, 4-6

    Egypt, Greek inscriptions from, 275 f. ; connexion with Crete, 335
    Egyptian aniconic cults, 146 ; palmettecapitals, 147 ; influence on CyproMycenaean cylinders, 149 ; heraldicallyposed animals, 152 , 162 ; origin of pillar and guardian animals type, 162 ; religion, Greek treatment of, 276, 282
    Elis, coins with Polycleitan Hera, 35, 44

    ## Enater, 234

    Epimetheus and Pandora, 1
    Eratosthenes on the Oxus and Caspian, 13
    Erechtheion, Poseidon's trident-mark in,

    325 ; his 'spring,' ibid.; crypt under North Porch, 328
    Erechtheus-Poscidon, joint cult of, 331
    Eschara in Greek House, 303
    Eteobutadae in the Erechtheion, 331, 332
    'Eteocretan' inscription from Pracsos, 340
    Eupatoria captured by Catullus, 56 ; road thence to Cabira, 57
    Euphranor, Alexander-portrait in style of, 214
    Euphrates frontier of the Roman Empire, 61
    Etripides' Alcestis, theory of Greek House illustrated from, 301

    ## F

    Fabius Hadrianus besieged at Cabira, 58
    Faustina the Elder, portraits of, at Chatsworth, 225
    Female portrait-figures under Early Empire, 221
    Ficus Ruminalis, 128
    Fig-tree, sacred, on Knossian pyxis, 101 ; in later Greek cults, 104
    Fleur-de-lys capitals (Egyptian), 147 ; pillar with confronted sphinxes, 155
    Frescoes at Knossos, 136, 192, 335, 336 ; at Kato-Zakro, 339
    Fruit-trees, sacred, 177, 182

    ## G

    Gabbari (Alexandria), Hellenistic and Roman cemetery at, 352
    Gabii, Gavin Hamilton's excavations at, 318
    Galen's description of farm-house, 303
    Gateways, Mycenaean sacral, 141, 170, 181
    Gaul, Southern, its art under Early Empire, 219 f.
    Genzano, Gavin Hamilton's excavations at, 313
    Geometric pottery from Praesos, 340
    Ge-Pandora, 4
    Ghizeh Museum, Greek inscriptions in, 275 f.
    Giganteja (Gozo), 123, 199
    Gilgames type in art, 152, 164
    Glass plaques, impressed, froni Mycenae, 117 ; vase from sea near Cythera, 351
    Goats, sacred, 153, 182 ; as supporters of sacred tree, 153
    Gold plate covering reliefs or intaglios in Mycenaean art, 101, 102
    Goulas (Crete), Mycenaean shrine at, 100 ; lentoid gem from, 154
    Gournià (Crete), Mycenaean town at, 341
    Gozo, remains in, 123, 199
    Graces and Seasons on crown of Argive Hera, 41
    Grapes and corn-ears in relief on Kamares vase, 84

    Grave-relief of Herennia Syriska (Chatsworth), 225
    Griffins supporting sacred pillar, 158
    Grottaferrata, tachygraphy of, 242, 259
    Gumenij (Mysia), site at, 234
    Gymnasiarchs in Egypt, 284
    Gyunuk Euren (Mysia), inscription from, 229

    ## H

    Hadra (Alexandria), Hellenic cemetery at, 352
    Hadrian, Villa of, Gavin Hamilton's excavations at, 307
    Hadrianeia (distinct from Hadriani), site of, 231
    Hadrianutherae, site of, 232, 233
    Hagiar Kim, remains at, 123, 197
    Hagios Georgios, the Homeric Nerikos, 342
    Hair, treatment of, on herm at Chatsworth, 210 ; on Polycleitan head of Hera, 39 ; on heads of Alexander the Great, 213 ; on head of Dionysos at Chatsworth, 217 ; in portraits of first century A.D., 221
    Haliki, sacred pillars on vase from, 139
    Hamilton, Gavin, his letters to Charles Townley on his excavations, 306 f .
    Hammer in Pandora-myth, 5
    'Hammerers' of Sophocles, 6
    Harpokrates, development of his worship, 277
    Harpokrates-Herakles, dedication to, 283
    Hathor-cult, influence on Mycenaean and Anatolian religion, 167
    Hathoric pillars, 149, 150
    Hebe of Naucydes, 33
    Hera of Polycleitus, 30 f. ; aspects of the goddess, 32 ; dedication to, in Egypt, 285
    Heraeum near Argos, 30 ; sculptures of Polycleitan style from, 36 ; Mycenaean gem from, 109
    Herakles-Harpokrates, dedication to, 283
    Herakles-Hermes, dedication to, in Ghizeh Museum, 282
    Herakles Kallinikos, dedication to, from Koptos, 291
    Heraldic pose of animals in early art, 152
    Herennia Syriska, grave-relief of, 225
    Herm, bearded, at Chatsworth, 209
    Hermes, head at Chatsworth, 214 ; in Villa Albani, 215; statue in Vatican, 215 : bronze statue of (?), found off Cythera, 207; dedication to, in Egypt, 286 ; relation with Pandora, 1
    Hermes-Herakles, dedication to, in Ghizeh Museum, 282
    Hermes Kranaios, Cave of, bronze statuette from, 125
    Herodotus on the Caspian Sea, 12
    Hesiod's story of Pandora, 1
    Hestia in Greek house, 303

    Himera, coins with Hera of Polycleitus, 35
    Hippopotamus-goddess, lion-headed daemons derived from, 169
    Hittite altars, 115 ; symbols derived trom anlih, 178 ; inscription from Karaburna, 322
    Homer quoted on stele from Alexandria, 290
    Homeric Honse, 294 f.
    'Horns of consecration' in Mycenaean cult, $102,107,116,135,137,154,183,184$, 189, 191, 196
    Horse symbolizing heroic state, 226
    House, the Greek, 293; Homeric, 294 ; Mycenaean, in Crete, 339, 341
    Hyakinthos, 120

    - Hypaethral shrines in Mycenaean religion, 100, 123


    ## I

    Ibn Al Fakif al Hamadhani on the Byzantine Themes, 67, 72
    Ibn Khurdadhbah on the Byzantine Themes, 67
    Idaean Cave, horned cultus-object of pottery from, 136 ; crystal lentoid with treeworship from, 142
    Idiologus of Egypt, 291
    Idolino, bronze resembling, found off Cythera, 206
    Idols, prehistoric, from near Volo (Thessaly), 343 ; Mycenaean, from Aegina, 346
    Impaled triangle, Mycenaean symbol, 154, 159
    Indian trade with Syria, 18
    Inscriptions: from Acropolis with tachygraphic system, 245 ; from Aegina, with name of Aphaea, 346 ; from Egypt, 275 f. ; from Mysia, 229 f . ; Hittite, from Karaburna, 322
    Iris capitals, Egyptian, 147
    Iris valley (Pontus), 53
    Isis, development of cult and epithets, 276, 277
    'Italian' system of Tachygraphy, 242, 259
    Ithaca, the Homeric, 342

    ## J

    JACOB's pillar, 112, 132
    Jaxartes, ancient views of, 15
    Juktas, Mit. (Crete), 121
    Juno Sospita, on relief at Chatsworth, 227
    Jupiter Dolichenus, 109

    ## K (see also C)

    Kamares ware from Knossos, 78 ; technique of, 80 ; from Phaestos, 338 ; from KatoZakro, 338 ; from Petras, 341
    Kappotas, Zeus, 118

    Karaburna, Hittite inscription and fortress at, 322
    Karachalda (Mysia), inscription from, 233
    Kato-Zakro (Crete), excavations in 19001901, 338
    Kaulonia, sacred tree on coins of, 128
    Kebsud (Mysia) not Hadrianutherae. 233 ; inscription from, 234
    Kephala (Knossos), Kamares ware from, 79
    Keraunia, 118
    Keraunos, Zeus, 271
    Khavsa (Pontus) $=$ Neapolis ? 61
    Khonsu identified with Herakles, 283
    Khyan, alabastron-lid with his name from Knossos, 335
    Khydyrlar (Mysia), hot springs at, 235
    Kibyrrhaiotai, Theme of, 71
    Knossos, pillar of the double axe at, 110 ; its religious significance disputed, 268 f .; signs on Palace walls, 273 ; fresco with 'horns of consecration,' 136; with façade of temple, 94 ; steatite pyxis from, 101, 103 ; clay seal-impression with sheep and infant, 129 ; excavations 1900-1901, 334 ; Kamares ware from lower town, 78 ; coins with Hera of Polycleitus, 35
    Koptos, sanctuary of Min at, 142, 146 ; inscription from, 291
    Kriosphinx, double-bodied, on Mycenaean gem, 159
    Kronos, stone swallowed by, 113
    Kudama on the Byzantine Themes, 67
    Kurshunlu (Scepsis), inscriptions from, 235 f .
    Kybele and lions at Arslan Kaia, 166
    Kydonia (Crete), lentoid gem from, 163

    ## L

    Labranda,Labrandos, meaning of names, 109
    Labyrinth, meaning of, 109 ; connexion with labrys disputed, 268 f .
    Lansdowne House, sculptures from Gavin Hamilton's excavations in, 310 f.
    Laodicea (Pontus), 60
    Larnax, painted, from Palaiokastro, 341
    Legio XIII. Gemina, gravestone of a chiliarch of, 291
    Legions on the Euphrates frontier, 61
    Leochares, portrait of Alexander in his style, 214
    Leto Euteknos, dedication to, from Koptos, 291
    Leukas, excavations in, 342
    Libations, Mycenaean daemons making, 117 ; table for, from Dictaean Cave, 113
    Light-god of Crete and Arcadia, 173
    Ligortino (Crete), steatite lentoid gem from, 185
    Lion, double-bodied, on Mycenaean gem, 159 ; pair of lions, attached to sacred pillar, 159 ; with fore-feet on baetylic base, 161 ; supporting Egyptian solar disk, 162 ;
    supporting ǹgure of divinity, 163 ; of daemon, 168 ; lions' gate at Mycenae, 156 ; the type in art, 157,160 ; lion goddess on Mycenaean gems and CyproMycenaean cylinders, 166 ; lion-headed daemons, 101, 117
    Lucullus and Mithridates, 56
    Lunar symbol (bucranium) in Mycenacan cult-scenes, 169, 172
    Lychnospelia, cave of, 349
    Lycomidae at Phlya, 7
    Lycus valley (Pontus), 54
    Lysias de caccle Eratosthenis, description of
    Greck house in, 300
    Lysippus, his portraits of Alexander, 213, 214

    ## M

    Macedonia, Theme of, 73
    Madrid, statue of leaning Dionysos at, 215
    Male and female deities in aniconic cult, 151, 167
    Maltese islands, megalithic sanctuaries of, 196
    Marbury Hall, sculptures from Gavin Hamilton's excavations at, 312 f .
    Margam, sculptures from Gavin Hamilton's excavations at, 310
    Margus, R., ancient views of, 23
    Marmaria (Delphi), excavations at, 347
    Maṣ̣ēba-worship, 132
    Massilia, influence of, on art of Southern Ganl, 220
    Melde (Mysia) site of Miletopolis, 237
    Melitene, legionary camp at, 62
    Melos, Kamares ware from, 94
    Mendes, inscription from, 291
    Mesauloe, 301
    Metallic prototypes of Kamares ware, 82, 95 ; borne by Kefti tributaries, 95
    Meteoric element in baetylic stones, 118
    Milato (Crete), painted sarcophagus from, 174
    Milestone from Pontus, 62
    Miletopolis (Mysia), site of, 237
    Min, the God, 142, 146
    Minorca, pillared chambers in, 187
    Mithridates Eupator, campaigns of, 55
    Monte Cagnoio, Gavin Hamilton's excavations at, 313, 320, 321
    Mother-Goddess, lion-cult of, 167
    Murena, war with Mithridates, 56
    Mycenae, plan of Palace at, 296 ; lions' gate tympanum, 157 ; objects from: Gold signets, $108,155,159,177,182,183,189$, 190 ; electrum signet, 175 ; gold-plated silver ring, 184 ; crystal signet, 156 ; various lentoid gems, $154,158,159,168$; amygdaloid gem, 164 ; cylinder with pillar-worship, 141 ; impressed glass plaques, 117 ; gold shrine with doves, 191
    My cenaean antiquities discovered 1900-1901, 334 f., 346,347 ; pottery in Crete, its rela-
    tion to Kamares ware, 97 ; tree and pillar cult, 99 f. ; script, 335, 337
    Myron, works of the school of, 211, 215
    Mysia, notes from (inscriptions and topography), 229

    ## N

    Naucydes, discobclos of, statuette resembling, 351 ; Hebe of, 33
    Neapolis (Pontus), position of, 60
    Negroes' heads, necklace with (Knossos), 33
    NeoClandiopolis, site at Vezir Keupru, 60
    Neolithic settlement at Knossos, 336 ; near Volo, 343
    Nerikos, the Homeric, 342
    Nezero, silver statuctte from, 125, 126
    Nicomedes of Bithynia, war with Mithridates, 56
    Nicopolis (Pontus), battles at, 59 ; founded by Pompey, 60
    Niger lupis, 130
    Niobid type, male head of, at Chatsworth, 271
    Nora (Sardinia), triple pillar-shrine on stele from, 139
    Noṣb-worship, 133
    Notae Tironianae, 238 f .

    ## 0

    Obelisk-form of the Sun-god, 173
    Obsidian, Melian, at Knossos, 94
    Octagonal columins at Troezen, Megara, Aegina, 345
    Oedipus Coloneus, the abduction incident in, 45
    Oedipus Tyrannus, the Triodos in, 48
    Oeniadae, excavations 1900-1901, 348
    Oil, anointing of stones with, 132
    Opsikion, Theme of, 74
    Optimatoi, Theme of, 74
    Ornament on Kamares ware, 82
    Usiris of Abydos, identification with Sarapis, 277,280 ; presentation of nummy to 0 . and Isis by Anubis, 280
    Ostia, Gavin Hamilton's excavations at, 314, 320
    Oxford, Ashmolean Museum, Pandora vase, 1
    Oxus, ancient views of, 10

    ## P

    Pailis of deities, male and female, in Mycenaean religion, 175
    Palace at Knossos, 334 ; at Mycenae, 296 ; at Phacstos, 337 ; at Tiryns, 295 ; at Troy, 304
    Palaiokastro (Crete), lentoid gem from, 154 ; ancient remains at, 341
    Palınette pillars, Egyptian, 147
    Pan and Nymphs, caves of, 349

    Pandora, story of, in art, 1
    Pantanello, Gavin Hamilton's excavations at, 307, 319 f .
    Paphlagonia, Theme of, 73
    Paphos, aniconic cult at, 151, 171
    Papyri, tachygraphic, 243 f .
    Paris, Louvre : Alexander-herm, 213 ; Campana Alexander, 214 ; Richelieu Bacchus, 21.5 ; bronze statuette of Apollo, 217; stele of the God Salm, 137
    Parthenon, 'conservation' of, 344 ; inscription in honour of Nero on, ilid.
    Parthia, Chinese accounts of, 27
    Pithyrite noune, honorary decree in honour of a polemarch of, 282
    Patrocles and the Oxo-Caspian trade-route, 10
    Pausanias on the Hera of Polycleitus, 33 ; on the Erechtheion, 330
    Pella, grave-relief supposed to come from, 225-227
    Peristyle of Greek house, 302
    Petras (Crete), ancient remains at, 341
    Phaestos, signs on Palace walls, 273 ; excavations 1900-1901, 336
    Phanaroea plain (Pontus), 53
    Pharnaces, campaigns of, 55
    Phazemon (Pontus), 61
    Pheidias, works of the sclinol of, 211 ; his treatment of story of Pandora, 1, 2 ; of Aphrodite, 2
    Pherae, coins with dumble axe as symbol, 270
    Philotheos on the Byzantine Themes, 67
    Phlya, worship of Ge at, 5 ; of Demeter ${ }^{\prime} A \nu \eta \sigma \iota \delta \dot{\omega} \rho a, 6$; Lycomidtue at, 7
    Phylakopi, Kamares ware from, 94
    Phyle, pass of, 46
    Pillars, cult of, Mycenaean, 99 f . ; 'pillar of the house,' 143,187 ; structural functions of sacred pi:lars, 144 ; pillar-shrines at Knossos, 111 (disputed, 272) ; at Phylakopi, 111 ; at Phaestos, 337 ; in modern Macedonia, 200; Mycenaean daemons pouring libations on pillars, 117 ; pillars with heraldically posed animals, 154 ; replaced by figures of divinities, 163 ; twin, male and female, 169
    Pithos of Pandora, 1
    Plane-tree, sacred, 127
    Plato's description of house of Callias (Protagoras), 298
    Pliny on the Oxus and Caspian, 14
    Polycleitus, Hera of, 30 ; characteristics of his style, 35 f .; Chatsworth copy of Doryphoros, 212 ; statuettes of his style, found off Cythera, 206
    Pompeii, plan of house at, 297, 302 ; sacred trees at, 128
    Pompey's war with Mithridates, 59 ; he organizes Pontus, 60
    Pontus, roads in, 52 ; organization by Pompey, 60 ; milestones in, 62
    Portals-see Gateways

    Porta Marina, Gavin Hamilton's excavations at, 315
    Portrait statues and busts at Chatsworth, 217 f.
    Portraiture under the Early Empire, 219 f.
    Poseidon's trident-mark in the Erechtheion, 325 ; his joint cult with Erechtheus, 331 ; dedication to, from Alexandria, 289
    Pottery from Crete, primitive, $78,338 \mathrm{f}$.; pre-Mycenaean, from near Volo (Thessaly), 343
    Praesos, excavations at, 1900-1901, 339
    Praxitelean statue of Dionysos at Madrid, 215 ; head at Chatsworth, 216
    Prodomos type of Greek house, 303, 304
    Prometheus at the birth of Pandora, 1 ; of Athena, 9
    Propylaea on temple-plateau, Aegina, 345
    Ptolemy XIII. and Kleopatra-Tryphaena, inscription of reign of, 282

    ## Q

    Quadrata signu of Polycleitus, 36

    ## R

    Rayed pildars on Cypro-Mycenaean cylinders, 148, 172
    Reliefs, Mycenaean, from Knussos, 336 ; Greek, at Chatsworth, 225 ; GraccoEgyptian, 279, 286 f .
    Religion, Mycenaean, 99 f. ; Greek, symbols not worshipped in, 269
    Rhea Silvia, 129, 130
    Ririt, see Hippopotamus-goddess
    Roads: from Athens to Thebes, 46 ; from Thebes to Delphi, 49 ; in Pontus, 52
    Roman House on Capitoline Plan, 302
    Roma Vecchia, Gavin Hamilton's excavations at, 316,320
    Rome, Museums in : Capitol, head of Alexander, 213 ; portrait group (fallery 56), 222, 223. Vatican, statue of Hermes, 215 ; eculptures in Mus. Clementino from Gavin Hamilton's excavations, 308 f . Villa Albani, sculptures from Gavin Hamilton's excavations in, 310; head of Hermes, 215
    Romulus, tomb of, 130
    Ruminal fig-tree, 128

    ## S

    Sakha (Xois), inscription from, 276
    Salamis (Old) in Cyprus, Mycenaean vase from, 107
    Saln, stele of, 137
    Samosata, legionary camp at, 62
    Sarapis, dedications to, in Egypt, 275, 279 ;
    epithets of, 276 ; development of his worship, 277
    Satala, legionary camp at, 62 ; remains, 65
    Scepsis, inscriptions from, 235
    Schisté Hodos, 49
    'Schnabelkannen' from Knossos, 83
    Scopas, sculpture of his school from Tegea, 348
    Script, Mycenaean, 335, 337, 339
    Sculpture, archaic, from Praesos, 340 ; from Aegina, 345 ; from Tegea (temple of Athena Alea), 348 ; at Chatsworth House, 209 f . ; from off Cythera, 205, 350
    Seals, Mycenaean, from Knossos, 335 ; clay impressions of, from Kato Zakro, 339
    Seated portrait figures of Roman women, 223
    Sehasteia (Pontus) = Talaura ?, 59
    Seleucus and the Caspian Sea, 13
    Seleukeia, kleisourarchia of, 75
    Semitic parallels with Mycenaean religion; 130
    Senballaouin (Mendes), inscription from, 291
    Seraijik (Mysia) inscription from, 236
    Serapeion at Alexandria, 352
    Sexes, distinctive colouring of, in fresco at Knossos, 192
    Shelburne, Earl of, sculptures obtained by Gavin Hamilton for, 310 f .
    Shiarai Hills, India, dolmen shrines in, 186
    Shield, Mycenaean, in cult-scenes, 179, 180 ; shield-bearing god, 122, 174; shields fastened on Parthenon architraves, 344
    Shorthand, see Taciyygraphy
    Shrines, Mycenaean, 100 ; dimensions of 122, 192, 196; tripartite, 123 ; portalshrines, 182 ; dove-shrines, $123,135,141$, 185, 191.
    Sigla of tachygraphy, 247, 263
    Signs on walls of palace at Knossos and Phaestos, 273
    Sikel date of Maltese megalithic monuments, 198
    Sinna, marble, from Argive Heraeum, 42
    Snake of Acropolis at Athens, 329, 332
    Solar divinities, connection of aniconic pillars with, $162,169,172$; heraldically posed lions supporting solar disk, ibid.
    Sophocles: abduction incident in Oed. Col., 45 ; the Triodos in Oed. Tyr., 48
    Sphinxes as supporters of sacred pillars, 155, 158
    Spiral ornament at Giganteja, Gozo, 199
    Stairs (stone) at Knossos, 335 ; at Phaestos, 337
    Statues to Roman Emperors in Egypt, expenses of, 278
    Steatopygous figures from Malta, etc., 200
    Stelae as habitations of the dead, 119 ; with reliefs of Osiris, Isis and Anubis, with mummy, 280
    Stenography, see Tachygraphy
    Stephane of Polycleitan Hera, 40

    Stone axes from near Volo, 343
    Stones, worship of, 117, 132
    Strabo on the Oxus and Caspian Sea, 13
    Sulla, loss of his ship conveying works of art, 208
    Sundorne Castle (Shropshire), statue of Venus at, 312
    Sun-god represented as pyramidal pillar, or obelisk, 173
    Sword, worship of, 107
    Symbols, worship of, 268 f. ; on blocks at
    Knossos, 273 ; at Phaestos, 273, 337
    Syriska (Herennia), grave-relief of, 225

    ## T

    Tables of offering, baetylic, 112
    Tablets with Mycenaean script, 335, 337, 339
    Tachygraphy, old Greek, 239 f.
    Tafak (Mysia), inscription from, 231
    Talaura, position of, 58, 59 ; coins of, 59
    Talaya, Theme of, 71, 72
    Talyots, 187
    'Taper, downward, of Mycenaean columns, 187, 195
    Tapurians, Parthian satrapy, 29
    Tarsius valley (Mysia), topography of, 234
    Tash keui (Mysia), inscription from, 230
    Tegea, Mycenaean antiquities from, 347 ; excavations at, 348
    Teima (N. Arabia), stele from, 137
    Tekekiöi, Macedoria, modern cult of sacred stone at, 202
    Tenedos, double axe on coins of, 108, 270, 271
    Terracotta head from Argive Heraeum, 43
    Tessarakontapechys, 77
    Theatre at Oeniadae, 348
    Thebes, roads from Athens to, 46
    Themes of Byzantine Empire, 67
    Themiscyra, plain of, 53 ; captured by Lucullus, 56
    Tholos at Delphi, 347
    Thoth identified with Hermes, 283
    Thrace, Theme of, 73
    Thrakesioi, Theme of, 74
    Throne-cultus, Reichel's theory of, 189
    Thunderbolt, as attribute of Zeus, 269 ; worship of, 271
    Tironianas, Notae, 238 f.
    Tiryns, plan of Palace at, 295 ; frieze, analogue to, at Knossos, 194
    Tofak (Mysia), inscription from, 231
    Tombs of deities, 120, 181
    Tor di Colombaro, Gavin Hamilton's excavations at, 311, 319, 320
    Townley, Charles, Gavin Hamilton's letters to, 306 f .
    Trade-routes from the Caspian to India, 10
    Tree Cult, Mycenaean, 99 f. ; Semitic, 132
    Trees, legends of moving, 134 ; sacred, in shrines, $170,176 \mathrm{f}$. ; used in construction,

    145 ; triple groups of, 141 f . ; with heraldically posed inimals, 153
    Triarius, war with Mithridates, 58
    Trident-mark, Poseidon's, in the Erechtheion, 325
    Triglyphs, Mycenaean, 194
    Trilith, sanctity of, 100
    Trinities of Trees and Pillars, 138; of deities, 140
    Triodos in the Oedipus Tyrannus, 49
    Triple trees, sacred, 183
    Tripods, baetylic, 117, 118
    Trireme-docks at Oeniadae, 348
    Troy, plan of house in second city, 303, 304
    Trypetè (Aegina), shrine at, 350
    Tryphaena, wife of Ptolemy XIII., 282
    Turreted crown of Hera on Argive coins, 41; of Kybele, origin of, 167
    Twin pillars representing deities, 127, 140, 145
    Twins, Wolf and, 129

    ## V

    Vapheio Tomb, gem from, 101 ; gold signet, 106
    Vari (Hymettus), cave of Pan, Nymphs, \&c., 349
    Vase, r.f., with birth of Pandora, 1 ; see also Pottery
    Vatican, sce Rome
    Vezir Keupru (Pontus), site of NeoClaudiopolis, 60
    Vitruvius on the Greek house, 300, 301
    Volo (Thessaly), prehistoric settlement near, 343
    Votive models of armour from Praesos, 340

    ## W

    Watering of sacred trees, 100,101
    Waxen book with tachygraphic writing in British Museum, 242 f .
    Wings on the head of Hermes, 214, 215
    Wolf and Twins, 129
    Women's apartments in Greek House, 294 f .
    Wrestler (?), crouching, marble found off Cythera, 207

    ## X

    Xenophon on the Greek House (Mem. ii. 8), 299

    Xenophontean Tachygraphy, 242 f.
    Xois, inscription. from, 276

    Z
    Zakro, see Kato-Zakro
    Zela, road to Amisus from, 53 ; battle of, 59

    Zenoposeidon, 271
    Zero (Crete), lentoid gem from, 160
    Zeus and Hermes on Pandora Vase at Oxford, 2; cave of Zeus, see Dictaean Cave; dedication to, from Alexandria, 289
    Zeus, Cretan, 113, 272 ; tomb of, 119 ; planetree of, 127
    Herkeios, altar of, in Greek House, 303

    Zeus Idaeus at Scepsis, 236
    Kappotas, 118
    Keraunos, 270
    of Labranda, his double axe, 268 f ., 272 ; see also Labranda
    Osogos, 271
    Zoocephalous figures in Mycenaear art, 101, $117,168,335,338$

    ## II．－GREEK INDEX．

    
    
    àvaбto ${ }_{\eta}^{\prime}$ of Alexander＇s hair， 213
    i $\nu \delta \rho \dot{\omega} \nu, 298,300$
    ì $\quad \delta \rho \omega \nu i \tau \tau s, 294,299 \mathrm{f}$.
    ＇A $\downarrow \eta \sigma \iota \delta \dot{\omega} \rho a, 6$
    dèyòs 入íOos， 118
    ＇A $\sigma \pi t \omega \nu o v$, Parthian satrapy， 29
    Baír， 112
    Baítudos，$\beta$ aıтúdıov， 112
    Bacì̀ta，＂ $\mathrm{H} \rho \mathrm{a}, 32$
    Bon $\theta$ ei．with genitive， 231 ；with accusative， 234
    $\beta \omega \mu o ́ s=$ altar， 181
    「ขขaıкшขitıs， 299 f ．
    $\Delta$ «тлоìv оїк $\eta \mu a, 332$
    Ei入ciӨvia，${ }^{\circ} \mathrm{H} \rho a, 32$
    
    є̇vátクр，233， 234
    ＇Evodía，＂Арт $\epsilon \mu \mathrm{s}, 291$
    Eüt $\epsilon \kappa \nu 0 \varsigma, \Lambda \eta \tau \dot{\omega}, 29!$
    Zєùs＇Iסaios， 236
    Zuyia，＂H ${ }^{\text {H }}$ ， 32
    Өá入ацоs， 294
    
    Өvцєлıкŋ $\sigma$ v́vodos， 284
    $\theta \dot{j} a=$ sacred doorway， 181
    ＇İaîas，Zєùs， 236
    idiov 入óyov，émít ootos Aiyúntov， 291
    

    Ka入入ivıкаs，＇Hpaк入îs， 291
    
    Kóespros＝Quintus， 229
    кúavos Xutós， 194
    Aáßpus，109， 268 f ．
    Méซav入as（ $\mu \dot{\epsilon} \boldsymbol{\tau} a \cup \lambda a s$ ）$\theta$ v́pa，294， 300 f ．
    $\mu \nu \eta s$ for $\mu \nu \dot{\eta} \mu \eta s, 233$
    گ̈vatıkク̀ aúvaסos， 284
    
    Пap $\theta \in \nu i{ }^{\prime},{ }^{\text {T }}{ }^{\prime} \mathrm{H} \rho a, 32$
    пабтás， 294
    Пєруаїך，＂Артєнєs， 285
    Подıє̀̀s，इápaтıs，275， 276
    $\pi \rho o \sigma t a ́ s, 294$
    $\pi \rho а \sigma \dot{\omega} \pi о v, \dot{\epsilon} \kappa, 75$
    $\pi \dot{\prime} p y o s$ of Greek house， 299
    Eépamıs，$\theta$ єòs $\mu$ н́үıбтos， 279
    $\sigma \ddot{\eta} \mu a$ ？or $\sigma \chi \bar{\eta} \mu a$ ？тptaì $\eta \mathrm{s}, 326$
    乏ıтатข́́ßıvà， 280
    бvעє́ф $\eta$ ßoc in Egypt， 286
    $\sigma \chi \hat{\eta} \mu a$ трıaì $\eta s, 325$
    T $\epsilon \lambda \epsilon i a,{ }^{7} \mathrm{H} \rho a, 32$
    Tעєßoúatos， 280
    точр $\mu$ а́ $р \chi а \iota, 74$
    Tupvia，Parthian satrapy， 29
    ＇Y $\boldsymbol{\lambda}$ áт $\quad$ s，＇ $\mathrm{A} \pi$ ó $\lambda \lambda \omega \nu, 291$
    $\Phi \omega \sigma \phi o ́ \rho o s,{ }^{\prime \prime} A \rho \tau \epsilon \mu \iota s, 291$
    $\mathrm{X} \iota \lambda \iota o ́ \kappa \omega \mu о \nu \pi \epsilon \delta i o \nu, 55$
    $\Omega$ for 0 on Alkimachus－vases， 4
    
    
    

    THE HERA OF POLYCLEITUS
    

    THE HERA OF POLYCLEITUS
    
    
    J.H.S. VOL. XXI (1901) PL. VI.
    

    PRIMITIVE CRETAN PAINTED WARE.
    

    PRIMITIVE CRETAN PAINTED WARE.
    

    HERM AT CHATSWORTH.
    

    HEAD OF ALEXANDER AT CHATSWORTH.
    
    

    HEAD OF HERMES AT CHATSWORTH.
    J. H. S. VOL. XXI (1901) PL. XII.
    
    

    STATUE OF APOLLO AT CHATSWORTH.
    

    PORTRAIT STATUE AT CHATSWORTH.
    

    PORTRAIT GROUP AT CHATSWORTH.
    

    BUST AT CHATSWORTH.
    

    PORTIAIT BUST AT CHATSWORTH
    J. H. S. VOL. XXI (1901) PL. XVIII.
    

    WAXEN TABLET.
    [BRIT. MUS. ADD. MS. 33270.]

    ## THE JOURNAL OF

    ## HELLENIC STUDIES

    ## THE JOURNAL

    ## HELLENIC STUDIES

    VOLUME XX. (1900)
    1900

    KRAUS REPRINT
    Nendeln/Liechtenstein
    1971

    Reprinted by permission of THE SOCIETY FOR PROMOTION OF HELLENIC STUDIES

    KRAUS REPRINT
    A Division of
    KRAUS-THOMSON ORGANIZATION LIMITED
    Nendeln/Liechtenstein
    1971
    Printed in Germany

    ## CONTENTS.

    Rules of the Society
    1.3.1
    list of Oflicers and Members ..... $x v$
    Proceedings of the Society, 1899-1900 ..... xxxiii
    Proceedings of the Cambridge Branch of the Society ..... xliv
    Additions to the Library ..... xlvii
    Collection of Photographs and Lantern-sides. ..... li
    Anderson (J. G. (.) ... I'ontica ..... 151
    Awney (II.) ... Pylos and Sphacteria ..... 14
    lievan (E. R.) ... A Note on Antiochos Epiphanes ..... 26
    Bosanquet ( $\mathrm{F} . \mathrm{C}$. ) ... Archaeology in Greece, 1890-1900 ..... 167
    Cook (A. B.) ... Iostephanos ..... I
    Chowfoot (J. W.) ... Some Portraits of the Elavian Age (Plates I-IV.) ..... 31
    , ... The Lions of Kybele ..... 118
    Edmonds (C. I).) ... The Tumulus of Pilif-Tepé (Plate V.) ..... 20
    Harrison (J. E.) ... Pandora's Box... ..... 99
    Munio (J. A. R.) ... Some Pontic Milestones ..... 159
    Myras (J. C.)... .. On the Plan of the Homeric Mouse ..... 125
    Paton (W. R.) ... Sites in E. Karia and S. Lydia (Plate VI.) ..... 57
    Robert (C.) ... ... Roman Sareophagi at Clieveden (Platos VII-XII.) ..... 81
    Roberts (W. Rinys) ... Aristophanes and Agathon ..... 14
    Verrall (A. W.) ... The Name Anthesteria ..... 11.5
    Index of Subjects ..... $18: 3$
    Greek Index ..... 187

    ## LIST OF PLATEES.

    I., II. Portrait Heards in the Uffizi.
    III. Portrait Head in the Jacobsen Collection.
    IV. The 'Mark Antony' in the Vatican.
    V. Silver Vase from Piláf-Tepr.

    V I. Map of E. Karia and S. Lyydia.
    VII-XII. Sarcophagi at Clieveden.

    ## LIS'T OF ILLUS'TRA'TIONS IN 'THE TEXT'.

    Sketch Map of Pylos and Sphacteria ..... 15
    'Tumulus of Pilaf-T'epe from the South ..... 20
    ", -plan ..... 21
    , -section ..... 21
    ,, -plan of grave ..... 23
    Perforated Vase from Pilaf-Tepé ..... 24
    Route-map from Euren to Midin ..... 58
    Plan of Koskinia ..... 59
    Route-map from Anineta to Ưzüm Ova ..... (65)
    Tumulus of Altyn-T'ash-view ..... 66
    ," ", -plan and section ..... 67
    ,, ," -terminus ..... 68
    'Iumulus at Kitvakly—plan ..... 68
    Tumulus at Arably-plan ..... 69
    T'rminus (Von Olfert, Abh. pr. Akad. 1858) ..... 69
    Terminus of Alabanda Tumulus ..... 70
    'Tomb at Yelije-plan ..... 70
    Tomb at Asma-Kale-plan ..... 71
    Tomb at Bin-ghetch-plan and section ..... 71
    Tomb at Sarij-ova-plan and section ..... 72
    Sarcophagus at Bin-ghetch ..... 76
    Part of tho Theseus Sarcophatgas at Clieveden before restoration ..... 90
    Hermes' Pithoigia (Schadow, Eire altische G'rablekylhos) ..... 101
    Pandora and the Hammerers ..... 106
    viii CON'IENTS
    Plan of the Homeric House (Giadner)
    1'Alit. ..... 130
    (Jebl) ..... 130
    The Palace at Tiryns (J.II.S. vii. 17シ) ..... 131
    The Palace at Mykenai ..... 131
    The Megaron of the Palate at Thirys (J.I/.s. vii. 164) ..... 145
    (Elevation) ..... 147

    ## R U L E S

    of THE

    ## Socicty for the gromotion of fifllenir Studics.

    1. Tile objects of this Socicty shall be as follows:-
    I. To advance the study of Greck language, literature, and art, and to illustrate the history of the Greek race in the ancient, Byzantine, and Neo-Hellenic periods, by the publication of memoirs and unedited documents or monuments in a Journal to be issued periodically.
    II. To collect drawings, facsimiles, transcripts, plans, and photographs of Greck inscriptions, MSS., works of art, ancient sites and remains, and with this view to invite travellers to communicate to the Society notes or sketches of archæological and topographical interest.
    III. To organise means by which members of the Socicty may lave increased facilitics for visiting ancient sites and pursuing archæological researches in countrics which, at any time, have been the sites of Hellenic civilization.
    2. The Society shall consist of a President, Vice-P'residents, a Council, a Treasurer, one or more Secretaries, and Ordinary Members. All officers of the Suciety shall be chosen from among its Members, and shall be ex officio members of the Council.
    3. The I'resident shall preside at all General, Ordinary, or Special Mectings of the Socicty, and of the Council or of any Committec at which he is present. In casc of the absence of the l'resident, one of the Vice-P'residents shall preside in his stead, and in the absence of the Vice-Presidents the Treasurer. In the absence of the Treasurer the Council or Committee shall appoint one of their Members to preside.
    4. The funds and other property of the Suciety shall be administered and applied by the Council in such manner as they shall consider most conducive to the objects of the Society: in the Council shall also be vested the control of all publications issued by the Socicty, and the general management of all its affairs and concerns. The number of the Council shall not exceed fifty.
    5. The Treasurer shall reccive, on account of the Socicty, all subscriptions, donations, or other moneys accruing to the funds thercof and shall make all payments ordered by the Council. All cheques shall be signed by the Treasurer and countersigned by the Secretary.
    6. In the absence of the Treasurer the Council may direct that cheques may be signed by two members of Council and countersigned by the Secretary.
    7. The Council shall meet as often as they may deem necessary for the despatch of business.
    8. Due notice of every such Meeting shall be sent to each Member of the Council, by a summons signed by the Secretary.
    9. Three Members of the Council, provicted not more than onc of the three present be a permanent officer of the Society, shall be a quorum.
    10. All questions before the Council shall be determined by a majority of votes. The Chairman to have a casting vote.
    iI. The Council shall prepare an Annual Report, to be submitted to the Annual Meeting of the Society.
    11. The Secretary shall give notice in writing to each Member of the Council of the ordinary days of meeting of the Council, and shall have authority to summon a Special and Extraordinary Meeting of the Council on a requisition signed by at least four Members of the Council.
    12. Two Auditors, not being Members of the Council, shall be elected by the Society in each year.
    13. A General Mecting of the Society shall be held in London in June of each year, when the Reports of the Council and of the Auditors shall be read, the Council, Officers, and Auditors for the ensuing year elected, and any other business recommended by the Council discussed
    and determined. Mectings of the Society for the reading of papers may be held at such times as the Council may fix, due notice being given to Members.
    14. The President, Vice-P'residents, Treasurer, Secretaries, and Council shall be elected by the Members of the Society at the Ammal Mecting.
    15. The President and Vice-Presidents shall be appointed for one year, after which they shall be eligible for re-election at the Annual Mecting.
    16. One-third of the Council shall retire every year, but the Members so retiring shall be eligible for re-election at the Annual Meeting.
    17. The Treasurer and Secretaries shall hold their offices during the pleasure of the Council.
    18. The elections of the Officers, Council, and Auditors, at the Annual Mecting, shall be by a majority of the votes of those present. The Chairman of the Mecting shall have a casting vote. The mode in which the vote shall be taken shall be determined by the President and Council.
    19. Every Member of the Society shall be summoned to the Annual Mecting by notice issucd at least one month before it is held.
    20. All motions made at the Annual Meeting shall be in writing and shall be signed by the mover and seconder. No motion shall be submitted, unless notice of it has been given to the Secretary at least three weeks before the Annual Mecting.
    21. Upon any vacancy in the Presidency, occurring between the Annual Elections, one of the Vice-Presidents shall be elected by the Council to officiate as President until the next Annual Meeting.
    22. All vacancies among the other Officers of the Society occurrins between the same dates shall in like manner be provisionally filled up by the Council until the next Annual Mecting.
    23. The names of all candidates wishing to become Members of the Society shall be submitted to a Mecting of the Council, and at their next Meeting the Council shall proceed to the election of candidates so proposed: no such election to be valid unless the candidate receives the votes of the majority of those present.
    24. The Ammal Subscription of Members shall be one guinca, payable and due on the ist of January each year ; this annual subscription may be compounded for by a payment of $£ 1 弓 15$ s., entitling compounders to be Members of the Society for life, without further payment. All Members clected on or after January 1, 1894, shall pay on clection an entrance fee of one guinea.
    25. The payment of the Annual Subscription, or of the Life Composition, entitles each Member to reccive a copy of the ordinary publications of the Socicty.
    26. When any Member of the Society shall be six months in arrear of his Annual Subscription, the Secretary or Treasurer shall remind him of the arrears duc, and in case of non-payment thercof within six months after date of such notice, such dcfaulting Member shall cease to be a Member of the Socicty, unless the Council make an order to the contrary.
    27. Members intending to leave the Society must send a formal notice of resignation to the Secretary on or before January I; utherwise they will be held liable for the subscription for the current year.
    28. If at any time there may appear cause for the expulsion of a Member of the Socicty, a Special Meeting of the Council shall be held to consider the case, and if at such Mecting at least two-thirds of the Members present shall concur in a resolution for the expulsion of such Member of the Socicty, the President shall submit the same for confirmation at a General Mecting of the Society specially summoned for this purpose, and if the decision of the Council be confirmed by a majority at the General Meeting, notice shall be given to that effect to the Member in question, who shall thercupon cease to be a Member of the Society.
    29. The Council shall have power to nominate British or Foreign Honorary Members. The number of British Honorary Members shall not exceed ten.
    30. Ladics shall be eligible as Ordinary Members of the Socicty, and when elected shall be entitled to the same privileges as other Ordinary Members.
    31. No change shall be made in the Rules of the Socicty unless at least a fortnight before the Anmual Mecting specific notice be given to every Member of the Society of the changes proposed.

    ## RULES FOR THE USE OF THE LIBRARY

    AT 22, AIBEMARLE STREF'T.

    I. Tinat the Library be administered by the Library Committec, which shall be composed of not less than four members, two of whom shall form a quorum.
    II. That the custody and arrangement of the Library be in the hands of the Librarian and $\Lambda$ ssistant-Librarian, subject to the control of the Committec, and in accordance with Regulations drawn up by the said Committec and approved by the Council.
    III. That all books, periodicals, plans, photographs, \&c., be received by the Librarian, Assistant Librarian or Secretary and reported to the Council at their next mecting.
    IV. That every book or periodical sent to the Socicty be at once stamped with the Society's name.
    V. That all the Society's books be entered in a Cataloguc to be kept by the Librarian, and that in this Catalogue such books, \&c., as are not to be lent out be specified.
    VI. That, except on Christmas Day, Good Friday, and on Bank Holidays, the Library be accessible to Members on all week days from eleven A.M. to six P.M. (Saturdays, II A.m. to 2 P.M.), when either the Assistant-Librarian, or in her absence some responsible person, shall be in attendance. Until further notice, however, the Library shall be closed for the vacation from July 20 to August 3 I (inclusive).
    VII. That the Socicty's books (with exceptions hercinafter to be specified) be lent to Members under the following conditions :-
    (1) That the number of volumes lent at any one time to each Member shall not exceed three.
    (2) That the time during which such book or books may be kept shall not exceed one month.
    (3) That no books be sent beyond the limits of the United Kingdom.
    VIII. That the manner in which books are lent shall be as follows:-
    (i) That all requests for the loan of books be addressed to the Librarian.
    (2) That the Librarian shall record all such requests, and lend out the books in the order of application.
    (3) That in each case the name of the book and of the borrower be inscribed, with the date, in a special register to be kept by the Librarian.
    (4) Should a book not be returned within the period specified, the Librarian may reclaim it.
    (5) All expenses of carriage to and fro shall be borne by the borrower.
    (6) All bnoks are due for return to the Library before the summer vacation.
    IX. That no book falling under the following eategorics be lent out under any circumstances:-
    (i) Unbound books.
    (2) Detached plates, plans, photographs, and the like.
    (3) Books considered too valuable for transmission.
    (4) New books within one month of their coming into the Library.
    X . That new books may be borrowed for one week only, if they have been more than one month and less than three months in the Library.
    XI. That in the case of a book being kept beyond the stated time the borrower be liable to a fine of one shilling for each week after application has been made by the Librarian for its return, and if a book is lost the borrower be bound to replace it.

    ## The Library Committee.

    Mr. J. G. C. Anderson.
    Mr. Talfourd Ely.
    Prof. Ernest Gardner. Miss Jane Harrison, LL.D. Mr. F. G. Kenyon. Mr. George Macmillan (Hon. Sec.). Mr. J. L. Myres (Keeper of I'hotograplic Collections). Mr. Artilur Hamilton Smitif. (Hon. Lilrarian). Mrs. S. Arthur Strong, LL.D.

    Assistant Librarian, Miss Fanny Joinson, to whom, at 22, Albemarle Strect, applications for books may be addressed.

    SESSION 1900-igor.
    Gencral Mectings will be held in the Rooms of the Royal Asiatic Socicty, 22, Albemarle Strect, London, W., for the reading of Papers and for Discussion, at 5 I.M. on the following days:-
    1900.

    Thursday, November ist.
    igor.
    Thursday, February 28th.
    Thursday, May 2 nd.
    Thursday, junc 27 th ( $\Lambda$ nnual).
    The Council will meet at 4.30 p.m. on each of the above days.

    # THE SOCIETY FOR THE PROMOTION OF HELLENIG STUDIES. 

    OFFICERS $\Lambda N D$ COUNCIL FOR 1900-1901

    ## President.

    
    Vice-Presidents.

    PROF. S. II. RUTCHER, LItt.I., L.I.I).
    PROF. IN(;RAM BYWATER, LItt.I), I.L.D. REV, PROF. I.J゙WIS CAMDIEL,L, LI.I). MR. SIINEY CUININ. MR. ARJIlUR J. EviANS 1'ROF. JERCY (;ARI)NER. IITT.D).
    
    MR. W. 13. MONR(), Litr 1)., LL. 1), Provost ol Oriel College. Oxford.

    MR. A. S. MURRAY, ILL.J.
    ['ROF. II. F. I'FI.IIAM, I'resident of Trinity College, ()xford.

    MR. F. C. IENROSE, LITT.I., D.C.I., F.R.S.
    PROF, W, M. RAMSAY, D.C.L, LL.I).
    MR. J. E. SANI)YS, LItt.I).
    REV. PROF. A. 11. SAYCE, LL. I).
    SIR E. MAUNIDE THOMPSON. K.C. F., D.C.L.
    PROF. R. Y. TYRRELL, LITt. D., D.C.L., LI.. D.

    MR. J. G. C. ANDERSON.
    PROF. IV. C. F. ANDERSON.
    REV. A. (; BATHER.
    MK. K. CARR IGOSAN(QUET.
    MR. A. 13. COOK.
    MR. H. G. DAKYNS.
    MR. J, $)$ UIS LYER.
    MR. TALFOURI) ELY.
    L.ADY EVANS.

    PROF. ERNEST A. GARDNER
    MR. I3. P. GRENFELL, LITY.I).
    MISS JANE HARRISON, I.I. 1)
    MR. J. W. HEADIIAM.
    MR. G. F. HII.I.
    MR. D. G. llOGARTH.
    MK. F. G. KENYON, I.Itt.I).

    ## Council.

    MR. WILLIAM IORING.
    MR. G. E. MARINI)IN.
    MR. R. G. MAYOR.
    MR. J. A. R. MUNRO.
    MR. ERNEST MYERS.
    MR. J. L. MYRES.
    MISS EMILY PENROSE.
    REV. G. H. RENDALL, Litt. D.
    REV. G. C. RICHARDS.
    PROF. WILLIAM KIDGEWAY.
    MR. CECII. SMITH, LL.D.
    MR. A. HAMILTON SMITH.
    MRS. S. ARTHUR STRON(; LI..D.
    PROF. CHARLES WALDSIEIN, LITT.I.
    MR. H. B. WALTERS.
    PROF. A. S. WILKINS, LI..D., LItt.I).

    Hon. Treasurer.
    mr. douglias w. freshfield.
    Hon. Secretary.
    mr. george a. macmillan, st. martin's street, w.c.
    Assistant Secretary.
    mR. W. RISELEY.
    Hon. Librarian.
    mr. arthur h. smith.

    ## Assistant Librarian.

    miss fanny jolinson.
    Keeper of Photographic Collection.
    Mr. J. L. MyRES.
    Acting Editorial Committee.
    PROF.FRNESTGARDNFR. | MR.G.F.HILL. | MR.F.G.KENYON.

    ## Consultative Editorial Committee.

    SIR RICIIARI JIERP! PROFESSOR BVWATER I SIR F.MAUNIDF THOAPSON IMR.SIINEYCOIVIN PROFESSOR PERCY GARDNER, and MR. D. G. HOGARTH (ex officio) as

    Director of the British School at Athens.
    Auditors for 1900-1901.
    MR. ARTHUR J. BUTIEER. $\quad$ MR. STEPHEN SPRING-RICF, C.E.

    ## Bankers.

    MESSJS. ROBARTS, LUPBOCK \& CO., 15 LOMPARI STRFIT:

    ## CAMBRIDGE BRANCH

    OF

    # THE SOCIETY FOR THE PROMOTION of HELLENIC STUDIES. 

    OFFICERS $\triangle N D$ COMMITTEE FOR I900-I9OI.
    © byairman.
    Sir Richard Jebb, Litt. D., D.C.L., Lif. D., M. P.
    ()ice-Chairman Mr. J. E. Sandys, Litt.D.
    (1)ommitter.

    Mr. J. G. Fralke, LL..D. Pruf. Erniest A. (iardner, Mr. IIenry Jackson, Litt.I). Mr. M. R. James, Litt. D.
    Prof. IV. Ridgeway.

    Mr. E. E. Sikes
    Mr. Arthur Tiniey
    Mr. A. W. Verrall, hitt: D.
    Mr. C. Waldstein, Littr.D.

    Wion. Eiccretarn.
    Mr. Arthur Pernari Cook, Trinity College

    ## HONORARY MEMBERS.

    His majesty The King OF THE HELLIENES, i M. le Sécrétaire du lioi des Hellines, Athens, Grcece.
    Dr. Friedrich August Otto Benndorf, $h^{\prime}$. $K^{\prime}$. asterr. archaologisches Institut, I'ienna.
    Sir Alfred Biliotti, K.C.B., H.B.M. Consul for Crete.
    Prof. Friedrich 13lass, The Universily, Halle, Germany.
    Prof. D. Comparetti, Istituto di Studii Superiori, Florence.
    M. Alexander Contostavlos, Athens.

    Prof. A. Conze, Kaiserl. Deutsches Archueologisches Instilut, Cionclius-tr., II., lierlin.
    Prof. Wilhelm Dörpfeld, Ph.D., D.C.L., Director of the German Archaologrical Institute, Athens.
    Monsieur L'Abbé Duchesne, Ecole Fraņaise, Rome.
    Monsieur 1'. Foucart, 13. Rue de Tournon, Paris.
    Prof. Adolf Furtwängler, The University, Munich.
    Monsieur J. Gennadius, 21, Hyde Park Place, $W^{\text {W }}$.
    His Excellency Hamdy Bey, Kecper of the Museum of Antiquities, Constantinople.
    Monsicur Joseph Hazzidaki, Nation al Museum, Candia, Cretc.
    Prof. W. Helbig, Villa Lante, Rome.
    Monsieur IIomolle, Director of the French School, Athens.
    Monsieur P. Kavvadias, Ephor-General of Antiquities, Athens, Greece.
    Prof. A. Kirchhoff, The University, Berlin.
    Prof. U. Köhler, The University, Berlin.
    Prof. S. A. Kumanudes, The University, Athens.
    Prof. A. Michaelis, University, Strassburg.
    Prof. E. Petersen, Instituto Archeologico Germanico, Monte Tarpio, Rome.
    Prof. Ulrich V. Wilamowitz-Möllendorff, The University, Berlin.

    ## LIST OF MEMBERS.

    - Original Mimbers. † Life Menters.

    The other Menbers have been elected by the Council since the Inau(su) al Meeting.
    Abbott, Evelyn, Balliol College, Oxford.
    $\dagger$ Abercrombie, Dr. John, 23, Upper Wimpole Street, W.
    Adam, James, Emmanuel College, Cambridge.
    Adams, Miss Mary G., 43, Campden Hill Square, Kensington, $W$.
    dinger, A. C., Eton College, Windsor.
    dinger, Rev. Canon, Master's House, The Temple, E.C.
    $\dagger$ Ainslie, R. St. John, The School, Sedbergh.
    Aitchison, G., 1 50, Harley Street, W.
    Alford, Rev. B. H., St. Luke's Vicarage, Nutford Place, W.
    Allbutt, Professor T. Clifford, M.D., F.R.S., Chaucer lioad, Cambridye.
    Allen, T. W., Queen's College, Oxford.
    Amherst, Lord, Didlington Hall, Brandon, Suffolk.
    Anderson, J. G. C. (Council), Lincoln College, Oxford.
    Anderson, J. R., Lairbeck, Keswick.
    Anderson, Prof. W. C. F.(Council), Firth College, Sheffield.
    Anderton, Basil, Public Library, Newcastle-on-Tyne.
    *Antrobus, Rev. Frederick, $7 \%$ Oraiory, S.W.
    Apostolides, S.
    Archer-Hind, R. D., Trinity College, Cambridge.
    †Arkwright, W., Adbury House, Newbury.
    Asquith, Raymond, Balliol College, Oxford.
    Asquith, IV. W., Clifton College, Bristol.
    *Avebury, The Right Hon. Lord, High Elms, Hayes, Kient.
    Awdry, Herbert, Wellington College, Berks.
    Bailey, J. C., 1ı8, Ashley Gardens, S.W.
    Baker, I. B., The College, Great Malvern.
    Baker, H. T., Nezv College, Oxford.
    Baker, Rev. William, D. D., Merihunt Tizlors' School, E.C,

    Baker-I'enoyre, J. G. G., 3, Ilozeden liuildings, Timple, E.C.

    * Balfour, Right IHon. A. J., M. 1'., 4, Carlton Gardens, S.IV.
    * Balfour, Right Hon. G. W., M.P., 24, Addison Read, IV:

    Ball, Sidney, St. John's Collige, Oxford.
    †Barlow, Miss Annie E. F., Grecnthorne, Ed!szuorth, IBolton.
    Barlow, Mrs., 10, Wimpole Strect, W.
    Barnewall, Sir Keginald A., Bart., 23, Cliveden Place, Eaton Square, S.W.
    Barnsley, Sidney H., Pinbury, near Cirencester.
    Barran, J. N., Weetwood, Leeds.
    Bather, Rev. Arthur George (Council), 8, Kingsgate Street, Winchester.
    Bayfield, Rev. M. A., Eastbourne Collegc, Eastbourne.
    Beare, Prof. J. Isaac, 9, Trinity Colle.se, Dublin.
    $\dagger$ Beaumont. Somerset, Shere, near Guildford.
    Beebee, M. J. L., 3, Ncw Square, Lincoln's Inn, W.C.
    Bell, E. W. W., 3, Gildridge Road, Eastbournc.
    Bell, Rev. G. C., The Collcge, Marlborough.
    †Benn, Alfred W., 7o, Via Cirour, Florence.
    Benschoten, J. Cvan, Wesleyan University, Middletown, Conn., U.S.A.
    Bennett, S. A., Hill House, Ewcline, Wallingford.
    Bent, Mrs. Theodore, 13, Great Cumberland Place, W.
    Berger, Samuel E., Central High School, Dhiladelphia, U.S.A.
    Berridge, Miss Edith, Dunton Lodge, The Knoll, lieckentam.
    Bevan, E. R., Duneaves, Harrow.
    Bickford-Smith, R. A. H., 207, Edgware Road, W.
    Bienkowski, Prof. von P., Retoryka, 15, Krakau.
    +Bikelas, Demetrius, 50, Rue de Varenne, Paris.
    Bishop, Major Tuke, Royal London Yacht Club, Savile Row, W.
    $\dagger$ Bissing, Dr. von, 12, Shaira Doubret, Cairo.
    Blackledge, Miss Katherine, N'cwonham College, Cambridge.
    Blumenfeld, Ralph Drew, 64, Cheync Court, Chelsea, S.W.
    Bodington, Prof. N., Principal of the Yorkshive College, Leeds.
    Bond, Edward, M.P., Elm Bank, Hampstead, N. W.
    Bosanquet, Rev. F. C. T., The Hermitage, Uplyme, Devon.
    Bosanquet, R. Carr (Council), British School of Archaology, Athens.
    Bosdari, Count Alessandro di, 20, Grosvenor Square, W.
    Bougatsos, Christos Ch., Alexandria, Egypt.
    Bousfield, William, 20, Hyde Park Gate, S.W.
    Boyd, Kev. Henry, D.D., Principal of Hertford College, Oxford.
    Boys, Rev. H. A., North Cadbury Rectory, Bath.
    Isramley, Rev. H. R., The l'recentory, Lincoln.
    Bramwell, Miss, 73, Chester Square, S.W.
    Branteghem, A. van, 29, Quecn Anne's Gate; S.W.
    Brinton, Hubert, Eton College, Windsor.
    Broadbent, H., Eton College, Windsor.
    Brooke, Rev. A. E., King's College, Cambridge.
    Brooke, Kev. Stopford A., I Manchester Square, W.
    Brooks, E. W., 28, Great Ormond Strect, W.C.
    Brooksbank, Mrs., Leigh Place, Godstone.
    13rown, Horace T.. F.R.S., 52, Nevern Square, South Kensington, S W.
    Brown, Horatio F., clo Messrs. Mackenzie Eo Black, Chambers, 28, Castle St., Edinburg
    Brown, Prof. G. Baldwin, The University, Edinburgh.

    * Bryce, The Right Hon. James, D.C.L., M. P., 54, P'ortland Piace, IV'.

    Bulwer, Sir Henry, K.C.M.G., 17 .South Audley Street, W.
    Burge, Hubert M., Repton IIall, Burton-on-Trent.
    Burgh, W. G. de, University Extension College, Reading.
    Burnet, Prof. J., I, Alexandra Place, St. Andrews, N.B.
    Burrows, Prof. Ronald, University College, Cardiff.
    Bury, Prof. J. B., LL.D., Trinity Collcge, Dublin.
    Butcher, Prof. S. H.. Litt .D., LL.D. (V.P.), 27, Palmerston Place, Edinhurgh.
    †Bute, The Marquis of, K.T., St. John's Lodge, licgent's l'ark, N. U.
    Butler, Arthur J., Wood End, Weybridge.
    *Butler, The Rev. H. M., D.I)., Master of Trinity College, Cambriige.
    Buxton, F. W., 42, Groszenor Garderes, S. W'
    Buxton, Mrs. Alfred W., 32, Great Cumberland I'lace, W.
    Buxton, Miss Victoria A., Newnham College, Cambridlse.
    Bywater, I'rof. Ingram, Litt.I). (V.I'.), 93, Onslowv Square, S. II'.
    $\dagger$ Bywater, Mrs., 93, Onslozu Square, S.W.
    $\dagger$ Calcutta, The Right Rev, the Lord Bishop of, The P'alace, Calcutta.
    $\dagger$ Calvocoressi, L. M., Messrs. Ralli Bros., Mellor's Buildings, Exxchange Street Eiast. Liverpool.
    Campbell, Rev. I'rof. Lewis, LL.D. (V.I'.), 33, Campilen Ilouse Chambers, W.
    Campbell, Mrs. Lewis, 33, Campden House Chumbers, 'H'.
    Capes, Kev. W. W., Bramehott, Liphook, Hants.
    Carapínos, Constantin, Député, Athens.
    Carey, Miss, 13, Colosseum Terrace, Regent's I'ark, N. II'.
    *Carlisle, A. D., Haileybury College, Hertford.
    Carlisle, Miss Helen, Houndhill, Marchington, Stuford.
    $\dagger$ Carmichael, Sir T. I. Gibson, Castlecraig, Dolphinton, N'. li.
    +Carr, Rev. A., Addington Vicarage, Croydon.
    Carr, H. Wildon, 25, Cumberland Terrace, liegent's P'urk, N'. W'.
    Carter, Prof. Frank, McGill University, Montreal.
    Carthew, Miss, 15a, Kensington P'alace Gardens, W.
    Cartwright, T. B., 20, Gwendzur Road, West Kensington, If:
    Case, Miss Janet, 5 Windmill Hill, Hampstead, S.W.
    Cates, Arthur, 12, York Terrace, Regent's Park, N. W.
    Chambers, C. Gore, Hertford House, De Parry's Avenue, Bedford.
    Chambers, Charles D., The Steps, Bromsgrove, Worcestershire.
    Chance, Frederick, 5r, Prince's Gate, S.W.
    Chavasse, A. S , Edgcbarrow Lodge, Wellington College, Crowthorne, Berks.
    † Chawner, G., King's College, Cambridge.
    †Chawner, W., Master of Emmanuel College, Cambridge.
    Cheethanı, J. C. M., Eyford Park, Bourton-on-the-Watcr, R.S.O., Gloucestershire.
    Cheetham, J. Frederick, Eastwood, Staleybridge.
    Christian, J. Henry, 18, Devonshire Place, Portland Place, W'.
    Christian, Rev. G., Redgate, Uppingham.
    Christie, A. H., 15, Hamilton Terrace, N.W.

    * Christie, R. C., Ribsden, Bagshot, Surrey.

    Churchill, E. L., Eton College, Windsor.
    Clark, Charles R. R., 20, Cowley Street, Westminster, S. W.
    †Clark-Maxwell, Rev. W. Gilchrist, Clunbury Vicarage, Aston-on-Clem, Salop. Clarke, Somers, 48, Albert Court, Kensington Gorc, S.W.
    †Clauson, A. C., 12, Park Place Villas, Paddington, W.
    Clay, C. F., 51 , Tavistock Square, W.C.
    Clerke, Miss Agnes, 68, Redcliffe Square, S.W.
    Cobbold, Felix T., The Lodge, Felixstowe, Suffolk.
    *Cobham, C. Delaval, H.B.M. Commissioner, Larnaca, Cyprus. Cole, A. C., 64, Portland Place, W. Colfox, William, Westmead, Bridport.
    Collins, Miss F. H., 3, Brainham Gardens, South Kensington, S.W.
    Colvin, Sidney (V.P.), British Museum, W.C.
    Compton, Rev. W. C., The College, Dover.
    Connul, B. M., The Yorkshire College, Leeds.
    Conway, Sir W. M., The Red House, 21, Hornton Street, W.
    Conybeare, F. C., 13, Norham Gardens, Oxford.
    Cook, Arthur Bernard (Council), Trinity College, Cambridge.
    Cookson, C., Magdalen College, Oxford.
    Cookson, Sir C. A., K.C.M.G., 96, Cheyne Walk, S.W.
    Corbet, His Honour Eustace K., Native Court of Appeal. Cairo.

    Cordery, J. G., C.S.1., 63, Goldington Roud, Bedford.
    Corgialegno, M., 53, Mount Strect, Berkeley Square, W.
    Courtenay, Miss, 34, Brompton Square, S.W.
    Courtney, W. L., 53, Belsize Park, N.W.
    Cowper, The Right Hon. Earl, K.G., Panshanger, Hertford.
    Craik, George Lillie, 2, West Halkin Street, S. W.
    Crewdson, Wilson, The Barons, Reigate.
    Crooke, W., Langton House, Charlton Kings, Cheltenham.
    $\dagger$ Crossman, C. S., The College, Winchester.
    Crowfoot, J. W., Bishop's Hostel, Lincoln.
    Crum, Miss, Newnham College, Cambridge.
    Cust, H. J. C., St. James' Lodge, Delahay Street, S. W.
    Cust, Lionel, The Crescent, Windsor.
    Cust, Miss Anna Maria, 63, Elm Park Gardens, Fulham Road, S.W.
    Cust, Miss Beatrice, 13, Eiccleston Square, S.W.

    1) akyns, H. (r. (Council), Higher Coombe, Haslemere, Surrey.

    Danson, F. C., B., Liverpool and London Chambers, Liverpool.
    Darbishire, 13. V., Trinity College, Oxford.

    1) avidson, H. O. D., Harrow, N. W.
    $\dagger$ Davies, Prof. G. A., University College, Liverpool.
    Davies, Rev. Gerald S., Charterhouse, Goilalming.
    Davis, H. C. W., All Souls' Collegre, Oxford.
    De Saumarez, Lord, Shrubland Park, Coddenham, Suffolk.
    Dickson, Miss Isabel A., c/o Messrs. J. ́ W. Macdonald, Solicitors, Arbroath, N.IB.
    Dill, ]rof. S., Montpelier, Malone Road, Belfast.
    Dobson, Miss, 77, Hurcourt Terrace, Redcliffe Square, S.W.
    Donaldson, James, LL.D., Principal of The Unvecrsity, St Andrew's.
    2) onaldson, Rev. S. A., Eton College, Windsor.

    Draper, W. H., 33, lirunswick Square, W.C.
    Drummond, Allan, 7, Ennismore Gardens, S. W.
    Duchâtaux, M. V., 12, Rue de l'Echauderie, ì Reims.
    Duff, Prof. J. Wight, Durham College of Science, Newcastle-on-Tyne.
    Duhn, Prof. von, Unizursity, Heidelberg.
    Duke, Roger, 9, Pclham Crescent, S.W.
    Dunlap, Miss Mabel Gordon, c/o Messrs. Brown, Shipley \& Co., Founder's Court, Lothbury, E.C.
    Durham, The Right Rev. The Lord Bishop of, Auckland Castle, Bishop Auckland.
    Dyer, Louis (Council), Sunbury Lodge, Banbury Roud, Oxford.
    Earl, Mrs. A. G., Ferox Hall, Tonbridge.
    Earp, F. R., King's College, Cambridge.
    *Edmonds, C. D., Aldentalm School, Elstree, Herts.
    Edwards, G. M., Sidncy Sussex College, Cambridge.
    Egerton, Mrs. Hugh, i I, Tite Street, Chelsea, S.W.
    $\dagger$ Egerton, Sir Edwin H., K.C.B, H.B.M. Minister, British Legation, Athens, Greece.
    Egerton, Miss M., Whitwich Hall, York.
    Eld, Rev. F. J., Polstead Rectory, Colchester.
    Ellis, Prof. Robinson, Trinity College, Oxford.
    Elwell, Levi H., Amherst College, Amherst, Mass.
    Ely, Talfourd (Council), 73, l'arliament Hill, Hampstead, N.W.
    Eumorfopoulo, N., 33, Gloucester Square, Hyde Park, W.
    Evans, A. J. (V. P.), Ashmolean Museum, Oxford.
    Evans, Sir John, K.C.B., D.C.I., F.R.S., Nash Mills, Hemel Hempstead.
    $\dagger$ Evans, Lady (Council), Nash Mills, Hemel Hempstead.
    Eve, H. W., 37, Gordon Square, W.C.
    Ewart, Miss Mary A., 68, Albert Hall Mansions, S.W.
    Fanshawe, Reginald, 53, Canynge Road, Clifton, Bristol.
    Farnell, L. R., Exeter College, Oxford.
    Farrar, Rev. Canon A. S., The College, Durham.
    Farside, William, Thorpe Hall, Robin Hood's Bay, Yorkshire.
    *Fearon, Rev. W. A., D.D., The College, Winchester.
    Fenning, IV. D., Haileybury College, Hertford.
    Field, Rev. T., Rudley College, Abingrdon.
    Firminger, W. K., 50, Chowing'ton Roud, Cialcuttu.
    Fisher, H. A. L., New Collegre, Oxford.
    Fisher, Miss Edith S., 21, Chapel Street, lielyrave Syuare, S. WV.
    $\dagger$ Fitzmaurice, Lady Edmond, 2, Green Street, Groszenor Syuare, W.
    Flather, J. H., 52 Bateman Street, Cambridge.
    Fletcher, F., The School, R'ugby.
    Fletcher, H. M., 9, Stunhope Street, W.
    Flower, Wickham, Old Swan House, Chelsea Embankment, S.W.
    †Forbes, W. H., Balliol College, Oxford.
    Fowler, Harold N., Ph.D., Western Reserve University, Clevelant, Ohio, U.S.A.
    *Fowler, Rev. I'rofessor, President of Corpus Christi College', O.jord.
    Fowler, W. Warde, Lincoln College, Oxford.
    Franklin, T. M., St. Hiliry, Cowbridge, S. Wales.
    Frazer, J. G., LL.D., Trinity College, Cambridse.
    Frecman, W. George, 163 , l'arkdale Road, Plumstead.
    *Freshfield, Douglas IV. (Hon. Treasurer), I, Airlie Gardens, Campilen Hall, W.
    $\dagger$ Freshfield, Edwin, LL. D., 31, Old Jerury, E.C.
    Fry, Right Hon. Sir Edward, Failanı House, Failand, near Bristol.
    Fry, F. J., Cricket Stt. Thomus, Churd.
    Fullerton, W. Morton, Rue Vignon, P'aris.
    †Furley, J. S., 10, College Street, Winchester.
    Furneaux, L. R., Rossall School, Flectwoon'.
    Furneaux, Rev. W. M., Repton Hall, Diurton-on-Trent.
    Furness, Miss S. M. M., 8 P'ark Row, Blackheath l'ark, S.li.
    Gardner, Miss Alice, The Old Hall, Newnham Collise, Camlividse.
    †Gardner, Prof. Ernest A. (Council), University Colles,c, Londun.
    *†Gardner, Prof. I'ercy, Litt. D. (V.P.), s2, Canterbury lioad, Oxford.
    Gardner, Samucl, Oakhurst, Harrow-on-the-Hill.
    Gardner, W. Amory, Groton, Massaihusetts, U.S.A.
    Garnett, Mrs. Terrell, 3, Quecn Anne's Gate, S.W.
    Gatliff, Hamilton, in, Eiton Square, S. W.
    Geikie, Sir Archibald, F.R.S., 10, Chester Terrace, liegent's Park, N. IF
    Gibson, Mrs. Margaret D., Castle-brae, Chesterton lioad Cambrid!ge.
    Giles, P., Emmanuel College, Cambritge.
    Gilkes, A. H., The College, Dulwich, S.E.
    Gilliat, Rev. E., Harrow, N.W.
    Glover, J. A., 25, Highbury Place, N.
    Godden, Miss Gertrude M., Ridgfield, Wimbledon.
    Gonino, Miss G.,
    Goodhart, A. M., Eton College, Windsor.
    Goodwin, Prof. W. W., D.C.L., Harvara College, Cambridge, Mass., U.S.A.
    Gow, James, Litt. D., High School, Nottingham.
    Gower, Lord Ronald, Hammerfield, Penshurst, Kent.
    Granger, F. S., University College, Nottinsham.
    Graves, A. S., St. Martin's, Cumbridge.
    Gray, Rev. H. B., Bradfield College, Berlis.
    Green, G. Buckland, The Academy, Edinburgh.
    Greene, C. Il., The Sihool, Great Berkhampstect.
    Greene, Herbert W., Magdalen Collegre, O.rford.
    Green, Mrs. J. R., 14, Kensington Squarc, W.
    Greenwell, Rev. Canon, F.R.S., Duriam.
    Grenfell, B. P. (Council), Queen's College, O.xford.
    Griffith, G., Harrow, N. W.
    Griffith,Miss Mary E., 4, Branham Gardens, S. W.
    Grundy, George Beardoe, 27, St. Margaret's Road, O.xfort.

    Gurney, Miss Amelia, 69, Enuismore Gardens, S.W.
    $\dagger$ Gutch, Clement, K'ing's College, Cambridge.
    Hadow, W. H., Worcester College, O.vord.
    Haigh, A. E., 4, Norkm Gardens, Oxford.
    Hall-I)are, Francis,
    Hall, Rev. F. H., Oriel Collegre, Oxford.
    Hall, Rev. F. J., Northaze Place, l'otter's Rar, llirts.
    Hall, F. W., St John's College, Oxford.
    Hall, Harry Reginald, British Muscum, IV.C.
    Hall, Miss S. E., 37, York Street Chambers, liryanston Squarc, W.
    Hallam, G. H., The I'al, Harrow, N. W.
    †Hammond, B. E., Trinity College, Cambridge.
    Hardie, Prof. W. Ross, The University, Edinburgh.
    †Harrison, Miss J. E., L.L.D. (Council), Nezunham College, Cambrid!ge.
    Harrower, Prof. John, The University, Aberdeen.
    Hart, H. G., School House, Scdbergh, Yorks.
    Haslam, S., The School, Uppingham.
    Haussoullier, B., 8, Ruc Sainte-Cécile, P'aris.
    +Haverfield, F. J., Christ Church, Oxford.
    Hawes, Miss E. P., 89, Oxford Terrace, W.
    $\dagger$ Hay, C. A., 127, Harley Strcet, W.
    Hay, A. T., The College, Brighton.
    $\dagger$ Haynes, Miss Lucy, 7, Thornton Hill, Wimbledon.
    Hayter, Angelo G. K., 74, Adelaide Road, N.W.
    Head, John Alban, 6, Clarence Terrace, N.W.
    Headlam, C. E. S., Trinity Hall, Cambridge.
    Headlam, J. W. (Council),
    Headlam, W. G., King's Co!lege, Cambridge.
    Heard, Rev. W. A., Fettes College, Edinburgh.
    $\dagger$ Heathcote, W. E., Round Coppice, Ivor Heath, Uxbridge.
    Heberden, C. B., Princifal of Brasenose College, Oxford.
    Hedgcock, Mrs. Harrison, 2 I, Caversham lioad, N.W.
    Henderson, Arthur E., Roumeli Hissar, Constantinople.
    Henderson, Bernard W., Merton College, Oxford.
    Herbert, H. B., The School, Great Berkhampstead.
    Hereford The Lord Bishop of, The Palace, Hereford.
    Heyer, G., King's College School, Wimbledon, S. W.
    Hicks, Rev. E. L., 21, Leaf Square, Pendleton, Manchester.
    Higgins, Alfred, 16, King Street, Portman Square, W.
    †Hill, Arthur, British Vice-Consul, Athcns, Grecce.
    Hill, George F. (Council), British Museum, W.C.
    Hodgson, F. C., Abbotsford Villa, Tiwickenham.
    Hogarth, David G. (Council), Cisndia, Crete.
    Holiday, Henry, Oak Tree House, Branch Hill, Hampstcad, N.W.
    Holland, Miss Emily, 27, Homefield Road, Wimblerlon.
    Hopkinson, J. H., University College, Oxford.
    Hoppin, J. C., $/ 0$ J. S. Morgan Es Co., 22, Old Broad Strect, E.C.
    Hornby, Rev. J. J., D.D., Provost of Elon College, Windsor.
    Horner, J. F. F., 9, Buckingham Gate, S.W.
    $\dagger$ Hort, Arthur F., Aboyne, Harrow.
    Housley, Samuel J., Gynsdal, Waterloo Road, Epsom.
    How, W. W., Merton College, Oxford.
    Howorth, Sir !Henry H., K.C.I.E., M.P., F.R.S. 30, Collingham Place, S. W.
    Huddart, Rev. G. A. W., Kirlilington liectory, Redule, Yorks.
    Huddilston, J. H., Ph.D., The Unizersity of Maine, Orono, Maine, U.S.A.
    Hügel, Baron Friedrich von, 4, Ilolford lioad, Hampstead, N. W.
    Huish, Marcus B., 21, Essex Villas, Kensington, W.
    Hulse, Miss Caroline M.
    Humphreys, Robert Henry, Royal Societics Club, 63, St. James Street, S.W.

    Hunt, A. S., Qucen's College, Oxford.
    Hutchinson, Sir J. T., Chief Justice of Cyprus, Nicosia, Cyprus.
    Hutchinson, Miss W. U. L., 69, Longridge Road, S.IV.
    Hutton, Miss C. A., 49, Drayton Gardens, S.W.
    Iluyshe, Wentworth, 'Daily Graphic' Office, Milford Iatue, Stratad, I'. C':
    Image, Selwyn, 6, Southamplon Strect, Floomsbury, W'C.
    Ionides, Luke A., 47, Marloe's lioad, Kensingron, II'.
    Jackson, Rev. Blomficld, 29. Mecklenburgh Square, W.C.
    Jackson, Henry, Litt. D., Trinity College, Camlividse.
    Jackson, Rev. W. W., liector of Exiler Collegre', O. world.
    James, A. C., Eton Colle.ge, Windsor.
    *James, The Rev. II. A., D. D., School Housc, liusby.
    James, H. R., The University, Calcutta.
    James, Lionel, St. I'eter's College, Radley, Abingdon.
    James, M. R., Litt.D., King's Collegre, Cambridye.
    James, Rev. S. R., The College, Malvern.
    Jeans, Rev. G. E., Shorwell, Nizuport, Isle of Wight.
    *Jebb, Sir Richard, D.C.L., LL.D., Litt.D., M.P'. (I'resident), Springheld, Newnhzm, Cambridge.
    Jenkinson, F. J. H., Trinty College, Cambridge.
    Jenner, Miss Lucy A., 39, Addison Road, Kensinglon, W.
    Jevons, F. B., The Castle, Durham.
    Jex-Blake, Miss, Girton College, Cambridge.
    Joachim, Miss M., Highlınds, Haslemere, Surrey.
    Jobling, G. C., 5, Park Villas, Cheltenham.
    Jones, H. Stuart, Trinity College, Oxford.
    Judge, Max, 7, Pall Mall, S.W.
    Karo, George, 19, Piazza del Carmine, Firenze, Ilalv.
    Keene, Prof. Charles H., Qucen's College, Cork.
    Kelly, Charles Arthur, 30, Cheyne Walk, Chelseir, S.W.
    Keltie, J. S., LL.D., Glendevon House, Compayne Garatens, Mampslead, N. W.
    Kennedy, J., I2, Frognal Lane, Finchley Road, N'II.
    Kennedy, Rev. John, King's College, Cambridlse.
    Kenyon, F. G., Litt.D. (Council), liritish MIuscum, IW.C.
    Ker, I'rof. W. P., 95, Gower Street, W.C.
    Kerr, Prof. Alexander, Madison, Wisconsin, U.S.A.
    Keser, Dr. J., Villa St. Martin, Vevey, Switzerlant?.
    Kieffer, Prof. John 1B., 232, Lancaster Avenuc, Lancaster, Pa., U.S.A.
    King, J. E., Grammar School, Manchester.
    King, Rev. J. R., St. Peter's Vicarage, Oxford.
    King, Mrs. Wilson, 19, Highfield Road, Edguaston, Birmingham.
    Knowles, James, Qucen Anne's Lodge, St. James' I'ark, S.W.
    Köhler, Olivia C., 65, Brondesbury Road, N. W.
    Krohn, H. A., 103, Canthon Street, E.C.
    Lambros, Spiridion, Athens.
    Lang, Andrew, LL.D., i, Marloes Iid., Kensington, W.
    *Lang, Sir K. Hamilton, K.C.M.G., The Oltoritan Bath, Constontinople.
    Lathbury, Miss, 19, Lingfield lioad, Wimbledon, S.IW.
    Lautour, Miss de, 1, Wetherby Gardens, South Kensington, S. W.
    Lawrence, Sir Edwin, Bart., M.P., 13, Carlfon House Terrace, S.W.
    Leaf, Mrs. C. J., Beechwood, Tunbridge Wells.
    Leaf, Herbert, The Grcen, Marlborough.
    $\dagger$ Leaf, Walter, Litt. D., (V.P.,), 6, Sussex Place, Regent's Park, N.W.
    Lecky, Mrs., 38, Onslow Gardens, S.W.
    Lehn, The Baroness Rosenörn-, College Hall, Byng Place, W.C.
    Leeper, Alexander, Warden of Trinity College, Melbourne.
    Legge, F., 6, Gray's Inn Square, W.C.
    Leigh, Rev. A. Austen, Provost of King's College, Cambridge.
    Leigh, W. Austen, 2, Norfolk Crescent, Hyde Park, W.

    Lewis, Harry, 5, Argyll Road, Kensington, W.
    †Lewis, Mrs. S. S., Castle-brae, Chesterton Road, Cambridise.
    *Leycester, Mrs. Rafe, 6, Cheyne Walk, S. W.
    Lindley, Miss Julia, 10, Kidbrook Terrace, Shooter's Hill Rid., S.EE.
    Lindley, William, 10, K'idbrook Terrace, Shootir's Hill R'd., S.E.
    Lingen, The Right Hon. Lord, K.C.B., 13, Wetherby Gardens S.W.
    Lingen, Lady, I 3, Wetherby Gardens, S.W.
    Lister, Hon. Reginald, British Embassy, Constantinople.
    Litchfield, R. B., 31, Kensington Square, W.
    I.loyd, Miss A. M., Cizythorpe Hall, Grantham.
    †Lock, Rev. W., Kehle College: Oxford.
    Loeschcke, Dr. von., Universitat, Bonn.
    London, The Right Rev. the Lord Bishop of, The I'alace, Fulham, S.IV.
    Lorimer, Miss H. L., Somerville College, Uxjord.
    $\dagger$ Loring, William (Council), 2, Hare Court, Temple, E.C.
    Luce, Rev. E., 9, Royal Crescent, Brighton.
    Lupton, Rev. J. M., The College, Marlborough.
    Luxmoore, H. E., Eton College, Windsor.
    Lythgoe, A. M., 15, Warland Buildings, Harzard College, Cavibridgc, Mass., U.S.A.

    Lyttelton, Hon. and Rev. E., Haileybury College, Hertford.
    "Lacan, R. W., University College, Oxford.
    McAnally, H. W. W., War Office, Pall Mall, S. WT.
    Mc Laniel, J. H., Hobart College, Geneva, N. Y.
    Macdonald, George, The University, Glissgow.
    Mracdonald, Miss Louisa, Women's College, Sy'lney (Tniversity, Syedney, N.S.IV'.
    Macdonell, W. R., LL.D., Colcot, Bycullah Park, Enficld.
    MacEwen, Rev. Alex. Robertson, 25, Woodside Place, Glasgozu.
    Macgillivray, J. Pittendrigh, Ravelstow Elms, Murrayfielet, Edinbursh
    McKechney, Mrs. W. C., 3, Berkeley Place, Wimbledon, S.W.
    Mackennal, Miss E. M., Becchwood, Bowdon, Cheshire.
    Mackenzie, Duncan, British School, Athens.
    Mackenzie, R. J., 12, Great Stuart Street, Edinburgh.
    MacLehose, James J., 6I, St. Vincent Strect, Glasgow.
    Macmillan, Mrs. Alexander, Bramshott Chase, Shottermill, Surrey.

    * Macmillan, George A. (Hon. Sec.), St. Martin's Street, W.C.

    Macmillan, Mrs. George A., 19, Earl's Terrace, Kensington, W'.
    $\dagger$ Macmillan, W. E. F., King's College, Cambridge.
    †Macnaghten, Hugh, Eton College, Windsor.
    Macnaghten, The Right Hon. Lord, 3, New Square, Lincoln's Inn, W.C.
    Maculloch, Mrs. Matilda, Winterbourne, Weybridge.
    $\dagger$ Magrath, Rev. J. R., Provost of Queen's College, Oxford.
    *Mahaffy, Rev. Prof. J. P., D.D., D.C.L., Trinity College, Dublin.
    Mair, A. W., The University, Edinburgh.
    $\dagger$ Malim, F. B. Marlborough College, Wilts.
    Mano, Constantin,
    Manos, Grégoire, Greck Legation, Vienna.
    $\dagger$ Marindin, G. E. (Council), Broomfield, Frensham, Farnham.
    $\dagger$ Marquand, Prof. Allan, Princeton College, New Fersey.
    Marsh, E, 3 Sinzlitir Gudens, West Kensington, W.
    Marshall, J. H., The Oaks, Al!eyne I'ark, West Jutwich, S.E.
    Marshall, Prof. J. W., University College of Wales, Aberystwyth.
    Marshall, R., 31, The Waldrons, Croydon.
    Marshall, T., Highfield, Chapel Allerton. Leeids.
    Martin, Charles B., The College, Oberlin, Ohio, U.S.A.
    $\dagger$ Martin, R. B., M.I'., Io, Hill Strect, W.
    †Martyn, Edward, Tillyra Ciastle, Ardrahan, County Galway.
    Mason, H. C. F., Haileybury College, Heriford.

    Matheson, P. E., Nezu College, Oxford.
    Mavrogordato, l'andeli, South Sía Ilouse, T'hinducedle S\%. li.C.
    Mayor, H. 13., Clifton College, Bristol.
    Mayor, Rev. I'rof. Joseph B., (1ueens.sate' llouse, Kinsrston Hill, Sures.
    Mayor, R. G. (Council), Board of Educiation, Whitehall, S.IV.
    Measures, A. E., Ning Eiduard l'I. Sichoot, Birmingham.
    Merry, Rev. W. W., Rector of Lincoln Cinllege, Oxford.
    Milliet, P., 95, Boulearard St. Wichel, P'aris.
    Millington, Miss M. V., I, St. Amne's Villas, Mollitud Purli Avenue, W.
    Milne, J. Grafton, IMansfield Mouse, Canning Tozun, E.
    Milner, His Excellency Sir Alfred, G.C.B., Govermment House, Capeluzun, S. Africa.
    Minet, Miss Julia, iS, Sussex Square, Hyde Park, W.
    Minns, Ellis H., ''embroke College, Cambridse.
    Mitchell, C. W., 195, Queen's Gate, S.W.
    $\dagger$ Mocatta, F. D., 9, Connaught Place, Edgware Road, W.
    Moline, Miss J. R., 172, Church Street, Stoke Newington, N.
    Monk, C. J., M.I'., 5, liuckingham Gate, S.W.
    Monro, D. B., Litt.1)., LL.D. (V.P.), Provost of Oriel College, Oxford
    Monson, His Excellency the Right Hon. Sir E. J., G.C.B., G.C.M.G., H.IB.M. Ambassath, Eritish Embussy, I'aris.
    Moore, G. E., Trinily Collese, Cambridge.
    Morgan, Miss Sarah, c/o Miss Colville, Overdule, Shorllands, Ǩent.
    Morice, Rev. F. D., Mount Hermon, Woking.
    *Morley, The Right Hon. the Earl of, 31, Princes Gardens, S.W.
    Morris, J. E., The Grammar School, Bedford.
    F. Morshead, E. D. A., The College, W'inchester.

    Moss, Rev. H. W., The School, Shrezusbury.
    Mo:nnt, Rev. C. B., 14, Norham Road, Oxford.
    †Mount, J. T., Eton College, Windsor.
    +Munro, J. A. R. (Council), Lincoln College, Oxford.
    Murray, A. S., LL. D. (V.P.), liritish Museum, W.C.
    Murray, Prof. G. G. A., Barford, Churt, Farnham
    $\dagger$ Myers, Ernest (Council), Brackenside, Chislehurst.
    +Myres, J. Linton (Council), Christ Church, Oxford.
    Naef, Conrad J., The Admirally, S.W.
    Nairn, J. A., Trinily College, Cambridge.
    Neil, R. A., Pembroke College, Cambridge.
    Newman, W. L., l'ittvillc Lawn, Cheltculhall:
    Nicholson, Sir Charles, Bart., The Grange, Totteridge, Herts.
    Northampton, Marquis of, 5 I , Lennox Gardens, S.W.
    O'Connor, Arthur, M.P., 5, Essex Court, Temple, E.C.C
    Ogilvy, Miss Alison, 62, Queen's Gurdens, Hyde Park, W.
    Ommanne, Admiral Sir Erasmụ K., 29, Connaught Square, IV.
    †Oxf rd, The Right Rev. the Lord Bishop of, Cuddesdon Palace, Wheatley, ()xon.
    Page, T. E., Chartirhousc, Godalming.
    Pallis, Alexander, Tatoï, Sefton Park, Liverpool.
    †Parry, Rev. U. H., 5, Salem Hill, Sunderland.
    Parry, Rev. R. St. J., Trinity College, Cambridgec
    Paton, James Morton, Wesleyan University, Miadletown, Comu. U.S.A.
    Paton, W. R., British Post Office, Smyrna.
    Pears, Edwin, 2, Tue de la Banque, Constantinople.
    Peckover, Alexander, Wisbcch, Cambs.
    Peckover, Miss Alexandrina, Bank House, Wisbech.
    Peers, C. R., 107, Grosvenor Road, S.W.
    Peile, John, Litt.D., Master of Christ's College, Cambridge.
    Pelhain, Hon. Mrs. Arthur, 15, Duke Street, Manchester Square, W.
    Peiham, Professor H. F. (V.P.), President of Trinity College, Oxford.
    Pember, E. H., Q.C., Vicar's Hill, near Lymington, Hants.
    *Penrose, F. C., Litt.I , 1).C.L., F.R.S. (V.I'.), Colelyyicht, Wimbleden, S. W
    Penrose, Miss F.mily (Council), Royal Holloway Colle.se, Eeghrm.
    $\dagger$ l'ercival, F. W., 2 , Southwick place, Hyde P'arle Siquare, IV.
    Perry, P'rof. E. D., Columbia Unizersily, Neav Yorki City, U.S.A.
    Philips, Mrs. Herbert, Sutton Oaks. Maccles/ield.
    Phillimore, Prof. J. S., The L'miversily, Gliss.some.
    Pirie, Miss A. A., Sunnybunk House, Old Aberdeen.
    Pirie, Miss Emily, Conntesszell House, Ajordecnshire.
    $\dagger$ Platt, Prof. Arthur, 23, Powys Squari, U'.
    Pollard, A. T., City of London Sihool, Victoria Embankment, E.C.C.
    Pollock, Sir Frederick, Bart., 48. Great C'umberland I'lacr, IV.
    †Yope, Mrs. G. H., The Menor House, Clifton, Dristol.

    + Postgate, Prof. J. Y', Trinity Collesse, Combrulgi.
    Powell, Sir F. S., Bart., M.1'., I, Cambriage Square, Hyde I'ark, 1 .
    Powell, John U., St. Fohn's College, Oxford.
    Poynter, Sir Edward J., P.R.A., 28, Albert Gate, S. W.
    Pretor, A., Belfield, Weymouth.
    Prickird, A. O., New College, Orford.
    Proctor, R. G. C., British Museum, W.C.
    Prothero, G. W., 24, Bedford Square, IV.C.
    + Pryor, Francis R., Woodfield, Hatfield, Herts.
    Psychari, A., 38, Boulcuard de Courcelles, Paris.
    Radcliffe, W. W., Fonthill, East Grinsterd, Sussex.
    FRaleigh, Miss Katherine A., Beechwood, Loudzuler, liucks.
    * Ralli, Pandeli, 17 , Belgrave Square, S. W.

    トRalli, Mrs. Stephen A., 32, Park Lane, $W^{\prime}$.
    FRamsay, Prof. W. M., D.C.L. (V.P.), The Universily, Aberdeen.
    Rawlins, F. H., Eton College, W'ind'sor.
    Rawnsley, W. F., Parkhill, Lyndhurst, Hants.
    Reece, Miss Dora, 26, Bullinghem Momsion, Pitt Street, Nensington, W
    Reeves, Hon. IV. 1'., I3, Victoria Street, S. W'.
    Reid, Prof. J. S., Litt.D., Caius College, Cambridge.
    FReinach, Salomon, 31, Rue de Berlin, Puris.
    Rendall, Rev. F., 82, Philbeach Gardens, S.IW.
    $\dagger$ Rendall, Rev. G. H., Litt.D. (Council), Chuterhouse, Godulminer.
    $\dagger$ Rendall, Montague, The College, Winchester.
    Richards, Rev. G. C. 〈Council), Oriel Collesse, Oxford.
    Richards, F., Kingswood School, Bath.
    Richards, H., Wadham College, Oxford.
    Richmond, Sir W. B., K.C.B., R.A., Bealor Lodere, West End, Jlammersmith, W.
    Ridgeway, Prof. W. (Council), Fer Dilton, Cambridge.
    Ridley, Sir Edward, 48, Lennox Gardens, S. IV'.
    Rigg, Herbert A., 13, Queen's Gate Place, S.W.
    Robb, Mrs., 46, Rulland Gite, S. W.
    Roberts, Rev. E. S., Caius College, Cambridge.
    Roberts, Prof. T. F., Sherborne House, Aberystzvith.
    Roberts, Professor IV. Rhys, University College of North IV'ales, Bansor.
    Robertson, Rev. Archibald, King's College, Strand, IV.C.
    Robinson, G. G., Hill Side, Godalming.
    Robinson, T. P. G., Ashfich, Rothsay Place, Redford.
    Robinson, W. S., Wellington College, Berks.
    Rochester, The Right Rev.the Lord Bishop of, Bishop's House Kennin, gton ParkRoad,S.E.
    Rome, W., Oxford Lodge, Wimbledon Common, S.W.
    $\dagger$ Rosebery, The Right Hon. the Earl of, K.G., 38, Berkeley Square, W.
    Rotton, J. F., 3, Boltons, West Brompton, S.W.
    Roundell, C. S., Dorfold Hall, Nantzich.
    Rous, Lieut.-Colonel, Worstead House, Norwich.
    tRouse, W. H. D., 4, Billon Road, Rugby.
    
    Rücker, Miss S. C., \&, Vanhursh Firmace, Blackhath.
    Kuntz, Eraest, 11, W'albrook, E.C:
    Rutherford, Rev. W\%. Giumion, L.1.1). 19, Dan's Vard, Westminster, S. W'.
    †Ryle, Rev. Jrof. IH. IE. D.D., I'resident of (Duecns' Colleqe, Cambridge.
    Samuel, Mrs. Sylvester, 80, Onslow (iartens, S.W'.
    †Sanlys, J. E., Litt.I).(V.P.), St. Johin's College, Citmbridgre.
    $\dagger$ Sandys, Mrs., Merton Housc, Camlividere.
    †*Sayce, Rev. I'rof. A. H., LJ..I). (V.I'.), 4, Whitchall Court: S.ll'.
    $\dagger$ Scaramanga, A. P', 18 , liurkston (iardens, S. Lensington, S. H'.
    Schilizai, John S., G, Cromzucll Houses, S. Kicnsington, S.W'.
    Schultz, R. Weir, 6, Manderalle l'lace, II:
    Schuster, Ernest, 12, Harrinston Gardens, S.II.
    Scouloudi, Steplianos, Athens, Giece.
    Scull, Miss Sara A., 1100, M. Strcet, N. W., W'ashington, II.C.
    Seaman, Owen, Tozver House, W'est Hill, I'utncy, S.W.
    Scebohm, Hugh, The Hermitage, Hitchin.
    Seltman, E. J., Kinurhoe, Great herkhampstead, Herts.
    $\dagger$ Selwyn, Rev. Fi. C., Schnol Harse, Uppingham.
    $\dagger$ Sendall, Sir W'alter J., K.C.M.G., Colonial Office, S. H.
    Sesmour, Irof. Thomas I., I'ale College, Newhazen, U.S.A.
    Shadwell, C. L., Oriel Collegre, Oxford.
    Sharkey, J. A., Christ's Collegr, Cambridege.
    Sharpe, Miss, Jlarold House, I.ansduane Rodd, W'.
    Shewan, Alexander, Sechof St. Audrczes, liffe.
    Shipley, H. B., H.B.M. Consul, Angora.
    Shove, Miss E., 25, St. Mark's Crescemt, legents P'ark, N. IV.
    Shuckburgh, E. S., Cranchester, Cambrid!ge.
    Sickert, Mrs., io Hereford Square, Kensington, II.
    Sidgwick, Arthur, Corpus Christi Collecse, Oxford.
    Sidgwick, Prof. Henry, Litt.D., Trinity College, Citmbridere.
    Sikes, Edward Ernest, St. John's Colleçe, Cambrid!se.
    Simpson, H. IB., 18, Bromplon Square, S. W.
    *Skrine, H. 1., Claverton Manor, Bath.
    *Skrine, Rev. J. H., Trinity Collcge, Glenalmond, Pcrthshirc.
    Slater, Howard, Whitianga, New Zcaland.
    Slinger, Miss Edith H., Threc Elms. Lancaster.
    Smedley, J. F., 9, The Avenue, Badford Park, W.
    $\dagger$ Smith, A. Hamilton (Council), i2.1, Bedford Court Mansions, Bedford Azemuc, II'C.
    Smith, Cecil, LL.D.(Council), 18, Earl's Terracr, K'nsington, W.
    Smith, F. E. J., 2, Tanficld Court, Inner Temple, E.C.
    †Smith, Prof. Goltwin, The Grange, Toronto, Canada.
    Smith, H. Babington, C.S.I, Stokeleigh, Quecn's lioad, Weybridge.
    Smith, R. Elsey, 7, Gordon Strcet, Gordon Squarc, H:C:
    Smith, Reginald J., Q.C., if, Hyde Part Strect, II.
    Smith, S. C. Kaines, Masdalen Collcsc, Cambrid!ge.
    Smith, T. R., 7, Gordon Strcet, Gordon Square, II'.C.
    Smith, WV. G., St. John's College', Oxford.
    †'now, T. C., St. Tolin's Collere, Oxford.
    † Somerset, Arthur, Castle Coring, Worthing.
    Sonnenschein, Prof. E. A , Grecnficld Cottege, Ilarliornc, liti ming'ham.
    †Southwell, The Right Rev. the Bishop of, Thurgarton Priory, Southwell
    Spiers, Phené, Carlton Chambers, 12, Regent Strect, IV.
    Spooner, Rev. WV. A., Nczu College, Oxford.
    Spring-Rice, S. E., C.13., I, Bryanston Place, Bryanston Squarc, If.
    Stannus, Hugh, 64, Larkhall Rise, Clapham, S.W.
    Stanton, Charles H., Field Place, Stroud, Gloucestershire.
    Statham, H. Heathcote, 40, Goziver Strect, W.C.
    Stawell, Miss Melian, 22, Margraret Strect, W.
    Stecle, D., 23, Homer Strect, Allicns.

    ## xxviii

    Steele, Dr., 33, Via S. Gallo, Florence.
    Steele, Charles G., Burly Rocat, Rughb.
    ¡Stevenson, Miss E. C., 13, Randolph Cresient, Fidinturgh.
    Stewart, Prof. J. A., Christ Chureh, Oxford.
    Stillman. IV. J., Decpdene, Frimley Green, Surrey.
    Stogdon, J., Harrozu. N.U'.
    Stone, E. W., Eton Collese, H'indsor.
    Stone, Rev. E. D., Eton College, IV H itsor.
    Strachan-Davidson, I. L., Balliol College, Oxford.
    Stretton, Gilbert W., The College, Dulzvich, S.E:
    Strong, Mrs. S. Arthur, LI.D. (Council), 36, Grositener liond, S.IV.
    Sturgis, Julian R..
    Sturgis, Russell, 307, Eiast 17 th Strcet, New Jork.
    Style, Rev. George, Giggsleswibk School, near Seltle, Iorks.
    Surr, Watson. 57, Old Broad Strect, E.C.
    「Tait, C. W. A., Clifton Collesse, Bristol.
    Tancock, Rev. C. C., The School, Tonbridyre.
    Tarbell, Irof. F. B., University of Chicits(), Chicitso, Ill., U.S.A.
    Tarn, W. W., 2, Nequ Square, Lincoln's Inn, IV.C.
    Tatton, R. G., P'assmore Eiduurds Settlement, Tavistock I'lace, W'.C.
    Tayler, Miss Margaret, Royal Holloway Collesc', Eigham.
    †Taylor, Rev. Charles, D. i., Master of St. John's Colle's', Cumbrid.je.
    *Thompson, Sir E. M., K.C.B., D.C.L. (V.P.), liritish Ihuseum, W'C.
    Thompson, E. S., Highbroom, Ewhurst, Guildford.
    Thompson, F. E., r6, Primrose llill lioat, N. IT.
    Thompson, Henry F. H., 35, Wimpole Striet, $W$.
    Thompson, J. Eyre, 8, Stone Builitings, Lincoln's Inn, II.C.
    Thomson, A. Douglas, Litt.D., 5, Great King Street, Eitinbursh.
    Thursfield, J. R., Fryth, Great Berkhampstead.
    Tilley, Arthur, King's College, Cambridge.
    Tottenham, H. R., St. John's College, Cambriage.

    * $卜$ Tozer, Rev. H. F., 18, Norham Gardens, O.xford.

    Fruell, H. P., F.R.C.S., Clonmannon, A shford, Co. W'ickloze.
    Tuckerman, Mrs. Mary F., 6, Corso Vittorio Emanuele, Florence.

    * $\dagger$ Tuckett, F. F., Frenchay, near liristol.

    Tudeer, Dr. Emil, Helsingfors, Finland.
    †Turnbull, Mrs. Peveril, Sandy-Bronk Hall, Ashbourne.
    Tylor, Prof. E. B., D.C.I., F.R.S., The Museum House, Oxford.
    Tyrrell, Prof. R. Y., Litt.D., D.C.L., LL.I). (V.P.), Trinity College, Dublin.
    Underhill, G. E., Magdulen College, Oxford.
    Upcott, L. E., The College, Mfarlborough.
    Valetta, J. N., 16, Durham Terrace, W'estbourne Gardens, U.
    †Valieri, Octavius, 2, Lensineston Park Gardens, II.
    Vanderbyl, Mrs. Philip, 51, Porchester Terrace, W'.
    Vardy, Rev. A. R., King Edtuard's School, Birminghann.
    †Vaughan, E. L.., Eton Collese, Windsor.
    Venning, Miss Rosamond, 6, Baliombe Strect, I Jorset Square, N'.IV.
    Verrall, A. W., Litt. 1., Trinity College, Cambritge.
    Verrall, Mrs. A. W., Selwyn Gardens, Cambrid!ce.
    V'incent, Sir Edgar, K.C.M.G., M.Y., Esher l'lace, Surrey
    $\dagger$ Viti de Marco, Marchesa di, I'alizzo Orsini, Monte Saziello, Rome.
    $\dagger$ Ylasto, T. A., Fouevaine, Sefton Park, Livierpool.
    $\dagger$ Wackernagel, Prof. Jacol, Gurtenstrasse, 93, Bâle.
    $\dagger$ Wagner, Henry, 13, Half Moon Strect, W.
    $\dagger$ Waldstein, Prof. Charles, I'h.I)., Litt.D. (Council), K'ins's College, Cambridge.
    Walford, Mrs. Neville, Warlegh, Tamerton Foliot, Crozun Hill, R.S.O., South Devon.
    Walker, Rev. F. A., D.I., Jun MTallarit, Shootup Hill, Broudesbury, N. W'.
    Walters, Henry Beauchamp (Council), British 1/useum, W.C.
    $\dagger$ Wantage, Lord, K.C.B., V.C., 2, Carlton Gardens, S.IV.
    Ward, Arnold S., Balliol College, Oxford.

    Ward, John, F.S.A., Lenoxzale, lielfast.
    Ward, I. M., 25 , Grosvenor Place, S. II.
    Warr, Prof. G. C., 16, Earl's Terrace, Kinsington. II:
    $\dagger$ Warre, Rev. Edmond, D.1)., Eton Colle.se', W'indsor.
    Warren, T. H., I'resident of Magdalen Collese, Sxford.
    Warren, E. I'., Lezves Bouse, Lecwes, Sussex.
    Waterfield, Rev. R., The College, Cheltenham.
    Waterhouse, Edwin, Feldemore, near Dorking.
    Waterhouse, Miss M. E., 59, Ëd!ge Lane, Liverpool.
    Waterlow, S. I'. P., Trinity College, Cimbridge.
    Watson, Mrs., Burnopfield, Co. Durham.
    *Way, Rev. J. I'., D.1)., The Hall, l'ossall, Fleetwood.
    †Weber, F. P., M.D., 19, Harley Street, W.
    Weber, Sir Hermann, M.D., 10, Grosienor Strect, W:
    Wedd, N., K'ing's College, Cambrid!e.
    Weir, Miss Edith, 4, Frosrnal, Hampstead, N.W.
    Welch, F. B., 8, Brandram Road, Lee, Blackheath.
    Weld-Blundell, Herbert, i4, Bruton Striet, Berkeley Square, $I W$.
    Wells, J., Wadham College. Orford.
    Westcott, Rev. F. B., School House, Sherborne.
    Westlake, Prof. J., LL. D., The River House, Chelsea E゙mbankment, S.W.
    Wheeler, James R., Ph. D., Columbia Collese, Neiu York Cily, U.S.A.
    Whibley, Leonard, Pembroke Collesse, Cambridge.
    White, Mrs. Andrew, American Embassy, Berlin.
    White, Prof. J. W., Cambridge, Massachusetts, U.S.A.
    White, J. N., Rockland, Waterford.
    White, John Forbes, LL. D., Craigstay, Dundce.
    White, Miss Rachel Evelyn, Newnham College, Cambridge.
    $\dagger$ Whitehead, R. R., Box 144, Santa Barbara, California, U.S.A.
    Wickes, Miss J. K., Saxonhurst, Northwood, near Rickmansworth.
    Wickham, The Very Rev. E. C., The Deanery, Lincoln.
    Wilkins, Rev. Gcorge, 36, Trinity College, Dublin.
    Wilkins, I'rof. A. S., LL.D., Litt.I). (Council), The Owe'ns College, Manchester.
    Williamson, J. W., Limasol, Cyprus.
    Wilson, Donaid, Waveriree, Beverley Road, Hull.
    Wilson, H. C. B., Crofton Hall, Crofton, near Wakcfield.
    Wilson, Harrv: 447, Oxford Strect, $W$.
    Windley, Rev. H. C., St. Chad's, Bernsham, Gateshead-on-Tyne.
    Winkworth, Mrs., Holly Lodge, Camtden Hill, IV.
    Wiseman, Rev. Henry John, Clifton College, Bristol.
    Wood, Rev. Dr., 7 he School, Harrow, N. W'.
    Wood, Rev. W. S., Ufford Rectory, Stamford.
    Woodhouse, W. J., G, Murray Place, St. Andrea's, N.B.
    $\dagger$ Woods, Rev. H. G., D.D., Lithle Gaddesden Rectory, Berkhumpstead.
    Woodward, Miss M. C., Lyzuood, Seaton, Devon.
    Wright, Prof., John Henry, Cambridge, Mass., U.S.A.
    Wright, Sir R. S., 14, St. James's Place, S.W.
    $\dagger$ Wright, W. Aldis, Vice-Master, Trinity College, Cambridge.
    $\dagger$ Wyndham, Rev. Francis M.,St. Mary of the Angels, Westmoreland Road, Bayszeater, $W$.
    $\dagger$ Wyse, W., Trinity College, Cambridge.
    Yates, Rev. S. A. Thompson, 43, Phillimore Gardens, W.
    Yorke, V. W., Forthampton Court, Tewekesbury.
    *Young, Rev. Canon E. M., Rothbury, Northumberlaud.
    $\dagger$ Yule, Miss Amy F., Tarradale House, Ross shire, Scotland.

    ## IIST OF SUBSCRIBERS TO THE JOURNAL OF HEILENIC STUDIES.

    The University Library, Aberdeen.
    The University College of Wales, Aberjstaith.
    The University Library, Adelade', South Austialia.
    The American School of Archaoology, Athens.
    The Carnegie Free Library, Allérhe'n), I'd., U.S.A.
    The Amberst College Library, Imhiorst, Muss.
    the Andover Theolosical Scminary, Ahdoner, Whes., U. 广. A.
    The I'eabody Institute, Fattimari', U.S.A.
    The Johns Hopkins Librav, Ballimore.
    The Enoch Pratt Library, Baltimore.
    The Royal Museun Library, lierlon.
    The Royal Library, Berlin.
    The Central Free Library, Rutcliffi' 'lace, Birmingham, (A. Capel Shaw, IEsq.)
    The Mason Science College, lii, min.s/lum.
    The Public Library, Bos/on. U..S.A.
    The Boston Athenxum, Boston, U.S:A.
    The University Library. fireslan.
    The Library of Clifton College, Clifton, Bristol.
    The University Library, Califormia.
    The Harvard College Library, Cambidese, Mass., U.S.A.
    $\dagger$ The University Library, Cumbridge.
    The Library of Trinity College, Cimbridyc.
    The Library of St. John's College, Cimbriase
    The Library of King's College, Cambriatge.
    The Fitzwilliam Archacolorical Musemm, Cambrialge.
    The Girton College Library, Cambridge.
    The University College of South Wales, Cardiff.
    The University of Chicago P'ress, Chicago, Illinois.
    The Lewis Institute, Chicaro, Illinois.
    The University Library, Cliristiania, Norway.
    The Library of Canterbury College, Christchurch, N.Z.
    The P'ublic Library, Cincinnati, U.S.A.
    The University of Colorado, U.S.A.
    The University Library of State of Missouri, Columbia, Missouri U.S A.
    The Public Library, Detroit.
    The Royal Museum of Casts, Dresden.
    $\dagger$ The Library of Trinity College, Dublin.
    The National Library of I reland, Dublin.
    The King's Inns Library, Dubliu.
    The Royal Irish Academy, Dublin.
    The University College, Dundec.
    The Durham Cathedral Library, Durlum.
    $\dagger$ The Advocates' Library, Edinburgh.
    The Sellar and Goodhart Library, University, Edinhungh.
    The University Library, Erlingen.
    The University Library, Freiburg im liadin, Germany (Prof. Stemp).
    The Philologische Seminar, Giessen.
    The University Library, Glasgow.
    The Ducal Library, Gotha (Dr. W. Pertsch).
    The University Library, Göttingen.
    The Royal University Library, Grcifswala.
    The Dartmonth College Library, Ilanozer, U.S.A.
    The University Library, Heidelberg (I)r. Zangmeistel).
    The School Library, Harrowe, N. W.
    The State University of Lowa, Iozer, U.S.A.
    The Cornell University Library, Ithaca, N. J'.
    The University Library, Jena.
    The Royal and University Library, Königsters.
    The University of Kansas, Lawrence, U.S.A.
    The Leeds Library, Commercial Strcet, Leeds.
    The Public Library, Leeds.
    The Bibliothèque Universitaire, 3, Rue des Fleurs, I.ille, Nund.
    The Free Library, Liverpool.
    The University College, Liverpool.
    $\dagger$ The British Museum, London, W.C.
    The Department of Greek and Roman Antiquities, Bratish Musenm, I.ondon, H.C.

    The Athenaeum Club，l＇all Mall，Ionuton，S．IV．
    The Burlington Fine Art．Club，Sazile liazi，l．onduni，II
    The Library of St．I＇aul＇s School，W＇est licusington，Rombone，It
    The London Library．S\％．Jame＇s＇s squarc．I．ondon，S． 11 ．
    The Reform Club，！＇all Mall，London，S．II＇．
    The Royal Institution，Albemarle Strect．Aondonn，II
    The Royal Societies Club，63， $\mathbf{3 \prime}$ ．Jemes＇s Strich，S．IV．
    The Library，Westminster Sichool，Lomdon，S．IV：
    The Oxford \＆Cambridge Club，l＇all Mall，c／o Messrs．Harrison 咸 Sons，59，l＇all，Ikull，IV＇．
    The Foreign Architectural Book Society（1＇．H．Watson，ESsy．），り，Nolfinsthant Place， Londin，W．
    The Sion College Library，Victoria limbunkment，London，E゙．C．
    The College Library，Intwich，S．E：
    The City Library，Lowell，Mass．，U．S．A．
    The Bibliotheque Universitaire，I＇alais Siaint J＇ierre，Lyons．
    The Whitworth Institute，Minchester．
    The Chetham＇s Library，Hunts limki，Manchester．
    The Grammar School，Manchester．
    The Royal University Library，Marburg．
    The Public Library，Melbourne，Victoria（c／o Messrs．Mclville，Mullen \＆Co．）
    The Library of the University of Milan，Milan．
    The McGill University Library，Montral（C．H．Gould，Esq．）
    The Königliche I＇aulinische Bibliothek，Munster，I．W．
    The Royal Library，Munich．
    The Archicological Scminary，Munich．
    The Forbes Library，Nonthampton，U．S．A．
    The Free Public Library，Nezuark，Neau Jersey．
    The Library of Yale College，Nezohazen．
    The Free Public Library，Jcrsey City，Nezu Jersey，U．S．A．
    The Public Libraıy，Ncze York，U．S．A．
    The Astor Library，Nezu York．
    The New York State Library，Albany，Nezu York．
    The Library of Columbia University，New Vork：
    The Hamilton College Library，Clinton，Neav York．
    The Metropolitan Museum of Art，New V＇ork．
    The Library of the College of the City of New York，Neiu York．
    $\dagger$ The Bodleian Library，Oxford．
    The Junior Library，Corpus Čristi College，Oxford．
    The Library of All Souls College，Oxford．
    The Library of Worcester College，Oxford．
    The Library of Balliol College，Oxford．
    The Library of Christchurch，Oxford．
    The Library of Exeter College，Oxford．
    The Library of St．John＇s College，Oxford．
    The Library of New Collcge，Oxford
    The Library of Oriel College，Oxford．
    The Library of Queen＇s College，Oxford．
    The Library of Trinity College，Oxford．
    The Library of University College，Oxford．
    The Union Society，Oxford．
    The University Galleries，Oxford．
    The Lake Erie College，I＇ainsville，Ohio，U．S．A．
    The Bibliothèque de l＇Institut de France，P＇aris．
    The Bibliothèque de l＇Université de France，Paris
    The Bibliothèque des Musées Nationaux，I＇aris．
    The Bibliothìque Nationale de Paris，Paris．
    The École Normale Supérieur，Paris．
    The Library Company，l＇hiladelphia．
    The Library of the University of Pennsylvania，Philadelphia，Pa．，U．S．A．
    The Vassar Library，Pouglikepsic，N．Y．
    The Archaeological Seminary，The Unizersity，Praguc（Dr．Wilhelm Klein）．
    The University Libray y，I＇ragruc．
    The Bibliothéque de l＇Université，lénnes．
    The Library of Brown University，Providence，Rhorlc Island，U．S．A．
    The American School of Classical Studies，Romec，Italy．
    The Rossall Library，Rossall，Fleetwood．
    The School Reading Room，Rusby，care of Mr．A．J．Lawrence．
    The St．Louis Mercantile Library，St．Louis，U．S．A．

    The Mount Holyoke College, South Hadley, Mrass., U.S.A.
    The Royal Library, S'tockizolm.
    The Archæological Museum, The L'niversity, Strusshurg (per l'rof. Michaclis).
    The Imperial University and National Library, Strassburs.
    The Free Library, Syducy, New South I'ales.
    The University Library, Syrabuse, Now Vork.
    The University Library, Toronto.
    The Librury of the University of lllinois, Urbana, Illinois.
    The Library of Congress, II ashington, U.S.A.
    The Boys' Library, Eton College, Il inatser.
    The Library of Eton College, IVindsor.
    The Bibliothèque Publique, IV'interthur, (Dr. Imhoof-Blumer).
    The Free Library, Warester. Mass. U.S.A.
    The IVilliams College Library, W'illiamstozun, Mass., U.S.A

    + Liburies claiminr copies under the Cupyrisht Act.


    ## LISI OF JOURNALS, \&C., RECEIVED IN EXCHANGE FOR THE JOURNAL OF HELLENIC STUDIES.

    American Journal of Archæology (Miss Mary H. Buckingham, 19, Chestnut Street, Boston, U.S.A.).
    Analecta Bollandiana, Société des Bollandistes, 14, Rue des Ursulines, Bruxelles.
    Annual of the British School at Athens.
    Bulletin de Correspondance Hellénique (published by the French School at Athens).
    Bullettino della Commissione Archeologica Comunale di Roma (Prof. Gatti, Museo Capitolino, Rome).
    Ephemeris Archaiologike, Athens.
    Jahrbuch of German Imperial Archaeological Institute, Corneliusstrasse No. 2, II., Berlin.
    Jahreshefte des Österreichischen Archäologischen Institutes, Türkenstrasse, t, Vicnna.
    Journal of the Anthropological Institute.
    Journal of the Royal Institute of British Architects, 9, Conduit Street, $W^{r}$.
    Journal International d'Archéologie Numismatique (M. J. N. Svoronos, Muséc National, Athens).
    Mélanges d'Histoire et d'Archéologie, published by the French School at Rome.
    Mittheilungen of the German Imperial Archaeological Institute at Athens.
    Mittheilungen of the German Imperial Archaeological Institute at Rome.
    Mnemosyne (care of Mr. E. J. Brill), Leiden, Holland.
    Neue Jahrbücher (c/o Dr. J. Ilberg), Rnsenthulgasse 3, II., Leipzig.
    Numismatic Chronicle, 22, Albemarle Street.
    Philologus. Zeitschrift für das klassische Altertum (care of Dietrich'sche VerlagsBuchhandlung, Göttingen).
    Praktika of the Athenian Archaeological Society.
    Proceedings of the Hellenic Philological Syllogos, Constantinople.
    Publications of the Imperial Archaeological Commission, St. Petersburg.
    Revue Archéologique, Paris (per M. Georges Perrot, 45, rue d'Ulm).
    Revue des Études Grecques, Publication Trimestrielle de l'Association pour l'Encouragement des Etudes Grecques en France, P'aris.
    Transactions of the Cambridge Philological Socicty and Journal of Philology.

    ## SESSION ı899-1900.

    The First General Meeting was held on November 2, Prof. Sayce, V.P., in the chair.

    A paper by Signor L. Savignoni was communicated 'On Representations of Helios and Selene.' Two vases at Athens were described : (I) A lecythus from Erctria (black figures on red ground), with Heracles threatening Helios-the first moment in the story told by Pherecydes of Heracles's journey to Erytheia, when he received the golden cup of Helios as a reward for not attacking him. Helios is represented in his chariot to the front, rising from the sea, and Heracles, crouching on a rock, regards him with wonder. The type is a combination of two separate archaic motives: the chariot of Helios rising from the sea, and the armed Heracles crouching. Technically, especially in the manner in which the transparency of the water is indicated, the vase resembles another lecythus from Eretria (Ulysses and Sirens, J.H.S., xiii. pl. 1), and these two as well as two others (Ulysses at Circe's court, Heracles and Atlas, ibid., pl. 2, 3) are probably all from one workshop. (2) A bellcrater of the end of the fifth century, with Selene in a biga conducted by Hermes; the goddess is distinguished by the lunar disc between two stars. The type of Selene in a chariot, and not on horseback, is found at all periods. Hermes apparently accompanics her as the giver of sleep. (J.H.S., Vol. xix. p. 265.) A discussion followed, in which Sir H. Howorth, Sir John Evans, Prof. Ernest Gardner, and the Chairman took part.

    The Second Gencral Meeting was held on February 22, Prof. P. Gardner, V.P., in the chair.

    Mr. J. L. Myres read a paper on 'The Homeric Housc,' in which he contrasted two groups of views recently current on the subject, according as they represented the Homeric house as of Hellenic or of pre-Hellenic (i.e., Mycenean) type. The decision between these irreconcilable interpretations must depend upon the answer given to four questions; and he contended for the conclusion (1) that in the Homeric house the women's quarters were not situated in rear of the men's hall, but were entered independently from the courtyard, and may have lain on the opposite side of it, facing the men's hall; (2) that the men's hall had only one door,
    which led into the courtyard ; and in no case one at the 'top-end,' for rivà and катà in the descriptions in the Ody'ssey mean not 'up' and 'down' the hall in the modern sense, but 'out' and 'in' by the door from the courtyard; (3) that the 'ashen threshold' and 'stone threshold' of the Odyssey must both be connected with the same entrance from the courtyard into the hall ; and (4) that the $\pi \rho \rho^{\prime} \delta o \mu o s$ and aü $\theta o v \sigma a$ must be kept distinct, and interpreted on the analogy of the portico and vestibule of the great hall at Tiryns. The ojpootúp he interpreted as a sort of trapdoor, rising, instead of turning on its hinges, situated high up in the wall, and approached by a flight of steps, the uppermost of which formed the sill of the opening of the trap-door. (J.II.S., Vol. xx., p. I28.) Prof. P. Gardner, Miss Stawell, and Sir H. Howorth took part in the discussion.

    The Third Gencral Mceting was held on May 3, Mr. Talfourd Ely in the chair.

    Prof. P. Gardner read a paper on a beautiful vase representing the birth of Pandora, recently presented by Mr. Edmund Oldfield to the Ashmolean Muscum. The known vases with this subject, all of which are in the British Muscum, represent the decking of Pandora by the gods; the new vase represents in two scenes the sending of Hermes to the earth by Zeus, and the rising out of the ground of Pandora in the presence of Epimethcus. Prof. Gardner maintained that Pandora was a form of a primitive earth-goddess, and inclined to the view of Prof. Furtwängler that she was closely connected with the cultus of that goddess at Phlya, which was in the hands of the Lycomidx. This cultus was probably one source of the theogony of Hesiod. The new vase was shown to throw light on several tales of Attic mythology.-Miss Marrison said that her paper must be regarded as a postscript to that of Prof. Gardner. The beautiful Oldfield vase showed l'andora as Ge, the earth-mother, actually rising from the ground; but how could this conception be reconciled with that of the curious, mischievous woman of Hesiod, who opened the 'box' of evils, and brought diseasc, old age, and death to men? The 'box' was a total misconception based on a mistranslation. The word used by llesiod was mitos, i.e., a large carthenware jar usually buried in the earth, used for storing wine and water, occasionally employed (as in the case of Diogenes) as a home for the living, and frequently in carlier days as a tomb for the dead. The true meaning of the myth of Pandora occurred to her, Miss Harrison said, when examining a lekythos from the University Muscum at Jena. This represented a mi $\theta$ os buried in the carth, from which souls or кरोpєs, winged figures, were issuing at the bidding of Hermes Psychopompos. At the festival of the Pithoigia, or pithos-opening, at Athens, which was part of the Anthesteria, or All Hallows E'en of antiquity, the ghosts of the dead were supposed to issuc from their graves, to which at the close of the festival they returned. The earth (Pandora) released them, and received them back. Ghosts, or кฑिpes, were regarded by the Greeks, as by other primitive peoples, as the source of all things good and evil. When
    monotheism, in the person of \%cus, prevailed, l'andora, the earth-mnther of an carlier matriarchal system, was made the source of evil only, and to the patriarchal Hesind-always bourgenis in sentiment-the creation of the first woman became a huge Olympian jest. (J./I.S., wol. xx, p. 99.)-In the discussion which followed, besides the authors of the two papers, Prof. E. Gardner and Kev. G. (. Richards took part. Miss Harrison's new interpretation of the my'th of l'andora was, on the whole, favourably received.

    A Special General Meeting was held on June 15 , Sir Richard Jebb, President, in the chair.

    Prof. Waldstein read a paper on the 'Hera' of Polycleitus. His chief purpose was to establish the identification of the 'Hiead of Bacchus' (No. 140 in the British Muscum) with the head of the Polycleitan 'Hera.' He emphasised the fact that the 'Hera' of Polycleitus was one of the most famous gold and ivory statues of antiquity, classified with the 'Olympian Zeus' and the 'Athene Parthenos' by Phidias, and discussed fully Overbeck's contention that Polycleitus had not established the type of 'Hera ' in the same way as Phidias had fixed for all times the type of Zeus. Though there was evidence of a persistence of influence in artistic treatment of the Polycleitan 'Hera' in the extant works of later periods, he admitted that this was so to a smaller degree than in the other works of Polycleitus. This was due to the peculiar nature of the goddess Hera in the general evolution of Greck divinities. These, he maintained, showed a general tendency in historical times towards 'jusenescence'; they were represented as younger by the artists from the fifth century b.C. onwardsunless there was some definite and essential reason why this should not be the case. Such reasons existed, among the male divinities, in Zeus, Poseidon, Hephæstus, and Asclepius, and among the female divinities in Demeter and Hera. These latter godde:ses were gradually represented in a more matronly form, their artistic renderings having before included more youthful aspects. The more youthful side was then transferred to their 'daughters,' Persephone and Hebe. He maintained (while discussing the statue of Hebe of Naucydes beside the 'Hera' at Argos) that Hebe was a later creation of the Hera cult, probably owing its chief development to Dorian influence. He then discussed the previous identifications of the Polycleitan 'Hera' head in the so-called Ludovisi and Farnese 'Heras,' and agreed with the generally received view that neither of these could be accepted. Most authorities are, however, agreed that the autonomous didrachms of Argos, struck about the date of the Argive statuc, though on the greatly reduced scale and in the summary rendering of a coin, give us the nearest approach to a direct copy of the great original. By a confrontation of this coin with the so-called head of Bacchus (formerly called Apollo) from the Townley collection, now in the British Muscum, he showed that we had at last found a work of sculpture possessing all the characteristics of Polycleitan style, which most closely approaches the great original by the

    Argive master. He was enabled to make this identification by the study of the sculptured remains with numerous well-preserved heads (of which he exhibited specimens) from the Argive Heræum, excavated by the American School of Athens, and by a comparison of their style with that of the head in the British Muscum. These, with the Doryphoros and Diadumenos, must now be considered the starting-point for the study of Polycleitan art. Moreover, the outlines of the base of the statue were to be seen in the excavated temple. From the dimensions of the temple, the height of the gold-ivory statue was now computed at circ. 7 mètres, including the base. In a second paper, he showed how a passage from Bacchylides (xi. 40-84) bore upon the new results presented by the American excavations of the Argive Hereum with regard to problems of earliest Hellenic civilization. These results were now in the printer's hands for official publication, while this special question was treated in a paper by the lecturer in the current number of the American Journal of Archaology. He dismissed the several traditions concerning the subdivision of the Argive land after Abas, and of the founding of Tiryns, and maintained that the tradition given by Racchylides was probably the earliest local tradition. This would show that the site of the Heræum was itself the older city, upon which followed Tiryns, then Mycenæ, and then the city of Argos. This conformed to the evidence of their excavations, which, moreover, went to show that there were many centuries of continuous Hellenic civilization preceding the Mycenæan Age.

    Sir R. Jebb, in thanking Prof. Waldstein for his papers, expressed his agreement with the deduction drawn from the passage in Bacchylides.

    The Annual Meeting was, by kind permission of the Society of Antiquaries, held in their Room at Burlington House, on July 5th, 1900, Sir Richard Jebb, President, in the chair.

    The Honorary Secretary (Mr. George Macmillan) read the following Report on behalf of the Council :-

    The Session has not been specially eventful, but the work of the Society in various departments has been steadily carried on.

    Five Gencral Mectings of the Society have been held (being one more than usual), and have, on the whole, been well attended. On two occasions, (1) when Mr. J. L. Myres read a paper on the Homeric House, and (2) at a special mecting, when Professor Waldstcin read a paper on the Hera of Polycleitus, lantern slide illustrations were used with excellent effect.

    In the matter of publication, the latest issue has been that of the late Dr. Middleton's 'Plans and Drawings of Athenian Buildings,' which appeared in the spring of the present year as 'Supplementary Paper No. 3.' As explained in the preface by Professor Ernest Gardner, who edited the volume, Professor Middleton had at the time of his death begun to work upon the topography of Athens with a view to producing a book similar to his well-known book on ancient Rome.

    Unhappily he did not live to do more than complete a considerable portion of the plans and drawings, and no continuous text had been prepared Under these circuinstances Dr. Middleton's executors, anxious to prevent the loss of so much valuable material, offered them to the Hellenic Society for publication. After due consideration the offer was accepted, and on Mrs. Middleton generously undertaking to contribute to the cost of production, the matter was put in hand. It was thought best, after a selection had been made by the Editors of the most valuable parts of the material, to have the plans and drawings revised on the spot by a competent architect, and fortunately Mr. T. D. Atkinson, who was acting during the Session 1898-9 as architect to the British School at Athens, was able to undertake the task. Special thanks are due to Professor Ernest Gardner for the care he took in superintending the publication and supplementing the author's explanatory notes on the text. In consequence of the appearance of this valuable monograph, the volume of the Journal for 1900 will consist of only a single part, which is now just ready for publication. During the year 1901 it is hoped to issue another volume of Supplementary Papers containing the complete record of the very important excavations carried out by members of the British School at Athens upon the site of Phylakopi in the island of Melos. It is well known that these excavations have revealed the existence of a primitive city comparable to those of Tiryns and Hissarlik, so that the proposed volume will constitute a very valuable contribution to the study of pre-historic archæology. When last the Society issued a work of this kind, viz., the 'Record of Excavations at Megalopolis,' the ordinary publication of the Journal was suspended for the year. This led to a certain amount of confusion and inconvenience, and it has, therefore, been decided that a single number of the Journal shall appear also in the course of the year 1901.

    In the course of the Session, the annual grant of $£ 100$ to the British School at Athens has been renewed for a further period of three years. Members will be glad to hear that Mr. Hogarth, the Director of the School, has during the current Session made a most successful beginning of excavations in the island of Crete. The discoveries made already on the site of Cnossus by Mr. Hogarth and by Mr. Arthur Evans, who is working under the auspices of the Cretan Exploration Fund, and more recently in the Dictrean cave by Mr. Hogarth, are of such a character as to promise a rich harvest in future, if sufficient funds can be provided. Besides about 1,500 inscribed tablets, which most happily supplement Mr. Evans's previous researches into primitive language, large numbers of carly vases, a series of wall paintings, and a remarkable bull's head in plaster, are among the more important fruits of the first season's work. The Council recently made a grant of $£ 50$ to the Cretan Exploration Fund, and intend if possible to make another grant later on. When Messrs. Evans and Hogarth have issued a preliminary account of their work so far, it may be hoped that further contributions will be forthcoming, so that what promises to be one of the most fruitful undertakings of recent years may be carried to a
    successful conclusion. The Council commend this object very warmly to the suppert of members and their friends.

    In another field of work the Council have an announcement to make which they believe will be received with general satisfaction among scholars. It will be remembered that in 1883 the Society produced in facsimile for the benefit of subscribers the Laurentian Codex of Sophocles. The issue of 100 copies was disposed of in the course of two or three years, and a small profit was realised on the transaction. Not long afterwards it was proposed to issue a similar facsimile of the Ravenna Codex of Aristophanes, but the idea was abandoned because it was found that whereas the Sophocles had been supplied to subscribers at the price of $£ 6$, it would be necessary to fix the price of the Aristophanes as high as $£ 10$, which seemed to be prohibitive. In the spring of the present year, however, a proposal reached the P'resident of the Society from P'rofessor John Williams White, President of the Archaological Institute of America, to the effect that the two bodies should co-operate in producing a facsimile of the Codex Ravennas. The proposal was welcomed by the Council, and Professor White, who was then in Italy, was asked to obtain estimates of cost. It was, however, suggested by certain scholars in this country who had paid special attention to the text of Aristophanes, that it might perhaps be better to reproduce the Codex Venetus, on the ground that the scholia are on the whole more important and at the same time less accessible, those in the Ravennas having been fully transcribed and published. Estimates having shown that it would be possible to produce this facsimile now at considerably less cost than when the matter was last under consideration, the Council felt no hesitation in agrecing to co-operate with the American Archeological Institute on the basis of equally divided responsibility. Formal permission for the reproduction has been obtained from the Italian Government. The matter has been entrusted to a Committee representing the two Societies, and a circular will shortly be issued, inviting subscribers to the work at the price of $£ 6$. The Council feel that this scheme of joint work by an American and an English body may be regarded as a happy omen for the future, and a welcome sign of comınunity of sentiment in matters of scholarship between the two great English-speaking peoples on either side of the Atlantic.

    ## Library Report.

    The Hon. Librarian's report may be summed up in the words ' normal progress.' The efforts of recent years in all directions have placed matters on such a footing that no striking change has to be recorded. Previous gaps in the necessary books of reference and comment having been now to a great extent filled up, it is hoped in future to add new works on their publication more frecly than has hitherto been possible. Readers are reminded that the record of their wants entered in the Suggestion Book is regularly studied by the Library Committee when apportioning the funds at their disposal.

    It is perhaps worth while to emphasise the fact that the Society is gencrous in its armangements towards readers, who, in addition to the quict comfortable room for the study of reference books and periodicals, have the privilege of taking out three volumes at a time for a period of one month.

    In all, about 70 members have availed themselves of the various Library privileges. 190 visits have been paid to the Library, 156 volumes have been borrowed, and a considrrable anount of business has been transacted by post.

    The accessions since the last report include several useful volumes obtained by exchange for a portion of the stock of the Hellenic Journal. Such books are marked in the published list by the word 'Exchange.'

    The purchases inclucle :-
    38 early volumes of the Archaeologische Zeitung (1843-80).
    Mau and Kclscy's Pompei, Its Life and Art.
    Engelmann, Bibliotheca Scriptorum Classicorum.
    D'Hancarvillc, Hamilton Antiquities.
    Thanks are duc to the following clonors of books:-Messrs. Macmillan and Co.; the Delegates of the Clarendon P'ress; Mr. M. B. Huish; Mr. G. F. Hill ; and Mr. A. H. Sinith.

    The new periodicals added to the list are the Bullettino di Paletnologia Italiana, and the Journal of the Anthropological Institute.

    ## Photographic Collection.

    Steady progress has been made in the organisation of the department of l'hotographs and Slides. The Slip Catalogue is complete, and will be available for the use of members from the beginning of the coming Session. The Subject Cataloguc also is ready in the two departments of Topography and Mythology, and will be deposited in manuscript in the Library until it is possible to print it for circulation. Large accessions have been received during the past year, both of negatives and of slides; in particular a number of negatives of views and monuments in Asia Minor, from Mr. J. A. R. Munro ; a number of lantern slides covering much of the same ground, from Mr. D. G. Hogarth, and a number of negatives and slides of Athenian topography from Mr. R. C. Bosanquet.

    The sales and hire of lantern slides continuc to testify to the usefulness of the collection, and have induced the Committee to consider the question of setting apart certain complete sets of slides, suitable for lectures on Hellenic subjects, which might be lent under proper guarantecs to schoolmasters and other teachers who are not members of the IIellenic Society.

    A supplementary cataloguc of slides, incorporating accessions since 1897, will appear in the forthcoming Journal. In regard to future additions to the collection, suggestions from members of the Society will be
    welcomed, as a means of keeping the collection closely in touch with the needs of those who use it.

    ## Finance.

    The Balance Sheet shows the present financial position of the Society. Ordinary receipts during the year werc $£ 960$, against $£ 820$ during the financial year 1898-99. The receipts from subscriptions, including arrears, amount to $£ 643$, against $£ 616$, and receipts from libraries, and for the purchase of back: volumes, $£ 163$, against $£ 122$. Life subscriptions amounting to $\AA 63$ have also been received. Other items of ordinary income show no change.

    The ordinary expenditure for the year amounts to $£ 690$, against $£ 810$. Payments for rent $£ 80$, insurance $£ 15$, salaries $£ 60$, and sundry printing, postage and stationery $£ 58$, are practically the same as in the preceding ycar; the cost of purchases for the Library shows $£ 71$, against $£ 61$. There has further been an expenditure of $£ \mathrm{I}$ on the photographic collection. The net cost of the Journal, Vol. XIX, Parts I and 2, has amounted to $£ 390$, against $£ 536$. The usual grant of $£ 100$ was made to the British School at Athens (as already mentioned), £50 to Professor Lewis Campbell as the second instalment of the promised contribution towards the new Platonic Lexicon, and $£ 50$ to the Cretan Exploration Fund. The balance carried forward at the close of the year under review amounted to £.131, against $£ 61$ at the end of the previous financial year.

    Forty-four new members have been elected during the year, while fortyone have been lost by death or resignation. The present total of subscribing members is 724, and of honorary members 23, the names of Professor von Wilamowitz-Möllendorff and Professor Friedrich Blass having been added to the roll of honorary members.

    Six new libraries have joined the list of subscribers, while three have resigned and three stopped payment, making the number at the present time 142 , or with the five public libraries 147.

    On the whole this report shows the Society to be in a satisfactory position. The expenditure has been rather less, and the receipts greater than in the previous year. But there is still room for improvement in the accession of new members. It will be seen that, in spite of special efforts made in the course of the session to attract new candidates by the distribution of a prospectus calling attention to the objects of the Society and to the privileges of membership, the number of members elected, though higher than last year, is still only just sufficient to balance the loss by death or resignation. Recent inquiry shows that it may soon again become necessary to remove from the list a considerable number of members who are four years or more in arrear with their subscription, and turn a deaf ear, or a silent pen, to all appeals on the subject. Once more therefore the Council must urge upon all members, and especially upon those in authority at the Universities, who have special
    opportunities of enlisting fresh recruits, to use their best efforts to extend the membership of the Society, in order that its resources may be adequate to the claims constantly made upon them, not only for such domestic concerns as the publication of the Journal and the increase of the Library and of the photographic collection, but also for the no less important work of assisting research in all departments of Hellenic study.

    In moving the adoption of the Report, the President (Sir Richard Jebb) said the year had been marked by several events of interest in relation to Hellenic studics. At Phylakopi the British School had been completing its excavations, and the results would shortly be published in a special supplement to the "Journal of Hellenic Studies." The British Muscum had published the volume describing the excavations at various sites in Cyprus, of which the most important was Enkomi. The Germans had been digging at Miletus. They had followed up a strect which led to the city-wall, from a point where the remains of the old road to Didyma could still be seen. They had traced the course of the city-wall, which belonged mostly to the Hellenistic age. They had also cleared a group of buildings consisting of a theatre with a large court attached to it. About 190 inscriptions had been found. One of these, which belonged to the beginning of the fourth century B.C., related to a legal dispute between Miletus and Myus. The Austrians had, meanwhile, been conducting excavations at Ephesus. The principal result had been to establish the history of the theatrc. A detailed account of this building would appear in a special publication. The carliest remains of the theatre appeared to be referable to the time of the foundation by Lysimachus. Austrian excavators had also found some additional fragments of a great inscription, that known as the Salutaris inscription, the greater part of which was in the British Museum. Near the harbour of Ephesus the Austrians had discovered some fine buildings of the carlicr Hellenistic period. Since nothing that concerned early Rome could be alien to the interests of the Society, it was not irrelevant to mention, among the finds of the year, the inscribed stone which had been uncarthed in the Roman Forum. It was indisputably the oldest of Roman lapidary inscriptions. The sense was still uncertain, but the words rex and kalator might be regarded as proving that it referred to some sacral matter. In the most recent literature of Hellenic studies, mention was duc to Professor Furtwängler's great work on ancient gems. It gave a practically complete collection of extant examples, with upwards of 60 photographic plates. The most interesting and important result of the year in the field of early Hellenic archæology was represented by the discoveries made by Mr. Arthur Evans in Crete, but of these an account would be given by Mr. Evans himself. The President concluded by moving the adoption of the report.

    Sir William Richmond, in seconding the resolution, said that the other day at a dinner a gentleman had given him $£ 250$ for the work in Crete, and if the Socicty would pay for his journeys there and back he would
    gladly go himself to Crete to talice copics of the wall patintings and to do his best to preserve whatever remained. (Hear, hear.)

    The report was unanimously adopted.
    Mr. Arthur Evans gave a most interesting account, illustrated by plans, drawings, and photorraphes, of his recent discoverics in Crete on the site of Cnossus. Mr. Evans said that it was now seven years since the examination of some early seals from Crete led him to the belief that researches there would reveal the existence of a pre-Phoenician system of writing in the Mycentan world. Further discoveries of seals and other objects with groups of hieroglyphic and linear characters, made during a series of journeys in the island, confirmed this conclusion, but his attention was specially drawn to some remains on the site of Cnossus, where symbols appeared cut on early blocks, which seemed to argue the former existence of a race acquainted with a kind of script. These symbols had been first noticed by Mr. W. J. Stillman, and after him Schliemann and others tried in vain to secure the site for excavation, but the difficulties thrown in the way of the explorers by the native proprictors proved to be insuperable. Five years ago, however, Mr. Evans had succeeded in securing possession of a part of the site, and after encountering prolonged obstacles he had, early this year, at last been enabled to purchase the remaining portion. Aided by the Cretan Exploration Fund, which, in conjunction with Mr. Hogarth, the Director of the British School at Athens, he had started last ycar, and with the permission of Prince George's Government, he had at once begun an extensive excavation on this site. In cloing so he had been fortunate in securing the valuable services of Mr. Duncan Mackenzie (who had done such good work for the British School in Melos) to assist him in directing the excavations, and excellent plans had been made for him by Mr. D. Fyfe, architect to the British School. The results already obtained surpassed all hopes. The building proves to be a palace of Mycenæan kings, built on a scale far surpassing those of Tiryns and Mycenx. About two acres of it had been uncovered, but a large part still remained to be dug up. The building presented many features of unique interest. To the west was a vast paved court flanked by the lower course of the outer palace wall, consisting of huge gypsum blocks with a kind of stone bench running at its foot. From this court the palace was entered by double doors, one of them leading to a corridor, along which ran remains of a fresco showing the lower part of a procession of figures of both sexes in magnificent costumes. Near the south propylæa, to which apparently this corriclor originally gave access, was found the upper part of a fresco representing a youth holding a painted cup, apparently of gold and silver, the finest human representation of this period yet discovered. In this quarter of the palace was a long paved gallery, giving access to a succession of magazines, in which huge jars were still standing, many of them intact. Beneath the paveinents of these were found stone cists in a double tier, lined with lead, and evidently intended to hold treasure. To the north-east of this was opened a council chamber with
    stone benches round, and in the middle of one wall a curiously carved drypsum thronc. Opposite this, and approached by steps, was a stone tank. Fereseones of griffins and landseapes were still on the walls of this chamber, and in some small rooms near were found pieces of fresers in a hitherto unknown miniature style, representing animated groups of ladies in a quite P'arisian attire seated in the courts and on the balconics of a large building, and crowds of men in other walled spaces round. Near the north propyliea were found the remains of a large bull of painted plaster in high relief, and of the most naturalistic aspect. This, and a part of a wall-painting with the same subject, suggested a possible genesis of the Minotaur story. The palace itself, which had been deserted after its destruction, perhaps at the hands of Dorian invaders, might with its many corrictors have become the legendary 'labyrinth.' The great event of the whole excavation was, however, the discovery in a series of chambers of clay tablets-somewhat after the Babylonian fashion-inscribed in well-formed linear characters. From the pictorial representations-such as chariots, metal and other vases, houses and animals-secn on many of these, it is clear that they referred to the arsenal and treasury and stores of the 'House of Minos.' Others were possibly correspondence. In one magazine were found tablets of another character, with inscriptions in a hicroglyphic script answering to that found on the seals of the East Cretan citics, and perhaps referring to tribute from that quarter. These palace archives, which carry back writing in Greece six centuries beyond hitherto known records, were contained in chests of wood and stone, sccured in turn by clay impressions of finely engraved Mycenæan seals. These impressions had been in turn countermarked and countersigned with inscriptions in the indigenous characters-an indication of legal nicety worthy of the officials of Minos's Palace. In conclusion, Mr. Evans thanked Sir W. Richmond for his enthusiastic aid in securing subscriptions for the Cretan Exploration Fund. Owing to the war they had been practically debarred from making a public appeal, and the greater part of the expenses had fallen on his own shoulders. He also, in connection with Sir W. Richmend's kind offer of help in copying and preserving the frescocs, called attention to excellent services already rendered in this department by M. E. Gillićron, the well-known Swiss artist resident at Athens, under whose superintendence preliminary measures were being already taken to preserve the wall-paintings.

    The former P'resident and Vice-Presidents were re-elected. l'rofessor Charles Waldstein and Professor A. S. Wilkins were elected to vacancies on the Council.

    The proceedings closed with the usual votes of thanks to the Auditors and the Chairman.

    # PROCEEDINGS OF THE CAMBRIDGE BRANCH OF THE HELLENIC SOCIETY. 

    ## Session 1899-1900.

    On Saturday, February 3rd, 1900, a meeting was held in Professor Ridgeway's rooms at Gonville and Caius College.

    Professor Ridgeway addressed the Society (I) on the interpretation of
     wrestling-trick in question is illustrated by the group 'Les Lutteurs' in the Uffizi at Florence ; (2) on the Aegis and Gorgoneion, arguing that the primitive garb over a wide Aegean area at an early date was a goat-skin. worn in such a way that the head hung down in front of the wearer; the edges of this skin were cither themselves frayed or adorned with a fringe of leather; and the scalp was decorated till it became $\gamma \circ \rho \gamma \epsilon i \eta \kappa \epsilon \phi a \lambda \grave{\eta}$ $\delta \epsilon I \nu o i ̂ o ~ \pi \epsilon \lambda \omega \dot{\rho} \rho o v$. A Dyak's skin-costume, trimmed with feathers and embellished with a plate of shell where the head should be, was exhibited in support of the argument.

    On Saturday, May 5th, 1900, a meeting was held in Mr. W. G. Headlam's rooms at King's College.

    Two papers were communicated to the Socicty. Miss Harrison, dealing with the Aegis and the diypquóv, maintained that the omplalos at Delphi was treated as a child and clad, originally in an airis or goat-skin, subsequently in an áypqンóv or net-work of wool: it was also suggested that
     into connexion with this airy's. Mr. A. B. Cook discussed the meaning of the epithet iooré $\phi$ avos as applied to Athens: the paper has since appeared in this Journal, vol. 20, pp. 1-13.
    
    CASH ACCOUNT.
    

    A comparison with the receipts and expenditure of the last ten years is furnished by the following tables:-

    ANALYSIS OF ANNUAL RECEIPTS FOR TIIE YEARS ENDING:-

    |  | $\begin{gathered} 3 \text { May, } \\ \text { 1891. } \end{gathered}$ | $\begin{aligned} & 3: \text { May, } \\ & 1892 . \end{aligned}$ | $\begin{gathered} 3 \mathrm{Mas} \text { Mas. } \\ 1893 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} \text { 31 May, } \\ 1894 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \text { M:1y } \\ \text { 1895. } \end{gathered}$ |  | $\begin{aligned} & 31 \text { May, } \\ & 1897 . \end{aligned}$ | $\begin{gathered} 31 \text { May, } \\ 1898 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} \text { 31 May, } \\ 1899 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \mathrm{May}, \\ \text { igoo. } \end{gathered}$ |
    | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
    | Sulscriptions | $\stackrel{\swarrow}{{ }_{5}^{S} 5}$ | $\underset{554}{\mathcal{L}}$ | $\stackrel{6}{564}$ | ${\underset{671}{\mathcal{L}}}^{\mathcal{L}}$ | $6$ | $\stackrel{6}{6,45}$ | $6$ | ${ }_{613}^{6}$ | $\begin{gathered} \mathcal{X} \\ 598 \end{gathered}$ | $\stackrel{\mathcal{L}}{634}$ |
    | Arrears | 39 | 16 | 13 | 4.4 | 14 | 9 | 4 | 13 | 18 | 9 |
    | Life Compositions | 79 | 126 | 95 | 79 | 50 | 63 | 15 | ... | 32 | 63 |
    | Libraries and lack Vols. | 115 | 233 | 161 | 186 | 122 | 117 | 126 | 118 | 122 | 163 |
    | Entrance Fees | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | ... | .. | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | 33 |
    | Dividends ......... ............... | 35 | 37 | 39 | 43 | 43 | 43 | 43 | 4.3 | 43 | 43 |
    | Special Receipts- |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
    | Laurentian MS. | 37 |  | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | .. | $\ldots$ | .. | $\ldots$ | ... |
    | Mr. D. G. Hogarth (Alexandria Grant Refunderl) | $\ldots$ | $\ldots$ | .. | ... | $\ldots$ | 30 | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ |  |
    | Loan of Lantern Slides | $\ldots$ | 4 | 4 | 4 | 2 | 7 | 5 | $\ldots$ | 4 | 3 |
    | Clichés .. | ... |  | $\ldots$ | .. | $\ldots$ | $\ldots$ | 3 | $\ldots$ | ... | $\ldots$ |
    | Library Receipts........... | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | ... | 2 |
    | Royalty on and Salcs of Photographs ............ | 5 | 5 | 2 | 2 | 1 | 1 | $\ldots$ | 2 |  | 2 |
    | Donations- |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
    | F. D. Mocatta, Essq. | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | . | $\ldots$ | $\ldots$ | 3 | 3 |
    | E. II. Egerton, Esq. | ... | ... |  | 5 | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\ldots$ |  |
    | II. G. Hart, Esq. ........ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\ldots$ |  | 5 |
    | Library, Mrs. Cohen . | $\ldots$ | 1 | $\ldots$ |  | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ | ... |
    | W'. Arkwright, Esq. | $\ldots$ | .. | $\ldots$ |  | $\ldots$ | $\ldots$ | 3 | ... |  |  |
    |  | 898 | 976 | 878 | 1,034 | 910 | 915 | 816 | 789 | 820 | 960 |
    | Balance from preceding ycar ... | 151 | 255 | 239 | 259 | 214 | 169 | 340 | 360 | 201 | 61 |
    |  | 1,049 | 1,231 | 1,117 | 1,293 | 1,124 | 1,08.4 | 1,156 | 1,149 | 1,021 | 1,021 |

    ANAIYSIS OF ANNUAI, EXPENDITURE FOR TIE YEARS ENDING:-

    |  | $\begin{gathered} \text { 3r May, } \\ \text { 1 } \because 9 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 3 \mathrm{May}, \\ 1892 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \text { May, } \\ 1893 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \text { May, } \\ \text { 1894. } \end{gathered}$ | $\begin{aligned} & 31 \text { May } \\ & , 1895 . \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & 31 \mathrm{May} \\ & 1296 . \end{aligned}$ | $\begin{aligned} & 31 \text { May. } \\ & 1897 . \end{aligned}$ | $\begin{array}{r} 3 \mathrm{3ray} \\ 1898 . \end{array}$ | $\text { - } \begin{gathered} 3 \mathrm{M} \text { May, } \\ \text { i } 899 . \end{gathered}$ | $\begin{gathered} 31 \text { May, } \\ \text { rgoo. } \end{gathered}$ |
    | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
    | Rent | $\begin{gathered} 6 \\ 30 \end{gathered}$ | $\mathcal{L}_{35}$ | $\mathcal{L}_{50}$ | $6$ | L So | $\mathrm{S}_{\mathrm{So}}$ | $\mathcal{E O}_{0}$ | So | $\mathcal{E}_{0}$ | ${ }_{80}$ |
    | Insurance | 11 | 11 | 11 | 1 I | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 | 15 |
    | Salaries | 39 | 44 | 49 | 49 | 49 | 47 | 52 | 50 | 60 | 60 |
    | Library. | 16 | S | 41 | 75 | 96 | 39 | 94 | 93 | 61 | 73 |
    | Sundry l'rinting, Postage, and Stationery | 62 | 41 | 71 | 49 | 49 | 46 | 29 | 45 | 32 | 58 |
    | I.antern Slides Account........ |  |  |  | ... | ... | ... |  | 2.4 | ... | 13 |
    | l'hotographs Account........... | $\ldots$ | ... | ... | ... | ... | $\ldots$ |  | ... | 26 | 1 |
    | Cost of Journal (less sales)...... | 440 | 610 | 532 | 475 | 4.41 | 394 | 346 | 516 | 536 | 390 |
    | Grants | 150 | 125 | 100 | $1 \mathrm{~S}_{5}$ | 225 | 100 | 180 | 125 | 150 | 200 |
    | Investments | 45 | 100 | $\ldots$ | 158 | $\ldots$ | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | ... |
    | Egypt Exploration Fund- 1 , 100 copies of Mr. Hegarth's Report |  |  | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | 23 | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ |  |
    | Photo Enlargements, Albume, | .. | 18 | 4 | 4 | $\ldots$ | ... | $\ldots$ | $\ldots$ | $\ldots$ |  |
    |  | 794 | 992 | 858 | 1,079 | 955 | 744 | 796 | 948 | 960 | 890 |
    | Balance. | 255 | 239 | 259 | 214 | 169 | 340 | 360 | 201 | 61 | 131 |
    |  | 1,0.49 | 1,231 | 1,117 | 1,293 | 1,124 | 1,084 | 1,156 | 1,149 | 1,021 | 1.021 |

    ## LIST OF

    ## BOOKS AND PAMPHLETS

    ADDED TO TIIE

    ## LIBRARY OF THE SOCIETY FOR THE PROMOTION OF HELLENIC STUDIES

    Dec. 1, 1899 -June 1, 1900.

    Adam (J.) The Nuptial Number of Plato. 8vo. pamphlet. London. 1891. (Presented.)

    Æschylus. Aschyli Tragedix. Ed. A. Sidgwick. 8vo. Oxford. 1900. [Script. Class. Bibliotheca Oxon.] (Presented.)

    Allen (T. W.) Notes on Abbreviations in Greek Manuscripts. 8vo. Oxford. 1889. (Presented.)
    Apollonias Rhodius. Argonautica. Ed. R. C. Seaton. [Script. Class. Bibliotheca Oxon.] 8vo. Oxford. 1900. (Presented.)
    Aristophanes. Vol. I. Edd. F. W. Hall and W. M. Geldart. 8vo. Oxford. 1900. [Script. Class. Bibliotheca Oxon.] (Presented.)
    Aristophanes. Peace. Ed. W. W. Merry. 8vo. Oxford. 1900. (Presented.)
    Aristotle. A. Poetica. Ed. T. G. Tucker. 8vo. London. 1899. (Presented.)
    Benecke (E. F. M.) Apospasmata Critica. Svo. pamphlet. Oxford and London. 1892. (Presented.)
    Berlin, Königliche Museen. Bescbreibung der antiken Skulpturen. 8vo. Berlin. 1891. (Exchange.)
    Bloch (L.) Die zuschanenden Gü̈tter in den rotfigurigen Vasengemalden d. malcrischen Stiles. 8vo. Leipsic. 1888 (Exchange.)
    Boehlau (J.) Quaestiones de re vestiaria Graccorum. 8vo. Weimar. 1884. (Exchange.)

    Bywater (I.) Contributions to the textual criticism of Aristotle's Nicomachean Ethics. 8vo. Oxford. 1892. (Presented.)
    Choisy (A.) Études Épigraphiques sur l'Architecture grecque. 4to. Paris. 1884. (Exchange.)

    Cobet (C. G.) Oratio de arte interpretandi grammatices et critices, fundamentis innixa primario philologi officio. 8vo. Leyden. 1848. (Presented.)

    Curtius (E.) Das archaische Bronzerelief aus Olympia. 4to. Berlin. 1880. (Exchange.)

    D'Hancarville. Collection of Etruscan, Greek, and Roman Ántiquities from the Cabinet of the Hon. Wm. Hamilton. I. II. folio. Naples. 1766.
    Dickinson (G. L.) The Greek View of Life. Second edition. 8vo. London. 1898.
    Ellis (R.) and A. D. Godley. Nova Anthologia Oxoniensis. Translations into Greek and Latin verse. 8vo. Oxford. 1899. (Presentell.)
    Engelmann(W.) Bibliotheca Scriptorum Classicorum. Eighth edition. Revised by E. Preuss, 3 vols. 4to. Leipsic, London, and Paris. 1880-2.
    Eranos Vindohonensis. 8vo. Vienna. 1893. (Exchange.)
    Flasch (Ad.) Zum Parthenon-Fries. 8vo. Würzburg. 1878. (Exchange.)
    Frey (J. J.) De Eschyli Scholiis Mediceis. 8vo. Bonn. 1857. (Presented.)
    Furtwaengler (A.) Der Dornauszieher u. der Knabe mit der Gans. 8vo. Berlin. 1876. (Exehange.)
    Furtwaengler (A.) Neuere Faelschungen von Antiken. 4to. Berlin, Leipsic. 1899.
    Griffiths (J.) Travels in Europe, Asia Minor, and Arabia. 4to. London. 1805. (Presented.)
    Haverfield ( $\mathrm{F}^{2}$ ) The Sepulchral Banquet on Roman Tombstones. 8vo. pamphlet. London. 1900. [Archæological Journal, Dec., 1899.] (Presented.)

    Homer. Iliad, done into English Prose by A. Lang, W. Leaf, and E. Myers. Revised edition. 8vo. London. 1898.
    Homer. Odyssey, done into English Prose, by S. H. Butcher and A. Lang. 8vo. London. 1898.
    Horne (J. F.) Mirage of two buried Cities. 8vo. London. 1900. (Presented.)
    Huish (M. B.) Greek Terra-Cotta Statuettes. Svo. London. 1900. (Presented.)
    Hutton (C. A.) Greek Terracotta Statuettes. 8vo. London. 1899.
    Innes (H. M.) On the Universal and Particular in Aristotle's Theory of Knowledge. 8ro. pamphlet. Cambrilge. 1886. (Presented.)
    Jahn (O.) Papers from the lierichte der Königl. Süchs. Gesellachaft der Wissenscliaften, 1850-58, as follows:

    Kunsturteile hei Plinius.
    Alte Kunstwerke, welche Paris u. Ifelena vorstellen.
    Metrische Insehrift.
    Rümische Encyklop:idien.

    Die puteolanische Basis.
    Auf Eros und Psyche brezugliche K unstwerke.
    Subscriptionen in den Ilandschrifuen römiseher Classiker
    Kunstwerke, welche Leda darstellen.
    Vasenbilder, welehe sich auf die Sage vom \%ug der Siehen gegen Theben beziehen.
    Antikes Mosaikbild.
    Abentener dess Herakles anf Vasenbilder.
    Vasenbild, welches eine Töpferei vorstellt.
    Marmorrelief der (ilyptothek in München.
    Darstellungen der Unterwelt auf röm. Sarcophagen.
    Beitrige zur Geschichte der alten Literatur.
    Auf einem Thongefäss befindliche lateinische Inschrift.
    Miscellen zur Geschichte der alten Kunst.
     1900. (I'resentel.)

    Kramer ( (i.) Ueber den Styl u. die Herkmint der bemahlten griechischen Thongefässe. Sivo. Berlin. 1837. (Exchange.)
    Lolling (H. G.) Katúdoyos tov̂ èv 'A $\theta$ ívals 'Etrypapıкov̂ Movatiov, I.
    
    Lucianus. El. J. Sommerhrodt. IlI. Svo. Lerlin. 1899.
    Mackail (J. W.) Latin Literature. 3rd impression. 8vo. London. 1899.

    Mau (A.) Pompeii. Its Life and Art. Translated into English by F. W. Kelsey. Royal 8vo. London and New York. 1899.

    Millingen (J.) Ancient Unedited Monuments. 4to. London. 1822. (Reprinted.)
    Mommsen (A.) Feste der Stadt Athen in Altertum: Umarbeitung der 1864 erschienenen Heortologie. 8vo. Leipsie. 1898.
    Murray (G.) History of Ancient Greek Literature. 8vo. London. 1898.

    Petrie (W. F.) Dendereh. 1898. Royal 8vo. London. 1900. (17th memoir of Egypt Exploration Fund).
    Pollak (L.) Zwei Vasen aus der Werkstatt Hierons. 4to. Leipsic. 1900.

    Polybius. Histories of Polybius, translated from the text of F. Hultsch by E. S. Shuckburgh. 2 vols. 8vo. London. 1889. (Preseated.)
    Porson (R.) Adversaria. Notae et emendationes in Poetas Graccos. 4to. Cambridge. 1812. (Presented.)
    Rassow (H.) Forschungen uiber die Nikomachische Ethik des Aristoteles. 8vo. Weinar. 1874. (Presented.)
    Reinach (S.) Répertoire des Vases peints, grees ct étrusques. II. 8vo. Paris. 1900.
    Riegl (A.) Stilfragen. Grundlegungen zu einer Gesehichto der Ornamentik. 8vo. Berlin. 1893.
    Robert (C.) Thanatos. [39tes Program zum Winchelmannsfeste, Berlin.] 4to. Berlin. 1879. (Exchange.)

    Thucydides. Thucydidis Historiae, I-IV. Ed. II. S. Jones. I. 8vo. Oxford. 1900. (Presented.)
    Underhill (G. E.) Commentary on the Hellenica of Xenophon. Sivo. Oxford. 1900. (l'resented.)
    Veryard (E.) An Account of divers Choice Remarks.. . . . taken in a journey through . . . . Sicily and Malta, as also a voyage to tho Levant. Folio. London. 1701. (Presented.)
    Wilisch (E.) Die Altkorinthische Thonindustrie. 8vo. Leipsic. 1892.

    Wyse (Th.) An Excursion in the Peloponnesus in the year 1858. $\because$ vols. 8vo. London. 1865.
    Xenophon. Vol. I. Ed. E. (U. Marchant. 8vo. Oxford. 1 !!00. [Script. Ulass. Bibliotheca Oxon.] (Presented.)

    ## PERIODICAL PUBLICATIONS IN THE SOCIETY'S LIBRARY, June 1, 1900.

    Apart from normal accessions, the following are the rrincipal alterations and additions to the list published in Vol. XIX. of the Suciety's Journal :

    Archacologische Zeitung. I.-XIJIII. (1843-1885.) End. liegister. Bullettino di Paletnologia Italiana, Series III. I.-VI. 3. (18951900.) [Vol. III. incomplete.]

    Journal of the Anthropological Institute. I.-XXVI. New Series, I., II. (1871-1899.)

    Revue Archéologique. 2nd Series. I.-XXXV1, XlıI.-XLIV (XL.II. imperf.) 3rd Series. I-XXXVI. 2. (III. imperf.) 1860-1900.

    # THE SOCIETY FOR THE PROMOTION OF HELLENIC STUDIES. 

    ## EXtension and re-arrangement of the collection of PHOTOGRAPHS AND LANTERN SLIDES.

    The success of the Loan Cullection of Lantern Slides, and of the arrangements which have been made from time to time for the production of photographic prints for the use of members from negatives in private hands, has led the Council to anthorise a complete reorganisation of the photographic resources now at its disposal, and to invite the co-operation of the members in further extending and improving the collection.

    The Photographic Collection consists of the following sections:-
    A. A Reference Collection of Photngraphic Prints.
    B. A Loan Collection of Photographic Prints, Diagrams and duplicate Plates from various Publications.
    C. $\Lambda$ Loan Collection of Lantern Slides.
    D. A Collection of Negatives from which Prints and Lantern Slides may be made as they are required.
    A. The Reference Collection contains Prints from negatives in private hands, which may have been submitted for registration as heretofore under the conditions of Section D 2, and from every suitable negative in Section D 1 below ; from the principal series published in Great Britain and abroad; including the negatives of the Lantern Slides in Section C; so that the Reference Collection forms an illustrated catalogue of the Slides for the convenience of intending borrowers. This Collection is confined to the Society's Library, in the same manner as the rarer Engravings and Plates. The Prints are mounted separately, for convenience of consultation, on substantial card mounts of uniform size.

    The Collection contains already some 2,000 Prints. It is at present fairly complete in views of Sites and Monuments in Greece proper; and poorest in views of Greek Sites elsewhere than in Greece and in photographs of Works of Art other than Sculptures and Vases ; particularly in Coins and Inscriptions.

    A Catalogue, which will eventually be printed, is already in use in the Library, and is arranged-
    (1) In geographical order, for views of sites and monuments in situ.
    (2) In historical order, for works of art and their subjects, types and styles.
    (3) In alphabetical order, for mythological or historical persons, museums and collections, \&c.

    It also records the subject of the Photograph, the name of the Photographer, the whereabouts of the Negative, the reference number of the Lantern Slide or Loan Print of the same subject, where such exists, and the price of a similar Print, or Lantern Slide, if ordered through the Assistant Librarian on the terms stated below.

    In all but a very few cases, duplicates of the prints in this Collection may be obtained through the Assistant Librarian on the terms stated below.
    

    Bromide enlargements up to $30 \times 20$ for lectures and classes at proportionate prices.
    $\left.\begin{array}{lllll}\text { Price of Lantern Slides:- } & & \text { s. } & d . \\ \text { Duplicates of Slides in the Society's Slide Catalogue } & \text { from } & 0 & 9 \\ \text { Slides specially ordered from other negatives in the } & & & \\ \text { Society's possession } & \text {. } & \text {. . . . . } & \text { from } & 1\end{array}\right)$
    B. The Loan Collection of Prints and Diagrams will be announced as soon as sufficient progress has been made. It will contain duplicates of select Photographic Prints in the Reference Collection; and other Views, Diagrams Plans, and Sketches of sites and objects, which are not otherwise easily accessible to teachers. These will be lent for short periods, to duly qualified
    persons, in illustration of lectures and tuition, on such terms as will fairly cover the cost of maintenance and carriage. They will be monnted and stored in the same way as the Reference Collection; and will be circulated in waterproof portfolios enclosed between substantial boards.
    C. The Loan Collection of Lantern Slides has been in working order for some years already, and a revised Catalogue of Slides was published in 1897.

    Until further notice, Slides should be quoted, in borrowing, by their numbers in the Catalogue of 1897. Additions are being made as opportunities occur, and a Supplementary Catalogue, complete to 1900 , will be found on pp. liv. f. below.

    The Regulations for the use of slides will be found at the head of the Supplementary Catalogue, and in the Journal of Hellenic Studies, vol. xvii., p. liii. The Catalogue of 1897 may be obtained separately from the Assistant Librarian : price $6 d$., or post free $7 d$. ., prepaid.

    Members of the Hellenic Society are meanwhile reminded that, under an agreement with the Educational Muscum of the Teachers Guild, they are entitled to make use of the Muscum's Hellenic Slide Collection (cf. p. lxiii. below), the Catalogue of which may be obtained from the Assistant Librarian of the Hellenic Society.
    D. The Collection of Negatives consists at present of two parts.
    (1) Numerous negatives have been either made for the Society, or presented, or kindly deposited on loan for the use of Members. These negatives are deposited with a professional photographer, who is responsible to the Society for their safety. Orders for prints and lantern-slides from these negatives should be sent through the Assistant Librarian, and must be prepaid in accordance with a scale of charges, which is arranged to cover the bare cost and working expenses of the Collection, and is printed below.

    Members of the Society, who possess suitable negatives, for which they have no immediate use themselves, but which they desire to make available for use by other students of Hellenic subjects, are inviter to deposit them with the Society's negatives, either permanently or temporarily, on the terms outlined above.
    (2) Private collections of negatives have been from time to time deposited by their owners with professional photographers who are authorised to make prints or lantern slides to order, for Members and other properly qualified persons, at about the cost price. Catalogues of such series have already been issued, and will remain until other arrangements are announced.

    ## LIST OF ADDITIONS TO TIIE <br> COLLECTION OF LANTERN SLIDES, <br> 1897-1900.

    Tue following list forms a First Supplement to the Catalogue of the Society's collection of Lantern Slides, published in Vol. XVII. of the Jmbrnal of Hellonic Stulies, p. liv. An account of the system of classification employed, and other information relating to the collection will be found in the same place. The Regulations for their use are as follows :-

    1. The slides shall be lent only to members of the Society or members of the Teachers' Guild desiring to use them for the purposes of demonstration.
    2. Those members who have presentel slides to the Society shall have a right to the tree loan of two slides ammally for every slide thus presented.
    3. For the loan of slides beyond this number, and for loans to members who have not presented slides, a charge of $3 d$. for each slide shall be made.
    4. All applications must be made to the Assistant Librarian, Hellenic Society, at 22 Albemarle Street. If desired, slides will be packed and forwarded to any address within the United Kingdom at the risk and cost of the borrowers.
    5. The sum of half-a-crown must be paid for every slide broken while at the risk of the borrowers: save that in cases where the total damage done on the same oceasion execeds 10 s., the Library Committee may remit the remainler of the fine over and above the cost of repairing the damage.
    6. The slides may be kept ior a perion not exeeeding fometecon days. If for exceptimal reasons it is required to keep them for a lomger perion, special application must be made to the Library Committee. Slides required at a particular date may be booked for not more than three montlis in advance, on payment of the fee of $3 \boldsymbol{\%}$. per slide for the loan (exeept in the case of those who have presented slifles as already provided).
    7. If the Slides are returned within three days, the charge will be reduced from $3 \boldsymbol{l}$. per slide to $2 d$.

    Note.-The definition of the free loans, as two slides per annum, does not apply to contributions made before June, 1900 , unless by consent of the donors.

    The slides in the topographical classes are mainly from negatives takeu by members of the Hellenic Society. A few have been taken, by permission, from the photographs of the German Archerological Institute.

    Those in classes P and S are fur the most part taken from the originals, but in some cases from engravings, etc. In the case of sculpture, slides marked with * have been taken by photographic methods from the originals; if marked $\dagger$ they liave been derived from casts. If not thus distinguished they have been taken from drawings and engravings.

    In class V, most of the slides are derived from published illustrations. Where there is a choice of publications, reference is made by preference to that which was used for making the slide, except when it is difficult of access.

    The following is a list of the principal contractions employed :-
    A.M. Mittheihungen des Arch. Inst., Athenische Altheiluny.
    A.Z. Archëologische Zitunng.
    B.C.H. Bulletin de Correspondance Hellénique.
    B.D. Baumeister, Denlimäler.
    B.M. British Museum.

    Conze. Conze, Die Attischen Círalieliefs.
    Gardner. E. A. Gardner, A IHmulborle of Girrle Sentpture.
    G.A.V. Gerhard, Auserlesene V'usenbiller.
    H.B. Overbeck, G'alleve heroischer Biliwerter.
    J.H.S. Jouirnal of Hellenic Sturlirs.

    Jahrbuch. Jukrbueh iles K. Deutselion Arch. Instituts.
    M.d.I. Monumenti inediti dell' Irst, Airk.

    Mich. Michaelis, Der Pertlenon.
    Myc. Schliemann, Myeene.
    P. Prisse d'Avennes, Hist. Ite l'Ait éyyption, 1863.
    R. \& C. Rayet and Collignon, Hist. de la C'éremique greeque.

    Schuch. Schuchhardt, Schlicmunn's Exculutions (Eng. Tr.).
    W.V. Wiener Vorlegeblatter.

    ## TOPOGRAPHY.

    Athens-General Vievos.
    Ab 38. Athens. Gate of the Market.
    39. ,, from beyond Lycabettos.
    40. " Bed of Ilissus.

    Athens-Architccture, stc.
    Ac 57. Corinthian capitals, shonld rocul "Corinthian capitals on S. side of Acropolis above Theatre."
    61. Pedestal of Agrippa from temple of Nike Apteros.
    62. Propylaea
    63. " from Pinakotheka.
    64. ", interior of Acropolis.

    Atticu-General Vieus.
    Bb 22. Sunium. View from the temple of Athene.
    Northern Grecce-Maps and Plans.
    Ca 2. Map of Greece, physical features only.
    3. Map of Greece, to illustrate the Catalogue of ships (Hom. Il. ii).
    4. Plan of fortress and palace of Gha.

    Northern Greece-General Views.
    Cb 11. Scironian Rocks (not $=\mathrm{Cb} 9$ ).
    12. Megara town.

    Northern Greece-Architecture.
    Ce 2. Delphi. Stoa of Athenians.
    Northern Grecce-Byzantine.
    Cd 6. Hosios Loukas (Phocis) Monastery. Helicon in distance.

    | 7. | $"$ | $"$ | $"$ | $"$ | The Churches. |
    | ---: | :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
    | 8. | $"$ | $"$ | $"$ | $"$ | Courtyard. |
    | 9. | $"$ | $"$ | $"$ | $"$ | N. wall of Church. |
    | 10. | $"$ | $"$ | $"$ | $"$ | Pendentive of Church. |

    Peloponnese-Maps and Plans.
    Da 7. Plan of Homeric house (Jebb, Homer, p. 58),
    8. Pylos. J.II.S. xvi. pl. 2.
    9. " J.H.S. xviii. p. 152, fig. 10.
    10. Pylos and Sphacteria.

    Db 47. Nauplia.
    48, 49. Corinth. Acrocorinthus.
    50 Mycenæ. General view from near treasury of Atreus.
    51. Pylos and Sphacteria. J.H.S. xviii. pl. 7. 1.
    52. ," ., .. 7.
    53. " " , " " 7. 3.
    54. " ", ", 8. 4.
    55. ", ", " 8. 5.
    56. " ", ", 9. 6.
    57. " „ ", " 9. 7.
    58. " " " " 10. 8.
    $59 . \quad$ " ", " 10. 9.
    60. " " " p. 154, fig. 11.
    61. Sphactoria from the bay.

    > Peloponncse-Architecture, ctc.

    Dc 50. Epidaurus. Theatre.
    ј1. " Orchestra circle.
    52. Olympia. Stadion.
    53. ", Heraion.
    54. Mycenæ. Lintel of roofless treasury.

    > 1slands, etc.-Architecturc.
    $\left.\begin{array}{ccc}\text { Ec 13. Aegina. Temple of Athena. } \\ 14 .\end{array}\right\}$ (Not $=$ Ec 5, 6.)
    Cyprus-Map.

    Fa 2. Map of Cyprus. Physical, without names.

    > Asia Minor-Maps and Plans.

    Ga 1. Map of Troas (=Ea 1 in Catalogue of 1897).
    2. Plan of Hissarlik (=Ea 2 " " ").
    3. Plan of Pergamon.
    4. Map of Asia Minor (Kiepert).
    5. " " " (physical, without names).
    Asia Minor-Views (Trojan).

    Gb 1. Hissarlik from Plain ( $=\mathrm{Eb} 4$ in Catalogue of 1897).
    2. Panorama of Troad.
    3. Pergamon Acropolis restored (=Ec 10 ", ", ).
    4. " Altar " (=Ec 11 " " , $)$.

    ```
    Asia Minor-(1) Hittite Monuments.
    ```

    Ge 1. Rock relief at Ivriz (drawn from photoglaphs).
    2. Stele from Bor (now in Constantinople).
    3. Stone at Kolibolu Yaila.
    4. Obelisk from Izghin (in Constantinople).
    5. Lion at Arslan Tash.
    6. Lion at Palanka Chiflik.
    7. Statue at
    8. Relief from Arslan Tepe near Melitene (in Constantinople).
    9. Rock sculpture at Fraktin.
    (2) Later Monuments.
    10. Temple with inseribed anta near Corycus.
    11. 'Pirate' tower near Seleucia (Cilicia Tracheia).
    12. Tower at Uzunjaburj (Olba).
    13. Temple of Zeus
    ,
    14.
    15. Colonnade
    "
    16. Gate of Forum "
    17. Temple near Diocaesarea:
    18. Roman milestone in cemetery of Kanlı Kavak.
    19. Comana Cappadociae: Theatre.
    20. " " Church portal ?
    21.
    22.
    23.
    24.
    25. Roman Bridge on Severus' road to Melitene at Kemer:
    26. Byzantine bridge over Calycadnus near Mut.
    27. Early Church at Coropissos.
    29. Early Monastery at Koja Kalessi, Calycadmus Valley.

    | 30. | $"$ | $"$ | J.II.s. Supp. II., fig. 1. |  |  |
    | :--- | :--- | :--- | :---: | :---: | ---: |
    | 31. | $"$ | $"$ | $"$ | $"$ | , fig. 3. |
    | 32. | $"$ | $"$ | $"$ | "fig. 4. |  |
    | 33. | $"$ | $"$ | $"$ | , " fig. 7. |  |

    ## (3) Seljuk Monuments.

    34. Tomb of Havanda. Migdeh.

    35, 6. Blue College. Sivas.
    37. Mosque of Klaaikhosru II. at Divrik.

    38, 9. Cullege at Karaman (Laranda).
    40. Taurus from Sis
    41. Tokat.
    42. Turkhal (Gaziura).
    43. Iris river.
    44. Amasia.
    45. Marash.
    46. Lake of Egerdir.
    47. Euphrates at Khalfat.
    48. ", above Melitene.

    4!. ", near Kcban Maden.
    s. 0 ., below Samosata.
    51. Karaman.
    52. ,. Castle.
    5.3. Taurus. Gorge of Pyramus.
    54. Cocusus.
    55. Comana of Capparlocia.

    ## THE PARTHENON.

    P 64. Parthenon. Interior. Hymettus in distance.
    65. " Outer wall of cella and northem colonnade.
    66. " restored. Arrival of Panathenaic procession. (By C. R. Cockerell. Williams, Views in Grecce.)
    67. Acropolis bombarded. Print of 1687. (Omont, Vues d'Athèncs, pl. 37.)
    68. Parthenon blown up. (From Fanelli.)
    69. ,, S.E. in 1755. (Le Roy.)
    70. "W. in 1749. (Dalton.)
    71. , W. in 1s17. (Williams, Vicus in Grecce.)
    72. ., E. pediment.* Demeter and Persephone.
    $73 . \quad$ W. ", restored by Schwerzek.
    74. 1)e Laborde Head. $\dagger$ Gardner; fig. 60.
    75. Parthenon frieze. Athenian knights. Gardner, fig. $2 \overline{ }$.

    ## SCULPTURE—Archaic.

    Sa 5.5. Selinus. Metope* from First Temple. Heracles and Kerkopes.
    56. Arehaic Terracotta. Perrot and Chipiez, vii. p. 149, fig. 2s.
    57. Relief to Apollo and nymphs.* Thasos. Gardner, fig. 16.
    58. Aegina pediment. Gardner, fig. 40.
    59. Sculptured column at Ephesos.* Gardner, fig. 9.
    60. Statue found on Acropolis.* Gardner, fig. 12.
    61. Apollo of Thera.* Gardner, fig, 15.
    62. Apollo. Orchomenos. Gardner, fig. 23.
    63. " Showing Aeginetan influence. Gardner, fig. 25.
    64. Draped femalc figure. Acropolis. Garduer, fig. 28.
    65. " " ", Gardner, fig. 29.
    66. " " showing Doric influence. Gardner, fig. 37.
    67. Cretan statue. Garduer, fig. 18.
    68. Harmodius and Aristogiton. Gardner, fig. 34.

    ## SCULPTURE-Reliefs of Fine and Later Periods.

    Sb 35. Triptolemos. Demeter and Kora relief.* Ath. Mitt. xx. pl. 6.
    36. " " " " " $\quad$.
    37. Sarcophagus of mourning women (Sidon). Long sidc.*
    38. " " ", Second long side.
    39. Sepulchral relief. Mother, nurse, child. J.H S. xiv. pl. 11.*
    40. Tombstone of Dexilcos.* Garther, fig. 94.
    41. Grave relief. Seated goddess, woman.

    Sb 51. Theseion Metopes. Theseus and Geryon. Theseus and Bull. Garduer, figs. 66,67 .
    70. Mausoleum Charioteer.* Gardner, fig. 92.
    95. Terracotta panel. Satyr, Maenad and young Dionysos. (B.M. $=\mathrm{Sb} 91$ )
    96. Ivory panel (Byzantine).* S.K. Museun. Jahrbuch d. K. Preuss. Kunstsammlungen, 1897.
    97. Mantinean relief.* Gardner, fig. 86.

    SCULPTURE—Statues, Busts, etc., of Fine and Later Periods.
    Sc 5̌3. Bronze leg.* B.M. J.H.S. vii. pl. 69.
    54. Spinario.* Bronze. Museum of the Capitol, Rome.
    55. Hypnos. B.M. Two views.
    56. Nile.* Vatican.
    57. Ares.* (Ludovisi-Buoncompagni Museum.)
    58. Boy with goose.* Vatican. Gardner, fig. 109
    59. 'Dying Alexander.' *
    60. 'Thusnelda.' * Loggia dei Lanzi. Florence.
    61. Head of Livia.* (?)
    62. Terracotta group. Draught-players. B.D.
    63. " Dancing-girl.* Burlington F. A. C. Ceramic Art, no. 263.
    64. 'Terracotta group.* Women conversing. B.M.
    65. „ Eros. ${ }^{*}$ B.M. no. C. 287.
    66. Perikles.* Gardner, fig. 72.
    67. Doryphoros.* Gardner, fig. 74.

    ## Ixi

    68. Amazon after Polykleitos.* Gardner, fig. 76.
    69. ", Pheidias.* (iardner, tig. 77.
    70. ", Mattei.* Gardner, fig. 78.
    71. Head from Heraion at Argus.* Gardner, fig. 7!).
    72. Victory of Paionios.* Gardner, fig. 80.
    73. Eirene and Plutos after Kephisodotos.* Gardner, fig. 81.
    74. Aphrodite after Praxiteles. $\dagger$ Gardner, fig. 84.
    75. Amazon from Epidaurus.* Garduer, fig. 87.
    76. Ganymede after Leochares.* Garduer, fig. 88.
    77. Heads from Tegea by Scopas. $\dagger$ Gardner, fig. 89.
    78. Apoxyomenos after Lysippos.* Garduer, fig. 98.
    79. 'Themis' Head from Athens.* Gardner, fig. 101.
    80. Heads by Damophon. Garduer, fig. 96.
    81. Drapery by Damophon. Garduer, fig. 97.
    82. Niobid. Chiaramonti. Gardner, fig. 104.
    83. Soll of Niobe. Gardner, fig. 105.
    84. Apollo Belvedere. Gardner, fig. 119.
    85. Antioch after Eutychides.* Gardner, fig. 110.
    86. Fighting Persian.* Pergamene School. Gardner, fig. 113.
    87. Borghese Warrior:* Gardner, fig. 118.
    88. Victory of Samothrace.* Gardner, fig. 122.
    89. Venus dei Medici.* Gardner, fig. 124.
    90. Farnese Heracles.* Gardner, fig. 125.
    91. Venus Genetrix.* (Louvre). Gardner, fig. 127.
    92. Orestes and Electra.* (Pasitelean). Gardner, fig. 128.
    93. Antinoos relief.* Gardner, fig. 130.
    94. Temple of Zeus. E. pediment. Aged seer. (Cf. Sc. 7.)

    VASES.-Pre-historic, Mycenaean, etc.
    Va 28. Dipylon Vase. Choric Dance. Jahrbuch, 1887, pl. 3.
    29. Rhodian Plate. Gorgon. J.H.S. vi. pl. 59.

    31-41. Local styles of Geometrical pottery : namely-
    31. Jahrbuch, 1899, Part I., p. 31, figs. 6 and 7.
    

    ## VASES.—Black-figural.

    Vb 33 u. Funeral Procession, P. Gardner, Sculptured Tombs, fig. + .
    $56 a$. Death of Achilles. Birch, Anc. Pottery (1873), p. 193.
    60. Blinding the Cyclops. Birch, Anc. Pottcry (1873), p. 409.
    61. Odysseus and Kirke (burlesqued). J.II.S. xiii. pl. 4.
    62. ", and Sirens. J.I.S. xiii. pl. 1.
    VASES.-Rel-figured, etc.

    Vc 22. Eleusinian Deities. Vase in relief. D.D. 520.
    23. Hermes, Apollo and Cattle. B.D. $7+1$.
    24. Attic kylix. Aphrodite on Swan. B.M. No. D2. White Athenien Vases, pl. 15.
    37. Maduess of Heracles, by Assteas. M. cl. I, viii. pl. 10.
    46. Thescus and Amphitrite $=$ Vc 45, but taken from J.II.S. xviii. pl. 14 . (slightly restored.)
    138. Comic scene by Assteas. Millingen, Vuses grecs, pl. 46.
    139. School scene. B.M. No. E 171. Daremberg ii. fig. 2602.
    140. Correction with a Slipper. Daremberg ii. fig. 2604.
    141. Attic lekythos: girl with wreath. B.M. No. D.s3. White Alhemiun Vases, pl. 4.
    142. Attic lekythos. Prothesis. B.M. No. D62. White Athenian Vascs, pl. 7.
    143. Attic lekythos. Hypnos and Thanatos. B.M. No. Djs. White Atheniun Vascs, pl. 11.
    144. Neo-Attic relief on vase by Sosibius. Gardner, fig. 126.
    145. Tomb seene. J.H.S. xix. pl. ii.

    ## MISCELLANEOUS SUBJECTS (Mycenaean, etc.).

    Ma 54. Argive bronze relief. Olympia. Heraeles and Triton. Islaind gem (B.M.). Gardier, figs. 2, 3.
    $5_{5}^{5}$. Bronze bowl, engraved. Juhrbuch, 1898, pl. ii.
    56.

    Ma 76. Gorgon frieze from bronze cista. B.M. Cat. of Bronzes, no. 554.
    77. Primitive statue. Coin of Enus. Gardner, fig. 7.
    78. Apollo. Coin of Sparta. Gardner, fig. 6.
    79. ", of Delos. Coin of Athens. Gardner, fig. 26.
    80. Hissarlik. "Priam's treasure."
    81. Mycenaean head-dress, worn by Mrs. Schliemann.

    MSCHLLANEOUS SUBJECTS (Later perionds).
    
    Mb 29. Gorgrons on grold shiehl-cover. Autiq. de Busph. ('imme, pl. 2.5,
    30. Scythiams. ", ", ., ., 3.33
    31. Gold mmaments. ", ", ph. 12it.
    32. Ficoroni cista. Wr.V. 1889, pl. 12, fig. Ic (right half).
    33. Painted architectural terracottis. Le Bas (ed. Reinach). Archit. Ath. II., 1, e.
    34. Marble panel with knuckle-hone players. Robert, Kiöchelspielerinuen des Alcxumeros.
    35. Silver vessels (7) from Busco Reale.
    36. Eros on lion. Musaic from Pompeii.
    37. Homeric shield of Achilles. Diagram. Gardner, fig. 4.
    38. Chest of Kypselos.

    ERRATA IN THE CATALOGUE OF SLIDES (VOL. XVII.).
    Sb 16. For pl. 110 real pl. 40.
    Ve 1. For 43 read 69.
    56. For Sur. B read Ser. A.
    57. For pl. \& read pl. 1s.

    ## LOAN COLLEU'TION OF THE TEACHERS' GUILD.

    Arrangements have been made by which members of the Hellenic suciety are enabled to borrow the slides in the collection of the 'Teachers' Guild.

    The slides are lent for one night at 1 l . each, 10 d . a dozen.
    All orders respecting this collection should be sent to Messrs. G. Philip and Son, 32 Fleet Street, E.C.

    The full catalogue may be consulted at, or borrowed from, 22 Albemarle Street, and the slides can be seen at Messrs. Philip and Son's.

    The collection is classified as follows:-
    i.-- viii. Maps and Plans ... ... ... ... ... ... 61 slides.
    xi. Views. Oriental ... ... ... ... ... 6 ,
    xii. „ Asia Minor ... ... ... ... ... 22 "
    xiii. " Northern Grecec ... ... ... ... $3 \overline{5}$ "
    xiv. , The Islanils ... ... ... ... ... 7 ,,
    xv. " Attica (vutside Athens) ... ... ... 34 ,
    xvi. , Pelopomuse ... ... ... ... . 53 ,"
    xvii. , Western Grecee ... ... ... ... 10 ,
    xviii. Views. Italy and Sicily ..... 16 slides
    xxi. Pre-historic Greece. Homer and Mycenac ..... 45
    xxii. Persia and the Persian Wars ..... 22
    xxiii. Athens. Topography ..... 52
    xxiv. ,, History (portraits, inscriptions, coins, etc.) ..... 34
    xxv. Greek Purtraits ..... 26
    xxvi. Coins (taken for the most part from the cuts in Duruy's History of Greece) ... ..... 128
    xxvii. Social Life (scenes of daily life, etc., mainly from vases) ..... 29
    xxviii. Arts and Manufactures ..... 9
    xxix. Warfare ..... 4xxxi. Sculpture. (A complete series of the subjects in Prof.E. A. Garduer's Handbook: of Sculpture. Thereference numbers are the same as those of thefigures in the landbook) ... ... ... ... 130
    xxxii. Religion and Mythology ..... 30
    xxxiii. Greek Drama. (The ancient theatre, and scenes from Greek plays-Antigone, Agamemnon at Bradfield, Ion at Cambridge, Frogs at Oxford.) ..... 43

    ## IOSTEPHANOS.

    Why was Athens called the City of the Violet Crown? The question, though often asked, has not-so far as I am aware-been satisfactorily answered. Two widely divergent and mutually exclusive explanations already hold the field : but the one is open to grave objections, and the other. though true, is not the whole truth. There is therefore room for a fresh attempt to throw light upon the matter. It will be advisable to begin by summarising the essential facts of the case, then to review the hypotheses that have been framed to account for them, and finally to propound, if possible, a more adequate solution of the problem.

    The admitted facts are these. Pindar in one of his dithyrambs composed later, perhaps several years later, than 480 1.c. praised Athens for her prowess in the war with Persia. Of this dithyramb three separately attested fragments survive (Nos. 76, 77, 78 in W. Christ's edition), connected together by the similarity of their subject-matter and of their metre. The first of these (preserved in schol. Aristoph. Ach. 637, Nul. 299, schol. Aristid. iii. 341 Dind.) contains the following invocation of Athens :-
    
    'E入入áסos ế $\rho \iota \sigma \mu a, \kappa \lambda \epsilon \iota \nu a l$ 'A $\theta a ̂ v a \iota$, Saıнóvıò ттодíєӨ $\rho \circ \nu$.

    The Athenians showed their gratitude for the eulogy in a practical way, by presenting the poet with 10,000 drachmas and making him their proxinos (Isocr. xv. 166). Subsequent writers regard the monetary payment as an indemnity voted to Pindar for a fine of 1,000 drachmas imposed by the jealous Thebans (Aeschines epist. iv. 3, Vit. Pind. ex Eustathii commentariis Pindaricis p. cvi, 1 ff. Chr., Tzetzes ad Hesiod. 104 1B: cp. Christ Gesch. d. griech. Litt. ${ }^{3}$ p. 171). It is also asserted that a bronze statue of Pindar seated with lyre and roll was erected in front of the Stoa Basileios ${ }^{1}$ (Aeschines epist. iv. 3): whether this was the statue seen by Pausanias is a mont point (Paus. i. 8, 4, with Frazer's note). However that may be, it is certain that the Athenians thoroughly appreciated the compliment. Aristophanes in the Knights makes Agoracritus announce that the rejuvenated Demus

    є̀ $\nu$ таîбıข io

    Herenfon the ( 'homs arelam him with the shont-
    
    
    
     that he deserves much good at your hamls, in that he has stopped you from being hefooled by new-fangled phases and from enjoging fulsome flattery anl from sitting in "gen-monthed wonderment. Why, ere now the enwoys from the states with their suft sawder started by calling yom vionet-rrowned (ioote申rivous) ; and, as olten as they said that, straightway struck by the crown you sat there on tip-tail! And whenever a man flattered your vanity by calling Athens sminivi ( $\lambda \iota$ apacís), he got all he wanted thanks to that same Shining-as though you were a box of sardines!' The lasting popularity of the eonplet ${ }^{1}$ is further proved by a passage in the fourth epistle of the psendo-Aeschines ( $E_{p}^{\prime}$. iv. .2 f.) : 'Amd if you have clean forgotten the lectures of Mantias (a $\gamma \rho a \mu \mu a \tau \sigma \tau \eta$ ), at least you can hear for yourself how Melanopus, whenever there is a meeting of the $\Lambda$ ssembly,
     remarks that the line was written by Pinlar the Theban.' Nor was its fame diminished in Hellenistic times. Plutarch cites it repeatedly (1le.glin. Ath. 7 , apophth. Lac. $2: 32 \mathrm{E}$, vit. T'hes. 1), as do Lucian (I)em. encom. 10), Aristides (Panath. i. 96), Athenaeus (v. 187D), Philostratus (imugg. ii. 12, 2), Himerins (or. xvi. 2), Libanius (apol. Socr. i. 657ı, culv. Aesehin. ii. 68sp), Julian (or. I Sc), Damascius (ap. Suid. s.v. Soumŋpıavós), and Enstathius (ud Il. ii. p. 284, 5). And so firmly has it become imbedded in morlern literature that Robert Browning in his Aristophancs' Apology did not hesitate to use the word 'Iostephanos' as a recognised synonym for Athens.

    But wherein lay the special appropriateness of the title? The popular view is that it was literally a piece of local colouring. $\Lambda$ ceording to Webster's Internationul Dictionury, p. 1692, it referred to the sitnation of Athens 'in the central plain of Attica, surrounded by hills which are bathed in purple by the rising and setting sun.' That Hymettus and the nearer hills do indeed at sun-down become shot with a rich violet tint, while the distant ranges are of a dreany blue, is a fact sufficiently familian to all who have visited Athens. Mr. Frazer, though not committing himself to any such interpretation of iooté申avos, has painted the seene in elonquent lingruage (Pusenias vol. ii. p. 425) : 'Hymcttus is still as of old...remarkable for the wonderful purple glow which comes over it as seen from Athens by evening light. When the sun is setting, a rosy flush spreats over the whole mountain, which, as the daylight fades and the shadows creep up the slope, passes by insensible transitions through all intermediate shades of colour into the deepest violet. This purple tinge is peculiar to Hymettus; none of the


    that is echoed by writers later than Aristophanes. I'relapis they fialed to eateh the frill signifiratuer ol the :wlowtise.
    other monntains which encircle the plain of Athens assmmes it at any hour of the day. ${ }^{1}$ It wats when the sunset glow was on Hyinettus that Socrates drained the proisoned enp (Plato l'hued, $116 \mathrm{~B}, \mathrm{E}$ ).' It will be observed that Mr. Frazer tacitly corrects the writer in Webster's Dictimary with regard to one impertant print. Athens is not surroundel by this hue ; Hymettus alone shows it to perfection. Consequently some further justification is needed for the compound iocrédavos. This is supplied by Mr. F. W. H. Myers, again withont explicit reference to the term. In his poem on St. Paul he tells how Damaris, having climbed the Acropolis at Athens,-
    ' Looked to Hymettus and the purple heather, Looked to Piracus and the purple sea.'

    If we are to stickle for minute accuracy, the allusion to heather is, I believe, inexact ${ }^{2}$ : however, hyacinths, lavemler, and purple crocuses still grow on the sides of the mountain (Frazer, " 1 ). cit. vol. ii. p. 424), thoush not in such quantities as to give it a distinctive colouring. ${ }^{3}$ But the point of the quotation is that it extends the violet are by matching the momitains with the sea. As a matter of fact, the colour of the straits between the Piraens amb Salamis is usually a smalt or sapphire blue; but towarls night-fall it takes (in a deeper tone from the shadows of the neighbouring mountains, cp. Byron in The Curseir (cant . iii init.) :

    > Descending fast the mountain shadows kiss
    > Thy glorious gulf, unconquer'd Salamis!
    > Their azure arches through the long expanse
    > More deeply purpled meet his mellowing glance.'

    It is then widely supposed that Pindar, when he described Athens as ioctéфavol, had present to his minul's cye on the one hand the 'purpureos collis florentis Hymetti' ( Ov . ar's cmert. iii. Gis7) and on the other the iocióéa тóvtov (Hom. Il. xi. 298, alib., ср. Nic. Alex. 171 ióevтa 日í $\lambda a \sigma \sigma a \nu$ ). ${ }^{5}$ These he imagined as a violet crown worn by the city that they encompassed. So far as language is concernel, this might well be. When Temnyson in The Pussing of Arthur speaks of 'bowery hollows crown'd with summer sea,' he recalls a whole series of similar expressions in Greek poetry from Homer


     the passages collected by Prof. Jebb on Soph. O. C. 15. The real difficulty attaches to the thonght, not to the wording. Can it be serionsly maintained that a Greek poet in the first half of the fifth century B. c. drew attention to subtle atmospheric phenomena of this sort? Pindar was no Ruskin, and never rhapsodises about the chiaroscuro of natural scenery. Nobody now-
     of Kronos.' In fact nothing really analogous to the proposed signification of iooté $\phi a v o s$ can be cited from Greek lit rature. There is indeed one class of colour-epithets, which at first sight seems similar, hut on closer consideration affords little or no support to the alleged usage. A few examples of it may be given here, and they might be multiplied. Dawn in Homer is pododák-
    
     Abel) or $\dot{\rho} o \delta o ́ \pi \epsilon \epsilon \pi \lambda$ os $Q u . S m$. iii. 608) or-a nearer parallel to our phrasepoסoनтє申'j́s (Noun. Dion. xxxiv. 106, xlviii. 681). Demeter in Pindar is
     Better still, Bacchylides actually speaks of iootєфávou | N $\eta \rho \eta ̂ \delta o s ~(x i i i . ~ 89 ~ f) . ~.$. This is presumably not one of his irrelevant epithets (on which see Mr. Farnell in the Class. Rcv. xii. 343 ff .), but comparable with Kvavoxaitns as a name for the sea-god-witness the sequel ( 91 ff .) as restored by Prof. Jebb:
    
    тóvте Bөре́as víтò кú-
    $\mu a \sigma \iota \nu \delta a t \zeta \epsilon \iota$
    $\nu \nu \kappa т o ̀ s ~ a ̉ \nu \tau \alpha ́ \sigma a s ~ a ̉ \nu a \pi[a v o \mu e ́ v \omega \nu] . ~$

    The phrase кvavav $\theta$ éi $\pi$ róvт $\omega$ is here in effect a commentary upon the phrase ior $\epsilon \epsilon$ ávou N $\eta \rho \hat{\eta} \delta o s .{ }^{1}$ It might therefore be urged that, if Bacchylides could use the word iooté $\phi$ avos of a Nereid because the surface of her native element was of a deep blue colour, why should not Pindar have applied the same word to Athens, a town which-like Tennyson's Eaglewas 'ring'd with the azure world'? But the fact is that neither Bacchylides' usage of iootéфavos nor any of the other locutions given above warrants the interpretation put upon Pindar's line. For they are all cases in which the ordinary colour of a natural object is transferred to its mythological personification. Hence they represent under the thin disguise of anthropomorphism only well-known and easily recognisable qualities. No


    #### Abstract

        (p. 580), Dissen (p. 622), and Donaldson (p. 346 ) ennenr in the opinion that Himerius is here applying to Constantinople expressions which Pindar had used of Athens in the dithyranul under discussion.


    one conld possibly mistake the bansparnat allusion the the rasy flush of morning，the rich yellow of the con－fiehl，the silvery surface of the sea，the blaeness of the water，ete．etc．Lhat＇violet－crowned Athens，＇if it denotes the purple glow upon Hymettus together with the more or less purple colouring of the sea off the Piraeus，is a recondite and artificial expression．It is a case of poctical，not mythological，prosopopecia；and violet is the occasional，not the nomal，colour of Attic scenery：Nuw it is just this subtlety and artificiality which are fatal to the view that such was in truth Pindar＇s meaning．For the topographical epithets found alsewhere in his Olles without exception refer to obvious external traits．Discounting $\mu \epsilon \gamma a \lambda o \pi o ́ \lambda \iota \epsilon$（applied to Syracuse in Pyth ii．1，to Athens ibicl．vii．1）as a word of uncertain interpretation，we have Athens described as крavaai（Ol． vii． 82 ，xiii．38，Nem．viii．11）or $\lambda \iota \pi a \rho a i^{\prime}$（Nem．iv． 18 f．，Isth．ii．20），Thebes as $\lambda \iota \pi a \rho a i(P y t h$. ii． 3, frug． 196 Chır．）or $\dot{\epsilon} \pi \tau u ́ \pi v \lambda o \iota ~(P y t h . ~ v i i i . ~ 39 ~ f ., ~ i x . ~ 80, ~$ xi．11，Nem．iv．19，ix．18，Isth．i． 66 f．），Delphi as aimetp＇́（Nem．ix．5）—all examples belonging to the same simple catcgory as Homer＇s кoìخ $\Lambda а \kappa \epsilon \delta a i \mu \omega \nu$（Il．ii．581）or＂I $\lambda \iota o s ~ \eta \dot{\nu \epsilon \mu o ́ є \sigma \sigma a ~(I l . ~ v i i i . ~ 499, ~ a l i b .) . ~ F o r ~ a ~}$ genuine parallel to the supposed force of ioové ${ }^{\text {g }}$ voı．．．＇A $\theta$ âvaı we should probably seek in vain outside the limits of modern literature．${ }^{1}$

    Others，who rightly set aside what may be called the picturesque interpretation of the phrase，believe that it contains a reference to local cult or ritual．Thus Mr．C．A．M．Femnell，following in the steps of Boeekh， Dissen，and Donaldson，connects the iorté申avoı．．．＇A日âvaı of frag． 76 with the mention of io $\delta \epsilon \tau \hat{\omega} \nu \ldots \sigma \tau \epsilon \phi \dot{a} \nu \omega \nu$ in line 7 of frag． 75 ．The latter expression occurs in a dithyramb composed for performance at Athens during the Great or City Dionysia．The context is worth translating：＇Gods of Olympus，look upon our dance，and let your favour that maketh great rest thereon，ye who in holy Athens draw nigh to the city＇s centre－stone，where pilgrims throng and perfumes burn，and to her famed market－place，home ni all artistry：Receive your guerdon of violet－twined garlends and all the wealth of the springtide poured forth．Look ye likewise upon me，who in the name of Zeus start my festal song．Hither！to land the ivy－wreathed god，whom we mortals call Bromios and Eribuas．To hymn the son of a Sire supreme and a mother Cadmean am I come．Manifest for all to see are the works of his hands，when the chamber of the crimson－kirtled Hours is thrown wide，and fragrant spring leads on the nectarous plants．Then， then are strown broad－cast over the ambrosial earth the lovely violet－tufts， and roses are bound in the hair，and the voice of singing and fluting is heard abroad，yea the voice of dancers that honour Semele of the shining frontlet．＇ On this showing，then，Athens is iooté申avo because at the vernal Dionysia violet－wreaths were presented to the gods．${ }^{2}$ Now there is much to be said


    ${ }^{2}$ Donaldson．$p$ ． 345 ，thinks that they were ＇probably hung up in chaplets at the temples and houses．＇Ovil must have had such otfer－ ings in his mind when he wrote：＇siguis crat， factis prati do thre coronis／qui posset violas addere，dives crat＇（Fasti，i． 345 f．）．
    in favour of this view．The correspondence between the two Pindaric fragıents is certainly remarkable．Both are dithyrambic，i．f．Dionysiac； both refer to Athens；and both mention wreaths of violets，the one withont， the other with，an explanatory context．What more reasonable than to conclude that the explanation indisputable in the latter case should hold $\mathrm{g}^{r}$ ood in the former also？Besides，there is a certain amomet of confirmatory evidence available．Simonides，in commemorating the dithyrambic victories of the Acamantid tribe，won probably at this same festival（J．Girard in Dar．－Sagl．Dict．Ant．I1．i．241），seems to echo the very words of Pindar：
     Өєâv ëкатı Moıбầ（Sim．frog． 148 Bgk．）．And Aristophanes，in a chorus written for the Great Dionysia of 423 B．C．，consciously or meonsciously paraphrases the Pindaric line：ề $\theta \omega \mu \epsilon \nu$ 入ırapàv $\chi$ đóva Ha入入cíoos．．．ov̉ $\sigma$ épas
    
     Moṽ $a$ ßapú $\beta \rho o \mu o s a \dot{u} \lambda \omega \hat{\omega} \nu(C l m u d s ~ 300 f f$.$) ．Dionysus was the gol of spring－$ flowers elsewhere－vide his titles＂A $\nu$ 日los at Phlya（Pans．i．31，4，cp．C．I．A． ii．no．631），＇A $\nu \theta$ єús at Patrae（Pans．vii．21，6）－and seems to be definitely associated with violets in anon．h．in Ba． 10 Abel＇I $\nu \delta o \lambda$ ét $\eta \nu, i \mu \epsilon \rho \tau o ́ v$, $i o \pi \lambda o ́ \kappa o \nu, ~ i \rho a \phi \iota ́ т \eta \nu$ ．The allusions to wreaths are all the more pertinent if，
    
     Dodona cited in Dem．Mid． 52 bade the Athenians
    
    
    

    Aristophanes in a fragment of his ${ }^{*} \Omega \rho a \iota$（Meincke，ii．1171）states that at Athens even in mid－winter one could get $\sigma \tau \epsilon \phi \dot{a} \nu o u s i \omega \nu$ ；and it would be natural enough to wear them at the vernal feast of flowers，＇when，＇as Tennyson has it，＇the wreath of March has blossomed，｜Crocus，anemone， violet．＇Another vegetation－god closely connected with violets is Attis． According to one version of his legend（Arnob．altc．nat．v．sff．，Paus．vii． 17,12 ）he mutilated himself beneath a pine－tree aml perished from loss of blood ：from the blood sprang violets．This was the story told at Pessinus， probably to account for the fact that at his festival on March 22nd a pine－ sapling，decked with garlands of violets，woollen bands，and the effigy of a young man，was brought into the sanctuary of Cybele．${ }^{1}$ Again，violets are associated，though less clearly，with Persephone．Bacchylides，iii．2，cele－ brates $\Delta$ ápatpa looté申avóv tє кои́pav；and once more we must acyuit him of employing the epithet inappropriately，when we compare the obscure lines
    

    Golden Bouyh，i．297，n．4，Cumont in Pauly－ Wissowa，II．ii． 2249 f．
    
     that Proserpine was placking whon she was burne with by lis. 'Thas, on the
     that spoken of in fion! Fi, wr wbtain at ratmal meaning fin the woml
    
    
     a Dinnysiae festival womld be both 'bright of aspeet' and 'celebrated in
    
     have already seen Simmoniles as wall as Aristophanmes combining the three ideas of sleck looks, and gimlands, and singers, with express roberence to the spring-tile festivities.

    But if the ciremostances in which this partienlar ditlyramb was performerl suggested the wording of the lime, is its meaning therehy exhansted? I think not. The sentence womlil harlly have taken such a hold upon the popalar fancy, if it had been merely a well-worded duscription of the Diouysia. It is quite prssible that some further signiticancer attarhed to the phrase and
     mology may have contributed to the effect. It is motorious that unseientitie, not to say childish, philology was extrandinarily active among the ancient Grecks. And the violet came in for its fair shate of emoneous commexions. Pindar limself in the sixth Olympian Ode relates the tale of lamos, fomader of the Iamidai, a famous elan of diviners, and says that he was so mamed
     $\dot{a} \beta \rho o \dot{\nu} \mid \sigma \omega \mu a(55 \mathrm{f}$.) : the whole jassag. hanps on the derivation and, to be
     $55{ }^{2} \omega \nu$. Again, it is not improbable that, when Iole is callerl gavoì 'ló $\lambda \in a$ hy Hesiorl foreg. 70 Gocttl, and C'allinatehns epigr: $l i$, there is an intentional allusion to the yellow violet or pansy: see Ruscher Ler. II. i. 289, 4:3 ff . ('ertainly Severus (Walz lihell. i. $\overline{3}: 37$, ep. (ienpon. I I. 2.̈) makes a futile attempt to derive iov fiom ' $\omega$, an attempt perpetuated in Herrick's lines :-

    > 'Iu, the mild shape,
    > Hidden by Jove's fears,
    > Found us first i' the sward, when she
    > For hunger stooperd in tears;
    > Wheresocer her lips she sets,
    > Said Jove, be breaths called Violets.'

    There may, then, have been a fancied eomnexion between ion and "I $\omega v$, Which woulh serve tostanp iogréфanos as an epithet peeuliarly appropriate


    
     lliass, ii. 288, $2!9$.
    to Athens. That the Athenians speculated on the origin of the word "I $\omega \nu$ we know from Euripides' play (Ion, 601 f., 831). But there is better foundation for the surmise than mere analogy. Athenaeus, xv. 681 D , states
     $\sigma a \nu \tau o ~ \pi \rho \omega \dot{\tau} \varphi$. In $683 \mathrm{~A} f f$. he quotes in extenso the passage from Nicander, which says of the dark variety of violets :-
    $\tilde{a} \sigma \sigma a \tau^{\prime}$, 'I $\omega \nu \iota a ́ \delta \epsilon s \nu^{\prime} \mu \phi a \iota \sigma \tau \in ́ \phi o s ~ a ́ \gamma \nu o ̀ \nu ~ " I ~ \omega \nu \iota$
    
    The Ion, from whom these Elean nym, Gargettos (Paus. vi. 22, 7) ; and Gargettos was an Attic township (Steph. Byz. s.r.). Seemingly, therefore, an Attic legend regarded violets as the $\sigma \tau$ é $\phi o s$ áy ${ }^{\prime}$ óv of Ion. Nevertheless, since there is no trace of this legend before the Hellenistic age, we must not lay stress upon the possibilities
     apart from mythological ideas.

    In Greece the violet was a favourite flower, if not the favourite flower, for s reaths. As a distich in Theocr. x. 28 f. puts it,-
    
    
    Athenaeus xv. 680 E , quoting from Theophrastus, assigns the first place among $\sigma \tau \epsilon \phi а \nu \omega \mu а \tau \iota \kappa \grave{a}$ ă $\nu \theta \eta$ to the violet. Plutarch, speaking of blossoms more suitable for gay garland-weavers than for thrifty bees, names violets, roses and hyacinths ( $\pi \epsilon \rho \grave{\imath}$ тov̂ áкоv́єє 8). Pliny observes the same order in N.H. xxi. 14 (10): 'paucissima nostri genera coronamentorum inter hortensia novere ac paene violas rosasque tantum '; though elsewhere, from a Roman point of view, he arranges the flower peerage (' nobilitas') differently, viz. Rose, Lily, Violet, etc. (N.H. xxi. 27 (14)). Moralists like Clement of Alexandria ${ }^{1}$ might urge that 'it is not suitable to fill the wanton hair with rose-leaves or violets or lilies or other such blossoms, stripping the sward of its flowers.' But Greeks and Romans alike disregarded rumores senum severiorum and continued the pretty practice. Alcibiades on a well-known occasion came to the house of Agathon wreathed кıттồ Tध́ $\tau \iota \nu \iota \sigma \tau \epsilon \phi a ́ \nu \omega$ $\delta a \sigma \epsilon \hat{\imath} \kappa a \grave{\imath} \not ้ \omega \nu$ (Plat. Symip. 212 E ). The violet, in fact, constantly figures among the flowers of a garland. ${ }^{2}$ Its pre-eminence is nowhere more charmingly expressed than in the simile of Oppian cyneg. iv. 368 ff .-


    
    
    
    Such being the esteem in which violets were held，wreaths of them were among the most natural accompaniments of a banquet．Philoxenus（ap． Athen．ix． 409 E ），for example，mentions in this commexion रpífatí $\tau$＇ $\dot{a} \mu \beta \rho \circ \sigma i o \delta \mu a \mid$ каì $\sigma \tau \epsilon \phi$＇úvovs iobaлє́aৎ．Anl elsewhere viohets are a sign of festivity and rejoicing ：sce Pers．v．182，Juv．xii．90．This，in all probability， is the simple and sufficient reason why the epithet iootéфavos was applied to some deities and not to others．It is never used of gods，nor again of the great august goddesses－Hera，${ }^{1}$ Athena，Artemis，${ }^{2}$ Demeter．But it is a fairly frequent appellation of the festal divinities ：－

    Aphrodite ${ }^{3}$ ：h．hom．vi． 18 єỉos $\theta a v \mu a ́ \zeta o \nu \tau \epsilon \varsigma ~ i o \sigma \tau \epsilon \phi a ́ \nu o v ~(v . l . ~ є ̇ v \sigma \tau \epsilon-~$ ф́̆עov）Kuөєрєìךs．
    Solon frag．19， 4 Bgk．Kútpıs iootéфavos．
     1332. 1383
    Anth．Pal．xii．91， 6 （Polystratus）Пaфins ě̂poos ioбтєфávou．${ }^{\$}$

     Simonides frag．148， 12 Bgk．ioбтєфа́vळע є̈кать Mo九नâv． Bacchyl．v． 3 f．io $\sigma \tau \epsilon \phi \alpha ́ \nu \omega \nu \mid$ Moぃ

    Cnovians slıe su：known as＊Av日eia（Hesych． s．v．）See farther Farnell，Cults ii． 642 ff． By mediaeval astrologers the vinlet was held to be under the dominion of Venus．Its con－ nexiun with the goddess of love perhapis ex． plains why it was considered a token of faithful affection．Clémence Isaure at the beginning of the fourteenth century instituted at Toulouse floral games，which are still kept ul ：the prize awarded to the most skilful troubadour was a golden violet，the flower sent liy the founiress to her lover during an enforced separation．A sixteenth century prom runs：＇Violet is for faithfulnesse，｜Which in me shall abide；｜ Hoping likewise that from your lieart｜You will not let it slide．＇There is no ancient authority for Herrick＇s tale（in his Hcsperide＇s） that violets are the descendants of some untor－ tumate girls，who，having defeated Venns in a contest of sweetness，were braten blue by the goddess in her jealous anger！Vide Folkard， op．cit．111．579－581．

    4 The line may be a reminiscence of the
     $\dot{\eta}_{i} \theta_{\epsilon}^{\prime} \omega \nu$ ．
    
    
    
    
    
    
     $\pi \lambda \epsilon ́ \gamma \mu a$ io $\sigma \tau \epsilon \phi \dot{\prime} \nu \omega \nu$（v．l．io $\sigma \tau \epsilon \phi \epsilon ́ \omega \nu$ ）．

    The epithet appropriate to these lleities was transferred，not umaturally， to the heroines of romance（cp．f．g．the epic trausference of $\beta$ ô $\pi$ ヶs from goddesses to mortals）．Simonides freay．52．Byg．says of Eurydice，the wife of Lyeurgus and mother of Archemorus，－
    （Eủpudiка؟）
    
    
    Similarly Pindar Ol．vi． 30 mentions ióтлокоv（cv．ll．іотло́каноу，ioßóб－
    
     as an attempt to raise Sappho to the dignity of a quasi－immortal（ep．Antlı． Pal．vii．407，9，ulit．）．If we now consider the phrase iocté申avoı ．．＇$A \theta$ âvaı in the light of these passages，we may detect a fresh significance in it． Pindur is personifying Athens us a diviac ur semi－divine luing．She stands before us a brilliant figure，worthy to associate with Aphrodite or the Muses or the Graces．${ }^{2}$ Is she not invested with their own attributes？She is $\lambda \iota \pi a \rho a i$, radiant with buanty；iooté $\phi a \nu o u$ ，wreathed with festal flowers； doidruot，fit theme for the poet＇s hymm－in short，a superhmman spectacle， veritably a $\delta$ aımónov $\pi \tau 0 \lambda i \epsilon \theta \rho o v$ ．Such a conception might well fire the enthusiasm of Pindar＇s contemporaries and appal to the patriotism of suc－ ceeding generations．Moreover，it wats no purpurcus pmous，but，as we have seen，wholly appropriate to the subjeet in hand，a dithyramb performed at the Great Dionysiat，where perfumed heads ：med violet wreaths and tmefil choruses were the order of the day．Athens herself is presented as the ideal celebrant of the festival．

    # Abthur Bernard Cook． 

    
    ant lemos clasping the hand of $\Lambda$ thena（c．g． liull．de corr．licll．1878，I＇l．10）．The inter－ mealiate link betwern l＇india＇s apotheosis of Athens amel the lopmlar aputheosis of Demos is furnished hy Aristophines，Knighls， 1329 if．人े таl 入ıтараї каl ioбтє́фауои каl $\dot{\alpha} \rho \iota\langle\grave{\eta} \lambda \omega \tau о \iota$
    
    

    ## Additional, Note.

    It has been shown in the course of the forerning argument that violets were specially comnected with three divinities of vegetation-bionysus, Attis, Persephone. And maturally so: for such divinities are wornhippend at the vernal equinox, and the violet ushers in the spring.' It was on March $\geq 2$, the actual equinox, that in the dendronhentia described ahove the pine tree was wreathed with violets in hononr of Attis (Calend. Philoc., Julian or. V. 168c). This corresponds with the Great Dionysiac Festival at Athens, which commenced on the eighth of Elaphebolion and involved the presentation of violet crowns at the altar of the twelve gods. It is interesting to find that similar rites practised at the same season of the year have lasted on into modern times. Near Libehouric on the Eger in Bohemia it is customary on the fourth Sunday in Lent for a troop of girls, clad in white and decked with violets and daisies, to lead round the village a Krilowa or May-queen, likewise crowned with flowers: see Mamhardt, Wehll- unl Feldluulte, i. 344. In some parts of England on Mothering-Sunday, ie. the Sunday in Mid-Lent, country girls present a simmel cake and a bouquet of violets to their mother; this gave rise to the saying 'Go a-mothering and find violets in the lane': Hilderic Friend, Flowers und Flower Lore, p. 21s. It is not impossible that the mother here was originally the spirit of vegetation, the $\Delta \eta-\mu \eta \quad \tau \eta \rho$, and only by later confusion the girl's own mother. Finally, Mr. Frazer calls my attention to the following passage in Grimm, Deutsche Mythologie ${ }^{4}$ ii. p. 636: 'Wer " den êrsten rîol" schaute, zeigte es an ; das ganze dorf lief hinzu, die bauern steckten die blume auf eine stange und tanzten darmm: aluch hiervon hat Nithart lebendige lieder gedichtet, MSH. $3,298^{3}, 299^{2 . t}$; vgl. $202^{2}$ (den êrsten vîol schouwen).'

    One further suggestion. May not the illea of resurrection, so inseparable from these vegetation-cults, account for the practice of decking graves once a year with violets? The Roman 'dies violaris' seems to have been analogous to the 'rosalia' (Inser. Maffei in Mus. Veron. 1. $146 \mathrm{no}$. :3), otherwise called 'rosales escae' (Inscr. Orelli 4419) or 'rosat et escat ' (ilid. 4418), an annual feast at the tomb which was similaty adorned with roses (see Facciolati-Forcellini s.rv. 'rosalis', 'rosatio'). 'The two days are mentioned together in the following inscriptions :-

    Fabrettus inscrr. antiq. p. 724 ff., calp. x. no. 44:3, i 'lex collegi $\Lambda$ esculapi et Hygiae, which contains among other provisions the one subjoined :

    ITEM
    XI K A APR • DIE: VOLARI EODEM LOCO PRAESENTIBVS DVHDERENTVR sportvlae vinv pane sicvt diebvis ss
    ITEM V ID MAI MI: ROSAE EODEM LOCO IRAESENTIB DIVIDEIRENTVR SPOR
    ${ }^{1}$ Cl. Pliny, N.II. xxi. 11, 38 'florum prima ver umtiantium viola alba.'

    TVLAE VINV ET PANE SICVT DIEBVS SS EA CONDICIONE QVA IN CONVENTV PLACVIT VNIVERSIS VT DIEBVS SS II QVI AD EPVLANDVM NON CON－ VENISSENT SPORTVLAE ET PANE KT VINV
    EORVM VENIRENT ET PRAESENTIBVS DIVIDERETVR EXCEPTO EORVM QVI TRANS MARE ERVNT VEL QVI PERPETVA VALETVDINE DETINETVR
    G．Marini，Atti e Monumenti degli Arveli，p． 639 （＝Zaccarias，cnnul．letter． （l＇Italia，I．ii．208，see C＇．I．L．vi．10248）：

    ```
    ....N゙.CVIVS
    . . MONIMENTI • RELIQYI
    . . MQVE . SVARVM . CVLTVRAM
    . . ET . LIBERTIS . LIBERTABVS
    . . SVIS VSVMFRVCTVM INSVLAE
    . . ALATIANAE . PARTIS QV゙ARTAE E'`
    QVARTAE 
    SVI ESSET . ITA VT EX REDITV . EIVS | INSV
    LAE - QVODANNIS DIE NATALIS SVI ET
    ROSATIONIS ET ITULAE ET PARENTALIB
    MEMORIAM - SVI • SACRIFICIS • (QVATER IN • AN
    ```

    

    ```
    NONIS - IDIBVS - SVIS - QVIBVSQ . MENSIBVS LVCERNA
    LVCENS SIBI PONATVR INCENSO IMPOSITO
    ```

    The＇dies violaris＇，according to the first of these inscriptions，${ }^{1}$ was the eleventh day before the Kalends of April，i．e．March 22，the vernal equinox once more．This coincidence cannot be accidental，and affords substantial ground for supposing that the offering of violets on the＇dies violaris＇was a piece of symbolism，implying that the memory of the deceased，if not his life，was renewed from year to year．But the violet was a festal Hower too －as we have already proved－and would therefore be doubly appropriate to an occasion when bread and wine were distributed（Inscr．Fabretti）and sacri－ fices made（Inscr．Marini）on the dead man＇s behalf．Anyhow the custom gives point to more than one Greek epitaph ：－

    C．I．G．add． 5875 gr，found on Monte Casino：
     c̈v $\nu o \nu \tau \tau[\hat{\omega}] \nu \mu \circ \rho \phi \hat{\omega} \nu$ ，$\dot{\omega}$ s ioov èv ta入ćpous．
    C．I．G． 6789 ，from the tomb of C．Vibius Licinianus，aetat． $16 \frac{1}{2}$ ，found at Nemausus in Gallia Narbonensis ：


    item xii k ．Iunias die rosationis，＇etc．，if the restoration is sound．Sec C＇I．L．vi． 10239.
    C.I. (í. 5759e, from the tomb of Atilia Pomptilla, wife of Cassius Philippus, found at C'agliari in Sardinia:

    ```
    Eis ǐa \(\sigma o v, \Pi \dot{\omega} \mu \pi \tau \iota \lambda \lambda a,[\kappa] a i[\epsilon i] s\) крiva \(\beta \lambda a[\sigma] \tau[i ́] \sigma \epsilon \iota \in \nu\)
    ```

    

    ```
    \(\kappa . \tau . \lambda\).
    ```

    Among the étıтú $\beta \iota a$ of Anth. Pal. vii. an epigram by Dioscorides on
    
     convivae: nunc non e manibus illis, | nunc non e tumulo fortunataque favilla | nascentur violae' may be illustrated by Shakspeare's
    ' Lay her i' the earth,
    And from her fair and unpolluted Hesh May violets spring.'
    and by Tennyson's (In Memorium xviii.)
    'And from his ashes may be marle
    The violet of his native land.' 1
    Indeed from classical down to modern times the violet las been regarded as a flower most closely associated with burial. In the mediaeval ceremony of Crreping to the Crosse, performed on Good Friday, priests clad in crimson and singing dolefully carried two images, one of the cross, another of a person just dead:

    > 'With tapers all the people come,
    > And at the barriers stay,
    > Where down upon their knees they fall,
    > And night and day they pray;
    > And Violets and ev'ry kind
    > Of Howers about the grave
    > They strawe, and bring in all
    > The presents that they have.'
    > (Quoted by R. Folkard, Plant Lore, Legends and Lyrirs, p. 580 ).?

    A Darmstadt tale tells how a pious girl was carried to heaven by three angel: with a crown of violets on her head: A. de Gubernatis Mythologie des Pluntes ii. 369. In Shelley's Lament we have 'Violets for a maiden dead.' In fact the funereal character ${ }^{3}$ of the flower is well established, and seems to be directly traceable to its connexion with the renascent powers of regetation.

    > A. B. C.


    violets among others.
    ${ }^{3}$ This accounts perhaps for the belief prevalent in the province of Novera that, if you offer a man violete on a festal day, he will shed many tears : de Gubernatis, op, cit. ii, 369.

    ## A NEW HISTORICAL ASPECT OF THE PYLOS AND SPHACTERIA INCIDENTS.

    It has always been usual to approach the question of Thucydides' narrative of Pylos and Sphacteria with all its difficulties on the assumption that the main object of Enrymelon and the Athemian Heet was originally the affairs of Coreyra and Sicily, and afterwards the rescue of Demosthenes and the garrison of Pylos. Yet this view involves a manifest contradiction. Enrymerlon was in a hurry; he left Demosthenes with an insiguificant force, with the aboolute certainty that he would be attacked and that he himself would have to come back and help him; all this must have been thought of beforehand; why then did he leave him? or having left him, why did he come back to help him, stultifying thereby his own plan of operations?

    The answer may perhaps be found in strategical considerations. The expedition was first fitted out with a view to interference in the affairs of Sicily; hat there intervened a more immediate object, for a chance presented itself of catching the Pelopomesian fleet. Let us assume therefore that Eurymedon's main purpose was the destruction of the l'elopomnesien fleet wherecer found, and then let as see what this involves (i) in regard to the strategy at Pylos, (ii) in regard to the lueal diffienlties in Thneydides. It will be form to have the greatest influence upon both.
    (i) Shrutegy at Pylos. (1) Eurymedon was mwilling to land at Pylos originally because the Pelopomesian fleet was at Corcyra and he hoped to catch it there ; being compelled however to land and the fort being aecidentally built as Thmeydiles describes, he came to some such agreement with Demosthenes as fullows: ' I will leave you enongh men to make you safe on the land side, and will look after the Pelopomesian fleet myself; if, however, the fleet gives me the slip and attacks you, I leave yon five thiremes so that you can commmicate with me.' The foren left proved amply sufficient; the attack from the land side was evilontly never dangerons.
    (2) But the flect did give Eurymedon the slip, by portang across the Lencalian isthmes ; and Enrymem hastmed back after it.
    (3) He now had canght it in a bay and had now intention of letting it go. The tacties of the Pednommesian fleet hat since Phormio's victories over it in 42!), as Professor Burows points ont, been solety evasive (.J.II.S., vol. xvi. p. 74 , wote) ; it beame casential therefore that Eurymedon should sail in both by the Sikia chamel and by the chamel at the sonth end of Shatheria lest it should escape agran. Probably as he passed the Sikia chamel he
    could see Peloponmesian ships putting ont from the samlbink, while he would be unable to tell how many move might be lying out of sight behiml Sphacteria: but in any case he wonld be leaving mothing t.1) (Hhame if he entered by linth chamels. I wish it speeially to be observed that this is the essentiad proint of my theory ; I wish to subordinate the local diffienlties in Thueydides to the strateginal necessities, not the reverse as has hitherto been thre enstom. Enrymedon then mist cuter the bay of Navarino by the chamnels at the two ents of Sphacteria, and I shall assmue that these are the two channels of which Thucylides is speaking thronghout, and which the Peloponnesians are sail to have thonght of hlocking.

    Enrymedon now fonght his battle and drove the ships he did not eapture on shore.
    (4) Finally at the conclusion of the truee he used treachery to retain the fleet surremdered to him ; and so the Pelopomesian fleet makes its exit from history till after the disastrous days of Syracuse it reaplears moler the inspiration of Afeibiades.

    Nor does this view in the least contradiet Thncylides. In iv. 2. $3^{1}$ after speaking of


    

    Skeich Map uF l'ylun and simactrima. ( $\times$ Wall.)

    ## H. AWDRY

    Sicily as the ultimate clestination of the forty Athenian ships he continues 'they instructed them on their way to see to the safety of the Corcyreans in the city who were being harassel by the exiles in the mountain; and sixty Peloponnesian ships had gone there to help the men in the momatain in the expectation that as there was famine in the city they would easily get the upper hand.' The original instructions then applied as much to the Peloponnesian fleet as to Corcyra and Sicily, and Corcyra was safe if that fleet was out of the way. Ayain in $3.1^{1}$ we are told 'When they were off Laconia they heard that the Peloponnesian ships were already at Corcyra, and Eurymedon and Sophocles were in a hurry to get there.' They were in a hurry because they now leant that they were certain to find the Peloponnesian fleet there. Finally the words at the end of 5. 22 'their voyage to Corcyra and Sicily' merely notes that after the interruption they continued their vogage in pursuance of their original orders.
    (ii) Local difficulties in Thucydinles' narratice. Let us now turn to the local difficulties and see how this theory affects them. They are three in number:
    (1) What is the 'harbour'? Did the sandbank exist in whole or part?
    (2) Sphacteria ${ }^{3}$ is said by Thucydides to be fifteen stades, under two miles, long ; it is really twenty-four or twenty-five stades, nearly three miles.
    (3) The southern channel gave a $\delta \iota a ́ \pi \lambda o u s$ of eight or nine triremes; it is really three quarters of a mile wide and excessively deep, with no possibility of its having then been materially different.

    As to (1), after the work of Mr. Crundy and Prof. Burrows we may really consider this question settled and may therefore start with the following postulates: 1. that Palaeokastro is Pylos and Sphagia Sphacteria; 2. that the sandbar was in part absent and the Lagoon an inner harbour entered through Navarino Bay. But in regard to this latter it might just be worth adding that if the ground had been at all like what it is at present, campaigning all round the Lagoon throughout the summer, and especially towards its close, would have been really impossible owing to the malaria. Mr. Grundy tells us that at the present day among the natives of the district, who if any one ought to be acclimatised, no one lives to be over forty. Yet sickness is not one of the difficulties meutioned by Thucydides.
    (2) In regard to the length of Sphacteria, and width of the channels, I have yet another postulate to demand viz, that Thucydides did not personally know the ground. Now if this be conceded I really do not think there is much to be surprised at in the mistakes in distance, and I shall uphold


    
    
    
    
    
     गुण каl $\mu \epsilon ́ \gamma \epsilon \theta$ оs $\pi є р l$ тєעтєкаíбєка бтаסious $\mu a ́$. $\lambda \iota \sigma \tau a$.
    that the hypothesis that the dist.men lins in each case heen misjudered presents far less difficulty than any other. 'Thucydiles himself was a trainal and accurate observer who tow notes, and the miscalculations of distance would be hardly conceivable if Thateyliles had been theme; but he was very lucky if he comld always gret, his information from pursons as accurate as himself; and in this case he hats got it from men when were excellent describers of gromed and military movements, but indifferent julges of distance. He no doubt questioned both sides; but the details of the action on Splacteria bear the impress of local kiowledge of the interior ton accurate for the very short and excitine acquantance of the Athenians with it; the authorities on whom he mainly relied must almost certanly have bren Spartan prisoners. Now which of us, unless for any reason we had taken special note, could say a month or two after, whether it was two miles or three from one place to another, more particularly if the country was rugged and overgrown with brushwood, and without regnlar paths. Nothing strategically turned upon it; whether two miles long or three it was mach more than 420 men (or 3,360 ) men if we assume the regular number of Helots, -of which more an m) could properly defend.
    (3) The width and nature of the Southern Channel is much more important, as Thucydides asserts that the idea of blucking it with ships was entertained by the Spartans. But (") Thucydides, as Burrows points out, not only does not assert that the blocking was carried out, but seems to imply that it was not, iv. 8. 5. and iv. 13. 4. ${ }^{1}$ (b) What is the evidence that it was ever really intended? No doubt so obvious a precantion would be consindred, and the Spartans on Sphacteria (there were no Athenians nearer than Pylos, three miles off, till after the arrival of their fleet) would see the preliminary investigations and experiments being made in the southern chamel. Hence would inevitubly arise a rumsur among the soldiers that the blocking of the elannels was intenderl. But we must bear in mind what the method of blocking so wide a chanmel would probably have been. The ships would be placed $\dot{c} \nu \tau i \pi \rho \omega \rho o u$, in its usual sense-i.c. facing the cnemy, facing the seaand would be connected by chains; the number of ships ased and the distances between them would be anything that adinitted sufficient strength in the chains or blocking material to resist the enemy's efforts; for the phras.
     a nautical measure of distance meaning 'sailing room for eight or nine ships.' But in order to block a channel in this manner it is evident that the ships must be moored, espacially when this chamel leads to a sturmy open sea; and the investigators' report to the generals would have been that the blo king of the southern channel was impossible, because the water was ton deerp for


    
     vory commmacative，nor were they among tho prisomers whem＇leon hromght （10）Athens and from whom＇Thmerdides mast have ernt his information．＇The rmmonr among these prisoners would thas have been at variance with the firets．

    To have blocked the Sikia chamel and left the sonthorn chammel ＂叫＂would have been worse than useless，as it wond have put the Spartan fleet in a cul de sac．

    I do not think therefore that we are bonme to lay any great stress on ＇Thucydides＇statemont that the Spartans intended to blork the channels． They had thought of it，but dismissed it as impracticable；at ：my mate it， canmot ontweigh thr straterical neecessities of the case．

    This conclusion leaves the way clear for the consideration of the breath of the rhamols apart from tha question of blarking them．＇Takiner the tigures eriven by Burows（．J．II．S．vol．xvi．j．（63），the Sikia ehammel is mwhere
    
     rom for a Greek ship therofore may be taken at abont 100 yamk．Now at the same rate the breadth of the sonthern chamel womld be solo of 900 yauds，i．r．abont half a mile．Surely the mistakr of hall for threre－gnarters of a mile is mot a vory grievous error for a man speaking from reenllection a month or two afterwimels to make．

    Now sranter my three postulates：1．that Palatenkantro is Pylos and Splagia Suhateteria，e．that the latgoon wats an inlet of the Bay of Nilvarino， 3．that＇lomeyalimes did not persomally know the gromod；amd on the hypothesis with which I started（viz．that the comtrolling object of the operit－ thans was the destruction or eaptare of the Pelnpomesian flent，and that therefore Fimymornon most necessarily have nsed the sontlern chamed as well an tle northern to enter the bay of Nasarime．I lowld that we have reduceal all local ，liftiontties to two ervors of the semm．limel，viz，maler－rating distance，in a case where Tlancylides lad mot his own wheservation to ginle him ；and that these dithenlties，only one of which is of any importance at atl，are quito minom matters as compared with the gemmal stratoreical ohject．
     lamdsman，and we all know low very moll shorter to at lambman distamers at sear look than the rablity．

    If it be objected to my theory that the leaviner of lomosthenes as a bait was a remarkably chever piece of stratery，while Earymeron from what is recorded of him secms to have been a very ordinary general，we may remember two thinss．（1）It is not quite acenrate to say that Drmosthenes was left as a bait；Eurymedon hoped to cateln the Pelopomnesian Heet at （＇orcyra，but took it commonplace precantion in case it should evale him there．（2）It is Demosthenes and not Emrymedon that must have the credit of all the tactics at Pylos；Eurymedon opposed the plan；Demosthenes reconciled Min to it and no doubt suggested the ulterior possibilities and the precautions to be taken．
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
     scaling these clifts behind the fortifications from the sear would lice obviaterd by leaving them ontsidn the fortress.

    We must all bre most grateful to Mr. (immoly for having shown us (.J.JIS. xvi. 1. SS f.) in its true proportions that matnificont strugrole, ome of the most glorions foits of Spartan comage, discipline, aml conlurance, which heginning on the low gromad in the centre of the island, arriod on anginst hapreless odhls throngh the whole lomes smmmer day, ended with the sumenter of the survivers fatigucd, wimmbered, aml completely surmonderl, on the mathern summit. Aml here it may be remarked that it serms barally pessble that lually Helots, if :my, c:an have heen with the Spartans, simer they ats
     manative most elaally implien that the fipatans hand man such protection Whatever, hat wro: completry at the mercy of the encomy's light-ammol. Either the Helats were mot there, ne they desserted.

    Before leaving thr smbeat I must say a wod fin ( Mem. His condnet in the guatrel with Nicias vas mo de bt valear abl rude; but when finally thrust into a most mujnst able position he shorral strony mililery commem. sense und limu his men matul. He wats aware that he was no general, but. he saw at once that there were more than enough hoplites. Not frightenced by the 'fpartans' reputation into reliance upon mere mombers, he realised that the two things needed were light-armed troops, and undicided sommand. He tork with him mercly the few light-amed that were at hand, selected the one best general that was to be hand, and tristed him completely in all tactical matters; and he was rewadded by a well-morited sucess. Whether this success turned his head and led to his subserment blumdering disaster at Amphipolis does not concern his genemalship at splateteria.
    H. Awdry.

    ## THE TUMITLTS OF PILAE-TEPE

    [Plate V.]
    At the highest and narrowest point of the low pass between Volo and Velestino, ten kilometres from the former and seven from the latter, upon a low spur projecting into the pass, is situated the tumulus known by the Turkish name of Pilaf-Tepé. This tumulus is different from all the other numerous tumuli of Thessaly not only because of its greater size and more conical tha ee, but also in that it is placed upon a hill while the rest lie in the plain. These peculiarities, combined with the fact that it is situated nearly halfway along the high road between the ancient Pherae and its port Pagasac, were
    

    Fig. 1.-The Tumulus from the Solih.
    sufficient to point it out as a promising site for excavation. Local theorists were divided between three opinions. Some said the tumulus was prehistoric, others suggesed that it contained the tomb of some prince of Pherae, while others again insisted upan attributing it to the Turkish occupation. Excavatums were begun upon the spot on Jay 4th, 1599, with the object of settlin' the vexed question.

    It was detemmell , run $\mathfrak{t r e n c h}$ intu the tumulus from the south side of a uniform winth of 4 metres, to matew inwards and downwarde as the work went out. 3! rimelios at the centre. But it was difficilt to know where
    
    the silver vase of pilafftepé
    to begia the trench, for, since the tummlus was flacent on the lop wf the hith and the earth had been washed henwn the shour ly the rain it was by nos
    
    
    tative cutting was made at a point $13 \cdot 60$ mefres below the top of the tmmmhs. After procecling inwards for 2 metres, the matmal rek--a red whistappeared shelving rapidly upwards. This wis follownd inwaris for 5 metren furthe motil it was quite certain that the work was promecoling at tom low a
    
    
     twif then ty ath it far as, ant if m. beround the comy

    Starting then ：
    
     lones white schint 3 which alsu hatal partially slipheal form the top．Then
    
    
    
    
    
    
     mose part of the lowal sohist in small lonse fratoments altomatione with the
    
     and stomes mixal togethor，were fomml mmmerons small fragments of pottory
     Most of the puthory was of a very rongh cmmmon ware，thonsh some wats of a fince red da！，lat with moslipur painted design mon it，with the exception wf a
     Nesign of wary lines．All these fragments wrere evitunty the remains of a
     1－1h，the natural romk at the ventre of the thmulns was reached at a depth of 10 m．，amd tive large ronghly hawn slabs of marble appeared covering a shaft
     lonerth and lay almost dur morth and sumb－（the exact angle being $10^{2}$
    
     ＇These proved to be the coverines of a tombly lins due marretic north and somels．＇Tlor tomb wats built of slabs abore，below，at the sides and at the morthem coml，and measural，internally， $1 \cdot 20$ m．lemeth， $7: 3 \mathrm{~m}$ ．width，and 30 m．Wphth．Inside were fommd the remans of a ram lyiner uron its left side， with its heal at the morth mal．The sknll hal prerishol，but the horns
     prosived however and so were a fiow bones of the lows．The rest had deca！eel．The fomb was then completoly rhared ：way，and there appeared a
    
    
    
    
     At the edege of the shalt was ：lip sloping at an allog of $75^{\circ}$ ，which was
     plaster．The bige shat lying at the buttom of the shaft was too large to lift amd therefore han to bo broknon and romownl in gieces．When this was done a small cylix was fomm licueath lying upon the lock，and a small chamber was revealed built of accumately squarel umpolished marble slabs．The
    
    
    
    
     ly iton tien fixad in with learl. The "pper stal, was convered with real painh, and the sides with bhe, while the: lower one was met coloured.

    「pen the flew of the chamber were a mmber of ebjeets, all of which had how werthrown towards the west ly an carthynake. It the contre wan a siluw sitnla stambing mon three feet, which contained the ashes of the
     of mumth $1: 3$ m., of hase 11 m . The vase was guite plain and devoin of ornat ment. exiept for incised lines ruming romad the flat lipe of the vessel amd at very
    

    Fig. 4.
    fine liead in relief of the youthful Hemacles in at gillede lion's mask with the paws, as usual, tied muder the chin. It is quite evilent from the almalogy of other vases in Athens and elsewhere and especially of a homze vane in the British Musemm ( 6.52 in the ('atalughe of bronzes) which (atme firm Bolsena in Eltmia, that orginally there was another heal on the ether sible of the vase with an open month for a spout,-(imeleen the side of ther bessel is perforated thereb-and that there were homse domble hatmllus with howkes ends fastening into holes abowe the heads. 'Ilne situla in the British Muscum is of almost exactly the satue size and shap" :as that of Pilaif-Tepre, but the heods, in mucl: higher relief, ate that of Athom : anl : Satyric mask. René Menart? and Cl . Sauvageot in thair book "Lal Vie frice des Auriens," vol. iv. p. 133 , five an illustration of a similar vase, lom do me! mention its material rprovenance; and in the "Annadi dell" Instituld" for 1871. Plate

    C , is a cut of another similar situla of silyer, alsu from Bolsena. Yet another of the same shape, of bromze, exists in the pussession of the President of Magdalen Collene, Oxford. Cluse by the silver vase lay a conical piece of wood which evidently hat at one time fittel into it, encircling which were the remains of three or fom wreaths mate of vine branches wrapped round with narrow strips of gold foil. There were also four golden fillets. Three of these latter were made of two plain elongated triangular strips of gold tied tugether in a knot, one of which hall a carbuncle set in a small gotden rosette at lon The That iat fillet was 55 m . in length . $) 2 \mathrm{~m}$. in width, and weighen +5 gramme tan ather two were 38 m . in length, 02 m . width, and weighed 44 gr . The warth was a single plain strip of gold $: 39 \mathrm{~m}$. in length, -103 in width, and weighel 4.3 gr . At the ends of each was gold wire for fastening the fillet together romm the head. Two
    

    Fig. ${ }^{-1}$
    
    
    
    
     dias
    
    
    
    
     was foum! a smill plain Greek lamp, still contaming the charred wick, having
    evidently been alight when placed in the chamber. This was lying in a curious terra-cotta vessel (Fig. 5) with perforated sides, contel with a white paint, shaped like a modern ornannental Hower-pot. The oljeet of the vessel undoubtedly was to protect the Hame of the limp from draughts, lout I know of nothing like it, of so late a date, in any musemm. ${ }^{1}$

    Such were the contents of the chamber; the date still remaius whe considered. The head on the silver vase with its full and roundel cheeks, its wrinkled forchoad, the widely upened cyes, the clearly incised pupils, the flowing and wavy hair, bears a close resemblance in type, st yle, and treatment to the heads upon the coins of Alexander the Great and belongs most certainly to the best Hellenistic age. Now both the bronze and the silver situla from Bolsena above mentioned belong to the height of Etrusean art and mist in that case be of the carly part of the 3 ril century B.C. It is only reasonable therefore to attritute the P ' $\mathrm{f}^{-} \mathrm{Te}$ 's wase to the same date, and to place it roughly at suo the vase however is considerably older than the tumulus, for the luas in the second head and of the handles point to a use of it for some time previons to its adoption for funerary purposes. Morcover the pottery fomed in the tmunhes, though it is-hard definit.ly to date unfigured ware, points to a later time than 300 B.C., and the fact that companion vases to the small one in the chamber occur in Ptolemaic tombs also urges us to the sume conclusion. We can carcely then be far wrong if we assign the tummlus to the last half of the Znd century B.C. An intormene question is raised by the presence of the ram. In mast cases thr bome of a sacrificed animal are found scattered above the toint of the deceasml pur in but here the ram $l_{2 y}$ whole in a tomb prepared spoflly for it evidently $n$, orliriary animal but either was in but on faver ritur shent to accompany its m:ster to the lower world, or elues minfiration al a limel ram-worship. This latter idea gains supp 4 ant the fact that not in abont 25 kilometres lay the ancient Halo with which wens a meer legend of Phrixus and the ram with the golden fleece an? the wien gurn relation of the house of Athamas to the worship of Zeus Laphy o...

    One more question remains. To whom dues the temb lowl from
    
    
     wh, \|etmally was it is mfirtunately imponsible even theonjuman
    ( 1) Efrotatis


    ## 

    AMonc: the problomi furnishrel us by that cmrims innd interesting
     fourth Antiochos-is the apmomaly hat ematraliction between the comdnet
     tu us loy classical anthoritiom. I! is mot that "pposite jurhonents are passend upen a persomality on a puliey from the standpoint of a worshipper of
    
     implety towambs the (iond of lamel its statements womld ereate mo diffienty. But, as a matter of fact, it doxes but shap short thore. It is an alditiomal tonch of homor in the pertratit of the hathern kins, that he mot mily 'speaks
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    
    


    
    
    
     above all．
     is that Antionhos ithmified himelf with Zans（）hmpios．If it was momer stom that the grol wershippell ：s the chiof of geds in the ．I wish lomple was the king himself，it will hamily be donime that bamiel whth perfinet justien describes Antiochos as arrogatine to himself a plame abowe the grols mon of his own perphe，and trating them theredy with sataty rebuec．It momins to be seen whether hare is anythine in what we kown of the roligions pretensions of the sidenkids，aml Autiochos $\mathbb{W}$ ．in purtionlar，th make this hypothesis probable．
     homours is a mathor of common kmwlenge．In what institutions this form of thattury was mbention is mily partially known to nis．

    The primepipal forement for the colt of Selenkess and the kings of his line is the inserphtion of Selenkia（．l．f．＋fis）．It gives us a fragmentary list of the pricesto in two different sears of the ollicial cults of the city：
    
     Silenkes IV．Philngator（1s7－17．i）．Tha fommer is expmenty designated
    
     shipped ats gents，hat（in the case of the two mentioned）identitiol with particular genls of the fereck mylloblog．There are three stages in the develnment of this deification of contempmaries．In the first stage，
     anang the imberinite mumber of beings whan mith come muter that name （Juris ap．Plat．Jys．Is．Next，the persm wershipped is bement into con－ nexion with one or wher of the gerat genls．Alexander is the som of Zens： bemetrios is the sh of P＇osedmen amphentite（Ithyphatlos in Athen．iv． 1．253l）．Lastly，canmexion lnommen ilentification：Soleukus is Zens：
    sime：Josephos hat unt J．sith inf（＇ywlur wr
    
    
     this smmexion．
    
    
    
     that he received them．．In，i $1, \cdots, \quad$ 小．a．＂．is
     with approbation and hatmin． 1 少＇＇／la a
    
    

    Whe deaths of P＇olemy I．amd bimmike．lint whan II．von l＇rolt（lihrin．M／心s．liti．［1898］1． 16：3 argues from this fire that．We to the time of the second I＇tolemy，the：＂10：hip of a living man was strange to the（irereks，he fingets that this itssertion is confuted by the worship which
     by the Ahenims to Alexamler，hy the same Whenians（1）Antigonos and bemetrins I＇lut． fem．10）．hy the Rhatians to the tixat lowlemy
     J．II．s．xix p． 335 ），and，if llimehfeldrintly in－
    
    

    Antiochos is Apollo, At Lemnos, where the Athenian colonists built temples for both these kings, the libation, which was ortinarily known as that of Zeus Soter, was called that of Selenkos Soter (Plylarch. ap. Athen. vi. p. $25.5(1)$.

    Selenkos then was Zens. I believe we can go further and say he was Zens Olympins. In art, the distinctive attribute of the Olympian Zens is the Nike, which he carries in his hand. Luet us turn to the coins. The silver, which Alexamder issmed after his invasim of Asia, bears upon the reverse the figure of Zens seatel. In this numismatist sece the Zens of Pella, Zens Bottiaios: in his hand he holds an engle. Salenkos, like the other Successors, contimed to issue money with . Dexander's types. A large number of the coins of Seleukos liffer from Alexander's only in having EEAETKOT insteal of AAEEANDPOT. But in a certain class of coins, while all else is copied from the silvor of Alexander, an alteration is made in the attribute of Zeus: he holds not an eagle, but a Nike. ${ }^{1}$ When we remember that we lrave documental evidence for the worship, of Scleukns as Zens Nikator in the second century, and that hi- sepulcher: was known, from the first apparently, as the Nikatoreion (App. Sy. (fi3), may ve not see in these coins an indication that alrealy in his life-time Seleukos assumed the character of the Olympian Zeus?

    It may be noticed that there is a peculiarity in the representation of Zens Olympios on the coins just mentioned, which fits in arlmirably with this supposition. In the original work of Pheidias the Nike turned outwards to the worshipper: Zeus was the giver of victory. On these crins, the Nike is turned towards Zeus himself. If Zens represents the king, Victory may appropriately hold out to him her crowa: it is the king whor requires to prevail over his enemies.

    We have then direct proof that Seleukns I. was worshipped as Zens, and probable ground for believing that he assumed the character in his lifr-time. And we have seen this rolle eonnected with the mame Nikator, and the introduction of the Nike-bearing, if. the Olympian, $L$ niss upon his coins. His immediate successor identified himself, we have ulso seem, with Apollo: and Apollo takes the place of Zeus upon the coins. Zeus di:apperars from the coins for several reigns. Aul when dues he maki his reappearance! With the Jowth Antiorlum.

    How is the suggestion which this fact comvels to ms, cunfirmed by Antiochos IT's titles? He has two. The first ami familiar one, Epiphanes,
     a conk then be, not the 'illustrions, as it is lialle to be mulerstuo I, lint the oond manifi-t in fle oh,' llu prowins dicus. It cammot at ally rate be a
     unt clain drvine honoms But if mithe still bu what whether he clamed to be any 1 ettimlar one of the ne ghasel grods, ant, if so, which. That point is settleif for us by his other title. After the facts alreanly put finmard, it is
    not necessary to explain its significunce. The tithe is 'Nike-bearing,' ขєкпфо́роя. ${ }^{1}$

    I think we may say then that the hypothesis, to which we were driven by an apparent conflict in our authorities, has a ghood ineal to be said on other grounds in its favour. But might not the sentences which succeed the passage in Daniel, we began by quoting, be held inconsistent with it? After saying that Antiochos does not regard any god, but magnifies himself above all, the writer groes on: "And in his place shall he homour the god of fortresses and a god whom bis fathers knew not shall he honour with gold and with silver and with precious stones and pleasant things." (Dan. xi. 38). ${ }^{2}$ The verse is unquestionably difficult. No one has succeeded in explaining the "god of fortresses," or whatever (possibly itself corrupt) may mean. If our hypothesis is right the god intended can be no other than the Olympian Zens. But liste this problem the expression "in his place"第 is difficult The expression, which literally means "on his base, pedestal," only occurs twice elsewhere,-earlier in the same chapter, where it refers to succession upon the throne (v. 20, 21). But if the hypothesis I have tried to establish be true, the phrase might surely not unnaturally express that very identification of the king with the god. Antiochos magnifies himself above all, and on the same basis with himself (coinciding with himself, as the successor in v. 20, 21 in a way coincides with his predecessor, occupies the same space) he honours this god.

    According to the view just stated, the attempt of Antiochos, which ended so disastrously, was to force the worship of himself as Zeus Olympiss. upon the Hellenized city of Jerusalem. As an instanti of such cults of a reigning king by a Greek city we have already notined the case of Suleukeia. They differ from the state-worship established ly the central governmens. It may be as well to point out the distinctive c aracteristics of tli. two in tha Seleukid realm. Our chief authority for the imperial worship of the sovereign and his predecessors is the edict of Antiochos II (Buil. curr. uli. ix. 325 : xiii. 523 ) instituting a high-priestess of the reigning queen. Irom this we learn that the worship was organized by satrapies. In each satrapy were a certain number of temples devoted to the cult of the king with whom the queen could, by the king's fivour, be associated. Woch salrapt had in iepxtєpeive, appointed by the court, to superintend the temples and the cult. When the queen was associated, there was also, as in thi- easo, an ápxє́єєєa. The office would appear to have been annual, sine: the migirpriest of the king in the satrapy appeared as an eponym togentinr ailb tho

    Hoffinann, Intiochus IF. L $\quad$ ILefprion. 18:3).
    
    
    
     certain.
    high-prinsts of the gends, in the dating of legal humbmente. Whan a man is
     doubt to maderstamt that hee holds this hish-pminthent of the kines In
    
     (Bull. comr, hell. xiv, isso).

    The cults of kings astablished in the several citios differed from the cult just desmibed in that their inception was, mominally at any rate, due to the cities themselves. The form of worship, its organzation aul armagements, were local not imperial. At Smyma, for instance, the chief cult was that of Stratonike, the wife of Selenkos I. and Antinchos I., worshipped as Aphrodite Stratonikis, with whom her son Antiochos II. was afterwarls associaterl (C.I.6. 3187, see B.C.M. xviii. p. 2.2s, 'T'a. Ah. iii. 63.). There does mot here appear to be a cult of the reigning king Selenkos II. At Jion we find, on the other hand, a priest of Antiochos I. during his life-time (C.I.G. :3595). In the cities of Ionia during the reign of the same Antiochos, we hear of alturs of the kings (B.C.H. ix. 3s7.). Such cults of a king, Belonging to the city, not to the realm, did not necersanily imply that the city was included in the realm at all. Rhodes, for instance, hat her cult of I'tolemy Soter. But, at the same time, they were, mo dombt, one of the most marked ways in which the cities of the realm could show their leyalty. l'mbably, some such cult existed in all of them, unless they were in andual revolt. As som, therefore, as derusalem becomes a city of the Gireek \$!pe, it is expeeded of it that it shomld make its hmman sovereg口s mpets of womship. The action of Antiochos in cansing the Hellenizing Jews, whinn he put in possession of the city, ats citizens of a new Antioch (II. Maw. iv. 9), $t=$ maintain a cult of himedf, ats Zens ()lympios, is in perfere acomance with the ideas of the siblenkidg geverment and the vainglorions dhatacter of the king.
    E. R. Bevan
    

    PORTRAIT BUST IN THE UFFIZI AT FLORENCE.
    

    PORTRAIT BUST IN THE UFFIZI AT FLORENCE.
    
    

    BUST IN THE VATICAN MUSEUM.

    ## SOME PORTRAITS OF TIEE RLAYIAN AGK

    [Platis 1.—1い.]

    
    
    
    
     superative excellence whichate conserpenty, is the commmer chrmolugical sign-pusts are wantine assigned in mas ratalogene to whatever provioh the
     of :hem I have ventured to sidnet and I hatw addeal mites ypm one or two
     I assign them. No donht the list conld bu. .etemben comsiderathy, hat a fiew will perhaps suffice as a begimme if they :ly typiral of the lwast whish the
    
     orthend sommeraphe' hat to whers they will be all the more prectums as certain orginals, for cem a gonel portrait of am compor may be a copy, in which the origina! fombly has bern wholls hematmalized. simall ats it is, the
     how many st dions it represchts. Exhinhtoni of single morlern artists show how seldom a man works in the salne style thronghout his life. Without documentary evidnoce we man hismenish manners only, not hamds. After we have thus from a mumame of imdivilual works collected a
     inca of the period, and thus rescur firthen whis from that blessed and ammpembious refuge 'The end of the Repmblic ur the burgming of the Empire' into which so many nameless portraits hath ieen thmer. As for the pisyehnluny of my subjects I have chosen lo have carb manter to make his own charicter studies, face to fince with the works themsilves.

    I must offer my warmest thamh.s to Mr. Cinl Jacobsen, not only for much


    "ardion. Or V'isemuta, Iconographic, i, p. 27, (erd 1811, athl ionlrtil with these the princephes litu] dunn lỵ Wintci; Juhrbuch des Instilues, 1890, f. $15!$ foll.

    ## J. W. CROWFOOT

    kindness shown to me while studying his matchless collection at Copenhagen, but also for permission to publish one of his portrait-heads and for the photograph from which Plate III. has been produced. Also to the Commend. Ridolfi for leave to publish two heads in the Uffizi, and to Professor Milani, also of Florence, for notes upon these busts quated below. Further, Mr. Haverfield has laid me under a deep obligation by reading my proofs and giving me the benefit of his criticisms.

    ## I.

    The first two husts, ${ }^{1}$ which I have chosen, will I hope justify my treatment of Flavian portraiture, and prove that we have before us works of art which repay analysis, and not mere craftsman's products. The shape and size of the two busts are identical, and the arrangement of the drapery, without being precisely uniform, is yet so like as to persuade us that one was always intended to form a pendant to the other. The difference in execution on the other hand makes it probable that they come from different studios. The marble is not the same, but it has in both cases taken the same beautiful mellow hue. The busts are original, and they give the most obvious clue to the date, for this form stands midway between the Julio-Claudian form and the Trajanian. 'L'époque flavienne,' writes M. de Bienkowski, 'voit éclore la mode du buste à épaules. On indique la naissance du deltoïde, mais pas encore l'aisselle. La limite inférieure du buste passe au-dessous de la ligne des pectoraux. Entre le socle et la poitrine on trouve quelquefois comme trait d'union, une petite tablette non décorée de volutes [as in the second of our busts]. Le traitement de la poitrine et de la draperie est dans le style du demirelief' (Recue Archéologique, 1895, 2, p. 295-297). 'This date is confirmed in the case of the first by the style, in the second by other details also.

    1. (Plate I.) This is the portrait of a bald-headed man wearing a tunic and toga. His expression is sceptical and ironical but not unpleasant. Although the surface has suffered, the modelling is extremely fine, especially about the corners of the mouth, the lips and the thoat; the firmness of the latter reminds us of the fastidious care with which Roman nobles tended the body, of their delight in athletic exercise. ${ }^{2}$ The hair is delicately and effectively

    carved, the eyebrows are moulded, but perhap)s the most characteristic feature is the series of bold, sharp ents, by which the wrimkles on the forehead and the crow's-feet at the comer of the eyes are makerl. Contrast with this such a head as the $\Lambda$ grippa, which stands in the same gallery, and compare with it the Vatican Titus. Diitschke finds in this head somes resemblance to Julins Caesar and this is an imlirect confirmation of our date; for the Caesar, which it is most like, is the colossal figure in the Palazzo ilei Conservatori at Rome, and this has been with good reason brought down hy Bernoulli to the Flavian era (Bernoulli, i., Taf. xiv., p. 170). The line of the eyebrows is fatal to ary identification, and the two works stand on such different artistic levels that further comparison is unprofitable. 'The coins of' Trajan, on the other hand, especially those which show an idealized head of Julius, are in the fineness of their plastic inolelling more direct confirmation of the approximate date of our head. And several imperial portraits, such as the Vatican Nerva, the Munich Trajan and a head at Copenhagen, perhaps also of Nerva (Det gamle Glyptothel; 1898, No. 500, the others figured in Bernoulli) show, above all in the mobile treatment of the mouth, a similar influence.
    2. (Plate II.) The expression on this face is more bitter and sardonic, but not less keen and intellectual. It is far more mollern in type than the last, but by no means without ancient parallels (see Lanciani, Ruins and Exeavations, p. 25): this type becomes commoner in the second century, and may possibly be due to une infiltration lente of provincial blood, Gallic and Spanish especially, into the capital. The date is indicated more preciscly by the curious arrangement of the hair in three curly tresses above each ear, and in the centre of the forehead: Vitellius and Vespasian wore their hair (or somebody else's in this fashion (Bernoulli, ii., 2, 'Taf., vi., vii.), and, as it does not recur at any other period, we shall be fairly safe in assigning this work to the early Flavian period. The square Herm-like set of the head upon the shoulders again is very like that of several imperial portraits (Bernoulli, l.c., vii.-xii.), and is doubly impressive because the artist, having adopted a shoulder bust, might legitimately have freed the pose (v. infra). Comparing this work with its companion we nutice several differences. The drapery is sharper and carved with a more conscious research after effect: the broad flat band on the left shoulder makes a forcible transition from the deeper stiffer folds beneath, and the delicate edging of the neck of the tunic similarly leads the eye on to the still more delicate work above. We see the same virile throat, but the surface of the face is more highly polished and the lower part is 'picked' in a way to which I know of no parallel. Does this represent a short beard, or is it a plastic device to mark the contrast between the smooth and the shaven parts of the face? The pupils are slightly hollowed. This practice became common in the time of Hadrian, but there are other examples before this, e.g., the 'Prima Porta Augustus' and the Berlin 'Tiberius,' ${ }^{1}$ and it is a sub-


    stitute not for the 'blind' treatment of the eyes, but for the use of paint, ${ }^{1}$ a mark, that is to say, of a spirit the very reverse of slavish naturalism. These eyes seem almost to twinkle with life and expression. The eyebrows are not much raisel, but are represented by a row of oblique cuts: the modelling of the lower eyelids is especially fine and the same sharp lines noticed before recur here upon the forehead. The combination of freshness with minute delicacy in the carving of the artificial coiffure is characteristic of the whole bust.

    Polished urbanity and gymnastic vigour both of mind and body are characteristic of the two busts; they represent men who moved in the highest circles of Flavian society. Those to which we next turn are less 'distinguished,' and supplement thereby not only our picture of the social atmosphere of the time, but also our idea of the power and character of the artists. First among them we turn to
    3. The gravestone of Gaius Julius Helius in the Palazzo dei Conservatori at Rome. ${ }^{2}$ Helius was a shoemaker: he mounts a sample of his skill above his head and tells us where his workshop stood; perhaps he was the fashionable bootmaker of the day, and thought that his address would speak eloquently to all who saw it. The form of the letters on the inscription, no less than the bust, proves that this work belongs to the Flavian, or carly Trajanian age, but what is to us, perhaps, the most interesting fact is conveyed by the last line of the inscription; the monument was erected during his lifetime, and therefore cannot have been made from a death mask. ${ }^{3}$ In style the work shows distinct kinship to the busts in Florence; the wrinkles on the forehead are marked by the same characteristic cuts and the great hairy wart on the left cheek is worthy of the same artist's hand. Eyebrows and eyelids are similar, but the work is naturally rather rougher. It is, however, full of humour; the heavy serious imperturbable self-consciousness of the successful bourgeois ${ }^{4}$ has been seized as happily as the keen adroitness of the noble. Near this gravestone stands
    4. A small bust under life size, found in 1887 in the Vico Trionfale, and, so far as I know, unpublished. This man again is 'calvus tuberosissimae frontis' (Petronius), and the form and drapery of the bust, the cuts on the forehead, the sinking of the pupils, the moulded eyebrows and the drilled


    hair, bring it into even closer connexion with the Uffizi works, thongh the execution is quite romgh and commondace.

    The next two busts are similar only in coiffure; in style: the first belongs rather to the Florentine gronp, the seromil shows an entirdy different mamer. Both represent men of fashion, not to say fops.
    5. (Plate III.) At Copenhagen, in the Jacubsen collection, Catalogne (189S) No. 493.

    This heal was found at Pozzmoli; the bust has been broken, but, from the way in which the heal is turned to the left, and from the style, we may conclude that it was probably of the same form as in the following example. The expression again is keen and self-willed hut unsympathetic, and the nervous drawing of the lower lip gives the face a scornful, cynical look. The surface, of crystalline transparency, is highly polished, the eycbrows are marked by the same oblique incisions ats in the second Uffizi head, and the forehead and throat are similarly furrowed. In the Jacobsen Glyptothek the head is correctly, as I think, placed among the works of our period. The hair is brushed forward so as to form a fine curly framework for the square forehead; the curls in front are wonderfully undercut, describing sometimes, indeed, an almost complete circle in a way prophetic of new developments in the next century, but different from them; behind, on the back of the head, they are much less elaborate. Bernoulli, in discussing the next work to which we shall pass, compares this coiffure with the fashions of the second centary (i., p. 208), but in the Antonine period the curls are carried with eqnal depth all over the head, and not, as here, confined to the front; and, as Bernoulli admits, the beardlessness of the head is fatal to this date. On the other hand, it is easy to see in this only a foppish exaggeration of the fashions of Titus, Domitian and Nerva, and a work like the Flavian lady, the so-called Julia, at Florence (Bernoulli, ii., 2, Taf., xvi.) shows that the bravura of the treatment is quite in keeping with the spirit of the age.
    6. (Plate IV.) The so-called 'Mark Antony,' in the Vatican. Thatjdentification depends (as is not uncommonly the case in these old attributions) upon a misstatement about the discovery, a series of lively psychological fancies and a total disregard of all considerations of style. It was long ago exploded by Ulrich Köhler, and Helbig, although he returns to it in his latest guide, brings forward no fresh reasons for accepting it. ${ }^{1}$ The bust and support both indubitably point to our period, and not to the end of the Republic ; a simpler form of the coiffure we have already shown to be characteristic of the time. The style however is rather different from the works previously discussed; it has other connexions both before and after. The smooth white polished surface suggests on the one hand Claudian heads like the Minctia Polla ${ }^{2}$ in the

    Museo dei Thermi, on the other many portraits of Antinous, and still later works of the Antonine period. The modelling is strong and firm, and so far Flavian, but we miss the peculiarly sharp lines in which the other masters delighted. In the hair, in spite of its complexity and longitudinal drilling, there is no trace of the restlessness or of the careful dryness, which so often spoils the aesthetic effect of Antonine sculpture. The position which our artist holds is therefore interesting; he forms a bridge between two periods, and at the same time shows distinct traces of the influence of another contemporary master, who stood in opposition to these two schools. In this head, as in the Uffizi busts, we have a wonderful freshness and vividness of presentation; the sculptor has caught the likeness of a singularly alert and complex character at a happy moment and eternized it with different, but hardly inferior, technical dexterity.

    The following works, the so-called Domitius Ahenobarbus in the Chiaramonti Museum, and the two busts from the monument of the Haterii in the Lateran, illustrate the further working in the Trajanian age of a tendeney which had already begun. To deal first with the dates:-
    7. 'Domitius Ahenobarbus,' in the Vatican-Chiaramonti Museum. ${ }^{1}$

    The bust form is rather larger than that of the 'Antonius,' and, as Helbig recognizes in his later editions, points unmistakably to the time of Trajan. And precisely to this time, he further adds, point also the style and the cut of the hair.

    ## 8. Two busts from the monument of the Haterii in the Lateran. ${ }^{2}$

    This monument has been newly discussed of late, and it has only recently been brought down to the right century. The terminus post quem is given by the accompanying reliefs, which contain figures of the Colosseum and the arch of Titus; the man's clean-shaven chin is really sufficient, perhaps, to give the terminus ante quem, but unfortunately the coiffure of the lady has proved a stumbling block. This was identified with a coiffure fashionable in the third century, but this date is now clearly impossible, and I believe that this mode was actually that most prevalent in the first decades of the second century. The fashion which appears on the coins of imperial ladies of the time is much too elaborate to have been popular among the middle classes, and in sculpture indeed is very rare, whereas a number of works in the same style and without incised pupils represent the fashion worn by the Haterian. No doubt some of the inscriptions which accompany them will give further evidence, but, faute de mieux, I may recall that, upon the cuirass of a colossal Trajan in the Jacobsen Museum (Cat., 1898, No. 400), above a group of characteristic ornaments occurs, in place of the usual gorgoneion, a small head wearing precisely this coiffure. The one objection to the earlier date


    has been thus removed. Hatcrius was probably, as Brmm sugersts, a physician, and therefore belongs to much the same class as Helius: he hatd, of course, no blond connexion with the patrician family of this name.

    As in the 'Antonines' the modelling of these three works is still grood and careful ; the characters too are well caught, if not so swiftly impressive ; the surface is somewhat softer and smoother, but the greater difference appears in the working of the hair. The locks are rounded and scratched with ineffective lines, and the extreme ends have often a second twist, which gives an mpleasant wriggly look to the whole; it is very careful, but dry and incongruous, sometimes striking us as restless and sometimes as deal, but always as wanting organic connexion with the rest of the subject, as if it were a piece of clay moulded separately and stuck on afterwards. The same may be seen upon many busts of Trajan, upon the so-called 'Lepidus' of the Vatican and upon various works signed by Aphrodisian artists. ${ }^{1}$ What a strong contrast is this dry careful virtuosity to the complete harmony which prevails even over the complexity of the 'Antonius'! It is like a recrudescence of some of the worst features of Augustan and Clandian sculptors, and recurs again and again with more and more exaggeration throughout the second and third centuries.

    With this we may fitly close our list of Flavian and Trajanian portraits, and turn in the next section to a more general criticism of the styles which we have therein discovered.

    ## II.

    Witu the reign of Vespasian the better spirits at Rome thought that a new era was dawning for what they called the 'liberal arts'; they hoped to see the disappearance of the precious distinction of Seneca's style, and a return to ancient and simpler models, but their hopes were rudely shaken by terrors of Domitian's later years. The liberal arts did not in the opinion of these exalted moralists include painting, or sculpture, or music, and perhaps the craftsmen who pursued these trades, for as such they were now regarded, cared little whether a Nero or a Nerva ruled the state. Apollodoros, the architect, could breathe more freely under Domitian than under Hadrian! Such a dialogne as that of Tacitus 'Concerning the Orator' faithfully mirrors the spiritual currents in Flavian society; on the one side speaks the apostle of a brilliant florid modernity, the lover of epigrams and paradox, on the other an idealist who points back to the traditions of a classic past. Shall we reverse the example of the modern apologist and try to illustrate the art from the literature? It would not be difficult to trace some analogies, but the difference between letters and sculpture is so great


    cisely the same careful dryness as is frumd in some portaits at Rome signell by $\Lambda_{\text {phrolisians, and }}$ therefore proves that the style was probably native to $\Lambda$ sin Minor.
    that we can prove only too mach or too little. Sinsible as they were to the charm of his work, the writers despisel the artist toe deeply to record the few hare facts we want, and the literature therefore is helpful only in so far as it introhnces us to the publie to which the antist appealed; and, after all, the portrats themselves introrluce us still more intimately to the most important section of the public, to the patrons who enabled the artist to live. It must suffice at present to note that the witness of the sculptor tallies admirably with that of the writer.

    The material conditions of the time, on the other hamd. give us something more tangible than literary movements or literary personalities. Under Nero and under Titus, the city of Rome suffered from fires all that a city can suffer. 'Deformis urbs veteribus incentiis ac ruinis crat' says Suctonins (Titus Vespusiunus, e. S); those buildings which had not beech burnt to the ground stood in need of repair, and whole quarters required entire rebuilding. The monument, which more than any other has inpressed itself' on the imagination of later ages, the Colosscum, was but one of many Flavian works. This building activity was not confined to innperial commisions: 'vacuas areas occupare et aedificare si possessores cessarent, cuicunque permisit,' writes Suetonius again of Vespasian. Aud not only was a great and universal stimulus thus given to architecture, and the arts which wait upon it, but the destruction of so much that was old insured the trimphant entry of whatever novelties artists might lately have discovered. Fires did for Rome what the first disturbance of Vesuvius did for Pompeii ; they secured the universal adoption of the latest styles of building and of decoration, and from the capital the influence of the innovators would spread in ever-widening circles.

    Furthermore, not only was a new style of decoration developed about this time, but we know also that great and original sculptors now carried the plastic art to a new height. The Arch of Titus was erected during the reign of his brother Domitian ; its importance has only been lately recognized. To Philippi ${ }^{2}$ belongs the credit of having first signalized the artistic merit of the reliefs with which it is adomed, and Wickhoff has more recently written of them in terms of almost lyrical enthusiasm. The final goal, to which ancient sculpture struggled, was much the same as that from which Florentine art set forth in the fifteenth century. For centuries sculptors in east and west had tried with different measures of success to extend the limits of relief sculpture; they wished to represent seenes of life moving within an enclosed space and before a natural background, and so to multiply the planes admitted by carly Greek art, and then the hardest of all problems, to obviate the palpable absurdities rising from shadows cast by the highest figures upon such a background. On the Arch of 'Titus Wickhoff sees the first satisfactory solution of these problems. 'After the beauty of line and symmetry of parts sought by classicist (stilisirende) art there is here no longer any striving. One object only the artist has-to call forth the


    inatge of a procession in movement. Air light and shatow must assist tu prolluce the illusion of reality. 'The relief hats 'Respirazion' like the pictures of Velasquen.' ${ }^{1}$ and anther eritic, Furtwingler," has fievomathly contrasted the Flavian :unl 'Trajanian reliefs with the stiff lifeless emmentions. of the mueh-praised Augustan age.

    The excellence and the originality of the portrats of this period therefore do not surprise us: indeed we should be surprisel if it were otherwise. Buth in style and in feeling they are different from carlior Roman or GraceoRoman busts, and the difference is certamly not a different starge of deeadence. Let us try to define this difference more precisely.

    To speak of the style first. This seems to stand in close and natural connexion with the domestic decoration of the time. Art, as it has been often said, was in Italy a luxury, the servant of private eitizens and wecupied largely in the decoration of their tombs and houses. Of our portraits this is pre-eminently true; these were either part of the furniture of a private hall or part of the adormment of a family tomb-either, that is, surrounded by delicately carved pancls and reliefs, such as have survived from the grave of the Haterii, or else stauding immediately argainst one of those brilliant Pompeian walls. In Athens, even at this period, the conditions were rather different; ${ }^{3}$ the portraits there seem to come mostly from public monnments, which Greek Hattery carried to an even greater excess than Romans ever reached, or from tombs which preserved the traditional type, the plain temple, shaped stele, handed down from a simpler day. In Italy, as we know from Miu's researches, the fourth Pompeian style of decoration was in vogue throughout the period with which we are concerned, and it is the style which is most widely known. ${ }^{4}$ A glowing surface, formed by solid masses of colour, set against one another in the strongest contrasts, and intersected by exquisite architectural fancies, drawn in fine horizontal and vertical lines: floating figures and landscapes and genre scones freely scattered over the panels thus divided, and painted often cleverly, often flimsily, but always with vigour and vivacity-such is our sculptor's background. The fragile linear framework, by which each wall is divided into regular rectangular partitions, must in


    measure for this. Hellig seems to exaggerate matters, when he claims for l'uteolia character distinet from that of Rome, and closer to Mellenistic monlels, (La Collection Buracco, Munioh, 1892, No. 1xxiii) ; P'uteoli or some other Campainian town may for a short time have stoox to Romes as (hlasgow does to London, but there is no evidence to prove it.

    + Man, Geschiche der decoratioen IVandm". lew i in I'ompeii, Berlin, 1882, 1. 448, foll Wickhofl, op. cil. p. 69, foll. It serms misleading, however, to sjerak of the style as "im. pressiunist'; any one who expects to find the style, say, of Menuier, foreshadowed in Flavian sculpture, will, I think, be somewhat disal' pointed!
    conjunction with ius florid accessories have shaped all the artist's perceptions of space. Working in the dilfused and equable light of an Italian portico, and before just such a background, he was obliged to bestow upon his subject a minute and detailed execution, which would seem ill-placed on a portrait destined to stand upon the Athenian Akropolis. For analegrous conditions we may look to the portraits of Florentine Quattrocentists. Here we see as background either detached scenes, fanciful landscapes with ininuscule trees and figures, or a single solid colour, 'Pompeian Black' being a favourite colour with the early Tuscans-both entirely different from the modulated greys and browns which have been popular since the 16th century, and both having the same physiological value as our Pompeian walls. And in Florence too, whether we turn to sculpture or to painting, we find this background aceompamied with the rarest fimish of detail. An execution so detailed in fact that buth in Florence and in Rome it sometimes strikes us as cranped and finicking now that we see it divorced from its natural surroundings, replaced in them it appears rather as a fresh proof of the artist's tact and sympathy.

    This execution is characteristic of most good Italian portraits from the Claudian period to the time of the Antonines, in contrast with the earlier republican works. In the Claudian age, the ' Ornamental style' of decoration was at its height, and, so far as the demand for detail goes, this would 'work' in the same way as the 'Fourth style' : in other respects, differences in style of sculpture are precisely parallel to differences in decoration. In the carlier works, though the features are not 'idealised,' there is in the treatment a certain research after prettiness and softness, which is characteristic also of the Ornamental style, and a resultant loss of vigour. ${ }^{1}$ There is no shadow of such Euphuism upon our Flavian portraits: they are worthy of the age which carved the triumphal progress of Titus, and which delighted above all in strong, effective decoration, which subordinated everything in fact, beauty of line and logical construction, to atmosphere immediacy and powerfulness of impression. Our sculpitors have tried simply to give us the illusion of sensitive, breathing, living men, and not 'types of beauty' or tedious psychological puzzles : this illusion they produce by fixing a single expression of the subject, which is both characteristic and fleeting. It is, as we say, a passing expression. Another moment we feel that those lips will have opened and the whole face be relaxed ; and yet it is characteristic, an adequate revelation of the sitter's temperament. And what a radical difference between one (f these works and the Jacobsen Pompeius or even such a splendid statue as the Augustus of the Prima Porta ! ${ }^{2}$ I have heard it said by an


    eminent portrait painter that nothing is so difficult as to avoid accepting irrelevant suggestions from the mobile features of the suloject, and so introlucing with each sitting som thing irreconcileable with the unity already reached : their insistence upon the momentary, the instantaneons, which by its nature excludes the prossibility of such contradictions, is the Flavians' answer to this problem. ${ }^{1}$ 'The principle may not have been their invention, but it certainly finds more frequent and more brilliant application at this periol than in any previons age : over modern art it holds almost mehallenged dominion.

    In wae other point Flavian portraiture stands in contrast with earlier Italian work, and in still sharper contrast with earlier Greek work, namely, in the introduction of the shonlder bust. We are so acenstomed to seeing ancient heads of every period tastelessly restored with similar busts, that it is necessary to insist on the fact that the Greeks used only two forms for their portrait... the Herm and the Figure. ${ }^{2}$ In opposition to these two forms we can see that the shoulder bust has a new aesthetic value: to a sensitive eye it is neither the fragment of a statue nor the extension of a herm, whatever historical relation it may have borne to these. This value can be realised best in another example $:^{3}$ a finger alone, a finger joined to a hant, a hand joined to an arm-here are three distinct impressions: the substance of the finger is the same, but its appearance is wholly changed by its different relations. Similarly, a different accent falls on the head which is joined to a bust, from those which fall upon heads joined to Herms or full figures. As compared with the Herm, the shoulder bust enabled the Flavian artist to free the pose of the head, thus intensifying its expressiveness, and also to compensate the eye for any appearance of virtuosity in execution, by providing it with a delicate gradation of effects: as compared with the figure, it compelled him to eliminate anything savouring of the dramatic or the theatrical (the curse of much Hellenistic sculpture) and concentrate all his impurt in the face. Here too, he was simply realising a tendency which had been long


    #### Abstract

    ${ }^{1}$ It is this rapidity alone which saves these and other 'realists' from the reproach flomg by Leighton at German painters like Demer and Seiboll, 'The man, who can cheerfully devote absorbing care through countless hours to the minute rendering of an indelightful network of pook-marks and pimples, has no emotions to commmicate to yon that you are anxious to slare.' ${ }^{2}$ The majority, perhats, of the Herms scattered about our museums are simply truncated statues; sometimes when we have both the figure and the Kerm left, c.y., the Arakroons anl the Demosthenes, this can be demonstrated, in other eases, c.g., the Perikles, it may be reasonably inferred, as the Kresilas inscription leaves the question still open. The Kosmetai at Athens, on the other hand, ofler a row of portraits


    of men, who werenever representind in any uther way, and on all of them we fiml the same symare pose as upon the original Herms, representing mythological ereations. The free pose, therefore, of many of our 11 erms does not contradiet the prineiples laid down in the text. Similarly I would explain apparent llellenistic busts like those from Hereulaneum at Naples as merely mutilated statues: the expressions un these faces seem to my cye alisolutily to demand mommental full figures. The whole question is raised again loy the procedun.. "t the Italian senlptors of the 15 th century, who alleeted a new type of shoulder hust.
    ${ }^{3}$ Borrowed from one whus anh han!y will be universally recognised-Adolf Hiddwirmd, Thes I'rublom iler form, Stiambing, 1s:33, I'. 23, foll.
    in process : ${ }^{1}$ one of the earliest Italian portraits, that of Ciains Septumius, at Copenhagen, shows a form which is nearly identical, but this work is enclosed in a frame, and the form has nowesthetic significance ; the Berlin 'Mareellus,' the 'Clytie,' and a new Theran bust ${ }^{2}$ on the other hand, show how far his immediate predecessors, both in east and west, had travelled in this direction. And here too, therefore, the Flavian's merit lies not in a creation ub oun but in the extension which he gave to the tentative efforts of others, and in the tenacity with which he applied his extension.

    In these busts then there are features which are of Italian rather than of Greek origin; but the testimony of ancient writers and of inscriptions makes it certain that the sculptors themselves were Greek by race. And in the nice balance maintained between the Italian data and the Greek taste it is not fanciful, perhaps, to recognise the same architectonic genius which enabled the Hellenes six centuries before to borrow and reclothe, yet more splendidly, alien elements from the further East. Kekule speaks justly of the umpretending character of many Roman portraits, which continuel side by side with the more ambitious and rhetorical court sculpture. In these Flavian portraits we find a very definite return to the simple unpretentions manner, but a return made by men gifted with a finer, subtler taste and more brilliant execution and keener humour and nimbler interpretation, than was ever possessed by the earlier Republicans. The steps in this evolution become very clear, if we adopt the position of Wickhoff. Augustan Rome he would have us envisage as the last Hellenistic centre, the successor of Alexandria and Antioch and Pergamon: to this then we owe the refinement and brilliance and artifice of our Flavian sculptors. Those other elements, fidelity and unpretending truth, which were the single spring of the Republican age, flowed on steadily beneath and through the ripples of Augustan Hellenism; under the Flavians they rise to the surface in tremendous volume, for they belong to the inmost being of that western spirit which has ever in its higher developments insisted more on the Many than on the One, in art, literature, polities, and religion. Italian art was in this sense a true renaissance, a secont efflorescense of pride and delight in the individual, and therefore it comes that from so many aspects we might compare these portraits with the Florentine portraits. ${ }^{3}$ We have nothing, alas! to set


    beside the Florentine Madomass. Aul even the portrats, in which our senlptors have immortalised their patrons, interesting and vigormes as they are, may mot stir our enthusiasm as do those Italian men and women of the early Remaissance. The spirit of the Imperial $\Lambda$ ge, on which they throw so vivid a light, was more akin to that of Italy or Spain after than before the Catholic Revival. It is the art of Velasque\% which interests us rather than his subjects; even Velasquez and Hals were forgotten for many decades and are now the idols of the few rather than of the many. The appeal of the Flavian is yet more limited: he offers no food for the Shchön greisterei of the multitude, and we have not a sufficient number of works to ietermine however faintly the individuality of varions masters for the fall satisfaction of the few. We have to content ourselves with generalisations which are tantalisingly vague; but within these limits his appeal is an honest and a true one, to which neither artist nor historian can turn a deaf ear.
    J. W. Crowfoot.
    buted ly Bode to Antonio Rosillino-Italienische l'ortrait-sculpturen des wr. Juhrhunderts,

    Berlin, Taf. iv., or that by Mino da Fiesole, ib. Taf. xiii.

    ## ARISTOPHANES AND AGATHON.

    In this paper I propose to inquire what estimate of the tragic poet Agathon may be derived from the plays of Aristophanes; to consider how far the view thus inferred can be contirmed from independent sourecs of iuformation ; and to touch lightly upon the general question of literary criticism in Aristophanes.

    Aristophanes possesses so many higher titles to fame that it is easy to forget that he may from one point of view be regarded as the earliest of literary eritics, and that to his poems, either directly, or indirectly through the scholiasts, we owe much of our knowledge of certain aspects of Greek literary history. It is true that, as a poet-critic, he confines his criticisms almost entirely to the poets. But among these he refers by mane to some forty or fifty,--one or two of them epic poets, a few lyric, a larger number writers of comedy, and a still larger number writers of tragedy. Familiarity is apt to blind us to the number, variety, and brilliance-in words, metre, scenes-of the literary allusions, the parodies ant travesties, found in all the plays of Aristuphanes and pervading some of them from end to end; but we have only to turn our thoughts for a moment from the great wit of the ancient to the great wit of the modern world, and we see at once how vast a difference there is in this respect between Shakespeare and Aristophames. We think of the play-scenes in Humlet and 11 d Jidsummer-Night's Dream, and of certain passages in Luve's Labour's Lost and in As You Like It. We may recall, too, single lines which have all the appearance of parody, such as those of Falstaff in the First Part of King Henry IV.:-

    Weep not, sweet qucen; for trickling tears are vain;
    and
    For Goul's sake, lords, convey my tristful queen ;
    For tears do stop the Hood-gates of her eyes.
    But on the whole there remains a striking contrast between the comparative rarity of literary allusion in the broadly hmman drama of Shakespeare, and the amazing opulence of fancy and ingenuity shown in the parodies of Aristophanes.

    Of the use of parody as a means-indirect but effective-of literary criticism we find a good example, at the expense of Agathon, in the earlier part of the T'hesmophoriuzusue. Before Agathon himself appears, his retainer,
    who has come forward in order to offer preliminary sacrifice in behalf of the poet's literary efforts, describes his method and echoes his manner in the following anapaests :--
    
    
     $\tau \hat{\omega} \nu \delta \epsilon \sigma \pi \sigma \sigma$ v́v$\omega_{\nu} \mu \epsilon \lambda о \pi o \iota \hat{\nu} \nu$.
    
     үлачкóv. MN. ßоцßág. E؟. бíqa. MN. тí $\lambda \in ́ \gamma \epsilon \iota$;
    @E. $\pi \tau \eta \nu \hat{\omega} \nu \tau \epsilon \gamma^{\prime} \nu \eta$ катакоь $\mu$ а́ $\theta \omega$,
    
    
     $\pi \rho о ́ \mu о \varsigma ~ \dot{\eta} \mu \epsilon ́ \tau \epsilon \rho о \varsigma$
    
    
    
    
     каі̀ Хоаעєย́єє.

    > Thesm. 39-56.

    Ret. In reverent silence be all folk stilled,
    Tied be each tongue ;
    For my lord's halls, haunt of the Muses, are thrilled
    By the spell of their song.
    Let the windless welkin refrain its breathing,
    Let the azure sea roll slumbrous-seething
    Hush-hushing along!
    Mnes. My eye! Eur. S-sh! Mnes. What is the game he's a startin'?
    Ret. Let sleep all pinions of winged things cumber,
    Let the forest-prowlers be bound by slumber
    As in fetters strong!
    Mnes. Oh my eye and Betty Martin!
    Ret. For mellifluous Agathon, chief of our choir,
    On his dockyard-stocks will have presently got
    The keel of a drama, a drean of the lyre !
    He is bending words to the shape of a tyre:
    He has some on the lathe, some clamped and cemented,
    Maxims minted, and terms invented,
    Models in wax, and moulds indented,
    And castings fused in his melting-pot. ${ }^{1}$

    Thus does his body-servant, a close observer, depict the industry with which Agathon, concentrating in himself the skill not of one craftsman but of many, polishes and refines his compositions.

    In these lyries, as in those which Agathon himself presently (Thesm. 101-129) interchanges with the Chorus, in marked feature is the elaborate repetition both of vowels and of consonants. The general effect proluced on the mind of the rude old-fashioned eritic Mnesilochus is indicated by his comic cjaculations $\beta o \mu \beta i \xi$ and $\beta o \mu \beta a \lambda o \beta o \mu \beta i \xi$, and further by his apt simile of the ant's mazy paths and his express references to the effeminacy and voluptuousness incident to poetry of this description. ${ }^{1}$

    It so happens that the fragments of Agathon's own poetry-some thirty in number-preserved by Aristotle, Athenacus, Stobaens and others, furnish evidence by which we can to a certain extent test the justice of Aristophanes' criticisms on the method of Agathon and its results. At this point it will be convenient to draw solely from Aristotle, who quotes the following lines:-
    (Rhet. ii. 24 cp. Poct. xviii. (i, xxv. 17).
    This, one may say, is most to be expected, That man's lot still will be the unexpected.
    
    

    Rhet. ii. 19.
    Our lives by will and skill in part we mould, Yet more by fate and fortune are controlled.
    
    Elh. Nic. vi.
    Skill is in love with luck, and luck with skill.
    
    

    Eth. Nic. vi. 2.
    One only thing is even to God deniel, To undo things done, to set the past aside.
     $\theta a \nu \epsilon i ̂ \nu$ ép $\hat{\sigma} \sigma \iota \nu$.

    Eth. Eucd. iii. 1.
    Base are the slaves who, fainting in life's toil, Desire to die.

    These verses seem to slow that $\Lambda$ ristophames was mot far from the mark when, in the passage alrealy quoted, he referred to Mgathon's taste for the forging of maxims. And the balansed and antithetioal form which most of the lines assume proints to the relevancy of surli parodies as:-
    
    

    Thesm. 146.
    Old man, old man, I have heard thy censure lurled At envy, but its pangs I have not proved.

    ```
    тàs \(\sigma \nu \mu \phi \circ \rho a ̀ s ~ \gamma u ̀ p ~ o u ̉ \chi i ̀ ~ \tau o i ̂ s ~ \tau \epsilon \chi \nu c ́ \sigma \mu a \sigma \iota и ~\)
    ```

    
    ithird. 198.
    Duty commands that not with craft's evasions
    We meet misfortunes, but with suffering patience.
    By such paroties as these Aristophanes clearly implies that Agathon's poetry was infected with the rhetorical spirit of the time. And of his susceptibility to thetorical influences some confirmation is supplied by Plato In the Protagoras ( 315 F ), where Agathon is represented as paying a visit to Prodicus, and in the Symposium, where his speech in praise of Love is made to conclude with the following passage: 'This is he who empties men of disaffection and fills them with affection, who makes them to meet together at banquets such as these: in sacrifices, feasts, dances, he is our lord-who sends courtesy and sends away diseourtesy, who gives kindness ever and never gives unkindness; the friend of the grood, the wouder of the wise, the amazement of the gods; desired by those who liave no part in him, and precious to those who have the better part in him; parent of delicacy, luxury, desire, fondness, softness, grace ; regardful of the good, regardless of the evil : in every word, work, wish, fear-saviour, pilot, comrade, helper; glory of gods and men, leader best and brightest: in whose footsteps let every man follow, sweetly singing in his honour and joining in that sweet strain with which love charms the souls of gods and men.' ${ }^{1}$ In these words Socrates, with an ironical show of terror, at once perceives the influence of Gorgias, the traces of which are indeed not far to seek. ${ }^{2}$


    $\theta \epsilon \omega \hat{\omega} y$ ral $\dot{\alpha} \nu \theta \rho \omega ́ \pi \omega \nu \kappa \delta \sigma \mu o s, \dot{\eta} \gamma \epsilon \mu \dot{\omega} \nu \kappa \alpha ́ \lambda \lambda \iota \sigma \tau o s \kappa \alpha l$
    
     $\pi \alpha ́ \nu \tau \omega \nu \quad \theta \epsilon \hat{\omega} \nu \tau \epsilon \kappa \alpha l$ à $\nu \theta \rho \omega ́ \pi \omega \nu \nu \delta \eta \mu \alpha$. Jowett's translation is given in the text.

    2 I'lat. Symp. 198 C: каl $\gamma \alpha \rho \mu \in$ Гop $\boldsymbol{C}$ iou $\delta$
    
     'A $\alpha^{\prime} \theta \omega \nu$ Гop
    
    

    It has already been seen that some of Agathon's own fragments, as preserved by Aristotle, betray the same rhetorical tendencies. In iambies further confirmation and illustration will be furnished by the two following pairs of lines which Athenaeus quotes from Agathon :-
    $\epsilon i \delta^{\prime} \epsilon \dot{v} \phi \rho a \nu \omega \hat{\omega} \tau i \sigma^{\prime}$, oủ $\chi i ̀$ đù $\eta \theta \hat{\epsilon} \varsigma ~ \phi \rho a ́ \sigma \omega$.

    Athen. Dcipnosoph. V. p. 211 E.
    If I speak truth, I shall not please you well, If I must please you, truth I shall not tell.

    ```
    \tauò \muè\nu \piú\rho\epsilon\rho\gammaov ¢ै\rho\gammaov \omegâ؟ \piocov́\mu\epsilon0a,
    ```

    
    ibid V. P. 185 A.
    Our bywork as life's serious work we take, And bywork of life's serious work we make.

    In these two last lines can be detected each of the three figures of language which are commonly associated with the name of Gorgias, namely antithesis, parison, and paromoion; or parallelism in sense, form, and sound. Such lines are probably not isolated eccentricities, since we are expressly told that ' Agathon the tragic poet, known to Comedy for his subtlety of mind and elegance of diction, follows Gorgias in muny of his iambic lines.' ${ }^{1}$

    For a similar example from the lyries of Agathon reference may be made to a disputed passage of Dionysius of Halicarnassns. In his treatise on the eloquence of Demosthenes, Dionysius takes occasion to criticize Plato. Selecting the Menexenus, of which he does not question the authenticity, he finds in it 'antitheses and parisoses, those showy ornaments of Gorgias.' ${ }^{2}$ And a little later, when commenting on a passage taken from the Menexenus ( 236 E ), he says (according to a plausible restoration of the text): 'Here adverb corresponds to adverb and verb to verb-iкaı $\hat{\omega} s$ to $\epsilon \dot{\nu} \mu \epsilon \nu \hat{\omega} s$ and єं $\pi a \iota \nu \epsilon ́ \sigma \epsilon \iota$ to $\pi a \rho a \iota \nu \epsilon ́ \sigma \epsilon \iota$; and these parisa are found in the great master of expression, Plato, not in your Licymniuses or your Agathons, who can write such lines as:-


    knowledge of the remains even of the three great tragedians. How glad, for instance, we should be to have a final determination of the anthorship of that line about the wisdom of tyrants being derived from converse with the wise, which Plato in the Republic (viii. 568 A) ascribes to Euripides, but which later authorities (and most modern editors) assign to the Locrian Ajax of Sophocles.
    ${ }^{2}$ Dionys. Hal. de admir. vi diecndi in Demosth. 1033 R : тà $\theta \in a \tau \rho ı \kappa \grave{\alpha}$ тà Горүícia
     $\lambda \epsilon ́ \gamma \omega$.
    $\tilde{v} \beta \rho \iota \nu$ グ $\sigma \in \mathbb{K} \dot{u} \pi \rho \iota \nu$,
    
    Reviewing the evidence thas far presented，we maty failly datm that the literary estimate of Agrathon indicated in the Thesimeliturituseme hy the allasiow methon of paronly receives considemble confirmation from the survising fragments and from other someses．And if we are wimped to think that Aristophances makes tow much of the subject of style，we should at least remember Agrathon＇s own view as expressed in the fitmiliar and probably gemme stury told by delian．When a well－meaning critic praposind to prome away the antitheses which abounded in has plays，Agathon replial：＇Why， my gomed sir，you fail to see that you would be robbing Agathon of all the Agathon！＇2

    We have next to inguire how far the direct judgment－for there seems to be a direct julgment－promoncerl by Aristophanes himself in another play coufirms or corrects the impression pronluced in the Thesmonitoriuzusur by the indirect process of parody．In the Frouss it is sidid of Agathon that he is＇a good preet and regretted by his friends．＇${ }^{3}$ This linc，interpreted by the aid of its cuntext，will be sern presently to possess considerable impor－ tance．But even as an isolated line it deserves attention．Some of Aristo－ phanes＇single lines are among his most descriptive．${ }^{4}$ His thmb－mail sketches are sometimes better than his full－length portraits，in which obvious caricature often takes the place of the minute characterisation we should expect in a moderis comedy．It may，however，be objected that the line here in question cannot be provel to couv y the opinion of Aristophanes himself．＇This is true and yet the permmal t，the＇regretted by his friends＇ －affords a preay mion that Aristophimes is here，to some extent，speaking for himself．It mas still be objectel that this personal touch itself deprives the first half of the line of all critusal value，since it points tos the partiality of Aristophanes，who in the interval of six years between the production of the Thesm．（phoriazusae（ 411 B．c．）and of the Froys（ 405 b．c．）may have had his feelings stirred by the prolunged absence in Macedonia，or possibly the death， of Agathon．${ }^{5}$ In this objection there is evident foree，and it therefore need－ cousideration in some detail aud with special reference to Platu＇s account of Agrathon．We must consider the puet＇s personal qualities．

    One of the most striking characteristics of Agathon as he appears in

    ```
    clearly intended to imply \tauo à\gammaa0ov.
    ```

    

    ```
    \phiíNots.
    + Such lines as:-
        \mutккós \gammaа \muâксS ovitos à\lambda\lambda``ă\pia\nu какóv.
                Ach. ```

